

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

حضرت نوشہ گنج بخش رحمۃ اللہ علیہ

(احوال و آثار)

تحقیق و تحریر

پروفیسر ڈاکٹر عصمت اللہ زاہد

اُردو ترجمہ

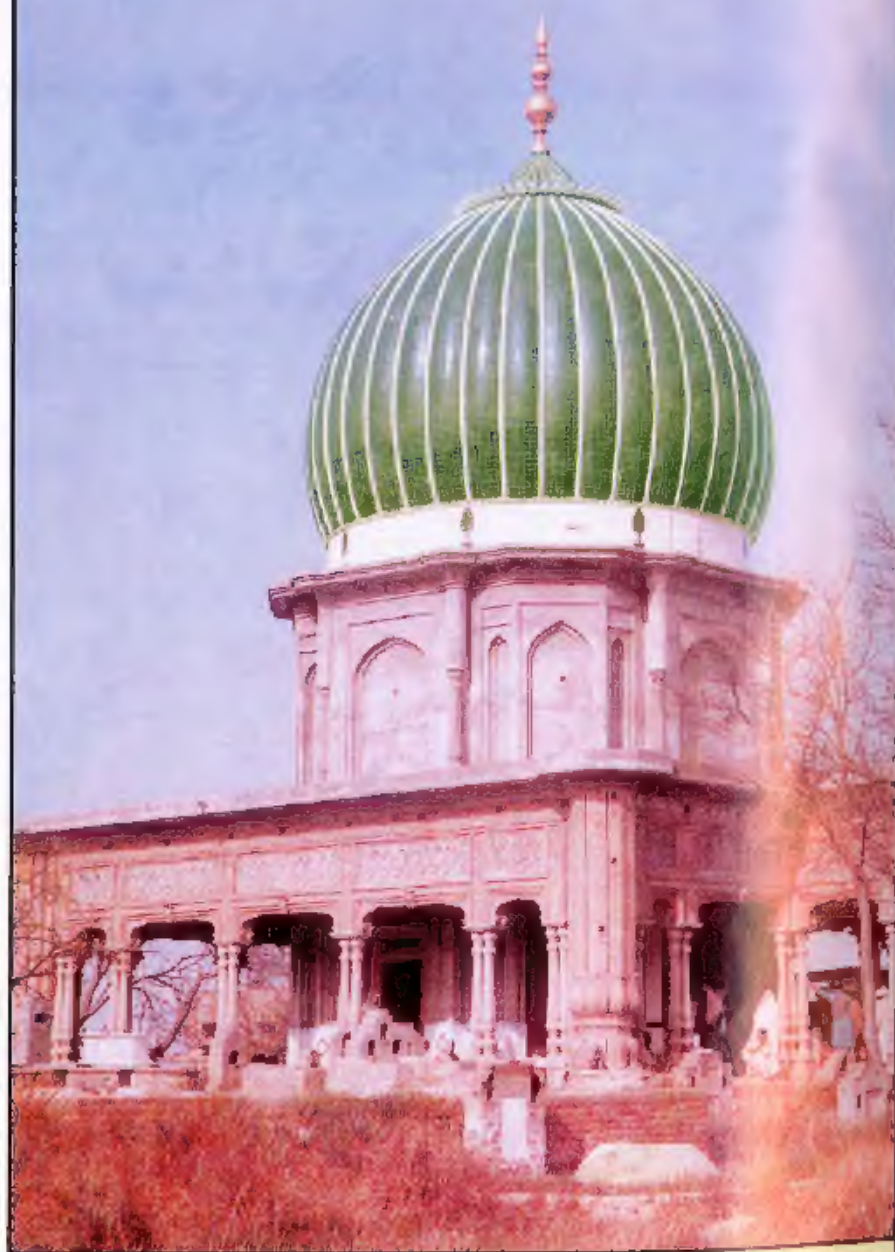
صاحبزادہ تنویر حسین نوشاہی

مکتبہ نوشاہیہ دربار حضرت چشتیؒ والی سرکار سکونی ضلع جہلم

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

حضرت نوشہ گنج بخشؒ

احوال و آثار



عمر شریف ضلع منڈی بہاؤ الدین

رحمت اللہ علیہ

حضرت حاجی محمد نوشہن گنج بخش قادری

مزار اقدس امام سلسلہ شایبہ مجدد اعظم

حضرت نوشہ گنج بخش

(احوال و آثار)

تحقیق و تحریر

پروفیسر ڈاکٹر عصمت اللہ زاہد

اردو ترجمہ

صاحبزادہ تنویر حسین نوشاہی

مکتبہ نوشاہیہ دربار حضرت چنبی والی سرکار سنگھوتی ضلع جہلم

جملہ حقوق بحق مترجم محفوظ

نام کتاب حضرت نوشہ گنج بخشؒ (احوال و آثار)
 تحقیق و تحریر پروفیسر ڈاکٹر عصمت اللہ زابد
 اردو ترجمہ صاحبزادہ تنویر حسین نوشاہی
 طبع 2009ء
 پریس پنجاب یونیورسٹی پریس، لاہور
 ناشر صاحبزادہ ناصر وحید نوشاہی
 سجادہ نشین
 دربار حضرت چلی والی سرکار گھوٹی (جہلم)
 ہدیہ 600/- روپے

کتاب ملنے کے پتے:

☆ مقصود پبلشرز جیلانی سنٹر اردو بازار لاہور
 ☆ اے۔ ون پبلشرز الفضل مارکیٹ اردو بازار لاہور
 ☆ Sofi M. Younes Noshahi
 102-Trea Ford Lane
 Ward End Birmingham- B8-2UE, UK

پنجاب یونیورسٹی کی چھٹی نمبر D/879-Ph.D/94 مورخہ 16-4-1994

کے تحت اس مقالہ کو شائع کرنے کی منظوری دی گئی

انتساب

والد محترم کے نام

حُسن ترتیب

- ☆ دیباچہ (پروفیسر ڈاکٹر عصمت اللہ زاہد) صفحہ 13 تا 20
- ☆ عرض مترجم (صاحبزادہ تنویر حسین نوشاہی) صفحہ 21 تا 25
- ☆ تحقیق و تنقید کا بہترین مرقع (پروفیسر ڈاکٹر خواجہ محمد زکریا) صفحہ 26
- باب 1: حیات حضرت نوشہ گنج بخشؒ (حالات و واقعات) صفحہ 27 تا 158

نام۔ خاندان۔ جائے ولادت گھگ نوالی۔ آبائی وطن پن وال۔ حسب نسب سے متعلق مختلف آراء۔ (سادات گیلانی۔ سادات علوی۔ عباسی۔ کھوکھر۔ چالپ۔ کھوکھروں۔ قریش۔ گلگو۔ قطب شاہی سید۔ ان بیانات کا تحقیقی تجزیہ) قطب شاہ کی تاریخی حیثیت (قطب شاہ کی ہندوستان میں آمد) قطب شاہ کے ساتھ کھوکھروں کا تعلق (کھوکھروں کا ہندی نسل ہونا۔ کھوکھر راجپوت اور احوالوں کا تعلق۔ کھوکھر اور چالپ کھوکھروں کا تعلق) نوشہ صاحبؒ کی قومیت چالپ راجپوت۔

شجرہ نسب۔ ولادت (سن ولادت 959ھ / 1552ء کے بارے مختلف بیانات) سلسلہ نوشاہی کی ماخذ کتب کی اندرونی شہادتیں (تاریخ ولادت کا تحقیقی جائزہ۔ صحیح تاریخ ولادت 1014ھ / 1605ء عیسوی) ولادت کے متعلق پیش گوئیاں۔

پیدائشی ولایت اور بچپن کی کرامات۔ ابتدائی تعلیم اور تربیت۔ عبادت و ریاضت۔ پاکیزہ شایب۔ خلیہ۔ لباس۔ شادی۔ سیر و سیاحت۔ حق کی جستجو۔ ریاضت اور عبادت۔ بیعت طریقت۔ بیعت کا واقعہ۔ شجرہ طریقت۔ خلافت۔ نوشہرہ تارڑاں میں رہائش۔ نوشہرہ تارڑاں اور قطب نوشہرہ کا تحقیقی تجزیہ۔ موضع سہنپال میں رہائش (سہنپال کی تاریخی حیثیت۔ موضع نمل اور اُس کی تاریخی حیثیت) لقب

نوشہ ملنا۔ مرشد کے ساتھ آخری ملاقات۔ اخلاق و عادات۔ ہمان نوازی۔ سخاوت۔



توکل پسندی۔ نماز کی پابندی۔ گنج بخش خطاب کی وجہ۔ اسلام کی تبلیغ (دو لاکھ ہندوؤں کا مسلمان ہونا۔ مستشرقین کے بیانات کا جائزہ۔ نوشہ گنج بخش کا سلسلہ تبلیغ) **اگرانات**۔ حکام سے مراسم (شاہجہان کا نذرانہ جاگیر۔ شاہی فرمان کی نقل) وفات (1064ھ / 1656ء یا 1103ھ / 1691ء۔ سلسلہ نوشاہی کی ماخذ کتب کے حوالے سے تحقیقی جائزہ) صحیح تاریخ وفات (3 ربیع الاول 1103ھ / 1691ء) مدفن (مزار موضع سلہپال یا موضع رمل تحقیقی جائزہ) مزار کی تعمیر و مرمت۔ غرس۔ تبرکات۔ اولاد (اولاد کا مختصر شجرہ) نیابت۔ نوشہ صاحب کے متعلق مشائخ کے اقوال۔ نوشہ گنج بخش مؤرخین کی نظر میں

باب 2: تصانیف نوشہ گنج بخش

صفحہ 159 تا 296

مطبوعہ کتب

- 1- چہار بہار (فارسی ملفوظات)
- 2- گنج الاسرار (اردو مثنوی)
- 3- گنج شریف (پنجابی کلام)
- 4- انتخاب گنج شریف (اردو کلام)
- 5- مواعظ نوشہ پیر (وعظ۔ پنجابی نثر)

غیر مطبوعہ کتب

- 1- ذخائر الجواہر یا ارشادات نوشاہیہ (فارسی ملفوظات)
- 2- کلمات طلیبات یا ملفوظات نوشاہیہ (II)
- 3- جواہر کمون یا اسرار و معارف (II)
- 4- لطائف الاشارات (II)
- 5- معارف تصوف (فارسی نظم)

مطبوعہ کتب کا تفصیلی تعارف

1- چہار بہار (ص 161-204)

(ملفوظات) مرتبہ ہاشم شاہ تھر پالوی۔ چہار بہار کے خطی نسخے۔ مطبوعہ نسخے۔ چہار بہار مرتب شرافت نوشاہی (متن کا تقابل۔ چہار بہار کی ترتیب۔ چہار بہار کے مضامین۔ پہلی بہار۔ دوسری بہار۔ تیسری بہار۔ چوتھی بہار) چہار بہار کی اہمیت۔ چہار بہار کا فکری پہلو

2- گنج الاسرار (اردو مثنوی) (ص 204-228)

(سال تصنیف۔ گنج شریف کے مختلف نام۔ مثنوی گنج الاسرار نوشہ گنج بخش کی ہے یا غلام محی الدین میر پوری کی۔ تحقیقی تجزیہ۔ غلام محی الدین میر پوری کی مثنوی گلزار فقر اور نوشہ گنج بخش کی مثنوی گنج الاسرار کے متن کا موازنہ۔ گنج الاسرار نوشہ گنج بخش کی ثابت ہونا۔ گنج الاسرار کا نوشہ گنج بخش کی دوسری کتب سے فکری ربط) گنج الاسرار کی ادبی اور لسانی اہمیت

3- گنج شریف (پنجابی کلام) (ص 228-282)

تعارف۔ تحقیقی تجزیہ۔ گنج شریف کا ماخذ (گنج شریف پر اعتراض)۔ ماخذ کی اصل حقیقت۔ ماخذ کے شواہد۔ گنج شریف کی تدوین۔ گنج شریف نوشہ گنج بخش کا کلام ہے یا نہیں، تحقیقی تجزیہ۔ گنج شریف کا موضوع۔ (شریعت۔ کلمہ۔ مرشد۔ درویشی اور فقری۔ اخلاقیات۔ دنیا اور دنیا دار۔ ہندومت کا رد۔ وحدۃ الوجود)

4- انتخاب گنج شریف: (اردو کلام) (ص 282-285)

(تعارف۔ انتخاب گنج شریف کا ماخذ۔ انتخاب گنج شریف کا موضوع۔ اردو کی صوفیانہ شاعری اور گنج شریف۔ انتخاب گنج شریف کی لسانی اہمیت)

5- مواعظ نوشہ پیر (ص 285-293)

ماخذ۔ مواعظ کی اہمیت اور موضوع۔ فکری پہلو۔ پہلا وعظ۔ دوسرا وعظ۔ تیسرا وعظ۔

چوتھا وعظ۔ پانچواں وعظ۔ چھٹا وعظ۔ لسانی پہلو۔ ادبی پہلو۔ تاریخی پہلو۔

غیر مطبوعہ کتب کا تعارف (ص 293-296)

باب 3: حضرت نوشہ گنج بخش کی پنجابی شاعری (فکری مطالعہ) صفحہ 297 تا 432

نوشہ گنج بخش کے کلام میں صوفیانہ مسائل۔ تصوف کیا ہے۔ صوفی کسے کہتے ہیں۔ تصوف کے سرچشمے۔ اخلاقی پہلو۔ تصوف پر اثرات۔ ایسی تصوف۔ (پنجابی شاعری میں تصوف کی روایت۔ نوشہ گنج بخش کی شاعری میں تصوف کے اہم پہلو۔ توحید و رسالت۔ قرآن حدیث میں توحید (کلمہ طیبہ) کا ذکر۔ پنجابی شاعری میں توحید کا ذکر۔ نوشہ گنج بخش کی شاعری میں توحید و رسالت کا ذکر) کلمہ توحید کی برکات و فضائل۔ نوشہ گنج بخش کے کلام میں مرشد کا تصور۔ قرآن پاک کا ارشاد۔ حدیث شریف میں سے مرشد کا جواز۔ صحابہ کا دور۔ بزرگان دین کا بیان۔ پنجابی شاعری میں مرشد کا تصور۔ کلام نوشہ گنج بخش میں مرشد کا تصور۔ مرشد کی پہچان۔ مرشد کا فرض (بعد کے شاعروں پر نوشہ گنج بخش کے تصور مرشد کا اثر) وحدۃ الوجود (وحدۃ الوجود کی حقیقت۔ بزرگان دین کے اقوال۔ وحدۃ الشہود اور وحدۃ الوجود۔ پنجابی شاعری میں وحدۃ الوجود۔ نوشہ گنج بخش کی شاعری میں وحدۃ الوجود۔ پنجابی شاعری میں وحدۃ الوجود کے سب سے بڑے شاعر نوشہ گنج بخش۔ بعد کے صوفی شعراء پر ان کا اثر) توبہ۔ دنیا کی بے ثباتی۔ اخلاقی شاعری۔ صبر و رضا۔ فقر اور رویشی۔ ذکر فکر۔ مسئلہ تنازع اور ہندومت کا رد۔

باب 4: حضرت نوشہ گنج بخش کی پنجابی شاعری (فنی مطالعہ) ... صفحہ 433 تا 506

اسلوب کے کہتے ہیں۔ اسلوب اور شخصیت۔ نوشہ گنج بخش کا اسلوب۔ زبان کی اہمیت۔ نوشہ صاحب کی شاعری کی زبان۔ عربی فارسی الفاظ کا استعمال۔ محاورے اور آکھان۔ نوشہ صاحب کا انداز بیان۔ صنائع بدائع۔ مراعات النظر۔ صنعت جملج۔

تشبیہات کا استعمال۔ ہندی الفاظ کا استعمال۔ قرآنی آیات کے تراجم۔ احادیث کے تراجم۔ خوبصورت توانی۔ ماحول کی عکاسی۔ چند نئے فنی کمالات۔ اسٹ۔ ماٹھ۔ پنجابی غزل کے پہلے شاعر۔ کافی (نوشہ گنج بخش کی کافیوں میں راگوں کا استعمال) بحر کا استعمال۔ موسیقی کا عنصر۔ راگ۔ سارنگ۔ سوہی۔ تلنگ۔ گوجری۔ اساواری۔ کیدارا۔ گوری۔ رام کلی۔ بلاول۔ برج۔

باب 5: حضرت نوشہ گنج بخش کی پنجابی نثر صفحہ 507 تا 531

پنجابی نثر اور مواعظ نوشہ۔ مواعظ کا فکری تجزیہ (اکبری دور کے لادینی نظریات کا اثر شاہجہانی عہد تک۔ عوامی سطح پر ان کے وعظوں کا اثر اور کامیابی) مواعظ نوشہ کی لسانی، ادبی اور تاریخی اہمیت۔ (قدیم ترین پنجابی نثر)

باب 6: حضرت نوشہ گنج بخش کی اردو شاعری (تحقیقی و تنقیدی مطالعہ) صفحہ 533 تا 592

(اردو کلام انتخاب گنج شریف کا لسانی مطالعہ۔ اردو کی صوفیانہ شاعری اور نوشہ گنج بخش کا اردو کلام) نوشہ صاحب کے کلام کا تقابلی جائزہ۔ نوشہ گنج بخش کے کلام کا امتیازی پہلو (تصوف کا رنگ۔ موسیقی کا انگ۔ مختلف بحور کا استعمال۔ صوفیانہ اصطلاحات اور ان کی باریکیاں۔ اردو زبان کی پیدائش۔ ارتقاء اور جائے پیدائش کے حوالے سے گنج شریف کی اہمیت۔ قرآنی آیات اور احادیث کے تراجم۔ ترکیب سازی۔ ہندی، فارسی، عربی اور پنجابی الفاظ کی تراکیب۔ کچھ فنی خوبیاں۔ شاہجہاں سے عالمگیری عہد کا بہترین لسانی نمونہ۔ نوشہ گنج بخش کا دوسرے شعراء پر اثر، (فنی تجزیہ)۔ علم بیان کی خوبیاں۔ تشبیہ استعارہ (صنائع لفظی۔ تجنیس۔ تجنیس تام متماثل۔ تجنیس تام مستوفی۔ تجنیس مضارع۔ تجنیس زائد ناقص۔ تجنیس لاحق۔ تجنیس مرفوع۔ تجنیس مدّیل۔ تجنیس محرف۔ تجنیس تسبیح الصفات۔ صنعت توافق۔ صنعت تلحیح۔ صنعت اشتقاق۔ صنعت شبہ اشتقاق۔ صنعت تحت

النقاط۔ بے نقطہ و نقطہ و فوق النقاط۔ صنعت سیاق الاعداد۔ صنعت تبحر یا مسقط۔
صنعت رد العجز، علی الابداء۔ صنعت رد العروش علی الابداء۔ صنعت رد العروش علی
الصدر۔ صنعت لزوم و مالا یلزم۔ صنائع معنوی۔ صنعت ایہام۔ صنعت ایراد المثل۔
صنعت مذہب کلامی۔ صنعت سوال و جواب۔ صنعت تعلیف۔ صنعت تضاد یا
طباق۔ طباق ایجابی۔ طباق سلبی وغیرہ۔

صفحہ 593 تا 608

ضمیمہ جات

☆

صفحہ 609 تا 628

اشاریہ

☆

صفحہ 629 تا 640

کتابیات

☆

دیباچہ

برصغیر پاک و ہند میں دین متین کی ترویج و اشاعت کے ذریعے رشد و ہدایت
اور علم و فن کے چراغ روشن کرنے میں پنجاب کے جن اولیائے عظام نے اہم کردار ادا
کیا ان میں قطب الاقطاب، امام العارفین بانی سلسلہ نوشاہیہ حضرت حاجی محمد قادری
معروف بہ نوشہ گنج بخش رحمۃ اللہ علیہ کا نام نامی اسم گرامی کسی تعارف کا محتاج نہیں۔
آپ کی تبلیغی کوششوں اور کارناموں کا اعتراف نہ صرف ہمارے ہاں کے صاحبان علم و فضل
کرتے آئے ہیں بلکہ مستشرقین کو بھی واضح الفاظ میں اس کا اعتراف رہا ہے۔ آپ
جہان تصوف کے روشن آفتاب تسلیم کیے جاتے ہیں، صدیوں سے جاری آپ کے
فیضان و کرم سے مستفیض ہونے والے نظر و مستی کے حامل نوشاہی درویش پوری دنیا میں
پھیلے ہوئے ہیں جو آج بھی دلوں اور ذہنوں کی کایا پلٹنے میں یدِ طولی رکھتے ہیں۔ ہر عہد
میں قابل ذکر علماء، شعرا، محققین اور صاحب طرز ادباء آپ کے سلسلہ فیض سے وابستہ
رہے۔ اس کی بنیادی وجہ یہ تھی کہ آپ کی حیات مبارکہ علم و عمل سے عبارت تھی۔ لیکن
عجیب اتفاق ہے کہ آپ کی زیادہ تر شہرت ایک باعمل صوفی، درویش اور ولی اللہ کے
طور پر تو دلوں پر حکومت کرتی رہی مگر آپ کے علمی ادبی کارناموں کا ذکر بہت کم کیا
گیا۔ اس کی ایک وجہ شاید یہ بھی ہے کہ آپ کا مزار اقدس اور اس سے ملحق آبادی بار بار
سیلاب کی لپیٹ میں آتے رہے اور مخطوطات کی صورت محفوظ ہونے والا علمی ادبی خزانہ
سیلابی ریلے کی نظر ہو کر وقت کے ساتھ ساتھ ضائع ہوتا گیا۔ لیکن علمی و روحانی سرمائے
کی گواہی ان عارفانہ اشعار، مقولوں اور ضرب الامثال سے ملتی رہی جو سلسلہ نوشاہیہ
سے وابستہ درویشوں کو سینہ بہ سینہ یاد چلے آ رہے تھے۔ ان میں مثنوی گنج الاسرار کا ذکر

خصوصی طور پر کیا جاتا رہا۔ میرے بڑے بزرگ صدیوں سے سلسلہ نوشاہیہ سے وابستہ تھے۔ صوفیانہ ماحول میں آنکھ کھولنے اور پرورش پانے کے باعث حضرت نوشہ گنج بخشؒ کے ساتھ بچپن ہی سے محبت راسخ اور عقیدت انہیں جاں ہوتی چلی گئی۔ اپنے بزرگوں کی صاف گوئی، سچائی اور پارسائی کو دیکھتا تو تصور ہی تصور میں حضرت نوشہ گنج بخشؒ کا سراپا تلاش کرنے کی کوشش کرتا، جن کی روشن تعلیمات کے باعث ہمہ وقت گھر میں صوفیانہ خیالات اور پاکبازی کی خوشبو بکھری بکھری محسوس ہوتی تھی۔ یوں سلسلہ نوشاہیہ سے میری نہایت بچپن سے ہی قائم ہو گئی۔ سکول کے زمانہ میں اکثر ایسے لمحات آتے تھے جب اپنے بزرگوں کی زبان سے نوشہ صاحبؒ کی مثنوی گنج الاسرار کے علاوہ مولوی غلام رسول عالمپوری اور پلہ شاہ کے عارفانہ اشعار سننا۔ اگرچہ کم سنی کی وجہ سے ان اشعار کا مفہوم پوری طرح سمجھ نہ پاتا مگر روحانی سی لذت ضرور محسوس ہوتی۔ انہی پر کیف لمحات کی بدولت پنجابی صوفیانہ شاعری سے میری دلچسپی بڑھتی گئی، جسے جلا بخشے میں میرے والد اور روحانی پیشوا شمس المشاخؒ حضرت سائیں محمد شریف صاحبؒ (سجادہ نشین دربار عالیہ حضرت سائیں شیر شاہ صاحبؒ جلال آباد) کی نظر التفات نے اہم کردار ادا کیا۔ یوں سکول کے زمانے میں پنجابی کلاسیکی شاعری اور معروف داستانوں کا مطالعہ کرنے کا موقع مل گیا جس نے صوفیاء کے کلام اور ان کے احوال کی تلاش و تحقیق کا ذوق عطا کر دیا۔

1976ء میں ایم اے اردو میں داخلہ لینے کی غرض سے یونیورسٹی آوری اینٹل کالج گیا تو پتا چلا کہ ایم اے پنجابی کی کلاسز بھی جاری ہیں۔ نوشہ صاحبؒ کے نثری مواعظ کو نصاب کا حصہ دیکھا تو خوشگوار حیرت ہوئی، کیونکہ اس سے چند سال پیشتر عجائب گھر لاہور کے ایک مخطوطے میں بھی اسی نوعیت کا ایک وعظ دیکھ کر اس کی فوٹو کاپی حاصل کر چکا تھا۔ بس یہی سرشاری تھی جو ایم۔ اے پنجابی میں داخلہ کا باعث ٹھہری۔

یونیورسٹی کے زمانہ طالب علمی کے دوران جہاں آپ کی اردو اور پنجابی

شاعری کا مطالعہ کرنے کا موقع ملا وہاں کچھ محققین و ناقدین کی آراء بھی سامنے آئیں کہ یہ شعری اور نثری تحریریں آپ کی نہیں بلکہ آپ سے منسوب کی گئی ہیں۔ جبکہ ان آراء کا کوئی مثبت جواب بھی نہیں دیا جا رہا تھا۔ چنانچہ ایم اے کے بعد ”نوشہ گنج بخشؒ“ حیاتی فکر تے فن“ کو موضوع تحقیق بنا کر پی ایچ۔ ڈی کی سطح پر کام کرنے کی منظوری حاصل کی گئی تاکہ اصل حقائق سامنے آسکیں۔ اس سے دو فائدے مقصود تھے ایک حضرت نوشہ گنج بخشؒ کے سوانح اور دوسرا آپ کے علمی ادبی کارناموں کے حوالے سے شکوک و شبہات کو دور کرنا اور پنجابی زبان و ادب میں آپ کی نگارشات کا مقام متعین کرنا تاکہ پنجابی ادب کی تاریخ مرتب کرنے والوں کے لیے آسانی پیدا ہو۔ اس سلسلے میں مطبوعہ اور غیر مطبوعہ مآخذات کی تلاش کے ساتھ ساتھ نوشاہی سلسلہ سے وابستہ اہل قلم حضرات سے ملاقاتوں کا سلسلہ شروع ہوا۔ مخطوطات کا مطالعہ بذات خود ایک کٹھن مرحلہ ہوتا ہے۔ جبکہ کچھ ایسے مخطوطات بھی نظر سے گزرے جن میں ذاتی اغراض کے پیش نظر تحریف کی گئی تھی۔ روشنائی کاغذ اور انداز کتابت اس تحریف کی گواہی دے رہے تھے۔ چنانچہ ایسے مخطوطات سے استفادہ کرنے سے گریز کیا گیا، صرف مکمل اور معتبر مخطوطات سے ہی مطلوبہ مواد اکٹھا کرنے کی سعی کی گئی۔ اس سلسلے میں فارسی مخطوطہ ”تذکرہ نوشاہی“ خاص طور پر قابل ذکر ہے جو 1146ھ / 1733ء میں حضرت نوشہ گنج بخشؒ کے پر پوتے حافظ محمد حیاتؒ نے مرتب کیا۔ اس کی اساس مرزا احمد بیگ لاہوری کا رسالہ الاجاز ہے۔ تذکرہ نوشاہی سے پہلے اسی رسالے کی بنیاد پر معروف فارسی شاعر مولانا غنیمت کجہاوی کے بھتیجے محمد ماہ صداقت کجہاوی 1126ھ / 1714ء میں ثواب المناقب لکھ چکے تھے۔ جسے بعد ازاں محترم ڈاکٹر وحید قریشی صاحب نے مرتب کیا اور اس کا کچھ حصہ اور ی اینٹل کالج میگزین شمارہ جنوری 1960ء میں شائع ہوا۔ ثواب المناقب اور تذکرہ نوشاہی کے واقعات کی ترتیب ایک جیسی ہے جس سے ظاہر ہوتا ہے کہ مرزا احمد بیگ کے رسالہ میں بھی واقعات کی ترتیب یہی تھی۔ فرق صرف اتنا ہے کہ حافظ محمد حیاتؒ نے اپنے والد اور

بھائیوں کے حالات کا اضافہ کیا جبکہ مرزا احمد بیگ نے نوشہ صاحب کے چھوٹے صاحبزادے ہاشم دریا دل کی اولاد کا تفصیل سے ذکر کیا تھا۔ سلسلہ نوشاہیہ کے دیگر ماخذات کنز الرحمت، تحائف قدسیہ اور مرآۃ الغفور یہ وغیرہ کی بنیاد بھی یہی کتب ہیں۔ چنانچہ تذکرہ اور ثواقب المنقب کے تقابلی مطالعہ سے نوشہ صاحب کی زندگی کے حالات و واقعات اکٹھے کیے گئے اور ان واقعات کی تصدیق کے لیے اس عہد کی معاصر تواریخ شاہ جہاں نامہ وغیرہ سے مدد لی گئی ہے۔

حضرت نوشہ گنج بخش کی ولادت 959ھ / 1552ء اور وفات 1064ھ / 1654ء بتائی جاتی ہے جبکہ خاندانی محفوظات کا گہرا مطالعہ اور تاریخی شواہد اس کی گواہی نہیں دیتے۔ سی طرح نوشہ صاحب کے خاندانی پس منظر و سلسلہ نسب سے متعلق مختلف روایات کا اندرج ملتا ہے کوئی انہیں سید، کوئی عوی، کوئی کھوکھر، کوئی گلگو (گھمبار)، کوئی قطب شاہی اور کوئی جا پ راجپوت نہ ہر کرتا ہے۔

سچ کیا ہے یہ معلوم کرنے کے لیے خاندانی شجرے، موضع رنمل، ساہیل، گھگھانواں، نوشہہ تارڑاں، سنگھولی (جہلم) پنن وال تحصیل پنڈ دادن خان اور بھالوال جا کر معلومات اکٹھی کرنے کے علاوہ محکمہ مال گجرات، جہلم کا ریکارڈ ملاحظہ کیا گیا۔ دربار حضرت نوشہ کے محل وقوع کے لیے فردھنہ دی حاصل کی گئی۔ ان کاوشوں کے نتیجے میں جو حقائق سامنے آئے ان کو مختصر الفاظ میں یوں بیان کیا جا سکتا ہے۔

(الف) حضرت نوشہ گنج بخش جا پ راجپوت خاندان کے چشم و چراغ تھے۔

(ب) آپ کے آباؤ اجداد موضع گھگھانواں ضلع گجرات نہیں بلکہ موضع پنن وال کے رہنے والے تھے۔ یہ علاقہ جالپوں کہلاتا ہے۔ محکمہ مال کے ریکارڈ کی نقول غمیے کے طور پر آخر میں لگائی گئی ہیں۔

(ج) آپ شیر شاہ سوری کے بیٹے اسد شاہ کے عہد میں نہیں بلکہ جہانگیر کے عہد میں پیدا ہوئے، شاہ جہاں کے عہد میں فکر و فن کی بندوں کو چھوٹے ہوئے

ورنگ زیب عالمگیر کے عہد میں وصال فرمایا۔ یوں آپ کا سال ولادت 959ھ / 1552ء کی بجائے 1014ھ / 1605ء اور سال وفات 1064ھ کی جگہ 1103ھ / 1691ء ہے۔ تقابلی اور تاریخی مطالعے کے نتائج کو شکوک و شبہات سے پاک رکھنے کے لیے ہر صفحے کے فٹ نوٹ میں متعلقہ ماخذات کی نشاندہی کر دی گئی ہے۔

(د) جہاں تک اس رائے کا تعلق ہے کہ اردو پنجابی کلام آپ کا نہیں بلکہ آپ سے منسوب کیا گیا ہے۔ اس ضمن میں آپ کی حیات مبارکہ کے حالات و واقعات اور پنن وال سے گجرات تک بولی جانے والی زبان (پنجابی) کے مخصوص لہجوں کو مد نظر رکھتے ہوئے لسانی تجزیے کے ذریعے اس حقیقت کو آشکار کیا گیا کہ یہ رائے کسی بھی طرح درست نہیں۔ گنج الاسرار سمیت اردو پنجابی شاعری اور نثر آپ ہی کی نگارشات ہیں۔

(ه) اپنی صوفیانہ شاعری کے حوالے سے آپ صوفی شعراء میں ایک بلند و رفیع مقام کے حامل نظر آتے ہیں۔ خصوصاً توحید و رسالت، تصور شیخ، فلسفہ وحدۃ الوجود، وحدۃ الشہود اور ذکر و فکر کی اہمیت کے ساتھ ساتھ مسئلہ تنازع کے رد میں آپ نے جو کچھ کہا اس نے ہماری صوفیانہ شاعری کی روایت کو مضبوط اور توانا کرنے میں اہم کردار ادا کیا ہے۔ بلکہ اس سے صوفیانہ شاعری کی معشرتی حیثیت اور ضرورت بھی جاگڑ رہی ہے۔

(و) گو کہ نوشہ صاحب نے اپنی شاعری سے دین و تصوف کی تبلیغ و اشاعت کا ہی کام کیا مگر اس حقیقت سے بھی چشم پوشی نہیں کی جا سکتی کہ آپ نے پنجابی شاعری میں کچھ نئے تجربات بھی کیے جن میں مہجھ، اٹ اور غزل کی صناف کا ذکر بطور خاص کیا جا سکتا ہے۔ اٹ ایک ایسی صنف سخن ہے جس کا قافیہ مصرعے کے درمیان آتا ہے۔ یقیناً یہ ایک مشکل صنف ہے شاید کسی

لیے نوشہ صاحب کے بعد کسی اور قابل ذکر شاعر کے ہاں اس کا وجود دکھائی نہیں دیتا۔ اسی طرح یہ حقیقت بھی پہلی بار منکشف ہوتی ہے کہ شاہ جہاں کے عہد میں پنجابی غزل کی ابتداء بھی نوشہ صاحب ہاتھوں ہوئی۔ گوکہ اس پر فارسی غزل کی طرح تصوف کا رنگ غالب ہے۔

(ز) آپ کے چھ مواظ اب تک سامنے آچکے ہیں ان مواظ کے تاریخی، ادبی و رسانی تجزیے سے یہ حقیقت عیاں ہوتی ہے کہ اب تک کی تحقیق کے مطابق یہ مواظ پنجابی نثر کا قدیم ترین نمونہ ہیں یوں آپ پنجابی نثر کے بانی ٹھہرتے ہیں۔

(ح) نوشہ صاحب کی اردو شاعری کے حوالے سے ایک بات طے ہے کہ آپ کی پنجابی اور اردو شاعری میں موضوعات میں یکسانیت ہے چنانچہ تکرار سے گریز کرتے ہوئے اردو شاعری کا صرف تحقیق و تنقیدی حوالے سے تجزیہ کیا گیا ہے۔ یہ دعویٰ تو نہیں کیا جا سکتا کہ یہ تحقیق حرف آخر ہے۔ تحقیق کے دروازے ہمیشہ کھلے رہتے ہیں۔ ادبیات کا لب علم ہونے کے ناطے اپنے تئیں حقائق تک پہنچنے کی حتی المقدور کوشش کی گئی ہے اور اس امید کے ساتھ یہ سب کچھ کتابی شکل میں قارئین کی خدمت میں پیش کیا جا رہا ہے کہ حضرت نوشہ گنج بخش کی شخصیت و فکر و فن کے بارے میں جہاں غلط فہمیوں کا زالہ ہوگا وہاں کچھ نئی معومات بھی سامنے آئیں گی جس سے مستقبل میں تحقیق کے نئے دروازے کھل سکیں گے۔

اس سلسلے میں مجھے اپنے چند مہربانوں کی لوازمات اور تعاون کا شکریہ ادا کرنا ہے جنہوں نے اس تحقیقی و علمی سفر کو آسان بنانے میں قدم قدم پر میری راہنمائی اور حوصلہ افزائی کی۔ سب سے پہلے صاحبزادہ محبوب حسین نوشہ جی (سجادہ نشین دربار عالیہ چلی والی سرکار گھموی ضلع جہلم) کا ممنون ہوں کہ انہوں نے کم و بیش چار ماہ تک میری مہمان نوازی کی۔ پنڈ دادن خاں، جہلم، گجرات اور بھلووال کے ان تمام مقامات پر

میرے ساتھ جاتے رہے جن سے نوشہ گنج بخش کا کسی نہ کسی حوالے سے تعلق رہا۔ سلسلہ نوشاہیہ سے وابستہ اہل علم حضرات سے ملاقاتوں کا موقع فراہم کیا۔ اپنے کتب خانے سے استفادہ کرنے کا موقع دیا۔ تحریف سے بچے ہوئے مخطوطات کی فوٹو کاپیاں عطا کیں اور محکمہ مال سے متعلقہ ریکارڈ مہیا کیے۔ اگر وہ خصوصی طریقے سے مدد نہ کرتے تو پوری صحت کے ساتھ حقائق سامنے نہ آتے۔

جناب شرافت نوشاہی مرحوم نے ساہیال / لاہور اور جناب برق نوشاہی مرحوم نے دوران تحقیق ڈوگہ ضلع گجرات میں اپنے اپنے کتب خانوں سے استفادہ کرنے کا موقع دیا۔ صاحبزادہ خضر نوشاہی اور طارق مجاہد جہلمی کے وسیلہ سے محبوب حسین نوشاہی صاحب سے متعارف ہوا۔ جناب عارف نوشاہی صاحب سے بعض معاملات پر تبادلہ خیال ہوتا رہا۔ صاحبزادہ نصرت نوشاہی سجادہ نشین آستانہ شاہ مراد صاحب شرقپور شریف نے ڈاؤن انوائسٹ اور ماہنامہ القادری نوشاہی کی جدید مہیا کیں۔ ڈاکٹر اسلم رانا مرحوم، پروفیسر حفیظ نائب مرحوم اور ڈاکٹر سعید ختر جعفری مفید مشوروں سے نوازتے رہے۔ صاحبزادہ اظہر کماں نوشاہی صاحب برطانیہ میں قیام کے دوران انڈیا آفس لندن، لائبریری سے ٹیلیفون پر معلومات بہم پہنچاتے رہے۔ دیوان شاہ ہمدان سید وقار علی حیدر نوشاہی قادری پجاری ایران سے طرائق الحقائق کا نسخہ لائے۔ ان تمام احباب کی محبت کا قرض تارنے کے لیے شکریے کا لفظ ناکافی ہے۔

میں شکر گزار ہوں تعلیم و تحقیق کے وسیع تجربے کی حامل، علم پرور شخصیت اور اپنے بہت ہی مہربان استاد پروفیسر ڈاکٹر خواجہ محمد زکریا صاحب کا جنہوں نے بطور نگران مقالے کی فنی باریکیاں سمجھنے کے ساتھ ساتھ بہترین مشوروں سے نوازا۔ ان کی بہترین راہنمائی کے سبب یہ مقالہ بروقت پایہ تکمیل کو پہنچا۔ اللہ تعالیٰ میرے ان تمام مہربانوں کو جو اس وقت دنیا میں نہیں کروٹ کروٹ رحمت عطا فرمائے اور جو بقید حیات ہیں ان کے علم و عمل میں ترقی عطا فرمائے۔

یہ مقالہ بنیادی طور پر پنجابی زبان میں لکھا گیا تھا۔ بیرونی محققین نے اس مقالہ پر پُرانی ایچ۔ ڈی کی ڈگری کی سفارش کرتے ہوئے اسے معیاری تحقیق کی بنا پر قابل اشاعت بھی قرار دیا۔ چنانچہ صاحبزادہ محبوب حسین نوشاہی صاحب کی زبردست خواہش تھی کہ اس کا اردو زبان میں ترجمہ کروا کر شائع کیا جائے تاکہ وابستگان سلسلہ نوشاہیہ کے عداوہ دیگر افراد بھی اس سے پوری طرح استفادہ کر سکیں۔ اگرچہ وہ اپنی بیماری کے سبب اس خواہش کی تکمیل ہوتے نہ دیکھ سکے مگر لائق تحسین ہے ان کے فرزند ارجمند صاحبزادہ تنویر حسین نوشاہی صاحب کی کاوش، جنہوں نے اپنے والد گرامی کی خواہش کو پورا کرتے ہوئے اس مقالے کو اردو زبان میں منتقل کیا۔ ان کا انداز بیان معیاری بھی ہے اور موثر بھی۔ مگر یہ تمام کاوش ادھوری رہتی اگر عزت مآب صاحبزادہ ناصر وحید نوشاہی (سجادہ نشین دربار عالیہ حضرت چٹھی والی سرکار سنگھوئی) کی خصوصی دلچسپی اسے اشاعت کی منزل تک نہ لے جاتی۔ صاحبزادہ موصوف اپنے والد گرامی کی طرح خفیہ، ملنسار، مہمان نواز، صاحب نظر اور سلسلہ نوشاہیہ کی ترویج و اشاعت کے سلسلے میں درود دل رکھنے والے فیاض طبیعت سجادہ نشین ہیں۔ ان گنت افراد آج بھی ان کے خم خانہ تصوف سے اسی طرح فیضیاب ہو رہے ہیں جس طرح ان کے والد گرامی صاحبزادہ محبوب حسین نوشاہی سے ہوتے تھے قبل ازیں وہ محبوب صاحب کی کچھ کتب شائع کر چکے ہیں۔ زیر نظر مقالے کو کتابی شکل میں شائع کرنے کا سہرا بھی انہی کے سر ہے۔

اللہ تعالیٰ ان کی توفیقات میں اضافہ فرمائے۔

پروفیسر ڈاکٹر عصمت اللہ زاهد

چیمبرمین شعبہ پنجابی

پنجاب یونیورسٹی اورینٹل کالج، لاہور

عرض مترجم

اولیاء کرام کے تذکرے اور حالات و واقعات مخلوق خدا کی نجات کے لیے رہبر و راہنما ہیں۔ ان برگزیدہ ہستیوں نے سب سے پہلے اپنی زندگیوں کو اسوۂ حسنہ کے مطابق ڈھال اور پھر مخلوق خدا کے سامنے خود کو بطور نمونہ پیش کیا۔ خدا کے ان مخلص بندوں کی ساری زندگی اسلامی تعلیمات کی سچی اور حقیقی تصویر تھی۔ تاریخ کے مطالعے سے یہ بات روز روشن کی طرح عیاں ہو جاتی ہے کہ برصغیر پاک و ہند میں دین اسلام کی اشاعت اولیاء کرام کی کاوشوں سے ممکن ہوئی، اور اس بات کا اعتراف مستشرقین نے بھی کیا ہے۔ ان برگزیدہ ہستیوں کی فہرست میں شامل ایک نام بانی سلسلہ نوشاہیہ، حضرت حاجی محمد نوشہ گنج بخش قادریؒ کا بھی ہے۔ آپ کا نام نامی اسم گرامی کسی تعارف کا محتاج نہیں۔ اشاعت اسلام میں بانی سلسلہ نوشاہیہ اور آپ کے خلفاء کی خدمات بے پناہ اور ناقابل فراموش ہیں۔ مشہور مستشرق پروفیسر آرنلڈ نے اپنی شہرہ آفاق کتاب "Preaching Of Islam" میں لکھا ہے پنجاب میں حاجی محمد نامی بزرگ گزرے ہیں۔ کہا جاتا ہے ان کے ہاتھ پر دو لاکھ ہندوؤں نے اسلام قبول کیا۔

حضرت نوشہ گنج بخشؒ سے روحانی و خاندانی نسبت ہونے کی وجہ اس بات کی شدت سے کمی محسوس ہوتی تھی کہ آپ کی حیات و تعلیمات سے متعلق کوئی مستند کتاب عصر حاضر میں موجود نہیں ہے۔ آپ کی حیات و تعلیمات سے متعلق جو کتب دستیاب تھیں وہ فارسی زبان میں اور قلمی نسخوں پر مشتمل تھیں۔ جن کا آج کے دور میں حصول اور سمجھنا عام لوگوں کے لیے تقریباً ناممکن ہے، اور ماضی قریب میں لکھی جانے والی کتب میں پائے جانے والے ابہام قاری کو کسی نتیجے پر نہیں پہنچاتے۔

اس ضمن میں امید کی ایک کرن پیدا ہوئی جب ڈاکٹر عصمت اللہ زاہد کا تحقیقی مقالہ برائے پی ایچ ڈی جو حضرت نوشہ گنج بخشؒ کی حیات و تعلیمات، آپ کی شاعری اور نثر نگاری کے حوالے سے تھا، میری نظر سے گزرا۔ یہ مقالہ پنجابی زبان میں تھا اور یونیورسٹی کی ریسریری تک محدود تھا۔ اس لیے عام آدمی کا اس سے استفادہ کرنا مشکل تھا۔

اس مقالے کے مندرجات پڑھنے کے بعد میرے والد گرامی قدر اور روحانی مرشد صاحبزادہ محبوب حسین نوشہائی (سجادہ نشین دربار عالیہ حضرت چلی والی سرکارؒ گھوٹی، ضلع جہلم) اس نتیجے پر پہنچے کہ حضرت نوشہ گنج بخشؒ کی حیات و تعلیمات، شاعری اور نثر نگاری کے حوالے سے یہ ایک جامع اور تحقیقی کتاب ہے۔ جتنا جلد ہو سکے اس کا اردو میں ترجمہ کرنا چاہیے اور چھپوا کر منظر عام پر لانا چاہیے۔ تاکہ عوام بالعموم اور متوسلین سلسلہ عالیہ قادریہ نوشاہیہ بالخصوص حضرت نوشہ گنج بخشؒ کی حیات و تعلیمات سے متعلق صحیح جانکاری حاصل کر سکیں اور آپ کی تعلیمات سے استفادہ کر کے اپنی دنیا اور آخرت کو سنوار سکیں۔ چنانچہ میں نے وادہ محترم کی خواہش پر اس تحقیقی مقالے کو اردو میں ترجمہ کرنے کا فیصلہ کیا اور اس پر کام شروع کر دیا۔ اللہ رب العزت کا بے پایا احسان ہے کہ اُس نے اپنے حبیب حضرت محمد ﷺ کے صدقے مجھ ناچیز کو اس کام کے سرانجام دینے کی توفیق بخشی۔

اس مقالے کو جو بات عصر میں حضرت نوشہ گنج بخشؒ کے حالات پر لکھی جانے والی موجود دیگر کتابوں سے ممتاز کرتی ہے وہ اس کی تحقیق کا اعلیٰ معیار ہے۔ فاضل مصنف نے کوئی بات اپنی طرف سے قاری پر مسلط نہیں کی۔ تمام حالات و واقعات کو بنیادی، اخذ کتابوں، سرکاری ریکارڈ اور مستند تاریخی کتب کی روشنی میں بیان کیا ہے اور فیصد اپنے قارئین پر چھوڑ دیا ہے۔

کتابی صورت میں یہ تحقیقی مقالہ چھ ابواب پر مشتمل ہے۔ پہلے باب میں

حضرت نوشہ گنج بخشؒ کے حالات زندگی کا مفصل احاطہ کیا گیا ہے اور اس بات کا مکمل اہتمام کیا گیا ہے کہ حضرت نوشہ گنج بخشؒ کی ذات سے متعلق جو غلط فہمیاں، مثلاً آپ کی قومیت، آبائی وطن، تاریخ پیدائش اور مدفن کے حوالے سے، خانوادے کے اندر پائی جاتی ہیں اُن کا ازالہ ممکن ہو سکے۔ ڈاکٹر عصمت اللہ زاہد کی یہ کاوش قابل ستائش ہے کہ انہوں نے ہر ممکن کوشش کی ہے کہ تمام تر تعصبات سے بالاتر ہو کر اصل حقائق کو سامنے لایا جائے اور اس ضمن میں کوئی کسر اٹھ نہ رکھی جائے۔ کتاب کے مطالعے سے یہ بات واضح ہوتی ہے کہ تحقیق کے تمام تقاضے پورے کیے گئے ہیں اور تمام ممکن ذرائع کو بروئے کار لاتے ہوئے اس امر کو یقینی بنانے کا اہتمام کیا گیا ہے۔

حضرت نوشہ گنج بخشؒ قادریؒ نہ صرف ایک بلند پایہ صوفی تھے بلکہ اپنے دور کے ایک عظیم شاعر اور پنجابی زبان کے پہلے نثر نگار بھی تھے۔ فاضل مصنف نے مقالے کے دوسرے باب میں حضرت نوشہ گنج بخشؒ کی شخصیت کے دبی پہلوؤں کو اجاگر کیا ہے۔ اس باب میں حضرت نوشہ گنج بخشؒ کی تصانیف کا تفصیل سے ذکر کیا ہے اور آپ کی شاعری سے متعلق پائے جانے والے شکوک کا تحقیقی پہلوؤں سے جائزہ دیتے ہوئے ازالہ کیا ہے۔

کتاب کے تیسرے باب میں حضرت نوشہ گنج بخشؒ کی پنجابی شاعری کو موضوع بحث بنایا گیا ہے اور اس کے فکری محاسن کو اجاگر کرنے کی کوشش کی گئی ہے۔ جس سے یہ حقیقت عیاں ہوتی ہے کہ آپ نے اپنے کلام میں دین کے بنیادی عقائد سے نیکر تصوف کی باریکیوں تک کا ذکر کیا ہے۔ آپ کی تعلیمات میں آداب شیخ طریقت پر بہت زور دیا گیا ہے۔ آپ کی شاعری میں اس کے واضح ثبوت ملتے ہیں۔ آپ کے کلام میں موجود تصور شیخ، وحدۃ الوجود اور دیگر اہم صوفیانہ مسئلہ پر فاضل مصنف نے قرآن و حدیث کے حوالے سے سیر حاصل تبصرہ کیا ہے، جو عام قاری کے لیے یقیناً مفید ثابت ہوگا۔

کتاب کا چوتھا باب حضرت نوشہ گنج بخشؒ کی شاعری کے فنی اور تکنیکی پہلوؤں سے متعلق ہے۔ ڈاکٹر عصمت اللہ زاہد چوں کہ پنجابی زبان و ادب سے وابستہ ہیں، اس لیے پنجابی زبان و ادب کے طبعی حقیقت سے انہوں نے اس بات کی کوشش کی ہے کہ حضرت نوشہ گنج بخشؒ کی شاعری کے اندر پائی جانے والی خصوصیات اور فنی محاسن کو سامنے لایا جائے تاکہ پنجابی زبان و ادب سے شغف رکھنے والے حضرت نوشہ گنج بخشؒ کے اسلوب بیان سے آگاہی حاصل کر سکیں۔ یوں ڈاکٹر عصمت اللہ زاہد نے بعد میں آنے والوں کے لیے ایک مضبوط بنیاد فراہم کی ہے جس پر کام کر کے پنجابی زبان و ادب کے طالب علم نئی راہیں تلاش کر سکتے ہیں۔

حضرت نوشہ گنج بخشؒ نے نہ صرف اپنی شاعری کو مخلوق خدا کی راہنمائی کا ذریعہ بنایا بلکہ اس کے ذریعے زبان و ادب کی گرانقدر خدمت بھی سر انجام دی۔ اس کے ثبوت آپ کی نثر نگاری میں بھی ملتے ہیں۔ کتاب کے پانچویں باب میں آپ کی نثر نگاری کو موضوع بحث بنایا گیا ہے اور تحقیق سے یہ بات ثابت کی گئی ہے کہ حضرت نوشہ گنج بخشؒ کی نثر پنجابی زبان کی قدیم ترین نثر ہے اور آپ پنجابی زبان کے پہلے نثر نگار ہیں۔ ڈاکٹر عصمت اللہ زاہد نے حضرت نوشہ گنج بخشؒ کی نثر کی تاریخی، فکری، ادبی اور لسانی اہمیت پر بہت عمدہ بحث کی ہے۔ آپ کی نثر موعظ کی شکل میں ہے جس میں آپ نے توحید، رسالت، ایمان، اولیاء اللہ کی صحبت، استقامت، سچ کی اہمیت، سادہ زندگی گزارنے اور قرض سے بچنے کی تلقین کی ہے۔ بظاہر یہ چھوٹے چھوٹے مسائل ہیں مگر مقالہ نگار نے جس انداز میں انہیں موضوع بحث بنایا ہے اس سے حضرت نوشہ گنج بخشؒ کی تعلیمات کا موثر اور بہترین نقشہ سامنے آتا ہے، جس کی آج کے معاشرے میں اشد ضرورت محسوس کی جاتی ہے۔

کتاب کے آخری باب میں حضرت نوشہ گنج بخشؒ کی اردو شاعری کو موضوع بحث بناتے ہوئے آپ کی اردو شاعری کے فکری اور فنی محسن اجاگر کیے گئے ہیں۔ جس

سے اردو شاعری ادب میں کچھ نئے حقائق اور معلومات کا اضافہ ہوا ہے۔ مجموعی طور پر مقالہ نگار نے حضرت نوشہ گنج بخشؒ کی حیات و تعلیمات اور فکر و فن کو محققانہ انداز کے ساتھ جس آسان اور خوبصورت پیرائے میں قلمبند کیا ہے یقیناً اس سے سلسلہ نوشیہ کی خصوصیات اور پہچان واضح ہوتی ہے۔ بلاشبہ قبل ازیں اس نوعیت کا معیاری کام سامنے نہیں آ سکا۔

مجھے اعتراف ہے کہ ایک زبان سے دوسری زبان میں ترجمہ کرتے وقت بعض اوقات نفس مضمون کا متاثر ہو جاتا قدرتی امر ہے تاہم کوشش کی گئی ہے کہ پنجابی سے اردو زبان میں ترجمہ کرتے ہوئے اصل مفہوم سے قریب تر رہا جائے تاکہ پڑھنے والے کو یہ محسوس نہ ہو کہ وہ ترجمہ پڑھ رہا ہے بلکہ اصل تحریر کا طلف اٹھائے۔

والد محترم اپنی زندگی میں اس مقالے کو رد ترجمہ کے ساتھ شائع کرنے کا ارمان رکھتے تھے لیکن ناسازی طبع کے باعث انہیں موقع نہ مل سکا۔ مجھے اس تحقیقی مقالے کا اردو زبان میں ترجمہ کرتے ہوئے اس لیے بھی خوشی محسوس ہو رہی ہے کہ اس کوشش سے جہاں آج میرے والد گرامی کی خواہش پایہ تکمیل کو پہنچ رہی ہے وہاں قارئین کو اپنی سلسلہ نوشیہ سے متعلق بہت سی نئی معلومات پہلی بار میسر آ رہی ہیں۔ مجھے اُمید ہے اس خدمت اور کاوش کو علمی ادبی حلقوں میں قدر کی نگاہ سے دیکھا جائے گا۔

گر قبول افتد رہے عز و شرف

مترجم

صاحبزادہ تنویر حسین نوشیہ

نگھوٹی ضلع جہلم

تحقیق و تنقید کا بہترین مرقع

پروفیسر ڈاکٹر عصمت اللہ زاہد صدر شعبہ پنجابی، یونیورسٹی اوری اینٹل کالج لاہور پنجابی زبان کے نامور محقق و نقاد ہیں۔ ان کی بہت سی تصنیفات اور مقالات شائع ہو کر ادبی حلقوں میں ستائش و توصیف کے مستحق قرار پائے ہیں۔ انہوں نے ”حضرت نوشہ گنج بخش“ کے احوال و آثار کے موضوع پر ایک معیاری مقدمہ لکھ کر پی ایچ ڈی کی ڈگری حاصل کی۔ یہ مقالہ پنجابی میں لکھا گیا تھا لیکن نسبتاً وسیع استفادے کی غرض سے اس کو اردو میں ترجمہ کروا کر شائع کیا جا رہا ہے۔

ڈاکٹر زاہد نے حضرت نوشہ کے احوال و آثار کا مرقع بڑی کاوش اور بڑی عرق ریزی سے تیار کیا ہے۔ اس سلسلے میں انہوں نے مخطوطات و مطبوعات سے ریزہ ریزہ جمع کیا ہے اور سرکاری ریکارڈ تک رسائی کر کے حضرت نوشہ اور ان کے بزرگوں کے بارے میں مستند معلومات یکجا کر دی ہیں۔

علاوہ ازیں انہوں نے حضرت نوشہ کے تمام صوفیانہ اور ادبی آثار کو نہ صرف دریافت کیا ہے بلکہ دقیق تنقیدی نظر سے پرکھ کر بہت سی غلط فہمیوں کو دور کر دیا ہے۔ ڈاکٹر زاہد کا یہ مقالہ پنجابی ادب کی تحقیق و تنقید کا ایک کارنامہ ہے۔ پنجابی کے نوجوان محققین کو چاہیے کہ اسے ایک مثالی نمونے کے طور پر سامنے رکھیں اور اس سے رہنمائی حاصل کریں۔

پروفیسر ڈاکٹر خواجہ محمد زکریا

ڈائریکٹر شعبہ تاریخ و ادبیات

جامعہ پنجاب

باب 1

حیاتِ حضرت نوشہ گنج بخشؒ

حالات و واقعات



مخلوقِ خدا کی رہنمائی کے لیے بزرگوار پاک و ہند کے جن جلیل القدر اویاء سے علم و عرفان کا لاقتناہی سلسلہ شروع ہوا ان میں قطب القلوب امام العارفین بانی سلسلہ نوشاہیہ حضرت نوشہ گنج بخشؒ کا نام نامی بہت نمایاں ہے۔ آپ کا اصل نام حاجی محمد⁽¹⁾، لقب نوشہ⁽²⁾ اور خطاب گنج بخش⁽³⁾ ہے۔ والد ماجد کا نام حضرت عداۃ الدین⁽⁴⁾ اور والدہ ماجدہ کا نام بی بی جیونی⁽⁵⁾ تھا۔ جو قصبہ ہیلان⁽⁶⁾ ضلع گجرات کے مفتی شیخ عبداللہ کی صاحبزادی تھیں۔⁽⁷⁾ لطائف گل شامی کے مصنف نے آپ کی دادی صاحبہ کا نام اسالت⁽⁸⁾

1- محمد حیات (وفات 1173ھ 1759ء) تذکرہ نوشاہی، تصنیف 1146ھ 1733ء (قلمی)

مملوک صاحبزادہ محبوب حسین نوشاہی سنگھوئی ضلع جہلم ص 128

2- تذکرہ نوشاہی مذکور ص 128 و برق نوشاہی نوشہ گنج بخش، مطبوعہ ڈاکہ گجرات 1975ء ص 27

3- تذکرہ نوشاہی ص 128

4- ایضاً ص 64 و نوشہ گنج بخش ص 28

5- محمد اشرف مخمری کنز الرحمت (منظوم فارسی) تصنیف 1220ھ/1805ء گوجرانوہ 1911ء ص 30

6- گجرات سے 25 میل چار بج مغرب واقع ہے۔ سنسر رپورٹ کے مطابق رقبہ 2266 ایکڑ اور

آبادی 3،20، فرار، ڈاکخانہ اور پرائمری سکول موجود ہے۔ شہنشاہ اکبر کے ایک میر شیخ علی بیگ کا

مقبرہ موجود ہے جو گھوڑوں کی سانچہ لڑائی میں مار گیا تھا۔ ساتھ ہی ایک گاؤں شیخ علی پور آباد ہے۔

(Distt. Census Rport Gujrat - 1961, Chapter III P 48)

7- شرافت نوشاہی (مرتب) گنج شریف پنجابی ادارہ معارف نوشاہیہ سہیلان ضلع گجرات 1980ء ص 19

8- شیخ گل محمد (وفات 1170ھ) لطائف گل شامی (قلمی) مملوک شرافت نوشاہی سہیلان گجرات ص 51

خاتون لکھا ہے۔

ہفتاد اویس کے مصنف مولانا شریف امین احمد مراد سہروردی بدایونی نے آپ کا نام حاجی بنو شاہ گنج بخش، اسرار طریقت کے مصنف سید محمد غوث بن سید حسن بادشاہ گیلانی قادری لاہوری (م 1152ھ) نے حاجی بگلو اور نسب نامہ سادات (قلمی) کے مرتب جلال حسین شیرازی نے آپ کا نام نعت اللہ نوش گنج بخش لکھا ہے۔⁽¹⁾ لیکن سلسلہ نوشاہیہ کے مآخذات تذکرہ نوشاہی، ثواقب المناقب⁽²⁾ کنز لرحمت اور تحائف قدسیہ⁽³⁾ سے ثابت ہوتا ہے کہ یہ دونوں نام صحیح نہیں ہیں۔ کیونکہ آپ کا اصل نام حاجی محمد لقب نوشہ اور خطاب گنج بخش ہے۔

خاندان

سلسلہ نوشاہیہ کے تذکروں میں آپ کے خاندان سے متعلق زیادہ تفصیل دستیاب نہیں ہے۔ صرف محمدہ صداقت کجی ہی نے ثواقب المناقب میں اس قدر ذکر کیا ہے ”دو دمان مجموعہ کرامت ایشان، در قلمرو پنجاب بمشق صلاح و تقویٰ روشنائی درود و فہرست کلمات معانی پہنائی، اس صفا کیش، چوں نوشت کرنا کا تہین محو ملسی نوا نہ شد۔ حصصاً شیخ رحیم لدین عم بزرگوار اس چراغ دودہ کہار عم انوارہ، کہ چوں معنی، صاحب غلط بودہ۔ ریاضت ذوالنون خیدہ پشت و بجنب مجاہدہ آس ششیر قطع تعاقبات چوں نوس توین، وجود نہشت، و قربانی مقام برائیم ثنائی اللہ یعنی شیخ علاء لدین، قبلہ گاہ حاجی کعبہ وجہ مذکہ جادہ بیانی ابرہیم اہم، چوں نقش مسطر، برائے بیت می شمر، یک نفس بے سفر، کعبہ قہر نہ، آرام دلش ممکن نبود۔ قامت خم کشید“

- 1 جلد امین حسین شیرازی، نسب نامہ سادات (قلمی) مخطوطات شیرازی پنجاب یونیورسٹی لاہور بریلی، نومبر 2209 ورق 71، 70
- 2 محمدہ صداقت کجی ہی (وفات 1148ھ/1735ء)، ثواقب المناقب: تصنیف 1126ھ/1714ء مرچند اکمل وحید قریشی شامل اور پرنٹل کالج میگزین، جنوری 1960ء
- 3 جبر کمال لاہوری، تحائف قدسیہ: تصنیف 1186ھ/1772ء (قلمی) مملوکہ صاحبزادہ نصرت نوشاہی شریفور

اور بزرگ عظیم، زیارت گاہ داستان و یں پُرشور زمزم دار، صفا بخش پاکبازاں۔ از رشک و اغ عشق، آں مشکیں کاکل مسکین نو ز جہراں سودور سواو کعبہ چوں خال چہرہ جشی، مستور۔ و از شرم حق گز، رنی آں ابن اسمیں سعادت، و مساز، ام القریٰ، عروس ورنیکا مشہور۔ کعبہ پشیند پوش، با استقبال آں لبریز، زمزمہ شور عشق، چوں صوفی وجہ پرواز، از خویشی رفت۔ و کوہ صفا عظیم آں گوہر کان صدق، مانند صدا، از سر خویش بری خاست۔ شہرت برہفت حج آں دیباچہ ہشت بہشت بزرگ سجدہ سیدہ حکم تواتر دارد۔ مجموعہ تقویٰ و صہارت "بی بی جیونی" ولدہ ماجدہ آں ابوالوقت، اس قدر جدوجہد عصمت و پاکی داشت کہ توحید راہت بصری پیش تفرید آں یگانہ عصر صفرد، درود حج شمار نبود۔⁽¹⁾

آپ کے والدین اور چچا صاحبان کی بزرگی اور پرہیزگاری کے متعلق تمام تذکرہ نگاران صداقت کجی ہی سے متفق ہیں اور اس امر میں بھی اتفاق رکھتے ہیں کہ آپ کے والد محترم نے پیادہ یا سات حج کرنے کی سعادت حاصل کی۔ آپ کے والد شیخ عبد اللہ امین مشہور حاجی غازی، شیخ رحیم الدین (چچا) اور والدہ مرحومہ کی قبور موضع گھگٹوالی⁽²⁾ تحصیل پھایہ گجرات میں ہیں۔

- 1- ثواقب المناقب ص 76-77
 - 2 گھگٹوالی تحصیل پھایہ گجرات میں ایک چھوٹا سا گاؤں گجرات سے براہ راست سڑک 44 میل جنوب مغرب واقع ہے۔ کل رقبہ 1594 کیڑ، آبادی ایک ہزار نفوس سے بھی کم ہے۔ دو مرتبہ برباد ہو کر تباہ ہو۔ گاؤں کے مغرب میں قدیم قبرستان ہے۔ بحوالہ (Distt Sensus Report Gujrat)
- اس مقام کے توسیع کے سلسلہ میں گھگٹوالی جانے کا اتفاق ہوا تو گاؤں کے امام مسجد کے ہاں بڑے سائز کی ایک پرانی اینٹ موجود تھی جو ان کے بقول گاؤں کے قدیم قبرستان سے برآمد ہوئی۔ اینٹ پر یہ شعر کندہ تھا
- انہیں چھین ہارا۔۔۔ نام گھگٹوالی
- کچھ دہائیوں پہلے سکندر لاہور
- عمر کے باوجود امام مسجد نے اینٹ کی تصویر بنانے دی۔ سکندر سے مراد سکندر لورہی ہو سکتا ہے۔

جائے ولادت گھگناوالی

بقول مولوی نور احمد چشتی ”نوشہ صاحب“ کا وطن قدیمہ گھگیاں والی“ (1) پھر نواب علی کے قول کے مطابق نوشہ صاحب ”لکھیا نوالی“ (2) میں پیدا ہوئے جبکہ کنز الرحمت کے مصنف مولوی محمد اشرف منجری نے گھگناوالی کو نوشہ صاحب کا قدیمی وطن قرار دیا ہے۔
گھگناوالی وطن قدیم آں وں ست
ز بھول دور است کوہِ ثفت و پست (3)

تحقیق سے ثابت ہوتا ہے کہ نوشہ صاحب نے جس گاؤں میں جنم لیا اُس کا صحیح نام گھگناوالی ہے، جو ہیڈ کوارٹر آباد روڈ گجرات سے 44 میل بجنوب جنوب مغرب تحصیل پھیالیہ میں واقع ہے۔ محکمہ مال ضلع گجرات کے ریکارڈ کے مطابق

”پہلے اس رقبہ میں دیہہ کہتے معروف گھگناوالی پڑا تھا۔ مالکان آباد کنندہ اس دیہہ کے عہدِ سلطنت متعلقہ میں نیست و نابود ہو گئے۔ پھر ”قوم تارڑ“ کا مورث آباد ہوا۔ وہ بھی کسی عہد میں کسی صدے سے جڑ گئے اور دیہہ ویران ہو گیا۔ عرصہ چار پشت کا ہو بعد سردار مہار سنگھ مسکی وارث شاہ قوم سید گوت بھری نے موضع لور لورہ (4) پر گئے ضلع بنڈا سے اٹھ کر دیہہ کہتے پر بمانت حاکم وقت آباد کیا۔ تب سے ہر ایک ایک جگہ آباد ہے ویران نہیں ہوا۔ ایک جہہ کہتے معروف ”ساندر“ رقبہ دیہہ ہڈا میں واقع ہے۔ رقبہ اس تہہ کا شامل ہر دو گاؤں

1۔ نور احمد چشتی تحقیقات چشتی پبلی کیشنز لاہور 1964ء ص 245

2۔ ماہنامہ القادر نوشہ، گنگا گورداسپور جنوری 1925ء ص 22

3۔ کنز رحمت ص 30

4۔ اس نام کا کوئی گاؤں اب اس علاقے میں نہیں ہے۔

کے محفوظ ہے۔ مالکان اس تہہ کا معلوم نہیں کہ کون تھے اور کب آجڑ گئے۔ باقی اقوام متفرق مندرجہ شجرہ نسب وقت تصدیق و تھہہ ہندوستان میں ہو جب حکم یکم اپریل 1856ء میں مالک بن گئے۔ نام تہہ کہتے گھگناوان مشہور ہے۔ (5)

عہد حاضر کے تقریباً جملہ مصنفین اس بات پر متفق ہیں کہ نوشہ گنج بخش نے موضع گھگناوالی تحصیل پھیالیہ ضلع گجرات میں جنم لیا۔ مگر یہ گاؤں ان کا آبائی اور قدیمی وطن نہیں ہے۔ کیونکہ اُن کے آباؤ اجداد کا قدیمی تعلق اس گاؤں سے نہ تھا۔

قدیم آبائی وطن پنن وال

حضرت نوشہ صاحب کے والدین کا آبائی وطن موضع پنن وال (2) تھا جو آجکل تحصیل پنڈ وادن خان ضلع جہلم کا ایک اہم گاؤں ہے۔ یہ گاؤں پنڈ وادن خان سے تقریباً 13 میل بجنوب مشرق، درجہ 39 میل بجنوب مغرب آباد ہے۔ زرعی علاقہ ہے مٹی بہت زرخیز ہے۔ کل رقبہ تقریباً 15189 ایکڑ اور آبادی 4692 نفوس پر مشتمل ہے۔ (3)

1۔ مسل حقیقت موضع گھگناوالی، ہندوستان سرسری 857، قانونی ہندوستان 1868ء، حفوظ خانہ محکمہ گجرات

2۔ کنز الرحمت کے اکثر قلمی نسخوں میں آبائی وطن پنن وال لکھا ہوا ہے۔ ”پنن وال وطن قدیم آں وں ست، ز بھول دور است کوہِ ثفت و پست“ لیکن مطبوعہ نسخہ میں پنن وال کی بجائے گھگناوان درج ہے جو تحقیقی اعتبار سے غلط ہے۔ دیکھئے کنز الرحمت قلمی مملوکہ محبوب حسین نوشاہی موضع گھگناوالی۔ کنز الرحمت کے عداد اور بھی کئی شعراء کے کلام سے پنن وال کی تصدیق ہوتی ہے۔ دیکھئے سی حنی مداح نوشہ بیر (قلمی) از صاحبزادہ شیر علی نوشاہی مملوکہ امجد اقبال نوشاہی موضع نمل تحصیل پھیالیہ، اور تھہہ نصف اصفیاء، سائیں محمد حسن مطبوعہ 1942ء

پنن وال پہلے تھا آرام گاہ وہاں راجپوتوں کا تھا عز و جا

3۔ Distt. Census Report The am - 1961 P - 44

پنڈدادن خان سے لے کر شیر پور تک "علاقہ جالپ" کہلاتا ہے۔ علاقہ جالپ کی لمبائی تقریباً 15 میل اور چوڑائی تقریباً 5 میل ہے۔ مغرب کی طرف دریائے جہلم، جنوب کی طرف سالٹ رینج پہاڑوں کا طویل سلسلہ ہے اور پہاڑ کے ایک جانب قلعہ تندرناں ہے جسے راجہ اتند پال نے تعمیر کرایا تھا۔ محمود غزنوی نے اسے شکست دی تھی۔ روایت ہے کہ البیرونی نے اپنی مشہور "کتاب الہند" کا بیشتر حصہ اسی علاقے میں ہی لکھا تھا۔ یہ تمام علاقہ "جالپ" قوم کی ملکیت ہے۔ یہاں کے باشندے اپنے نام کے ساتھ راجہ، رائے اور خان لکھتے ہیں۔ جالپ قوم اس علاقے میں صدیوں سے آباد ہیں۔ چوہدری ناصر علی خاں مرحوم کی تحقیق⁽¹⁾ کے مطابق اس علاقے کے جالپ سورج بنی بنوار خاندان سے تعلق رکھتے تھے۔ اور بنی واس کا علاقہ ان کے بزرگ بنی خان ("بنجن خان") نے آباد کیا تھا۔ جالپ ہر دور میں حکومت کے اعلیٰ عہدوں پر فائز رہے ہیں۔ مہاراجہ رنجیت سنگھ کے ایک بڑے سردار راجہ احمد خاں جالپ کا تعلق موضع شادی سے تھا جو موضع بنی واس سے متصل ہے۔ بقول صاحبزادہ محبوب حسین نوشی سجادہ نشین دربار نوشاہی سنگھوی ضلع جہلم، حضرت نوشہ گنج بخشؒ کے دادا سنگین خاں کسی معرکہ میں شہید ہو گئے تھے۔ بعد ازاں نوشہ گنج بخشؒ کے والدہ وادہ، چچا شیخ رحیم الدین نے بنی واس سے ملکوال کی جانب ہجرت کی اور گھگناوالی میں سکونت اختیار کی۔ حضرت نوشہ گنج بخشؒ کے بزرگ جو زمین اپنے آبائی گاؤں میں چھوڑ گئے تھے اُسے صاحب خان کی پتی کہتے تھے۔ اُس زمین کا کچھ حصہ پیر بخش جالپ اور راجہ احمد خاں جالپ کے خاندان کے پاس ہے اور باقی حصہ اب تک رائے سردار علی خان (وفات 1971ء) کے خاندان کے قبضہ میں ہے۔ ان حقائق کی تصدیق 17- اکتوبر 1984ء کو بنی واس میں ایک ملاقات میں رائے سردار علی خاں مرحوم کے بڑے بیٹے خضر حیات

1 تحقیق علاقہ قوم جالپ چوہدری ناصر علی خاں مرحوم (لمبی) مملوکہ راجہ شفقت محمد بنی واس، اس کی نقل بنی واس کے ہر بڑے گھر میں موجود ہے۔

(سکنہ بنی واس) نے خود کی۔ رائے سردار علی خاں مرحوم کے چار بیٹے خضر حیات عمر تقریباً 58 برس، محمد اکبر، محمد افضل اور سلطان محمود بقیہ حیات (17- اکتوبر 1984ء تک) ہیں۔ ان کی حویلی بے حد وسیع و عریض ہے۔ سب سے پہلے پختہ مہمان خانہ ہے۔ پھر دالان ہے۔ صحن میں آٹھ چھتر درخت ہیں۔ دو برنا کے درخت اور ایک قدیم پتیل ہے۔ اس حویلی کو "شاماں والا دیرا" کہا جاتا ہے۔ سردار علی خاں کی زندگی میں جمعہ کی نماز کے بعد اس دیرے میں جالپ راجپوتوں کا ہفتہ وار اجلاس ہوتا تھا۔ بقول خضر حیات خان

'اساں اپنے بزرگاں کو یوں منیا اے کہ نوشہ صاحب دے والد درویش طبیعت سن تے اوہ اکثر ایس پتیل دے پٹھاں پٹھدے سن۔ اک وری حضرت داؤد حقانی (امشہور روڈ حقانی) اوہناں کول تشریف لیائے تے ایس پتیل پٹھاں ڈیرا کیتا۔ اوہناں نے داؤد حقانی دی بڑی خدمت کیتی۔ جیدے تے اوہناں خوش ہو کے نوشہ صاحب دے وادوں دعا دتی کہ فقر تیرے خاندان وچ ہووے گا۔ ایہہ چل اج دی اوہناں دی یادگار ہے۔ بنی واس دے نوک عقیدت نال ہر روز ایس تھاں تے دیو باندے نیں۔⁽¹⁾ راجہ شفقت محمود دے بقول بنی واس دے جالپ دا ایہہ عقیدہ اے کہ داؤد حقانی تے نوشہ صاحب دے بزرگاں دی ایس یادگار آتے جیہڑی دعا کیتی جاوے قبول ہو جاندی ہے۔'

صاحب خان کی پتی کی کچھ زمین پیر بخش جالپ مرحوم کی اولاد کے پاس موجود ہے۔ مرحوم کی اور زمین سے راجہ شفقت محمود (سکنہ بنی واس) راجہ لہر سپ خان ایڈووکیٹ جہلم اور راجہ ریاست علی خان (سابق کنٹرولر بورڈ آف انٹرمیڈیٹ اینڈ عقیدت کی بنا پر اس جگہ ارد گرد چار دیواری بنائی گئی ہے۔ درختوں پر رنگ پرنگ کے جھنڈے لہرتے ہیں۔

سینکڑوں کی ایجوکیشن راولپنڈی) (17۔ اکتوبر 1984ء تک) بقید حیات ہیں۔

محکمہ مال موضع بنن وال علاقہ چالپ پر گنہ پنڈا وادن ضلع جہلم کے ریکارڈ سے پتہ چلتا ہے کہ مذکور جملہ بیانات درست اور صحیح ہیں کہ نوشہ صاحب کے بزرگوں کی زمین صاحب خان کی پتی (۱) کے نام سے موجود تھی اور نوشہ صاحب کے داماد کا شجرہ نسب تین چار پشتوں کے بعد صاحب خان سے مل جاتا ہے۔ جس سے اس امر کی تصدیق ہو جاتی ہے کہ حضرت نوشہ صاحب کے والدین کا قدیمی اور آبائی وطن بنن وال ہی تھا جبکہ صاحب خان کے آباؤ اجداد موضع رم دینہ تحصیل کالوول ضلع شہپور (2) سے یہاں آئے تھے۔

بقول شرافت نوشہ ہی حضرت نوشہ صاحب کے آباؤ اجداد میں سے جہال امین گھگنا نوالی آکر آباد ہوئے تھے۔ پھر تین چار نسلوں تک یہاں ہی رہے۔ (3) تاریخی اور تحقیقی اعتبار سے یہ بات پایہ ثبوت کو نہیں پہنچتی کیونکہ جہال امین حضرت نوشہ فتح بخش کے پڑا دادا تھے اگر نوشہ صاحب کے پڑا دادا نے ہجرت کی ہوتی تو پھر ان کی اور ان کے بیٹے سنگین خان کی قبریں گھگنا نوالی میں ہوتیں۔ جبکہ گھگنا نوالی میں نوشہ صاحب کے والد، والدہ صاحبہ اور بیچہ کی قبور (4) موجود ہیں۔ آپ کے دادا سنگین خان

1- آخر میں ضمیر نمبر 1 دیکھئے۔ فرد جمعی دی موضع بنن وال

2- آج کل یہ ضلع سرگودھا میں شامل ہے۔

3- شرافت نوشہ کی: شریف التواریخ جلد او، ادوہ معارف نوشاہید ساہن پال، گجرات

1979ء ص 918

4- نوشہ صاحب کی والدہ اور بیچہ رحیم لدین کی قبریں گھگنا نوالی گاؤں کے قبرستان میں موجود ہیں۔ والدہ کی قبر کے سر پہلے وارث شاہ بخاری کی قبر ہے۔ والد صاحب کی قبر حاجی غازی کی درگاہ کے نام سے مشہور ہے جو گاؤں سے جنوب جنوب نصف میل دور ہے۔ قبر چلتے ہوئے درجہ اولیٰ نے قبر کے ارد گرد چار دیواری بنوادی ہے۔ یہاں عرس بھی ہوتا ہے۔

کی قبر موضع بنن وال کے قدیم قبرستان کڑیاں (1) میں ہے۔ جس سے یہ حقیقت واضح ہو جاتی ہے کہ نوشہ صاحب کے والد، والدہ اور بیچہ رحیم لدین ہی گھگنا نوالی تشریف لائے تھے۔ بنن وال کے گھمباروں کے کچھ رشتہ دار موضع گھگنا نوالی میں آباد تھے۔ اسی شناسائی کی بنا پر نوشہ صاحب کے والدین گھگنا نوالی کے گھمباروں کے مہمان ٹھہرے۔ اور برتن سازی کو کچھ عرصہ کے لئے ذریعہ معاش بنایا تھا۔ یہی وجہ ہے کہ بعض مصنفین نے آپ کو گلو لکھا ہے۔ حالانکہ حالات اور واقعات سے ثابت ہوتا ہے کہ آپ گھمبار نہیں تھے۔ بنن وال میں جس مکان میں آپ کے والدین رہائش پذیر تھے وہ هنوز موجود ہے۔ اس میں آج کل (اکتوبر 1984ء) مہدی نامی گھمبار رہائش پذیر ہے۔ اس مکان کے دائیں جانب ایک خوبصورت مسجد تعمیر کی گئی ہے۔

حسب نسب

اگرچہ سام میں حسب نسب کو زیادہ اہمیت حاصل نہیں ہے۔ یا اس ہمداس حقیقت سے انکار ممکن نہیں کہ انسان کی شخصیت کی تشکیل کرنے اور پروان چڑھانے میں اس کے خاندان اور خاندانی روایات بے حد اثر انداز ہوتی ہیں۔ خاص طور پر کسی ادبی شخصیت کے فکر و فن پر لکھنے کیلئے اُس کے خاندان اور حالات اور روایات سے اغماض کسی صورت بھی ممکن نہیں۔ کیوں کہ یہ تمام حالات و روایات شخصیت کے دستور پر اپنے اثرات ضرور مرتب کرتے ہیں۔ اسی نقطہ نظر کے تحت ہم نے حضرت نوشہ فتح بخش کے حسب نسب پر توجہ دی ہے۔

حضرت نوشہ صاحب کے حسب نسب سے متعلق مصنفین میں بے حد اختلاف رائے ہے۔ ان کے بیانات اس قدر الجھے ہوئے ہیں کہ ایک محقق کو حقیقت

1- نیچے پڑا کڑیاں قبرستان موجود ہے۔ جہاں زمین سے بڑے سڑکی بنیں اور مٹی کے برتن لگتے ہیں۔ مکس ہے یہاں کسی زمانے میں کوئی ہستی آباد ہو جو پیر زمین دفن ہو چکی ہو۔

تک پہنچنے کے لیے بے حد دشواریوں کا سامنا کرنا پڑتا ہے۔ لہذا ہم نے حقائق کی تلاش میں نوشہ صاحب کے آبادی گاؤں بن واپ سے لے کر رام دینہ کے معروف خاندانوں تک نہ صرف رسائی حاصل کی بلکہ سرکاری ریکارڈ کی بھی چھان بین کی۔^(۱) اس تمام تلاش و جستجو سے ہم نے کیا نتائج اخذ کیے ان کو آئندہ صفحات میں بیان کریں گے، پہلے نوشہ صاحب کے حسب نسب سے متعلق مختلف ادیبوں کی مختلف آراء ملاحظہ فرمائیے۔

- (الف) مرزا اختر کیر لوی نے آپ کا شجرہ نسب گیلانی سادات سے یوں دیا ہے
- حضرت حاجی محمد نوشہ صوفی بن علی ہاشم گیلانی بن بدر الدین اسماعیل بن سید عبداللہ ربانی بن بنگی سید محمد غوث گیلانی اچھی^(۲)
- (ب) انیس احمد فاروقی نقشبندی نے بھی یہی شجرہ نسب بیان کیا ہے۔^(۳)
- (ج) بقول قریشی احمد حسین قلعہ اری آپ علوی نسب سید تھے۔^(۴) عبدالغفور قریشی نے بھی حسب سادات علوی عباسی لکھا ہے۔^(۵)
- (د) بقول شرافت نوشہ سید جلال الدین حسین شیرازی نے نوشہ صاحب کو گیلانی سادات میں بتایا ہے۔^(۶) دیکھئے شجرہ

۱- صدیوں پرانے ریکارڈ کو تلاش کرنا۔ محافظ خانہ محکمہ مال سے اجازت لینا پرانے رسم الخط کو پڑھنا بے حد وقت طلب کام ہے۔

۲- تذکرہ اولیائے ہندوستان جلد 3 دہلی 1928ء

۳- انیس احمد فاروقی، رئیس انوار صمدین اردو ترجمہ تذکرہ الفقراء، ص 45

۴- قریشی احمد حسین قلعہ اری، پنجاب ادب کی مختصر تاریخ، مکتبہ میری ماہیر پری لاہور 1972ء

ص 358

۵- عبدالغفور قریشی پنجاب ادب کی کہانی، عزیز کبڈ پلاہور 1972ء ص 223

۶- شرافت نوشہ، (مرتب) گنج شریف (پنجابی) ساہیوال گجرات 1980ء ص 18

”نسب نامہ سادات گیلانی حضرت شیخ عبدالقادر جیلانی ابنہ سید عبدالوہاب ابنہ سید صفی اللہ ابنہ سید ابوصالح صوفی ابنہ سید احمد ابنہ سید مسعود ابنہ شاہ علی ابنہ سید مبارک ابنہ سید شاہ معروف ابنہ سید شاہ سید علی حضرت زونوشہ حاجی، از نوشہ یں شش بزرگوار ہستند۔ اول خواجہ، دوم شاہ محمد، سوم نور محمد، چہارم حاجی عبد الرحمن، پنجم محمد صالح، ششم پیر محمد چیار۔ کیفیت ایٹاں حاجی الحرمین لقب ایٹاں حاجی گدائی۔ نام اوشن نعت اللہ و نوشہ گنج بخش ہادی بھورے والا۔ چوں حضرت قدوة السالکین و زبدۃ العارفین، سراج العاشقین، حضرت شیخ اندر نما، ر بعد ۱۰ اورانی فرمودند“^(۱)

- (۵) پروفیسر اقبال مجددی فرماتے ہیں ”آپ کا سلسلہ نسب حضرت علی مرتضیٰ پر منسوب ہوتا ہے۔“^(۲)
- (د) برق نوشہ لکھتے ہیں:
- ”نوشہ گنج بخش صحیح النسب صوفی سید تھے۔“^(۳)
- (ز) شرافت نوشہ برق قطراز ہیں
- ”آپ کے آباؤ اجداد سادات علویہ عباسیہ کے معزز ترین افراد سے تھے۔“^(۴)

۱- نسب نامہ سادات مذکورہ ورق 70/71 (ن خوانہ جات کا تجزیہ اگلے صفحات میں ہوگا)

۲- اقبال مجددی پروفیسر: (مقدمہ) انتخاب گنج شریف، دارالمورخین لاہور 1975ء ص 15

۳- برق نوشہ، شجرہ شریف نوشہ، ڈوگر گجرات 1964ء ص 8 و نوشہ پیر ڈوگر گجرات

1976ء ص 14

۴- شرافت نوشہ، شریف التواریخ، ساہیوال گجرات 1979ء جلد اول ص 916 و جلد دوم حصہ

اول گجرات 1982ء ص 162

”آپ خاندان سادات عویہ کے اکابر عمائدین میں سے تھے۔“^(۱)
 ”حضرت نوشہ کے والد بزرگوار کا نام حاجی الحرمین سید عدا والدین عازمی تھے،
 جو خاندان سادات سے تھے۔“^(۲)
 ”ساڈیاں اپنی خاندانی شجریں وچ آپ نوں علوی سیدال وچوں لکھیں
 ہو یا پیا گیا اے۔“^(۳)

”آپ صحیح النسب سادات علوی عباسی کے روشن چراغ تھے۔“^(۴)

(ح) گوہر نوشہ لکھتے ہیں

”آپ کی ذات جالب کھوکھر تھی۔“^(۵)

(ط) مرزا محمد نے تذکرہ اولیائے ہند میں لکھا ہے کہ ”آپ کی ذات کھوکھر دل
 تھی۔“

(ی) شیخ محمد حیات قادری نوشاہی لکھتے ہیں

”نوشہ صاحب کھوکھر چاہ (قریشی) تھے۔“^(۶)

سلسلہ نوشاہیہ کے بنیادی ماخذات میں بھی اختلاف پایا جاتا ہے۔ مثلاً

1 شریف التواریخ جلد دوم حصہ دوم سہیل گجرات 1982ء ص 1147

2 بیٹا جلد سوم حصہ اول گجرات 1983ء ص 8

3 شیخ شریف (پنجابی) سہیل گجرات 1980ء ص 18۔ شرافت نوشاہی اے نوشہ صاحب کا
 مکمل پنجابی کلام قرار دیتے ہیں۔

4 انوار نوشاہیہ، سہیل گجرات 1374ھ ص 10، ”ذکار نوشاہیہ، سہیل گجرات 1964ء ص 23

5 گوہر نوشاہی (مضمون) نوشہ شیخ بخش مطبوعہ ماہنامہ گل خند (بزرگان دین نمبر) لاہور

کتوبر 1962ء ص 388

6 شیخ محمد حیات گلزار نوشاہی، لاہور 1915ء ص 5

(ک)

شیخ محمد حیات برخورداری مرتب تذکرہ نوشاہی کی تحریر کے مطابق

”حضرت شاہ حاجی محمد نوشہ قادری فی الحقیقت ذات شریف ایش از قوم

کھوکھر چاہ است“^(۱)

(ل)

نوشہ صاحب کے مرید میں نور محمد سیالکوٹی فرماتے ہیں۔ ”حضرت شاہ حاجی

محمد گلگو میگونید“^(۲)

(م)

علامہ صداقت کچی ہی مصنف ثواقب المناقب کے قول کے مطابق

”آں آفتاب برج خاکی زمین کہ گرمی شعلہ شوق اوغک ظرفا خام

را چنگی آشتا کردہ و آں ابر رحمت رب العالمین کہ در قطار روزگار یہ

نسبت جالب کھوکھر مشہور گشتہ، اہ فی الحقیقت ذات آں جو حقیقت

ذات و عارف گذشتہ العرفیت بقوم قریش علوی ارتباط دارد“^(۳)

(ن) سید صالح محمد کچاہی فرماتے ہیں: ”حضرت نوشہ حاجی گلگو بود“^(۴)

(ق)

مولوی محمد اشرف مخری کا بیان ہے

کسے از بزرگاں شال پیش زیں بگلگوئی گردید پیشہ گزیں^(۵)

از آنجا بگلگوئی شد اشتہار چوں در عشق ایں کسب کرد اختیار

وگرنہ بعرف او بزرگیں ترست یقین دال کہ او جالب کھوکھر است

o

1 تذکرہ نوشاہی (قلمی) تذکرہ مملوک صاحبزادہ محبوب حسین نوشاہی بگلگوئی ضلع جہلم ص 64

2 تذکرہ نوشاہی (قلمی) مملوکہ دشاہ پنجاب لاہور، ذخیرہ شیرانی نمبر 6188، ورق 75 الف

3 صداقت کچی ہی محمد ماہ ثواقب المناقب تذکرہ ص 75

4 سید صالح محمد سلسلہ الاولیاء (قلمی) تصنیف 1295ھ مملوکہ قریشی احمد حسین قندوری گجرات

5 کنز الرحمت ص 30

(ر) سائیں جیون صاحب کی رائے ہے
 "اگرچہ بزرگان عدلیہ چاہ مشہور قوم کہہ رکھتے تھے۔ لیکن اصل میں
 کہہ رہے تھے بلکہ کہہ کر (کھوکھر) تھے۔" (۱)

سب ان جملہ حوالہ جات کا تنقیدی تجزیہ کیا جاتا ہے۔ تاکہ معلوم ہو سکے کہ یہ
 حوالے کہاں تک درست و قابل قبول ہیں۔

بقول شرافت نوشاہی سید جلال الدین شیرازی کا مذکورہ شجرہ نوشہ صاحب کو
 گیلانی سید ثابت کرتا ہے۔ جبکہ یہ سراسر غلط ہے۔ معلوم ہوتا ہے کہ شرافت صاحب
 نے شجرے کا بخور مطالعہ نہیں فرمایا۔ یہ شجرہ نسب نہیں اسے شجرہ طریقت کہا جاسکتا ہے۔
 کیونکہ شاہ مبارک اور شاہ معروف آپس میں باپ بیٹا نہیں تھے۔ بلکہ پیر و مرید کا رشتہ
 تھا۔ اسی طرح شاہ سلیمان و شاہ مبارک نہ تو سادات خاندان سے تعلق رکھتے تھے اور
 نہ ہی وہ باپ بیٹا تھے۔ بلکہ پیر و مرید تھے۔ اگر با فرض انہیں باپ بیٹا تسلیم کر لیا جائے
 تو شاہ مبارک اور شاہ سلیمان کے ناموں کے درمیان لفظ "ابن" موجود ہے۔ جبکہ نوشہ گنج بخش
 اور خلی شاہ سلیمان کے ناموں کے درمیان "ابن" کا لفظ بھی موجود نہیں ہے اور نہ ہی
 نوشہ صاحب کے گیلانی سید ہونے کا ذکر ہے۔ اسے ہم سادات گیلانی کا صحیح نسب نامہ
 نہیں کہہ سکتے۔ اس لیے ہمارے نزدیک ایسا حوالہ کوئی حیثیت نہیں رکھتا۔

(ہ) پروفیسر اقبال مجددی نے صرف اتنا لکھا ہے کہ "آپ کا سلسلہ نسب حضرت
 علیؑ پر مبنی ہوتا ہے" لیکن انہوں نے اسکی وضاحت نہیں کی کہ آپ حضرت
 علیؑ کی کس اور دین سے تھے۔ فاطمی یا غیر فاطمی۔ آپ کی فاطمی اور وسید اور
 غیر فاطمی اور وعدوی کہلاتی ہے۔ چنانچہ اس حوالے سے قطعاً پتا نہیں چلتا کہ
 نوشہ صاحب حنفی حنفی سید تھے یا علوی؟

(ی) شیخ محمد حیات نے کھوکھر جالپ اور قریش دو مختلف نسلوں کو ایک بنا دیا ہے۔
 حالانکہ کھوکھر جالپ ہندی نسل اور قریشی عربی النسل ہیں۔

(م) صداقت کنجانی کے بیان "بقوم قریش علوی ارتباط وارڈ" سے کوئی وضاحت
 نہیں ہوتی کہ نوشہ صاحب کا شجرہ کس قریش سردار سے توسط سے قریش
 خاندان سے جاملتا ہے۔ ان تمام بیانات سے ظاہر ہوتا ہے کہ کسی مصنف
 نے بھی تحقیق سے کام نہیں لیا۔ بلکہ سنی سنائی باتوں اور روایتوں کو بغیر سوچے
 سمجھے مکھ دیا ہے۔ جیسے مرزا اختر نے آپ کی ذات کھوکھر ول بنا دی ہے۔
 برق نوشہ (۱) اور شرافت نوشاہی (۲) نے غلط کھوکھر کو سامنے رکھ کر نوشہ
 صاحب کا شجرہ کھوکھر شاہ بن قطب شاہ کے ساتھ ملا دیا ہے اور آپ کو علوی نسب سید
 قرار دیا ہے

"حضرت نوشہ گنج بخش بن سید علاؤ الدین حسین غازی المقلب
 بہ حاجی غازی بن سید شمس الدین تگئی بن سید جلال الدین محمد بن
 سید عبداللہ ذاکر ہو بن سید شاہ محمد المعروف شہنشاہ بن سید گل محمد
 بن سید معز الدین بن سید عبدالصمد بن سید عطاء اللہ بن سید
 عبدالود بن سید محمود شاہ المعروف پیر جالب بن سید کمال الدین
 احمد شاہ بن سید جلال الدین سلطان شاہ بن سید محمد شاہ بخت مند
 بن سید سعید الدین سکندر شاہ بن سید برہان الدین ہیمیر بن سید
 جلال الدین گوہر علی بن سید عزالدین عزت بن سید جمال الدین
 اسحاق بن سید عبدالحق جن بن سید زمان علی حسن بن سید عون
 قطب شاہ بغدادی بن سید یحییٰ قاسم بن سید حمزہ ثانی بن سید طیار

1- شجرہ شریف نوشہ بنی مذکور ص 14

2- اذکار نوشہ بنیہ مذکور ص 25/26

بن سید قاسم بن سید علی بن سید جعفر بن سید ابوالقاسم حمزہ الاکبر
بن سید ابو العباس حسن بن سید عبید اللہ مدنی بن امام ابو الفضل
عباس علمدار شہید کربلا بن سید مہم، ابو الحسن علی المرتضیٰؑ

اب ذرا کنز الرحمت اور تذکرہ نوشاہی کے شجرے پر بھی نظر دوڑائیے
کنز الرحمت

”حضرت نوشاہ حاجی بن علاء الدین بن سنگین بن جلال بن ہویا
بن سہ بن بن گل محمد بن موج دین بن ہوندا بن اوٹیل بن اوٹیل
بن جالب بن اجہر بن سلط بن مندو بن ساندرو بن بھرتہ بن کور
بن ملک عزت بن شاہ کوڈ بن جن بن کھوکھر بن قطب شاہ بن شاہ
امین بن شاہ بن شاہ داؤن بن لطیف بن شاہ کور بن مناف بن علی
ابن ابی طالب“ (۱۰)

تذکرہ نوشاہی

”نسب نامہ حضرت نوشاہ صاحب قدرۃ بموجب دامنود رانجہ و
مانجہ مراٹھان قدیم نوشتہ شدہ۔ وہ مہانا و بھارا پھران رانجہ اند۔
میاں بر خوردار و محمد ہاشم والدان حاجی محمد نوشہ ند۔ ولد میوں
علاء الدین و بہاء الدین و شادی نیز انائے سنگین و کبیرا و
اورنگ و سلیمان انائے جو اند۔ بن ہوا بن سہ بن بن گلا بن
موج دین بن ہوندا بن اوٹیل بن اوپر بن جانب و چند و ملہر او
ڈلرا و جھانپہ و تہراج نیز انائے چاہپ اند۔ و چاہپ بن اجہر
بن سلطان و سنگین و ماحھر و سہکا بن انباء سلطان اند و سلطان
بن مندو بن ساندرو بن بھرتہ بن کور بن ملک اجت بن کوڈ

بن شخبر بن کھوکھر و ڈکھرا نیز و کھوکھر بن قطب شاہ بن شاہ
ابن بن شاہ داؤن بن شاہ لطیف بن شاہ کوڈ بن شاہ مناف
بن حصرت علی بن ابو طاسب بن عبداللطیف بن ہاشم بن
عبدالمناف الہ حضرت آدم علیہ الصلوٰۃ والسلام (۱)

یہ شجرہ ہائے نسب چند ناموں کے علاوہ شرافت نوشاہی اور برق نوشاہی کے
بیان کیے ہوئے شجرہ نسب سے بالکل مختلف ہیں۔ البتہ قطب شاہ کا نام ان میں موجود
ہے۔ جس سے شرافت نوشاہی اور برق نوشاہی نے نوشہ صاحب کو علوی سمجھ لیا ہے۔
اس سے قبل کہ ہم نوشہ مخمخ بخش کے شجرہ نسب کے متعلق کوئی حتمی نتیجہ اخذ
کریں قطب شاہ کے متعلق فیصلہ کرنا ضروری ہے کہ یہ کون شخصیت تھی۔ کب ہوئی اور
ان کی اولاد کیسے یہاں آباد ہوئی۔ اس کی وضاحت اس لیے ضروری ہے کہ بہت سی
نسلیں قطب شاہ کے حوالے سے اپنے آپ کو علوی النسب کہلاتی ہیں۔ جیسے کھوکھر،
احوان اور چوہان وغیرہ، اور حضرت نوشہ صاحب کو بھی علوی اور سید اسی شخصیت کے
حوالے سے ثابت کرنے کی کوششیں کی گئی ہیں۔

قطب شاہ کی شخصیت کے متعلق مؤرخین کے بیانات اس قدر مختلف ہیں کہ
قطب شاہ کی شخصیت نہ صرف دھندلا کر رہ گئی ہے بلکہ مشکوک ہو گئی ہے۔ اس لئے قطب
شاہ اب تک تاریخ کے طلباء کے لئے ایک معما، قابل غور و دراصل طلب مسئلہ بنا ہوا ہے۔ (۲)
کسی نے ان کا نام عبدالعلی (۳)، کسی نے عون قطب شاہ (۴)، کسی نے

۱۔ تذکرہ نوشاہی (قلبی) نمٹو ۱۱۸۰ھ ملوٹہ داٹکا گاہ پنجاب لاہور ذخیرہ شیر ۱۶۱۸۸، برق ۱۷۸ الف

۲۔ ہم خواص خاں ہزاروی تحقیق راجون، ماسمہ ہزارہ، ۱۹۶۶ء ص ۱۴۸

۳۔ برق نوشاہی: شجرہ شریف نوشاہی مذکور ص ۱۰

۴۔ شرافت نوشاہی، شریف اتوارج مذکور، جہاں ص ۹۱۷

میر قطب حیدر⁽¹⁾ اور کسی نے قطب الدود⁽²⁾ لکھا ہے۔ کسی نے ان کی آمد بغداد⁽³⁾ سے بتائی ہے۔ کسی نے فارس⁽⁴⁾ تو کسی نے محمود غزنوی⁽⁵⁾ کے ہمراہ غزنی سے لکھی ہے۔ کسی نے انھیں امام باقر کا بھائی ظاہر کر کے ساعدیہ فرقے کا بانی قرار دیا ہے⁽⁶⁾ تو کسی نے ان کے بیٹے زماں علی محسن کو ہندوستانی ماں⁽⁷⁾ کے طور سے ظاہر کیا ہے اور 'نگی' ایک بیوی ورتیں بیٹوں کا ذکر کیا ہے۔ جو ان کے ہمراہ بغداد سے آئے تھے اور پھر واپس چلے گئے تھے۔ کسی نے انھیں حضرت عباس علمدار کی اولاد میں سے⁽⁸⁾ قرار دیا ہے تو کسی کے خیال میں وہ امام حلیف کی⁽⁹⁾ اولاد میں سے تھے۔ کوئی امام زین العابدین بن حضرت امام حسین کی اولاد میں⁽¹⁰⁾ سے لکھتا ہے اور کوئی اُنکے علوی ہونے سے⁽¹¹⁾ انکار کرتا ہے۔

ن

(2)

قطب شاہ کی تاریخی حیثیت

اب ہم تاریخی اعتبار سے جائزہ لیں گے کہ قطب شاہ کا تعلق کس زمانے سے تھا۔ مولانا نور الدین سلیمانی نے زاہد الاعوان اور باب الاعوان، میزان ہاشمی اور میزان قطبی کے حوالوں سے لکھا ہے کہ عون قطب شاہ کے آباؤ اجداد بغداد میں آباد ہوئے تھے اور قطب شاہ نے حضرت غوث الاعظمؒ (ولادت 470ھ / 1078ء) (وفات 561ھ / 1166ء) کے حکم سے بغداد سے ہندوستان ہجرت کی تھی۔ انہوں نے ہندوستان جاؤں سے جنگیں لڑیں اور فتح حاصل کی اور بعض راجپوت قوموں کو مسلمان کیا۔ انہوں نے ہندوستان میں تین شادیاں کیں۔ کٹر اوراد ہوئی پھر اولاد کو یہاں چھوڑ کر واپس بغداد چلے گئے اور وہاں 556ھ میں وفات پائی۔

شرافت نوشاہی اور برق نوشاہی کے مآخذات یہی دو کتب مذکورہ ہیں۔ یہاں ہم نے کون ہر دو کتب کی اہمیت اور حیثیت کے بارے میں ذرا تامل کر لیں۔ کیا واقعی دونوں کتب میں تحقیق کے سے مآخذ ثابت ہو سکتی ہیں یا نہیں۔ اگر تاریخی اعتبار سے باب الاعوان اور زاہد الاعوان کا جائزہ میں تو قدم قدم پر مصنف کے بیانات ایک دوسرے کی تکذیب کرتے اور تضادات کا شکار نظر آتے ہیں۔ جن سے قطب شاہ سے متعلق ابجمن سمجھنے کی بجائے مزید پیچیدہ ہوتی دکھائی دیتی ہیں۔ اس کے متعلق تحقیق اور عون کے مصنف نے باقاعدہ ایک باب رقم کیا ہے۔ جس میں دیگر باتوں کے علاوہ ذیل کے اعتراضات وزنی نظر آتے ہیں۔

”صاحب باب الاعوان ص 134 تا 137 میں اعوان کی آمد پانچویں کبھی چھٹی صدی میں منحصر کرتا ہے۔ جو بخاطر وقعات تاریخی درست معلوم نہیں ہوتا۔ اس میں جو روایات آخر پر درج ہوئی ہیں۔ وہ

1- ملک شیر محمد خان تاریخ الاعوان: شاعت منزل لاہور ص 24

2- تحقیق الاعوان ص 151

3- شریف التواریخ: جلد اول ص 917، شجرہ شریف نوشاہی ص 10

4- تاریخ الاعوان ص 34 و جنوں پرشاد مخزن تاریخ نولکھورس ص 219

5- ایضاً ص 24، 25

6- مخزن تاریخ ص 219

7- شریف التواریخ جلد اول ص 917

8- ایضاً ص 197

9- تحقیق الاعوان ص 165 و تاریخ الاعوان ص 25

10- تفصیل کے لئے۔ سید غلام حسین شاہ سیرۃ الاولیاء

11- تفصیل کے لئے۔ علامہ غم الحسن کر روٹی۔ ذکر انبیا، شیعہ جہڑ بک ایجنسی لاہور ص 5

ضعیف بودی اور کمزور ہیں اور کسی حالت میں بھی عقل و نقل کی کسوٹی پر درست ثابت نہیں ہوتیں۔^{۱۱}

پھر لکھتا ہے

”ہر دو تصنیفات باب الاعوان اور زاد الاعوان میں عیون قطب شاہ کو عباسی عہد رکی ۱۱۰۰ دیکھو۔ یوں تو انہوں نے محدث کتب کی فہرست میں چوری سوکتوں کی فہرست دی ہے۔ مگر حقیقت ہے کہ ان کا اصلی ماخذ اس بحث میں صرف تیس کتابیں ہیں ہاشمی زہشم شاہ عیوی اور میزان قطبی از مولانا قطب شاہ عیوی بغدادی و خلاصۃ انساب ہیں۔ جو عربی اور بغدادی مصنفوں کی تصانیف بتاتی جاتی ہیں۔“^(۱۲)

ان کتب کے متعلق تاریخ الاعوان کے مصنف کا یہ اعتراض نظر انداز نہیں کیا جا سکتا کہ ”کہیں بھی ان کے متعلق کوئی تعارف نہیں کرایا گیا کہ ان کے مصنفین کون اور کس پائے کے کس صدی میں یہ بزرگ گزرے ہیں اور کب یہ کتب تصنیف ہوئیں۔ ایسا معلوم ہوتا ہے کہ انہوں نے ایک مفروضہ قائم کر لیا ہے اور وہ اس سے باہر نکلتا نہیں چاہئے۔“^(۱۳)

تحقیق مامون کے مصنف کے یہ سب اعتراضات اس لیے درست ہیں کہ میزان ہاشمی از مولانا محمد ہاشم عیوی بغدادی شجرہ نسب کی کتاب نہیں ہے بلکہ ایک سفرنامہ ہے۔ جس میں انہوں نے صرف یہ ذکر کیا ہے کہ ہندوستان کے اعوان اپنے آپ کو حضرت علیؑ کی اولاد سمجھتے ہیں۔ جبکہ میزان قطبی نام کی کوئی کتاب موجود نہیں ہے۔ بلکہ ملک محبت حسین اعوان کا دعویٰ تو یہ ہے کہ ”میزان قطبی اور میزان ہاشمی جن کو، خدات کر اعوانوں کو عباسی ابن علی کی پشت سے بنایا گیا ہے۔ اگر کوئی شخص مجھے یہ کتابیں دکھ

1 تحقیق مامون ص 144

2 ایضاً ص 163

3 ایضاً ص 171-172

وے تو میں تاریخ لکھنے سے توبہ کروں گا اور میں ان کتابوں کو مبلغ بیس ہزار روپے میں خریدنے کے لیے بھی تیار ہوں۔“^{۱۴} صرف باب الاعوان اور زاد الاعوان میں اس کتب کے حوالے ملتے ہیں۔ صرفی ٹھوکی اعتبار سے یہ عبارتیں کسی عرب مصنف کی نہیں ہوسکتیں۔ شاید یہ عبارتیں مولوی نور الدین نے خود ہی بنائی ہوں۔ محققین اور نقادوں کے شکوک و شبہات کو اس بات سے تقویت ملتی ہے کہ عربی یا بغدادی مصنفین کی کتب کا متن عربی میں ہونا چاہئے جبکہ بعض بیانات رواں فارسی میں ہیں۔ مثلاً مولوی صاحب میزان قطبی کے حوالے سے لکھتے ہیں

”پس مامون چند سال در ہندوستان اقامت فرمودہ۔ مردم را بیعت می نمود۔ مقلب بہ قطب شاہ شد۔ بعد از حکم پیر جیلانی واپس بغداد شد و در 556ھ وفات یافت۔“^(۱۵)

یہاں چند سال کے الفاظ اور عبارت مولوی نور الدین کے اپنے باقی تمام بیانات کے مطابق غلط، خلاف حالات و واقعات نظر آتے ہیں۔ تاریخی اعتبار سے اس سے بڑھ کر مضحکہ خیز اور کیا بات ہو سکتی ہے کہ بہت سے بزرگان دین کو ایک ہی دور میں ظہر کیا ہے۔ ملاحظہ کیجئے

”قطب شاہ بغدادی وہی قطب شاہ ہے جو عباسی عہد ار حسین شہیدؑ اور و سے تھا، جس کو شیخ عبدالقادر جیلانی نے ہند قدیم میں جہاد تبلیغ اسام کے کے لئے قطب بنا کر بھیجا اور طریقہ قادر یہ سب سے اول اسی نے سابق ہند میں رائج کیا اور کہا وہ پہلے اٹھ عشریہ امیر مذہب رکھتے تھے اور کہ عبدالقادر جیلانی کی خاندان قطب شاہ کے نکاح میں تھی۔ قطب شاہ وہاں آیا جایا کرتے تھے۔ عبدالقادر جیلانی کی وجہ سے شیعیت سے دستبردار ہوئے۔ اہل سنت و الجماعت کا مذہب اختیار کیا۔ بیعت کی۔ آپ کا پیدائشی نام مامون تھا۔ قطب قطب ہوا اور

1- مامونہ اعوان۔ سلام آباد۔ مدیر محمد منیر اعوان۔ شمارہ 4، اکتوبر 1997ء ص 25

1 مامون نور الدین سلیمانی باب الاعوان، ص 162-144

شاہ اہل ہند نے کہہ دیا۔ تین لفظ عون، قطب، شاہ ملکر عون قطب شاہ ہوا۔ اور ابھی اسی نام سے مشہور ہوئی۔ ابتدائے عہد غوری میں غائب ہند قدیم میں آئے۔ سلطان شہاب الدین غوری کے جہاد انہی کے عہد میں ہوئے۔ خواجہ معین الدین چشتی، جیرنی، شیخ بہاء الدین زکریا ملتانی، شیخ علی بھیری معروف داتا گنج بخش لاہوری وغیرہ بھی انہی کے عہد میں ہوئے اور ہم عصر تھے۔^(۱)

تاریخ شاہد ہے کہ شہاب الدین غوری نے سب سے پہلے 565ھ/1175ء میں قرامطہ کے گڑھ ملتان پر حملہ کیا تھا۔^(۲) خواجہ معین الدین چشتی، جیرنی کا سال وفات 633ھ^(۳) شیخ بہاء الدین زکریا ملتانی کا 666ھ^(۴) اور حضرت داتا گنج بخش کا 465ھ/1072ء ہے۔^(۵) ان حقائق سے موصوبی نور الدین کی کتب کی اہمیت و مقام واضح ہو جاتا ہے کہ یہ کتب حوالہ جات اور اعتبار کے قابل نہیں ہیں۔

(3)

مخزن تاریخ کے حوالے کے مطابق جب حضرت علیؑ کی دور میں اختلاف واقع ہو اور امام باقر (وفات 220ھ^(۶) یا 114ھ^(۷)) ان سے علیحدہ ہو کر اسماعیل کیساتھ مل گئے۔ اور فرقہ اسماعیلیہ کی اساس قائم کی۔ حضرت قطب بھی ان کے

بھائیوں میں سے تھے جو بعد میں قطب شاہ مشہور ہوئے۔^(۱) وہ گھریلوڑ کی جگہ سے کنارہ کشی اختیار کر کے اپنے متعلقین کے ہمراہ عرب سے فارس چلے گئے۔ در وہاں اہمیت اختیار کر لی۔ جبکہ پہلا اسماعیلی داعی مصر سے 270ھ/883ء میں سندھ آیا۔^(۲) جس سے پتہ چلتا ہے کہ قطب شاہ 270ھ/883ء سے پہلے ہوئے تھے۔ مگر مرآۃ السکندر ص 297 پر اس امر کی شہادت موجود ہے کہ:

”وہ صراح آثار تقویٰ شعار قطب شاہ قادری از بغداد آمدہ بودند“

بقول شرافت لوشہی عون قطب شاہ بغداد سے حضرت عوث الاعظم سے قطب ہند کا خطاب لے کر آئے اور ”ہندوؤں کی قوموں کو کھڑے چوہان وغیرہ کو اسلام میں داخل کیا اور ان کے رئیسوں کی بیٹیوں سے شادیاں کیں اور اولاد ہوئی۔ پھر واپس بغداد چلے گئے۔ 556ھ میں وفات پائی۔ ان کے کئی بیٹے اس ملک میں آباد ہوئے۔ ان میں سے سید زہان علی حسن اپنے نہال کی قوم پر بنام شاہ کھوکھر مشہور ہوئے۔“^(۳)

حضرت عوث الاعظم 470ھ/1078ء میں پیدا ہوئے۔^(۴) 494ھ میں ظاہری علوم میں دستار فضیلت^(۵) حاصل کی۔ تین سال سیر کی^(۶) پھر شیخ ابو سعید کی بیعت^(۱) کی۔ چار سال تک تنہائی میں چلے کشی کی۔^(۲) اس وضاحت سے یہ نتیجہ بخوبی

- 1- مخزن تاریخ ص 219
- 2- شیخ محمد اکرم آب گوڑ، ادارہ ثقافت اسلامیہ لاہور 1952ء، پارہ سوم ص 32
- 3- شریف التواریخ جلد اول ص 918
- 4- خمریہ ص 158
- 5- شریف التواریخ جلد اول ص 649
- 6- ایضاً ص 650

- 1- بحوالہ تحقیق الامون ص 163
- 2- اقبال صلاح الدین، تاریخ پنجاب، عریہ پبلڈ پولہور 1974ء ص 124
- 3- اردو، ترجمہ عرف اسماعیلیہ پنجاب یونیورسٹی لاہور جلد 7 ص 646
- 4- ظہور الحسن شہرپ، اکثر تذکرہ ادیبانے پاک و ہند، حامد اینڈ کمپنی لاہور 1965ء
- 5- نامی تمام، تاریخ صید گلزار، مہرپریس لاہور 1937ء ص 63
- 6- ملک سراج الدین احمد، تاریخ نسب نامہ کھوکھر ال، لاہور 1932ء ص 32
- 7- مفتی غلام سرور، خزینۃ صغیاء اردو ترجمہ المعروف 1392ھ ص 84

اخذ کیا جا سکتا ہے کہ حضرت غوث الاعظمؒ نے بیعت کا سلسلہ 33 سال کی عمر میں 503ھ میں شروع کیا۔ جبکہ قطب شاہ کی ولادت 419ھ⁽³⁾ میں ہوئی۔ یہ رشتے میں غوث پاک کے خاوند⁽⁴⁾ تھے۔ تاریخی اعتبار سے قطب شاہ حضرت غوث پاک سے 51 (اکاون) برس بڑے تھے۔ اسلئے ان کا غوث پاک سے بیعت ہونا مرید یا خلیفہ ہونا قرین قیاس نہیں۔ اگر فرض کر لیا جائے کہ وہ غوث پاک کے مرید ہوئے تھے تو غوث پاک نے چونکہ 33 برس حصول علم میں گزارے پھر جا کر میری مریدی کا سلسلہ شروع کیا تو اس حساب سے بیعت کے وقت قطب شاہ کم از کم چوراسی برس کے ضرور ہوں گے۔ اس ضعیف العمری میں بغداد سے سفر کر کے ہندوستان آنا۔ یہاں جنگوں میں حصہ لینا۔⁽⁵⁾ ہندو راجاؤں اور رئیسوں کی بیٹیوں سے شادی کرنا⁽⁶⁾ اور اُن کے بطن سے اولاد پیدا ہونا۔⁽⁷⁾ پھر اس دور میں سے کئی بیٹوں کو ہندوستان میں چھوڑ کر واپس بغداد چلے جانا۔⁽⁸⁾ سراسر مضحکہ خیز لگتا ہے۔ جبکہ دوسری جانب یہ شہادت موجود ہے کہ وہ اپنی ایک بیوی اور دو بیٹوں کے ہمراہ ہندوستان آئے تھے اور کچھ عرصہ بعد بیٹوں کے ساتھ واپس لوٹ گئے تھے۔⁽¹⁾

1- شریف التواریخ جلد اول ص 651

2 ایضاً ص 654

3 تاریخ نسب نامہ کھنجر حصہ اول ص 4

4 ایضاً ص 11۔ شجرہ شریف نوشہری از برق نوشاہی ص 10

5 شریف التواریخ جلد اول ص 917

6 ایضاً

7 ایضاً

8 ایضاً

اعوان یہ دعویٰ کرتے ہیں کہ وہ محمود غزنوی کے ساتھ ہندوستان آئے تھے۔⁽²⁾ اور قطب شاہ دراصل محمود غزنوی کی فوج میں کمانڈر کی حیثیت میں 1001ء میں ہندوستان آئے۔ محمود غزنوی نے قطب شاہ کے تئوں کے پیش نظر انہیں اعوان کا خطاب دیا تھا اور فرمایا تھا۔

”قطب شاہ تم پر خدا کی سلامتی۔ جس طرح اہل مدینہ نے حضور سرکار کائنات ﷺ کا ساتھ دے کر انصار کا خطاب پایا تھا اسی طرح آپ لوگ میری اعانت کے لئے سرکف آئے ہیں۔ اسلئے میں آپ کو اعوان کا خطاب دیتا ہوں۔ سلطان محمود کے ان اعوان یعنی مددگار مجاہدوں کی اور اس واقعے کی نسبت سے ”معدہ چل کر اعوان کہل نے لگی۔ یہ بے ساختہ زبان سے نکلا ہوا کلمہ مستقل حیثیت اختیار کر گیا۔“⁽³⁾

اس شہادت سے یہ واضح ہوتا ہے کہ صرف قطب شاہ کی اولاد ہی نہیں بلکہ وہ سارے ساتھی اور اُن ساتھیوں کی ساری اور واعوان ہے، جنہوں نے محمود غزنوی کا ساتھ دیا۔ لہذا تمام اعوانوں کا اپنے آپ کو قطب شاہ کی اولاد سمجھنا درست معلوم نہیں ہوتا۔ بلکہ تحقیق واعوان کے مصنف کا یہ قول بھی اس بات کی بھرپور دلیل بنتا ہے کہ ”میرے نزدیک اعوان کا خطاب میر قطب حیدر سے بھی پہلے کا عطا کردہ ہے۔“⁽⁴⁾

لفظ اعوان کے بارے میں مؤرخین نے مختلف آراء پیش کی ہیں۔ جو تحقیق اعوان میں یوں درج ہیں

1- تاریخ اعوان ص 20

2- ایضاً ص 34

3- ایضاً ص 34

4- تحقیق اعوان ص 142

1- بعض اعموان ابن الحنفیہ کی نس سے اعموان کہلائے گئے۔

2- ہری کشن کول کے مطابق یہ اصل میں سنسکرت کا لفظ ”آوان“ ہے جس کے معنی محافظ کے ہیں۔ بیرونی ملکوں سے مدافعت کرنے کے باعث ہندوؤں کے عہد میں آوان کہنے لگے۔

3- پروفیسر گکشن رائے کے مطابق پنجاب کے اعموان قبائل کو آوان کہتے ہیں۔ آوان کا لفظ آوان یا ایون سے مشتق ہے۔ اوننی کے راجہ سے ہے جس اعموان ن سے ہیں۔

4- ذاتیں اور قبائل کا مصنف اعموان یا آوان کو آمان کی بگڑی ہوئی صورت خیال کرتا ہے۔⁽¹⁾

محمود غزنوی کا دور حضرت غوث الاعظم کی ولادت باسعادت سے 77 برس پہلے کا ہے۔ اس لئے قطب شاہ کا حضرت غوث الاعظم سے خلافت حاصل کر کے ان کی اجازت سے ہندوستان تاققرین قیاس نہیں۔ حضرت غوث الاعظم صحیح النسب حسنی حسینی سید تھے۔ اگر قطب شاہ ان کے خاوند ہوتے تو قطب شاہ کا حسنی حسینی سید ہونا ضرور ثابت ہوتا۔ جبکہ بہت سے ادیب و مؤرخ انہیں صرف علوی مانتے ہیں۔

علاوہ ازیں اویس نے اللہ کے کسی مستند تذکرے میں قطب شاہ کا حضرت غوث الاعظم کا خلیفہ بن کر ہندوستان آنا اور تبیینی کارناموں کا ذکر نہیں ملتا۔ جبکہ اس دور کے دیگر بزرگوں کے حالات اور تبلیغی کاوشوں کا ذکر تفصیل سے دستیاب ہے۔ اس امر سے یہ بات واضح ہو جاتی ہے کہ قطب شاہ حضرت غوث الاعظم کے رشہ دار نہ تھے اور نہ ان کا تعلق ان کے دور سے تھا۔ نیز قطب شاہ کا محمود غزنوی کے ساتھ ہندوستان آنا بھی مشکوک نظر آتا ہے۔ کیونکہ

⁽¹⁾ حضرت علون بن یحییٰ بغداد میں 419ھ میں کتم عدم سے عالم

ہست میں تشریف دے تے ہیں اور اس الملوک سلطان محمود بن امیر ناصر سنگھین بادشاہ غزنوی 421ھ میں بھر 63 سال وادشجاعت وے کر خان ہ تھد راسی ملک عدم ہوتے ہیں۔⁽¹⁾

اس حوالے سے بآسانی نتیجہ اخذ کیا جاسکتا ہے کہ علون بن یعلیٰ یعنی قطب شاہ، سلطان محمود غزنوی کی وفات سے ایک سال قبل پیدا ہوئے تھے۔ لہذا ان کا محمود غزنوی یا اس کے والد کے ہمراہ ہندوستان آنا ثابت نہیں ہوتا۔ ایسٹ سن کی ٹرایبز اینڈ کانس آف دی پنجاب سے ظاہر ہوتا ہے کہ قطب شاہ 1035ء [430ھ] میں ہندوستان آئے تھے۔

اس قدر تاریخی تشاد کے پیش نظر کوئی مؤرخ حتیٰ فیصد نہیں کرے گا کہ قطب شاہ کا کون سا زمانہ تھا اور وہ کون تھے۔ مولوی نور الدین نے قطب شاہ کے 26 شجرے نقل کیے ہیں۔ جن کو تحقیق اعموان کے مصنف نے بھی صفحہ 151 پر درج کیا ہے۔ لیکن یہ شجرے ایک دوسرے سے بالکل مختلف ہیں۔ جس شخصیت کے شجرہ ہائے نسب میں اس قدر اختلاف اور گھپے ہوں ان سے اندازہ لگانا دشوار بلکہ ناممکن ہے کہ کھوکھروں نے کب اور کس نسب سے اپنے آپ کو علوی کہلانا شروع کر دیا تھا۔

قطب شاہ کے ساتھ کھوکھروں کا تعلق

تاریخ اعموان کے مصنف کا یہ بیان دلچسپی سے خالی نہیں ہے کہ قطب شاہ کی ہندوستانی بیوی زینب چونکہ کھوکھر خاندان سے تعلق رکھتی تھی اس لیے اسکی اور کھوکھر مشہور ہوئی۔⁽²⁾ دوسرا بیان یہ ہے کہ بی بی زینب کے بطن سے پیدا ہونے والے بیٹے زمان علی کی شادی کھوکھر خاندان میں ہوئی تھی۔ اس لئے ان کی اور کھوکھر علوی

1- تحقیق اعموان ص 26

2- تاریخ اعموان ص 76

کسی نے زمانہ علی کو قطب شاہ کا تیسرا بیٹا بتایا ہے۔ (2) تو کسی نے پانچواں (3) اس قدر تاریخی حلاء کو کیسے پر کیا جاسکتا ہے۔ پھر اس حقیقت سے انکار کیسے ممکن ہے کہ کھوکھر اصل میں ہندی نسل ہیں۔ جیسے ایبٹ سن نے لکھا ہے

“ That the khokhars were originally Hindus appears hardly open to question. The khokhars in Jhelum say that they use to keep up certain Hindu customs, and had priests, who were Datts until recent times, but this is no longer the case. They do not know whether they are connected with other Khokhars of the Punjab.” (4)

تاریخ دانوں کا خیال ہے کہ قطب شاہ کے ہندوستان آنے سے کھوکھروں کی دو قسمیں ہو گئیں۔ ایک علوی کھوکھر جو زمانہ علی کھوکھر سے منسوب ہیں اور دوسرے ہندی انیس کے کھوکھر۔ (5) جنس ایبٹ سن کی تحقیق کے مطابق قطب شاہی کھوکھروں سے مراد قطب شاہ یا اُس کے بیٹوں کی اولاد نہیں بلکہ قطب شاہی کھوکھروں سے مراد وہ کھوکھر ہیں جنہوں نے قطب شاہ یا اُس کے کسی خلیفہ سے متاثر ہو کر اسام قبول کیا۔ وہ لکھتے ہیں

1- تاریخ الاعوان ص 39

2- ایضاً

3- تاریخ نسب نامہ کھوکھر ال حصار اول ص 13

4- A glossary of the Tribes and Castes of the Punjab NWFP- vol-2 Lahore 1911, P-539 (Foot-note)

5- تاریخ نسب نامہ کھوکھر ال حصار اول ص 11

“The origins of the khokhars are as those of any Panjab Tribe. Tradition appears invariably to connect them with the Awans, making khokhars one of the Qutab Shah's son and the khokhar Qutab Shah is his descendants, who would thus be akin to the Juhans also. But this pedigree probably merely records the fact that the Awans and khokhars owe their conversion to Islam to the saint Qutab Shah or his disciples, or that they both accepted his teachings.” (1)

تاریخ انساب الاقوام کے مصنف کے قول کے مطابق کھوکھر راجپوت اور اعوان خلط ملط ہو گئے ہیں۔ لیکن تاریخ الاعوان کے مصنف کا خیال ہے۔
 “ یہ اعتراض بالکل بے بنیاد ہے کیوں کہ یہ تو جب ہوتا ہے کہ راجپوت اپنے آپ کو کم مرتبہ کی قوم سمجھتے۔ وہ تو اپنے آپ کو ایک معزز قوم سمجھتے ہیں۔ وہ تو مسلمان ہو کر بھی اپنی قوم کو دوسری نو مسلم اقوام کی طرح شیخ نہیں جلتے تو انہیں اعوانوں میں خلط ملط ہونے کی کیا ضرورت تھی۔ ” (2)

ملک شیر محمد اعوان صاحب کا یہ خیال بالکل درست ہے کہ راجپوتوں نے ہمیشہ اپنے آپ کو ایک علیحدہ اور زندہ قوم تصور کیا ہے۔ اس بات کا ثبوت ہمیں تذکرہ نوشاہی کے مصنف کے اُس بیان سے ملتا ہے جو اُس نے نوٹہ صاحب کے متعلق دیا ہے:
 “ذات شریف ایٹھاں جا پ کھوکھر مست” (1)

1- Tribes and Castes of the Punjab- vol - 2, P-537

شرافت نوشاہی و ربرق نوشاہی نے فقط جالپ کو جالپ بنا کر نوشہ صاحب کو
پیر جالپ کے شجرہ نسب سے مدد دیا ہے حالانکہ تذکرہ نوشاہی میں واضح طور پر فقط
”جالپ کھوکھر“ لکھا ہوا ہے۔

’جالپ پنوار‘ راجپوتوں کی نسل ہے۔ ایٹ سن کی تحقیق سے مطابق کھوکھر
اور راجپوت قدیم زمانے میں ایک ہی قوم اور نسل تھے۔

“They say that they were originally khokhar
Rajputs, who took the name of their emponym in
Jalap, who became a famous pir and was buried
at Ramdiana in the Shahpur District, where they
then develt and where they still go to do reverence
at his tomb. They moved to their present location
in the time of Sidharan, who was several
generations in descent from Jalap.”⁽²⁾

لیفٹیننٹ کرنل وانکلی کی رائے ایٹ سن کی تحقیق کی تصدیق کرتی ہے۔⁽³⁾
لکھتا ہے

“The Jalaps claim to be khokhar-Rajputs. This
small tribe is met with chiefly in the Pind Dadan
khan Tehsil of Jhelum Distt, there are also a few
small villages in the Bhera Tehsil of Shahpur.
The best known families reside at Chak Shadi and
Pnanwal.”⁽³⁾

1 تذکرہ نوشاہی (قلمی) ص 64

2- Tribes and Castes of the Punjab- Vol-2, P 350-51

3- Lt. Col. Wikely: The Punjabi Muslms Lahore - 1968 P-95.

نوشہ صاحب کی قومیت ”جالپ راجپوت“

تذکرہ نوشاہی کے مصنف نے اس خدشے سے بچنے کے لیے کہ لوگ کھوکھر
سے مراد قطب شاہ کی اولاد نہ سمجھ میں اُس نے قصداً جالپ کا لفظ لکھ دیا تاکہ یہ بات
واضح ہو جائے کہ حضرت نوشہ صاحب کا نسبی تعلق قطب شاہی کھوکھروں سے ساتھ نہیں
بلکہ جالپ کھوکھروں کے ساتھ تھا۔ کیونکہ کھوکھر بھی دراصل راجپوت ہیں، اس لیے
نوشہ صاحب کا نسبی تعلق جالپ راجپوت خاندان سے بنتا ہے۔

اگر نوشہ صاحب کا تعلق زمان علی کھوکھر کی اولاد سے ہوتا تذکرہ نوشاہی کا
مصنف آپ کو کھوکھر علوی یا قطب شاہی کھوکھر لکھتا نہ کہ کھوکھر جالپ۔ چنانچہ کھوکھر
جالپ لکھنے کا مقصد ہی قوم راجپوت اور گوت جالپ ہے۔ لہذا نوشہ صاحب کا نسبی تعلق
جالپ راجپوتوں کے ایک باغزت، وراہو قار خاندان سے تھا۔ جو پنن وال سے ہجرت
کر کے موضع گھگناوان تحصیل پھالیہ ضلع گجرات [موجودہ منڈی بہاء الدین] میں آباد
ہوا تھا۔ اسی تحقیق کی خاطر ہمیں موضع پنن وال اور رام دیانہ کے محلک مال کے ریکارڈ
کی پھان چمک کرنا پڑی۔ جس میں نوشہ صاحب کے بزرگوں کی قومیت جالپ
راجپوت درج ہے۔ اس کے علاوہ موجودہ مزار موضع رنمل تحصیل پھالیہ ضلع گجرات کی
مسل حقیقت سے بھی اس حقیقت کا انکشاف ہوتا ہے کہ

”مسی نوشہ صاحب فقیر قوم راجپوت گوت جالپ بطور سیاحی اس
جگہ آیا۔ لب دریا مکانات و مسجد وغیرہ بنوائی۔ صدمہ دریا سے وہ مکان
برداشت ہو گئے۔ پھر بعد مرے نوشہ صاحب فقیر کی اولاد اسکی خانقاہ و مسجد
وغیرہ مکانات ہمارت پختہ بنائے تب سے یہ قوم فقیر نوشاہی بھی
مالک ہے اور دیگر قوام مشرق مندرجہ شجرہ نسب ہندوستان گذشتہ

میں پیش گاہ صاحب سپرنٹنڈنٹ سے ملاک بن گئے۔ کیفیت مفصل
معاذ نام ان کے درج ہے۔^(۱) **یلفظ**

یہ بات صحیح ہے کہ محکمہ مال کا نظام ہندوستان انگریزی عہد میں عمل میں آیا اور
یہ سب امور حضرت نوشہ صاحب کی وفات کے ایک عرصے بعد انجام پائے۔ خاص طور
پر تحصیل پھالیہ کا بندوبست سرسری 1857ء میں ہوا اور مکس دس برس کی چھان بین کے
بعد مئی 1867ء میں اس نظام ہندوستان کو قانونی قرار دیا گیا۔ اس میں مالکان زمین
(گاؤں) کی تصدیق شجرہ مراتب کی تصدیق، قانونگو اور پٹواری کے بعد علاقے کے
سپرنٹنڈنٹ صاحب کی تصدیق شامل ہے۔ اس لئے اس سرکاری ریکارڈ میں غلطی کا
امکان نہیں۔ بقول برق نوشاہی

"حقیقت یہ ہے کہ حضرت نوشہ جی کی اولاد کی قوم کا غذات مال میں
مہاء اور فقیر درج ہو گئی تھی اور یہ دونوں قومیں پنجاب میں غیر ذراعت
پیشہ ہیں۔ اس لیے آپ کی اولاد نے صرف زرعت پیشہ بننے کے
بے افسران سے میل ملاپ کر کے اور ذرا کثیر خرچ کر کے اپنی قوم
جاسپ راجپوت لکھوائی تھی۔ آپ کی اولاد جو پنڈ عزیز ضلع گجرات میں
رہتی ہے اس نے مجھے بتایا کہ ہم میں پچیس سال سے ذراعت پیشہ
بننے کے لیے دعویٰ صحت قوم کر کے جالب راجپوت بنے ہیں۔"^(۲)

مگر یہ بات منطقی اور تاریخی حوالوں سے سچ ثابت نہیں ہوتی۔

i- پہلی بات تو یہ ہے کہ برق نوشاہی اور شرافت نوشاہی صاحبان اپنے بڑے
بزرگوں کو نہایت تقویٰ شہرہ پاکیزہ کرواد ہونے کے واسطے ولی اللہ لکھتے اور

۱۔ مسل حقیقت موضع جیس ریکارڈ محکمہ مال تحصیل پھالیہ ضلع گجرات

2- برق نوشاہی: لواحق البرکات فی تحقیق السادات؛ ڈوگر گجرات ص 46-47

مانتے آئے ہیں۔ پاکیزہ نفوس محض دنیاوی منفعت کی خاطر اپنی ذات تبدیل
کرنے کے لیے جھوٹ کا سہارا لیں گے قرین قیاس نہیں۔

o

ثواب النقب کے مصنف محمد باہ صداقت کجی ہی نے 1126ھ/1714ء
اور تذکرہ نوشاہی کے مصنف شیخ محمد حیات برخوردار نے 1146ھ/
1733ء میں آپ کی ذات جاسپ کھوکھر لکھی ہے اور یہ زمانہ انگریز حکومت
کے سرکاری ہندوستان سے 124 سال پہلے کا ہے۔

o

اگر شرافت نوشاہی اور برق نوشاہی کا بیان درست ہے تو پھر بات صرف
قوم تک محدود رہی چاہیے تھی۔ شجرہ میں سے باپ دادا کے نام تبدیل نہیں
ہو سکتے۔ جبکہ برق نوشاہی اور شرافت نوشاہی کے ترتیب دیئے ہوئے شجرے
کے نام محکمہ مال کے صدیوں پرانے ریکارڈ سے بالکل مختلف ہیں۔ جن کا
حقیقت سے کوئی تعلق نہیں ہے۔ چنانچہ ہم نے موضع رام دیانہ، بن وار،
گھگناوالی، ساہیل اور موضع نسل کے محکمہ مال کے سرکاری ریکارڈ سے نوشہ
کنج بخش اور ان کی اولاد کا شجرہ مرتب کیا ہے اور اس کے ساتھ ساتھ ہم نے
خاندانی مخطوطات کو بھی پیش نظر رکھا ہے۔ جن سے پتا چلتا ہے کہ آپ کا
تعلق قوم راجپوت، گوت جاسپ سے تھا۔

o

شجرہ نسب اگلے صفحے پر ملاحظہ کیجئے۔

پنجین خاص

ششیر خاں حسن خاں طاہر خاں شیر باز خاں سلطان خاں

ب
صاحبِ خاں (نوٹ اس پتی کے وارث لاوند
مر گئے اور کچھ ملکوال چلے گئے)

جلال الدین

محمد سلیمان اورنگ خاں کبیر الدین عقیل خاں

شادی خاں بہاء الدین رحیم الدین عبد الدین

عبدالرشید

سہی

محمد سعید دولا

محمد ہاشم

حاجی محمد نوشہ

(قوم راجپوت، گوت جاپ)

محمد ہاشم
سبحی
محمد سعید دولا
عبدالرحمن
شمارے

سلطان حسن خان
(اسکی اور دودھ جاپ پرگنہ
پنڈ دا رختان چلی گئی)

سیدھا لون
(مورث اعلیٰ موضع پنڈ وال)

علاؤ الدین

پنجائیں خاں (دھریار جاپ آباد کیا)
چیشن خاں (چن وال آباد کیا)

اللہ دتہ

ونگ خاں (موضع دھنگول آباد کیا)

ادو (موضع ادول آباد کیا)

میتاب

شینو

میراں (معیین)

شریف

قرید

چنچو

چاؤ

سیدھو

ہمو

(الف) بمطابق مسل حقیقت و شجرہ نسب موضع رام دینہ پرگنہ مہدی تحصیل کالودر ضلع

شاہپور (موجودہ ضلع سرگودھا)

(ب) برطبق مسل حقیقت و شجرہ نسب موضع بنن وال تحصیل پنڈ و دنگان ضلع جہلم
(ج) یہ شجرہ نسب حضرت نوشہ کے نواسے میاں ہدایت اللہ بن حافظ مہسورٹی کے
ہاتھ کا لکھا ہوا ہے۔ انہوں نے یہ شجرہ حضرت شاہ بوالعالی کی فارسی تصنیف
تختہ القادر یہ کی نقل تیار کرتے ہوئے اس کے ایک صفحہ پر تحریر کیا ہے۔ یہ
تحریر 1137ھ / 1725ء سے قبل کی ہے۔ کیونکہ اس پر حضرت نوشہ کے
پوتے شیخ عصمت اللہ بن شیخ برخوردار متوفی 1137ھ کی مہر ثبت ہے اور یہ
مخطوط اس وقت صہبزاوہ محبوب حسین و شاہی مقیم نکلھوکی ضلع جہلم کے کتب
خانے میں موجود ہے۔ شجرہ کی تفصیل یوں ہے۔

”نسب نامہ بموجب ظہار رانجھا و بانجھا مرثیان قدیم ساکنان
خورد خانہ نوشتہ شد۔ و مہاندہ و رانجھا پسران رانجھا اند۔ حضرت
قدوہ الواصلین حضرت حاجی محمد نوشہ قدس سرہ بن شیخ علاء
الدین و رحیم الدین و بہاء الدین و شادی خاں ابنائے سنگین اند۔
نام مادریشاں اصالت خاتون است۔ و سنگین خاں و کبیر الدین و
اورنگ خاں و محمد سیمان ابنائے جدل اند۔“ بلفظ

(د) برطبق مسل حقیقت و شجرہ نسب موضع رٹل تحصیل پھالیہ ضلع گجرات

O

ولادت

کسی شخصیت کا زمانہ متعین کرنے کے لیے تین طریقے اختیار کئے جاتے ہیں۔

- (i) تحریر میں ستین درج ہوں اور ہندسوں میں تحریر ہوں۔
- (ii) کسی مصرع میں سن مذکور ہو۔ جیسا کہ قدیم زمانے میں رواج تھا کہ شخصیت کی
ولادت اور وفات کی تاریخ قطعات یا ایک دو اشعار میں بیان کی جاتی تھی۔

مذکورہ دونوں طریقوں میں غلطی کا احتمال ہو سکتا ہے۔ کاتب سے کتابت
کرتے وقت ہندسوں میں اُلٹ پھیر ہو سکتا ہے۔ اشعار میں تاریخ بیان
کرتے ہوئے اعداد کی جمع تفریق میں غلطی ہو سکتی ہے۔ اس لیے ان دونوں
طریقوں پر پوری طرح بھروسہ نہیں کیا جاسکتا۔ جبکہ شخصیت بھی قدیم ہو اور
کتب بھی قدیم اور قلمی صورت میں ہوں۔ پھر ایک کتاب سے دوسری
کتاب نقل کرتے ہوئے بھی غلطی کا امکان بہر صورت رہتا ہے۔

- (iii) کسی شخصیت کا زمانہ متعین کرنے کا تیسرا طریقہ یہ ہے کہ تحریر میں بیان کئے
گئے واقعات کی تاریخی کمزیاں آپس میں اس طرح جوڑی جائیں کہ شخصیت
کے دور کی مکمل تصویر سامنے آجائے۔ اس طریقے سے زمانہ تعین کرنا اگرچہ
دشوار مگر قابل یقین ہوتا ہے۔

حضرت نوشہ گنج بخش کی ولادت کے متعلق سلسلہ نوشہیہ کی بنیادی کتب
مذکورہ نوشاہی، ثواب، مناقب، کنز الرحمت اور تحائف قدسیہ میں ایسا کوئی ذکر نہیں
جس سے پتہ چل سکے کہ آپ کا سن ولادت کیا ہے؟ البتہ بعد کے مصنفین نے آپ کی
ولادت 959ھ / 1552ء^(۱) قرار دی ہے۔ ہم یہاں ان مصنفین کی درج کی گئی

1- شرافت نوشاہی شریف التواریخ جلد اول ص 192

برق نوشاہی نوشہیہ، ڈاکہ گجرات 1976ء ص 25

تاریخوں کا جائزہ لینے کے بعد اور سلسلہ نوشاہیہ کی بنیادی کتب کے پیش نظر حتمی نتیجے پر پہنچیں گے کہ حضرت نوشہ گنج بخشؒ کی صحیح تاریخ ولادت کیا ہے۔

(1)

جیسا کہ پہلے بیان کیا جا چکا ہے کہ تذکرہ نوشاہی، ثوب النقب، کنز الرحمت ورتخائف قدسیہ نوشاہی سب سے کی بنیادی کتب ہیں۔ لیکن حیران کن بات یہ ہے کہ ان جملہ معتبر کتب میں کسی ایک بھی مصنف نے نوشہ صاحبؒ کی تاریخ ولادت نہیں لکھی۔ یہاں سوں پیدا ہوتا ہے کہ اگر بنیادی مآخذات میں تاریخ ولادت کا کہیں ذکر نہیں ہے تو بعد میں آئے والے تذکرہ نگاروں نے تاریخ ولادت کہاں سے حاصل کی؟ اس سلسلے میں بیاض ناکہ⁽¹⁾ ایک قلمی نسخے کا حوالہ سامنے آتا ہے۔ جس پر 1224ھ کی مہر ثبت ہے اور یہ نسخہ کسی ناکہ نامی شخص کی تحریر ہے۔ اسی نام کی مناسب سے اس کا نام بیاض ناکہ ہے اس نسخہ پر ثبت مہر سے یہ بات واضح ہو جاتی ہے کہ یہ بیاض 1224ھ سے قبل کی تصنیف ہے۔ اس بیاض کے یک حاشیے پر نوشہ صاحبؒ کی ولادت کا سال 959ھ درج ہے۔ بعد کے تذکرہ نگاروں نے بغیر تحقیق اور غور و فکر کیے اس سن ورت کو اپنی کتب میں نقل کر لیا۔

قابل توجہ بات یہ ہے کہ بیاض ناکہ کے مصنف نے یہ تاریخ ولادت کہاں سے حاصل کی۔ اس کا تاخذ کیا ہے۔ اس ضمن میں سلسلہ نوشاہیہ کی تمام کتب خاموش ہیں۔ بیاض ناکہ نہ تو سلسلہ نوشاہیہ کی کتاب ہے ورنہ ہی اس کے مصنف کے متعلق کوئی سراغ ملتا ہے کہ وہ کون تھا کہاں کا رہائشی تھا، کچھ معلوم نہیں پڑتا۔ اس نے بیاض کے حاشیے پر تاریخ ولادت 27 رمضان المبارک 959ھ لکھ دی ہے۔ 27 رمضان المبارک لکھ کر پھر اس پر لکیر سے کاٹ دیا ہے۔ اس تاریخ کے علاوہ ساری

مملوک کتب خانہ برق نوشاہی چک ڈوک گجرات

بیاض میں نوشہ صاحبؒ کے متعلق کچھ نہیں لکھ گیا۔ جس سے معلوم ہوتا کہ اس بیاض اور اسکے مصنف کا سلسلہ نوشاہیہ سے کوئی تعلق نہ تھا۔ اس لیے یہ حوالہ ہمارے نزدیک کوئی اہمیت نہیں رکھتا۔

(2)

اگر سلسلہ نوشاہیہ کے بنیادی مآخذات پر نظر تعلق ڈالیں تو نوشہ صاحبؒ کی ولادت کے بارے میں اگرچہ براہ راست کوئی خاص معلومات حاصل نہیں ہونگی تاہم چند مطبوعہ اور غیر مطبوعہ کتب میں کچھ ایسے حوالے موجود ہیں، جن سے تذکرہ نگاروں نے انداز تاریخ ولادت اخذ کرنے کی ناکام کوشش کی ہے۔ جیسے

1- عبد الرحیم ساکن سدا کنبوہ کے بیان کے مطابق "نوشہ صاحبؒ کا وصال 1064ھ ورج ہو یا۔"⁽¹⁾

2- شیخ عمر بخش رسول نگری۔ (وفات 1311ھ) کے قول کے مطابق "نوشہ صاحبؒ کی عمر 105 برس تھی۔"⁽²⁾

3- اگر 1064ھ میں سے 105 منفی کر دیے جائیں تو 959ھ ہجری سن بنتا ہے۔

4- شرافت نوشاہی⁽³⁾، برقی⁽⁴⁾ احمد حسین قلعدہ، رگی⁽⁴⁾، برق نوشاہی⁽⁵⁾، عبدالغفور قریشی⁽⁶⁾،

حمید لند باشی⁽⁷⁾ نے اسی کلیے کے تحت نوشہ صاحبؒ کی تاریخ ولادت 959ھ

1552ء لکھی ہے۔ یہاں پھر وہی سوال ٹھٹھا ہے کہ عمر بخش رسول نگری کو کیسے معلوم ہوا

1- تذکرہ نوشاہی (قلمی) ص 206

2- عمر بخش رسول نگری، مذہب نوشاہی قلمی (تصنیف 1310ھ) مملوکہ شرافت نوشاہی۔

3- ساجیان، گجرات

4- شریف، اتوارج جہد اور ص 91

5- بخاری، ادب کی مختصر تاریخ ص 350

6- نوشہ جہد ص 35

7- بخاری، ادب کی کہانی ص 223

8- بخاری، ادب کی مختصر تاریخ تاج بکڈ پول ہوسن ص 225

کہ نوشہ صاحبؒ کی عمر 105 سال تھی۔ اس کا کوئی ثبوت اور دلیل نہیں ہے۔

(3)

مفتی غلام سرور لاہوری⁽¹⁾ اور مولوی دین محمد⁽²⁾ نے نوشہ صاحبؒ کی وفات 1103ھ تکھی ہے۔ اگر ہم عمر بخش رسول نگری کی بات کو صحیح تسلیم کر لیں تو 1103ھ میں سے 105 نفی کرنے سے نوشہ صاحبؒ کی ولادت 998 ہجری بنتی ہے۔ بقول مفتی صاحبؒ نوشہ صاحبؒ کے بڑے بیٹے برخوردار 1130ھ⁽³⁾ میں فوت ہوئے۔ جبکہ شرافت نوشاہی⁽⁴⁾ اور برق نوشاہی⁽⁵⁾ کی تحقیق کے مطابق میں برخوردار نوشہ صاحبؒ کے 29 سال بعد التہ کو پیرے ہوئے۔ اگر 1130ھ میں سے 29 نکال دیں تو نوشہ صاحبؒ کی وفات کا سن 1101ھ ہونا چاہیے۔ اور اگر 1101ھ میں نوشہ صاحبؒ کی عمر 105 سال مفتی کر دیے جائیں تو پھر ولادت کا سن 996ھ بنتا ہے۔

اگر ہم مفتی صاحبؒ کا یہ دعویٰ درست تسلیم کر لیں کہ نوشہ صاحبؒ کا وصال 1103ھ⁽⁶⁾ میں ہوا اور اُس میں سے نوشہ صاحبؒ کی عمر 105 سال خارج کر دیں تو نوشہ صاحبؒ کی ولادت 998 ہجری بنتی ہے۔ چنانچہ ان مباحث سے یہ نتیجہ اخذ کیا جاسکتا ہے کہ یہ تمام سنیں درست نہیں۔

1- خزینۃ راصنیہ ص 288

2- مولوی دین محمد باغ اویا نے ہند، ہور 1928ء ص 35

3- خزینۃ راصنیہ ص 228

4- تذکرہ نوشہ گنج بخش ص 159

5- نوشہ بیچ ص 43

6- مفتی صاحبؒ اس نے فاتحہ یہ نوشہ صاحبؒ کی وفات کے ضمن میں کیا جائے گا۔

(4)

رس۔ از عجاز تصنیف مرزا احمد بیگ لاہوری کا ایک نامکمل نسخہ 1146ھ میں شیخ محمد حیات برخورداری (م 1173ھ) کے ہاتھ لگا۔ جس کے متعلق وہ خود رقمطراز ہیں ”جزوے چند نا مرتب نہ خطبہ ابتدائش و نہ ختمہ انتہائش از بسیاری کہنگی اکثر عبارتہ از تصنیف مرزا احمد بیگ لاہوری“⁽¹⁾

انہوں نے نسخہ کی اصل عبارتیں ویسے ہی رہنے دی ہیں۔ لیکن بعض مقامات پر اپنی جانب سے اضافہ کر کے 1146 ہجری میں رسالہ تذکرہ نوشاہی مرتب کیا۔ مفتی غلام سرور لاہوری نے نوشہ صاحبؒ کے حالات اسی تذکرہ نوشاہی سے لیے ہیں۔ شرافت نوشاہی کے خیال میں

”مفتی صاحبؒ کو تذکرہ نوشاہی کی عبارتوں میں اشتباہ والتباس واقع ہو گیا۔ وہ یہ تحقیق نہیں کر سکے کہ اس میں رسالہ احمد بیگ (م 1108ھ) کی کوئی عبارت ہے اور تذکرہ نوشاہی کی کوئی۔ چنانچہ مرزا احمد بیگ لکھتے ہیں

”ہنگام نوشتن رسالہ کہ بعد از وصال حضرت شاہ چہل و سہ سال گذشتہ بود“⁽²⁾

مفتی صاحبؒ نے اس عبارت کو حافظ محمد حیات کی عبارت سمجھ اور چونکہ تذکرہ نوشاہی کے دیباچہ میں اس کا سال تصنیف 1146ھ تحریر تھا۔ اس میں سے 43 سال تفریق کر کے 1103 ہجری

1- تذکرہ نوشاہی (نکلی) اشکاء پنجاب ذخیرہ شیرانی۔ نمبر 517/2160، ورق 2 لف

2- تذکرہ نوشاہی ص 39

کو حضرت نوشہہ بیچہ کا سن وفات قرار دے دیا۔ حالانکہ یہ عبارت مرزا احمد بیگ کی تھی جس سے ثابت ہوتا تھا کہ نوشہہ صاحب کی وفات یعنی 1064ھ کے 43 برس بعد یہ رسالہ تصنیف ہوا جس سے 1107ھ متعین ہوتا ہے۔

مرزا احمد بیگ صاحب رسالہ اور سیدہ فاطمہ حیات صاحبہ تذکرہ کا یہ طریقہ ہے کہ وہ حضرت نوشہہ صاحب کا نام نامی اکثر اپنی عبارتوں میں بوجہ ادب "حضرت شاہ صاحب" یا حضرت شاہ جیو لکھا کرتے ہیں۔ مفتی صاحب کو یہ عبارت نظر پڑی کہ حضرت شاہ جیو کی وفات 1064ھ میں ہوئی تو انہوں نے شاہ جیو سے حضرت شاہ سلیمان نوری کو مراد لیا۔ جو حضرت نوشہہ کے چہرے پر طریقت تھے۔⁽¹⁾

شرافت نوشہہ صاحب کی اس دلیل سے اتفاق ضروری نہیں کہ مفتی صاحب کو تذکرہ نوشہہ کی عبارت پڑھنے میں اشتباہ ہوا کیونکہ مفتی صاحب نے خزینۃ الاصفیاء میں شی شاہ سلیمان نوری کی وفات کا سن 1064ھ نہیں بلکہ 1065ھ لکھا ہے۔ دوسری بات یہ ہے کہ ہماری تحقیق کے مطابق "ہنگام توشتن رسالہ" کے بعد از وصال حضرت شاہ چہل و سہ سال گزشتہ ہوئے والی عبارت مرزا احمد بیگ کی نہیں۔ یہ عبارت تذکرہ نوشہہ کے مصنف محمد حیات کی ہے اور اصل عبارت یوں ہے:

"اتفاقاً در شہادۃ توشتن رسالہ کہ از وصال حضرت شاہ چہل و سہ سال گزشتہ بود کہ از اخلاص مندان عزیز می از لشکر ظفر اثر عالمگیر بادشاہ کہ اسم آں عزیز محمد امین نقل کرو کہ سن خورد سال بقصد خواندن بدین صورت بودم کہ ناگاہ دیدار مبارک بر من متجلی شد۔ من بے اختیار شدہ۔ برخاستم۔ چوں بہ دیدار دینے روی رسیدم می بارید و آب ہاں طغیانی

بود کہ کشتی از ملاحظہ ملاحظہ نمی انداختند۔۔۔ موضع ساہیل آمدیم و حضرت شاہ بدولت خانہ نشست بودند، فرمودند کہ شخصے از اخلاص مندان مائی آید کہ دریں اثناء پایاں آمدہ رسیدیم۔ جمع مردم فقیر حضرت را قدم بوس نمودیم۔ دیگران را رخصت کردند و مرا فرمودند کہ در اینجا درختے چرا آمدی۔ من حقیقت ظاہر کردم کہ دیدار مبارک متجلی شد۔ بے تاب شدہ آوردم۔ در آں اثناء شخصے لگی آوردہ۔ گرز آمد۔ در دل من گذشت کہ من پرچہ پوشیدن ندارم۔ اگر عنایت بکنند پیوستہ، بمن عنایت کردند۔ فرمودند کہ تو ہر چا خوبی ماند یا ممد تو خواہم شد۔ برو، مر رخصت فرمودند۔ مر نوکری بادشاہ و قریب نصیب شد۔"⁽¹⁾

جیسے تذکرہ نوشہہ کے مصنف شیخ محمد حیات نے مرزا احمد بیگ کے رسالہ "الاجاز" معروف بہ مقامات حاجی بادشاہ سے 1146ھ میں تذکرہ نوشہہ مرتب کیا ہے اسی طرح عد مد محمد باہ صداقت کجی نے 1124ھ میں رسالہ "اجاز کو سامنے رکھ کر ثواب منقب لکھی ہے۔ تذکرہ نوشہہ اور ثواب المناقب میں درج تمام واقعات کی ترتیب ایک جیسی ہے۔ جس سے اندازہ ہوتا ہے کہ رسالہ الاجاز کے واقعات کی ترتیب بھی وہی تھی جو اس وقت تذکرہ نوشہہ اور ثواب المناقب کی ہے۔ شیخ محمد حیات نے صرف برخوردار صاحب کے صاحبزادوں کا ذکر تفصیل سے کیا ہے۔ جبکہ ثواب المناقب میں صداقت کجی نے ان واقعات میں کوئی تبدیلی نہیں کی۔ انہوں نے اسے ادبی رنگ میں پیش کیا ہے۔ صداقت کجی ہی خود لکھتے ہیں

"گویا در شان دست ببارت رنگین عازہ پروزی شہد حسن اعتقاد باید دانست"⁽²⁾

1- تذکرہ نوشہہ (قلمی) ص 176

2- ثواب المناقب ص 13

ثواب المناقب دراصل تذکرہ نوشاہی سے تقریباً بیس برس قبل لکھی گئی۔ صداقت کجی ہی کو مرزا احمد بیگ کا رسالہ ”الایچی“ مکمل حالت میں دستیاب ہوا تھا۔ ورنہ وہ بھی اس کے کٹے پھٹے ہونے کی شکایت کرتے۔ ثواب المناقب میں تذکرہ نوشاہی والا مذکورہ بالا واقعہ موجود ہے۔ مگر اس میں ”اتفاقا داریں اثناء نوشتن رسالہ کہ بعد از وصال حضرت شاہ چہل و سہ سال گذشتہ بود“ دارا جمد نہیں ہے۔ اگر یہ جمد مرزا احمد بیگ کا ہوتا تو صداقت کجی ہی اسے ثواب المناقب میں ضرور درج کرتے۔ ثواب المناقب میں ”چہل و سہ سال“ اور عالمگیر بادشاہ کا ذکر تک نہیں ہے۔ جس سے پتہ چلتا ہے کہ یہ جمد تذکرہ نوشاہی کے مصنف شیخ محمد حیات کا اپنا ہے نہ کہ مرزا احمد بیگ کا۔ مگر اس بیان سے بھی کوئی ایسا سراغ نہیں ملتا کہ آپ کی وراثت کے بارے میں عم ہو سکے کہ کس سن میں ہوئی؟ چنانچہ ان تمام باتوں کو صرف نظر کر کے ہم نوشاہی سلسلے کے خاندانی مآخذات کی کچھ اور اندرونی شہادتوں پر غور کرتے ہیں۔

(5)

سلسلہ نوشاہی کی مآخذ کتب کی اندرونی شہادتیں

تذکرہ نگاروں کے بیان کئے ہوئے سنیں ہمیں کسی منزل پر نہیں پہنچ سکے۔ اس لیے ہم حقیق کے تیسرے اصول کو بروئے کار لاتے ہوئے سلسلہ نوشاہی کی کتب سے اندرونی شہادتیں اکٹھی کر کے اور انکی تاریخی کڑیاں آپس میں ملا کر کسی حتمی نتیجے پر پہنچنے کی کوشش کریں گے۔ کیونکہ یہی طریقہ قابل اعتماد اور قابل یقین ہے۔

تذکرہ نوشاہی کا مصنف لکھتا ہے کہ جوئی کے زمانے میں حضرت نوشہ صاحب کو لاہور کی سیر کا شوق ہوا تو آپ اپنے چند ساتھیوں کے ہمراہ لاہور تشریف

لے گئے مسجد فقیر بخاری میں قیام کیا۔⁽¹⁾ اور شیخ عبد الوہاب متقی سے ملاقات ہوئی۔⁽²⁾

حضرت شاہ و اخلاص منداں را ذوق سیر لاہور شد۔ و در آن اثناء بادشاہ وقت شاہ جہان در لاہور بود۔ چون بمقدم شریف لاہور ما سر فرماں سعادت۔ و در آن زمان شیخ عبد الوہاب نام بزرگ در مسجد فرید بخاری می بودند۔ و بن سخن از زبان مرید شیخ، شیخ فتح محمد کہ در سیالکوٹ بودند، استماع یافت کہ دریں خدمت پیر خود نشین بودم کہ حضرت شاہ تشریف فرمودند یک کس ہمراہ ایشان بود۔ ملاقات شیخ نمودہ۔ و در مجلس سعادت نشستہ رخصت شدند۔ شیخ گفت کہ یاراں نمی بیند ایں جوان کہ میرود پائے ایں بر زمین نمیرسد و عنقریب کار ایں معلوم خواہد کشید۔ بعد از زیارت بزرگان و مشائخ حیات و ممات فرمودند کہ یاراں ہر کہ در کسب خود کامل باشد او را باید دید۔ ہر اس گفتند کہ ما تابع امریم۔ فرمودند کہ پہلوان پائے تخت را ذوق دیدن است۔ و در آن پہلوان ز ولایت آمدہ بودند کہ جنگی زور بود، و شاہ جہان بادشاہ در خاص و عام با پائے تخت و راکشی گیرندہ بود۔⁽³⁾

شرافت نوشاہی اور برق نوشاہی نے لکھا ہے کہ اسی دوران آپ کی ملاقات مسجد فرید بخاری میں شیخ عبد الوہاب متقی قادری شازی قطب مکہ سے ہوئی۔⁽⁴⁾ مندرجہ ذیل تاریخی شہادتوں کے سبب یہ دعویٰ صحیح ثابت نہیں ہوتا۔

- 1- تذکرہ نوشاہی ص 94
- 2- ثواب المناقب ص 105، تذکرہ نوشاہی میں متقی کا لفظ موجود نہیں۔
- 3- تذکرہ نوشاہی قلمی مملوکہ ص 93-94، دانشگاه پنجاب نمبر 6188 ورق 14 ب نمبر 515/216 ورق 35 ب
- 4- تذکرہ نوشاہی ص 4 و نوشاہی ص 26

(الف) عبدالوہاب متقی شاذلی قطب مکہ میں برس کی عمر میں (963ھ) مکہ شریف تشریف لے گئے اور وہاں علی متقی کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ بارہا سال دینی علوم حاصل کیے۔ پھر چھبیس سال مکہ مکرمہ میں خیر اور باطنی علوم کی اشاعت میں مصروف رہے۔⁽¹⁾ حضرت شیخ عبدالحق محدث دہلوی (م 1052ھ) ان کے مرید تھے۔ پھر ان کے اصرار پر 1000ھ⁽²⁾ میں دہلی آئے مگر اسی سال حج کے موقع پر وہیں چلے گئے۔ اور 1001ھ میں وصال فرمایا۔⁽³⁾ شیخ عبدالحق محدث دہلوی نے آپ کے لاہور تشریف لانے کا کہیں بھی ذکر نہیں کیا اور نہ کسی مستند تذکرے سے آپ کا لاہور تشریف لانا ثابت ہے۔

(ب) مسجد فرید بخاری شیخ عبدالوہاب متقی کی وفات کے 15 یا 20 برس بعد تعمیر ہوئی۔ فرید بخاری کبریٰ عہد میں بخشی کے عہدے پر فائز تھے۔⁽⁴⁾ جب تکیر کے عہد میں انہیں گجرات کا ولی مقرر کیا گیا تھا اور مرضی حاکم کا خطاب ملا

۱۔ مولانا عبدالول جوہوری، منید المصنف، لکھنؤ، 1326ھ ص 128

2۔ ضیق احمد لکھنوی، حیات شیخ عبدالحق محدث دہلوی، ندوۃ المصنفین دہلی 1953ء ص 127 - 124

3۔ منید المصنف مذکور ص 128

4۔ اس اہم اکرام ڈاکٹر وحید قریشی (مرتب) دربار علی اردو ترجمہ۔ عبدالحق بخاری لاہور

1966ء ص 512 و محمد لطیف، تاریخ پنجاب ص 44 اور معاصرالمراسم 633 و 141

سے پتہ چلتا ہے کہ فرید بخاری کے نام سے دہلی کے قریب ایک شہر فرید آباد بھی قائم ہو۔ شیخ فرید نے لاہور میں اپنے نام کا ایک محلہ بھی آباد کیا تھا۔ اس کے علاوہ مارکیٹ میں ایک قسمل خانہ بھی تعمیر کروایا تھا۔ وہ بے حد ثروتمند و ان شخصیت تھے۔ سلطان خسرو اور جہانگیر کے

معاملات میں بادشاہ کے حق میں اہم کردار ادا کیا تھا۔ مارکیٹ اور سرائے میں ایک خوبصورت مسجد بنوائی۔ غالباً اسی مسجد کو فرید بخاری مسجد کہا جاتا ہے۔ جو تبک سوتر منڈی اندرون لاہوری دروازہ لاہور میں موجود ہے۔ اسے حمام دانی مسجد بھی کہا جاتا ہے۔

تھا۔⁽¹⁾ کچھ عرصہ لاہور کے بھی گورنر رہے۔ یہاں ہی 1025ھ/1616ء میں فوت ہوئے اور دہلی میں دفن ہوئے۔⁽²⁾ یہ مسجد انہوں نے چھٹے انگلیری □ 1020ھ/1611ء میں بنوائی۔ ولیم فینچ (William Finch) نے انگلیری عہد میں 1020ھ/1611ء میں جو سفر نامہ لکھا ہے۔ اس میں اس نے اس مسجد کی خوبصورتی کا ذکر کیا ہے۔⁽³⁾ جس سے پتہ چلتا ہے کہ مسجد 1015ھ/1020ھ کے دوران تعمیر ہوئی۔ جبکہ عبدالوہاب متقی اسکی تعمیر سے کم از کم پندرہ برس قبل 1001ھ میں وفات پا چکے تھے۔ اس لیے اس مسجد میں نوٹہ صاحب کی ان سے ملاقات بعید از قیاس ہے۔

(ج)

مسجد فرید بخاری شاہ جہان کے عہد میں موجود تھی۔ کیونکہ یہ مسجد اس دور سے کافی عرصہ پہلے تعمیر ہو چکی تھی۔ شیخ فرید کے متعلق ان کے ایک ہم عصر شیخ معروف بھکری لکھتے ہیں:

وخلق و تواضع و ملائمت خاصہ صفات او بودہ۔ بیچ کس در شتی

تہ کردہ و در لاہور و کبر آید و دہلی و فرید آباد و رباط و سرا و کتھر او خانقاہ و

تالاب بنا نمودہ و امام و مؤذن و چاروب کش و در سب حد مقرر کردہ۔

حاصل بازار و کتھر ارا بصر فہما نہ آس مردم کردہ سر ہمارا وقف کردہ کہ

مردم آئندہ دروندہ بے اجورہ بودہ باشند و خرچ بخیار ہا کہ نگہبان سرا و

دروازہ انداز و کاکین کہ بنا کردہ اوست بودہ باشند۔ آنچه در علم صفات

حسنہ منحصر بر ذات حمیدہ صفات و حسن عادات او بودہ⁽⁴⁾

۱۔ تذکرہ جہانگیری۔ اردو ترجمہ، جلد اول لاہور 1968ء ص 149

2۔ دربار علی اردو ترجمہ۔ مجلس ترقی ادب لاہور 1966ء ص 515

3۔ جنرل۔ پنجاب ہسٹریکل سوسائٹی لاہور، 1914ء

4۔ شیخ معروف بھکری ذخیرہ الخوانین۔ کراچی 1961ء جلد اول ص 145

کنہیا دال اور مفتی غلام سرور کے قول کے مطابق شاہ جہانی عہد میں عبدالوہاب قادری اس مسجد کے امام تھے۔ جن کا وصال 1085ھ میں ہوا۔ مسجد فرید بخاری عبدالوہاب متقی کے وفات کے کافی عرصہ بعد تعمیر ہوئی۔ اسلئے اغلب ہے کہ نوشہ صاحب کی ملاقات عبدالوہاب قادری (م 1085ھ) کے ساتھ ہوئی ہوگی۔ جسے ثواقب المناقب کے مصنف نے غلطی سے عبدالوہاب متقی لکھ دیا ہے۔ جبکہ تذکرہ نوشاہی کے مصنف نے لفظ متقی نہیں لکھا۔

”دریں میں شیخ عبدالوہاب نام بزرگ در مسجد فرید بخاری
می بودند“ (۱)

(د) ثواقب المناقب، تذکرہ نوشاہی اور مرآۃ الغوریہ سے پتہ چلتا ہے کہ لہور سے واپسی پر آپ کو خیال آیا کہ کسی کامل مرشد کے ہاتھ پر بیعت کرنی چاہیے آپ نے ماکریم امین جو کالوی کی شہرت سن رکھی تھی۔ چنانچہ ان کی خدمت میں حاضر ہوئے تو وہ آپ کو ہمراہ لے کر حضرت نئی شاہ سلیمان نورانی کی خدمت میں بھلوال لے گئے۔ نئی صاحب نے آپ کو دیکھتے ہی فرمایا میں ایک عرصے سے اس نوجوان کا منتظر ہوں۔ پھر آپ کو اپنی بیعت میں لے لیا۔ (۲) اُس وقت حضرت نوشہ صاحب کی عمر 29 برس تھی۔ (۳) شرافت نوشاہی (۴) اور برق نوشاہی (۵) نے بیعت کے وقت آپ کی عمر 29

1- تذکرہ نوشاہی (قلمی) ص 93

2- تذکرہ نوشاہی، قلمی ص 97، 98، ثواقب المناقب ص 108

3- عمر بخش رسول گمری، مناقب نوشاہی (قلمی) مکتوبہ 1310ھ کتب خانہ شرافت نوشاہی

ساہیال گجرات ص 73

4- تذکرہ نوشہ شیخ بخش ص 41

5- نوشہ شیخ ص 27

برس ہی لکھی ہے۔ تذکرہ نوشاہیہ سے پتا چلتا ہے کہ جب آپ لاہور تشریف لے گئے تھے تو

”دریں اثناء بادشاہ وقت شاہ جہاں در لاہور بودند“ (۱)

شاہ جہان نامہ کے مطاعہ سے معلوم ہوتا ہے کہ اُس وقت شاہ جہان ساٹواں سال [۱] اور 1043ھ تھا۔ (۲) ان تمام اندرونی شہادتوں سے پتہ چلتا ہے کہ جب نوشہ صاحب پہلی مرتبہ 1043ھ میں لاہور آئے تھے اُس وقت آپ کی عمر 29 سال تھی۔ اگر 1043ھ میں سے 29 تفریق کر دیئے جائیں تو آپ کی ولادت 1014ھ / 1605ء بنتی ہے۔ سلسلہ نوشاہیہ کے بنیادی مآخذات کے واقعات اور شہادتوں کی روشنی میں یہی سن ولادت درست معلوم ہوتا ہے۔

ولادت کے متعلق پیشین گوئیاں

نوشہ ہی سلسلے کی مطبوعہ اور غیر مطبوعہ کتب میں اس امر کی بہت سی شہادتیں ملتی ہیں کہ حضرت نوشہ کی ولادت سے قبل بہت سے بزرگوں نے پیشین گوئیاں کی تھیں۔

1- تذکرہ نوشاہی کے مصنف کے مطابق نوشہ صاحب کے والد نے جب چھٹی مرتبہ حج کا ارادہ کیا تو گھر سے رخصت ہوتے ہوئے اپنی اہلیہ کو نوشہ صاحب کی ولادت اور شخصیت کے بارے میں بشارت دیتے ہوئے فرمایا کہ ہمارے گھر میں جنم لینے والا بچہ دین کا پہلوان، وقت کا قطب اور بلند رتبے کا مالک ہوگا۔ (۳) اُس کا نام حاجی محمد رکھنا احتیاط اور خیال سے پرورش کرنا۔ (۴) مولوی اشرف منجری نے اس بیان کی تصدیق یوں کی ہے:

1- تذکرہ نوشاہی (قلمی) دانشگاه پنجاب ذخیرہ شیرانی نمبر 6188 ورق 14 ب

2- محمد صالح کنوہ: شاہ جہاں نامہ مطبوعہ اردو سرکاری بورڈ لاہور 1976ء جلد دوم ص 8

3- تذکرہ نوشاہی۔ (قلمی) ص 72

4- بیضا

- کہ حق پاٹو فرزند نیکو دہد کہ او قطب دور زمانہ شود
ولی نام حاجی محمد نبی دہد حق باو خلعت نوشی^(۱)
- 2- آپ کے چچا رحیم الدین نے آپ کے بند مرتبے کی نوید سنائی۔^(۲) آپ کے
مرشد حضرت نخی شاہ سلیمان نوریؒ نے بھواں سے آکر آپ کی والدہ کو بشارت
دیتے ہوئے فرمایا

”بشارت دوند کہ یابی بی فرزند کی بخت تو شود کہ ز فیض و علم بہرہ
مند خود بہد شد۔ ہر گاہ و تولد شود را خبر خواہید کرد۔“^(۳)

- 3- حضرت معروف خوشابی (م 987ھ / 1579ء)^(۴) نے نخی شاہ سلیمان نوریؒ کو
خرقہ خلافت عطا کرتے ہوئے بشارت دی تھی کہ اس خلافت کا وارث حاجی نوشہ
ہوگا۔^(۵)
- 4- حضرت سید مبارک حقانیؒ نے شاہ معروف خوشابیؒ کو خانوادہ جدید کی جو بشارت
دی تھی اُس سے مراد نوشہ صاحبؒ کی ذات تھی۔ آپ سے ہی خانوادہ نوشاہی کا
غبار ہوا۔^(۶)
- 5- شریف اتوارنج کے مصنف کے مطابق حضرت دود قیصری (شرح فصوص
الحکم) اور حضرت غوث الاعظمؒ نے بھی آپ کی وراثت کی پیش گوئی کی تھی۔^(۷)

1- کنز رحمت ص 32

2- تذکرہ نوشاہی ص 64

3- ایضاً ص 72

4- خزینۃ الصغیاء ص 207

5- تذکرہ نوشاہی ص 38

6- ایضاً ص 32

7- شریف اتوارنج جلد اول ص 937

مناقب نوشاہی کا مصنف لکھتا ہے کہ غوث الاعظمؒ نے اپنے بیٹے سید سیف الدین
عبدالوہاب کو بشارت دی تھی کہ اُن کے سلسلے میں حاجی محمد نوشہ پیدا ہونگے اور
انکے سلسلہ قادریہ کو عروج بخشیں گے۔^(۱)

پیدائشی ولایت اور بچپن کی کرامتیں

سلسلہ نوشاہی کی کتب میں آپ کے بچپن کی کچھ ایسی کرامات موجود ہیں جن
سے پتہ چلتا ہے کہ آپ مادر زاد ولی تھے۔ ثواب المناقب، تذکرہ نوشاہی، کنز الرحمت،
تحائف قدسیہ اور مراۃ الغفورہ میں آپ کی ن گشت کرامات درج ہیں لیکن حواالت کے
خوف سے ہم یہاں صرف دو ایک کا ذکر کریں گے۔ ایک مرتبہ آپ کی والدہ آپ کو
پالنے میں لگا کر آٹا گوند ہنے میں معروف ہو گئیں۔ پڑوسن نے پیار کی غرض سے آپ کو
گود میں اٹھانا چاہا تو وہ پالنے میں سانپ دیکھ کر ڈر گئی۔ اُس نے شور مچایا۔ آپ کی
والدہ نے آکر دیکھا تو آپ غصے کی کیفیت میں سوئے ہوئے تھے۔ آپ کی والدہ نے
اُس عورت سے پوچھا تو پتا چلا کہ وہ اُس وقت ناپاک تھی۔^(۲) انہوں نے عورت سے
کہا۔

بگشت چو باشی تو ناپاک تن نیائی بہ نزدیک فرزند من^(۳)

جب آپ نے گھٹنوں کے بل چلنا شروع کیا تو حویلی میں گھر والے مولیٰ
باندھے تھے۔ اچانک مولیٰ مرنے لگے۔ ان دنوں اتفاق سے آپ کے مرشد حضرت

1- مناقب نوشاہی (قلمی) ص 61-50

2- قادری سلسلے کے کسی معتبر ماخذ سے اس کی تصدیق نہیں ہوتی معلوم نہیں یہ حوالہ

یہ گئے ہیں

3- تذکرہ نوشاہی (قلمی) ص 13

4- کنز رحمت ص 35

نئی شاہ سلیمان ٹورٹی وہاں تشریف لائے ہوئے تھے۔ انہوں نے آپ کی والدہ سے فرمایا کہ اب حاجی محمد نے گھٹنوں کے بل چن شروع کر دیا ہے اور انہیں کھیلانے کے لیے آسمان سے فرشتے نازل ہوتے ہیں۔ مویٹیوں کا گوبران کے جسم مہرک کو لگ جاتا ہے تو اس بے ادبی کے سبب مویٹی مرتے جاتے ہیں۔ ہذا بہتر یہ ہے کہ مویٹی اب حویلی سے باہر باندھا کر دو۔ گھر کے افراد نے اس نصیحت پر عمل کیا تو مویٹی بچ گئے۔⁽¹⁾

ابتدائی تعلیم اور تربیت

آپ کے والد شیخ عدۃ الدین نے بیادہ پاستات حج کیے۔ اس لیے ان کی زندگی کے بیشتر یہاں حالت سفر میں گزرے۔ نوشہ صاحب کی ولادت کے وقت بھی وہ حج کیسے گئے ہوئے تھے۔ چنانچہ آپ کی تربیت آپ کی والدہ اور چچا شیخ رحیم الدین نے کی۔ جب آپ کے والد حج سے واپس تشریف لائے اُس وقت آپ پانچ برس کے تھے۔ لہذا ابتدائی تعلیم اپنے والد سے حاصل کی۔⁽²⁾ پھر موضع چاگوتارڈ کے مدرسہ میں حافظ قائم الدین کے شاگرد ہوئے۔⁽³⁾ مولوی نور احمد چشتی نے آپ کے استاد کا نام حافظ بڑھ لکھا ہے۔⁽⁴⁾ شروع شروع میں آپ کی زبان سے الفاظ کا صحیح مخرج ادا نہیں ہوتا تھا۔ ایک رات خواب میں دو فرشتے آئے، اور کہنے لگے حاجی محمد اہم اللہ تعالیٰ کے حکم سے آپ کو قرآن پاک سکھانے کیسے آئے ہیں۔ ایک فرشتے نے اپنی دو انگلیں آپ کے منہ میں رکھیں اُس کی برکت سے آپ کو قرأت اور الفاظ کے جملہ مخارج

1 تذکرہ نوشہی (قلمی) ص 74-75

2 تذکرہ نوشہی (قلمی) ص 102

3 ایضاً

4 تحقیقات چشتی ص 249

آسمان ہو گئے اور آپ نے صرف چند ماہ میں قرآن حفظ کر لیا۔⁽¹⁾ آپ کی قرأت اور مخرج الفاظ سن کر اساتذہ حیران رہ گئے۔ جب ایک استاد نے دریافت کیا تو آپ نے خواب میں فرشتوں سے ملاقات کا واقعہ بے کم و کاست سنا دیا۔ استاد صاحب نے پرخصوص لہجے میں کہا

”الہاں شمارا احتیاج بخواندن پیش مائیت، لیکن الحمد للہ کہ چند سبق پیش

ما رفتند۔ شاید فردا بہ برکت ہمیں سبق بدر آخرت نجات مآشود۔“⁽²⁾

بعد ازاں آپ نے فقہ، حدیث، نحو، منطق، فلسفہ، ادب کلام معنی تفسیر اور موسیقی کے علوم پر عبور حاصل کیا۔ برق نوشہی کی تحقیق کے مطابق آپ نے شیخ حقو (شیخ عبدالحق) کے مدرسہ میں بھی تعلیم حاصل کی۔⁽³⁾ لیکن شرف نوشہی کی تحقیق کے مطابق شیخ حقو آپ کے زمانے کے بعد ہوئے۔ اس لئے نوشہ صاحب کا شیخ حقو کے مدرسے میں تعلیم حاصل کرنا ثابت نہیں ہوتا۔⁽⁴⁾ شرافت نوشہی نے تذکرہ نوشہی کے حوالے سے لکھا ہے کہ نوشہ صاحب نے تعلیم کے حصول کے ساتھ ساتھ کئی ایک فنون میں بھی مہارت حاصل کی تھی۔ جن میں سے کاغذ پر سونے کی پان چڑھانا، روشنائی بنانا، ادویات تیار کرنا، دریا میں تیراکی، نشہ بازی، تلوار چلانے کا فن، گھوڑ سواری اور پہوانی وغیرہ کا ذکر ملتا ہے۔⁽⁵⁾ تذکرہ نوشہی کے جس قدر نسخے ہماری نگاہوں سے گزرے ہیں ان میں سے کسی ایک میں بھی ان فنون کا ذکر نہیں ہے۔ اب یہ تذکرہ نوشہی میں آپ کا یہ فرمان ضرور درج ہے

1- تذکرہ نوشہی (قلمی) ص 82-83

2- تذکرہ نوشہی ص 84

3- نوشہ ص 26

4- گنج شریف پنجاب ص 20

5- ایضاً

”بعد از فراغ تجوید قرآن از صحبت سراسر ہیبت و حصول مسکن حصول
و فراتر از سخن و مستحبات و فروغ آں کہ از مقال بہ حال من
مکشید۔“ (۱)

عبادت و ریاضت

نوشہ صاحب دینی اور دنیاوی علوم کی تحکیم کے بعد اپنا زیادہ وقت عبادت
اور ریاضت میں گزارنے لگے۔ شیخ محمد حیات لکھتے ہیں
”متم شب بر کنارہ دریا بدین مشغول می بودند و روزانہ در مسجد کہ
بوضع بود شیخ وقت نماز با جرعہ می خواندند۔“ (۲)
بقول مفتی غلام سرور ہوری:

”چوں نوشہ بھر ہلندہ ساگی رسید۔ ترک دنیا و صحبت اقربا نمود۔
درستان ساندل ہار بجائے کہ ویرانہ عظیم بود تشریف برد و بہ
ریاضت مشغول گشت۔“ (۳)

مرزا اختر کیراٹوی نے لکھا ہے کہ سب نوسوں کی عمر میں عبادت اور ریاضت

1- تذکرہ نوشاہی (قلبی) ص 3، 2، 02.

2- تذکرہ نوشاہی (قلبی) ص 82.

3- خزینۃ الارضیا (فارسی) ص 180 یہاں مفتی صاحب کا ساندل ہار کا حوالہ غلط ہے کیونکہ
سندس ہار فیصل آباد کا علاقہ ہے۔ نوشہ صاحب کا یہاں تشریف آنا ثابت نہیں ہوتا۔ شرافت
نوشاہی نے اسے گوندل ہار کا علاقہ بتایا ہے۔ جو ہجرات میں ہے۔ یہ بھی غلط ہے۔ کیونکہ اس
زمانے میں اس علاقے کو ساندو ہار کہا جاتا تھا۔ جو گھگھانوال کے نزدیک ایران پہاڑوں تھا۔
اب یہ علاقہ آباد ہو چکا ہے۔ اس کی تیسری میں گھگھانوال کے رقبہ میں شامل ہے۔ (بحوالہ
مسحوقیت محکمہ مال تحصیل پیر پور)۔ مفتی صاحب کی حدیث اردو کے ص 26 پر بھی یہی
غلطی موجود ہے۔

میں مشغول رہنے لگے تھے اور چھ برس تک آپ کا یہ معمول رہا کہ ساری رات دریا
کنارے عبادت میں مشغول رہتے اور دن کے وقت مسجد میں تلاوت قرآن پاک میں
مصروف رہتے تھے۔ (۱) تذکرہ صوفیائے پنجاب کے مصنف اعجاز الحق قدوسی نے بھی
لکھا ہے کہ آپ ساندل ہار کے جنگلوں میں عبادت کرتے رہے۔ (۲) تذکرہ نوشاہی
کے مصنف کے قول کے مطابق عالم شباب ہی میں عشق الہی آپ کی طبع پر غالب رہا اور
آپ سب کچھ ترک کر کے جنگل میں چلے گئے جہاں پانچ پانچ میل دور دور تک پہاڑی
کا کوئی نشان نہ تھا۔ آپ عبادت الہی میں ساری رات کھڑے رہتے اور دن کو روزہ
رکھتے تھے۔ جنگلی پھل پھولوں سے فطری کرتے تھے۔ ایک دن ایک زمیندار کو علم ہوا
کہ آپ یہاں عبادت میں مشغول ہیں وہ آپ کا عقیدت مند بن گیا اور ہر روز دودھ کا
ایک پیالہ خدمت میں پیش کرنے لگا آپ اسی سے روزہ افطار فرماتے۔ (۳) دھیرے
دھیرے لوگوں کو پتہ چل گیا کہ آپ کا اہم یہ جنگل میں ہے۔ (۴)

1- تذکرہ دیئے ہندوستان جلد نمبر 4 ص 70.

2- اعجاز الحق قدوسی نے بھی مفتی غلام سرور کی طرح ساندو ہار کو سندس ہار لکھا ہے جو غلط ہے۔

3- تذکرہ نوشاہی ص 81.

4- قدیم زمانے میں جنگلوں میں عبادت کرنے کا عام رواج تھا۔ حضرت میاں مہر صاحب
مریدوں کو فرماتے تھے کہ عبادت کے لئے جنگلوں اور دیروں میں جانا بہتر ہے۔ لیکن جب
جاؤ کہہ کر جاؤ یا ساتھ لے جاؤ۔ اس میں دو مصلحتیں ہیں کہ سارے لگ کو بھوک سے بڑھ کر کوئی
خطرہ نہیں ہوتا۔ ایسے حوالے احادیث میں بھی ملتے ہیں۔ حضرت عائشہ صدیقہؓ سے روایت
ہے کہ حضور ﷺ فارحہؓ میں حق کی عبادت میں مشغول رہتے تھے۔ جب گھر والوں سے ملنے
لے آتے تو بھوک لگتی تھی تو گھر تشریف لاتے۔ چائے پونے کھانے پینے کا سامان ساتھ لے کر
جاتے۔ (سکینۃ الارواح ص 28)

پاکیزہ شباب

عالم شباب میں نوشہ صاحبؒ اپنے ہم عمر ساتھیوں میں حق تور اور مضبوط جسم والے نظر آتے تھے۔ تیس برس کے جوان کو بھی آپ کے ساتھ مقابلہ کر لے کی جرأت نہ ہوتی تھی۔^(۱) مرزا احمد بیگ نے آپ کی جوانی کے زمانے کی جرأت کا ایک واقعہ یوں لکھا ہے کہ ایک مرحبہ ڈاکوؤں کے بڑے گروہ نے آپ کے گاؤں پر حملہ کر دیا۔ گاؤں والوں نے ان کا مردانہ وار مقابلہ کیا۔ مگر ڈاکوؤں کا پلہ بھری رہا۔ گاؤں والے حوصلہ ہار گئے۔ مگر نوشہ صاحبؒ اسیے ہی ڈاکوؤں کا مقابلہ کرتے رہے۔ آپ کے ہاتھ میں کمان تھی۔ جو بھی سامنے آتا وہ تیر کا ہدف بن جاتا۔ گاؤں کے سردار نے جب آپ کی اس قدر بہادری دیکھی تو گاؤں والوں کو غیرت دل گئی۔

”اے نامرداں ایک حافل خورد سال تمام قوج غنیم را عجز نمودہ

شاکوی رویہ“^(۲)

آپ کے ساتھ مل کر گاؤں والوں نے ایسا بھرپور حملہ کیا کہ ڈاکوؤں کے پاؤں اکھڑ گئے اور وہ سر پر پاؤں رکھ کر بھاگے نکلے۔ آپ اپنے دوستوں کے ہمراہ ر ہور کی سیر کے لئے تشریف لائے تو ان دنوں بجاپور سے آئے ہوئے ایک شاہی پہلوان کا بہت چرچا تھا۔ آپ بھی اُسے دیکھنے کے لئے چلے گئے۔ اُس وقت وہ اپنے پشوں (شاگردوں) کو داؤ پیچ سکھ رہا تھا۔ وہ آپ کے مضبوط اور کسرتی جسم کو دیکھ کر آپ کو پہلوان سمجھا اور کہنے لگا اگر آپ چاہیں تو میرے کسی شاگرد کے ساتھ کشتی لڑ سکتے ہیں۔ آپ نے جواب دیا کہ شاگرد کے ساتھ کیوں استاد کے ساتھ کشتی لڑوں گا اور سے ہاتھ آگے بڑھانے کے لیے کہا

”بیادست مارا بگیر یا دست بدست من بدو، از ہمیں زور معلوم
خوبد شد“^(۱)

آپ نے اُس کا ہاتھ اس قدر زور سے دبایا، قریب تھا کہ ہاتھ کی انگلیوں سے خون بہنے لگتا اُس نے اُسی وقت آپ کی طاقت کا اعتراف کر لیا۔^(۲) آپ نے نصیحت فرمائی کہ اگر اللہ تعالیٰ نے تجھے اس قدر طاقت دی ہے تو تکبر نہ کر۔ طاقت سنبھل کر رکھ۔ طاقت اور زور وار شخص پہلوان نہیں ہوتا۔ پہلوان وہ ہوتا ہے جو غصے پر قابو پائے۔ اس بات سے پتا چلتا ہے کہ آپ کس قدر متحمل مزاج اور عاجز مہی پسند تھے۔ اس قدر طاقت کے مالک ہوتے ہوئے بھی آپ نے کبھی کسی کا دل نہیں دکھایا۔ کسی کو اذیت نہیں دی۔

تذکرہ نوشہ ہی کے مصنف نے مرزا احمد بیگ کے حوالے سے کچھ جنگوں میں آپ کا شریک ہونا بھی لکھا ہے۔^(۳)

حلیہ

جوانی میں آپ کا قد لمبا، جسم مضبوط، رنگ گندمی تھا۔ ہاتھ چوڑا (جو خوش بختی کی علامت سمجھا جاتا ہے) آنکھیں موٹی اور روشن، منہ درمیانہ، دانت چمکدار، رخسار بھرے ہوئے اور چمکیے، بھرپور داڑھی، چوڑا سینہ، مضبوط بازو، سر کے بال کبھی پٹے ہوتے تو کبھی در زلفیں۔ صفائی کا خاص خیال رکھتے تھے۔ چلنے پھرنے میں وقار بھسکتا تھا۔^(۴)

1- ثواقب المناقب ص 107

2- بیضا

3- مرزا احمد بیگ در شیخ حیات نے جنگوں کے نام نہیں لکھے۔ ممکن ہے اس زمانے میں کچھ قبائل کے درمیان معرکہ آریاں ہوئی ہوں، جنہیں جنگ کا نام دے دیا گیا ہو۔

4- شریف المصنف جلد اول ص 945

لباس

آپ بے حد سادہ طبع تھے۔ لباس ہمیشہ درویشانہ ہوتا تھا۔ عام طور پر کھدو استعمال کرتے تھے۔ موسم سرما میں کبیل یا کھیس اوڑھتے تھے۔ دھوٹی اور سر پر پٹے کی ٹوپی اور کبھی کبھی پگڑی باندھتے تھے۔ اکثر کپڑے سفید پہنتے تھے۔ کبھی کبھار سبز، گیرہ اور سرخ لباس زیب تن فرماتے۔ لیکن ہر وقت صفائی پیش نظر رہتی۔^(۱)

شادی

آپ بچپن سے ہی عبادت اور ریاضت کے عادی ہو گئے تھے۔ جوانی میں طہری عوم سے فارغ ہو کر اکثر ویران اور سنیان مقامات پر عبادت میں مصروف رہتے تھے۔ آپ کی والدہ کو خیال آیا کہ گرمیوں کی شدت کی شدت تو شاید یہ گھر میں رہنے لگیں اور جنگلوں یا باغوں میں چٹا چھوڑ دیں۔ چنانچہ انہوں نے گھگھوٹوں کے نزدیک ایک گاؤں نوشہہ تارڑ کے ایک بزرگ شیخ فتح محمد کی بیٹی کے ساتھ آپ کا نکاح کر دیا۔ تذکرہ نوشاہی کا مصنف لکھتا ہے کہ

”حضرت بی بی رابعہ طر شریف آمد کہ اگر کھدائی بیش ما یکم شاید کہ
بایں سبب در ایں سر زمین اقامت نہائند۔ در موضع نوشہہ کہ قوم
تارڑاں اقامت دارند از قوم خود و آں موضع شخصے خوب مرد بود۔
حضرت شاہ ما در اینجا منسوب بر تختند۔ بعد چند روزی کہ کھدائی
حضرت شد۔“^(۲)

شادی کے وقت آپ کی عمر بیس (20) برس تھی۔^(۳) مولوی نور احمد چشتی نے

شیخ فتح محمد کی کنیت بونصر لکھی ہے۔^(۴)

1 شریف انوار شیخ جہاد اس 945

2- تذکرہ نوشاہی قلمی ص 81- نوشہہ تارڑاں گھگھوٹوں سے چار میل دور مشرق میں واقع ہے۔

3- ماہنامہ نقاد نوشاہی، مدیر محمد حامد شاہ، جلد گورداسپور، گوالیار نومبر 1924ء ص 29

4- تحقیقات چشتی ص 249

سیر و سیاحت

شادی کے بعد آپ کو ”سیر و طسی الارض“ کا شوق ہوا۔ چنانچہ مختلف بزرگان دین کے محارمات کی زیارت کا ارادہ کیا۔ چند دوستوں کے ہمراہ رھو تشریف لائے۔ حضرت داتا گنج بخشؒ کے مزار، قدس پر چالیس روز چلہ کشی کی اور باطنی فیض حاصل کیا۔^(۱) اُس زمانے کے مشہور بزرگ حضرت میاں میرؒ دیگر علماء اور بزرگان دین سے ملاقات کا شرف حاصل کیا۔ شیخ محمد حیات نے تذکرہ نوشاہی میں شیخ عبدالوہاب سے ملاقات کا خاص طور پر ذکر کیا ہے۔^(۲) جو اس وقت مسجد فرید بخاری میں امام تھے۔^(۳) صداقت سنجائی نے عبدالوہاب قادری کی بجائے غلطی سے متقی لکھ دیا ہے۔^(۴) حالانکہ عبدالوہاب متقی (م 1001ھ) کی لاہور میں آمد کسی طور بھی ثابت نہیں ہوئی۔ جبکہ مسجد فرید بخاری ان کی وفات کے تقریباً پندرہ برس بعد تعمیر ہونا شروع ہوئی۔ اس لیے مسجد فرید بخاری میں انکی لوشہ صاحبؒ سے ملاقات بعید از قیاس ہے۔ اصل میں لوشہ صاحبؒ کی ملاقات شاہ جہانی عہد کے بزرگ عبدالوہاب قادری (م 1085ھ) سے ہوئی تھی۔ جو اس مسجد کے امام تھے۔^(۵)

لوشہ صاحبؒ نے پنجاب سے باہر کے علاقوں کا بھی سفر اختیار کیا۔ جن میں سے مصر کا سفر خاص طور پر قابل ذکر ہے۔ اس دوران میں آپ نے سات حج کئے۔^(۶) نسب نامہ سادات کے مؤلف نے لکھا ہے کہ لوشہ صاحبؒ حضرت شیخ عبدالقادر جیلانیؒ

1- ماہنامہ نقاد نوشاہی، شمارہ فروری 1925ء ص 20

2- ایضاً ص 21

3- تذکرہ نوشاہی (قلمی) ص 93

4- ثوب القلوب ص 105

5- عبداللہ چشتی ڈکٹر، تاریخی ماحول، رھو 1976ء ص 43

6- ہاشم شاہ قمر پالوی، چہار بہار، مرکز تحقیقات فارسی ایران، پاکستان اسلام آباد، ص 65، 71

کے حکم کی تعمیل میں بغداد سے چل کر پنجاب آئے تھے

”کیمیۃ ایضاً حاجی الحرمین لقب ایضاً حاجی گدی، نام ابوشام
نعت اللہ و نوشہ گنج بخش و نوشہ ہادی بھورے والہ، چوں حضرت قدوۃ
السالکین و زبدۃ العارفین، مراجع احاشقین حضرت شیخ اللہ گرامیہ از
بغداد و ازانی فرمودند“ (۱)

شرافت نوشاہی نے اسی بیان کے پیش نظر لکھا ہے کہ نوشہ صاحب بغداد بھی
گئے تھے۔ (۲) حالانکہ تاریخی اعتبار سے اس کا کوئی ثبوت نہیں ملتا۔ کیونکہ حضرت نوشہ
صاحبؒ اور حضرت غوث الاعظم (ولد 470ھ) کے درمیان پانچ سو سالوں سے
بھی زیادہ فرق ہے۔ دونوں شخصیات کے ادوار مختلف ہیں۔ اس لئے ملاقات اور حکم
دینے کا سول ہی پیدا نہیں ہوتا۔ تذکرہ نوشہ ہی یادگیر خاندانی تذکروں میں سے اس
وقد کی کوئی شہادت نہیں ملتی کہ آپ بھی بغداد شریف لے گئے تھے۔ علاوہ ازیں یہاں
یہ امر بھی قابل غور ہے کہ نسب نامہ سادات میں آپ کا اسم گرامی و لقب بھی درست
نہیں دیا گیا۔ اس بنا پر یہ نتیجہ اخذ کرنا بے جا نہ ہوگا کہ ناقص اور غیر معتبر معصومات کی بنا
پر یہ کتاب کسی بھی حوالے کے لیے قابل اعتبار نہیں۔

حق کی جستجو، ریاضت اور مجاہدہ

شادی کے بعد آپ نے عبادت اور ریاضت کی غرض سے دیرانوں میں جانا کم
کر دیا۔ مگر معمول میں سرسوفرق نہ آیا۔ شادی کے بعد آپ نے گھنگانوال کو چھوڑ کر
نوشہ تارڑاں میں رہائش اختیار کر لی۔ (۳) اسکی خاص وجہ یہ تھی کہ نوشہ تارڑاں سے
دریائے چناب بہت نزدیک تھا۔

1- نسب نامہ سادات (قلمی) داہلگاہ پنجاب ذہیر و شیرانی نمبر 2209/5219 ورق 72

2- چہار بہار، مرتبہ شرافت نوشہ ہی ص 71-95

3- تذکرہ نوشہ ہی (قلمی) ص 82

علاوہ ازیں اس گاؤں کے لوگ نیک خصلت، مخلص اور منساہ تھے۔ یہاں تشریف رکھ کر
آپ پہلے سے زیادہ عبادت اور ریاضت میں مشغول ہو گئے۔ آپ ساری رات دریا
کنارے عبادت و ریاضت کرتے۔ دن کے وقت گاؤں کی مسجد میں تلاوت میں
مصروف رہتے۔ سردی ہو یا گرمی ہر موسم میں آدھی رات کو تہجد ضرور پڑھتے۔ پھر کچھ
وقت مراقبے میں گزارتے۔ اشراق تک ذکر و فکر میں مصروف رہتے۔ پانچوں وقت کی
نماز کا قاعدگی سے باجماعت ادا کرتے۔ عصر کی نماز سے قبل چار سنتیں ضرور پڑھتے تھے
اور لوگوں کو اسکی پابندی کی پوری پوری تلقین فرماتے تھے۔ (۱) مطلب یہ ہے کہ آپ
عبادت، ریاضت اور مجاہدے کے ذریعے حق کی تلاش و جستجو میں مگن رہتے تھے۔ اسی
جستجو نے آپ کو کامل مرشد کی راہ دکھائی۔

بیعت طریقت

بدشہ آپ اہم جوانی میں عبادت گزار، نیک و پرہیزگار متقی تھے۔ لیکن
جب آپ کی نظر قرآن پاک کے اس ارشاد کی طرف جاتی ”يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا
اتَّقُوا اللَّهَ وَاتَّقُوا إِلَيْهِ الْمَوْسِمَةَ وَجَاهِدُوا فِي سَبِيلِهِ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ“ (۲) یعنی
اے ایمان والو! اللہ سے ڈرو اور اسکی جانب وسیلہ تلاش کرو اور اسکی راہ میں جہاد کرو
تاکہ تم کامیاب ہو جاؤ۔“

آپ کے دل میں کسی کامل وسیلے کی تلاش کی خواہش پیدا ہوتی۔ ایسا کامل
وسیلہ جو حق کا نہ صرف شناسا ہو بلکہ طریقت کی تمام منزلوں سے سالک کو گزارنے کی
اہلیت کا حامل بھی ہو۔ جب آپ لاہور بغرض سیر تشریف لائے تو یہ خواہش چنگاری

1- ماہنامہ القادر نوشاہی، نومبر 1924ء ص 29

2- القرآن - پارہ 6 سورۃ المائدہ آیت 35

سے جواہر مکھی بن گئی۔ شرف نوشاہی نے تذکرہ نوشاہی کے حوالے سے لکھا ہے
 ”لاہور سے واپس آکر آپ کا ارادہ ہوا کہ کسی بزرگ صاحب نسبت
 کی مدد سے فقیر کریں۔ تلاش فقراء میں ہوئے۔ اللہ قاسمی مدنی
 سے ملا کر ایم الدین جو کاوی کی تعریف سنی جو کہ حضرت نخی شاہ سلیمان
 نورئی کے خفہ بزرگ میں سے تھے۔ ان سے ملاقات کی، اور نخی
 بادشاہ کے حامد و اوصاف وہاں سے سن کر دل میں عشق موجزن
 ہوا۔“ (۱)

شرف نوشاہی صاحب کی اس تحریر سے اتفاق نہیں کیا جاسکتا کہ ملا کریم الدین
 کے منہ سے نخی صاحب کے اوصاف سن کر نوشہ صاحب کو اُن سے عشق ہوا۔ کیونکہ
 تذکرہ نوشاہی سے پتا چلتا ہے کہ نخی شاہ سلیمان، نوشہ صاحب کی وراثت سے قبل اُن
 کے گھر تشریف لائے تھے اور شینگولی کی تھی وراثت کے ساتھ پرورش کی تھیں فرمائی
 تھی۔ (۲) پھر آپ کی عہد طفولیت میں وہ کئی مرتبہ گھاناوالی تشریف لائے تھے۔ یہ تمام
 واقعات اس بات کی ٹھوس شہادت ہیں کہ نوشہ صاحب کے والدین حضرت نخی شاہ
 سلیمان نورئی سے بخوبی واقف تھے۔ پھر یہ کیسے ممکن ہے کہ نوشہ صاحب کو عالم شباب
 میں اُن کے متعلق علم ہوا ہو۔ البتہ یہ ممکن ہے کہ اس سے قبل آپ کبھی بھی بھلولال نہ
 گئے ہوں یہ راستہ معلوم نہ ہو۔ کیونکہ اُس زمانے میں آمد و رفت کا کوئی معقول انتظام
 نہ تھا۔ اس لئے آپ ملا کریم الدین کی معیت میں نخی صاحب کی خدمت میں حاضر
 ہوئے تھے۔

1 شریف التواریخ جلد اول ص 922

2 تذکرہ نوشاہی (قلمی) ص 72

بیعت کا واقعہ

حضرت نوشہ صاحب جب ملا کریم الدین کے ہمراہ بھلولال پہنچے تو نخی صاحب
 نے نہایت خندہ پیشانی سے دونوں کا استقبال کیا۔ ملا کریم الدین نے نوشہ صاحب کا
 تعارف کرنا چاہا تو نخی صاحب نے انہیں یہ کہہ کر خاموش کر دیا کہ میں اس جوان کے
 حالت سے بخوبی واقف ہوں۔ اس نے مجھے ایک عرصے تک انتظار میں رکھا۔ نخی
 صاحب کی ایک ہی نظر سے آپ کی حالت تبدیل ہو گئی۔ (۱) بعد ازاں فقیری انداز میں
 آپ سے بیعت لی گئی اور حضرت شاہ معروف خوشابی کے ماتہ دینے والا واقعہ بیان
 کیا (۲) اور فرمایا! اللہ کا شکر ہے کہ ”امانت با امانت اور سید“ بقول قاضی رضی الدین کہ
 نخی صاحب کی ایک درویشانہ نظر سے آپ بے ہوش ہو گئے اور تین ماہ اسی جذب و مستی
 کی کیفیت میں رہے۔ (۳) اٹھنے بیٹھنے، اور بولنے چالنے کی ہمت نہ رہی۔ مرآۃ الغفور یہ
 کے مصنف کے قول کے مطابق اسی حالت جذب و سکر میں آپ نے سلوک کی تمام تر
 منزلیں طے کر لیں۔ (۴) مرشد نے فتاویٰ السیخ، فتاویٰ الرسول اور فتاویٰ اللہ کی منزلیں پار
 کرا کر بتا باعد کی منزل تک پہنچا دیا۔ یوں نوشہ صاحب پر جی تقیوم کے اسرار واضح
 ہو گئے۔ (۵) یہ سارا واقعہ آپ کے مرشد حضرت نخی شاہ سلیمان نورئی کی کمال شفقت
 اور مہربانی سے پیش آیا۔ جو قادر یہ سلسلہ کے نامور بزرگ اور دن اللہ تھے۔

1 تذکرہ نوشاہی (قلمی) ص 103

2 ایضاً ص 38

3 ایضاً ص 103

4 ماربخش نوشاہی برقدازی۔ مرآۃ الغفور یہ (قلمی) مملوکہ کتب خانہ شیخ فضل حسین دربار نخی شاہ
 سلیمان نورئی بھلولال۔ اب یہ کتاب چھپ چکی ہے جسے ڈاکٹر معین نظامی نے مرتب کیا ہے۔

ناشر مرکز تحقیقات فارسی ایران، پاکستان

5 ثواب المناقب ص 37، 36

شجرہ طریقت

جیسا کہ بیان کیا جا چکا ہے کہ حضرت نوشہ صاحبؒ کے مرشد حضرت نئی شاہ سلیمان نورؒ قادریہ سلسلہ سے تعلق رکھتے تھے۔ مگر یہ سلسلہ آگے چل کر نوشہ صاحبؒ کے نام نامی کی بنا پر قادری نوشہ ہی مشہور ہو۔ نوشہ صاحبؒ کا شجرہ طریقت 26 واسطوں سے سرکارِ دو عالم ﷺ تک پہنچتا ہے۔ ثواقب المناقب، تذکرہ نوشہ، مراۃ المغفورین، تحائف قدسیہ اور کنز الرحمت میں شجرہ طریقت نوشہ کی ترتیب اس طرح سے ہے

- 1- حضرت حاجی محمد نوشہ شیخ بخشؒ وراثت 1014ھ 1605ء⁽¹⁾
- 2- حضرت نئی شاہ سلیمان نورؒ بھلوالی وفات 1065ھ 1654ء
- 3- حضرت شاہ معروفؒ (خوشابی) // 987ھ 1579ء
- 4- حضرت مخدوم سید مبارک حقانیؒ (ادج شریف) // 956ھ 1549ء
- 5- حضرت سید شاہ محمد غوث گیلانیؒ // 923ھ 1517ء
- 6- حضرت سید شمس الدین گیلانیؒ // 834ء 1430ء
- 7- حضرت سید شاہ میر گیلانیؒ // 766ھ 1364ء
- 8- حضرت سید علی گیلانیؒ // 715ھ 1315ء
- 9- حضرت سید مسعود گیلانیؒ // 660ھ 1261ء
- 10- حضرت سید احمد گیلانیؒ // 630ھ 1232ء
- 11- حضرت سید عبدالسلام صوفی گیلانیؒ // 611ھ 1214ء
- 12- حضرت سید عبدالواہب گیلانیؒ // 593ھ 1196ء

The Muslim and Christian

Calendars by G.S P Freeman Grenville London 1963

1- آجری اور عیسوی سنین کے تقابل کے لیے

سے استفادہ کیا گیا۔

- 13- حضرت سید عبدالقادر جیلانیؒ // 561ھ 1165ء
- 14- حضرت قاضی ابوسعید خدریؒ // 508ھ 1114ء
- 15- حضرت شیخ ابوالحسن بنکارتیؒ // 484ھ 1091ء
- 16- حضرت شیخ ابوالفرح طرطوسیؒ // 447ھ 1055ء
- 17- حضرت شیخ عبدالواحد تہمیؒ // 425ء 1033ء
- 18- حضرت شیخ ابوبکر شبلیؒ // 334ھ 945ء
- 19- حضرت شیخ جنید بغدادیؒ // 297ھ 909ء
- 20- حضرت شیخ سری سقطیؒ // 250ھ 864ء
- 21- حضرت شیخ معروف کرخیؒ // 200ھ 815ء
- 22- حضرت شیخ دودلطائیؒ // 165ھ 781ء
- 23- حضرت شیخ حبیب عجمیؒ // 156ھ 772ء
- 24- حضرت شیخ حسن بصریؒ // 111ھ 729ء
- 25- حضرت علی کرم اللہ وجہہ // 40ھ 660ء
- 26- حضرت محمد مصطفیٰ ﷺ // 11ھ 632ء

خلافت

حضرت نوشہ صاحبؒ کو اپنے مرشد سے بے حد عقیدت اور پیار تھا۔ اسی عقیدت کے باعث آپ انہیں پانچ برسوں میں متعدد بار مرشد کی خدمت میں حاضر ہوئے اور مرشد نے بھی کمال عنایات سے خوب نوازا اور باطنی نعمتوں سے مالا مال کر دیا۔ آپ مرشد کے احترام کی وجہ سے کبھی سواری استعمال نہ کرتے بلکہ گھگالوالی سے بھلوال تک 27 کوہ کا فاصلہ پیادہ ہی طے کرتے تھے آخری ایام میں مرشد کے

حکم کی پاسداری میں گھوڑی خرید کر سواری کرنے لگے تھے۔⁽¹⁾ مرشد دیگر مریدوں کے مقابلہ میں آپ پر زیادہ شفقت فرماتے تھے۔ کئی بار آپ کے استقبال کے لئے گاؤں سے باہر آ جاتے تھے۔ پھر خود چار پائی بچھا کر اُس پر چادر ستوار کر بٹھاتے تھے۔⁽²⁾ نوشہ صاحب بھی اپنے مرشد کا دل و جان سے احترام کرتے تھے۔ ورنہ ان کے ہر حکم کی تعمیل بسر و چشم کرتے تھے۔ یہی وجہ تھی کہ مرشد کی خاص نظر عنایت کے باعث آپ روز بروز روحانی مقامات طے کرتے چلے گئے۔

مدد کریم الدین اور دیگر مریدوں نے جب نئی صاحب کو نوشہ صاحب کے حال پر بہت زیادہ مہربانی پیا تو دل میں خیں کیا کہ نوشہ صاحب بہت بعد میں آئے اور ہم سے زیادہ منظور نظر بن گئے ہیں۔ جب نئی صاحب کو اس بات کا پتا چلا تو چہرے پر جدی کیفیت طاری ہو گئی۔ نماز کا وقت تھا۔ مدد کریم الدین کو جمعیت کرانے کا حکم دیا۔ مگر حضرت کے بدے ہوئے تیور دیکھ کر انہیں گے بڑھنے کی جرأت نہ ہوئی اور معذرت کر لی۔ پھر نوشہ صاحب کو اہمیت کرانے کا حکم دیا تو وہ حکم عدوی کے متعلق سوچ بھی نہ سکتے تھے فوراً آگے بڑھے اور ہامت کر لی۔ نماز سے فارغ ہو کر نئی صاحب نے مدد کریم الدین اور نوشہ صاحب کے ہاتھ پکڑ کر وزن کیا اور فرمایا۔ مدد جی آپ کے ہاتھ سے حاجی محمد کا ہاتھ وزن ہے۔ میں نے آپ سے تین مرتبہ جمعیت کرانے کے لئے کہا۔ آپ نے تینوں بار معذرت کی۔ چنانچہ تین مرتبہ کہنے سے حجت پوری ہو گئی۔ اب ہامت کا منصب حاجی محمد نوشہ کو مل گیا۔ آج سے تم سب کے یہ امام ہیں۔ جو بہتری کا طالب ہے۔ وہ حاجی نوشہ کی خدمت اور اطاعت اختیار کرے۔ مجھ میں اور ان میں کوئی فرق نہیں ہے۔⁽³⁾ اشرف پٹری نے نئی صاحب کے فرمان کو یوں

1۔ مذکورہ نوشہ (تلمی) ص 113

2۔ ایضاً ص 108

3۔ ثواب السائق ص 116، 117

منظوم یہ ہے

کے را کہ شوق الہی بود بیاید کہ نزدیک حاجی رود
برہ خدا گر بیاید کہے بود رہبرش مطف حاجی بے
بدانید حاجی سلمان شدہ سیماں ز حاجی کیے جاں شدہ⁽¹⁾

اس کے جد نئی صاحب نے اپنے دونوں بیٹوں شیخ رحیم داد اور شیخ تاج محمود سمیت تمام مریدوں کو نوشہ صاحب کے سپرد کرتے ہوئے فرمایا۔ حاجی محمد! آپ ان سب کی تربیت کریں۔ یہ لوگ آپ کے مقدم کے شناسا نہیں ہیں۔ اگر ان سے کوئی غلطی یا بے ادبی ہو جائے تو درگزر کریں۔⁽²⁾ اس واقعہ کے بعد جو بھی شخص کسی غرض سے نئی صاحب کی خدمت میں حاضر ہوا۔ آپ نے اُسے نوشہ صاحب کے پاس بھیج دیا۔ اس طرح نئی صاحب نے اپنی زندگی میں ہی نوشہ صاحب کو خلافت اور اجازت عطا کر دی۔ اسی اجازت کے سبب نوشہ صاحب نے نوشہ تارڑاں میں رہ کر دین کی تبلیغ اور مخلوق خدا کی راہنمائی شروع کی۔

نوشہ تارڑاں میں رہائش

خلافت عطا کرنے سے قبل نئی شاہ سلیمان نے آپ کو نوشہ تارڑاں میں تبلیغی مرکز قائم کرنے کا حکم دیا۔⁽³⁾ نوشہ صاحب نے عرض کیا کہ نوشہ تارڑاں کے ارد گرد بہت سے بزرگوں کے آستانے موجود ہیں۔ جیسے گجرات میں شاہ دورا دریاگی اور شاہ حسین، مگھو وال میں میاں حسو تارڑ، ورمیراں سید شریف خوارزمی، تخت ہزارہ میں شاہ حسام الدین، جاگو تارڑ میں میاں طاہر اور میاں مانا، کھارا مانگلوں

1۔ کہ رحمت ص 43

2۔ نوشہ (تلمی) ص 115

3۔ ثواب السائق ص 34

میں سیمان چدھڑ، کیلا نوانہ میں شاہ عبدالسلام چک گھوم (کھوکھر) میں شاہ عبدالرحمن بخاری المشہور بجٹی شاہ، ورپل میں شاہ مسکین قلندر اور دیوان ابراہیم وغیرہ۔ ان بزرگان دین کی موجودگی میں میرے سلسلے کو کیونکر فروغ حاصل ہوگا۔⁽¹⁾ دوسرے دن نئی صاحب نے فرمایا میں نے رات خواب میں دیکھا کہ ان تمام بزرگوں اور تمہارے درمیان ”گوئے وچوگان“⁽²⁾ کے کہیں کا مقابلہ ہوا اور تمہاری ایک ہی ضرب سے گنبد ہند کی سرحد سے پار نکل گئی۔ دوسری طرف سے گنبد قدھر اور خراسان سے بھی آگے نکل گئی۔ یہ اس امر کی پیشین گوئی ہے کہ تمہارے سلسلے کو زور و زور تک فروغ حاصل ہوگا اور ان میں سے کوئی بھی بزرگ تمہارے سلسلے میں رکاوٹ نہیں بنے گا۔ تمہارے مریدوں اور تمہاری اود کا حکم اس عدتے میں جاری ہوگا۔⁽³⁾ یہ عہدہ بارگاہِ رسالت ﷺ کی طرف سے تمہارے لئے منظور ہو چکا ہے۔⁽⁴⁾

مرشد کی پیشین گوئی حرف بہ حرف سچ ثابت ہوئی۔ لوگ جوق در جوق آپ کی خدمت میں حاضر ہو کر بیعت ہونے لگے۔ ہر وقت بے شمار مرید آپ کی خدمت میں حاضر رہتے اور وعدہ و نصیحت سے دلوں میں روشنی بھرنے لگے۔ تاریخ شاہد ہے کہ اس عدتے میں جس قدر فروغِ نوش ہی سلسلے کو حاصل ہوا، شاید ہی کسی اور سلسلے کو ہوا ہوگا۔ آپ نے نوشہرہ تارڑاں میں درس و تدریس کا سلسلہ شروع کیا۔ جس میں دور دراز سے طالب علم آ کر علمی پیاس بجھانے لگے۔ بعض مصنفین نے نوشہرہ تارڑاں کو قطبِ نوشہرہ بھی لکھا ہے۔ مگر یہ درست نہیں ہے۔

1- تذکرہ نوشاہی (قلبی) ص 115، 116

2- پود کو فارسی میں چوگان کہتے ہیں۔

3- تذکرہ نوشاہی (قلبی) ص 116، 117

4- بیضا ص 117

نوشہرہ تارڑاں اور نوشہرہ قطب کا تحقیقی تجزیہ

مرشد کے حکم سے نوشہ صاحب نے نوشہرہ تارڑاں میں رہائش اختیار کی تھی۔ یہ گاؤں تارڑ قوم کا تھا۔ اسی نسبت سے اسے نوشہرہ تارڑاں کے نام سے پکارا جاتا تھا۔ پرنسپل قبرِ مجددی⁽¹⁾، شرافت نوشاہی⁽²⁾ قریشی احمد حسین قلنداری⁽³⁾، برق نوشاہی⁽⁴⁾ کے قول کے مطابق نوشہ صاحب اپنے زمانے کے قطب تھے۔ اس لئے یہ گاؤں نوشہرہ تارڑاں کی بجائے نوشہرہ قطب مشہور ہو گیا۔ حالانکہ جغرافیائی اعتبار سے یہ غلط ہے۔

نوشہرہ تارڑاں اور نوشہرہ قطب دو علیحدہ گاؤں ہیں۔ نوشہرہ تارڑاں موضع گھگٹوالی سے تقریباً چار میل بجانب مشرق دریائے چناب کے کنارے آباد ہے۔ جسے سائدر بار کا عہدہ لگتا ہے۔ آجکل بذریعہ سڑک گجرات سے 46 میل کے فاصلے پر ہے۔ جبکہ قطبِ نوشہرہ گجرات سے 22 میل دور تھا۔ مگر اب یہ دریا برد ہو چکا ہے۔ نوشہرہ تارڑاں اور قطبِ نوشہرہ کا درمیانی فاصلہ تقریباً 29 میل ہے۔

موضع ساہپال میں رہائش

موضع ساہپال کب آباد ہوا اور نوشہ صاحب کی زندگی کے ساتھ اس گاؤں کا کتنا تعلق ہے؟ اس بارے میں مصنفین میں بہت اختلاف ہے۔ شرافت نوشاہی کا دعویٰ ہے کہ نوشہ صاحب ساری عمر اسی گاؤں میں رہائش پذیر رہے۔ بلکہ یہ گاؤں ان کی زندگی میں ہی ان کی اجازت سے آباد ہوا تھا۔ مگر شرافت نوشاہی (مرحوم)

1- انتخاب تنج شریف۔ (اردو کلام) نوشہ تنج بخش، مرتب شرافت نوشاہی، دارالمؤرخین، لاہور

2- 1975ء میں چس 21

3- مواضعِ نوشہ، تاج بکڈ پولا اور 1968ء ص 22

4- بیضا ص 8، 9

5- نوشہ پیر ص 31، 32 و شجرہ شریف نوشاہی ص 21

کی اپنی ہی تحریروں میں اس کے متعلق اختلاف موجود ہے۔ ایک طرف وہ لکھتے ہیں کہ نوشہ صاحبؒ نے نوشہرہ تارڑوں کو اپنا مستقر بنایا، جو بعد میں ساہن پال شریف مشہور ہوا۔⁽¹⁾ لیکن دوسری طرف اُن کا اپنا ہی بیان ہے کہ نوشہرہ تارڑاں کا نمبر دار چوہدری مہما اور اُس کا بیٹا ساہنپال نوشہ صاحبؒ کے عقیدت مند تھے۔ انہوں نے عیحدہ ایک گاؤں آباد کرنے کا فیصلہ کیا اور نوشہ صاحبؒ سے عرض کی کہ اگر وہ پسند فرمائیں تو سب سے پہلے اُن کے سنے وہل مکان تعمیر کر دیا جائے۔ آپ نے اجازت دے دی۔ اور اُس گاؤں کا نام ساہنپال رکھ گیا۔⁽²⁾ بقول شرافت نوشہی یہ واقعہ اکبر بادشاہ کے عہد حکومت میں 1001ھ / 1593ء تا 1007ھ / 1598ء عیسوی⁽³⁾ کے درمیان پیش آیا۔ جبکہ شرافت نوشہی خود ہی ایک اور جگہ لکھتے ہیں کہ نواب سعید خان بہادر ظفر جنگ ہزاری عافت ہزار سور، پنج ہزار دو سہ سہ اسپہ [946ھ] 1539ء میں شاہی حکم سے نھامت کابل پا کر مع لشکر و فوج کے دہلی سے کابل کو روانہ ہوا۔ راستہ میں قریب (چک ساہنپال ذریہ سعید خان واقع شدہ) جتنی ساہنپال کے قریب فوج نے ڈیرا لگایا۔ یہ بھی نوشہ صاحبؒ کی زیارت سے مشرف ہوا۔⁽⁴⁾ اس آخری بیان سے واضح ہوتا ہے کہ گاؤں ساہنپال 1539ء یا اُس سے کچھ دیر پہلے آباد ہوا تھا۔ اور یہ زمانہ نوشہ صاحبؒ کی ولادت سے قبل کا ہے۔ بقول شرافت نوشہی نوشہ صاحبؒ کی ولادت 959ھ / 1552ء میں ہوئی⁽⁵⁾ جبکہ ہماری تحقیق کے مطابق ولادت کا صحیح سن 1014ھ / 1605ء ہے تو پھر یہ کیسے ممکن ہے کہ نوشہ صاحبؒ کی ولادت سے قبل نواب سعید خان نے اُن

1 شریف التواريخ جلد سوم حصہ اول ہجرت 1982ء ص 19

2 گنج شریف ص 26

3 ایسا ص 26

4 تذکرہ نوشہ گنج بخش ص 95، 94

5 تذکرہ نوشہ گنج بخش ص 19

سے ملاقات کی ہو؟ شاہجہان نامے سے پتا چلتا ہے کہ نواب سعید خان 1049ھ / 1639ء⁽¹⁾ میں قندھار کی طرف گیا تھا اور 1060ھ / 1650ء⁽²⁾ میں فوت ہو گیا تھا۔ تاریخی اعتبار سے یہ شاہجہان کا دور حکومت تھا۔

تذکرہ نوشاہی میں درج بیان کے مطابق موضع ساہنپال نوشہ صاحبؒ کی زندگی میں آیا ہو تھا یقیناً یہ زمانہ شاہجہان کا عہد حکومت تھا۔ اس کی تصدیق محکمہ مال کے ریکارڈ سے بھی ہوتی ہے۔ شرافت نوشہی کے دعویٰ کے مطابق نوشہ صاحبؒ ساری زندگی ساہنپال میں ہی رہے اور یہیں وفات پائی اور دفن ہوئے۔⁽³⁾ اسی لئے نوشاہی سلسلے کے مشرق نے اس گاؤں کی تعریف میں کئی ایک نظمیں لکھی ہیں۔⁽⁴⁾ مگر محکمہ مال کے سرکاری ریکارڈ سے یہ ظاہر نہیں ہوتا کہ نوشہ صاحبؒ نے ساہنپال گاؤں میں مستقل رہائش رکھی تھی۔ جبکہ اس کے برعکس موضع نمل کی مسل حقیقت سے پتا چلتا ہے کہ نوشہ صاحبؒ اپنی زندگی میں ہی نمل شریف آئے، اور تادم آخر وہاں ہی قیام فرمایا۔ محکمہ مال کے ریکارڈ میں درج ہے:

”مسیٰ نوشہ صاحبؒ فقیر قوم، چبوت گوت چالپ بطور سہائی، اس جگہ آیا۔ لب دریا مکانات و مسجد وغیرہ بنوائی صدمہ دریا سے وہ مکان برد ہوئے۔ پھر بعد مرے نوشہ صاحبؒ فقیر کی ولادت اسکی جھٹھا و مسجد وغیرہ مکانات بہرمت بنتے بنائے۔ تب سے یہ قوم فقیر نوشاہی بھی مالک اور دیگر قوم متفرق مندوبہ شجرہ نسب بندوبست گذشتہ میں پیش گا، صاحب پیر نندانت سے مالک بن گئے۔ کیفیت مفصل محاذ نام ان کے درج ہے“⁽⁵⁾ حفظ

1- شاہجہان نامہ جلد نمبر 2 ردو ترجمہ ص 252

2- شاہجہان نامہ جلد نمبر 3 ردو ترجمہ ص 870

3- گنج شریف پنجابی ص 26

4- مسل حقیقت نمل۔ ریکارڈ محکمہ مال تحصیل پھالید، ضلع گجرات

عین ممکن ہے کہ نوشہ صاحب ساہنپال کی درخواست پر چند دنوں کے لئے تشریف لے گئے ہوں۔ اسی سبب سے شعراء نے اس گاؤں کی تعریف میں منظومات لکھیں۔ تذکرہ نوشاہی کے مصنف نے بھی وضاحت سے کہیں نہیں لکھا کہ نوشہ صاحب مستقل طور پر ساہنپال میں قیام پذیر رہے۔ سرکاری ریکارڈ سے پتا چلتا ہے کہ جس وقت ساہنپال آباد ہوا اُس سے قبل رنمل کی آبادی موجود تھی۔ موجودہ ساہنپال چوتھی جگہ آباد ہوا ہے۔ سرکاری ریکارڈ کے مطابق۔

”پہلے رقبہ شامل موضع نوشہرہ ملکیت و آباد کردہ بزرگان ساہنپال کا تھا۔ جب آبادی نوشہرہ کی دریا برد ہو گئی تب مسمی ساہنپال مورث بنی قوم جٹ ٹوٹ تارڑ نے رقبہ ہذا میں گاؤں آباد کیا۔ بعد ازاں تین دفعہ آبادی ساہنپال آباد ہو کر دریا برد ہو جاتی رہی۔ عرصہ 45 سال کا ہوا ہے کہ ہم مالکان نے یہ گاؤں چوتھی جگہ آباد کیا۔ تب سے برابر آباد چلا آتا ہے۔ ورنہ نہیں ہوا۔ اور کوئی تہہ کہنہ اندر رقبہ ہذا کے نہیں ہے۔“ بلطفہ¹

ان تمام واقعات سے پتا چلتا ہے کہ نوشہ صاحب کا ساہنپال سے تعلق صرف تھا تھا کہ آپ اپنے مرید ساہنپال کی دلجوئی کی خاطر اُس کے گاؤں گئے اور وہاں کچھ عرصہ قیوم فرمایا۔ پھر واپس رنمل آ گئے۔ بعد ازاں ساہنپال دریا برد ہو گیا۔ موجودہ ساہنپال کا اُس زمانے کے ساہنپال سے کوئی تعلق نہیں ہے۔

لقب ”نوشہ“ ملنا

تذکرہ نوشاہی درکنز رحمت کے حوالے کے مطابق آپ نے جنگل میں

1۔ مسل حقیقت ساہنپال۔ ریکارڈ محکمہ تحصیل پچایہ، ضلع جڑت

ایک پرانے کنوئیں میں چائیس روز تک چھد گیا۔ اس دوران میں آپ نے کچھ کھایا نہ پیا۔ نتیجہً بے حد کمزور ہو گئے۔ جب آپ نے چلہ مکمل کر لیا تو کنوئیں کے قریب ایک موکھے درخت کے نیچے کھڑے ہو گئے۔ اللہ تعالیٰ کے فضل و کرم سے وہ درخت سرسبز ہو گیا درپے پتے سے نوشہ نوشہ کی آوازیں آنے لگیں۔⁽¹⁾

بقول شیخ عمر بخش رسول نگری اُس وقت نوشہ صاحب کی عمر بیس برس تھی اور ہاتھ نیکی نے آپ کو نوشہ نوشہ کہہ کر پکارا تھا۔⁽²⁾ لیکن مولانا شاہ شریف احمد مراد سہروردی کا خیال ہے کہ آپ کے مرشد نے خدمت و راجازت کے وقت آپ کو گنج بخش کے خطاب سے نوازا تھا۔ بعد ازاں آپ وعظ و نصیحت میں مصروف ہو گئے۔⁽³⁾

منقب نوشاہی کے مصنف عمر بخش رسول نگری کی اس بات کہ ”آپ کو ہاتھ نیکی کی طرف سے بیس برس کی عمر میں نوشہ کا لقب ملا تھا“ درست معلوم نہیں ہوتی۔ کیونکہ اس عمر میں آپ نے کسی مرشد کے ہاتھ پر بیعت نہیں کی تھی۔ صرف دلی امنگ کے تحت شب و روز عبادت اور ریاضت میں مشغول رہتے تھے۔ جبکہ مقام و شاہیت پر پہنچنے کے لئے کسی مرشد کی نگرانی میں سلوک کی منزلوں کا طے کرنا ناگزیر ہے۔ دوسری بات یہ ہے کہ آپ کے مرشد نے آپ کو نوشہ کے نام سے کبھی نہیں پکارا تھا، بلکہ حاجی محمد یا میاں محمد کہہ کر بدلتے تھے۔ اگر یہ لقب آپ کو بارگاہ ایزدی سے پہلے ہی عطا ہوا تو یقیناً مرشد آپ کو اسی نام سے پکارتے۔ ہفتاد اولیاء کے مصنف نے بات وزن رکھتی ہے کہ آپ کے مرشد نے آپ کو نوشہ اور گنج بخش کا خطاب عطا کیا تھا۔ یہ مرشد کا ہی فیضان نظر تھا کہ بعد ازاں ہر شخص نے آپ کو نوشہ کہنا شروع کر دیا۔ آپ نے بھی اپنی تحریروں میں اپنا نام حاجی نوشہ ہی لکھا ہے۔ مرشد کی زبان سے نکلا

1۔ تذکرہ نوشاہی (قلمی) ص 34۔

2۔ مصائب و شری ص 74۔

3۔ ہفتاد اولیاء جلد اول ص 423۔

ہوا لقب آپ کی شہرت دوام کا ضامن بن گیا اور آپ نوشہ، حاجی نوشہ، نوشہ قادری یا فقیر نوشہ کہلائے گئے۔

مرشد کے ساتھ آخری ملاقات

نوشہ صاحبؒ کی مرشد کے ساتھ آخری ملاقات انکی وفات سے تقریباً دو ماہ قبل ہوئی۔ نخی صاحبؒ کو نوشہ صاحبؒ کی آمد کی خبر ملی تو وہ نوشہ صاحبؒ کے استقبال کے لئے گاؤں سے باہر آ کر ایک ٹیپ پر انتظار کرنے لگے۔ انہوں نے نوشہ صاحبؒ کو دیکھتے ہی بے اختیار فرمایا۔ ”آیا میرا ڈھون چارے بنے رکھ“ مطلب یہ ہے کہ میرا ڈھونڈنا تو صرف کی چاروں منزلیں (فی المرشد، فی الرسول، فی اللہ، بقا باللہ) کامیابی اور کامرانی سے ملے کر گیا ہے۔ یہ مصرع نخی صاحبؒ کے منہ سے فی اسہد یہہ بڑا ارادہ تھا، جو ان کی خوشی کا غماز ہے۔ اس کے بعد نخی صاحبؒ نے آپ کو تصوف کی مزید باتیں اور مسائل سے آگاہ فرمایا اور چند پند و نصائح کے بعد رخصت کیا۔⁽²⁾ اس واقعہ کے تقریباً دو ماہ بعد آپ کے مرشد اللہ کو پیارے ہو گئے۔⁽³⁾

جب آپ کو خبر ہوئی تو اپنے مریدوں کے جم غفیر کیساتھ فوراً بھول پٹپٹے۔ مرشد کی قبر پر ڈھانکیں، درگاہ پر روئے۔ فاتحہ پڑھی اور قبر کی مٹی اپنے رخسار پر ملی۔ پھر نخی صاحبؒ کے عبادت والے حجرے میں مراقبہ کیا۔ پیٹھے پیٹھے حجت غیر ہونے لگی۔ چہرے کا رنگ سرخ اور کبھی زرد ہونے لگا۔ مریدوں نے چار پائی پرٹا دیا۔ آپ نے دوستوں اور مریدوں کو حجرے سے باہر بھیج دیا۔ شیخ نور محمد سیالکوٹی فرماتے ہیں کہ میں پاس ہی بیٹھ رہا آپ نے منہ کپڑے سے ڈھانپ لیا۔ اگرچہ سردی کا موسم تھا لیکن

1۔ تذکرہ نوشاہی (قلمی) ص 124

2۔ ایضاً ص 125

3۔ ایضاً

نوشہ صاحبؒ کا جسم پسینے سے شرابور تھا یہاں تک کہ پسینے کے قطرے زمین پر گرنے لگے۔ کچھ دیر بعد آپ اٹھ بیٹھے اور فرمانے لگے ”اللہ کا شکر ہے کہ مرشد کی بارگاہ میں ہماری نوکری قبول ہو گئی ہے“⁽¹⁾ بعد ازاں نخی صاحبؒ کے دونوں بیٹے شیخ تاج محمود اور شیخ رحیم داد کو پاس بلایا۔ ان کی حالت کو خاص نظر سے دیکھ پھر ان کے لئے دعا فرمائی۔ نخی صاحبؒ کے بڑے صاحبزادے شیخ رحیم داد (جو شریعت کے حد درجہ پابند اور ظاہری و باطنی علوم میں بلند درجے کے حامل تھے) کو سچا و نشین مقرر کر کے دستار بندی کی۔⁽²⁾ پھر چند دن مرشد کی درگاہ میں قیام کر کے واپس نوشہ تارڑاں آ گئے اور لوگوں کو دعا و نصیحت کرنے میں مصروف ہو گئے۔

اخلاق و عادات

دنیا میں انسان کی اصل شناخت اُس کے اوصاف، اخلاق اور قول و فعل ہوتے ہیں۔ کسی شخص کو اُسکے مختلف پہلوؤں اور اوصاف کی بنا پر اُسے اعلیٰ شخصیت قرار دیا جاتا ہے۔ لیکن اس حقیقت سے انکار نہیں کیا جاسکتا کہ ایک عام انسان ہر پہلو سے اس قدر مکمل نہیں ہوتا کہ اُسے ہر طبقہ فکر کے لوگ پسند کریں اور افضل سمجھیں۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ اُس زمانے میں کسی شخصیت کا اعلیٰ معیار زہد و تقویٰ تسلیم کیا گیا ہے تو دوسرے زمانے میں سخاوت کو اعلیٰ معیار قرار دیا گیا ہے۔ کبھی حقانیت، کبھی شاہانہ زندگی اعلیٰ شخصیت کے معیار تھے۔ ہم اگر کسی بھی نوع کا معیار مقرر کر لیں تو نوشہ گنج بخشؒ کی زندگی اُس پر پوری اترتی ہے۔ انکی بنیادی وجہ یہ ہے کہ نوشہ صاحبؒ نے اپنی زندگی کو رسول کریم ﷺ کی مبارک زندگی کے سانچے میں ڈھال رکھا تھا۔ انہوں نے خود

1۔ تذکرہ نوشاہی (قلمی) ص 126

2۔ ایضاً ص 127

فرمایا "طریق من طریق سبت نبوی است" (1) سلسلہ نوشاہیہ کی مآخذ کتب تذکرہ نوشاہی، ثواقب ساقب، کنز ارحمت، تحف قدسیہ، نگزار نوشاہی و مناقبات نوشاہی میں آپ کے اوصاف حمیدہ نہایت تفصیل سے بیان کئے ہیں۔ یہاں ان سب کا احاطہ کرنا ممکن نہیں۔ لہذا ان کی روح و رب بباب پیش کیا جا سکتا ہے تاکہ ذکر صاحب کی شخصیت کے چند یکہ نمایاں پہلو ہمارے سامنے واضح ہو سکیں۔ مرحلہ میں بچ بولن، بچ کا ساتھ دینا و رجھوت سے غربت کرنا آپ کی زندگی کا اصول تھا۔ آپ خود فرماتے ہیں

کیہے میں جیا کوڑتھوں
کیہے لے میں جیا کوڑتھوں (2)

آپ بدمذہب عالم تھے۔ مگر علم بے عمل کو درخور اعتنا نہ سمجھتے۔ مساکین اور یتیموں کے ساتھ بیکار کرتے۔ دنیا دار اور بامدار سے دور رہتے۔ ویرانے سولی کو خالی نہ ہوناتے۔ مسافروں کے لئے لنگر اور رہائش کا انتظام کرتے۔ حلال کی تمنا پر یقین رکھنا اور اس سے پنی اور اپنے خاندان کی پرورش کرنا آپ کا معمول تھا۔ تجارت آپ کا پسندیدہ ذریعہ معاش تھا۔ (3) محنت و مزدوری میں فخر محسوس کرتے۔ توکل، صبر، شکر، ایمان پر استقامت، سخاوت، خیرات کا حکم، فضول خرچی و فضول باتوں سے پرہیز، مینہ روی کو پسند فرماتے۔ ہمسایوں سے بھائیوں جیسا سلوک کرتے۔ مسافروں اور سائیکلوں کی خدمت خصوصاً اور لچ کے بغیر کرتے تھے۔ نوکروں و خدمت گزاروں پر احسان کرنا، فخر اور غرور کی برائی، وعدے کی پابندی، ایثار، تحمل، دشمنوں سے درگزر کرنا، نمود و نمائش سے دور رہنا آپ کی عادت تھی۔ اپنا کام خود کرتے۔ تذریعہ قبول کرتے

تذکرہ نوشاہی (قلمی) ص 50

2 موعظہ نوشاہی (مرتب) شریعت نوشاہی، تاج بلوچ، پور 1968ء ص 50

3 تذکرہ نوشاہی (قلمی) ص 271

اور غریب غربا میں تقسیم کر دیتے تھے۔ مہمان کی آمد سے خوش ہوتے۔ مہمان کی خاطر و مدارت آپ خود کرتے۔ بیماروں کی پیار پرسی کرتے، پڑوسیوں کے دکھ درد میں شریک ہوتے۔ کبھی کسی کے سامنے ہاتھ نہ پھیلاتے اور سائیکلوں کی ہر ممکن امداد کرتے تھے۔ مریدوں کو مرید کی بجائے دوست اور ساتھی سمجھتے تھے۔ انہیں اللہ والیو اور یار کے الفاظ سے مخاطب کرتے تھے۔ کسی کی غلطی پر غصے میں نہ آتے، بلکہ کھلے دل کے ساتھ معاف کر دیتے۔ رات کو تہجد میں چھپ کر عبادت کرتے تھے۔ عشاء کی حد درجہ عزت کرتے۔ اُردوئی حق کی تلاش میں ان کے پاس آتا سکی مکمل راہنمائی فرماتے۔ ہمیشہ خجندی اور غفلت کی بات کرتے تھے۔ آپ کی گفتگو میں مشائخ اور خدوے کی خوشبو ہوتی تھی۔ ہر بدکردار سے دور رہتے تھے۔ اس سے ہر ایک آپ کی ایمانداری، سادہ سوزی، نرم طبیعت، جیسے خدق اور بخشش کا قائل تھا۔ عسے طبعیت

مہمان نوازی

آپ کی زندگی عملی طور پر خلاق محمدی صلی اللہ علیہ وسلم کا بہترین نمونہ تھی۔ طبیعت میں نرمی و رحمتی تھی۔ ہر کسی سے ملنے کرتے۔ مہمان کی خدمت خواہ کرے الی خوشی محسوس کرتے۔ سلسلہ نوشاہی کی مآخذ کتب میں اس قسم کے کسی ایک واقعات درج ہیں جن سے آپ کی ماضی، مہمان نوازی، اور دیوان کا چٹا چلتا ہے۔ آپ بچپن سے ہی بے حد فرائض تھے۔ تذکرہ نوشاہی میں لکھا ہے

اصل روئے طریق حضرت صاحب یں ہوا کہ اگر فقیر یا مسافر در

سب آئندہ چیرے اند خانہ خود گرفتند، خدمت مسافروں کی کرود۔ (4)

آپ مہمان و اپنے ذریعے پر رکھنے کی حتی المقدور کوشش کرتے اور انکی

نیوہ سے زیادہ خدمت کرتے۔ اگر کوئی مسافر یا اردویش مسجد میں رہنا پسند کرتا تو اس

1 تذکرہ نوشاہی (قلمی) ص 195

کے کھانے کا انتظام اپنے گھر سے کرتے تھے۔ جس طرح علامہ شیخ جمال اللہ (1) کے بارے میں ایک واقعہ تذکرہ نوشاہی میں درج ہے کہ ایک مرتبہ وہ اپنے شاگردوں کے ساتھ مسجد میں قیام پذیر یہاں تو آپ نے ان کے لئے کھانا گھر سے بھیجا۔
”خوب عدم برائے شامین خود ہم فرستادہ و طعام در مسجد فرستادہ“ (2)

آپ کے دسترخوان پر اگر کوئی غیر مسلم بھی آجاتا تو اسکی خدمت میں کوئی کسر نہ چھوڑتے۔

سخاوت

آپ کی سخاوت کی یہ کیفیت تھی کہ جو تذکرہ نیاز آپ کی خدمت میں پیش کی جاتی تھی اسے فوراً غریبوں میں تقسیم کر دیتے تھے ہندوؤں کے سوال کرنے سے پہلے ہی اس کا سوال پورا کر دیتے تھے تاکہ اسے سوال کرنے کی زحمت اور شرمندگی نہ اٹھانا پڑے۔ ہر شخص کی خواہش کے مطابق اس کے دامن میں کچھ نہ کچھ ضرور ڈال دیتے تھے۔ اگر کوئی باطنی طلب لے کر آتا تو آپ اس کی طلب پوری کرتے اور ہمیشہ توکل اللہ کرتے تھے۔

توکل پسندی

درویشوں کی اولین صفت توکل پسندی ہے۔ سچا درویش ہمیشہ توکل پسند ہوتا ہے۔ اگر نہ ملے تو شکوہ نہیں کرتا، اگر مل جائے تو ضرورت پوری کرنے کے بعد زائد چیز ضرورت مندوں میں تقسیم کر دیتا ہے۔ کبھی کبھی لالچ نہیں کرتا۔ یہی توکل ہے۔ آپ کی توکل پسندی کا اندازہ اس بات سے لگایا جاسکتا ہے کہ آپ کے بڑے صاحبزادے

1 چشتی سیسے سے منسب تھے۔ موصح کیلینولی گجرات میں مدرس تھے۔

2 تذکرہ نوشاہی ص 176

برخوردار صاحب کی خوش خطی دیکھ کر ثواب محمد اللہ خان (1) نے ان کو حکومت میں کوئی چھا عہدہ دلانے کی پیش کش کی۔ مگر نوشہ صاحب نے اپنے بیٹے کو نصیحت فرمائی۔
”اے فرزند۔ منصب داران معبود را لائق نیست کہ منصب عبد اختیار کنند بجز نہ برخواستہ بیا کنند“ (2)

بدست تک تفتہ کران خمیر بہ از است بستن بہ پیش میر

نماز کی پابندی

نوشہ بیہ سیسے کی کتب سے جتا چلتا ہے کہ آپ پانچ وقت کی نماز باقاعدگی سے کرتے تھے۔ کبھی آپ خود امامت کراتے تھے اور کبھی مقتدی بن کر نماز پڑھتے تھے۔ پنا مریدوں اور عقیدت مندوں کو ہمیشہ نماز پڑھنے کی تلقین فرماتے تھے۔ یہی وجہ تھی کہ آپ کی شہرت چند دنوں میں دور دور تک پھیل گئی۔ آپ ہمیشہ یہی فرمایا کرتے تھے کہ جو دین و شریعت کی پابندی کرے گا اے دین و دنیا کی نعمتیں حاصل ہوں گی۔ اس کے بغیر قرب الہی ناممکن ہے۔ ان باتوں کا ذکر آپ کی پنجولی شاعری میں جگہ جگہ ملتا ہے

عصہ جھوٹے

جنگی شرع رسوں کی غیر شرع سب جھوٹے نوشہ ہے غیر شرعوں نہیں خیر و خلوٹھے (3)
کم نہ ہو شرع بن دینی دنیائی باجمہ شریعت نیوں نیکی فقرائی
پنج نمازاں پنج وقت شچے زکن اسدام سچا سدھا ہوئیے جھک جھک کر سلام

1 ثواب محمد اللہ خان 1050ھ/1640ء، 3۔ سال جلوس شہجہانی ملازمت میں آئے۔

منصب نعت ہزار سات ہزار اات پانچ ہزار وہ اسپہ سہ اسپہ۔ وقت 30 سال جلوس

1067ھ/1656ء، بخوار شاہجہاں نامہ جلد 3 ص 870

2 تذکرہ نوشاہی (قلمی) ص 247

3 گنج شریف بخاری ص 266، 265

گنج بخش خطاب کی وجہ

آپ سب حدیثی ورفیاض تھے۔ ہر کسی کی اعانت فرماتے اور غرض پوری کرتے تھے۔ آپ کی عالی ظرفی کے پیش نظر آپ کے مرشد نے آپ کو گنج بخش کا خطاب عطا فرمایا۔^{۱۱} آپ کی سر خوبی کے باعث لوگوں نے آپ کو گنج بخش کہنا شروع کر دیا۔ اسی نے آپ کو گنج بخش کے نام سے مشہور ہونے۔ تین سو برس کے بعد اب آج بھی آپ کو اسی نام سے یاد کرتے ہیں۔

اسلام کی تبلیغ

اسلامی تاریخ کے مطالعے سے پتا چلتا ہے کہ ہندوستان میں تبلیغ اسلام اور اشاعت اسلام میں جس قدر خدمات صوفیاء اور رویشوں نے انجام دیں کسی بادشاہ سے بھی نہ بن پر ہیں۔ تاریخ شاہد ہے کہ ہندوستان سے ہاشمیانوں کو توڑنے سے نہیں بلکہ مجدد خدق، پیر، ہمدردی، سخاوت اور بھائی چارے سے مشرف بہ اسلام کیا گیا۔ یہی وجہ ہے کہ مٹی آباد میں سے سب سے پہلے وہی لوگ اسلام کی طرف راغب ہوئے جو حکمرانوں کے ظلم و ستم، مذہبی رہنماؤں کی تنگ نظری، تنگ دلی، طبقہ جاتی تقسیم اور غیر فطری راویوں، ذات پات کے خواہ مخواہ نظام سے تنگ تھے اور با عزت زندگی گزارنے کے لیے ترس کر رہ گئے تھے۔ اس سے یہ بات واضح ہوتی ہے کہ مسلمان مشائخ اور صوفیاء کو مرنے دو ہم کارنامے تھے مدیۃ الدین اسلام کی شاعت اور دوسرے معشرے کو دینی بنیادوں پر مستحکم و مضبوط بنانا۔ ان دونوں کارناموں کی بدولت اسلام کی روشنی ان کے اندر در زلماؤں تک پہنچ گئی جہاں عام بات میں انسان کا پہنچنا مشکل ہی نہیں بلکہ ناممکن سمجھا جاتا تھا۔ صوفیائے کرام نے دونوں کو ایک خدا کی راہ میں قربانی اور قربان کی تعلیم دی اور ساتھ ساتھ ان کی تہذیب و تمدن و اسلامی

بنیادوں پر استوار کیا تاکہ وہ انسانیت کی معراج پر پہنچ کر "حضرت انسان" کی تخلیق کی غایت سمجھ کر زندگی اس کے مطابق گزار سکیں۔ مگر سب سے زیادہ دکھ کی بات یہ ہے کہ ہر دور کے عموماً اور حضرت نوشہ کے دور کے خصوصاً مومنین نے سارا زور سیاسی تاریخ نگاہ پر صرف کر دیا اور صوفیائے اسلام کے کارناموں کو قصداً نظر انداز کر دیا۔ اگر کسی مورخ نے اس طرف اصرار کیا تو بھی ہے تو صرف چند سطور میں حوالہ و مقام سے بات آگے نہ بڑھی چنانچہ دینی خدمات سے چشم پوشی کی۔ اس کوتاہی کے نتیجے میں جہاں بہ معنی تعصب کی کونہیں در شکوفے پھولے وہاں مغربی مستشرقین کے خیالات کی ندھا وحدہ تعقید کی بیماری نے ہماری سوچ کو مغلوب کر دیا اور غلط فہمیوں کے جال میں الجھ دیا اس آلودہ اور افسردہ مٹی ہوئی فصلا میں صوفیائے اسلام کے کارنامے اور ان کی شخصیات و حقائق گم ہو گئے۔

ہمارے خیال میں صوفیاء کی دینی کوششوں اور کارناموں سے انہماش کی ایک وجہ یہ بھی ہوتی ہے کہ خود صوفیاء دنیاوی نموا و نمائش کے قائل نہ تھے۔ خدام داری ان کے نزدیک کوئی معنی نہیں رکھتی تھی اور اس بات پر اس کا پختہ ایمان و یقین کامل تھا کہ "کل نفس ذائقة الموت" اور "کل نفس یزوح علی اصلہ" اس سے نہیں بچے گا۔ انہوں نے اپنی زندگی میں تحریری یا زبانی محفوظ کرنے کی طرف کوئی خاص توجہ نہ دی۔ حقیقت یہ ہے کہ ان کی ذمہ داری بھی نہ تھی۔ یہ کام کسی دور کے دیہوں اور مومنین کا تھا جس کی طرف انہوں نے کوئی اصرار نہ کیا۔ لہذا چند عقیدت مندوں نے اپنی محبت کے سبب چند سنی سنی کرامتوں کو ضائع و محظوظ کر لیا۔ لیکن وہ عقیدت کے نشے میں من گھڑت قصے اور فرضی کرامتوں کا اصل کارناموں سے تقابل نہ کر سکے۔ نتیجہ یہ نکلا کہ ان سے منسوب من گھڑت قصے اور فرضی کرامت کی بنیاد پر جدید دور میں ان کے اصلی کارناموں اور حقائق کو بھی شک و شبہ کی نظر سے دیکھ جانے لگا۔ بعد میں آنے والے رہائے میں مومنین کو بے حد دشواری کا سامنا کرنا پڑا کیونکہ ان کے لئے فرضی

کارناموں اور اصلی کارناموں میں امتیاز کرنا مشکل مسئلہ بن گیا۔ جن تاریخ و نوں نے اس شیشہ گری کے کارخانے میں پاؤں دھرا، اُن کو قدم قدم پر حیطا سے کام لینا پڑا۔ یہ مسئلہ حقیقت ہے کہ صوفیائے کرام نے اللہ تعالیٰ کے سچے دین اور مخلوق خدا کی خدمت کسی دنیاوی لالچ کے بغیر کی۔ وہ ہمیشہ دنیاوی شہرت و شوکت سے دور رہے۔ بادشاہان وقت اُن کی خدمت میں پیدل چل کر حاضر ہوتے مگر درویشوں نے نہ تو شاہانہ ٹھاٹھ یا ٹھاپنائے ورنہ ہی حقوق خدا سے تعصق توڑا۔ وہ اپنا زیادہ وقت یاد الہی اور تبلیغ اسلام میں صرف کرتے۔ اُن کی زندگی کا پہلا اور آخری مقصد یہی تھا کہ دین کی تبلیغ کے ذریعے رضائے الہی حاصل کی جائے۔ اس مقصد کے حصول کے لئے بہت سے صوفیاء نے اپنے پیر و مرشد کے حکم سے گھر یا چھوڑ کر جنگلوں، دیوانوں اور صحراؤں میں ڈیرے لگائے اور جنگل میں منگل کر کے دکھایا۔ جیسے حضرت داتا گنج بخشؒ افغانستان سے لاہور تشریف لائے۔ حضرت خواجہ معین الدین چشتی، جمیریؒ مدینہ شریف سے ہوتے ہوئے ہندوستان آئے اور جمیر شریف میں ڈیرے لگائے۔ حضرت بختیار کاکیؒ نے نکی تعلیمات کو دور دور تک پھیلایا۔ حضرت بابا فرید گنج شکرؒ نے اپنے مرشد کے حکم کی تعمیل میں پہلے ہانسی پھر جوہن (پاکپتن) کے ویرانے میں ڈیرے لگائے۔ حضرت داتا گنج بخشؒ، حضرت میرا حسین زنجائیؒ، حضرت عبدالعزیز امشبہور پیرکئی، حضرت خواجہ معین الدین چشتی، جمیریؒ، حضرت بختیار کاکیؒ، حضرت بابا فرید گنج شکرؒ، حضرت نظام الدین اویانہؒ اور حضرت صدر کلیریؒ جیسے کئی اور بزرگان دین کے ہاتھوں ان گنت ہندوؤں نے اسلام قبول کیا۔ ان بزرگوں نے تبلیغ اسلام کا جو سلسلہ شروع کیا تھا اُس میں روز بروز ترقی ہوتی رہی اور فروغ حاصل ہوتا رہا۔ چنانچہ دسویں گیارھویں صدی ہجری میں اسلام کی تبلیغ و اشاعت کا سلسلہ پہلے سے زیادہ زوروں پر دکھائی دیتا ہے۔

گیارھویں صدی ہجری کے صوفیاء میں سے حضرت میرا (م 1045ھ) (۱)

دہلی میں شیخ عبدالحق محدث دہلوی (م 1051ھ) (۱) سرہند میں حاجی نعمت اللہ سرہندی (م 1017ھ) (۲) میاں ننھا مرید میاں میر (م 1027ھ) (۳) شاہہ بدخشی (۴) حاجی مصطفیٰ سرہندی (۵) (م 1059ھ) لاہور میں ملا گجر حامد (م 1044ھ) (۶) ملا ابراہیم روٹی (م 1025ھ) (۷) کشمیر میں حاجی صالح کشمیری (م 1045ھ) (۸) گلہ نور میں حضرت ملا عبدالغفور (۹) آگرے میں قاضی عیسیٰ (۱۰) دہلی میں شیخ احمد دہلوی (۱۱) لاہور میں شاہ ابوالحی (۱۲) شیخ عبدالحق (م 1057ھ) (۱۳) سیالکوٹ میں سیالکوٹی (۱۴) گجرات میں ملا ابو بکر (م 1049ھ) (۱۵) شاہہ دولا دریائی اور شاہہ حسین (۱۶) کے علاوہ گجرات کے آس پاس اور بہت سے بزرگان دین اشاعت اسلام کے فرائض انجام دینے میں مصروف تھے۔ جیسے گجرات کے قصبہ مگھواں میں میاں حسو تارڑ اور میراں

۱۔ خزینۃ الحیاض ص 247

2۔ ایضاً ص 157

3۔ سلیمان الاولیاء ص 166

4۔ حضرت میاں میر کے خلیفہ اور وارث کوہ کے مرشد

5۔ سلیمان الاولیاء ص 167

6۔ ایضاً ص 168

7۔ ایضاً ص 69

8۔ ایضاً ص 174

9۔ ایضاً ص 175

10۔ ایضاً ص 78

11۔ ایضاً ص 257

12۔ ایضاً ص 259

13۔ ایضاً ص 277

14۔ ایضاً ص 783

15۔ ایضاً ص 283

16۔ تذکرہ نوشاہی ص 115

سید شریف خوارزمی، تخت ہزارے میں شاہ حسام الدین، جاگو تارڑ میں میں ہر اور
میو، مانا، کھار، نگلاں میں سیماں چدھڑ، کیدیا نولہ میں شاہ عبد سدم، چک گھوگر کھوگر
میں شاہ عبدالرحمن بخاری امشہو ر جتی شاہ، ورپال میں مسکین قندر اور دیوان برانیم (۱)
وغیرہ اور جھنگ شور کوٹ کے علاقے میں حضرت سطن باہو (م 1102ھ) (۲) بڑے
زور شور کیساتھ اپنے اپنے علاقے میں تبلیغ کا فریضہ ادا کر رہے تھے۔ ہزاروں لوگوں
نے اس پاکیزہ ہستیوں سے ایمان کا نور حاصل کیا اور اپنے دل کے ظلمت کدہ میں محبت
ابلی کا ہمیشہ روشن رہنے والا چراغ جلایا۔ لیکن گجرات شہر سے جانب مغرب دور افتادہ
گاؤں موضع نوشہہ تارڑاں میں بیٹھے حضرت نوشہہ گنج بخشؒ نے اپنے مرشد حضرت سخی
شاہ سلیمان نورئی کے حکم سے اسلام کی تبلیغ کا کام ایسے خوبصورت اور عمدہ انداز سے
شروع کیا کہ اسلام کے اس آفتاب کی کرنیں نہ صرف گجرات کے علاقہ میں بلکہ
پورے پنجاب اور کابل قندھار تک کے لوگوں کے دلوں میں روشنی پھیلانے لگیں۔ مگر
نہایت افسوس کا مقام ہے کہ ہمارے تذکرہ نگاروں نے جہاں دیگر صوفیائے کرام اور
اویام اللہ کے صرف ذکر اور کرامتوں کا حال بیان کیا ہے وہاں حضرت نوشہہ گنج بخشؒ کے
دینی کارناموں سے غماض کیا ہے۔ کئی مورخین اور تذکرہ نگاروں نے آپ کا ذکر کرنا
بھی مناسب نہیں جانا اور جنہوں نے آپ کے متعلق لکھا ہے، (۳) انہوں نے بھی آپ کا
صرف نام اور کرامتوں کا ذکر کیا ہے۔ حالانکہ نوشہہ گنج بخشؒ کی ذات نے اپنے بہت
سے ہم عصر صوفیاء و مبلغین اسدم سے کئی گنا زیادہ سلام کی خدمت انجام دی ہے۔
سب سے پہلے آپ نے اپنی زندگی کو حضور رسالت مآب ﷺ کی پاکیزہ زندگی کے
مطابق ڈھالا اور اسدم کے اصولوں کی پابندی کا اعلیٰ نمونہ دوسروں کے سامنے پیش کیا۔

1 تذکرہ نوشہہ ص 115، 116

2- مولانا بخش کشنہ جیلانی شاعرانہ تذکرہ دور دورہ 1960ء ص 86

3- مدخلہ کیجئے تذکرہ ایانے ہند تحقیقات جیشی - خریندہ، ص 10 وغیرہ

اخلاق محمدی ﷺ کا وہ بہترین نمونہ دکھایا کہ لوگ متاثر ہو کر آپ کے ہاتھ پر بیعت
کرنے پر مجبور ہو گئے اور بہت سے غیر مسلم مشرف بہ اسلام ہوئے۔ کیوں کہ آپ
بخوبی جانتے تھے کہ اخلاق کریمہ کے ہتھیار سے جتنی سرعت کے ساتھ دل فتح کئے
جاسکتے ہیں تو اسی کیسی اور ہتھیار سے نہیں کئے جاسکتے۔ چنانچہ آپ نے سچے اور اعلیٰ
اخلاق سے ذریعے ان گنت لوگوں کو متاثر کیا۔ بقول پروفیسر آرمسٹڈ تقریباً دو لاکھ لوگوں
نے آپ کی تبلیغ سے اسلام قبول کیا۔ وہ لکھتے ہیں

It is difficult to obtain accurate information on
account of the peculiarly individualistic character
of Muslim Missionary work and the absence of
any central organisation or of any thing in the way
of missionary reports, and the success that attends
the labour of Muslim preachers is sometime much
exaggerated e.g. in the Punjab certain Haji
Mohammad is said to have converted as many as
200,000 Hindus. (1)

فرانسیسی محقق گارساں دتاسی نے بھی اپنے خطبات میں اسی بات کو بیان کیا ہے۔ (۲)
آپ نے صرف مذہبی طور پر ہی تبلیغ نہیں کی۔ یعنی تبلیغ کے دائرے کو گجرات
تک ہی محدود نہیں رکھا بلکہ آپ نے تبلیغ اسلام کے لئے بہت سے مبلغین پیدا کئے جو
ظاہری اور باطنی علوم سے مالا مال تھے۔ وہ لوگوں کی ظاہری اور باطنی بیماریوں کا علاج
کرنے کی مکمل قدرت رکھتے تھے۔ آپ نے اپنے خفاء میں سے خواجہ محمد فضیل وحی کابلی
کو، فداست، سید شہ محمد کو قندھار، حافظ ہر کو کشمیر، شاہ قلیچ دیوان اور شاہ محمد شہید کو
پٹنہوار کے علاقوں میں تبلیغ دین کے لیے بھیجا۔ ان مبلغین کی مساعی جیلہ سے اُن

Thomas Arnold, Preaching of Islam, P 286

2- خطبات گارساں دتاسی خطبہ 10

عراقوں میں توحید اور اسلام کی شمع اس انداز سے روشن ہوئی کہ لوگ بڑی تعداد میں حلقہ اسلام میں داخل ہوئے۔

پروفیسر آرمسٹرانگ کی اس بات سے کہ "ہندوستان میں اسلام کی تبلیغ کے متعلق مسلمان صوفیاء کی کاوشوں کو غور کیا ساتھ پیش کیا گیا ہے، نیز تبلیغ اسلام کا باقاعدہ کوئی مرکز نہ تھا" ہمیں قطعاً اتفاق نہیں۔ کیونکہ گذشتہ وراق میں ہم نے جن بزرگان دین اور مبلغین اسلام کا ذکر کیا ہے ان کے علاوہ سلسلہ نوشاہیہ کے بزرگ شب و روز تبلیغ اسلام میں مصروف تھے۔ چنانچہ اس حقیقت سے انکار کسی صورت بھی ممکن نہیں کہ

"حضرت نوشہ گنج بخش کی تعلیم و تربیت نے ان کے خلفاء میں اتباع شریعت کی ایسی روح پھونگی تھی کہ ان کی روشنی نے پوری دنیا کو منور کر دیا۔ اگر وہ ایک طرف جید عالم دین، محدث اور فقیہ تھے تو دوسری طرف قطب وقت و عارف کامل بھی تھے۔ ان کی توجہ میں یہ تاثیر تھی کہ ایک ہی نظر میں گایا پلٹ دیتے تھے۔" (1)

ن بزرگوں میں سے شیخ محمد ہاشم دریادل (2) بن حضرت نوشہ گنج بخش،

1 نوشہ ہر ص 75

2 نوشہ صاحب کے چھوٹے بیٹے عام فاضل، پرہیزگار تھے۔ ما عبدالحکیم یا کوئی سے علم حاصل کیا۔ مولوی عبداللہ، ہوری سے بھی کسب فیض کی رویت ملتی ہے۔ ان کی پرہیزگاری سے متاثر ہو کر ما عبدالحکیم سیالکوٹی نے نوشہ صاحب سے ملاقات کی خواہش ظاہر کی تو نوشہ صاحب خود بخرس ملاقات یہ لکھتے تشریف لے گئے۔ (تذکرہ نوشاہی قلمی ص 329)

نوشہ صاحب کی وفات کے بعد ان کی مریدوں کی تربیت کی۔ سورج پرستوں کی بڑی ہیعت نے آپ کے ہاتھوں سے قبول کیا۔ (نوشہ گنج بخش ص 104)

پنے زمانے کے محدث تھے۔ سخاوت کی وجہ سے دریا دل مشہور تھے۔ سماع کا شوق تھا۔ کٹر وجد نری رہتا تھا۔ (تحقیقات چشتی ص 249 پر نام ہاشم دریائی لکھا ہوا ہے جو غلط ہے۔

وفات 1092ھ / 1683ء بحوالہ شریف التواریخ جلد دوم حصہ دوم جو غلط ہے۔ حالت 11 وقعات سے تاریخ وفات 1111ھ / 1699ء ثابت ہوتی ہے۔

شیخ پروردار (1) بن حضرت نوشہ گنج بخش، شاہ عبدالرحمن پاک (2) المعروف پاک رحمان بھڑی واسے، پیر محمد جی نوشہروی (3)، شیخ رحیم داد (4) بن سخی شاہ سیمان نوری، شیخ تاج محمود (5) بن سخی شاہ سیمان نوری بھولی، خواجہ فیض وحی کابلی (6)، سید صالح محمد (7)، شیخ صدر الدین (8)

1. نوشہ صاحب کے بڑے بیٹے تھے عبداللہ بھڑی اور سنجہ کے قاضیوں سے تعلیم حاصل کی نوشہ عبداللہ صاحب نے شاہی مامرت پیش کی۔ قبوں نہ کی، شریعت کے پابند تھے۔

2. شریف نور علی صدر دوم حصہ دوم ص 206 وفات 1093ھ / 1682ء۔ خزیفہ اصنیہ میں سال وفات 1130ھ / 1717ء درج ہے ہمارے خیال میں سال وفات 1110ھ / 1697ء ہونا چاہیے۔

3. 1. دت ضلع گوجرانوہ کے گاؤں بھڑی ہرواس میں ہوئی۔ ولادت میں سہی۔ بچپن سے جوانی تک نوشہ صاحب کی صحبت میں رہے۔ قاضی القضاہ قاضی عبدالرحمن مفتی، عظیم ماہور آپ کے مرید تھے۔ بحوالہ تحائف قدسیہ ص 218 وفات 1115ھ / 1703ء مزار بھڑی شاہ رحمان غزوہ جالطہ 1

2. نام محمد لقب پیر، بانی مین موضع ٹولی خفیس گوجرانوہ، یہ گاؤں کا یقیناً ہندو کے بانی نارو سے 482ھ میں آیا، کیا تھا۔ (بحوالہ دستبند دیہات پرگنہ وان گل قاری قلمی) 1176ھ مصطفیٰ برحق تاجہ قانونگو پرگنہ وان گل مملوکہ راجہ محمد سہم خان آف بکوانہ ضلع بہمن (قوم لکھنؤ حضرت میں میر کے حکم سے نوشہ صاحب کی خدمت میں پہنچے۔ (ماہنامہ نقاد نوشاہی) گورداسپور ص 1925ء

ص 16، چچا رکا لقب مرشد نے عطا کیا۔ آٹھ ہزار احادیث کے حافظ، صاحب کرمیت۔ نوشہ صاحب نے اپنے ملفوظات، چہار بہار اور اردو پنجابی شاعری میں اکثر مقامات پر انہی کو خطاب کیا ہے۔ بڑے شاہ غازی قلندر کھڑی شریف، اور سید شاہ محمد غوث نے ملاقات کی۔ بحوالہ کنز الرحمت

چشتی ہر روز دے کسب فیض کیا۔ وفات 1120ھ / 1707ء (تجلیات قدسیہ ص 246) مزار نوشہ ہر روز گجرات سالانہ عرس 5 رات الہ قول

4. وفات 1115ھ / 1706ء بحوالہ خزیفہ اصنیہ ص 279 مزار بھول

5. وفات 1123ھ / 1711ء بحوالہ خزیفہ اصنیہ ص 191 مزار بھول

6. سات کے چشم چراغ۔ پہلے نعمت اللہ شاہ نقشبندی اور پھر نوشہ صاحب سے سلسلہ روایت قائم کیا۔ جشن نوروز کے موقع پر در شکوہ نے ان کے ہاں حاضری دی (تذکرہ نوشاہی ص 349) وفات 1111ھ / 1699ء مزار بنی حصار کابل

7. گیلانی سید مشہور ناری شاعر نعمت گیلانی کے مرشد۔ وفات 8۔ 706ھ مزار چبہ سادہ کجرات

8. وفات 1120ھ / 1707ء بحوالہ خزیفہ اصنیہ ص 283 مزار موضع رکھ چھہ ضلع گوجرانوہ

چشتی

المعروف شاہ صدر دیوان، سید شاہ محمد شہید⁽¹⁾، حافظ محمد معصومی⁽²⁾ ساکن موضع ہیلان گجرات، قاضی خوشی محمد کجاسی⁽³⁾، قاضی رضی مدین کجاسی⁽⁴⁾، شیخ نور محمد سیالکوٹی⁽⁵⁾ شیخ محمد تقی⁽⁶⁾۔

1- سادات بھاکری۔ 30 برس نوشہ صاحب کی خدمت میں رہے۔ رہتاس کو مرکز تبلیغ بنایا۔

صاحب کرامت تھے۔ وفات 1103ھ/1691ء۔ مزار رہتاس

2- منہاج راجپوت۔ قصبہ ہیلان گجرات کے قاضی رہے۔ تقویٰ پرہیز گاری اور علمیت کے باعث نوشہ صاحب نے داماد ہونے کا شرف بخش اور کلونی بنی سارہ خاتون کا نکاح ان سے کیا۔ صاحب کرامت تھے۔ وفات 1108ھ/1697ء۔ مزار ہیلان گجرات

3- کجہہ کے قاضی تھے۔ تقویٰ جاری تھا۔ سرکاری طرف سے مقتول تھوہ اور جاگیر ملی تھی۔ بعد میں سیالکوٹ کے قاضی مقرر ہوئے۔ (تذکرہ شعرائے پنجاب ص 195)

ہندی، فارسی اور پنجابی کے شاعر تھے۔ وفات 1127ھ (بقول غلام سرور لاہوری خزینۃ الاصفیاء جلد اول ص 193)

4- قاضی خوشی محمد کے چھوٹے بھائی، تخلص رضی، گجرات کے قاضی رہے۔ (تذکرہ نوشاہی ص 362) مزار کجہہ میں ہے۔ تذکرہ نوشاہی میں آپ کا نمبر تحریر بھی شامل ہے۔ اہل علمی ادبی ذوق کے مالک، تصنیف بردہ کی شرح لکھی، نوشہ صاحب کی مدح میں کئی نظمیں لکھیں۔ وفات 1113ھ/1701ء۔ مفتی غلام سرور نے نام زکین مدین وفات 1152ھ لکھی۔ (خزینۃ الاصفیاء ص 202) جو قصبہ ہے۔ مزار کجہہ سے، بجانب مشرق گجرات روڈ پر قاضی خوشی محمد کے پتھر میں

5- آبائی وطن نوشہہ تارڑاں۔ بچپن سے جوانی تک نوشہ صاحب کی خدمت میں رہے۔ سیالکوٹ میں تبلیغ کی۔ رسالہ العجز کا مصنف مرزا احمد بیگ انجی کا مرید تھا۔ وفات 1104ھ/1107ھ مزار محلہ رنگ پور سیالکوٹ

6- اصل نام مرزا الف بیگ قوم ترک، نوشہ صاحب کی صحبت میں 13 سال حاضری مجاہدہ ملی میں رہے۔ بعد ازاں نوشہہ مقدس ضلع گجرات میں تبلیغ کی۔ وفات 1133ھ/1720ء

شاہ قزح دیوان⁽¹⁾، شیخ منشا مجذوب⁽²⁾، شیخ تانک مجذوب⁽³⁾، شیخ اسماعیل⁽⁴⁾، سید عبداللہ مجذوب بخاری⁽⁵⁾، حافظ طاہر کشمیری⁽⁶⁾ اور شیخ اللہ داد⁽⁷⁾ زیادہ مشہور ہیں، جنہوں نے نوشہ شیخ بخش سے ظہری اور روحانی تربیت حاصل کر کے نوشہ صاحب کے تلمیذ مشن کو فروغ دیا۔ نوشہ صاحب نے اپنے خلفاء کو مندرجہ ذیل خاص ہدایت فرما رکھی تھی کہ:

”میرے دوستو! بلاد و اقصاء بعیدہ میں جا کر گمراہوں کو ہدایت کیا کرو“⁽⁸⁾

1- اصل نام شیخ محمد، جنہوں کے رہنے والے تھے۔ ریاست جوں میرپور ساگری میں تبلیغ کی۔ نوشہ صاحب نے خود ہار کر روحانی فیض عطا کیا۔ نوشہ صاحب کی وفات کے بعد ان کے بیٹے ہاشم دیوان سے تربیت حاصل کی۔ کئی باغ ہوئے کنوئیں نکھڑے۔ فتح خان کھنڈر کھنڈر ہے (حکم دان گلی) حاضرت خان کھنڈر (نوجدار معظم نگر) آپ کے مرید تھے۔ وفات 1119ھ 1707ء میں مزار موضع ساگری ضلع جہلم میں ہے۔

2- قاضی خوشی محمد اور قاضی رضی الدین کے برادری میں بھائی تھے۔ صاحب کشف و کرامات تھے۔ وفات 1115ھ/1703ء مزار کجہہ ضلع گجرات میں ہے۔

3- صاحب جاس بزرگ تھے۔ (وفات 1133ھ خزینۃ الاصفیاء ص 442) مزار موضع کھنڈر چیمہ ضلع کوثر نواز

4- سیالکوٹ کو تبلیغ کا مرکز بنایا۔ مزار کوٹلی جڈس (سیالکوٹ) تاریخ وفات نامعلوم

5- سادات بخاری۔ شیخ فرید بخاری (مرتضیٰ خاں) کے نمبر تھے۔ (شاہجہان نامہ جلد نمبر 3، ص 895) ہفت صدی منصب دار تھے۔ ان کا مزار کا مصنف لکھتا ہے کہ (خدا کے طاعینوں میں) حالت نصیب کردہ باشندہ کہ انشاں را بخدا (وفات 1131ھ/خزینۃ الاصفیاء ص 441)

6- حافظ قرآن تھے۔ پہلے ملا شاہ بدخش کے عقیدت مند تھے پھر نوشہ صاحب کے ہوئے۔ ہندوؤں کے ایک گروہ کو مسلمان کیا۔ مرشد کے حکم سے کشمیر کو تبلیغ اسلام کا مرکز بنایا۔ صاحب کشف و کرامات تھے۔ وفات 1097ھ/1686ء (شریف التواریخ جلد نمبر 3 ص 265)

7- حضرت پاک رحمن کے بڑے بھائی تھے۔ خلی مہمان نواز اور پاکیزہ۔ وفات 1114ھ/ مزار محلہ رنگ پور ساگری

8- پروفیسر علم الدین صاحب (سابق وائس چانسلر اسلامیہ کالج لاہور) مضمون نوشہ شیخ بخش مطبوعہ

پنجاب سے باہر کشمیر میں حافظ طاہر، مجذوب بخاری اور کابل میں سید محمد فضیل وحی کو بھیجا گیا۔ مذکورہ ہر ترم صوفیہ اور مبلغین اسلام کی ظاہری اور باطنی تربیت حضرت نوشہ صاحب نے خود کی تھی۔ پنجاب کی سر زمین میں باہر سے بے شمار مبلغین تشریف لاتے رہے ہیں۔ لیکن پنجاب کے کسی تبلیغی مرکز سے بیرونی علاقوں میں مبلغین کا بغرض تبلیغ تشریف لے جانا شاید حضرت نوشہ صاحب کے عہد سے شروع ہوا۔ نوشہ صاحب کی ان دینی خدمات اور اشاعت اسلام کے نئے کاوشوں کے پیش نظر آفتاب پنجاب نے عہد نگیم سیالکوٹی (وفات 1067ھ / 1656ء) نے نوشہ صاحب سے ملاقات کی خواہش کا اظہار کیا اور وقت ملاقات حد درجہ احترام و عزت سے پیش آئے۔ بقول صاحب مذکورہ نوشاہی

”چوں صاحبزادہ از شخصیں فارغ شدہ موصی عبدالکیم، اشتیاق دیدن حضرت شاہ بسیار شد و پیش صاحبزادہ مذکور کرد کہ مار ذوق دیدن حضرت شاہ بسیار است۔“^(۱)

اس حوالے سے واضح ہوتا ہے کہ نوشہ صاحب کی ذات ایک مرکزی سوسائٹی کی حیثیت رکھتی تھی۔ جنہوں نے ساری زندگی تبلیغ اسلام کے لئے وقف کر دی تھی۔ ان کی ان خدمات کا اعتراف ہر دور کے ادباء اور محققوں نے کیا ہے۔ ڈاکٹر وحید قریشی لکھتے ہیں

”آپ نے اسلام کی ترقی میں بڑھ چڑھ کر حصہ لیا اور بے شمار غیر مسلم آپ کے حلقہ ارادت میں شامل ہو کر داخل اسلام ہوئے۔ حضرت نوشہ گنج بخش اور آپ کے خلفاء کے حالات میں محمد، صدائے حق نے نواب امناقب تریب دی ہے۔ اسکی ورق گردانی سے معلوم ہوتا ہے کہ حضرت نوشہ صاحب اور آپ کے خلفاء کے ہاتھ پر سلام لانے

دوں کی تعداد کافی تھی۔ اسی طرح شاہ محمد غوث کی کتاب میں بھی حضرت نوشہ گنج بخش اور آپ کے خلفاء کی سرگرمیوں کا حل ملتا ہے۔ وہ کام جو مسلمانوں کے تین سو برس کے اقتدار سے بھی نہ ہو سکا۔ ان صوفیہ کی کوششوں سے اکبری دور میں محکم کو پہنچا۔ چنانچہ کے عہد میں بھی تبلیغ اسلام کا یہ سلسلہ جاری رہا۔ پاک و ہند پر سلسلہ نوشاہیہ کے صوفیاء کے احسانات اظہار من الشمس ہیں۔“^(۲)

پروفیسر علم الدین سالک نوشہ صاحب کی تبلیغ دین کے متعلق یوں رقمطراز ہیں ”وہ شخصیتوں نے روحانیت کی دنیا کو بے حد متاثر کیا۔ ان میں سے ایک تو خواجہ باقی باللہ جن کے خلیفہ اعظم شیخ احمد المعروف مجدد الف ثانی تھے۔ اور دوسرے سلسلہ نوشاہیہ کے بانی حضرت حاجی محمد نوشہ گنج بخش تھے۔ نوشہ صاحب نے جگہ جگہ گھوم پھر کر لوگوں کو توحید کا درس دیا۔ ان کے بند خدمت خلق کا جذبہ پیدا کیا۔ اور اپنے عمل سے عوام کو متاثر کیا۔ یہاں تک کہ آپ کے ہر مرید نے اپنے مرشد کے مشن کو پایہ تکمیل تک پہنچایا۔“^(۲)

آپ کے خلفاء نے آپ کے تبلیغی مشن کو جاری رکھا۔ یہی وجہ ہے کہ آج دنیا کے گوشے گوشے میں نوشاہیہ سلسلے کے افراد موجود ہیں۔ بلکہ جدید مادی دور میں بھی سلسلہ نوشاہیہ کا ایک بہت بڑا تبلیغی مشن ورثہ اسلامک مشن کے نام سے بریڈ فورڈ انگلستان میں تبلیغ اسلام کے فرائض بخوبی انجام دے رہا ہے۔

۱۔ روزنامہ حالات 24 مارچ 1963ء مضمون حضرت نوشہ گنج بخش۔ ڈاکٹر صاحب نے شرافت نوشاہی صاحب کی روایت کی روشنی میں اکبری دور لکھا ہے جو غلط ہے۔ دارالحدیث نوشہ صاحب کا دور شاہجہان کا عہد ہے۔

کرامات

ولی کے لئے صاحب کرامات ہونا ضروری نہیں ہے۔ کیونکہ اس کا اصل مقصد تو اللہ کے دین کی اشاعت اور اللہ کے بندوں کو نیک راہ دکھانا ہوتا ہے۔ لیکن کبھی اللہ تعالیٰ کی طرف سے بخشی گئی قوت کے باعث بعض ایسے واقعات پیش آ جاتے ہیں جن کو خوارق عادت یا کرامات کا نام دیا جاسکتا ہے۔ نوشہ صاحب اپنے دور کے نیک بزرگ اور ولی اللہ تھے۔ اس لئے ان سے خوارق عادت کا اظہار کوئی اچھے کی بات نہیں ہے۔ حضرت خواجہ نظام الدین اولیاء کے فرمان کے مطابق اولیاء کے مدارج تین قسم کے ہوتے ہیں۔ پہلی قسم یہ ہے کہ بندہ ولی ہو، اس کے متعلق اُسے خود بھی علم نہ ہو اور نہ ہی لوگوں کو پتا ہو۔ دوسری قسم یہ ہے کہ لوگ اسکی ولایت سے آگاہ ہوں، مگر وہ خود اُس سے ناواقف ہو۔ تیسری قسم یہ ہے کہ لوگ بھی جانتے ہوں اور وہ خود بھی اس خوبی سے واقف ہو۔⁽¹⁾ نوشہ صاحب کی زندگی کے واقعات سے پتا چلتا ہے کہ آپ کی

بقول حضرت نظام الدین اولیاء تین چیزیں ہیں جو کرامت کے طور پر حاصل ہوتی ہیں۔ ایک علم بغیر تعلیم کے، جیسے کہ خواجہ ابو حفص نیشاپوری جب سراج کے دوران بغداد پہنچے تو انہوں نے خواجہ جنیدؒ سے نہایت فصیح و بلیغ عربی میں گفتگو کی۔ دوسرے جو کچھ عوام خواب میں دیکھتے ہیں اولیاء اللہ بیداری میں دیکھتے ہیں۔ تیسرے عوام کے تصور سے بڑے جوان کی ذات پر پڑتا ہے وہ ولی اللہ دوسرے پر ناں سکتے ہیں۔ مثل اگر وہ حوض کا تصور کرتے ہیں تو اسی وقت اُن کا منہ پانی سے بھر جاتا ہے اور یہ تاثیر تصور کی ہے۔ اسی طرح اگر صاحب کرامت دوسرے کی ذات کے متعلق تصور کرتا ہے تو اس کے تصور کا اثر دوسرے کی ذات پر ہوتا ہے۔ یہاں تک کہ وہ کسی کے مرنے کا تصور کریں تو وہ شخص مر جاتا ہے۔ خرق عادت کی چار قسمیں ہیں۔ معجزہ نبیاء کے ساتھ خاص ہے کہ اس کا علم و عمل کامل ہوتا ہے۔ کرامت اولیاء کو نصیب ہوتی ہے۔ معونہ وہ ہے جو کہ بعض مجتہدوں کو ہوتی ہے۔ جو نہ علم رکھتے ہیں۔ نہ عمل لیکن اس سے بعض خرق عادت دیکھنے میں آتے ہیں۔ استدراج اس گروہ سے صادر ہوتا ہے جو صاحب یمان نہیں ہوتا جیسے چادر گر وغیرہ (نحوۃ سیر الاولیاء از امیر خورشید مراد علی تلعینف 790ھ/1388 اور ترجمہ اعجاز الحق قدوسی لاہور، 1980ء، ص 49، 546)

ورایت کا تعلق تیسری قسم سے تھا۔ اس لئے اُن سے دیگر صوفیائے کرام یا بزرگان دین کی مانند کرامت کا ظاہر ہونا کوئی انہونی بات نہیں تھی۔ تذکرہ نوشہی، ثواب المناقب، کنز الرحمت، تحف قدسیہ وغیرہ میں آپ کی ان گنت کرامات کا ذکر ہے۔ مگر ہم یہاں صرف حوالے کے طور پر چند ایک کا ذکر کریں گے۔

۱۔ شاہجہان کے عہد میں قندھار کی فتح ایک مسئلہ بنی ہوئی تھی۔ دارالشکوہ بھی اس مہم میں ناکامی کا سامنہ کر چکا تھا۔ اورنگ زیب کو بھی کامیابی نظر نہیں آتی تھی۔ شاہجہان کا وزیر نواب سعد اللہ خان نوشہ صاحب کے مرید قاضی خوشی محمد کے توسط سے نوشہ صاحب کی خدمت میں حاضر ہوا تو قندھار کی فتح کے لئے دعا کرائی۔ آپ نے عصر کے گمزن کے لیے وضو کرتے ہوئے تین مرتبہ **عسکری** پانی قندھار کی جانب پھینکا اور فرمایا: **جاؤ بادشاہ کو فتح کی خوشخبری دے دو۔** قاصد نے بیان کیا کہ فتح کی کوئی صورت نہیں تھی۔ عصر کی نماز کے وقت اللہ کی رحمت سے قلعہ کی دیوار تین مقامات پر گر گئی۔ فوج نے اندر داخل ہو کر قبضہ کر لیا۔ شاہجہان نامے سے پتا چلتا ہے کہ قندھار 1063ھ میں فتح ہوا۔ شاہجہان نے عقیدت کے طور پر دو گاؤں ٹھٹھہ عثمان اور بادشاہ پور آپ کی درگاہ کے لئے بطور نذرانہ پیش کئے۔ جن کا سالہ محصول ایک لکھ تیرہ ہزارہ ایک سو سٹھ دھام یعنی دو ہزار اکھتر روپے تھا۔⁽¹⁾

۱۔ تحف قدسیہ صفحہ 130 کے حوالے سے شاہجہان خود چل کر نوشہ صاحب کے پاس آیا تھا۔ شاہجہان نامے میں اس واقعہ کا ذکر نہیں ملتا۔ البتہ اس واقعہ کی تصدیق ٹھٹھہ عثمان اور موضع بادشاہ پور کی جاگیر کے اُن شہزیوارین سے ہوتی ہے۔ جو نوشہ صاحب کے ورثاء کے پاس موجود ہیں۔ یہ جاگیر بعد میں نوشہ صاحب کے پوتے شیخ محمد سعید دودا بن ہاشم دریائے کے قبضہ میں رہی۔ پھر نوشہ صاحب کے دوسرے پوتے شیخ عصمت اللہ بن برخوردار کے شہزادہ فرخ شیر کی عداوت میں دعویٰ کرنے سے یہ جاگیر دونوں پوتوں میں تقسیم کر دی گئی۔ برق نوشہی کے پاس یہ فرمین چک ڈوگر اور ایک نقل شرافت نوشاہی کے کتب خانہ سہیلپور میں ہم نے خود دیکھے ہیں۔ آخر پرا دیکھے ضمیمہ

قاضی خوشی محمد ایک سفر میں نوشہ صاحب کے ہمراہ تھے۔ نوشہ صاحب گھوڑے پر سوار تھے۔ قاضی صاحب بجاظ ادب بنگے پاؤں پیدل چل رہے تھے۔ گرم ریت کے باعث پاؤں جل رہے تھے۔ انہوں نے نوشہ صاحب کے حکم سے گھوڑے کی کاٹھی پر ہاتھ رکھ لیا۔ اسکی تاثیر سے اُن کے پاؤں جلنے سے محفوظ رہے۔ ^(۱) تذکرہ نوشاہی میں درج ہے کہ آپ نے ایک نابینا عورت کی طرف توجہ فرمائی تو اللہ تعالیٰ نے اسکی بینائی بحال کر دی۔ ^(۲) سید صالح محمد (چک سادہ) کی خواہش پر نوشہ صاحب نے نماز کی حالت میں اپنے مریدوں کو خانہ کعبہ کی زیارت کرائی۔ ^(۳) ایک مرتبہ سیر کرتے ہوئے چناب کے کنارے آپ سے ایک جوگی ملا اور کہنے لگا میں نے چھتیس برس کی محنت کے بعد جوگ حاصل کیا ہے۔ آپ بھی ایک نذرہ کریں۔ وہ ایک جھاڑی کے پیچھے چھپ گیا جب نکلا تو تیس برس کا جوان تھا۔ پھر خوبصورت بچہ بن گیا پھر اپنی اصل شکل میں آ گیا۔ آپ نے فرمایا۔ تم نے بیکار رہتے برس ضائع کئے۔ آپ نے لڈہو کا ایک نذرہ بند کیا تو ہر طرف سے اللہ ہو کی آوازیں آنے لگیں۔ جوگی اُسی وقت مسلمان ہو گیا اُس کا قبیلہ بھی ایمان لے آیا۔

1- تذکرہ نوشاہی (قلمی) ص 154

2- ایضاً ص 155

3- نوشہ صاحب سے قبل اس قسم کی کرامات بزرگان دین سے ظاہر ہوتی رہی ہیں۔ حضرت بختیار کاکی کا فرمان ہے کہ بندگان خاص کے واسطے خدا کعبے کو بھیج دیتا ہے کہ وہ اس کا طواف کر لیں کریں۔ چنانچہ اس وقت سب نے کعبہ کو حاضر دیکھا۔ اس مجلس میں قاضی حمید مدین، سید نور الدین مبارک، مولانا علاء الدین کرماتی حاضر تھے۔ (تذکرہ اولیائے ہند جلد اول ص 31) بابا فرید نے حاضرین کو کعبہ کی زیارت کرائی۔ (تذکرہ اولیائے ہند ص 61) بقول شیخ جلال مدین جبریزی ”فقیروں کی نمازی یہ ہے کہ جب تک کعبہ چشم ظاہری سے نہیں دیکھ لیتے تکبیر اولیٰ نہیں کہتے۔ یہ نماز ان کی درجہ اولیٰ کی نماز ہے۔ (تذکرہ اولیائے ہند جلد اول ص 56)

حکام سے مراسم

نوشہ صاحب کی درویشانہ زندگی سے پتا چلتا ہے کہ آپ دنیاوی ٹھٹھہ باٹھ کو اچھا نہیں سمجھتے تھے۔ آپ دنیا کے بادشاہوں کی نسبت پوری کائنات کے بادشاہ کے در پر سر جھکانے میں زیادہ فخر محسوس کرتے تھے۔ آپ نے ساری زندگی اس اصول پر عمل کیا۔ اور اپنے مریدوں کو بھی یہی تعلیم دی۔ اس امر کا ثبوت اُن کے اُس مراسلے سے ملتا ہے جو انہوں نے اپنے بیٹے شیخ برخوردار کو لکھا ہوا تھا۔ ان کو نواب سعد اللہ خان نے ملازمت کی پیش کش کی تو نوشہ صاحب نے اجازت نہ دی اور لکھا:

”منصب در اس معبود رائق نیست کہ منصب عبد اختیار کنند۔ بختا بدخواستہ بیامند۔

بدست آپک تفتہ کردن خمیر

بہ از دست بسقن بہ پیش امیر ^(۱)

چنانچہ نوشہ صاحب نے کبھی کسی دربار سے تعلق نہ رکھا۔ شاید یہی وجہ ہے کہ مغل بادشاہوں کے تذکروں میں آپ کا ذکر نہیں ملتا۔ مگر خاندانی تذکروں میں اس قسم کی بیشتر شہادتیں ملتی ہیں جن سے پتا چلتا ہے کہ نوشہ صاحب بے شک شاہی دربار سے بے نیاز تھے مگر حاکم وقت آپ کی خدمت میں حاضر ہو کر ضرور فیض حاصل کرتے رہے ہیں۔ جیسا کہ پہلے ذکر کیا جا چکا ہے کہ شاہجہان کا وزیر نواب سعد اللہ خان قلعہ قندھار کی فتح کی دعا کے لئے آپ کی خدمت میں حاضر ہوا تھا۔ بقول پیر کماں لاہوری شاہجہان بادشاہ خود چل کر آپ کی خدمت میں حاضر ہوا تھا۔

بیامد در جہاں شاہ جہاں روز کہ بزمین سخن مدد ماو دل افروز
بفرمودہ چہ خواہی اے شاہ جہاں کہد امیں پیش شد دشمن زبدا خواہ

1- تذکرہ نوشاہی (قلمی) ص 247

در وجه انعام التماسیخ محمد سعید و عصمت اللہ موضع ٹھٹھہ عثمان
و غیرہ علمہ پر گنہ ہرات من اعمال دوا بہ چوئب صوبہ پنجاب کہ ہو چوب فرمان عالی شان
مستور ۲۲ رجب شد۔ عہد حضرت ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ مرحمت شدہ بود ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ دو موضع
سابق پروانہ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ بنام دیوان حاصل نموده

126
—————
(114140)

پروانہ محمدہ امراء عظیم الشان زبدہ وزراءئے بلند مکان جمعۃ الملک
دارا احمد م قسطنطین الملک یمن الدولہ سید عبداللہ خاں بہادر ظفر جنگ سپہ سالار یار باوفا
تک کہ رفعت پندہ وزارت و شجاعت دستگاہ نور محمد خاں محفوظ باشند۔ چوں موضع ٹھٹھہ عثمان
و بادشاہ پور قادر بست عمدہ پرگنہ ہرات من اعمال دوآپہ چوہنب مضاف صوبہ پنجاب مجمع
مبلغ یک لک و سیزدہ ہزار و یکصد و شست دہام دروہبہ انعام المعنی معہ فرزند ان جہت خرچ
درگاہ حاجی محمد نوشہ و فضلہ شیخ محمد سعید و عصمت اللہ بدستور سابق بحال و برقرار است۔
ابنہا نوشتہ میشود کہ مواضع مرقومہ را در دست جمعدہ ام مزبور دروہبہ انعام التتمہ فرزند ان
جہت خرچ درگاہ حاجی مذکور و فضلہ بسوی الیہما حسب الظمن بحال دانستہ بر زمینداران
آنجی قدغن نمایند کہ ہاواجب را بہ کلی آنہا جواب میگفت باشند۔ تحریر ۱۳ جمادی الاول سنہ
احد جلوس قلمی شد۔

1- شیخ فاضل قادیانی (رحمۃ اللہ علیہ) ص 130

[illegible]

مددۃ زیں نواب سعید^{۱۱} خان خضر جنگ ہفت ہزاری ہفت ہزار اسوار، شیخ
بزر دواسپہ سہ اسپہ منصب^{۱۲}، بدیع الزمان^{۱۳}، حکم گجرات، پانچ صدی ذات،
منصب پانچ صد اسوار^{۱۴}، مولراج قانگوئے گجرات^{۱۵} وغیرہ کا نوشہ صاحب کی خدمت
میں حاضر ہونا ثابت ہے۔ جس سے پتا چلتا ہے کہ اُس دور کے حکام نوشہ صاحب کا
کس قدر احترام کرتے تھے۔

وفات

نوشہ صاحب کی تاریخ وفات کے بارے میں کئی اختلاف ہے کہ تذکرہ
نوشی سے پہلے کسی نے بھی کس ضمن میں کچھ نہیں لکھا۔ صرف تذکرہ نوشی میں شیخ
عبدالرحیم سد کنبوی کا ایک قطعہ درج ہے جس سے ظاہر ہوتا ہے کہ نوشہ صاحب نے
1064ھ میں وصال فرمایا۔ بعد میں آنے والے قہکاروں نے اسے ہی نقل کیا ہے۔
چنانچہ پیر کمال لاہوری نے تحف قدسیہ، مولوی اشرف پٹری نے کنز الرحمت، شیخ
محمد حیدت شریف پوری نے گلزار نوشی، عمر بخش رسول نگری نے مناقب نوشی، برق
نوشی نے نوشہ پیر، نوشہ گنج بخش، شرف نوشی نے شریف التواریخ جلد اول، دوم
حصہ اول، حصہ دوم اور تیسری جلد کے عدوہ الوار نوشیہ، ذکار نوشیہ، گنج اسرار،
انتخاب گنج شریف اردو، گنج شریف پنجابی اور صاحبزادہ امتیاز الحق نوشی نے ذکر نوشہ
میں سن وفات 1064ھ درج کیا ہے۔

ان کے مقابلے میں مفتی غلام سرور لاہوری نے خیریتہ صنفیہ جلد اول،

1- تذکرہ نوشی (قلمی) ص 339

2- شاہجہان نامہ جلد سوم ص 870

3- ثواب المناقب ص 232، تذکرہ نوشی قلمی ص 182، 87

4- شاہجہان نامہ جلد سوم ص 898

5- تذکرہ نوشی (قلمی) ص 183

حقیقتہ اسرار، گنجینہ سروری، گنج تاریخ، مولوی دین محمد نے باغ اولیائے ہند، مولوی
نور احمد چشتی نے تحقیقات چشتی، مرزا آفتاب بیگ عرف مرزا نواب بیگ چشتی تھانی
نے تحفۃ اسرار، قاضی ام بخش چاہوری نے حقیقتہ اسرار، مرزا اختر کیرانوی نے
تذکرہ اولیائے ہند، تذکرۃ الفقراء، مولوی انیس احمد نے نیس اولیائے ہند، مولوی نیاز علی
خان مرتضیٰ نے گلشن مشہیر، شاہ شریف احمد مراد سہروردی نے ہفتاد اولیاء، میاں
محمد ابراہیم اعوان نے نور نہل قادری، مولوی مقبول احمد جلاوی نے سبیل سلسیل، سامیں
جیون شاہ نے گلزار نوشی، پیر غلام دستگیر نامی، ہوری نے سوانح شاہ محمد غوث،
اعجاز الحق قدوسی نے تذکرہ صوفیائے پنجاب، صاحبزادہ غلام مصطفیٰ رحمانی نے سوانح
عمری شاہ عبدالرحمن اور امان اللہ خان ارمان سرحدی نے عرس اور میسے میں نوشہ صاحب
کی تاریخ وفات 1103 ہجری لکھی ہے۔

ان ہر دو فریق کے بیانات و درج کے پیش نظر ہم تذکرہ نوشی اور ثواب
المناقب میں درج شہادتوں کی روشنی میں حتمی نتیجے پر پہنچنے کی کوشش کریں گے۔

(1)

تذکرہ نوشی سے قبل ثواب المناقب کو مرتب کیا گیا اور اسکی بنیاد مرزا احمد
بیگ کا رسالہ راغجز ہے۔ اسی رسالہ سے تذکرہ مرتب ہوا۔ ثواب المناقب کے
مصنف نے رسالہ راغجز میں مندرج واقعات کو من و عن بیان کیا ہے۔ ان میں کسی قسم
کی کمی بیشی نہیں کی اور نہ ہی ترتیب کو تبدیل کیا ہے صرف عبارت میں ادبی حسن و چاشنی
پیدا کی ہے۔ جبکہ تذکرہ نوشی کے مرتب نے خود اعتراف کیا ہے کہ اس نے واقعات
میں کہیں کہیں اضافہ کیا ہے۔ ثواب المناقب میں حضرت نوشہ صاحب کی وفات کے
متعلق کوئی ذکر موجود نہیں۔ اس سے ظاہر ہوتا ہے کہ مرزا احمد بیگ لاہوری نے اپنے
رسالہ میں وفات کے متعلق کچھ نہیں لکھا ہوگا۔ اس لئے ثواب المناقب میں کوئی
اندرونی شہادت نہیں ملتی۔

تذکرہ نوشہائی میں نوشہ صاحبؒ کے پوتے شیخ عصمت اللہؒ کے ایک مرید شیخ عبد الرحیم سدا کنہویؒ کا ایک قطعہ درج ہے۔ جس سے وفات کا سن 1064ھ لگتا ہے۔

ز تاریخ وصال او دم در جستجوں شد

گوش دل ندا آمد کہ ”خاتم پاک“ پر خوانش^(۱)

1064ھ

لیکن تذکرہ نوشہائی میں ہی درج بعض واقعات کی روشنی اور تاریخی تناظر میں یہ سن درست ثابت نہیں ہوتا۔ مثلاً

(الف) شیخ عبد الرحیم سدا کنہویؒ نے یہ تاریخ کہاں سے دے یا کس سے سنی ہے۔ اس کے متعلق تذکرہ نوشہائی کے مرتب نے کوئی تفصیل پیش نہیں کی اور تحقیق کے بغیر اس قطعے کو نقل کر دیا ہے۔ اس قطعہ کے خالق نے اس سن کے بارے میں خود کوئی رائے نہیں دی۔ جس سے ظاہر ہوتا کہ تذکرہ نگار نے اس تاریخ کی تمام تردید داری صرف سدا کنہویؒ کے کے کندھوں پر ڈال دی ہے اور خود اس بارے میں خاموشی اختیار کی ہے۔ یہ تاریخ کسی تحقیق کی بنیاد پر نہیں لکھی گئی اسلئے قابل قبول نہیں ہو سکتی۔ جبکہ قطعہ نگار کا اپنا بیان ہے کہ اس تاریخ کی بنیاد صرف ”گوش دل ندا آمد“^(۲) ہے۔

(ب) تذکرہ نوشہائی کے مرتب کے اپنے بیان کے مطابق گجرات کا حاکم بدیع الزمان نوشہ صاحبؒ کی بدوع سے مراٹھا اور اُسے شیخ عبداللہؒ تو مسلم نے قتل کیا تھا۔

”کہ بدیع الزمان یوزیر آد رفت۔ شب شیخ عبداللہ نام تو مسلم اورا

کشت و خلق از ظلم و حد ص شد“^(۳)

1 تذکرہ نوشہائی ص 206

2- ایضاً ص 206

3- ایضاً ص 187

بدیع الزمان کا منصب پانچصدی ذات، پانچ سو سوار^(۱) تھا۔ کیپٹن ایلیٹ^۲ کے مطابق بدیع الزمان کی گجرات تقرری نومبر 1648ء میں ہوئی تھی اور وہ چھ برس تک گجرات کا حاکم رہا۔ اس سے چلتا ہے کہ بدیع الزمان کی وفات (قتل) نومبر 1654ء^(۳) کے قریب ہوئی جبکہ بقول شرافت نوشہائی نوشہ صاحبؒ کی وفات 8 ربیع الاول 1064ھ / 26 جنوری 1654ء کو ہوئی۔ ان کے مقابلے میں ہرق نوشہائی تاریخ وصال 8 ربیع الاول 1064ھ / 18 مئی 1654ء تحریر کرتے ہیں۔^(۴) ان تاریخوں کے تجزیے سے صاف عیاں ہے کہ نوشہ صاحبؒ کا وصال جنوری یا مئی 1064ھ / 1654ء میں نہیں ہوا۔ ورنہ وہ اپنی وفات کے بعد بدیع الزمان کو کیسے بدوع دے سکتے تھے۔ جبکہ تذکرہ نوشہائی اور ثواقب المناقب سے پتا چلتا ہے کہ بدیع الزمان، نوشہ صاحبؒ کی زندگی میں ہی قتل ہوا۔ چنانچہ واضح ہوتا ہے کہ آپ کے وصال کا سن 1064ھ / 1654ء نہیں ہو سکتا۔

(ج) آپ نے اپنی وفات کے چند لمحے پہلے سید عبداللہ بخاری کو اپنا کھیس عطا فرمایا۔ جس کی تاثیر سے وہ مجذوب ہو گئے۔ شرافت نوشہائی ان کے متعلق لکھتے ہیں

”بیر خانہ سے رخصت ہوتے ہی آپ کے حالات تبدیل ہو گئے۔

ایک دن شہجہان بادشاہ نے تمام اُمراء کو دربار میں بلایا۔ آپ کو بھی

جانا پڑا۔ جب نقارہ پر چوٹ پڑی تو آپ بیہوش ہو کر گر پڑے۔

1- شاہ جہاں نامہ جلد سوم ص 898

2- کروئیکل - ف گجرات ص 76

3- شریف التواریخ جلد اول ص 1042

4- شجرہ شریف نوشہائی ص 41

بادشاہ نے پوچھا سید عبداللہ کو کیا ہو گیا ہے۔ لوگوں نے بتایا کہ یہ حضرت حاجی نوشہ صاحب کے مرید ہوئے ہیں۔ یہ جذب اور وجدان کی تاثیر سے ہے۔ بادشاہ نے کہا دین اور دنیا کبھی نہیں رہ سکتیں۔ پس اسی وقت آپ کو رخصت کر دیا اور آپ کے دستے روہیہ مقرر کر دیا اور آپ کے چھوٹے بھائی کو سیدی منصب دے دیا۔⁽¹⁾

شرف صاحب کا خیال ہے کہ سید عبداللہ شیخ فرید بخاری المعروف مرتضیٰ خان کے بیٹے تھے۔⁽²⁾ لیکن شیخ فرید بخاری کے معاصر فرید بھٹکری کے بقول شیخ فرید بخاری کی اور ذریعہ نہیں تھی۔ صرف ایک لڑکی تھی وہ بھی مرگئی۔⁽³⁾ جبکہ شہجہان نامے میں سید عبداللہ کو فرید بخاری کا بیٹا (نواسہ) لکھا گیا ہے اور ان کا منصب مفقودی تھا۔⁽⁴⁾

شرافت نوشاہی کے بیان کئے ہوئے واقعہ کا شاہ جہان نامے میں کہیں ذکر نہیں ملتا اور نہ ہی کہیں سید عبداللہ کے استغنیٰ کا سراغ۔ جس سے پتا چلتا ہے کہ یہ واقعہ شاہ جہانی عہد کا نہیں ورنہ سید عبداللہ کے نام کیساتھ کچھ ذکر ضرور ہوتا۔ ساتھ ان کے بھائی کا بھی ذکر ہوتا اور اس کے سیدی منصب کا بھی پتا چلتا۔ شاہ جہان نامے میں مفقودی منصب سے کم کوئی منصب نہیں۔ ممکن ہے کہ یہ منصب عالمگیری عہد کا ہو۔ جس طرح شیخ محمد حیات شرفپوری نے اپنی تصنیف گلزار نوشاہی میں ”آپ کے جامعہ اطہر کی تاثیر“ کے عنوان کے تحت اسے نوشہ صاحب کی وفات سے ایک دن پہلے کا واقعہ لکھا ہے ”حضور پُر نور کی وفات کے ایک دن پہلے سید عبداللہ شاہ بن ثوب

1۔ شریف التواریخ جدید نمبر 3، حصہ دس ص 345

2۔ ایضاً ص 342

3۔ ذخیرۃ الخواتم جلد دس، کراچی 1961ء، ص 146

4۔ شاہ جہان نامہ صد سالہ ص 895

میر مرتضیٰ صاحب عالمگیری کے دربار کا منصب دار ہزاری تھا، جب اس کے دل میں اس منہم حقیقی کے نورانی نے شعبدہ مارا تو اس کے دس میں بہ زیارت فیض بشارت عاشق ذات رسول ﷺ، حاجی محمد نوشہ گنج بخش کی ہوئی۔ حضور کی زیارت سے مشرف ہو کر عرض کی کہ یا قہد میرا اور وہ ترک دنیا کا ہے۔ سو وہ مجھے محاسن ہے اس لئے آپ مجھے مجذوب بنا دو۔⁽¹⁾

اس سے ظاہر ہوتا ہے کہ یہ واقعہ عالمگیری عہد کا ہے۔

(3)

انگریزی عہد کے آغاز میں زمینوں کے بندوبست کے سلسلے میں ساہنپال کے باشندوں نے 14۔ اپریل 1857ء کو ساہنپال کی آپادی کے متعلق متفقہ طور پر محکمہ مال کے افسران کو یہ بیان ریکارڈ کرایا۔

”مسیک اٹھن شاہ کی اور دسے مسکی ساہنپال مورث اعلیٰ دیہہ ہڈانے دو

سو برس گزرے کہ دیہہ ہڈا آباد کیا۔“⁽²⁾

اس تصدیق شدہ ریکارڈ کے مطابق 1857ء میں سے اگر 200 سال نفی کر دیئے جائیں تو ظاہر ہے کہ ساہنپال 1067ھ 1657ء میں آباد ہوا۔ اس حوالے سے ساہنپال پہلی مرتبہ نوشہ صاحب کی وفات سے تین سال بعد آباد ہوتا دکھائی دیتا ہے۔ جبکہ تذکرہ نوشاہی اور تواقب المنقبت میں مسند شہادت موجود ہے کہ موضع ساہنپال آپ کی زندگی میں ہی آچکی اجازت سے آباد کیا گیا تھا۔ اس کا مطلب ہے کہ نوشہ صاحب کی وفات 1064ھ/1654ء غلط ہے۔⁽³⁾

1۔ گلزار نوشاہی، 1۔ مور 1915ء ص 6

2۔ ریکارڈ محکمہ مال ہجرات

3۔ خزینۃ المصنف ص 257

سرکاری ریکارڈ کے مطابق ساہیال 1657ء میں آباد ہونے کی ایک اور بڑی معتبر شہادت ثواب المناقب اور تذکرہ نوشہی میں موجود ہے کہ نوشہ صاحب کے مرشد خلی شاہ سیمان نوریؒ نے اپنی وفات سے تقریباً وہ مہینے قبل نوشہ صاحب کو نوشہ تارڑاں میں اپنی رہائش رکھنے کا حکم دیا تھا۔ خلی صاحب کی وفات مفتی غلام سرور کی تحقیق کے مطابق 1065ھ/1655ء میں ہوئی۔ خلی صاحب کی زندگی میں ساہیال کی بادی کا ذکر نہیں ملتا بلکہ یہ گاؤں بعد میں آباد ہوا اور نوشہ صاحب کو نوشہ تارڑاں سے ساہیال تشریف لائے۔ اس تاریخی شہادت سے واضح ہوتا ہے کہ نوشہ صاحب کا سن وصال 1064ھ/1654ء غلط ہے۔

(4)

صحیح تاریخ وفات

(i) اس بحث سے ہم اس نتیجے پر پہنچے ہیں کہ نوشہ صاحب کا وصال شاہجہانی عہد میں نہیں ہوا۔

(ii) ہم نے اس باب کے آغاز میں نوشہ صاحب کی ولادت کے ضمن میں حقیقی تجزیہ کیا ہے کہ یہ عبارت:

”اتفاقاً اور اثناء نوشہی رسالہ کہ از وصال حضرت شاہ چہل و سہ سال گزشتہ بود کہ از اخلاص محمدان عزیز کی از لشکر ظفر ش عالمگیر بادشاہ کہ ہم آں عزیز محمد امین نقل کرو۔“ (1)

مرزا احمد بیگ کی نہیں بلکہ صاحب رسالہ تذکرہ نوشاہی شیخ محمد حیات بر خور داری کی ہے۔ یہ تذکرہ مصنف کے اپنے قول کے مطابق 1146ھ/1733ء میں لکھا گیا

تذکرہ نوشاہی (قلمی) دہلہ - ج 1 - مورخطوط شیرانی نمبر 5171/2160 ورق 63 اعلیٰ

”در مقام مناسب سنہ یکہزار یکصد چہل و شش از ہجرت النبی الامی“ (2)

یعنی 1146ھ میں جب رسالہ تذکرہ نوشاہی لکھا گیا۔ اس وقت نوشہ صاحب کی وفات کو 43 سال بیت چکے تھے۔ اگر 1146ھ میں سے 43 نکال دیئے جائیں تو 1103ھ/1691ء نوشہ صاحب کا سال وفات نکل آتا ہے۔

تذکرہ نوشاہی اور ثواب المناقب میں مندرجہ واقعات سے یہ ثابت ہو چکا ہے کہ نوشہ صاحب کی وفات عالمگیر کے عہد میں ہوئی۔ اس لئے ہمارے نزدیک مفتی غلام سرور کی رائے صاعد ہے۔ کتاب خانہ سن کی ایران سے شائع ہونے والی کتاب طریق تحقیق کے مصنف محمد معصوم شیرازی نے بھی جلد 3 کے صفحہ 116 پر 1103ھ کو ہی ان الفاظ میں درج کیا ہے:

”وفات نوشاہ ساں یکہزار و یکصد و سہ بود در عہد سلطنت اورنگ زیب عالمگیر ہندی“

دن

مزار کی لوح پر نوشہ صاحب کی وفات کا دن 8۔ ربیع الاول لکھا ہوا ہے۔ پیر کمال لاہوری (2) 9۔ ربیع الاول شرافت نوشاہی (3) 8۔ ربیع الاول برق نوشاہی (4) اور مولوی نور احمد چشتی (5) 5۔ ربیع الاول کو نوشہ صاحب کی وفات کا دن قرار دیا ہے۔ بقول نور احمد چشتی

”وفات نوشہ صاحب کی پنجم ربیع الاول کو واقع ہوئی ہے۔ مگر مقام تعجب ہے کہ عرس آن کا آن کے طرز پر اس روز نہیں ہوتا، اور باعوض اس کے اسی تاریخ بحساب ماہ قمری بمقام خانقاہ حضرت چچا صاحب

- 1 تذکرہ نوشاہی، مکرور ورق 2۔ صف 2 تحائف قدسیہ (قلمی) ص 136
- 3 شریف التواریخ جلد اول ص 1042
- 4 نوشہ جبر ص 40، نوشہ شیخ بخش ص 89، چہل و سہ ص 26
- 5 تحقیقات چشتی ص 251

جو ہمدام نوشہرہ پائے روئے دریائے چناب ضلع گجرات واقع ہے
 بڑی دھوم دھام سے ہوتا ہے اور چونکہ روز وفات بحساب شمس نوین
 ۱۰ جینہ کی تھی۔ اس تاریخ ہزار پاک رحمن صاحب موضع بھڑی شاہ
 رحمن میں جو متصل شیخوپورہ ہے عرس ہوتا ہے۔^(۱)

پیر محمد حیدر صاحب کا وصال 25۔ ربیع الاول کو ہوا۔ گرا کی درگاہ پر اس تاریخ
 کو عرس نہیں ہوتا۔ بلکہ 5 ربیع الاول کو بھرپور عرس ہوتا ہے اور یہ عرس نوشہ صاحب کا
 منایا جاتا ہے۔ اس سلسلے میں یہ روایت بیان کی جاتی ہے کہ نوشہ صاحب کا وصال
 3۔ ربیع الاول کو ہوا اور پیر محمد حیدر نے اسی تاریخ کو اپنے مرشد کا ختم درنا شروع کر
 دیا۔ ہذا 3۔ ربیع الاول کو ختم شریف کی ایک خصوصی محفل ہوتی ہے، جس میں گنتی کی چند
 روٹیاں، دو دان پکائی جاتی ہے۔ 4۔ ربیع الاول کو عام درویشوں کا اجتماع ہوتا ہے و
 5۔ ربیع الاول کو پیر محمد صاحب اپنے درویشوں و مریدوں کے ہمراہ جلاپور جناس کے
 نزدیک پیر بھولا ولی کی درگاہ پر حاضری دیتے تھے۔ رات وہیں گزارتے اور سات ربیع
 الاول کو واپس نوشہرہ آ جاتے تھے۔ پیر بھولا کی درگاہ پر حاضری کا سبب یہ بیان کیا جاتا
 ہے کہ انہوں نے حیدر صاحب کو نوشہ صاحب کے گھر کی رہائی تھی۔ پیر محمد حیدر اسی
 احترام کی وجہ سے ساری زندگی اُن کی درگاہ پر حاضری دیتے رہے۔ یہ رسم تین سو سال
 سے جاری ہے اور پیر محمد حیدر صاحب کی اولاد بھی اسی رسم پر عمل کرتی ہے۔ اس سے پتا
 چلتا ہے کہ نوشہ صاحب کی وفات 3۔ ربیع الاول 1103ھ/ 1691ء کو ہوئی۔

مدفن

تذکرہ نوشہ ہی یا ثواقب المناقب میں اس بات کا کوئی حوالہ نہیں ملتا کہ نوشہ
 صاحب کی وفات کے بعد اُن کا مزار کہاں تعمیر کیا گیا۔ شرافت نوشہ ہی نے شریف
 اتوارخ جلد اول، دوم، سوم، ایچ گنج، سرا، انوار نوشہ، اذکار نوشہ، تذکرہ
 نوشہ گنج بخش، فیض القادریہ، خواجہ عبد رشید نے تذکرہ شعرائے پنجاب، قبل مجددی

۱۔ تحقیقات چشتی ص 251

نے رسالہ حواس و آثار شرافت نوشہ ہی، مفتی علی الدین نے عبرت نامہ، منشی گنیش داس
 بدھیرا نے چہر باغ، پنجاب اور مولوی دین محمد نے باغ اولیائے ہند میں نوشہ صاحب کا
 مدفن اور مزار موضع ساہیال ضلع گجرات لکھا ہے۔ جبکہ برق نوشہ ہی نے اپنی کتاب نوشہ
 پیر، نوشہ گنج بخش اور ماہنامہ محبوب ستمبر 1972ء فیصل آباد میں نوشہ صاحب کا مزار موضع
 رحمن تحصیل پیر ضلع گجرات تحریر کیا ہے۔ اُن کے دعویٰ کے مطابق:

”ساہیال میں آپ کا مزار نہ پہلے کسی دور میں تھا اور نہ ہی اب موجود
 ہے۔ بلکہ آپ کا روضہ مبارک موضع رحمن شریف میں ہے۔“^(۱)

جیسا کہ پہلے ذکر کیا جا چکا ہے کہ تذکرہ نوشہ ہی اور ثواقب المناقب سے
 ظاہر ہوتا ہے کہ موضع ساہیال آپ کی اجازت سے آپ کی زندگی میں ہی آباد ہو تھا۔
 اور آپ کے لئے وہاں مکانات بھی تعمیر کیے گئے۔ اس مقالے کی تسوید سے پہلے ہمارا
 اپنا ذیل یہ تھا کہ ممکن ہے آپ کا وصال ساہیال ہی میں ہوا ہو اور آپ کا مزار بھی اسی
 گاؤں میں بنا ہو لیکن شرافت نوشہ ہی کی حزار کے متعلق تحریروں میں تضاد کے باعث
 حقیقت کی تلاش میں ہمیں خود وہاں جا کر مزار اقدس کا محل وقوع دیکھنے کا موقع ملا۔
 یہاں پہلے شرف نوشہ ہی کی تحریروں سے اقتباسات پیش کئے جاتے ہیں جو تضادات
 کے باعث دلچسپ ہیں۔

1۔ آپ کا روضہ اطہر ہمدام ساہیال شریف ضلع گجرات پنجاب میں گاؤں سے
 نصف میل شمال کی طرف مرجع خلائق ہے۔⁽²⁾

2۔ وفات کے بعد نوشہ صاحب کا مزار اور مدفن چک ساہیال سے مغرب کی طرف
 تیار کیا گیا۔⁽³⁾

1۔ ماہنامہ محبوب (مدیر صائم چشتی) فیصل آباد۔ شمارہ ستمبر 1972ء ص 60

2۔ اذکار نوشہ ص 33

3۔ ہفت روزہ پیام گجرات، 24 نومبر 1967ء (مضمون شجرہ شریف نوشہ کی اصلاح)

3 آپ کا روضہ اطہر نعل شریف ضلع گجرات پنجاب گاؤں سے نصف میل شمال کی طرف مرجع خلافت ہے۔⁽¹⁾

ان تینوں حوالوں سے قاری اشتباہ کا شکار ہو جاتا ہے کہ نوشہ صاحب کا مزار ساہیال میں ہے یا نعل میں ہے۔ اگر ساہیال میں ہے تو کبھی نعل کی جانب اور کبھی مغرب کی جانب ہو جاتا ہے۔ کبھی وہ نعل میں جانب شمال ہے۔ گر پ کا مزار نعل یا ساہیال میں نہیں تو پھر کس جگہ ہے؟

لیکن ان کے چوتھے بیان سے واضح ہو جاتا ہے کہ مزار ساہیال میں ہے:

”حضور کا روضہ طہر موضع ساہیال شریف تحصیل پٹیہ ضلع گجرات میں دریائے چناب کے شان کنارے پر واقع ہے۔“⁽²⁾

حضرت نوشہ صاحب کا مزار ساہیال میں واقع ہونے کے ثبوت کے لئے شرافت نوشاہی نے تذکرہ نوشاہی کی اس عبارت سے فائدہ اٹھایا ہے۔ ”بعد از وصال حضرت شاہ مدفون و مزار ایشان از موضع ساہیال چناب قبلہ نمودہ شد“⁽³⁾

اس عبارت سے واضح ہوتا ہے کہ وفات کے بعد مزار موضع ساہیال کے مغرب میں بنایا گیا مگر یہ عبارت ہمیں تذکرہ نوشاہی کے کسی ور نسخے میں دکھائی نہیں دیتی۔ اس کے متعلق برق نوشاہی صاحب کا دعویٰ ہے۔

”جناب شریف احمد صاحب شرافت ساہیالوی نے روضہ قدس کے نعل وقوع سے متعلق ”رسالہ اعجاز اور تذکرہ نوشاہی کے جو حوالے تحریر فرمائے ہیں۔ وہ ان کے اپنے ذہن کی پیداوار ہیں۔ رسالہ اعجاز کا جو نسخہ انہوں نے اپنے دوستوں کو لکھ کر دیا ہے وہ ان کا خود

1 روزنامہ کوہستان لاہور، 26 جون 1969ء

2 انوار نوشاہیہ ص 29

3 ہفت روزہ پیام گجرات 24 نومبر 1967ء

مستند ہے اور یہ رسالہ انہوں نے خود لکھ کر مرزا محمد بیگ کے نام منسوب کر دیا ہے۔“⁽¹⁾

نوشہ صاحب کے مدفن اور مزار کے متعلق تصدیقات اور پھر تصدیقات پر اعتراضات سے اگر قطع نظر کیا جائے تو پھر اپنی ہی تحقیق پر اعتبار کی گنجائش ہے۔ چنانچہ راقم نے خود روضہ اقدس کی زیارت کی تو پتا چلا کہ موجودہ مزار موضع نعل میں ہی ہے۔ جسکی تصدیق کے سے موضع نعل کے پوری سے رابطہ کیا گیا۔ فرد جمعہ دی میں یہ الفاظ درج ہیں۔ ”موضع نعل، غیر ممکن درگاہ نوشہ صاحب“ پہلے مزار کا رقبہ 27 کنال 5 مرلے تھا۔ بعد میں قبرستان کے لئے دس مرلے مزید اضافہ کیا گیا۔ اب مزار کا کل رقبہ 27 کنال 15 مرلے ہے۔ اس کا خسرہ نمبر 1/84 ہے۔ فرد جمعہ دی کی نقل آخر میں ضمیمہ کے طور پر دیکھئے۔ مزار کے ساتھ موضع نعل کی آبادی ہے۔ جس میں قوم تارڑ، نوروشاہی صاحبزادوں کی مشترکہ قبور ہیں۔ نوشہ صاحب کے مزار سے تقریباً ایک کلومیٹر کے فاصلے پر بجانب جنوب موضع ساہیال آباد ہے۔ جس کی آبادی نعل سے کم ہے۔ ساہیال کے لوگ عام طور پر جنازے نعل کے قبرستان میں ہی دفن کرتے ہیں۔ ساہیال میں صرف شرافت نوشاہی اور ان کے والد بزرگوار صاحبزادہ غلام مصطفیٰ نوشاہی کی قبروں کے علاوہ شاید کسی اور معروف نوشاہی بزرگ کی قبر نہیں ہے۔

اب سوال یہ پیدا ہوتا ہے کہ ساہیال کا نوشہ صاحب کے مزار سے کبھی کوئی تعلق رہا ہے یا نہیں۔ اس کے متعلق بھی مصنفین میں اختلاف موجود ہے۔ لہذا اہم کمزور روایات اور حوالے چھوڑ کر محکمہ ماں کے تصدیق شدہ ریکارڈ پر اعتماد کرتے ہیں۔ جس سے یہ ثابت ہوتا ہے کہ نوشہ صاحب اپنی زندگی میں نعل شریف لائے تھے۔ یہاں ہی ان کا وصال ہوا اور دفن ہوئے۔ دیکھئے ذکر آبادی و حصول ملکیت موضع نعل تحصیل

پٹیہ ضلع گجرات مسل بندوبست سرسری 1857 بندوبست قنونی مئی 1867ء

3 ماہنامہ محبوب (نصیب آباد) شمارہ ستمبر 1972ء ص 63

”جس جگہ پہلے ہمارا گاؤں آباد تھا اس جگہ دینا دریائے چناب پر تھا۔ عرصہ گیارہ پشت کا گزرا کہ مسی رنل قوم جٹ گوت تارو ہندو موضع اسکھنڈ ضلع گوجرانوالہ سے مل مویشی پناے گرمی عیال و اطفال اس جگہ آیا۔ کچھ مدت اسی طرح گزراں کری۔ پھر گاؤں آباد کیا۔ اس طرف غلبہ اسلام کا تھا۔ بعد میں مورت کے مسی رنل پر مورت کو مسلمانوں نے مسلمان کیا۔ پہلے گاؤں چھوڑ گیا۔ چند مدت گاؤں ویران رہا۔ پھر مسلمان عثمان و عالی پسران رنل نے دیہات قرب و جوار سے آکر گاؤں آباد کیا۔ سو سال تک گاؤں آباد رہا۔ پھر صدمہ دریا سے گاؤں برد ہو گیا۔ بزرگان ہمارے نے بقاصد یک کوس جانب شمال آباد کیا۔ 35 برس رہ کر پھر برد ہو گیا۔ ب عرصہ 27 سال کا ہو ہوگا کہ ہم لاکن نے تیسری آبادی جانب شمال بقاصد ایک میل چوٹی جگہ آباد کیا۔ تب سے برابر آباد چلا آتا ہے اور کوئی تہہ کہہ نہ سکتے ہیں ہذا میں نہیں ہے۔ تہہ ہائے آبادی سابقہ کی دریا برد ہو گئی اور مسی نوشہ صاحب فقیر قوم راجپوت گوت جالپ بطور سیاحی اس جگہ آیا۔ لب دریا مکانات و مسجد وغیرہ بنوائی۔ صدمہ دریا سے وہ مکان برد ہو گئے۔ پھر بعد میں نوشہ صاحب فقیر کی اولاد کی خانقاہ و مسجد وغیرہ مکانات تعمیر پختہ بنائے تب سے یہ قوم فقیر نوشہ ہی بھی مالک ہے۔ اور دیگر اقوام متفرق مندرجہ شجرہ نسب ہندوستان گزشتہ پیش گاہ صاحب پرنٹنگ سے مالک بن گئے۔ کیفیت محاذ نام ان کے درج ہے۔

وجہ تسمیہ: مورت نے گاؤں اوپر نام اپنے کے رنل نامزد کیا۔ قبل از محمداری سرکار عہد سنگھال میں یہ گاؤں دروہست بنام امیر خان ولد

شیر خان قوم نوانہ سکھائے رسول نگر دار و درمہ راجہ رنجیت سنگھ کی جاگیر

تھا در جاگیر دار مذکور نصف حصہ دینا تھا۔ بنظہ

موضع سہیل کی مسل حقیقت میں نوشہ صاحب کے مزار کا یا نوشہ صاحب کا ذکر تک نہیں ہے جس سے ثابت ہوتا ہے کہ نوشہ صاحب کا مزار شروع سے ہی رنل میں ہے۔

مزار کی تعمیر و مرمت (۱)

دریائے چناب کے سیلاب کے باعث نوشہ صاحب کا مزار تین مرتبہ دریا برد ہوا۔ 1170ھ / 1757ء میں تابوت پہلے دفن سے نکال کر موضع نوشہہ میں چاہ حیاتوں والے میں دفن کیا گیا۔ نوگ تین دن تک آپ کی زیارت کرتے رہے۔ آپ کا جسم درکنن بالکل صحیح و سہمت تھا۔ پیر کمال، ہوری نے تحائف قدسیہ میں اس واقعہ کو بیان کیا ہے

بصورت بس مبارک آنچہ بودہ

لباس کنن شاہ ہرگز نسودہ

1237ھ / 1822ء میں دریا کی طغیانی کے سبب چوٹی جگہ [موجودہ رنل] منتقل کیا گیا۔ 1258ھ / 1842ء میں شیخ امام الدین صوبہ دار کشمیر خف شیخ غلام محی الدین ناظم الملک ہوشیار پوری نے پانگی کی طرز پر روضہ تعمیر کروایا۔ 1311ھ / 1894ء میں میاں عبداللہ درویش نوشہی لاہوری نے اسکی مرمت اور سفیدی کروائی۔ 1369ھ / 1950ء میں 81 گھنٹے کی مسلسل بارش کی وجہ سے مزار کی دیواروں میں دروازہ پڑ گئے جس کی وجہ سے مزار کی مرمت کی تعمیر نو کی ضرورت پیش آئی۔ 1373ھ / 1954ء یکم محرم جمعرات کے روز مزار کو شہید کر کے نئے سرے سے آٹھ پہلو مرمت کی بنیاد رکھی گئی۔ دو سال بعد یعنی 1375ھ / 1956ء میں مزار کا نچوا حصہ (تعویذ) اور چار پہلو برآمدہ بنایا گیا اور 1۔ مزار کی تعمیر و مرمت سے متعلق یہ حوالے لٹریچر جلد نمبر 2 حصہ اول ص 178 سے ماخوذ ہیں۔

باقی عمارت کی تعمیر شروع کی گئی۔ گنبد 1380ھ / 1961 میں مکمل ہوا۔ 1390ھ / 1970ء اس پر سبز رنگ کی چینی کی ٹکڑی لگائی گئی۔ گنبد کے کس پر 50 توے سونا چڑھا گیا۔ 1393ھ / 1974ء حاجی غلام احمد نوشہری حیدری ساکن چوہڑا ماجرہ (فیض آباد) کی کوششوں سے مزار تک بجلی لائی گئی اور 1394ھ / 1975ء میں صابزادہ محبوب حسین نوشاہی سجادہ نشین سنگھوٹی (جہلم) کی کاوشوں سے دربار کے اندر بجلی کا میٹر نصب ہوا۔ مزار کے اندر قبر مبارک سنگ مرمر کے جھنگے کے اندر بنی ہوئی ہے۔ سرہانے سنگ مرمر کی وزن شیب ہے۔ مزار فن تعمیر کا عمدہ ترین نمونہ کہہ جا سکتا ہے۔ مشرق کی جانب بابا محمد شاہ کا مزار ہے۔ جو بھی نامکمل ہے لیکن فن تعمیر قابل تعریف ہے۔

عرس:

مزار اقدس پر ہر سال ہاڑھ کی دوسری جمعرات کو عرس ہوتا ہے جو جمعرات جمعہ، ورہفتہ تک یعنی تین دن رہتا ہے۔ راکھوں کی تعداد میں عقیدت مند حاضری دیتے ہیں۔ بارونق بھر پور میلہ لگتا ہے۔ مزار کے ارد گرد رات دن قوالی اور مزار سے ملحقہ مسجد میں نعت خوانی ہوتی ہے اور علماء تقویٰ پر کرتے ہیں۔ زائرین کے لیے لنگر عام ہوتا ہے۔ دسمبر 1976ء سے مزار کی دیکھ بھال اور عرس کا انتظام و انصرام محکمہ وقاف کے سپرد ہے۔ علاہ ازیں نوشہ صاحب کے تین خلفاء کی درگاہوں پر بھی نوشہ صاحب کا عرس بھر پور انداز میں منایا جاتا ہے۔

1- بھڑی پاک رحمن ضلع گوجر ٹوہ میں 9 جینٹھ

2- جیر محمد حیدر نوشہری کے مزار پر 3 سے 5 ربیع الاول

3- سید شاہ محمد شہید رہتاس کی درگاہ پر 9 جینٹھ

چند سالوں سے بریڈ فورڈ انگلینڈ میں ورلڈ اسلامک مشن کے زیر انتظام بھی عرس منایا جاتا ہے۔ جس سے پاکستانیوں کے علاوہ دیگر ممالک میں مقیم نوشاہی شریک ہوتے ہیں۔

تہکات

1 قرآن پاک (قلمی) سائز تقریباً 16/30 x 20 کل صفحے 995۔ سہ کتابت 8 و 8 رجب 814 ہجری۔ ہر صفحہ پر گیارہ سطور۔ سنہری حاشیہ ہے۔ آیات کے آخر میں گول دائرے۔ ہر سطر کے درمیان سنہری ٹیکر۔ شروع کے ٹین اوراق خالی ہیں۔ فہرست کیلئے ان پر ٹیکریں کھینچی گئی ہیں۔ مگر فہرست درج نہیں ہے۔ متن پورا ہے۔ کتابت دیدہ زیب اور قرآنی عین ہے۔ دل کو سکون بخشی ہے۔ ہر ورق کے ساتھ ایک باریک پنا ٹسٹک تھا جو یک ورق کو دوسرے سے جڑے نہیں دیتا۔ لیکن جب اسکی دوبارہ جلد بندی کی گئی تو باریک پنے نکال دیئے گئے۔ پہلے ورق پر سورۃ فاتحہ درج ہے، دوسرے ورق سے سورۃ بقرہ کا آغاز ہوتا ہے۔ ان اوراق پر سات سطریں ہیں۔ سونے کے پانی سے سنہری حاشیہ اور محراب نما تیل بولے بنے ہوئے ہیں۔ گہرے نیلے، سرخ اور گلابی رنگ کی گلکاری کی گئی ہے۔ کتابت باریک کالی روشنائی سے کی گئی ہے۔ ص 2-3 کی سطور کے درمیان پھول دار تیل ہے باقی اوراق کا حاشیہ سنہری ہے۔ آخری صفحہ 995 پر منبرے کا زیادہ استعمال کیا گیا ہے۔ جبکہ ورق کے ارد گرد سرخ اور چمنی رنگ کی تیل ہے۔ اسکے گرد پھر سنہری تیل ہے۔ اس صفحہ کے آخر میں یہ دعا درج ہے۔

لَهُمَّ سَائِغًا بَشَا فِي تِلَاوَةِ الْقُرْآنِ مِنْ خَطَايَا أَوْسِيَانِ أَوْ

زِيَادَةِ أَوْ تَقْصِيرٍ أَوْ تَحْرِيفٍ كَسَمَةِ وَأَعْفِرْ لِي يَا رَبَّاهُ

وَتَجَاوِزْ عَنِّي سَيِّئَاتِي وَلَا تَلْ أَخْذِلْ يَا مَوْلَاهُ بِرَحْمَتِكَ يَا

أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ۔ 8 و 8 رجب 814 ہجری

بیان کیا جاتا ہے کہ یہ نسخہ نوشہ صاحب کے والد شیخ علاء الدین کو سفر حج کے دوران بغداد کے کسی شخص نے تحفہً پیش کیا تھا۔ اغلب ہے کہ یہ نسخہ نوشہ صاحب کے مطالعے میں رہا ہے۔ یہ نسخہ سلاً بعد سلاً صابزادہ محبوب حسین نوشہری

(سنگھوٹی) کے کتب خانہ میں موجود ہے۔

2 قرآن مجید۔ متفرق اجزاء۔ خط بہار میں لکھے ہوئے چند اور ق کتب خانہ

شرفقت نوشاہی سہتپال میں موجود ہیں۔

3- کلہ مبارک (۱)

4۔ انہی مبارک (2) فقیر خانہ اندرون بھٹی گیٹ میں موجود ہیں۔

5- لتگی مہرک۔ صہ جہر اردو تنہا زحق نوشہای یڈو کیٹ 37۔ لی شاد باغ کے پاس موجود ہے۔

6- کبیل۔ روایت ہے کہ نوشہ صاحبؒ اوڑھتے تھے۔ یہ کبیل اب تک درگاہ سخی

روشن دین بمقام نوحاہیاں ضلع بہاولنگر میں موجود ہے۔

7- عصا۔ کوئی لکڑی کا یہ عصا صابزادہ نذر محمد کے گھر موضع نوشہہ پر متصل دربار

نوٹشہ صاحبؒ موجود ہے۔ عین ممکن ہے کہ ان کے علاوہ بھی دیگر تبرکات

عقیدہ تمسدا ان نوشتہ کے پاس موجود ہوں۔

اور

خاندانی شجروں اور تحریروں کے مطابق نوسہ صاحب کے دو بیٹے اور ایک بیٹی

تھی۔ بڑے بیٹے کا نام محمد پر خور دار اور چھوٹے بیٹے کا نام محمد ہاشم درہا دل تھا۔ بیٹی کا

نام سہزہ خاتون تھا۔ جن کا کاح لوشہ صاحب نے اپنے ایک مرید حافظ معصومی

12 ان کا ذکر مفتی علی مدین نے عبرت نامہ جلد دوم میں بھی کیا ہے۔ صاحبزادہ محبوب حسین

دشاهی (شکوئی) کے مطابق یہ تبرکات غلام محمد چشمہ کو اس کے مرشد صاحبزادہ عبدالرسول

من دو محمد سعید بن ہاشم وریاوس بن نوشہ گنج بخش" نے عطا کئے تھے۔ غلام محمد چٹھہ نے اپنے

پ کے تعمیر ہوئے قلعے کا نام کوٹ نور محمد سے تبدیل کر کے رسول نگر رکھ دیا تھا۔ سکھوں کے

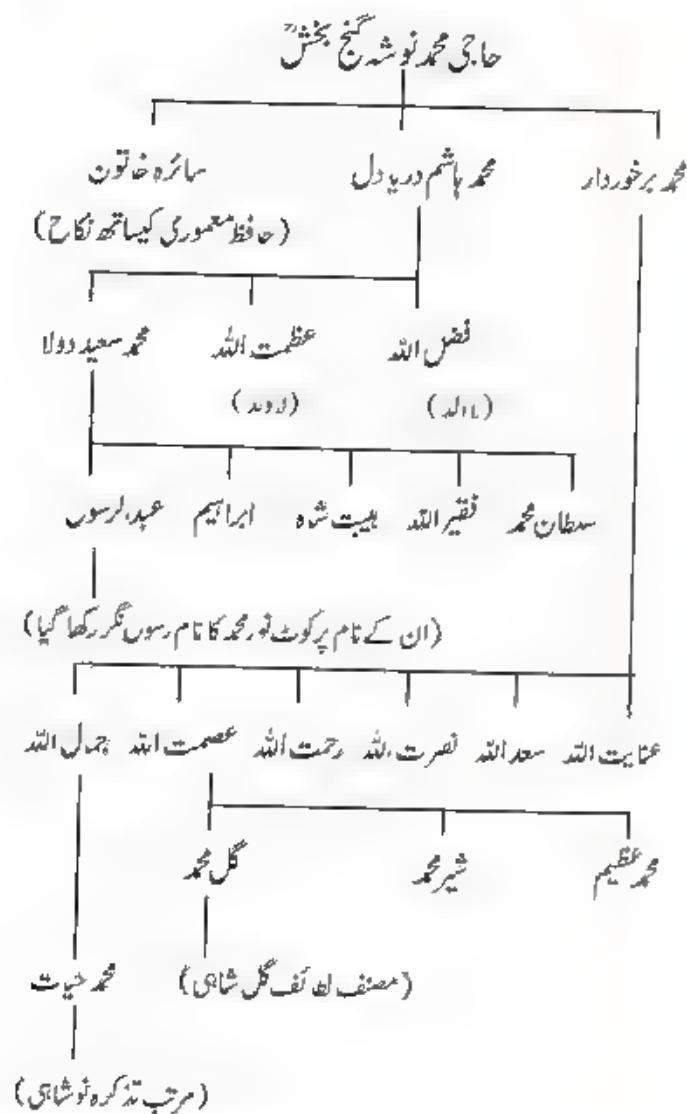
مہر بیس اس کا نام رزم مر ہو گیا (پچھلیں دی ور) غلام محمد چشمہ لی وفات کے بعد یہ تہہ کات

میرزا محمد خان، نو شادی جلیل سے منسلک تھا۔ یہ تمام کات فخر خانہ کے مسکینوں کو دیا گیا۔

$\frac{1}{\sqrt{2}} \begin{pmatrix} 1 & -i \\ 0 & 1 \end{pmatrix}$

کیا تمہیں پتا تھا۔ ہر خوردار صاحب کے چھ بیٹے اور ہاشم دریاؤں کے تین بیٹے تھے۔ جن

کا مختصر سچرہ یوں ہے



لوٹ شجرہ کی تفصیل سے گئے دیکھئے شریف التواریخ جلد دوم (حصہ اول و دوم) اور جلد سوم

نیابت

نوشہ صاحبؒ کے بعد اُن کے دونوں بیٹوں کی اولاد جاری ہے در دونوں خاندان اپنے آپ کو نوشہ صاحبؒ کی نیابت کا حقدار قرار دیتے ہیں۔ شرافت نوشاہی کے دعوے کے مطابق نوشہ صاحبؒ کے بعد اُن کے بڑے بیٹے پرتو دار صاحبؒ سجادہ نشین ہوئے۔ بلکہ نوشہ صاحبؒ نے اپنی زندگی میں ہی اُن کو اپنا ولی عہد^(۱) مقرر کر دیا تھا۔ جبکہ برق نوشاہی کا دعویٰ ہے کہ نوشہ صاحبؒ کے چھوٹے بیٹے ہاشم دریا دلؒ گدی نشین ہوئے تھے۔^(۲)

ہمارے نزدیک نوشہ صاحبؒ کے دونوں صاحبزادے درانگی اولاد قابل احترام ہے۔ نیابت کے بارے میں یہاں بیان کرنے سے ہمارا مقصد نہ تو کسی کی دل آزاری ہے اور نہ ہی کسی فریق کی طرفداری۔ ہم صرف خاندانی محفوظات کی روشنی میں حقائق تک پہنچنے کی کوشش کریں گے ورنہ پھر فیصد قارئین کی باخ نگرانی و وسعت قلبی پر چھوڑ دیں گے۔

سب سے پہلے ہم سلسلہ نوشاہیہ کے بنیادی مآخذات پر نظر ڈالتے ہیں۔ تذکرہ نوشاہی کا مرتب لکھتا ہے کہ میاں صدر الدین المعروف شاہ صدر دیوان اپنے مرشد نوشہ صاحبؒ کے بہت قریب تھے۔ دوسرے مریدوں نے جب نوشہ صاحبؒ کو اُن پر اس قدر مہربان دیکھا تو خیال کیا کہ نوشہ صاحبؒ کہیں میاں صدر الدین کو اپنا خلیفہ مقرر نہ کر دیں اور نیابت اُن کے حوالے کر دیں۔ پیر بھائیوں کے باہمی مشورے کے بعد پیر محمد جیوؒ نے نوشہ صاحبؒ کی خدمت میں عرض کی کہ اگر آپ نے

۱۔ شریف نورخ جلد اول ص 1034، جلد دوم حصہ اوّل ص 173۔ حصہ دوم ص 155۔

تخت گنج شریف اردو ص 29، گنج شریف، جلد اول ص 45، اذکار نوشاہیہ ص 91۔

انور شاہیہ ص 27

۲۔ نوش گنج بخش ص 101، نوشہ پیر ص 50، پانچ پیر بہار ص 29، شجرہ شریف نوشاہی ص 42۔

صدر الدین کو نیابت عطا کر دی تو شاید تمام گواہ قبول کرنے میں تامل ہو، اور اگر اپنی اولاد میں سے کسی کو خلیفہ مقرر کر دیں گے تو سبھی خوش محسوس کریں کریں۔ نوشہ صاحبؒ نے فرمایا۔ میں پیر محمد

چرا مکنی! من مجذوب نہ ام، سلام و نیابت بخاتمہ خود
داشتہ ام

تذکرہ نوشاہی کا مرتب اس سے آگے لکھتا ہے کہ ایک دن میاں صدر الدین حضرت نوشہ صاحبؒ کی زیارت کو آئے۔ اُس وقت ہاشم دریا دلؒ دروازے میں کھڑے تھے۔ میاں صدر الدین اُن کے قریب سے گزر کر سیدھے نوشہ صاحبؒ کے قدموں میں گر پڑے۔ سرکار نے غصے میں فرمایا۔ میاں صدر الدین قدم تو وہ تھے جن کو دروازے میں چھوڑ آئے ہو۔ اب تمہیں میرے قدموں سے کچھ حاصل نہیں ہوگا۔^(۲) تذکرہ نوشاہی کے بعض نسخوں میں ہاشم دریا دلؒ کی بجائے برخوردار صاحبؒ کا نام لکھا ہوا ہے۔ ہاشم دریا دلؒ کی اولاد کا دعویٰ ہے کہ ایسے نسخے تحریف شدہ ہیں۔ اس لئے ہم تذکرہ نوشاہی کے حوالوں پر یقین نہ کرتے ہوئے کنز الرحمت کی طرف ہاتھ بڑھاتے ہیں۔

کنز الرحمت کا اصل مآخذ بھی وہی تذکرہ نوشاہی ہے۔ لیکن عین ممکن ہے کہ کنز الرحمت کے مصنف مولوی شرف چیماری نوشاہی مخبری نے تذکرہ نوشاہی کا کوئی ایسا نسخہ دیکھا جو فریقین کی تحریف سے محفوظ ہو۔ شاید اس کا ثبوت ہمیں کنز الرحمت سے مل جائے۔ مطلوبہ کنز الرحمت میں یہ شعر موجود ہے۔

عطا شد نیابت بہ پسر بزرگ

نمودند تحسین بہ کار سترگ^(۳)

۱۔ تذکرہ نوشاہی (قلمی) ص 203

۲۔ بیضا ص 204

۳۔ کنز الرحمت ص 71

حضرت نوشہ نج بخشؒ کے مرشد حضرت خلی شہ سیدان ثوریؒ (بھلاواں) کی اولاد میں سے سجادہ نشین شیخ فضل حسینؒ کے دعویٰ کے مطابق مطبوعہ کنز: لرحمت تحریف شدہ ہے۔ طباعت کے وقت اس شعر میں تصرف کیا گیا ہے۔ اصل شعر اس طرح ہے

عطا شد نیابت کہ پامبر خورد
نمودند تحسین بہ کار سپرد

اُن کا خیال ہے کہ طباعت کے وقت مزید شعر اصل نسخے میں سے حذف کر دیئے گئے۔ جن سے ہاشم دریا دل کی سجادہ نشینی واضح ہوتی تھی۔ وہ شعریں ہیں:

ہ ہاشم شاہ داد دستار را تمامی فقیراں امورش ادا^(۱)
نمودند از علم باطن عطا مدحظہ چو کردند رو خدا
بگفتند حضرت بہ یاران خویش سپردم شاہ شاہ ہاشم بہ پیش

ہم نے خود کنز ارحمت کے تین نسخوں میں یہ شعار دیکھے ہیں۔ لیکن شرافت نوشاہی کے خیال میں یہ اشعار حاقی^(۲) ہیں۔ اس لئے ہم نے ان متنازعہ اشعار سے قطع نظر کرتے ہوئے نوشاہی سلسلے کے قدیم ترین مآخذ ثواقب المناقب کی طرف رجوع کرتے ہیں۔ ثواقب المناقب کا مصنف ہاشم دریا دلؒ کے متعلق لکھتا ہے:

"آخر ا مرآن دنگیر در ماندگان یاور کل یعنی شہ ہاشم دریا دلؒ مانند محیط اعظم در اقطار و در شہرت و شہت و ز گرمی تو جہات آل امت خورشید صفات روز بروز مشرق و مغرب روشن شد۔ جماعت سبز بخت نہاں کردہ۔ توشہ جنت پارگاہ طوبالہ و رضوان اللہ کہ در سایہ آں ابر بہار بنو زمیوہ مقصود پیشاپہ پختہ بود۔ در پرتو آیں خورشید جہان فروز

1 شیخ فضل حسین رسالہ انبیاء۔ گیلانی لکھنؤ۔ پریس، مور ۱۹۲۵ء کے قریب شائع ہو (ص ۱۷)

2 تذکرہ نوشہ نج بخش ص ۱۲۷

چوں شجرہ پیوندی لذت ذوق دہلا یافت۔ قطع نظر از پرورش کہنہ سادہ کثر نو بہار را یک قلم سر بند نمودہ۔ چوں سرواڑ بار تعلقات زاد ساخت۔ بیت

کرد آں دریا دل عالی تبار

عالمے را سبز چوں ابر بہار^(۱)

یعنی نوشہ صاحبؒ نے جو پودا لگایا تھا اُسے سرسبز کر کے ہاشم دریا دلؒ نے پھل دار بنا دیا ہے۔

ان تمام مذکورہ حوالوں سے زیادہ اس اہم مسئلے پر نوشاہی سلسلے کے تیسرے مآخذ تماغ قدسیہ میں روشنی ڈالی گئی ہے۔ اُس میں پیر کمال لاہوری لکھتے ہیں کہ نوشہ صاحبؒ نے اپنے بڑے بیٹے میاں برخوردار کو سجادہ نشین بنانے کا ارادہ کیا تو اُن سے پوچھا کہ تم آنے والوں کے نگر کا اہتمام کر لو گے۔ انہوں نے عرض کیا کہ میں والدہ ماجدہ سے مشورہ کر کے بتاؤں گا۔ والدہ نے فرمایا۔ ہمارے لئے بھٹیاری یا نانباکی کا کام ہی رہ گیا ہے۔ یہ کام ہمارے بارے کا نہیں

جوابش داد مادر کہ میں چتیں کار طباطبائی نان پڑی عالم چہ درکار^(۲)
بیامد شاہ برخوردار بیزر جوابے کا پختاں بید بروزار
ظاہر ہے کہ نوشہ صاحبؒ جیسے خلی درویش کو یہ جواب کس طرح پسند آ سکتا

تھا۔ چنانچہ پیر محمد سیدیؒ نے عرض کیا

بگفت آں خیر خواہ جملہ مردم کہ صاحب زادہ خورد است خوش دم
مرا فرما کہ حاضر و روم او را کہ پیدا کردہ است او نیک خور^(۳)

1- ثواقب المناقب ص ۲۷۱، ۲۷۰

2- تماغ قدسیہ (قلمی) ص ۱۲۸

3- ایضاً ص ۲۹

نوشہ صاحب کی اجازت سے پیر محمد چیر ہاشم دریا دل کو لائے اور راستہ میں سمجھتے رہے۔

بدو گفتہ کہ من شاہ زہاں را
خبردار این چنین و فتے نیابے
ہر آں چیزے کہ گوید با تو فرزند
بہراہ اش گرفتہ قصہ ر
مسافت پہ کرو ہے چند رانجی
بیک قریہ در آمد منز لے کرد
مریدے بود خدمت کرد بسیار
کہ سہ کس را بیاید نان بختن
بفرمودند کہ امرم ہی آرد
بکرو او بچنایاں آنچہ بدو گفت
ہمہ مردم کہ بہر زیارت آمد
سہ روز اندر وہ آمد بچنیں کار
بیامہ نزد حضرت مہرباں شد

نوشہ صاحب کے سوال کے جواب میں ہاشم دریا دل نے عرض کیا:

گفتہ از توجہ ذات عالی
گفتہ ذات مردم خود بشوئی
درون خاند بہر نان سازی
گنتی خدمت عالم ہر کسے را
نخواہد رفت کس از فیض خالی
طبق دادن بدیگر کس گلوئی⁽²⁾
بتو رو میکنی ہم خلق راضی
زانی از در خود ہر کسے را

1 تحائف قدسیہ (قلمی) ص 129

2 ایضاً ص 130

ہی آور تعظیم و ہم آداب
ہاشم دریا دل نے جواب دیا کہ لوگوں کے لئے میرے سو دروازے کھلے
رہیں گے۔ نوشہ صاحب خوش ہوئے اور فرمایا

بفرمودند رو تنور در ساز
گرم کن گرم کن بر خلق درواز

پیر کمال فرماتے ہیں

ازاں ساعت ہزاراں خلق نان خوار
بہمند تا قیامت فیض جاری
شدہ تا حال ہم از قوت جاں خوار
بلکہ تحائف قدسیہ میں شجرہ طریقت یوں بیان ہوا ہے:

شدہ معروف حضرت شاہ معروف⁽¹⁾
سیماں شاہ ہچوں سلیمان
بہمہ اسرار شد بر خلق مکشوف⁽²⁾
بزرگ خاتمش شد جن و انساں
مریدان را ماں شد در دو عالم
معین و بس کریم و شاہ دستار
نشد خالی ورش از ہر سوالی
دوئم آں ذات پر خوردار عالی
ہاشم شاہ دریا دل کی سجادہ نشینی کے حوالے کنز الرحمت کے منظوم پنجابی ترجمے

میں بھی ملتے ہیں:

حضرت ہاشم صاحبزادہ
چنگا سی صاحب سجادہ
روشن کینا جس شہادہ⁽²⁾
کامل عظمت بھری دا
ہر دم لطف خدا دا شامل
حکم چلاون ہاریدا
ملک عشق دے آہے عامل

1 تحائف قدسیہ (قلمی) ص 107

2 کنز الرحمت (قلمی) پنجابی ترجمہ ملوک صاحبزادہ محبوب حسین نوشاہی (نگھوئی) جہلم ص 35

ان تمام خواہوں سے ہاشم دریا دل کی سجادہ نشینی واضح ہوتی ہے۔ تذکرہ نوشاہی میں بھی اس قسم کے حوالے موجود ہیں جن سے پتا چلتا ہے کہ ہاشم شاہ دریا دل کے بعد اگلی اور اسجادہ نشین بنی۔ تذکرہ نوشاہی کے مرتب کا یہ بیان دیکھئے

”از میں محمد ہاشم جیسو فرزند شہنشاہ یکے حضرت میاں فضل اللہ کے در

حیات حضرت وصال یافت و دیگر حضرت میاں عظمت اللہ کے بعد از وصال ایشان بر سجادہ ہدایت متمکن شدو بسیر کس از ایشان بہرہ مند

شدند۔ لیکن خواست حق بریں منول بود کہ بعد از دو سہ سال ز وصال

ایشان شد و ز زبان قاضی رضی الدین منقول است کہ چوں وصال

میاں محمد ہاشم شد۔ خاطر من آزرده شد۔ چون متمکن شد۔ شب

خوابم در واقع حضرت شاہ را دیدم۔ فرمودند کہ فلا نے متمکن مشوازیں

کہ پسران محمد ہاشم خورد و سہ ماندہ اند و واقع محمد ہاشم شد الحال من خود

خبردار خانہ آہا ام۔ ہر گاہ کہ بکرم حق برمند محمد سعید خواہد نشست،

روز بروز ترقی و پندہی خواہد شد و تصرف زیادہ تر از سابق و برکت

فزاں خواہد شد و خلف سیوم میاں محمد سعید شاہ نہال حاتم وقت ہادی

طالبان سمد اللہ بقاؤ حق تعالیٰ ایں برگزیدہ آفاق را برمند ہدایت

متمکن داشت در عمر طبعی رساند“ (۱)

صاحب تذکرہ نے یہ واقعہ مرزا احمد بیگ کے الفاظ میں لکھا ہے۔ اس کے

آخر میں مرزا احمد بیگ کی نظم بھی درج ہے۔ جس سے پتا چلتا ہے کہ محمد سعید دولہ کی

سجادہ نشینی کے وقت رسالہ الاغیاز کے مصنف مرزا احمد بیگ لاہوری زندہ تھے۔ یہاں

اس نظم کے چند اشعار حوالے کے طور پر پیش کئے جاتے ہیں

اے بخت سعید نیک اقبال وے قرعہ طلعت کلو فال (۱)

اے بادئی بے ریا و بے ریب اے مسند فقر را توئی زیب

حق داد جو پا تو سرفرازی شہباز حقیقت و مجازی

بر جادہ آب و جد نشستی حق دادہ ترا چو چیرہ دلی

احمد کہ غلام عذر خواہست افتادہ بدر چو خاک راہ ہست

تذکرہ نوشاہی کے مصنف کے درج اس بیان سے واضح ہوتا ہے کہ مرزا احمد

بیگ نے رسالہ الاغیاز میں بر خوردار صاحب کی اولاد کا تفصیلی ذکر نہیں کیا تھا:

”چوں ذکر ولاد ایشان اندک بود لہذا مقدم بر ذکر اولاد حضرت میاں

بر خوردار جیونمودہ شدہ۔“ (۲)

ثواقب المناقب (جو تذکرہ نوشاہی سے پہلے الاغیاز کی بنیاد پر تصنیف ہوا)

میں بر خوردار صاحب کے چھ بیٹوں کے صرف نام گنوائے ہیں۔ عنایت اللہ، سعد اللہ،

نصرت اللہ، رحمت اللہ، عصمت اللہ اور جمال اللہ۔ ان میں سے عنایت اللہ اور عصمت اللہ

حضرت پاک رحمان کے مرید ہوئے اور خلافت پائی۔ (۳)

ثواقب المناقب میں ہاشم دریا دل اور دو محمد سعید اور ان کی اولاد کا ذکر

تفصیل سے موجود ہے۔ بلکہ دو محمد سعید کے بیٹے ہیبت شاہ کا قطعہ تاریخ بھی محمد ماہ

صداقت کجی ہی نے لکھا ہے۔ ”زادہ کوہ وقار“ (1126ھ) ثواقب المناقب کے علاوہ

کنز الرحمن اور تحائف قدسیہ کے مصنفین نے ہاشم دریا دل کی اولاد کا محمد سعید اور

عبدالرسول تک ذکر کیا ہے جبکہ بر خوردار صاحب کے جد اگلی اولاد کا تفصیلی ذکر نہیں

کیا گیا۔

تذکرہ نوشاہی کا مرتب لکھتا ہے کہ نوشہ صاحبؒ کی وفات کے بعد نوشہ صاحبؒ کے مرید شاہ فتح دیوان کی روحانی تربیت ہاشم دریا دلؒ نے کی تھی اور خلافت و اجازت سے مشرف فرما کر یونانیہ تھا۔ اس کا حوالہ شرافت نوشاہی نے شریف التواریخ میں بھی دیا ہے۔^(۱) جس سے ثابت ہوتا ہے کہ نوشہ صاحبؒ کے بعد سجادہ نشین ہاشم دریا دلؒ تھے۔ ورنہ شاہ فتح دیوان کو تربیت پر خوردار صاحبؒ دیتے اور خلافت و اجازت بھی وہی عطا کرتے۔ کیونکہ طریقت کی رو سے خلافت اور اجازت دینے کے لئے خود صاحب خلافت اور صاحب اجازت ہونا ضروری ہے۔

شرافت نوشاہی صاحب نے تذکرہ نوشاہی کے حوالے سے لکھا ہے کہ حضرت پر خوردار صاحبؒ کو نوشہ صاحبؒ کے پیرو مرشد حضرت نجی شاہ سلیمان نوریؒ نے اپنا مرید کیا اور بیعت کے بعد انہیں نوشہ صاحبؒ کے ہم پلہ بنا دیا۔ یوں پر خوردار صاحبؒ نوشہ صاحبؒ کے مرید نہیں بلکہ آپ کے پیرو بھائی ٹھہرتے ہیں۔ طریقت کی رو سے نیابت و سجادگی مریدوں میں سے کسی کے سپرد کی جاتی ہے۔ شاید یہی وجہ ہے کہ مرزا احمد بیگ نے ان کا دوران کی اور ذکر تفصیل سے نہیں کیا۔

ہاشم دریا دلؒ کے بعد ان کے بیٹے دو محمد سعیدؒ کی سجادہ نشینی کا ذکر تذکرہ نوشاہی میں ملتا ہے۔ دو محمد سعیدؒ کے بیٹے عبدالرسول صاحبؒ کی سجادہ نشینی کا ذکر تحف قدسیہ میں موجود ہے۔ اس تواریخ اور تسلسل سے اندازہ لگانا مشکل نہیں کہ نوشہ صاحبؒ کے بعد سجادہ نشین کون تھا۔

۱۹۷۵ء میں ہاشم دریا دلؒ کی اور د نے متفقہ طور پر صاحبزادہ محبوب حسین نوشاہیؒ کو نوشہ گنج بخشؒ کی درگاہ نمس شریف کا سجادہ نشین مقرر کیا اور دستار بندی کر دائی۔ (دیکھئے صفحہ آخر ضمیمہ)

نوشہ صاحبؒ کے متعلق مشائخ کے اقوال

نوشاہی سلسلے کی مآخذ کتب سے پتا چلتا ہے کہ نوشہ صاحبؒ کا چچا اور شہرت ان کی زندگی میں ہی دور دور تک پھیل چکی تھی۔ لہذا جو شخص بھی سچے خصوص ورنیک نیت سے آپ کے پاس آتا تھا، آپ اُس پر ایسی نظر فرماتے کہ اُس کا قلب جاری ہو جاتا تھا اور وہ تھوڑے ہی عرصے میں سلوک کے اعلیٰ درجات پر پہنچ جاتا تھا۔ آپ کے اس فیض عام کو دیکھ کر آپ کے ہم عصر بزرگ آپ کو ولیاء مگر کہتے تھے۔ تذکرہ نوشاہی میں لکھا ہے کہ آپ کے ایک ہم عصر بزرگ شیخ عبدالسلامؒ سن کنیدیا نوالہ نے اپنے ایک مرید کو نوشہ صاحبؒ کی خدمت میں یہ پیغام دے کر بھیجا کہ جو بھی آپ کے پاس آتا ہے آپ اُسے فوراً واپس لے کر آجائے گا۔ آپ نے اُس مہمان کو نہایت عزت جاری رہا تو فقرائے کی عزت و وقار کم ہو جائے گا۔ آپ نے اُس مہمان کو نہایت عزت کے ساتھ مسجد میں ٹھہرایا اور گاؤں کے لوگوں کو حکم دیا کہ آج شام کے وقت ہر شخص مسجد کے چراغ سے اپنا اپنا چراغ روشن کرے۔ رات کے وقت آپ نے اُس مہمان سے پوچھا۔ بتاؤ مسجد کے چراغ کی ضو کم ہوئی ہے۔ اُس نے ٹٹٹی میں جواب دیا۔ آپ نے فرمایا۔ جو اپنے شیخ کو ہمارا یہ پیغام پہنچا دو

”ہر کسی کی آید، برو نظری ٹٹم و دل اور، ذاکری گردائیم۔ اگر مشغول

خود ماند و اینجا آمد وقت خواہ نمود در ترقی و زیادتی خواہ شد۔ اگر

تقل خواہ نمود پیش ما خواہد، ملاقات نخواہد کرد۔ اوداند کار و اوداند۔

ہوں حاس خواہد ماند،^(۱)

ان واقعات سے ثابت ہوتا ہے کہ نوشہ صاحبؒ کا فیض ہر کسی کے لئے عام تھا۔ چنانچہ سب کے لئے آپ کی شخصیت پر کشش اور مرکز تھی۔ یہی وجہ ہے کہ آج

تصوف کے تذکروں میں آپ کے ہم عصر اور بعد میں آنے والے مشائخ کے ایسے اقوال دکھائی دیتے ہیں جو ہماری نگاہوں میں نوشہ صاحب کی شخصیت کو مزید پرکشش اور قابل احترام بنا دیتے ہیں۔ یہاں ان تمام اقوال کو رقم کرنا ممکن نہیں اور نہ ہی ان کے دہرانے کی چنداں ضرورت ہے۔ اس لئے ہم چند مشائخ کے اقوال لکھتے پر ہی اکتفا کریں گے۔ تاکہ قارئین اس حقیقت سے آگاہ ہو سکیں کہ مشائخ کی نظر میں نوشہ صاحب کا کیا مقام ہے۔

1- شیخ عبدالوہاب قادریؒ: یہ اپنے دور کے صوفی اور عالم تھے۔ مسجد فرید بخاری گئے مام تھے۔ نوشہ صاحبؒ ان سے ملاقات کے لئے تشریف لے گئے تو شیخ صاحب نے اپنے ایک مرید شیخ فتح محمد سیالکوٹی کو نوشہ صاحبؒ کے متعلق بتایا۔
”ایں جوان کہ می رود پائے ایں بر زمین نمی رسد و عنقریب کار ایں بعلو خواہد کشید۔“ (۱)

2 حضرت میاں میر قادریؒ نے پیر محمد حبیبا کو نوشہ صاحبؒ کا مرتبہ بتاتے ہوئے کہا۔
”چیر محمد تمہارا حصہ ہمارے پاس نہیں۔ ہاں اگر تانا ضرور بتا دیتا ہوں کہ تمہاری امانت ایک دور زد و دل حاجی محمد نوشہ کے پاس ہے۔ جو دریائے چناب کے کنارے خدا کی یاد میں مشغول ہیں اور تمہارے انتظار میں ہیں۔ تم ان کے پاس چلے جاؤ۔“ (۲)

چنانچہ پیر محمد حبیبا کو نوشہ صاحبؒ کی خدمت میں حاضر ہوئے بیعت کی اور خدفت حاصل کی۔

3- شیخ عبدالحق محدث دہلویؒ (وفات 1050ھ / 1642ء)

”جو دھریق محبت مونا نائے حاجی محمد بدعائے سمدت احوال و سمو“

1- تذکرہ نوشاہی (قلبی) ص 94

2- ہانہ ماہ القادر نوشاہی مکی 1925ء ص 16

مدارج کمال مشغول اللہ (۱)

یعنی محبت کے راستے کے خلی حاجی محمد احوال کی سلامتی کے ساتھ کمال درجات پر پہنچنے کی دعاؤں میں مصروف ہیں۔

4- کمال الدین محمد احسان نقشبندیؒ حضرت شیخ احمد سرہندی نقشبندی کی نسل میں سے حضرت کمال الدین محمد احسان نقشبندی لکھتے ہیں کہ حاجی محمد نوشہ نہایت عزیز الوجود، صاحب ذوق تھے۔ آپ کا جذبہ بڑا قوی (۲) (ط قنور) تھا۔ جبکہ شیخ احمد سرہندی خود عزیز الوجود کی تشریح کرتے ہوئے لکھتے ہیں کہ ”وہ قطب ارشاد جو فردیت کے کمالات کا مجموعہ ہو بہت عزیز الوجود ہوتا ہے اور جو فیض کسی کو عطا ہوتا ہے وہ اسی کے وسیلے سے ملتا ہے۔“ (۳)

5- شاہ نعمت اللہ خدائے نقشبندیؒ (مزار دہلی): فرماتے ہیں کہ ہمیں خبر ہے کہ نوشہ صاحبؒ زبانی تلقین نہیں کرتے بلکہ اُنکی توجہ سے ہی سارے احوال ظاہر ہو جاتے ہیں اور سادک کے حال میں کش کش پیدا ہو جاتی ہے۔ خواجہ فیض کابلی پہلے اُنکے مرید تھے بعد میں نوشہ صاحبؒ کے حلقہ ارادت میں شامل ہو کر فیض پایا۔ (۴)

6- خواجہ نواب خاں بہادر احراریؒ: یہ حضرت خواجہ عبید اللہ احراری کی اولاد میں سے تھے۔ مشہور نواب زکریا خان بہادر سیف الدولہ دلیبر جنگ اعز الدولہ ہزبر جنگ

1- عبدالحق محدث دہلویؒ: ایراد عبارات (اخبار الاخیار) دہلی 1332ھ مکتوب 60 نام شاہ
بہ دہلی ص 374

2- کمال الدین محمد رحمانیؒ: روضۃ القیومیہ تصنیف 1155ھ / 1742ء منہم پر ہیں اور رکن دوم
ص 249

3- محمد ہاشمؒ: زبدۃ المقدمات نو لکھنؤ 1307ھ ص 174

4- تذکرہ نوشاہی ص 338

کے نام سے مشہور تھے۔ (وفات 1157ھ/1745ء) فرماتے ہیں کہ حضرت حاجی نوشہ صاحب کا روحانی تصرف حضرت خواجہ عبید اللہ احرار کی اولاد پر بھی ہو گیا ہے۔^(۱)

7- میاں شیر محمد شریپوریؒ حضرت نوشہ گنج بخشؒ کا خاندان بغداد والی سرکار کا خاندان ہے۔ یہ طریق تمام قادری طریقوں سے بہتر ہے۔ مگر تعجب ہے کہ باوجود صوفی و متشرع ہونے کے سماع سے بھی ذوق رکھتے ہیں۔^(۲)

ان حواصی سے پتا چلتا ہے کہ حضرت نوشہ گنج بخشؒ کی بزرگی کا اعتراف ہر دور کے بزرگوں نے کیا ہے۔

نوشہ گنج بخشؒ مورخین کی نظر میں

بلاشبہ بہت سے تذکرہ نگاروں نے دیگر صوفیاء کی مانند حضرت نوشہ گنج بخشؒ کا تفصیلی ذکر نہیں کیا۔ ہاں ہمہ کنی ایک تذکرہ اور تواریخ میں آپ کا ذکر جس عزت و احترام کیساتھ ملتا ہے اس کی بنا پر اگر یہ کہا جائے کہ گیارہویں صدی عیسوی کے صوفیائے کرام کی تاریخ آپ کے ذکر کے بغیر نامکمل و ردھوری ہے تو غلط نہ ہوگا۔ یہاں نمونے کے طور پر چند مصنفین کے اقوال نقل کئے جاتے ہیں۔ ممکن ہے کہ مستقبل میں محققین کیلئے نئے راستے تلاش کرنے میں یہ اقوال مدد ثابت ہوں۔

- 1- سید اصغر علی گیلانی قادریؒ شجرۃ الانوار میں لکھتے ہیں کہ حاجی محمد نوشہ سے نوشاہی سلسلہ شروع ہوا اور آج تک نظر و مستی کا یہ سلسلہ اس خاندان میں جاری ہے۔^(۳)
- 2- مفتی علی الدینؒ، عبرت نامہ (تصنیف 1270ھ/1854ء) دفتر چہارم میں لکھتے

1 تحائف قدسیہ ص 204

2- کلمات قدسیہ مرتبہ شرافت نوشاہی، 1972ء ص 14

3- شجرۃ انوار، قلمی تصنیف 1193ھ/1779ء، دانشگاه پنجاب، ذخیرہ شیرانی نمبر 2911 ورق 24

ہیں کہ حضرت غوث الاعظمؒ کے خفایہ میں سے اس ملک میں خدا کے برگزیدہ حضرت حاجی نوشہ ہیں۔^(۱)

3- جلال الدین حسین شیرازیؒ، نسب نامہ سادات میں رقمطراز ہیں۔ "نوشہ ہادی بھورے والا پیشوائے سالک، سردار عاشقان و چراغ عارفان است"۔^(۲)

4- مفتی غلام سرور، یورپی (وفات 1307ھ/1889ء) آپ حضرت شاہ سیمان قادریؒ کے اکابر خلفاء میں سے تھے۔ مادر زاد ولی اللہ، صاحب جذب اور محمود سکر اور محبت و عشق اور شوق و ذوق اور زہد و ریاضت تھے۔ ولایت کے بادشاہ اور صاحب خوارق و کرامت تھے۔ طریقہ نوشاہی کے امام اور پیشوا تھے۔ فقر میں بند مقام اور شہن ارجمند رکھتے تھے۔^(۳) آپ کے مریدین سماع و وجد و حالت اور سکر و جذب اور درد و محبت والے ہیں۔ آپ کے پیٹکڑوں خمیٹے اویسے کا ملین سے ہو کر دور و دراز ملکوں میں چلے گئے۔^(۴) طریقہ نوشاہیہ جس کے فقیر پنجاب میں ہزاروں ہیں ان سے شروع ہوا۔^(۵)

5- مولوی نور احمد چشتی: (وفات 1284ھ/1849ء) حضرت نوشہ صاحبؒ یہ پنجاب میں بڑے نامور صاحب کمال ہوئے ہیں۔ بیعت اُن کی بخدمت حضرت سیمان قادریؒ جن کا مزار بھلوال ضلع شاہپور (موجودہ سرگودھا) میں ہے، تھی۔^(۶)

1- خمیٹے سے مراد سلسلہ قادری کے بزرگ ہیں۔ نہ کہ حضرت غوث الاعظمؒ کے براہ راست مرید یا خلیفہ تھے۔

2- نسب نامہ سادات (قلمی) مذکور ورق 71، 70

3- خزینۃ الصغیاء - اردو ترجمہ ص 267

4- گنجینہ سروری ص 40

5- حدیقۃ الاولیاء ص 58

6- تحقیقات چشتی، پنجابی ادبی اکیڈمی، ماہور 1964ء ص 244

6- گارساں دتاسی، فرانسیسی مصنف گارساں دتاسی نے اپنے خطبات میں لکھا ہے کہ حاجی محمد کی کوششوں سے دو لاکھ ہندو مسلمان ہوئے۔ اسی حوالے سے پروفیسر آرنلڈ نے بھی لکھا ہے

“In the Punjab a certain Hagi Muhammad is said to have converted as many as 200,000 Hindus.”⁽¹⁾

7- مولوی احمد علی چشتی لکھتے ہیں کہ حاجی نوشہ نوشہروی قادری خاندان کے فیض یافتہ رحمانی پیر اور نورانی فقیر تھے۔ مریدوں کو تعلیم دینے میں مہارت و قدرت رکھتے تھے۔ ایک ہی نظر سے سلوک کی منزلیں پار کرا دیتے تھے۔ لیکن مدت تک مرید کو آزماتے تھے۔ لمبی عمر پائی۔⁽²⁾

8- مرزا محمد اعظم بیگ: نگرینی عہد میں ایکسٹرا اسسٹنٹ کمشنر تھے۔ آپ تاریخ گجرات میں لکھتے ہیں کہ وقت شاہجہان بادشاہ کے حضرت نوشہ صاحب کامل فقیر تھے۔⁽³⁾

9- مولوی محمد سدم اللہ شائق حنفی حضرت نوشہ صاحب کے مقامات و کرامات ملک پنجاب میں اظہر من الشمس ہیں۔ اور سلسلہ نوشاہی آپ سے منسوب ہے۔⁽⁴⁾

10- مرزا آفتاب بیگ المعروف نواب بیگ آپ خلیفہ کامل شاہ سلیمان قادریؒ اور پیشوا و مقتدائے طریقہ نوشاہیہ، جس کے فقیر پنجاب میں ہزاروں ہیں ان سے شروع ہوا۔⁽⁵⁾

11- قاضی مہم بخش چشتی نظامی: زمانہ کے فیض دینے والے حاجی الحرمین الشریفین حضرت جناب حاجی محمد قادریؒ مشہور بہ نوشہ گنج بخش ابن عدل قدر حاجی علاء الدین جنہوں نے سات بار حج کئے تھے۔ قدس سرہ اعزیز۔ اللہ کریم آپ کے مزار کو نورانی کرے۔⁽¹⁾

12- مرزا اختر گورگانی: حضرت حاجی محمد قادریؒ نوشہ گنج بخش قدس سرہ صاحب سلمو جذب و زہد و ریاضت اور نہایت متقی تھے۔ صاحب ولایت اور اہم فرقہ نوشاہی تھے۔ آپ نے پیادہ سات حج کئے۔ آپ مستجاب الدعوات اور سیف زبان تھے۔⁽²⁾

13- شاہ شریف احمد مراد سہروردی بدایونی: حاجی محمد قادریؒ نوشاہ گنج بخش فرقہ نوشاہیہ کے امام بڑے بزرگ گزرے ہیں۔ ولی مادر زاد تھے اور بچپن ہی میں آپ سے کرامات کا ظہور شروع ہو گیا تھا۔⁽³⁾

14- انور مختار صدیقی: حضرت نوشہ پیر پنجاب کے مقبول زمانہ نیک مردوں میں سے ہوئے ہیں۔ آپ ایک صوفی منش بزرگ اور صاحب قال و حل تھے۔⁽⁴⁾

15- اعجاز الحق قدوسی: حاجی محمد قادریؒ مشہور بہ نوشہ گنج بخش شاہ سلیمان قادریؒ کے عظیم المرتبت خلیفوں سے تھے۔ آپ قادریہ نوشاہیہ سلسلے کے امام اور مقتدا ہیں۔⁽⁵⁾

16- خواجہ عبد الرشید: حاجی محمد کہ گنج بخش کے نام سے مشہور اور نوشہ تخلص کرتے تھے۔ سلسلہ نوشاہیہ کو جاری کیا اور اُس کو مداومت بخشی۔ فرقہ خلافت حضرت شیخ

1 حدیقتہ لاسرار۔ لاہور 1909 چمن سوئم ص 54

2 تذکرہ دیوبند امیسور پریس دہلی 1928ء جلد نمبر 3 ص 394

3 ہفتا ولیا ص 421

4 ماہنامہ ساقی دہلی شمارہ مئی 1941ء ص 50

5 تذکرہ صوفیائے پنجاب سلمان اکیڈمی کراچی 1962ء ص 589

1 Preaching of Islam London, 1913 P 286

2 فقر عارفان۔ تصنیف 1291ھ/1874ء مطبوعہ اورینٹل کالج میگزین لاہور ص 601

3 تاریخ ضلع گجرات 284، 872، گجرات ص 429

4 سراج الاخبار۔ جہلم 25 نومبر 1901ء ص 7

5 تحفۃ الابرار (کلیات جدیدہ) لاہور 1323ھ/1905ء

سلیمان قادریؒ بھوالی سے حاصل کیا۔ شعر کہنے کا بھی ملکہ رکھتے تھے۔⁽¹⁾

17 مسعود حسن شہاب دہلوی: سلسلہ نوشتہ حبیبہ حضرت حاجی محمد نوشہ گنج بخشؒ سے شروع ہوا۔⁽²⁾

18 آقای محمد حسین تبسبی ایرانی حضرت حاجی محمد نوشہ گنج بخشؒ جو عارفان صاحب کرامت میں سے ہیں اور جنگی وجہ سے پاکستان کی سرزمین کا احترام لازم ہے۔⁽³⁾

س کے علاوہ منشی گنیش داس بڑھیرہ قانون گوئے گجرات کی چہار باغ پنجاب (1265ھ/1849ء قلمی ص 79) کنہیا لال لاہوری کی تاریخ لاہور، ص 315 اور اردو انسائیکلو پیڈیا فروز سنز لاہور 1968ء کے ص 884 پر حضرت نوشہ صاحب کا ذکر اختصار کے ساتھ رقم ہے۔



باب 2

تصانیف حضرت نوشہ گنج بخشؒ

اگر ہم تاریخوں اور تذکروں کا منظر غائر جائزہ لیں تو ان میں جہاں بہت سی شخصیات کے متعلق متضاد بیانات دکھائی دیتے ہیں وہاں چند اہم شخصیات کا ذکر بھی سرے سے ہی نظر انداز کر دیا گیا ہے۔ پنجابی ادب کی تاریخ لکھنے والوں نے بھی ادبی تاریخ رقم کرتے ہوئے یہی وتیرہ اختیار کیا ہے۔ نتیجہ یہ ہے کہ تاریخ کے اوراق ان اہم ہستیوں کے ذکر کو اپنے اندر سمیٹنے سے محروم ہیں۔ ڈاکٹر موہن سنگھ دیوانہ کے بعد ڈاکٹر جوتی رام کرشن نے پنجابی شعراء کے متعلق اپنا تحقیقی مقالہ لکھتے ہوئے حضرت میاں محمد بخشؒ اور خواجہ غلام فریدؒ جیسے عظیم شعراء کو نظر انداز کیا۔ اس پہ طرہ یہ کہ بی ایچ ڈی کا مقالہ ج شیخے و لوں کو بھی اس غلطی کا احساس تک نہ ہوا۔ یہ تو ایک ادنیٰ سی مثال ہے۔ حقیقت یہ ہے کہ پنجابی ادب کی صحیح تاریخ لکھنے کی ہنوز سنجیدہ کوشش ہی نہیں کی گئی۔ یہی وجہ ہے کہ اب تک پنجابی کے بعض ایسے ہم اور عظیم شعراء اور ادبا ہماری نگاہوں سے اوجھل ہیں، جنہوں نے نہایت خصوص اور محنت شوق سے ایسے ایسے شاہکار تخلیق کئے ہیں، جن کو موتیوں سے توڑا جاسکتا ہے۔ کیوں کہ ان میں ابدیت کے عناصر بدرجہ اتم موجود ہیں۔ ان ہی مشہور ہستیوں میں سے حضرت نوشہ گنج بخشؒ بھی ایک ہیں۔ ان کا ذکر پنجابی ادب کی بیشتر تاریخوں اور تذکروں میں نہیں ملتا مگر جن میں ملتا ہے وہ بھی سرسری ناکافی اور ناقابل اعتبار ہیں۔

چند برس پہلے تک حضرت نوشہ گنج بخشؒ کو ایک قادری بزرگ اور نوشاہی سلسلے

1 تذکرہ شعراء پنجاب ص 378

2 تذکرہ ولیائے بہادر اسد اکینڈی بہادر پور 1980ء ص 375

3 پاکستان شناسی و روزنامہ فردا تھرٹن، چہار شنبہ 28 فروردین 1353ھ شمس

کے بانی مہانی کے طور پر جانا جاتا تھا اور آپ کی صرف ایک تصنیف مثنوی گنج الاسرار کا ذکر کیا جاتا تھا۔ لیکن جدید تحقیق نے ثابت کر دیا کہ آپ اپنے دور کے نہ صرف عظیم صوفی اور مبلغِ اسلام تھے بلکہ عظیم المرتبت شاعر ہونے کے علاوہ پنجابی کے اولین نثر نگار بھی تھے۔ مگر افسوس اس امر کا ہے کہ آپ کی وفات کے بعد آپ کا گاؤں تین مرتبہ دریائے چناب کے سیلاب کی پیٹ میں آیا۔ جس کی وجہ سے آپ کے ادب پاروں کا وسیع ذخیرہ دریا برد ہو گیا۔ جن پر اب کسی محقق کی رسائی کا کوئی امکان باقی نہ رہا۔ بایں ہمہ زمانہ گزرنے کے ساتھ ساتھ چند ایک سی شہادتیں میسر آتی رہی ہیں جو حضرت نوشہ گنج بخش کی ملی و ادبی کاوشوں کی نشاندہی کرتی ہیں۔

چنانچہ حتیٰ امکان تحقیق کی بنا پر آپ کی جو تصنیف منصفہ شہود پر آئی ہیں ان میں ردو، فارسی اور پنجابی کتب شامل ہیں۔ ہم یہاں ان کتب کے مضامین اور فکری ربط کو مد نظر رکھتے ہوئے۔ ان کے فکری موزنہ کے ساتھ ساتھ ان کی دستیابی کے متعلق تحقیقی تجزیہ بھی پیش کرتے ہیں تاکہ ان علمی و ادبی شاہ پاروں کے قارئین کرام کسی تشکیک کا شکار نہ ہوں۔ چنانچہ اس باب میں آپ کی ہر تصنیف سے متعلق تفصیلی بحث کی گئی ہے تاکہ آئندہ ہمیں حضرت نوشہ گنج بخش کے فکر اور فن پر تبصرہ کرنے میں آسانی رہے۔ مکان ہے کہ آپ کی کچھ اور تصنیف زمانے کی گرد کے نیچے پنہاں ہوں گی، جن تک ہماری رسائی نہ ہو سکے۔ تاہم اب تک آپ کی درج ذیل تصنیف سامنے آئی ہیں۔

مطبوعہ کتب

- 1- چہار بہار (فارسی مثنویات)
- 2- گنج الاسرار (ردو مثنوی)
- 3- گنج شریف (پنجابی کلام)
- 4- انتخاب گنج شریف (ردو کلام)
- 5- مواعظہ نوشہ جیدہ (وعظ۔ پنجابی نثر)

غیر مطبوعہ کتب

- 1- ذخائر الجواہر یا ارشادات نوشاہیہ (فارسی مثنویات)
- 2- کلمات طیبات یا مثنویات نوشاہیہ (II)
- 3- جواہر مکنون یا اسرار و معارف (I)
- 4- لطائف الاشارات (II)
- 5- معارف تصوف (فارسی نظم)

مطبوعہ کتب کا تفصیلی تعارف

چہار بہار (فارسی)

چہار بہار حضرت نوشہ گنج بخش کے مثنویات کا مجموعہ ہے۔ جس کو پنجابی زبان کے معروف شاعری ہاشم شاہ تھری پالوی نے 1209ھ بمطابق 1794ء میں ترتیب دیا۔ جس کا اظہار ہاشم شاہ نے خود یوں کیا ہے۔

ہزار و دوصد و نہ سال سے بود چو ہاشم امیں روش اظہار بنمود^(۱)

ہاشم شاہ تھری پالوی

اصل نام محمد ہاشم، تخلص ہاشم، ولدیت حاجی محمد شریف، گاؤں جگد یوگلا کے رہنے والے تھے۔ ڈاکٹر، جو جی رام کرشن نے آپ کے والد کا نام قاسم شاہ لکھا ہے۔⁽²⁾ مگر تحقیق سے ثابت ہوتا ہے کہ یہ نام درست نہیں قاسم شاہ ان کے بھائی کا نام تھا۔ ہاشم شاہ نے خود اپنے والد کا نام حاجی لحر مین حاجی محمد شریف تحریر کیا ہے۔⁽³⁾ ڈاکٹر، جو جی

1- ہاشم شاہ تھری پالوی، چہار بہار، مطبوعہ بہ اہتمام برق نوشی، پریڈ لورڈ انگلستان، مردی 1979ء ص 62

2- جو جی رام کرشن ڈاکٹر، پنجابی دسے صوفی شاعر، مجلس شاہ حسین، لاہور 1966ء ص 144

3- ہاشم شاہ تھری پالوی، چہار بہار مذکورہ ص 62

رام کرشن⁽¹⁾ اور شیم چوہدری⁽²⁾ کی تحقیق کے مطابق ہاشم شاہ بڑھئی کا کام کرتے تھے مگر اس کے پہلو بہ پہلو حکمت سے بھی لوگوں کی خدمت کرتے تھے۔

بقول مور بخش کشتہ⁽³⁾، ڈاکٹر لاجپتی⁽⁴⁾ اور شیم چوہدری⁽⁵⁾ ہاشم شاہ کی ولادت 1166 ہجری/ 1753ء کو موضع دیو کلاں ضلع امرتسر میں ہوئی جبکہ ماسٹر غلام نبی کے مطابق 1148 ہجری/ 1735ء کو مدینہ شریف میں پیدا ہونے والے ہاشم شاہ چار برس تھی میں اپنے والد کے ہمراہ جگہ یوکلں ضلع امرتسر آئے⁽⁶⁾ اور یہاں سکونت اختیار کی۔ ابتداء میں تصوف کی تعلیم اپنے والد سے پائی۔ شاعری کا مکہ فطری تھا۔ عربی، فارسی، ہندی، اردو اور پنجابی زبان پر عبور حاصل تھا۔ ایسے انہوں نے ان زبانوں میں طبع آزمائی کی اور شہ پارے تخلیق کیے۔

بابا بدھ سنگھ⁽⁷⁾ اور موہن سنگھ دیوانہ⁽⁸⁾ نے ہاشم شاہ کو مہاراجہ رنجیت سنگھ کا درباری شاعر ظاہر کیا ہے۔ انسائیکلو پیڈیا میں بھی یہی بات درج ہے اور بتایا ہے کہ ہاشم شاہ کو درباری شاعر ہونے کی بنا پر مہاراجہ رنجیت سنگھ نے موضع تھریاں میں جاگیر عطا کی تھی۔⁽⁹⁾ مگر ڈاکٹر لاجپتی رام کرشن نے ہاشم شاہ کے درباری شاعر ہونے کی تکذیب کی ہے۔⁽¹⁰⁾ حقیقت بھی یہی ہے کہ ہاشم شاہ کے کسی بھی شعر اور

1 پنجابی دے صوفی شاعر ص 144

2 شیم چوہدری، پنجابی دب و تاریخ، کشتہ اینڈ سنز لاہور 1962ء، ص 177

3 مور بخش کشتہ، پنجابی شاعرانہ تاریخ، لاہور 1960ء، ص 141

4 پنجابی دے صوفی شاعر ص 144

5 پنجابی دب و تاریخ ص 117

6 ماسٹر غلام نبی، تذکرہ ہاشم شاہ، شاہ باغ لاہور سن 15

7 بابا بدھ سنگھ پریم کہانی، پنجاب پریس، لاہور 1923ء

8 دیوانہ موہن سنگھ، پنجابی زبان کی مختصر تاریخ گیبائی پریس لاہور سن

9 انسائیکلو پیڈیا، لاہور سنز 1968ء

10 پنجابی دے صوفی شاعر ص 45

بیان سے اس مفروضہ کی تصدیق نہیں ہوتی کہ ان کا کسی طور بھی رنجیت سنگھ کے دربار سے تعلق تھا۔

ہاشم شاہ بہت سی کتب کے مصنف ہیں۔ جدید تحقیق کے مطابق ان کی مندرجہ ذیل کتب سامنے آ چکی ہیں

- 1- مثنوی ہاشم شاہ (فارسی مخطوطہ)، 2 دیوان ہاشم (فارسی مخطوطہ)، 3- بیاض ہاشم (فارسی مخطوطہ)، 4- کلیات ہاشم (فارسی مخطوطہ)، 5- قصائد (فارسی)، 6- غزلیات (فارسی مخطوطہ)، 7- مناجات، 8- حیات (فارسی مخطوطہ)، 8- زبدۃ الزل (فارسی)، 9- مثنوی یوسف زلیخا (فارسی مخطوطہ)، 10- قصہ سکی پھول (پنجابی)، 11- قصہ سونے مہینول، 12- قصہ شیریں فرہاد، 13- قصہ ہیرا راجھا، 14- قصہ محمود شاہ غزنوی، 15- قصہ نیلی مجنوں، 16- سی حرفیاں، 17- کافیاں، 18- دوہڑے، 19- ڈیوڑھے، 20- باران، 21- فقر نامہ، 22- گین پرکاش، 23- گین مالا، 24- چنگ گرنھی، 25- راج ہنسی (ہندی)، 26- چہار بہار (فارسی نظم و نثر مخطوطات نوشہ گنج بخش)

عدوہ زین طب سے متعلق بھی آپ کی کچھ تصانیف بتائی جاتی ہیں۔

ہاشم شاہ نوشاہیہ سلسلے کے پیروکار تھے۔ اس لیے حضرت نوشہ گنج بخش سے ولی عقیدت و ارادت رکھتے تھے۔ جس کا اظہار انہوں نے چہار بہار کے آغاز میں ان الفاظ میں کیا ہے

چہ خوش میخانہ دے گنج بخش ست	خودی و گمرانی را رنج بخش ست
ہر آنکو جرمہ خورد از جام نوش	شدہ منصور از انعام نوش
ہدای زین گنج بخش او را بگویند	بہ بند از سگانش آنچہ جویند
نگاہش مفسد را زہر چہ بخشید	ہزاراں مضغہ را پر بہ بخشید

اکبر کے دین الہی سے پیدا ہونے والے فتنوں اور بدعت نے نوشہ صاحب کے عہد تک عوام کو متاثر کیے رکھا۔ آپ نے ان بد اثرات کو ختم کرنے میں اہم کردار ادا

کیا۔ ہاشم نے آپ کی ان دینی خدمات کا ذکر یوں کیا ہے

چنان ایں عالم از بدعت بری کرد عروں فقر را ز یور گری کرد
پرستہ شریعت را چنان شد نہال دین احمد زو جواں شد
چہ کرد آں شہیری و در ہوا شد ہزاراں عروں را پیشوا شد
گذشت از عرصہ ناسوت و در ہوت کہ از پزیدش و اماند ملکوت
چنان آں آتش عشقش بزورست ہراساں زو دل مجنوں بگورست
چہ ابر رحمتش بارید بر عام بدیا طعن زن شد ہر یکے ہم
نگاہ حقیق نوشہ قلندر و لم را کرد آئینہ سکندر^(۱)

اسی طرح ہاشم شاہ نے چہار بہار کے آغاز میں مناجات نوشہ گنج بخش میں تحریر

کیا ہے

اے سر لشکر شہنشاہی الدین عالی جناب درگروہ عاشقان بے دیا آں آفتاب
تاجدارین جہاں پشت گلوں سر برکاب من گد و بیکسم بے مایہ ام کن مستجاب
عرض من بہر خدیو پیر نوشہ گنج بخش^(۲)

اسی گہری عقیدت نے ہاشم شاہ سے ملفوظات نوشہ گنج بخش مرتب کرائے۔
بقول ہاشم شاہ انہوں نے یہ فرمان معتبر کتب میں لکھے دیکھے۔ علاوہ ازیں اپنے بزرگوں
سے بھی سنے تو ان کو مرتب کرنے کا خیال آیا۔ چنانچہ انہوں نے نہایت محبت و عقیدت
سے یہ فرمان چہار بہار کے عنوان سے یکجا کیے۔ انہوں نے لکھا

"بعد از نعت مجموعہ اہل سہم و عرفان میں فقیر الحق الزم محمد ہاشم
و در حضرت حاجی احمد بن حاجی محمد شریف میگویند کہ من در کتب معتبر
نوشہ دیدم و از زبان گوہر نشان عدنان شات بزرگان شنیدم کہ آن منبع

1 ہاشم شاہ تھریپالوی چہار بہار مرتبہ شرافت نوشاہی، مطبوعہ مرکز تحقیقات فارسی ایران و پاکستان
پہاشرک دارہ معرفت نوشاہی گجرات، 984ء، ص 12

2 چہار بہار۔ مرتبہ شرافت نوشاہی ص 14

مراد حقیقہ اذکار حضرت پیر محمد حیات چند ساس بخند مت مرشد
صاحب کمال در علم شریعت و طریقت و نشاندن نقش تصور از زبان
گوہر نشان عالی شان حضرت گنج بخش چو تلمیق یافت چندان کہ
اگر قلم براس جاری داشتے کتابخانہ بودے۔ پس ایں فقیر از اس
جواہرات زور چیدہ بصدقہ تہاد۔ از اس جملہ کلام مغزیر آورہ
در کاغذ خورد مضرب بزرگ۔ سول منظم و جواب معلّم پیر رسول
بوجہ احسن بقیسم آورہ۔ ایں نسخہ را چہار بہار نام نہاد۔^(۱)

ہاشم شاہ نے جن منابع سے یہ ملفوظات حاصل کیے ان کا بالکل ذکر نہیں کیا۔
یہاں تک کہ کتب کے عنوان بھی ظاہر نہیں کیے۔ مگر ان کے بیان اور لہجے کی صداقت
سے اس قدر یقین ضرور ہو جاتا ہے کہ ان کے پیش نظر ضرور ایسی کتب تھیں جن میں
حضرت نوشہ گنج بخش کے ملفوظات درج تھے۔ ہاشم شاہ نے حضرت نوشہ گنج بخش کی
وفات حسرت آیت کے تقریباً سو سال بعد یہ ملفوظات مرتب کیے۔ سلسلہ نوشہ ہبہ کی
بنیادی کتب ہی سے اس امر کا سراغ ملتا ہے کہ علامہ رضی الدین کجی ہی، قاضی خوشی محمد
کجی ہی، کمال الدین کشمیری اور سید صالح محمد گیلانی جیسے نامور علماء و فضلا حضرت نوشہ
گنج بخش کے عقیدت مندوں میں شامل تھے۔ علاوہ ازیں آپ کے دونوں صاحبزادے
حضرت برخوردار اور حضرت ہاشم دریادل (جو مدرس عبدالحکیم سیالکوٹی کے شاگرد تھے) جو
اپنے زمانے کے مستند علماء و فضلا میں شمار ہوتے تھے۔

مرزا احمد بیگ، رھوری نے جب رسالہ الاعجاز مرتب کیا تو قاضی رضی الدین
سے حضرت نوشہ گنج بخش سے متعلق چند ایک معومات لکھوا کر اپنے رسالے میں من و من
شامل کر لیں۔ اس سے یہ ثابت ہوتا ہے کہ حضرت نوشہ صاحب کے باقی خلفاء نے بھی
ہنگ روش اپنائی ہوگی۔ ہاشم شاہ کو ان خلفاء اور بزرگان کی تحریروں اور رسائل پڑھنے کا
موقع ملے ہوگا اور ان سے یقیناً استفادہ کیا ہوگا۔ اس کے علاوہ ہاشم شاہ کا حضرت نوشہ گنج

1 چہار بہار۔ مرتبہ شرافت نوشاہی ص 20

بخش سے روحانی تعلق دو ویسوں سے تھا۔ کیونکہ ہاشم شاہ مرید تھے حضرت بخت جمال کے اور وہ مرید تھے حضرت پیر محمد چچہ کے جو حضرت نوشہ گنج بخش کے مرید خاص تھے۔ اس طرح صرف ایک ویسے سے ان کی ربانی حضرت پیر محمد چچہ ربک ہے، جن کے سوالات کے جوابات کے نتیجے میں حضرت نوشہ گنج بخش کے یہ ملفوظات سامنے آئے۔ مگر افسوس کے ساتھ کہنا پڑتا ہے کہ بے حد کاوش کے باوجود ان میں سے کوئی کتاب بھی دستیاب نہ ہو سکی۔

چہار بہار کے خطی نسخے

اب تک تحقیق سے چہار بہار کے مندرجہ ذیل چار خطی نسخے دستیاب ہوئے

ہیں۔

- الف۔ چہار بہار (خطی) مملوکہ اکبر شاہ سجادہ نشین مزار ہاشم شاہ تھریں ضلع سیالکوٹ
- ب۔ چہار بہار (خطی) مملوکہ ماسٹر غلام نبی محلہ دکن پورہ ناہور
- ج۔ چہار بہار (خطی) مملوکہ شرافت نوشاہی (مرحوم) ساہیوال تحصیل پھالیہ ضلع سمجرات
- د۔ چہار بہار (خطی) مملوکہ شرافت نوشاہی (مرحوم)

مطبوعہ نسخے

1۔ چہار بہار، مرتبہ برق نوشاہی مرحوم مکتبہ نوشاہیہ

18۔ ساؤتھ فیلڈ اسکوائر بریڈ فورڈ لندن فروری 1979ء

اس نسخے میں صفحہ تین تا اڑتالیس مرتب کا لکھا ہوا دیباچہ ہے اور صفحہ 49 تا 133 چہار بہار کا اصل متن فارسی میں ہے۔ مرتب برق نوشاہی نے ہاشم شاہ کے متعلق دیباچہ پنجابی زبان و ادب کی مختلف تواریخ و تذکروں کے حوالوں سے لکھا ہے، جس میں بہت سی تاریخی اغلاط موجود ہیں۔ مثلاً

- (i) ہاشم شاہ کو سکھ عہد کا شاعر طہر کرتے ہوئے سکھ عہد کو 1216 تا 1262 عیسوی (1) لکھا ہے۔ جبکہ سکھوں کا عہد 1216ھ سے 1267ھ تک ہے۔ جو عیسوی سن کے مطابق 1801ء سے 1850ء بنتا ہے۔ (2)
- (ii) انہوں نے ہاشم شاہ کا سلسلہ نسب فاروقی صدیقی گیلانی اور قریشی نس سے جوڑا ہے۔ (3)

بل شبہ انہوں نے یہ تمام حوالے مختلف کتب سے اخذ کئے ہیں۔ لیکن خود کوئی تحقیق نتیجہ اخذ نہیں کیا اور یہ بھی بتایا ہے کہ ہاشم شاہ کا سلسلہ نسب کس سے ملتا ہے۔ ہاشم شاہ کے والد محترم کے متعلق لکھا ہے کہ انہوں نے چاہیں ج کیے تھے۔ (4) جو قطعاً قرین قیاس نہیں۔ البتہ ڈاکٹر فقیر محمد فقیر کی تحقیق درست معلوم ہوتی ہے۔ انہوں نے لکھا ہے کہ ہاشم شاہ کے والد نے سات ج کیے تھے۔ (5)

یہ نسخہ اکبر شاہ سجادہ نشین مزار ہاشم شاہ کے نسخے کی ہو بہو نقل ہے۔ برق نوشاہی مرحوم نے اس نسخے کی تدوین میں تحقیق و تنقید سے ذرا بھی کام نہیں لیا۔ اگر وہ ایسا کرتے تو اس نسخہ کی اہمیت بلاشبہ دو چند ہو جاتی۔ ایسا نہ کرنے کی وجہ شاید یہ ہو سکتی ہے کہ ان کے پیش نظر کوئی دوسرا نسخہ نہ تھا جس سے موازنہ کر سکتے۔

2۔ چہار بہار مرتب شرافت نوشاہی

یہ نسخہ مذکورہ خطی نسخہ مملوکہ، مسٹر غلام نبی کی نقل ہے۔ شرافت نوشاہی مرحوم نے اس نسخے کا عنوان الاسرار کے عنوان سے اردو میں ترجمہ کیا ہے۔ پیش لفظ مدیر مرکز

1۔ چہار بہار مرتبہ برق نوشاہی ص 3

2۔ اقبال صلاح الدین، تاریخ پنجاب، عزیز مجذوب لاہور 1974ء ص 453

3۔ چہار بہار مرتبہ برق نوشاہی ص 4

4۔ ایضاً

5۔ فقیر محمد فقیر سکھارے، پنجابی ادبی اکیڈمی لاہور 1963ء ص 1

تحقیقات فارسی ایران و پاکستان نے رقم کیا ہے جبکہ مقدمہ عارف نوشاہی کے فکر کا نتیجہ ہے۔ مرتب نے اس نسخے کے آغاز میں صاحب ملفوظات حضرت توشہ گنج بخشؒ اور مخاطب ملفوظات حضرت پیر محمد حیدرؒ اور ہاشم شاہ تھریاوی کے متعلق مفید معلومات فراہم کی ہیں جو قابل تعریف کام ہے۔

متن کا تقابل

برق نوشاہی اور شرافت نوشاہی کے مرتب کیے ہوئے نسخوں میں بعض مقامات پر واضح تفاوت موجود ہے۔ مگر یہاں اس تفاوت کو ظاہر کرنا اور اغلاط کی نشاندہی کرنا ہمارا منصب نہیں۔ ہمارا مقصد تو حضرت توشہ گنج بخشؒ کے فرامین کی روح تک پہنچنا ہے۔ اس لیے یہاں صرف دوئوں مذکورہ نسخوں میں تفاوت کی طرف چند ایک اشارے کیے جاتے ہیں:

نسخہ مرتبہ برق نوشاہی

- 1 مرتبہ برق نوشاہی پر تراشی مرغ و ہم - نیچہ پاشی ص 51
- 2 کند تیغ تحیر پر تراشی
- 3 بخریت خانہ دنیا پر آواز ص 52
- 4 ترازین بہ نیا شد فرصتی باز
- 5 گجو احوال درد دو جہاں را ص 52
- 6 شہ لولاک تاج مرسلوں را
- 7 چوں تیغ راستی قبائل آہنیت ص 52
- 8 فراموش غفلت از کونین مگر بخت
- 9 چہ گویم شان اقبال وجودش ص 52
- 10 بنائے ہستی از عکس وجودش

نسخہ مرتبہ شرافت نوشاہی

- 1 چہ پاشی مرغ و ہم آجہ پاشی
- 2 کند تیغ تحیر پر تراشی
- 3 بخریت خانہ دنیا پر آواز
- 4 ترازین بہ نیا شد فرصتی باز
- 5 گجو احوال درد دو جہاں را
- 6 شہ لولاک تاج مرسلوں را
- 7 چوں تیغ راستی قبائل آہنیت
- 8 فراموش غفلت از کونین مگر بخت
- 9 چہ گویم شان اقبال وجودش
- 10 بنائے ہستی از عکس وجودش

اس تفاوت لفظی کے علاوہ دونوں نسخوں میں متن کا بھی بین فرق ہے۔ برق نوشاہی صاحب کے نسخے میں بعض ایسے اشعار موجود نہیں جو شرافت صاحب کے نسخے میں موجود ہیں۔ بعض مقامات پر نثری پیرگرف میں بھی واضح فرق ہے۔ یہاں چند ایک کی نشاندہی کی جا رہی ہے۔ شرافت صاحب کے مرتب کردہ نسخے میں یہ شعر موجود ہے:

پیر اے فرد در دانش گلس دار

دریں در ماندہ اند عقائے بسیار⁽¹⁾

برق صاحب کے نسخہ میں یہ شعر غائب ہے۔ یوں ہی نثر میں بھی فرق ہے۔

مثلاً نسخہ شرافت نوشاہی

ایں بصارت کہ در دیدہ آب و گل است - آب و گل راے چند و آں

بصارت کہ در دیدہ ہوش است - حقائق اشعار ایند چوں بکثرت دلیل

وحدت و اشود - بریں بصارت اعتبار نمائندہ⁽²⁾

نسخہ برق نوشاہی

آں بصارت کہ در دیدہ ہوش است - چوں بکثرت دلیل وحدت و

اشود - بریں بصارت اعتبار نمائندہ⁽³⁾

بلاشبہ دونوں نسخوں میں متن کا فرق موجود ہے۔ لیکن اس کے باوجود کتاب کی صحت پر کوئی برا اثر نہیں پڑا۔ اس تفاوت کی ایک بڑی وجہ یہ سمجھ آتی ہے کہ ان دونوں نسخوں میں کوئی ایک بھی ہاشم شاہ کے اپنے ہاتھ کا مخطوطہ نہیں بلکہ دوسرے لوگوں کی تحریر ہے۔ یہ امر ظہر من الشمس ہے کہ جب ایک مخطوطہ سے دوسرا مخطوطہ تیار کیا جائے تو اغلاط کا امکان رہتا ہے۔ اس لیے مذکورہ دونوں نسخوں میں تفاوت کا

1- چہاں بہار مرتبہ شرافت نوشاہی ص 3

2- ایضاً ص 123

3- چہاں بہار مرتبہ برق نوشاہی ص 131

ہونا کوئی خاص اہمیت نہیں رکھتا۔ تاہم شرافت نوشی نے جو نسخہ مرتب کیا ہے وہ برق نوشی کے مرتب کیے ہوئے نسخہ سے کئی ایک اعتبار سے بہتر ہے۔ اس لیے ہم نے قتی حوالوں کے لیے اسے ہی معتبر جانا ہے۔

چہار بہار کی ترتیب

ہاشم شاہ قمر پوری نے فارسی زبان لکھے گئے اس نسخے کو میں چار (ابواب) میں تقسیم کیا ہے۔ پہلا حصہ شریعت، دوسرا طریقت، تیسرا حقیقت اور چوتھا معرفت۔ ان چار ابواب کی بنا پر اس کتاب کا نام چہار بہار رکھ گیا ہے۔ حضرت پیر محمد حجازیؒ رسواں کرتے ہیں اور حضرت نوشہ گنج بخشؒ جواب دیتے ہیں۔ یوں یہ کتاب پایہ تکمیل کو پہنچتی ہے۔

شریعت کے باب میں چار سوال ہیں۔ جو طویل ہیں۔ ان کے جواب بھی مفصل اور وضاحت سے ہیں۔ طریقت کے باب میں بارہ سوال ہیں۔ حقیقت کے باب میں کل آٹھ سوال ہیں۔ ان سوالات و جوابات میں بے حد تفصیل اور وضاحت ہے۔ اس لیے کہیں بھی تشنگی کا حساس نہیں ہوتا۔

چوتھے باب میں سب سے زیادہ سوالات ہیں۔ جن میں زیادہ تر معرفت سے متعلق ہیں۔ اگرچہ اس باب میں دیگر ابواب کے مقابلہ میں زیادہ سوالات ہیں۔ مگر ان ستانوے سوالات میں اختصار کے باوجود بے حد جامعیت ہے۔ جن کو پڑھ کر حضرت نوشہ گنج بخشؒ اور حضرت پیر محمد حجازیؒ کے علم اور ذہانت کی داد دینا پڑتی ہے۔

چہار بہار کے مضامین

پہلی بہار: یہ بہار شریعت سے متعلق ہے۔ اس میں دنیا کی بے ثباتی، فریب دنیا سے محفوظ رہنے کی نصیحت، ذکر اور فکر میں مشغول رہنے کی وجہ، معرفت اور عقل کا

پس میں تعلق، خیال یعنی تصور کا قائم کرنا، دنیا کے جھنجھٹ سے نجات پانا، انسان کے اشرف المخلوقات ہونے کا سبب، انسان کے عیوب کی نشاندہی اور دنیاوی لذتوں سے پرہیز جیسے مضامین پیش کئے گئے ہیں۔

دوسری بہار: اس میں طریقت کا بیان ہے۔ غفلت کا پردہ دور کرنا، انسانی جسم میں خیر اور شر کی قوتوں کی پہچان، نفس پر قابو پانا، تقدیر کے ضمن میں راضی برضا رہنا، دنیا کی حقیقت، دنیا کو ترک، دنیا کی محبت، محبت کی صورت اور نشان، اس سے بچنے کی تلقین، دعویٰ وراہکی حیثیت، دعویٰ سے بچنے کی نصیحت، دل کی حقیقت اور اس کی مختلف حالتوں کا بیان، خیال کی حقیقت، شعور، ذات کا طریقہ، بصارت اور بصیرت کی آنکھیں، دل اور دل کو آئینہ بنانے کے طریقے، بچائی کی حقیقت، صبر کی حقیقت، صدق، ور یقین کی حقیقت اور پرہیزگاری کی حقیقت جیسے مضامین اس بہار میں شامل ہیں۔

تیسری بہار: اس باب میں حقیقت کا بیان ہے۔ اس باب میں نوشہ گنج بخشؒ نے جو مضامین بیان کیے ہیں ان میں جہان، ظلم کی ایک قسم، دنیا ایک خواب ہے، دنیا اور آخرت کا موازنہ، دنیا کی اصل حقیقت، اپنی ہستی کو مٹانا، دنیا داروں کی نندیا، درویشی کا کام، نیستی کا نقش پختہ کرنے کی تلقین، مردہ اور زندہ کا فرق، ہمہ از اوست کا سبق، فقر کے قوانین، ہمہ از اوست کی حقیقت، نیک اعمال کی تلقین، سلوک کی منزلیں طے کرنے کے طریقے، ہمہ از اوست کا تصور پختہ کرنا، قسمت پر شکر رہنے کا فلسفہ، درویشوں کے کلام سے فائدہ حاصل کرنے کی نصیحت، گناہ کی حقیقت اور اصلیت جیسے مضامین قابل ذکر ہیں۔

چوتھی بہار: اس باب میں معرفت کا بیان ہے۔ اس میں نوشہ صاحبؒ نے اپنے مرید خاص پیر محمد حجازیؒ نوشہروی کے سوال کے جواب میں ہمہ اوست کی حقیقت، ہمہ اوست کا درجہ، وحدت کا کثرت میں ظہور اور کثرت میں سے وحدت کی تلاش، توحید کی اصل، توحیدی خیال کی مشق، ذات کی حقیقت وغیرہ سے متعلق تفصیلی بحث کی

ہے۔ اس باب کے آخر میں پیر محمد سیدؒ نے تقریباً چھیا نوے مختصر سوالات پوچھے ہیں۔ حضرت نوشہ گنج بخشؒ نے ان کے جوابات نہایت جامع مگر مختصر طور پر دیئے ہیں۔ ان سوالات و جوابات میں جہاں اختصار کی صفت پیدا ہوئی ہے، وہاں اپنے اندر معرفت کا بیش قیمت خزانہ بھی رکھتے ہیں۔ یہ سوالات اور ان کے جوابات پتی گہرائی و گہرائی کے باعث معرفت کی بہت سی کتب پر بھاری ہیں۔

چہار بہار کی اہمیت

صوفیائے کرام کے ملفوظات کو ہر دور میں دو اعتبار سے بہت اہمیت حاصل رہی ہے۔ اول ان کی ذاتی زندگی دوم ان کی تعلیمات۔ ان کی زندگی کے حوئے سے ان کے دور کی سماجی، معاشی اور سیاسی حالت کا بھی جائزہ لیا جاسکتا ہے۔ مگر چہار بہار ان پہلوؤں کے علاوہ کئی ایک حوالوں سے اہمیت کی حامل ہے۔

(الف) اس کتاب کی بدولت پہلی بار حضرت نوشہ صاحبؒ کے تصوف سے متعلق فرامین سامنے آئے ہیں۔ جن سے پتا چلتا ہے کہ نوشہ صاحبؒ کس قدر بلند مرتبہ عالم تھے نیز چہار بہار کے علاوہ ان کے بے شمار ملفوظات ہونگے جو زمانے کی دستبرد سے محفوظ نہ رہ سکے۔

(ب) اس کتاب کے ذریعے اس حقیقت کا بھی انکشاف ہوا کہ نوشہ صاحبؒ نے ہندوستان کے علاوہ بیرونی ممالک کا سفر بھی اختیار کیا تھا۔ آپ نے کچھ عرصہ مصر کی سیروساحت کی اور وہاں ایک مسجد میں چلہ کش رہے۔ یوں ہی کشمیر کے حالات کے بیان سے پتا چلتا ہے کہ آپ نے کشمیر کی سیاحت کے دوران لوگوں کو نیک اعمال کرنے کی تلقین بھی ضرور کی ہوگی۔ یہی وجہ ہے کہ پنجاب کے بعد کشمیر اور افغانستان میں سلسلہ نوشہیہ کی بہت اشاعت ہوئی۔

(ج) تیسرا اہم پہلو یہ ہے کہ اس کتاب کے ذریعے ہاشم شاہ کا وہ بہت سی فارسی

کلام سامنے آیا ہے جو ایک عرصے سے گوشہ گمنامی میں تھا۔ اس کلام سے ہاشم شاہ کی ملیت، تصوف سے رگاو، اور صوفیانہ نظریات کا سراغ ملتا ہے۔ خاص طور پر وہ اشعار اپنی مثال آپ ہیں جو حضرت نوشہ گنج بخشؒ کے فرامین کا منظوم ترجمہ ہیں۔

(د) زبان اور بیان کے اعتبار سے یہ کتاب فارسی ادب میں گرانقدر اضافہ ہے۔ خاص طور پر صوفیانہ ادب میں اس کا خاص مقام ہے۔ کیونکہ اس کتاب میں تصوف کے وہ اسرار و رموز درج ہیں جو حضرت نوشہ صاحبؒ نے ارشاد فرمائے ہیں۔ جن کے بیان کرنے کا انداز سادہ، عام فہم اور دلچسپ ہے۔ جو اس دور کے صوفیاء کے ہاں مفقود ہے۔

حضرت نوشہ گنج بخشؒ کی مانند اس عہد کے کسی صوفی نے ہمہ اوست اور ہمہ رز اوست کے مسئلہ پر کھل کر بات نہیں کی۔ اکثر صوفیاء نے اس مسئلے کو نہیں چھیڑا۔ جنہوں نے لکھا ہے بے حد اختصار سے لکھا ہے۔

(ه) حضرت نوشہ گنج بخشؒ کے ان ملفوظات سے ہمیں ان کا اردو اور پنجابی کلام سمجھنے میں بے حد مدد ملتی ہے۔

(و) اس کتاب کے مطالعے سے پتا چلتا ہے کہ حضرت نوشہ گنج بخشؒ نے بے شک اپنے مرید خاص پیر محمد سیدؒ کو مخاطب کیا ہے لیکن آپ کے یہ فرمودات بے شمار مریدوں اور سالکین کے لیے چشمہ ہدایت ثابت ہوئے۔ چنانچہ حضرت نوشہ صاحبؒ کے مریدوں نے ذاتی کاوشوں سے فرمودات کی اس شمع ہدایت کو دور دراز تک روشن کیا اور اسی کی روشنی میں اس سلسلے کے درویش ہر دور میں سلام کی سر بلندی اور لوگوں کی راہنمائی کے لیے بے مثال خدمات انجام دیتے رہے ہیں۔

چہار بہار کا فکری پہلو

چہار بہار میں درج ملفوظات میں حضرت نوشہ صاحب کا انداز معلم نہ ہے۔ وہ اپنے مرید کے سوالات نہایت غور سے سنتے ہیں۔ پھر ہمدردانہ سہجے میں ان کے جوابات دیتے ہیں۔ اور پھر نقطہ نظر واضح کرنے کے لیے تفصیل سے کام لیتے ہیں بلکہ شیخ سعدی کی مانند مختلف حکایات و روایات کے ذریعے اپنے مطالب کی وضاحت کرتے ہیں تاکہ سوال کرنے والا ان کا مکمل ادراک کر سکے اور تسلی و تسکین سے ہمکنار ہو۔ حضرت نوشہ گنج بخشؒ کے انداز میں کہیں بھی جذبائیت غائب دکھائی نہیں دیتی بلکہ تعقل و رعم کا حسین امتزاج ہے۔ حضرت پیر محمد حیاتؒ جو سوال کرتے جاتے ہیں حضرت نوشہ گنج بخشؒ کے لہجہ میں توں توں نری، ہمدردی، وضاحت اور گلاوٹ پیدا ہوتی جاتی ہے۔

چہار بہار کا پس منظر حصہ شریعت کے بیان میں ہے۔ جن میں امر و نہی کی پابندی پر زور دیا گیا ہے۔ پیر محمد حیاتؒ نے اپنے سوال کے ذریعے اس حقیقت کو جاننا چاہا ہے کہ انسان صرف دنیاوی لالچ کی خاطر عاقبت کو کیوں بھول جاتا ہے۔ اور شریعت کے قوانین سے کیوں منہ موڑ لیتا ہے؟

نوشہ گنج بخشؒ جواب میں فرماتے ہیں کہ بلاشبہ دنیا ایک عارضی مقام ہے اور آخرت کے سفر پر ہر ایک رو نہ ہوتا ہے۔ یہ فطرت اور قدرت کا قانون ہے مگر انسان کی فطرت ہے کہ وہ نظر آنے والی شے پر یقین رکھتا ہے۔ کیونکہ وہ اس سے فوراً نفع یا نقصان حاصل کر لیتا ہے۔ جہاں تک آخرت کا تعلق ہے، بلاشبہ اس کا مزا اور عذاب دونوں ہماری مادی زندگی سے مختلف ہیں۔ انسان کون کا قطع ادراک نہیں۔ اس لیے وہ کم ظرف بن جاتا ہے اور اپنے عارضی فائدے یا لالچ کی خاطر ان تمام اصولوں کی حدیں بھدنگ جاتا ہے جو شریعت نافذ کرتی ہے۔ لیکن آخرت کے عذاب سے وہ کسی طور بچ نہیں سکتا۔ جس طرح اللہ تعالیٰ نے یہاریوں کے اسباب تلاش کرنے اور ان کے علاج معالجے کے لیے لقمان، فلاطون و دیگر نبیوں جیسے اجل حکیم پیدا کیے سی طرح

انسان کی روحانی بیماریوں کے علاج کے لیے حکیم پیدا کیے ہیں۔ نوشہ گنج بخشؒ کے نزدیک وہ حکیم ”اللہ والے“ ہیں۔ جن کی صحبت میں رہ کر ان کے ارشادات پر عمل کر کے روحانی فائدے حاصل کیے جاسکتے ہیں

”جنہیں جہت مریدان ہوں حکمائے اہل اللہ پیدا کرد و کلام شان
دوائے ایں درد۔“ (1)

حضرت نوشہ گنج بخشؒ کے ارشادات کے مطابق دنیا کی چاہت کا زہر، تمام زہروں سے مختلف ہے۔ یہ ایک سانپ ہے جس کی شکل و صورت دیگر سانپوں سے جدا ہے۔ اس کے زہر کا مریض اسی سے علاج کا خواہاں ہے۔ اس لیے فرماتے ہیں سمیت ایں راقم از ہمد زہر ہائے مشہورہ و صورت ایں حیۃ از جسد افائی معروف و آگروں است کہ گزیدہ یں بہ یں کا بنو بہر صورت و رنجواریں جز یں سرور نمی شود و مجروح ایں نیز موعود و التیام ازیں جوید۔“ (2)

حضرت نوشہ گنج بخشؒ دنیاوی لالچ رکھنے والے بندے کی مثال اس بھیڑ سے دیتے ہیں جو قصاب کے ہاتھوں میں چھری دیکھ کر بھی خوفزدہ نہیں ہوتی۔ محض یہ سوچتی ہے کہ قصاب نے صرف اس کی دون اتارے کے لیے چھری پکڑی ہوئی ہے۔ قصاب جب اس کے گلے پر چھری رکھ دیتا ہے تب بھی وہ یہی سوچتی ہے کہ قصاب اس کا دشمن نہیں ہے۔ دنیا کا لالچی بندہ اپنے لالچ کی وجہ سے موت کے منہ میں چد جاتا ہے اور رقمہ اجل بن جاتا ہے۔ بائیں ہمد دنیا داروں کے دل میں دنیاوی لالچ، موت اور آخرت کا خوف پیدا ہونے نہیں دیتا۔ بلکہ دنیا کی زندگی کا مزید لالچ و ہوس پیدا کرتا ہے۔ جس کے نتیجے میں بندہ موت کو بھول جاتا ہے اور لالچ کی دلدل میں دن بہ دن دھنست چد جاتا ہے اور ایک دن یہی دنیاوی لالچ اس کی موت کا باعث بن جاتا ہے۔

1 چہار بہار مرتبہ شرفت نوشہ، ص 23

2- یضاً

حضرت نوشہ صاحب کا خیال ہے کہ بیماریاں، انسان کو اسکی آخرت یاد دلانے کیلئے آتی ہیں۔ لیکن وہ ان ظاہری بیماریوں کے علاج معالجے میں مصروف ہو کر زندگی لمبی کرنے کے سچ میں مبتلا ہو جاتا ہے وہ ان بیماریوں سے سبق حاصل نہیں کرتا۔ آہستہ آہستہ وہ اس قدر غفلت کا شکار ہو جاتا ہے کہ اللہ تعالیٰ کے ذکر و فکر کو فراموش کر بیٹھتا ہے۔ چنانچہ جو شخص یا خدا سے محروم ہو جاتا ہے، اس کے لیے شریعت کی پابندی کوئی معنی نہیں رکھتی۔ چنانچہ ضروری ہے کہ انسان ہر وقت اللہ تعالیٰ کے ذکر اور فکر میں مشغول رہے اور قناعت اختیار کرے۔ اللہ تعالیٰ کے ذکر اور فکر میں مشغول رہنے سے انسان کے دل میں سکون کی دولت پیدا ہوتی ہے۔ نیز وہ ہمدانہ قلب کی برائیوں سے محفوظ رہتا ہے۔

نوشہ صاحب فرماتے ہیں کہ بزرگان دین نے ذکر و فکر کے جو مختلف شخص پناے وہ سب اس لیے نہیں تھے کہ ان کے ذریعہ اللہ تعالیٰ کی معرفت حاصل ہوتی ہے بلکہ یہ شغل انہوں نے اس لیے اپنا ہے تھے کہ ان کا وقت کسی سیوہ شغل میں نہ گزرے اور وہ گمراہ نہ ہو جائیں۔ ورنہ اللہ تعالیٰ کی معرفت کا تعلق کسی خاص ذکر و فکر سے نہیں ہے بلکہ عقل سے ہے۔ عقل ہی ایک ایسی نعمت اور بے مثال دولت ہے جس کے باعث انسان کو ساری مخلوق پر فضیلت اور برتری حاصل ہے۔ کیونکہ عقل ہی وہ واحد ذریعہ ہے جس کی بدولت انسان اپنے خالق و مالک کو پہچانتا ہے۔ اس لیے عقل کے بغیر خدا شناسی یا معرفت کا تصور بھی نہیں کیا جاسکتا۔ یہی وجہ ہے کہ بے شعور یا فاجر عقل انسان کے لیے شریعت کی پابندی لازم نہیں۔ قرآن پاک کی یہ آیت اسی بات کی دلیل ہے:

”يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَقْرَءُوا الصُّرُورَ وَأَنْتُمْ سُكَرَىٰ حَتَّىٰ تَعْلَمُوا مَا تَقُولُونَ“ (1)

ترجمہ: اے لوگو جو ایمان لائے ہو نماز کے نزدیک نہ جاؤ جب تم نشے کی حالت میں ہو یہاں تک کہ تمہیں پتا ہو کہ تم جو کہہ رہے ہو اسے سمجھتے ہو۔

اس آیت سے ظاہر ہوتا ہے کہ شریعت کی پابندی صرف عقل و شعور رکھنے والوں پر ہوتی ہے۔ حضرت نوشہ گنج بخش فرماتے ہیں کہ عقل خدا داد نعمت ہے۔ لیکن جب تک انسان اپنے ہوش کو دنیا کی طرف سے فراموش نہ کر لے اور اسے وحدت کے سمندر میں غوطہ نہ دے لے، اپنے خالق کی ”لوہیت“ اور اپنی ”عبودیت“ کی حقیقت کو سمجھ نہ لے، اس وقت تک کسی ذکر اور فکر کا کوئی فائدہ نہیں ہوتا۔ کیونکہ جب تک انسان اپنے معبود اور اپنی ذات کے مابین فرق کو سمجھنے سے قاصر ہے، اس کی عبادت اور ذکر و فکر کچھ معنی نہیں رکھتے۔

نوشہ صاحب کے خیال میں ”حقیقت زلی“ کی شناخت کے بغیر بزرگان دین کی مانند ذکر اور فکر میں مشغول ہو جانا بالکل اس بہروپیہ کی طرح ہے جو اپنا دم جس کو کر لیتا ہے لیکن اسے روحانی روشنی حاصل نہیں ہوتی۔ اسکی بڑی وجہ یہ ہے کہ ایسے لوگوں کا ذکر و فکر میں مشغول ہونا کسی مقصد کے حصول کے لیے نہیں ہوتا۔ ان کے سامنے صرف یہی سچ ہوتا ہے کہ دنیا کے لوگ انہیں بھی بزرگان دین کی طرح بزرگ سمجھیں۔ ان کی طرح عزت اور احترام دیں۔ حالانکہ ان کا اوں اور آخر دنیا ہی ہوتی ہے جس کے پیچھے وہ آنکھیں بند کر کے دن رات بھاگتے ہیں۔ ان کے سامنے کوئی منزل ہوتی ہے نہ ہی وہ کسی منزل کا تعین کرنے کے اہل ہوتے ہیں۔ ایسے لوگوں کی مثال کوہو کے تیل کی طرح ہے، جس کی آنکھوں پر پٹی بندھی ہوتی ہے، وہ وہ دنیا و مافیہا سے بے نیاز کوہلو کے گرد گھومتا رہتا ہے۔ اگر وہ سو برس بھی کوہلو کے گرد چکر کاٹتا رہے تب بھی وہ وہیں کا وہیں رہے گا۔ اس کی محنت سے پیدا ہونے والے تیل سے دوسرے لوگ فائدہ اٹھا لیں گے مگر اسے خود کچھ حاصل نہیں ہوگا۔ بالکل اسی طرح دنیاوی دولت کے ”لچ میں اندھے ہو کر نیوی بچوں اور دیگر رشتے داروں کے لیے دنیا کا مال اور دولت اکٹھی جاسکتی ہے جس کی آخرت میں کوئی حقیقت اور اہمیت ہے نہ ہی کوئی فائدہ۔ نوشہ صاحب فرماتے ہیں

”صلاح خب دنیا و دنیا صالحا ج خانہ است، کہ پردہ غفلت بر ہوش و گوشت و

بر چشم ظہری و باطنی و بر حواس خمسہ انداختہ و زنجیر دعوی در گردن انداختہ شدہ ست۔ گرد خود میگرداندا از تحت این نگریزد و حواس خود را در پرده غفلت پیر دل کند۔ راہ راست نخواہد دید۔^(۱)

اس طویل مضمون کو حضرت نوشہ صاحبؒ نے یوں اختصار کیساتھ بیان کیا ہے
 ”اگر ذوقی منور مراد دہی، خود را از دل کھنڈ دنیا خلاص کن و پرده غفلت از خود دور کن۔ یہاں وقت راہ راست خواہی دید و بمنزل خواہی رسید۔“⁽²⁾

انسان اگر غفلت کا پرودہ چاک کر دے تو وہ خدا شناس بن سکتا ہے۔ اعلیٰ صفت کی بنا پر انسان کو تمام مخلوقات پر فوقیت اور برتری حاصل ہے۔ انسان کا اعزاز ہے

لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ⁽³⁾

یہاں یہ سوال پیدا ہوتا ہے کہ انسان کا رتبہ اس قدر اعلیٰ و ارفع ہے تو پھر وہ بعض اوقات ان رفعتوں سے پستیوں میں کیوں گر جاتا ہے۔ درندہ اور جانور کیوں بن جاتا ہے۔ زنوں اور رسوائیوں کی کالک اپنے نورانی چہرے پر کیوں پوت بیٹا ہے۔ اس موضوع پر حضرت نوشہ گنج بخشؒ نے کھل کر بحث کی ہے۔ کہ ”انسان“ کو سمجھنے کے لیے گہری نظر کی ضرورت ہے۔ بظاہر ہر کوئی انسان ہی دکھائی دیتا ہے۔ حضرت نوشہ صاحبؒ کا ارشاد ہے کہ صرف گوشت پوست اور ہڈیوں کے مجموعے کا نام انسان نہیں۔ بلکہ انسان کے مختلف درجے ہیں۔

1- چہار بہار مرتبہ شرف نوشاکی ص 30

2- ایضاً

3- القرآن پارہ 30 سورۃ التین، آیت 4

اصل انسان وہ ہے جس کی شان میں اللہ تعالیٰ نے قرآن مجید میں آیات نازل فرمائی ہیں۔ ان آیات مہارک میں انسان کی شناخت بیان کی گئی ہے۔ ایسے انسان کو ”اللہ والا“ کہا جاسکتا ہے۔ جو ہر قسم کے حرص و ہوس، آرزو و لالچ، ریا، اور فریب سے پاک ہوتا ہے۔ دنیا کی رنگینیاں اور انواع و اقسام کی لذتیں اس کے پائے استقلال میں غرق پیدا نہیں کر سکتیں۔

حضرت نوشہ صاحبؒ نے اس امر کی وضاحت کے لیے ایک واقعہ بیان کیا ہے جو ہمیں مصر کی سیاحت کے دوران پیش آیا تھا۔ آپ فرماتے ہیں کہ ایک دن میں مصر کی ایک مسجد میں بیٹھا ہوا تھا۔ مسجد کے قریب ہی ایک سوداگر کا محل تھا۔ اچانک میری نظر محل کی ایک کھڑکی پر پڑی۔ کھڑکی میں سوداگر کی بیٹی کھڑی تھی۔ جس کا حسن و جمال بیان سے باہر تھا۔ میں اس کے حسن بے مثال کے متعلق سوچ ہی رہا تھا اتنے میں ایک خضر صورت بزرگ میرے قریب آئے اور مجھے نصیحت فرمائی۔

”اے درویش! میں شربت زہر آہ و نوش کہ بے نوش است و خوش
 ریش ازین عیش بد کیش ممکن کہ پیش تو زیوں خواہ آمد، در این خواب
 خرویش بہوش ست۔“⁽¹⁾

یہ ایک مسلمہ حقیقت ہے کہ بزرگان دین نے ہمیشہ دنیاوی لذتوں سے منہ موڑا ہے۔ ہر قدم پر نفس امارہ سے رشتہ توڑا ہے اور رب کریم و ذوالجلال والا کرام سے نااطہ جوڑا ہے۔ اسی لیے ان کو بلند درجے عطا ہوئے۔ امام اعظمؒ کے متعلق مشہور ہے کہ جب امام ابو یوسفؒ نو برس کی عمر میں عم حاصل کرنے کے لیے آپ کے پاس آئے تو آپ نے ان کی خوبصورتی سے متاثر ہو کر پڑھانے سے صاف انکار کر دیا۔ لیکن جب ان کا ہمت کا یقین ہو گیا کہ امام ابو یوسفؒ ان کے بعد صحیح معنوں میں ان کے جانشین ثابت ہوں گے تو پھر پڑھانے پر رضامند ہوئے۔ آپ نے قاعدہ لکھ کر امام ابو یوسفؒ

کو دیا اور فرمایا کہ سبق پڑھنے کے لیے میرے سامنے نہ آنا۔ ہمیشہ میرے عقب میں بیٹھنا اور قاعدہ پہلو میں رکھ کر پڑھنا۔ روایت ہے کہ امام ابو یوسف اکیس برس کی عمر تک اسی انداز سے علم حاصل کرتے رہے۔ ایک دن امام اعظمؒ نے پہلو میں رکھی ہوئی کتاب پر داڑھی کا سایہ دیکھ تو پوچھا۔ ابو یوسف تمہارے پاس دوسرا شخص کون بیٹھا ہے۔ انہوں نے عرض کیا حضور میں اکیلا ہوں۔ میرے عداوہ کوئی دوسرا شخص یہاں موجود نہیں۔ داڑھی کا سایہ جو آپ دیکھ رہے ہیں وہ میری داڑھی کا ہے۔ اس وقت امام اعظمؒ نے ان کو اپنے سامنے آنے کی اجازت دے دی۔

اسی طرح نوشہ صاحبؒ فرماتے ہیں کہ انہوں نے دریائے نیل کے کنارے ایک دوریش کو دیکھا۔ جس نے اپنے اوپر کھانا چینا حرام کر رکھا تھا، کہ خمار گندم سے پیدا ہونے والے غنودگی، اللہ تعالیٰ کی یاد سے غفل کر دیتی ہے۔ اس ساری بحث کا نتیجہ حضرت نوشہؒ حنفی بخشؒ کے اس قول سے ظاہر ہوتا ہے۔

”برفقیر ازیں چنین لذات و شہوات حرام باید شد۔ تا فقیر سالک شود و لا زحام و ریا کارست۔“ (۱۱)

مقصود یہ ہے کہ انسان اس وقت کامیاب انسان بنتا ہے جب وہ شریعت کی سختی سے پابندی کرتے ہوئے اپنے آپ کو اس قابل بنالے کہ دنیاوی جہ و جلال، لذت و شہوات اس کے نزدیک کوئی حیثیت و حقیقت نہ رکھیں۔ تصوف کے ایک سالک کے لیے سب سے پہلا درس ہی یہی ہوتا ہے۔ چنانچہ اس کے حصوں اور عمل کرنے پر برس برس بیت جاتے ہیں۔ جو سالک یہ درس حاصل کر لیتا ہے اور عمل بھی۔ وہ صحیح معنوں میں کامیاب انسان بن جاتا ہے۔ پھر اس کے لیے طریقت کی منزل پر پہنچنا آسان ہو جاتا ہے۔ بقول حضرت نوشہؒ حنفی بخشؒ ”طریقت کی منزل میں وہی سالک کامیاب ہو سکتا ہے جو اپنے نفس پر قابو پا رہتا ہے۔“

نفس کیا ہے اور اسکی کون کون سی مختلف حالتیں ہیں؟ اس کے متعلق صوفیائے کرام کا قول ہے کہ نفس کی تین حالتیں ہوتی ہیں۔ نفس کا اصل مقام تحت اسرہ ہے مگر اس کا تحقق پورے جسم سے ہوتا ہے۔ جسم میں جس قدر بھی خیر اور شرکی خصوصیتیں جنم لیتی ہیں۔ سب نفس کے باعث ہوتی ہیں اور نفس کی تین حالتیں ہیں

نفس اندرہ - نفس بواہرہ - نفس مطمئنہ

عام طور پر ہر انسان کے دل میں خیر اور شرکی جنگ جاری رہتی ہے جس کی وجہ سے انسان کبھی نیکی پر آمادہ ہو جاتا ہے اور کبھی برائی کی طرف راغب ہو جاتا ہے۔ یہ سب کچھ نفس کی بدلتی ہوئی حالتوں کے سبب ہوتا ہے۔ اگر نفس مکمل طور پر سرکش ہو کر نہان کو ہر وقت برائی کی طرف مائل رکھے اور نیکی کی طرف کبھی بھی جھکے نہ دے تو اس حالت کو نفس امارہ کہتے ہیں۔ اور اگر کبھی یہی نفس غلب اور مغلوب ہو تو اس حالت کو نفس نواہ کہتے ہیں اور اگر انسان نفس امارہ پر ہمیشہ طور پر قابو پا لے اور برائیوں سے بچ رہے تو اسے اطمینان قلب حاصل ہوتا ہے، اس حال کو نفس مطمئنہ کہتے ہیں۔ سالک یہ صوفی دراصل نفس مطمئنہ کا مالک ہوتا ہے۔ نفس امارہ پر کس طرح قابو پایا جاسکتا ہے، اس ضمن میں حضرت نوشہ صاحبؒ نے خوبصورت تمثیلی انداز میں نہایت باریک نفاذ واضح کیے ہیں۔ وہ تمثیل یوں بیان فرماتے ہیں:

”کسی شہر کا حاکم بے حد نیک اور فرشتہ سیرت تھا۔ اس کا شہر بھی بے حد خوبصورت و در قابل دید تھا، مگر اسکی رعایا گندی اور بری خصلتوں والی تھی۔ ہر روز کسی نہ کسی عدوتے میں فتنہ و فساد برپا رہتا تھا۔ شہر کا حاکم اور اس کا لشکر روز روز کے فتنہ و فساد سے بے حد تنگ تھا۔ حاکم نے اپنے قلعہ میں بڑا خوفناک اور خوفناک رہنما رکھا ہوا تھا۔ وہ لوگوں کو ڈرا کر اور کاٹ کر بہت خوش ہوتا تھا۔ وہ کسی کا قائدہ ہوتے دیکھ کر ناراض ہوتا تھا۔ بے حد حرص اور مایگی لگتا تھا۔ وہ ہر وقت بھوک اور پیاس کی وجہ سے بیقرار رہتا تھا، بھوک کی

وجہ سے اسے نیند نہ آتی تھی۔ چنانچہ کبھی بدخصت رعایا رات کو قلعے پر حملہ کرتی تو عینا بھونک بھونک کر حاکم اور لشکر کو خبردار کر دیتا۔ لشکری ڈٹ کر رعایا کا مقابلہ کرتے اور رعایا کو پس ہونا پڑتا۔ یوں قلعہ بدخصت رعایا کے ہاتھوں محفوظ رہتا۔ اس طرح طویل عرصے تک حاکم اور رعایا کے درمیان یہ جنگ جاری رہی۔ مگر کسی کا پتہ بھی نہ ہوا۔

ایک دن حاکم کو اپنے وفادار ٹپٹے پر ٹرس آیا۔ اس نے لذیذ قسم کے کھانے پکوا کر ٹپٹے کے سامنے رکھے۔ ٹپٹے کو یک طویل مدت کے بعد پیٹ بھر کر کھانے کو ملا تھا۔ خوب کھیا۔ یہاں تک کہ اس پر غنودگی طاری ہو گئی اور حملہ آوروں کا بھی خیال نہ رہا۔ حاکم اور اس کے لشکری بھی بدخصت رعایا کے حملے سے بے خبر رہے۔ رعایا نے قلعہ پر حملہ کر دیا اور قبضہ کر لیا۔ حاکم کو قید اور لشکر کو زلیل و رسوا کیا۔^(۱)

حضرت نوشہ گنج بخشؒ کی اس تمثیل میں شہر سے مراد انسانی جسم ہے۔ طبع، حرص، حسد، تکبر، کینہ، شہوت، خود غرضی، گمراہی، غفلت و غوی، محبت، عداوت، لذت اور کدورت وغیرہ اس شہر کے بدخصلت باشندے ہیں۔ شہر کے نیک سیرت حاکم سے مراد ”روح“ ہے جس کی پاکیزگی اور بزرگی فرشتوں سے بڑھ کر ہے اس حاکم کے لشکری صبرا، شکر، حیا، صاف دلی، کم کھانا، کم پینا، پرہیزگاری، محنت، سچائی، خدا شناسی، بے رویہی، علم و رحم ہیں۔ یہ اس کی عاجز اور مسکین فوج ہے۔ ظالم بھونکے والا عین انسان کا نفس ہے۔ خداوند کریم کو پانے کے لیے ضروری ہے کہ ان سب باتوں کو پیش نظر رکھتے ہوئے نفس امارہ کو کچلا جائے۔ بقول نوشہ صاحبؒ

”اے عزیز! اگر حرمت و عزت خواہی باید کہ اس دشمن آبروئے خود گنہداری۔ سگ نفس را آرام مدہ۔ و در خوش خواری خیرہ کن کہ

و بال بر سر تو خود آمد و سپاہ روح را بجمیعت و عافیت بساز کہ وقتے بکار خواهد آمد و مردانہ واصل خدا خواہی گشت۔“^(۱)

نفس امارہ کی مخالفت اور اس پر قابو پانے کا مضمون تقریباً ہر صوفی نے بیان کیا ہے۔ لیکن نفس امارہ پر کس طرح قابو پیا جا سکتا ہے۔ اس کی جس طرح حضرت نوشہ گنج بخشؒ نے خوبصورت انداز میں وضاحت فرمائی ہے، ان کے ہم عصر صوفیائے کرام کے ہاں نہیں ملتی۔ اس ضمن میں آپ ایک اور خوبصورت تمثیل پیش کرتے ہیں:

”ایک خوبصورت باغ تھا۔ جس میں ہمہ اقسام کے پھل دار اور پھول دار درخت لگے ہوئے تھے۔ باغ کا مالک بہادر محل اور عالم شخص تھا۔ وہ پودوں کی نگہداشت میں ہر وقت مصروف رہتا تھا۔ وہ کچھ پودوں کی بہت دیکھ بھل کرتا تھا تاکہ خوش ذائقہ پھل لگیں۔ مگر باغ میں کچھ ایسے درخت بھی تھے جن کے پھل کڑوے تھے۔ ایک دن مالی نے تمام کڑوے درختوں کو تلوار سے چھانٹ دیا۔ درخت ٹنڈ منڈ ہو گئے۔ پھر اس نے کچھ درختوں کے سنے چھیل کر بیٹھے پھلوں کی پیوند کاری کی۔ درختوں نے اف تک نہ کی۔ خاموشی سے مالی کی مرضی کے مطابق تکلیف اور زخم برداشت کرتے رہے اور راضی بہ رضا رہے۔ یہاں تک کہ خزاں کا موسم گزر گیا اور چند برس بعد بیوندی درختوں کو رنگ برنگ کے پھول لگ گئے جن میں سے خوش ذائقہ پھل ظاہر ہوئے۔ پھر ہر طرف سے چند پرند ان درختوں پر منڈلائے۔ لگے۔ باغ میں بہار آ گئی۔ مالی نے ہر درخت کے نیچے ایک ایک رکھوار بٹھ دیا تاکہ پرندے پھلوں کو خراب نہ کریں اور باغ، جڑ نہ جائے۔ جن پودوں نے مالی کی مرضی کے مطابق پیوند کاری کی تکلیف برداشت کی اور حالت کی

گرمی سردی خاموشی سے برداشت کر لی وہ مالی کے من پسند بن گئے
 اور مالی ان درختوں سے محبت کرنے لگا۔ لیکن جو درخت مالی کی
 مرضی کے مطابق پھولے نہ پھلے، سوکھ گئے۔ مالی نے ان کو کاٹ کر
 ایندھن بنالیا۔⁽¹⁾

یہاں درخت سے مراد انسان، باغ سے مراد دنیا، اور مالی سے مراد اللہ تعالیٰ
 کی ذات پاک ہے۔ اس نے اپنے بندوں کو جب چاہا دکھ، تکلیف، بیماری، نقصان،
 بھوک پیاس دے کر آزمایا ہے۔ قرآن پاک کا ارشاد ہے
 "وَلَسَلُّوْا لَكُمْ بِشْيَءٍ مِّنَ الْخَوْفِ وَالْجُوعِ وَبَعْضٍ مِّنَ
 الْأَمْوَالِ وَالْأَنْفُسِ وَالثَّمَرَاتِ ط وَيَبْشُرُ الصَّابِرِينَ⁽²⁾"،
 (یعنی ہم تمہیں ضرور آزمائیں گے۔ کچھ ڈر، بھوک اور مال اور
 جان کے نقصان سے پھلوں کی کمی سے، لیکن صبر کرنے والوں کے
 لیے خوشخبری ہے)

مصائب یہ ہے کہ جو لوگ اپنے نفس کے خلاف اللہ تعالیٰ کی مرضی کے مطابق
 دشواریاں اور سختیاں برداشت کرتے اور راضی بہ رضا رہتے ہیں وہی آخر کار اللہ تعالیٰ کی
 رحمتوں کے حقدار ٹھہرتے ہیں، دین اور دنیا میں ابدی زندگی پا جاتے ہیں۔ اس کے
 برعکس جو لوگ غرور و تکبر میں مبتلا ہوتے ہیں اور جو نفس مارہ کے غلام بن جاتے ہیں
 رب کی رضا اور خوشنودی کو فراموش کر دیتے ہیں، جب تکالیف و مصائب آتے ہیں تو
 شکوہ شکایت زبان پر لے آتے ہیں۔ ایسے لوگ دوزخ کا ایندھن بن جاتے ہیں۔
 حضرت نوحہ صاحب اس تمثیل کا نتیجہ یوں نکالتے ہیں:

"اے عزیز! یاد کہ بہار بیوند بنائیں۔ ونبی تقدیر بر سر نفس خود ہر اس و

حرمت نفس خواہ ور شد ترا ہے حرمت خواہد ساخت۔ و سر نفس را بہر ورند
 سر تو خواہد برید۔⁽¹⁾

نوشہ صاحب کے ان ہی خیالات کو حضرت سلطان باہویوں بیان کرتے ہیں
 مرن تمہیں آگے مر رہے باہوتاں مطلب نوس پایا ہو⁽²⁾
 اسی مضمون کو فارسی کے مشہور شاعر احمد جام نے شعر کے سانچے میں اس طرح
 ڈھالا ہے

کشتگانِ نخر تسلیم را ہرزماں از غیب جانِ دیگرست
 نوشہ صاحب کے نزدیک یہ سب کچھ اس وقت ممکن ہوتا ہے جب انسان
 دنیاوی رنج سے پوری طرح منہ موڑ لیتا ہے۔ یہاں یہ سول پیدا ہوتا ہے کہ انسان کو دنیا
 میں رہنے کے لیے دنیا داروں سے تعلق رکھنا پڑتا ہے، کھانا پینا، سونا چاگنا، اٹھنا بیٹھنا،
 لین دین، رشتے ناٹے ایسے کام ہیں جن کے بغیر انسان زندگی گزارنے کا تصور نہیں
 کر سکتا۔ کیوں کہ ہر انسان پر والدین، بیوی بچوں اور دیگر رشتہ داروں کے کچھ ایسے حقوق
 ہیں جن سے کسی طور فرار ممکن نہیں۔ ان حقوق کو پورا کرنا اسکی، خلاق اور مذہبی ذمہ داری
 ہے اور یہ حقوق وہ دنیا میں رہ کر ہی پورے کر سکتا ہے۔ چنانچہ ان تمام ذمہ داریوں کے
 باعث انسان کیوں کر دنیا سے کنارہ کش ہو سکتا ہے اور اس حقیقت سے بھی انکار ممکن نہیں
 کہ زندگی کی ذمہ داریاں نبھانے کے لیے مال و دوست کی ضرورت ہے۔ جس کے پاس
 مال و دوست نہیں وہ ان ذمہ داریوں کو پورا کرنے سے قاصر ہے۔ اس گھمبیر مسئلے کو
 حضرت نوشہ حنج بخش نے مختصر الفاظ میں نہایت خوبصورتی سے یوں حل کر دیا ہے۔
 فرماتے ہیں کہ یہ ایک مسدہ حقیقت ہے کہ انسان کا بال اور رگ رگ دنیا داری میں
 پھنسی ہوئی ہے۔ جس کی وجہ سے اس کا تارک الدنیا ہونا محال ہے۔ مگر تارک الدنیا

1- چہار بہار ص 43

2- ایات باہو مرتبہ سلطان الطاف علی۔ مجلس باہول نور 1975ء ص 243

1- چہار بہار مرتبہ شرفت نوشاہی ص 41

2- القرآن پارہ 2 سورۃ البقرہ، آیت 153

ہونے کا یہ مطلب نہیں کہ انسان ان ذمہ داریوں سے فرار اختیار کرے۔ زندگی کی ذمہ داریوں سے منہ موڑ لینا اور دنیا سے فرار اختیار کر کے اللہ تعالیٰ کی یاد میں گم ہو جانا، رہبانیت کہلاتا ہے اور اسلام میں رہبانیت کی کوئی گنجائش نہیں ”لا دھبانیت فی الدین الاسلام“ اسلامی تعلیمات کی رو سے درویشی سے مراد ہے کہ انسان دنیا داری کی تمام ذمہ داریاں بطریق احسن پوری کرے۔ بس کی زیبائش اور لذت گیری سے نا آشنا رہے۔ طمع سے دور رہے۔ صرف ضروری حاجات کو پورا کرنے تک غرض رکھے۔ گندم، جو، نی، پرانا ریشی یا سوتلی کپڑے، مٹی مٹی، وقف جتنا سب کو برابر اہمیت دے۔ دل پر سے خود غرضی کا رنگ اتار کر رشد و ہدایت کی شمع روشن کرے۔ کبھی قناعت کا دامن ہاتھ سے نہ چھوڑے۔ دعویٰ نہ کرے۔ آنے والے کل کی فکر اور گزشتہ کل کا افسوس نہ کرے۔ اپنے وجود کو عدم سمجھ کر غم یا خوشی کو دل میں جگہ نہ دے۔ بس ایسا ہی شخص تارک لدنیا اور طالب مولیٰ ہوتا ہے۔ جس چیز کے بغیر زندگی قائم نہ رہ سکے اور بندگی نہ ہو سکے اسے دنیا و دنیا داری کہنا غلط ہے۔ کیونکہ دنیا کی صفت یہ ہے کہ پہلے درندگی پیدا کرتی ہے اور بعد میں شرمندگی۔ دنیا کی زیادہ محبت، غرور، تکبر اور عداوت کو جنم دیتی ہے۔ جبکہ سکی کی نسان کو پریشانی اور دلگیری میں مبتلا کر دیتی ہے۔ اس مضمون کو حضرت نوشہ گنج بخشؒ نے اپنے اردو/پنجابی اشعار میں اس طرح بیان کیا ہے

”دعویٰ کوئی ایک ہے دعویدار ہزار
نوشہ مرد درویش کوں دعویٰ ناپہن کار⁽¹⁾
درویشی راج اٹل ہے جبر دعویٰ لرزیر
نوشہ دعویٰ والیاں کدیں نہ ہووے خیر
دعویٰ روگ اوشت ہے روگی دعویدار
نوشہ دعویٰ وایاں دعویٰ کرے خوار
دعویٰ کینا اھیایں سوچی جہنم نہ کوئے
درویش نر دعویاں سجا سوچی ہوئے
دعویٰ کر دکھ پائیے دن دعویٰ سب شکھ
دعویدارن اندھیوں آپے چائے دکھ⁽²⁾

1 انتخاب گنج شریف (مردو) ص 141

2 گنج شریف (پنجابی) ص 577

دعویٰ سم دیویناں من دنیاں کار
آکھے نوشہ قادریؒ سمجھے مرد چھپر
جب تک انسان کسی چیز کا دعویدار نہیں بنتا اس سے بیگانہ رہتا ہے۔ اس لیے اس چیز کے پانے یا نہ پانے پر خوشی یا غم محسوس نہیں کرتا۔ لیکن جب وہ دعویٰ کرتا ہے تو پھر اسکی محبت میں مبتلا ہو جاتا ہے۔ اسی لیے اس کے ملنے پر خوشی محسوس کرتا ہے اور نہ ملنے پر غمگین ہو جاتا ہے۔ حالانکہ حقیقت یہ ہے کہ دنیا اور دنیا کا دعویٰ سراب کے علاوہ کچھ نہیں۔ اس کا عاشق ہمیشہ ناکام ہی رہا ہے۔ اس لیے اس سے دامن بچانا ہی مصیبت ہے۔ نوشہ صاحبؒ فرماتے ہیں کہ۔

”جہدے گن ویریں راہ نگاہ کردہ۔ دعویٰ بود را نابود، دانستہ آستی دعویٰ
شو، و خالق موجود را حی القیوم دانستہ طالب او گر دیدہ۔ در سجدہ روتا از
ہر آفات خواہی رست و بے نیازی خواہی گشت۔“⁽¹⁾

حضرت نوشہ صاحبؒ کے نزدیک دعویٰ کی لغت سے محفوظ رہنے کا یہی طریقہ ہے کہ آدمی اپنا دس صاف رکھے۔ اگر دل میں سے حرص و آز اور گندے خیالات نکل جائیں تو اس کی باطنی نگاہوں میں نور پیدا ہو جاتا ہے، اور اپنے دس کے آیتے میں رب کائنات کے حسن کے جوئے دیکھ لیتا ہے۔ اس کی نگاہوں سے غفلت اور باطل کے پردے چھٹ جاتے ہیں مگر یہ سب کچھ اسی صورت میں ممکن ہے جب ایک سالک اپنے مرشد کے بتائے ہوئے صراط المستقیم کو اپنا دیتا ہے اور اس پر کلی طور پر عمل پیرا ہو جاتا ہے۔ ورنہ تقویٰ کی دولت سے بے بہرہ رہتا ہے۔

آپ فرماتے ہیں

”پرہیز گاری ایں است کہ فرمان جبر از زندگی عزیز شود۔ و خوف اواز
مرگ بہتر بود۔ ایں نفس بجل مست بیگان ست و دست آد بر دست
شیطان ست۔ دریں محنت پسندی و بے تحیر اعتقاد بندی جملہ صفات مذکور

ہر میں درجات رسد۔ خیال خام و گوشت حرم تو برد، در نگار دل جو
زردی آئینہ صاف دے ندوی مونسوا قبل ان تموتوا ہمیں
است۔ (1)

یہاں طریقت مکمل ہوتی ہے اور اس سے اگلی منزل حقیقت کہلاتی ہے۔ جب
ایک درویش موتوا قبل ان تموتوا تک پہنچ جاتا ہے تو اسے اس ظہری دنیا کی حقیقت
کسی اور طرح سے دکھائی دینے لگتی ہے۔ حقیقت یہ ہے کہ اس کائنات کو سمجھنا کوئی
آسان کام نہیں۔ اپنی ہستی اور دنیا کی ہستی کو نیست کرنا ہر کسی کے بس کی بات نہیں۔ لیکن
حضرت نوشہ صاحب کے فرماؤں کے مطابق اگر انسان کی باطنی آنکھیں کھلی ہوں تو وہ
ہست اور نیست کے فرق کو دیکھ سکتا ہے۔ ظہری آنکھیں صرف ظہری چیزوں کو دیکھتی
ہیں اور ظہری چیزیں فانی ہیں۔ لہذا جو شخص باطن کی روشن نگاہوں سے تمام چیزوں کی
اہمیت و ماہیت کو دیکھ بیٹا ہے، وہ حقیقت کو پا لیتا ہے۔ حقیقت چونکہ زندہ ہے۔ اس لیے
اسے دیکھنے والا بھی زندہ ہو جاتا ہے۔ پھر اسکی نگاہوں میں دنیا اور دنیا دار لوگ مردہ ہو
جاتے ہیں۔ کیونکہ وہ لوگ اصل حقیقت سے بے خبر ہوتے ہیں۔

ایک سالک کا اپنی ذات کی نفی کرنا ہی رب کی ذات کے باقی رہنے کا ثبوت
ہے۔ چنانچہ سالک دنیا کی ہر شے میں اس باقی رہنے والی یعنی ازلی و ابدی ذات کی
تجلیات دیکھتا ہے، جن کی بدولت وہ اس ذات کا اقرار کرتا ہے۔ صوفیہ اصطلاح میں
سے وحدۃ الشہود کہتے ہیں۔

اگر صوفیہ کرام کی زندگی پر نظر ڈالیں تو اکثر صوفیہ وحدۃ الوجود کے قائل نظر
آتے ہیں۔ حضرت نوشہ گنج بخش بھی اسی نظریہ کے قائل تھے۔ لیکن وہ دیگر صوفیاء کی
بہ نسبت وحدۃ الشہود کو بھی تسلیم کرتے تھے۔ ان کے نزدیک وحدۃ الشہود کی نفی ممکن نہیں
بلکہ ازلی وحدۃ الشہود کے علم کے بغیر وحدۃ الوجود کو سمجھنا بے حد دشوار ہے۔ آپ نے

فرمایا

”تا درویش اعتقاد بر ہم از دست نہ بندد، خود را بسنگ درویشاں نہ
پیوندد، و در احواب درویشاں گذشتہ کہ اخبارات پشتہ اندر اختصاں باید
نمود کہ کار کلمتہ تجزیہ کارں تو اندر نشود۔“ (1)

شہنشاہ کبیر کے عہد میں ہمد از اوست یا مسئلہ وحدۃ الشہود کا پرچار سب سے
زیادہ حضرت مجدد الف ثانی (پ 971ھ) (2) نے کیا۔ جبکہ ان سے قبل اکثر صوفیاء
مسئلہ وحدۃ الوجود کے قائل تھے۔ مسئلہ وحدۃ الشہود کی روح کے مطابق خالق اور مخلوق
کے مابین واضح فرق ہے۔ یعنی مخلوق، مخلوق ہے اور خالق، خالق ہے۔ مخلوق کبھی خالق
نہیں بن سکتی، اور خالق کبھی مخلوق نہیں ہو سکتا۔ (3) اسی لیے انسان کو مجبور محض کہا گیا ہے۔
یعنی وہ تقدیر کا پابند ہے۔ ورنہ اپنی مرضی سے کچھ نہیں کر سکتا۔ کاتب تقدیر نے جو کچھ اس
کی تقدیر میں لکھ دیا ہے وہی حرف آخر ہے اور کسی کے مطابق اسے زندگی بسر کرنا پڑتی
ہے۔ اسی بات کو میر تقی میر نے شعری سانچے میں یوں ڈھال دیا ہے

ناحق ہم مجبوروں پر یہ تہمت ہے مختاری کی
جو چاہیں سو آپ کریں ہم کو عبث بدنام کیا

خود میر درو فرماتے ہیں:

تھ عالم جبر کیا بتادیں
کس طور سے زیست کر گئے ہم

ان اشعار و افکار کے باوجود انسان کسی حد تک خود مختار ہے اور اسی خود مختاری
کے سبب وہ خیر و شر کھرے اور کھوٹے میں امتیاز کر سکتا ہے اور اسی کے باعث وہ دنیا کی

1- چہار بہار مرتبہ شرافت نوشی ص 111

2- ملک حسن علی تعمیرات مجددیہ، شرفور شریف 1965ء ص 2

3- مجدد الف ثانی، مکتوبات، دفتر دوم، مکتوب 19

ہر چیز میں اللہ تعالیٰ کے حسن کے جلوے دیکھ کر یہ سوچنے پر مجبور ہو جاتا ہے کہ ان منفہ قدرت کا کوئی تو خالق ہے۔ یہی سوچ خالق اور مخلوق کے فرق کو ظاہر کرتی ہے۔ اسی حس کو حضرت نوشہ صاحب نے بیان کرتے ہوئے فرمایا ہے کہ انسان کو سب کچھ خالق کی طرف سے پیدا کیا ہو سمجھنا چاہیے اور اپنے آپ کو کسی بھی امر میں مختار نہ خیال کرے۔ کیونکہ اللہ تعالیٰ ہی ہر چیز کا خالق و مالک ہے۔ اس کے حکم کے تابع کائنات کا ہر ذرہ ہے۔ ہر ظاہر و باطن اسکی نظر میں ہے۔ نظام کائنات اسی کے حکم سے چلتا ہے۔ اس لیے انسان کو ہر شے اسی کی جانب سے سمجھنی چاہیے جس میں انسان کی سعادت اور نیک بختی ہے۔

حضرت مجدد مہد ثانیؑ کے نزدیک ہمہ از دست (وحدۃ الشہود) ہی تصوف میں درجہ کمال ہے، لہذا انسان کو چاہیے کہ اپنے اور خالق کے مابین فرق کو قائم رکھے۔ لیکن نوشہ صاحبؒ کے نزدیک ہمہ از دست سے آگے بھی ایک منزل ہے جسے ہمہ اوست یا وحدۃ الوجود کہتے ہیں۔ ان کے خیال میں:

”ہمہ اوست درجہ کمال معرفت است کہ در آنجا، تو هست و نیست هیچ نیست۔ مثل شمع رو بہر سو یکے دارو۔“ (۱)

قرآن پاک کی اس آیت ”اللّٰهُ نُورُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ“ کے مطابق صوفیائے کرام کا عقیدہ ہے کہ کائنات کی ہر شے میں اللہ تعالیٰ کی ذات مائی ہوئی ہے۔ دنیا کے مختلف منظر اس کے حسن کے مظاہر ہیں۔ اسی طرح انسان کے دل میں بھی اللہ تعالیٰ موجود ہے۔ مگر شعور ذات ہر کسی کو حاصل نہیں ہوتا۔ جسے حاصل ہو جاتا ہے وہ خداوند کریم کو پالیتا ہے۔ حدیث میں ہے۔ مولا ناروم کا ارشاد ہے

بر جمال ہو معکم جلوہ ہاست

یک ہر کس رائق دیدار نیست

اپنی ذات اور خالق کے عرفان کے لیے بے حد محنت اور سوجھ بوجھ کی ضرورت ہے۔ اس نظریہ کی بنیاد صوفیاء نے قرآن پاک کے اس ارشاد پر رکھی ہے۔

خَلَقْنَا الْاِنْسَانَ وَ لَعَنَّا مَالُوْثُوْسُوْسَ بِهٖ نَفْسُهٗ ۚ وَ نَحْنُ اَقْرَبُ اِلَيْهٖ مِنْ حَبْلِ الْوَرِيْدِ (۱)

اور اس تصور کی چنگلی قرآن پاک کی اس آیت سے کرتے ہیں: وَ نَقَحْتُ فِيْهِ مِنْ رُّوْحِيْ (۲) یہاں روح سے مراد امر ربی کے علاوہ صوفیائے کرام نے یہی ہے کہ اللہ تعالیٰ کی ذات ہی انسان کے اندر سمائی ہے۔ ورنہ حضرت آدم علیہ السلام کو فرشتوں سے مجبور کرنے کا کوئی جواز نظر نہیں آتا۔ کیونکہ خداوند کریم کے عداوہ کسی اور مخلوق کو مجبور کرنا جائز نہیں۔ یہ حق صرف ذات باری تعالیٰ کو حاصل ہے۔ مولا ناروم نے اس مسئلے پر یوں روشنی ڈالی ہے

مَرَبُوْدٌ ذَاتُ حَقِّ اَنْدَرُ وُجُوْدِ

آبِ وَاغْلِ رَاكِعٌ كَلَمًا اَبُوْدِ

یہی وجہ ہے کہ صوفیاء نے اللہ تعالیٰ کی ذات کو انسان کی ذات سے علیحدہ نہیں سمجھا ورنہ اس کو اپنے دل کی گہرائیوں میں ڈھونڈنے کی تاکید کی ہے۔ کیونکہ قرآن پاک کا حکم ہے وَفِيْ اَنْفُسِكُمْ اَقْلًا تَنْصُرُوْنَ (۳) اس ضمن میں آنحضرت محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ ﷺ کی ایک حدیث ہمارے پیش نظر ہے

”لَا يَسْتَعْنِي اَرْضِيْ وَلَا سَمَآئِيْ وَلٰكِنْ يَسْعَى قَلْبُ عَبْدِي الْمُوْثِقِ“

یعنی میں نہ تو زمین میں سماتا ہوں اور نہ ہی آسمانوں میں، مگر میں تو

مومن کے دل میں سما جاتا ہوں۔

1۔ القرآن پارہ 26 سورۃ ق آیت 15

2۔ القرآن پارہ 14 سورۃ الحجر آیت 29۔ ص پارہ 3 آیت 72

3۔ القرآن پارہ 26 سورۃ الذاریہ آیت 21

مولانا روم نے اسی بات کی طرف اشارہ کیا ہے۔

گفت پیغمبر کہ حق فرمودہ است
من کلجہم تیج در با و پست
در زمین و آسمان و عرش نیز
در دس مومن کلجہم اے عجب
گر مرا جوئی دریاں دہا طیب^(۱)

اسی خیال کو علامہ اقبال یوں بیان کرتے ہیں:

جنہیں میں ڈھونڈتا تھا آسمانوں میں زمینوں میں
وہ نکلے میرے ظلمت خانہ دل کے کینوں میں^(۲)

ایک سالک جب یہ منزل حاصل کر لیتا ہے تو پھر اسے اپنے ہر طرف ایک ہی ذات دکھائی دیتی ہے۔ وہ جس طرف بھی رخ کرتا ہے اسے فانیما تولوا فثم وجہ اللہ^(۳) دکھائی دیتا ہے۔ حضرت خواجہ گیسو دراز بندہ نوازؒ، حضرت غوثؒ عظیمؒ کا توں نقل کرتے ہیں کہ شریعت واسے، سواند یا غیر اللہ کو عام کہتے ہیں۔ یعنی علم اس وجود کا نام ہے جو اللہ کے سوا ہے۔ مگر سب کان تصوف کے نزدیک غیر اللہ کا کوئی وجود ہی نہیں۔^(۴)

مولانا عبد الرحمن جامی کا شعر ہے

ہر چہ بینی یار است اغیار نیست
غیر او جز وہم جز پندار نیست

مقصود یہ ہے کہ جب ایک سالک اپنی بشریت کو توہمات کے جاں سے باہر

1 کلیات مشقوی مولانا روم، ایران 1349ھ دفتر دوم، ص 68

2- بانگ درا ص 146

3 القرآن سورة بقرہ

4- رسالہ غوث الاعظم، مشہور جواہر معاشق اردو ترجمہ احمد حسین خان، لاہور 1978ء ص 21

نکال دیتا ہے تو وہ خود فنا ہو جاتا ہے۔ وہ جس طرف بھی نگاہ اٹھ کر دیکھتا ہے اسے کائنات کی ہر چیز اللہ تعالیٰ کی ذات میں سمائی ہوئی نظر آتی ہے۔ یہ الفاظ دیگر یوں کہا جاسکتا ہے کہ ہر چیز میں اللہ تعالیٰ کی ذات دکھائی دیتی ہے۔ ترمذی شریف میں حضور اکرم ﷺ کا فرمان یوں درج ہے

اتَّقُوا عَنْ قَرَأَةِ الْمُؤْمِنِينَ فَإِنَّهُ تَنْظُرُ يُنَوِّرُ اللَّهُ

(مومن کی قراست سے ڈرو کیونکہ وہ اللہ کے نور سے دیکھتا ہے)

وحدۃ الوجود کے اس اہم مسئلے کو سب سے زیادہ وضاحت و تصریح کئے ساتھ شیخ محی الدین ابن عربی نے بیان کیا ہے۔ وہ اپنی تصنیف فتوحات مکیہ میں یوں رقمطراز ہیں

فَظَاهِرُ الْإِنْسَانِ خَلْقٌ وَبَاطِنُهُ حَقٌّ^(۱)

یعنی انسان بظاہر خلق ہے مگر باطن میں حق ہے۔ پنجابی کے پہلے صوفی شاعر حضرت بابا فرید الدین گنج شکرؒ فرماتے ہیں

فریدا خالق خلق مانہہ خلق و سے رب مانہہ
مداکس نوں آکھے جدتس دن کوئی مانہہ^(۲)

حضرت نوشہ گنج بخشؒ نے چہار بہار کے چوتھے حصے میں اس مسئلے پر نہایت جامع انداز میں روشنی ڈالی ہے۔ ان کے نزدیک مسئلہ ہمہ ازوست کی تعلیم ایک سالک کے لیے ناگزیر ہے۔ مگر اسکی تکمیل ہمہ دست پر ہوتی ہے۔ نوشہ صاحبؒ کی چہار بہار کے علاوہ ان

1 ابن عربی محی الدین۔ فتوحات مکیہ مصر۔ جلد 3 ص 396 (نام محمد، مشہور محی الدین عربی ولادت اندلس 560ھ / 1165ء۔ وفات 638ھ / 1240ء۔ تعداد کتب تقریباً 400۔

(قاموس المشاہیر، نظامی بدایونی، بی بیون 1924ء جلد اول ص 25)

2- فرید، مدحین گنج شکرؒ آکھیا، بابا فرید نے! مرتب آصف خاں پاکستان پنجابی ادبی بورڈ لاہور

کے چند جمعہ صوفیاء کرام کی تصنیف مثلاً شاہ ابوالعالی (960-1024ھ) ⁽¹⁾ کی تحفہ القادریہ ⁽²⁾، رسالہ شوق، مؤنس جاں، زعفران زار، گلدستہ باغ رم، ہشت محض ⁽³⁾، ملا شاہ بدخشی (995-1072ھ) ⁽⁴⁾ کا رسالہ مرشد، رسالہ شاہیہ، رسالہ ولوہ، رسالہ ہوٹ، رسالہ نسبت ⁽⁵⁾، کلیات مد شاہ ⁽⁶⁾، رباعیات ملا شاہ ⁽⁷⁾ رسالہ حمد و نعت سلطان باہو (1039-1102ھ) ⁽⁸⁾ کی کلید التوحید، محبت ان سرار، اسرار طریقت، اور مفتاح اعرافین ⁽⁹⁾ وغیرہ اہم دکھائی دیتی ہیں۔ ان سب تصانیف میں فقر، سلوک، تصوف کی بنیادی باتیں موجود ہیں۔ لیکن ان سب میں تسلسل کا فقدان ہے۔ علاوہ ان میں موضوعات کو ابواب میں تقسیم نہیں کیا گیا۔ عقائد و افکار کی تکرار جگہ جگہ نظر آتی ہے۔ تقریباً ہر تصنیف میں ایک جیسی آیات مبارکہ اور حدیث کے حوالے درج ہیں۔ یوں تمام تصانیف یکسانیت کا شکار ہیں لیکن ان کے برعکس حضرت نوشہ گنج بخش کی چار بہار میں عالمانہ انداز ہے۔ آپ جو بھی مسئلہ بیان فرماتے ہیں، اسکی وضاحت مختلف حکایات

1- ظہور الدین احمد کسٹری پاکستان میں فارسی ادب۔ لاہور 1974ء، ج 2 ص 25

2- اردو ترجمہ ملک چمن دین کشمیری بازار لاہور سے شائع ہوا۔ س۔ ن

3- مخطوط ذخیرہ شیرانی نمبر 224 مملوکہ ماہری پری پنجاب یونیورسٹی لاہور

4- پاکستان میں فارسی دب مذکور ص 25، مکتبہ دہلی نے دولت 992ھ لکھی ہے مگر حذافہ ذکر نہیں کیا۔

(Macdonold D B; The Religious attitude and life of Islam

Beryouth, 1965, P 195

5- مخطوط شمارہ نمبر 158 P. vi - ماہری پری پنجاب یونیورسٹی لاہور

6- بیضا SPi vi 87

7- بیضا APi vi 59

8- پنجابی شاعرانہ تاریخ ذکر ص 80

9- سلطان باہو کی یہ تمام تصانیف مع اردو ترجمہ شائع ہو چکی ہیں۔

دو لغات سے کرتے ہیں۔ ساتھ ساتھ ایک ماہر معلم کی، نند تصوف کے دقیق مسائل نہایت شفقانہ لب و لہجہ میں سمجھاتے چھتے جاتے ہیں جو قاری کی طبع پر گراں نہیں گزرتے اور وہ مسائل کی گہرائی اور گیرائی کو پالیتا ہے۔ نوشہ صاحب کے ارشاد کے مطابق ہمہ دست کی معراج یہ ہے کہ سالک کو سوائے ایک (وحدت) کے اور کچھ دکھائی نہیں دیتا۔ ضارب اور مغضوب میں فرق نہیں ملتا۔ اسی طرح دیکھنے والا، دکھانے والا، سننے والا اور سنانے والا ایک ہی ہے۔

اصل شہود، شاہد و مشہود ایک ہے

حیراں ہوں پھر مشاہدہ ہے کس حساب میں (غائب)

ہر چیز کی ظاہری باطنی حس رب کریم کی ذات اقدس سے ہے۔ اس کے علاوہ ہر چیز عارضی، فانی اور حالک ہے۔ وہ ہر صورت اور ہر رنگ میں موجود ہے، مگر ہر صورت اور ہر رنگ سے پاک ہے۔ جیسے پوری کائنات میں ایک ہی ہوا ہے جو ہر پودے، پتھروں اور پھوس اور درختوں میں زندگی بانٹی ہے اور خوشیوں کے جھولے بھلاتی ہے اسی طرح وہ پاک ذات ہر جگہ موجود ہے۔ جیسے ہر چشمے کا پانی ایک جیسا ہے اور ہر پتھر میں ایک جیسی آتش پنہاں ہے۔ ایسے ہی اس پاکیزہ ذات کو پہچاننے کے لیے ظاہری صورت سے گزر کر معنی پر غور و زم ہے۔ پھر ہر شے میں اسی کی ذات جلوہ گر نظر آئے گی۔ بقول خواجہ میر درد

جگ میں آکر ادھر ادھر دیکھ

تو ہی آیا نظر جدھر دیکھا

مگر اس کے لیے باطن کی نظر چاہیے جس طرح دنیا دار دن رات دنیا کے خیالات میں کھویا رہتا ہے اور اسے دنیا مل جاتی ہے۔ اسی طرح اگر کوئی وحدت کے دریا میں ہر وقت ڈوبا رہے تو آخر کار وہ وحدت کو پالیتا ہے۔

چہار بہار کے مطالعے سے پتا چلتا ہے کہ اگر نوشہ صاحبؒ وحدت الوجود کی حقیقت کو یوں واضح نہ کرتے تو عین ممکن تھا کہ بعد میں آنے والے صوفیاء اور علماء وحدۃ الوجود کے تصور سے دور ہو کر وحدۃ الشہود کے تصور تک محدود رہ جاتے۔ حضرت نوشہ صاحبؒ کے ان خیارات و تصورات کا اثر بعد میں آنے والے اکثر صوفیاء کے ہاں ملتا ہے۔ یہاں ان صوفی شعرا اور علماء کے کلام اور نثری تخلیقات کے چند نمونے پیش کیے جاتے ہیں، جو نوشہ صاحبؒ کے تصورات سے متاثر ہوئے۔

حضرت سلطان باہوؒ

الف احد جد دلی و کھال از خود ہو یا فانی ہو (1)
قرب وصال مقام نہ منزل نہ اوتھے جسم نہ جانی ہو
نہ اوتھے عشق محبت کائی نہ اوتھے کون مکانی ہو
عیوں عین تھیو سے باہو سر وحدۃ سبحانی ہو

O

ایہرتن رب سچے دا حجرہ وچ پا فقیرا جھتی ہو (2)
نہ کر منت خواج خضر دی تیرے اندر آب حیاتی ہو

سید بلھے شاہؒ

میں وچ ویکھاں تے میں نہیں ہوندی میں وچ ویت کیں تیں
سرتوں پیراں تیک دی توں ہیں تے اندر باہر تیں

O

1- صفحہ ۲۸، بیوت باہو، ص 69

2- ایضاً ص 110

رانجھا رانجھا کردی فی میں آپے رانجھا ہوئی (1)
سدو فی مینوں دھیدو رانجھا ہیر نہ آکھو کوئی

بیر بھٹی رنوشہروئی

بیر سیر مینوں کوئی نہ آکھو نہ کوئی آکھو سلیٹی (2)
ذات صفات اوتھائیں رہی بن میں چاکے نال چکیٹی

سید وارث شاہؒ

نال صدق یقین دے، بھٹہ تقویٰ دھنے پتھروں رب نوں پایا ای (3)
میل دلے دی دھوئے کے صاف کیتی ثروت گورو نے رب وکھایا ای
بچہ سبوں جس قلبوت اندر سچے رب نے تھادس بنایا ای
وارث شاہؒ میاں ہمہ اوست جا پے سرب مٹی بھگوان نوں پایا ای

علی حیدر ملتانیؒ

ت۔ تو ہیں اچ بھی کل بھی تو ہیں مھلکے پرسوں بھی تو ہیں تو ہیں (4)
ایس اگے بھی کچھ نہیں مہن بھی کچھ نہیں کل ویت پرسوں بھی تو ہیں تو ہیں
تجھ بن رنگ محل حویلیاں کیا کچھ کرسوں بھی تو ہیں تو ہیں
آکھ حیدر شمع نوں تھئی پردانہ سرسوں سرسوں بھی تو ہیں تو ہیں

1- کلام بلھے شاہؒ مرتبہ ذاکر نذیر احمد مکتبہ لاہور 1976ء ص 38

2- کشکول نوشاہی قلمی، لاہور، بنیاد یونیورسٹی، لاہور ذخیرہ شیرانی نمبر 6223 ص 81

3- بیر وارث شاہؒ مرتبہ عبد العزیز، پنجابی ادبی اکیڈمی لاہور 1964ء ص 146

4- کلیات علی حیدر پنجابی ادبی اکیڈمی لاہور 1963ء ص 43

دیکھ دیکھ جلے پروانے ایسے ایسے کیہ مذہب پچھتا (1)
عاشق دین نہ مذہب رکھدے لیہن درو خدا کر جاتا
جن ایسہ علم بھلای دل توں اُن مدھا یار گوانا
ہاشم تنہاں رب پچھاتا جیہن اپنا آپ پچھاتا

نہ کچھ متھی نہ مجھ لے ٹریا، اسیں ٹور دتے ٹر آئے (2)
بتن جوگ نہ دتھ کے بیٹے اُن آپے جا بہائے
کچھ معلوم نہیں ایسہ حکمت، مڑ کیتول ٹور لے جائے
ہاشم آپ کرے سب کاراں وچ حکمت اسی بنائے

رانجھا ہیر نے رب کر جاتا لوک اے نصیحت تھکے (3)
آوا درد چکینے آکھن مینوں غویش قبیلہ سٹے
کعبہ تحت ہزارہ مائے لوک ٹر ٹر جادوئے ملے
ہاشم آکھ ہٹایو نہ سائوں اگے ملن چو پھیروں دھکے

کر کر سمجھ رہیا وچ حیرت مینوں دل دا بھیت نہ آوے (4)
کدی ناں تخت ہے بن حاکم اتے کدی کنگال کہوے
کدی بخت بیدار ہووے خود جسموں اے سبھ کچھ خاک ملاوے
دیگر کون کہے میں ہاشم جیہڑا زور دکان پھوے

1- کلارے مرتبہ ڈاکٹر فقیر محمد فقیر، پنجابی ادبی اکیڈمی لاہور 1963ء ص 16

2- بیضا ص 48

3- بیضا ص 50

4- ہاشم شاہ، لوک ورثے کا قومی ادارہ اسلام آباد 1979ء ص 112

ایویں نام مجز دا عشق حقانی کل
آدم جزو ہک اوسد، اوہ ہے آپے کل
بدر اُدر آپ ہے میں ٹوں وچ نہ کار
آپے ظہر ہوندا آپے پردہ دار
مولوی غلام رسول عابدی پوری

زور و زور شہود حیرے دیاں میں دل چکاس پیوں
جیوں جیوں میں تھیں صفتاں میریاں فانی ہوندیاں گھیاں (2)

اول آخر ظاہر باطن آپے سبھ کچھ جانے
جان بنے انجان اسال تھیں کار کرے من بھانے (3)

میرا رات دنے دوتارا نال اوے دے سارا
میں بھی اوہ تے اوہ بھی اوہو پردہ اچے تورا (4)

خواجہ غلام فرید

جگ وہم خیال تے خوابے
جے سمجھدیں حل حقیقت
جیویں بحر محیط ہے وحدت
نہیں اصصوں اصل دودیا
سب صورت نقش برآ ہے
سن سمجھ اتے رکھ عبرت
کل کثرت شکل حبابے
خود جان ہے نسل دودیا

1- میاں محمد بخش سوانح مہینواس سراج دین اینڈ سنز کشمیری بازار راہورسٹ ص 12

2- محمد عالم مرتبہ، ڈوہنگے دیہناں دا شاعر "مولوی غلام رسول عابدی پوری" ص 265

3- بیضا ص 364

4- محمد عالم مرتبہ، ڈوہنگے دیہناں دا شاعر "مولوی غلام رسول عابدی پوری" ص 362

گیا پھونکا نکل دوئیدا دل اوہو آب دا آب اے⁽¹⁾

○ ہر صورت وچ آوے یار
کر کے ناز ادا لکھ وار
ہک جا روپ سنگار دکھاوے
ہک چا عاشق بن بن جاوے
ہر مظہر وچ آپ ساوے
اپنا آپ کرے دیدار⁽²⁾

○ ہر جا ذات مثل جی عاشق جان یقین
ہر صورت وچ یار دا جہو کیا اسمن زمین⁽³⁾

عمر اقبال

میں جیسی تک تھا کہ تیری جہو پیری نہ تھی
جو نمود حق سے مٹ جاتا ہے وہ باطل ہوں میں

حضرت نوشہ صاحب کے بعد نظریہ وحدت الوجود ہر دور کے صوفیاء اور علماء کا
محبوب عقیدہ رہا ہے۔ حضرت شاہ عبدالعزیز فرماتے ہیں۔

پس کسیکے قائل ہو حید وجودے ہا شد اور کافر گفتن و نماز پس
پشت او احتراز کردن و مناکحت یا و تمکون و ذبیحہ و نحوہ ان ہرگز رو نیست۔
بلکہ سہر مسکن و اہمست باید دست۔⁽⁴⁾

حاجی امداد اللہ:

”ظاہرہ میں بندہ اور باطن میں خدا ہوتا ہے۔“⁽⁵⁾

1 خوبہ غلام فرید کلیات خوبہ غلام فرید، مرحب محمد افضل خاں، کشتہ اینڈ سنز لاہور 1974ء ص 128

2 ایضاً ص 129

3 ایضاً ص 127

4 شاہ عبدالعزیز فتاویٰ عزیزی، مطبوعہ دہلی جلد اول، ص 52

5 حاجی امداد اللہ غیاث القلوب، کتب خانہ عزیزیہ دیوبند سن 1929ء ص 29

بندہ قبل وجود خود، باطن خدا بود۔ خدا ظاہر بندہ کُنُت کُنُتاً مَخْطِیاً⁽¹⁾

یعنی بندہ اپنے وجود میں آنے سے قبل خدا تھا۔ اور خدا ظاہر ہو کر بندہ ہے۔
کُنُت کُنُتاً اس سر کی شہادت ہے۔ مولانا شبلی نعمانی فرماتے ہیں

”جب ایک درخت کو خدائی کا دعویٰ اس بنا پر چڑ ہے کہ وہ خدا کے
نور سے منور ہو گیا تھا تو انسان جو قدرت الہی کا سب سے بڑا مظہر ہے
ایک خاص مقام پر پہنچ کر کیوں یہ دعویٰ نہیں کر سکتا۔“⁽²⁾

مولانا اسماعیل دہلوی:

”خبردار اس معاملہ میں تعجب نہ کرنا اور نگار سے پیش نہ آنا
کیونکہ جب وہی مقدس کی گ سے نہ گئے انسی اما اللہ رب
العالمیں صادر ہوئی تو پھر اشرف موجودات سے جو حضرت ذات
(یعنی نہ تو قالی) کا نمونہ ہے، اگر انا الحق کی آواز صادر ہو تو کوئی
تعجب کا مقام نہیں۔“⁽³⁾

مولانا شرف علی تھانوی

”اسی اسرار تک کی تراز موسیٰ کے باطن کی تھی۔“⁽⁴⁾ مسئلہ
وحدۃ الوجود حق و صحیح مطابق اواقع ہے۔ اس مسئلے میں شک اور
شبہ نہیں۔⁽⁵⁾

کتاب کے آخر میں نوشہ صاحب نے نہایت مختصر الفاظ میں حکمت و روانگی

1 حاجی امداد اللہ رسالہ بیان وحدۃ الوجود، کتب خانہ شریف دیوبند سن 1929ء ص 6

2 مولانا شبلی نعمانی سوانح مولانا روم، نولکشر 1909ء ص 68

3 اسماعیل دہلوی صراط مستقیم اردو ترجمہ ہدایت اللہ اینڈ سنز کلکتہ 1238ء ص 15

4 اشرف علی تھانوی امداد المشرق، مکتبہ اسمعیلیہ لاہور 1929ء ص 73

5 ایضاً ص 41

کے ایسے نایاب نقاط بیان فرماتے ہیں، جس کی مثال ان کے ہم عصر صوفیاء کے ہر مان مشکل ہے۔ آپ کے فکر انگیز خیالات کا خلاصہ مختصر کے ساتھ یہاں بیان کیا جاتا ہے۔ نو شہنشاہ بخش فرماتے ہیں

- 1 فقیر کے لیے ضروری ہے کہ سب سے پہلے علم حاصل کرے۔ کیونکہ علم کہنے کو بہتر، بہتر کو سردار اور بیوقوف کو عقل مند بناتا ہے۔ نفع اسے کہتے ہیں جو انسان کے ساتھ رہے اور نقصان دہ ہے، جو ساتھ چھوڑ جائے۔ انسان کیساتھ رہنے والی شے صرف اللہ تعالیٰ کی یاد ہے جو علم کے بغیر نہیں آتی۔ علم کے حصول کے لیے ہم ناگزیر ہے۔ شاہانہ لباس، لذیذ کھانے اور زیادہ نیند چھوڑنے سے ہم جنم مینا ہے۔ اگر ان تمام چیزوں کو ترک کر دیا جائے تو اس صاف شفاف آئینہ بن جاتا ہے اور دل کی صفائی میں ہی معرفت الہی ہے۔
- 2 سالک وہ ہے جو غم برداری نہ کرے، بلکہ باطنی نظر رکھتا ہو اور ہر صورت میں ربی جلوے دیکھے۔ اپنے آپ کو اپنی ذات میں گم کر دے تو پھر اس کی حقیقت کو وہی دیکھتا ہے، کوئی دوسرا نہیں دیکھ سکتا۔
- 3 سدا کی زندگی اس وقت نصیب ہوتی ہے جب بندہ دنیا کی طرف سے اپنے آپ کو نیست و نابود کر لے۔
- 4 عشق ایک آگ ہے جو شخص اس میں چھلا لگے گا، وہ آگ بن جاتا ہے۔
- 5 صوفی وہ ہے جو ظاہر اور باطن کی صفائی رکھے۔ نفسانی خواہشات کی لگام اپنے ہاتھ میں رکھے۔ نفس کو کچلے نیز دنیاوی عیش و عشرت کو اپنے اوپر حرام کرے۔
- 6 مست اسے کہتے ہیں جو زندگی، موت، کفر، اسلام، دوست، دشمن سب کو برابر سمجھے اور انکی قید سے آزاد رہے۔
- 7 مسلمان وہ ہے جو رب کریم کے فرمان کے مطابق امر و نہی کی پیروی کرے

اور ہل برابر بھی اس سے باہر نہ ہو۔ نیز خداوند کریم کے فرمان کے سامنے اپنی دلیل ختم کرے۔

- 8 کافر اسے کہتے ہیں جس نے صراطِ مستقیم کو فراموش کر دیا ہو۔
- 9 منافق وہ ہے جس کا ظاہر و باطن ایک جیسا نہیں۔
- 10 دیواندہ وہ ہے جو اپنے حال میں اس قدر غرق ہو کہ لوگوں کے پند و نصائح سے کوئی غرض نہ رکھے۔
- 11 انسان کی دائمی دولت صبر اور شکر ہے۔
- 12 ایمان اللہ تعالیٰ کی خاص نعمت، یعنی قبولیت کا نشان ہے۔
- 13 آدمی وہ ہے جو خداوند کریم کی شناخت رکھتا ہے۔
- 14 خدا کی بیچنا دو طریقوں سے ہو سکتی ہے۔ ہمہ از دست اور ہمہ اوست
- 15 دنیا کا سامان گمراہی ہے اور عاقبت کا سامان دل کی خشکی ہے۔
- 16 طلب کرو تو اللہ سے ہمیشہ اسکی معرفت طلب کرو۔
- 17 زندگی، دعویٰ کے بغیر بسر کرو۔
- 18 دنیا کے کارخانے میں سب سے زیادہ حق وادین کا ہے۔ اس لیے والدین و مساکین کی خدمت کرو۔ کیونکہ ان کی رضامندی اللہ کی رضامندی ہے۔
- 19 بدی کرو تو صرف اپنے نفس کیساتھ
- 20 نیک بخت کی پہچان یہ ہے کہ وہ علم کی طلب رکھنے والا، سخی اور ہنس کھ ہوتا ہے۔
- 21 سخی وہ ہے جس کے پاس جو کچھ ہو اُسے تقسیم کر دے۔
- 22 سب سے برا کام سوال کرنا ہے۔
- 23 سب سے بہتر کام، خدمت کرنا ہے۔
- 24 گنہ کا علاج توبہ ہے۔
- 25 بے اطاعت اور بے مروت ہمیشہ نامراد رہتا ہے۔

- 26 ناقص وہ ہے جو فقر کا لباس پہن کر دولت مند کے دروازے پر دستک دے۔
 27 تھوڑا کھانا اور رات کو جاگنا دل کی روشنی ہے۔
 28 فقیر کا لباس پردہ پوشی ہے۔
 29 زبان، سچ بولنے اور حلال کھانے سے پاک ہوتی ہے۔
 30 روح کی پاکیزگی بے ریاکی ہے۔
 31 مقدمہ مذید ہے جو دوسروں کو کھانا کر پی ہو خود کھایا جائے۔
 32 دولت مند کے لیے نیک عمل سخاوت ہے۔
 33 فقیر کی دوست تو کل اور صبر ہے۔
 34 حیاء، اللہ کے خوف اور دُعا سے کاموں سے شرمندگی اور حشر کے حساب کتاب سے ڈرنے سے پیدا ہوتی ہے۔
 35 جاہل آدمی ہمیشہ نفس کا غلام ہوتا ہے۔
 36 بلند ہمت وہ ہے جس کو طمع اور لالچ نہ ہو۔
 37 مرد وہ ہے جس کا ہر فعل اللہ کی خوشنودی کے لیے ہوتا ہے۔
 38 آیا، وہ جو حقیقت کو ہدایت دے گی، وہ جسکی کوئی نیک یا دگار نہ رہی اور نہ صرف وہ جسکی نیکی دنیا میں رہ گئی۔

مقصود یہ ہے کہ چہار بہار تصوف کا وہ بہترین خزانہ ہے، جس کے مطالعہ سے قاری نہ صرف نوشہ صاحب کی سبکی بصیرت کا قائل ہو جاتا ہے بلکہ یہ کتاب سالکین تصوف کے بے بہترین رہنما ہے۔

(2) گنج الاسرار

اب تک کی تحقیق کے مطابق یہ کتاب حضرت نوشہ گنج بخش کی پہلی اردو تصنیف ہے۔ اس کا صحیح سن تصنیف معلوم نہیں ہو سکا۔ لیکن زبان سے قیاس کیا جاسکتا ہے کہ یہ 1050ھ سے 1060ھ/1640ء سے 1650ء کے زمانے کی تصنیف ہے۔

اس کا موضوع نہ تو مذہبی مسائل ہیں اور نہ ہی فقہ ہے۔ بلکہ اس میں سلسلہ قادریہ نوشاہیہ کے نوشہ بنی صوفیاء کے ذکر و فکر اور عبادت و ریاضت کے طریقے بیان کیے گئے ہیں۔ اس تصنیف کے بہت سے قلمی نسخے نوشہ بنی درویشوں کے پاس موجود ہیں ورنہ ان کے مختلف نام مشہور ہیں۔ کسی نے اس کا نام بیان اشغال⁽¹⁾ رکھا ہے۔ کسی نے گنج الاسرار⁽²⁾، کسی نے رمز عشق⁽³⁾، کسی نے گمان بہر⁽⁴⁾، کسی نے رمز العباد⁽⁵⁾، کسی نے واحد نامہ⁽⁶⁾، تو کسی نے کلام السلوک⁽⁷⁾۔ علاوہ ازیں بعض مخطوطوں میں اسکو وحدت نامہ، بیان تصوف، نسخہ طریقت اور راہ سلوک کے نام دیئے گئے ہیں۔

اس کتاب کے مختلف ناموں کی طرح ہر نسخے میں اشعار کی تعداد ایک دوسرے سے مختلف ہے۔ جیسے بیان اشغال میں شعرا کی تعداد 18، کلید گنج الاسرار میں 52، رمز عشق میں 57، گمان بہر میں 44، رمز العباد میں 44، 87، واحد نامہ میں 36 و کلام المبدک میں 29 ہے۔ بعض مقامات پر اشعار کی زبان میں بھی اختلاف پایا جاتا ہے مگر مفہوم یکساں ہے۔ ان تمام قلمی نسخوں سے استفادہ کرتے ہوئے شرافت نوشاہی صاحب نے 1964ء میں گنج الاسرار کا موجودہ نسخہ ترتیب دیا ہے۔ انہوں نے اس کتاب کے حاشیے میں اشعار، مصرعوں اور الفاظ کے اختلاف کو واضح کیا ہے۔ مرتب

- 1- شیخ گل محمد (م 1170ھ) بیان اشغال 1150ھ مخطوطہ مملوکہ شرف نوشاہی، سہیل گجرات
- 2- حدیث محمد ابراہیم برقندری کلید گنج اسرار۔ قلمی 274ھ (شرح گنج الاسرار) مملوکہ کتب خانہ ص 72، 73 میر حسین، دربار خانی شاہ سہیل نورانی بھوان۔
- 3- مولوی علم الدین رمز عشق 280ھ (قلمی) چک، بھلول ضلع گوجرانوالہ مملوکہ شرافت نوشاہی، سہیل گجرات
- 4- شیخ عمر بخش رسوں نگری آب حیات 1280ھ (قلمی) رسول نگر ضلع گوجرانوالہ۔ نظر محمد عباسی
- 5- 1350ھ نیر انوار ضلع سہیل گجرات
- 6- خواجہ عمر دین طب چشمی نظامی قراقرم چشمی گڑھ شکرستان
- 7- سید فتح علی خان محمود و خائف قادری نوشاہی راولپنڈی 1337ھ
- 8- مولوی مقبول محمد نوشاہی سہیل سلیمان، امرتسر 347ھ

نے آخر میں مکمل مثنوی کا منظوم فارسی ترجمہ بھی درج کیا ہے جو قابل تحسین ہے۔

سلسلہ نوشتا ہیہ کی بنیادی کتب رسالہ الاعجاز، ثواب الما قب، تذکرہ نوشتا ہی، تھ کف قدسیہ اور کنز الرحمت وغیرہ میں نوشہ صاحب کی کسی تصنیف کا حوالہ نہیں ملتا۔ جس سے خورشید احمد خاں صاحب نے یہ نتیجہ اخذ کیا ہے کہ گنج الاسرار نوشہ صاحب کا کلام نہیں۔⁽¹⁾ ان کے نزدیک یہ کلام کسی غلام محی الدین میر پوری کا ہے۔⁽²⁾ اپنے موقف کی تائید میں انہوں نے دانشگاہ پنجاب لاہور میں موجود ایک قلمی نسخے کا حوالہ بھی دیا ہے اور لکھا ہے کہ یہ مثنوی عدم محی الدین میر پوری کی تصنیف ہے۔⁽³⁾ جس میں مطبوعہ گنج الاسرار کے ساتھ اشعار موجود ہیں۔⁽⁴⁾

ہمارے خیال میں مطبوعہ گنج الاسرار کے کچھ اشعار کا غلام محی الدین میر پوری کی مثنوی میں شامل ہونے سے یہ نتیجہ خد نہیں کیا جاسکتا ہے کہ گنج اسرار حضرت نوشہ گنج بخش کا کلام نہیں ہے۔ یا پھر یہ غلام غلام محی الدین کی تخلیق ہے جسے نوشہ صاحب کے نام سے منسوب کر دیا گیا ہے۔ خورشید احمد خان کے اپنے ہی مضمون میں سے بعض ایسے حوالے ملتے ہیں جو نہ صرف ان کے اس دعویٰ کا جواب ہو سکتے ہیں بلکہ نہایت دلچسپ بھی ہیں۔ وہ لکھتے ہیں۔

”مثنوی کے مفصل مطالعہ سے پتہ چلتا ہے کہ فاضل مرتب (شرافت

نوشا ہی) نے صرف ان نسخوں پر ہی اکتفا نہیں کیا بلکہ بعض ایسے اشعار

بھی درج کر دیئے ہیں جو ان میں سے کسی نسخے میں بھی نہیں۔ پھر

1- خورشید احمد خان (مضمون حضرت نوشہ گنج بخش سے منسوب ردو شعاری کی اصل حقیقت)

اور کینٹن کالج میگزین صد سالہ نمبر 1982ء لاہور ص 3

2- ایضاً ص 5

3- ایضاً

4- ایضاً ص 6

فاضل مرتب نے کہیں یہ نہیں بتایا کہ آیا مندرجہ بالا تمام کتب قلمی

نسخوں کی شکل میں ہیں یا مطبوعہ، اگر قلمی نسخے ہیں تو کہاں ہیں؟

برہان نسخہ (گلزار نوشتا ہی) تو مطبوعہ شکل میں ہے۔ اس میں کسی

ماخذ کی نشاندہی کے بغیر 44 اشعار حضرت نوشہ کی طرف منسوب

کیے گئے ہیں۔ جن دو نسخوں کو اصل قرار دیا گیا ہے۔ ان میں سے نسخہ

الف (لکھنؤ گل شاہی) کا مخطوطہ سم نہیں دیکھ سکے، البتہ اس کا ایک

سبب مزید چند محبوں کے لیے دیکھنے کو مل گیا تھا۔ اس میں اشعار

تو درج ہیں۔ مگر شاعر کا نام کہیں نہیں لکھا گیا۔ آخری شعر بھی جس

میں تخلص مستعان ہوا ہے اس بیاض میں نہیں ہے۔ البتہ شرافت

صاحب نے خود اپنے قلم سے وہاں فارسی میں ایک نوٹ لکھا ہے جس

کا مفہوم کچھ یوں ہے کہ میں نے بزرگوں سے سنا ہے کہ یہ اشعار

حضرت نوشہ گنج بخش کے ہیں۔ ظاہر ہے اس شکل میں یہ کسی طرح

ثابت نہیں ہوتا کہ نسخہ الف کے اشعار شعر حضرت نوشہ ہی کے ہیں۔

بقایا نسخوں تک ہمارے رسائی نہیں ہوئی۔ مگر چار نسخوں میں (جن میں

اصل نسخہ) بھی شامل ہے۔ کوئی بھی چوبیس سال سے پرانا نہیں۔⁽¹⁾

ایک طرف تو خورشید احمد خان یہ اقرار کرتے ہیں کہ شرافت نوشا ہی صاحب

نے جن نسخوں کی مدد سے گنج الاسرار کا مطبوعہ نسخہ مرتب کیا ہے، ان میں سے صرف ایک

نسخہ کے علاوہ باقی کے تمام نسخوں تک ان کی رسائی نہیں ہوئی اور نہ ہی انہیں معلوم ہوا

ہے کہ باقی نسخے قلمی ہیں یا مطبوعہ۔ دوسری طرف وہ یہ دعویٰ کرتے ہیں کہ فاضل

مرتب (شرافت نوشا ہی) نے صرف ان نسخوں پر ہی اکتفا نہیں کیا بلکہ ایسے اشعار بھی

درج کر دیئے ہیں جو ان میں سے کسی نسخے میں بھی نہیں۔“

”مجلس کالج میگزین۔ مذکور ص 4

یہاں یہ سوال پیدا ہوتا ہے کہ اگر خورشید احمد خان کی رسائی ان نسخوں تک نہیں ہو سکی تو انہوں نے یہ نتیجہ کہاں سے اخذ کیا کہ مطبوعہ گنج الاسرار کے اشعار مذکورہ نسخوں میں موجود نہیں۔

اگر خورشید احمد خان ذرا سی تحقیق اور جستجو سے کام لیتے تو انہیں معلوم ہو جاتا کہ نسخہ انف ۱۷ کف گل شاہی اور نسخہ ب مکتوبہ مولوی عم الدین بہسوی کے علاوہ باقی کی سب کتب مطبوعہ ہیں۔ جیسے

- 1 زمزمہ نوشی مرتبہ پیر نواب علی، سجادہ نشین دربار پیر محمد چچا، نوشہرہ میانہ گجرات اسٹیم پریس لاہور، 1333ھ/1914ء
 - 2 مجموعہ وظائف قادری نوشی، مرتبہ پیر صالح شاہ، دین محمد پریس لاہور 1340ھ/1921ء
 - 3 سہیل سمیل مرتبہ مقبول محمد روز بازار ایکسٹرنک پریس ہاں ہزار امرتسر 1342ھ/1923ء
 - 4 کشکول نوشی، مطبوعہ منیم پریس، لاہور 1350ھ/1931ء
 - 5 گلزار نوشی مرتبہ شیخ محمد حیات شریوری، لاہور 1344ھ/1925ء
- ان تمام کتب میں وہ تمام اشعار موجود ہیں جو گنج الاسرار کے مطبوعہ نسخہ میں درج ہیں۔ ان کتب کی اشاعت کے سنین دیکھ کر خورشید احمد خان صاحب کا یہ دعویٰ غلط ثابت ہو جاتا ہے کہ ان نسخوں میں کوئی نسخہ بھی چالیس سال سے پرانا نہیں ہے۔ اس باتوں سے اندازہ ہوتا ہے کہ انہوں نے تصویر کا ایک ہی رخ سامنے رکھ دیا ہے۔ انہوں نے حافظ محمود شیرانی صاحب کا صرف یہی قول۔

”دہلی میں اردو ادبیستان ابھی قائم بھی نہیں ہو چکا کہ پنجاب میں لوگ اردو زبان میں مثنویاں لکھنی شروع کر دیتے ہیں۔ میرپور (کشمیر) کے شیخ غلام محی الدین تصوف میں مثنوی گلزار فقر 1131ھ میں ختم

کرتے ہیں۔“^(۱)

سامنے رکھ کر فیصلہ دے دیا ہے کہ یہ مثنوی نوش صاحب کی تخلیق نہیں بلکہ غلام محی الدین میرپوری کی ہے، اور ساتھ ہی مثنوی کی زبان کے متعلق ڈاکٹر جمیل جاسی کا یہ قول نقل کرتے ہیں کہ ”اسکی زبان پانچویں صدی ہجری کی زبان معلوم ہوتی ہے۔“⁽²⁾ جبکہ جمیل جاسی صاحب نے خود نوش گنج بخش کی مثنوی گنج الاسرار کا زمانہ گیارہویں صدی ہجری متعین کیا ہے

”گیارہویں صدی ہجری میں ہمیں مثنوی، غزل اور مخمس بھی نظر آنے لگتے ہیں۔ ہم واضح طور پر محسوس کرنے لگتے ہیں کہ فارسی تہذیب ہندوی تہذیب پر غائب آگئی ہے۔ اب ہندوی اصناف سخن اور محاورہ تمدن باہر ہو رہے ہیں۔ اور فارسی اصناف و محاورہ ان کی جگہ لے رہے ہیں۔ حاجی محمد نوش گنج بخش کی مثنوی گنج الاسرار، شاہ مراد خاں پوری اور رحمان یاد کا کلام در عبد العظیم عطیہ مثنوی کی غزلیں اسی تہذیبی شرک و ضح متاثر ہیں۔“^(۱)

بالفرض اگر یہ بات سچ جائے کہ یہ مثنوی غلام محی الدین میرپوری کی تخلیق ہے (جیسے خورشید احمد خان نے دعویٰ کیا ہے) جو بقول حافظ محمود خان شیرانی 1131ھ کی تصنیف ہے تو خورشید احمد خان کا اپنا یہ بیان ”کہ اس مثنوی کی زبان تین چار سو سال پرانی معلوم نہیں ہوتی۔“^(۴) اپنے آپ مضحکہ خیز بن جاتا ہے۔

ہماری تحقیق کے مطابق نوش صاحب کی ولادت 1014ھ/1605ء اور

- 1- مقالات محمود شیرانی مجلس ترقی اردو لاہور 1966ء ج 2 ص 128
- 2- اورینٹل کالج میگزین مذکور ص 4
- 3- جمیل جاسی ڈاکٹر پاکستان کی قدیم اردو شاعری لاہور 1976ء [نصاب یکم] اے اردو میں شامل ص 12، 13
- 4- اورینٹل کالج میگزین مذکور ص 4

وفات 1103ھ/1682ء میں ہوئی۔ نوشہ صاحبؒ نے اس میں اپنے مرشد حضرت شیخ شاہ سلیمان تورنیؒ کا ذکر کیا ہے کہ ان کی برکت سے میں صحیح معنوں میں انسان بنا اور سلوک کی منزل طے کیں۔ آپ فرماتے ہیں کہ

مجھ کوں مرشد شاہ سلیمان
بن مانس سے مانس کیناں^(۱)

اس شعر سے پتہ چلتا ہے کہ آپ نے یہ مثنوی اپنے مرشد سے خلافت پائے اور سوب کی منزلیں طے کرنے کے بعد 1050ھ تا 1060ھ کے درمیان لکھی۔ ڈاکٹر جمیل جالبی صاحب نے شیخ الاسرار کی تصنیف کا دور گیر رہوئیں صدی ہجری ہ لکل صحیح متعین کیا ہے۔ یہ انگ بات ہے کہ اس کا کوئی ایسا قلمی نسخہ ہمارے ہاتھ نہیں آیا جو 1131ھ سے پہلے کے زمانے کا کتابت شدہ ہو۔ انکی وجہ یہ ہے کہ جیسا کہ ہم نے پہلے بیان کیا ہے کہ دریا نے پنجاب کے سیلاب کی وجہ سے نوشہ صاحبؒ کا مزار تیسری جگہ بنایا گیا۔ یہ سارے علاقہ تین مرتبہ دریا کے سید کی لپیٹ میں آ چکا ہے۔ جسکے سبب قلمی نسخے دریا کی نذر ہو گئے۔ یہی وجہ ہے کہ ہمیں بسیر کوشش کے باوجود نوشہ صاحبؒ کے اپنے ہاتھ کا لکھا ہوا کوئی بھی قلمی نسخہ دستیاب نہ ہو سکا۔ مگر ان کا کلام تقریباً تین ساڑھے تین سو سال سے نوشی بزرگوں کو زبانی یاد ہے جو نسل در نسل سینہ بہ سینہ چھڑاتا ہے۔ اگر یہ کلام نوشہ صاحبؒ کا نہ ہوتا تو نوشی بزرگ نسل در نسل اسے یاد نہ رکھتے۔ قادری سلسلے کی کسی ور شاخ کے بزرگوں کے ہاں یہ کلام بطور وظیفہ موجود نہیں۔ صرف نوشی بزرگوں نے اسے وظیفہ سمجھ کر اپنے ذکر و فکر کے لیے اپنا ہوا ہے اور گزشتہ ساڑھے تین سو سالوں کے طویل عرصے میں کسی نوشی بزرگ نے اس حقیقت سے کبھی انکار نہیں کیا۔ وہ دس و جان سے اسے حضرت نوشہ صاحبؒ کا کلام سمجھتے ہیں اور اس کی روحانی برکات سے فیضیاب ہوتے چلے رہے ہیں۔

جہاں تک قلمی نسخوں کی دستیابی کا تعلق ہے ہمیں بسیر تلاش کے باوجود حضرت نوشہ صاحب کے مزار کے ارد گرد کے کسی ایک بھی گاؤں سے کوئی قلمی نسخہ دستیاب نہیں ہوا۔ البتہ ہرق نوشاہی صاحب نے ایک ملاقات میں بتایا کہ انہوں نے قیوم پاکستان سے کچھ عرصہ قبل موجودہ آزاد کشمیر کے ایک گاؤں چوک میں 1107ھ کا ایک خطوط ایک ذوقی کتب خانے میں دیکھا تھا۔ جس میں یہی اشعار نوشہ صاحبؒ کے نام سے لکھے ہوئے تھے۔ جس سے اس مر کی تصدیق ہوتی ہے کہ نوشہ صاحب کی مثنوی گنج الاسرار غلام محی الدین میرپوری کی گلزار فقر سے پہلے موجود تھی۔

میرپور کے گاؤں چوک کے کتب خانے میں مثنوی گنج الاسرار کی موجودگی اس سے بھی قرین قیاس ہے کہ میرپور کے علاقے میں 1103ھ تک نوشی سلسلے کا خاص اثر قائم ہو چکا تھا۔ حضرت نوشہ شیخ بخشؒ کے خلیفہ سید عبداللہؒ چونکہ نوشہ صاحبؒ کے رشاد کی تعمیل میں اس علاقے کے لوگوں کی روحانی تربیت کے فرائض انجام دے رہے تھے۔ ان کا مزار اب بھی موضع چوک^(۱) (میرپور) میں موجود ہے۔ اسی زمانے میں ان کے ایک ساتھی اور حضرت نوشہ شیخ بخشؒ کے خلیفہ حافظ طاہر کشمیری مقبوضہ کشمیر کے علاقہ ”سیاکھ“ میں نوشاہی سلسلے کی تبلیغ کر رہے تھے۔ لہذا نوشہ صاحبؒ کی مثنوی گنج الاسرار کی اس علاقے میں موجودگی کوئی اجنبیہ کی بات نہیں۔ آزاد کشمیر کے کتب خانہ میں اس مثنوی کی موجودگی سے ظاہر ہوتا ہے کہ غلام محی الدین میرپوری نے نوشہ صاحبؒ کی مثنوی پڑھی یا سنی ہوگی۔ پھر اسکے تیج میں خود مثنوی لکھی ہوگی۔ ہو سکتا ہے کہ نوشہ صاحبؒ کی مثنوی سے اثر قبول کرتے ہوئے ان کے کئی اشعار اپنی مثنوی میں شامل کر بیٹے ہوں۔ یہی وجہ ہے کہ غلام محی الدین کے کئی ایک اشعار نوشہ صاحبؒ کی مثنوی گنج الاسرار سے ملتے جلتے ہیں۔ تاکہ دونوں مثنویوں میں بہت سے شعر مشترک ہیں۔ لیکن اس کے

۱۔ پہلے چٹک میرپور سے صرف دس میل دور تھا۔ پھر یہ گاؤں منگلا ڈیم میں آ گیا۔ اب یہ گاؤں میرپور سے 40 میل کے فاصلے پر ہے۔ یہ پراثر میرپور تھا جسے میرپور سے اس کا کوئی تعلق نہیں۔

باوجود یہ حقیقت اپنی جگہ موجود ہے کہ نوشہ گنج بخش کی مثنوی گنج الاسرار کے جتنے زیادہ نسخے نوشہی سلسلہ کے بزرگوں کے پاس مخطوطوں کی صورت میں موجود ہیں وہ غلام محی الدین کی مثنوی کے نہیں ہیں۔ عدوہ لڑیں نوشاہی سلسلہ کے اکثر بزرگوں کو یہ مثنوی حفظ ہے۔

جہاں تک ایک شاعر کے کلام کا دوسرے شاعر کے کلام میں مل جانے کا تعلق ہے۔ یا کسی شاعر کا کلام کوئی اور شاعر اپنے نام سے منسوب کر لیتا ہے ادب میں اس قسم کی ان گنت مثالیں ملتی ہیں۔ کوئی ادیب یا شاعر اس حقیقت سے انکار نہیں کر سکتا کہ پرانے زمانے میں مختلف کتب کے حوالے دینے کا رواج آج کی طرح نہیں تھا اور نہ (قوسے) ڈال کر ظاہر کیا جاتا تھا کہ تحریر کسی اور کی ہے۔ وہ نثر کے لیے صرف "القول است" کا لفظ استعمال کرتے تھے۔ جس سے قطعاً واضح نہیں ہوتا تھا کہ یہ عبارت کسی تحریر سے حوالہ کے طور پر نقل کی گئی ہے، یا پھر کسی زبانی روایت کو تحریر میں شامل کیا گیا ہے۔ بشارت پر نے مخطوطوں میں ایسی مثالیں نظر آتی ہیں۔ اس کے علاوہ کسی ایسے شعر یا نثر پرے کے حصوں کو اپنی تحریر کا حصہ بنانا معیوب خیال نہیں کیا جاتا تھا۔

پنجاب اور پنجابی زبان کے قابل فخر شاعر وارث شاہ کے عظیم مرتبے اور اعلیٰ شاعری سے کون انکار کر سکتا ہے۔ اس کے قصہ ہیر رانجھا کو کسی بھی زبان کے ادب عالیہ کے مقابل رکھا جاسکتا ہے۔ اگر ہم بنظر غایب قصہ ہیر رانجھا کا مطالعہ کریں تو ہوا چلتا ہے کہ اس میں بہت سے مصرعے اور اشعار مقبل کی ہیر سے لیے ہیں۔ علاوہ ان میں بعض مصرعوں اور اشعار میں معمولی سی تبدیلی کر کے بنایا ہے۔ بعض کو ویسے ہی اپنے کلام کا حصہ بنایا ہے اور کہیں بھی حوالہ نہیں دیا۔ جبکہ مقبل، وارث شاہ سے پہلے کا شاعر ہے۔ لیکن آج ہر کوئی ان شعرا کو وارث شاہ کے ذہن کی تخلیق سمجھتا ہے۔ مقبل کے قصہ ہیر رانجھا اور وارث شاہ کے قصہ ہیر رانجھا کا موازنہ سنی سے کیا جاسکتا ہے۔ مقبل نے وارث شاہ سے قبل قصہ ہیر رانجھا لکھا تھا۔ اس لیے وارث شاہ نے اس کے اشعار سے

بصرف استفادہ کیا بلکہ بحر بھی وہی استعمال کی ہے۔ وارث شاہ کے کلام میں مقبل کے بہت سے مصرعے اور اشعار دیکھ کر کیا ہم وارث شاہ کے قصہ ہیر رانجھا کو مقبل کی تصنیف کہہ سکتے ہیں؟ کوئی بھی محقق یا نقاد اس سوال کا جواب ہاں میں نہیں دے سکتا۔ (۱) ہمارے خیال میں یہی حال نوشہ صاحب کی مثنوی گنج الاسرار اور غلام محی الدین کی گلزار فقر کا ہے۔ جب ایسی صورت حال سامنے ہو تو پھر ہم ان اشعار کو عام طور پر اس شاعر کی تخلیق قرار دیتے ہیں جس کی تصنیف قدیم ہوتی ہے، اور اس بنیاد پر انکار نہیں کرتے کہ کوئی قدیم مخطوط دستیاب نہیں۔ اگر فیصد مخطوطوں پر ہی کیا جاتا ہے تو ہم اپنی ان بیشارتوں کی کتب کو کس حساب میں ڈالیں گے جو مخطوطوں کے ذریعے نہیں بلکہ سینہ بہ سینہ ہم تک پہنچتی ہیں۔ اس ضمن میں ہزاروں احادیث کی مثال پیش کی جاسکتی ہے۔ اگر ہم اپنے ادب کا جائزہ میں تو بابا فرید، شاہ حسین، سلطان باہو، وارث شاہ اور بلھے شاہ کے کلام کا کوئی یہ قلمی نسخہ دستیاب نہیں جو ان کے اپنے ہاتھوں کی تحریر ہو جس سے یہ ثابت ہو سکے کہ یہ واقعی ان کا کلام ہے۔

پنجابی زبان کے دوسرے عظیم صوفی شاعر شاہ حسین کے کلام میں نہ تو ان کی زمانہ زندگی کا عکس دکھائی دیتا ہے اور نہ ہی ان کے محبوب دوست مادھو لال کا ذکر ملتا ہے۔ بلکہ شاہ حسین کے کسی ایک شعر میں بھی مادھو لال کا نام تک نہیں آیا۔ اس کے باوجود ہم صدیوں سے ان تمام بزرگوں کو صوفی شاعر تسلیم کرتے آ رہے ہیں، اور ان کے عارفانہ کلام کے ذریعے لوگوں کو روحانی سکون ملتا رہا ہے۔ کیا ہم ان بزرگ صوفی شعرا کے کلام کے معتبر قلمی نسخے دستیاب نہ ہونے کے باعث ان کے کلام کو ہانسنے سے انکار کر سکتے ہیں؟ کوئی بھی سنجیدہ محقق یا نقاد اس کا جواب نفی میں نہیں دے سکتا۔ جبکہ گنج الاسرار حضرت نوشہ صاحب کی تصنیف ہونے کے واضح اشارے گنج الاسرار کے اشعار میں موجود ہیں۔ حضرت نوشہ صاحب گنج الاسرار میں اپنے مرشد کا ذکر ان الفاظ میں کرتے

مجھ کوں مرشد شاہ سیمان
دھن دھن بھگ میں مرشد پایا
شگت گور میں بہاری
سٹلور پورے راہ بتایا
لب سیں یار کی میں مدھ پیتا
بن مانس سیں مانس کیناں
سروپ روپ جس منہ دکھایا
بھرم دوئی کا مارن ہاری
تاں میں بھیت محبت پایا
خمار اس کے نے بخود کینا (۱)

ان اشعار میں نوشہ صاحبؒ نے اپنے مرشد حضرت خلی شاہ سیمان نورانیؒ کا ذکر کیا ہے۔ "خری شعر کے دوسرے مصرع "خمار اس کے نے بخود کینا" میں اس ذاتی کی طرف اشارہ موجود ہے جب آپ خلی شاہ سیمانؒ کی خدمت میں بیعت اختیار کرنے کی غرض سے حاضر ہوئے تھے تو ان کی ایک ہی نظر کیمیا اثر نے نوشہ صاحبؒ کو اس قدر بے خود اور مدہوش بنا دیا تھا کہ تین ماہ تک ایک ہی کروٹ لیٹے رہے۔ (۲) چنانچہ حضرت نوشہ صاحبؒ کے کلام میں ان کی ذاتی زندگی کے واقعات کے حوالے موجود ہیں۔ جو ان کا کلام ہونے کی شہادت ہے۔

گلزار الاسرار کے مطبع کے بعد خورشید احمد خان کے اس دعویٰ کو تسلیم نہیں کیا جاسکتا کہ ان اشعار میں ربط نہیں ہے۔ حالانکہ ان اشعار میں نہ صرف پورا پورا منطقی ربط موجود ہے، بلکہ فنی اعتبار سے بھی وزن اور بحر پر پورے اترتے ہیں جبکہ گلزار فقر کے بہت سے اشعار وزن اور بحر سے خارج ہیں۔ جس سے پتا چلتا ہے کہ غلام محی مدین میرپوری کوئی اعلیٰ درجے کا شاعر نہیں تھا۔ اس نے صرف اپنی روحانی تسکین کی خاطر حضرت نوشہ صاحبؒ کے صوفیانہ کلام کے تتبع میں مثنوی گلزار فقر لکھی۔ اگر وہ کوئی بلند درجہ شاعر ہوتا تو اس کے مصرعوں میں فنی سقم نہ ہوتا۔ جبکہ نوشہ صاحبؒ کے کلام میں ایسا

کوئی فنی سقم دکھائی نہیں دیتا۔ یہاں گلزار فقر کے چند اشعار کا موازنہ پیش کیا جاتا ہے۔ ان اشعار کو خورشید احمد خان صاحبؒ نے بھی اپنے مضمون میں نقل کیا ہے

مصرعہ گلزار الاسرار شعر نمبر گلزار فقر

1- جس ذات کا اللہ ناؤں 3- جس ذات کا اللہ ہے ناؤں
اس کا تجھے بتاؤں تھاؤں 1- جس ذات کا اللہ ہے ناؤں
2- کم ایک سے تین ہزار 3- کم ایک سو اور تین ہزار
اتنے نام دھڑے کرتا 1- اتنے نام دھڑے کرتا
6- وحدت نوں توں کر تحقیق 243- غیر نبی کر تحقیق
اس کوں من سو کر تصدیق 1- اس کوں من سو کر تصدیق
7- ایس مکان کوں پہنچن مشکل 244- پر اس مقام کوں پہنچن مشکل
سخت راہ ہے دور ہے منزل 1- سخت راہ ہے دور ہے منزل
1- طاعت اوہ جو پیر فرماوے 248- پیر طاعت وہ جو پیر فرمائے
پنا کیا کچھ کام نہ آوے 1- اپنا کیا کچھ کام نہ آوے

یہاں ہم نے چند اشعار کا موازنہ پیش کیا ہے۔ ان کے علاوہ مثنوی گلزار فقر میں بہت سے اشعار ایسے ہیں جو نہ صرف وزن اور بحر سے خارج ہیں بلکہ ایسے اشعار کے سبب مثنوی میں ربط اور تسلسل کا فقدان ہے۔ اس کے مقابلے میں مثنوی گلزار فقر کے اشعار سے صاف عیاں ہے کہ یہ اشعار کسی پختہ ذہن اور فن پر عبور رکھنے والے شاعر کے ذہن کی تخلیق ہیں۔

غلام محی مدین میرپوری سے متعلق نہ تو کوئی معلومات دستیاب ہیں اور نہ ہی اس غیر معیاری مثنوی کے علاوہ اس کا اور کوئی کلام ملتا ہے۔ اس لیے اس کے بارے میں یقین سے کچھ نہیں کہا جاسکتا ہے۔ اس کے مقابلے میں نوشہ گلزار فقر ایک ایسی شخصیت کا نام ہے جن کے حالات زندگی مختلف کتب میں موجود ہیں بلکہ ان کی شاعری

ورنہ نگاری کے حوالے بھی ملتے ہیں۔ نوشہ گنج بخش کے ملفوظات پر مشتمل کتاب ”چہار بہار“ بڑی اہمیت رکھتی ہے جسے پنجابی زبان کے مشہور شاعر ہاشم شاہ نے مرتب کیا ہے۔ آج تک کسی نے ان ملفوظات سے انکار نہیں کیا۔ گنج الاسرار کے بنظر عام مطالعہ سے پتا چلتا ہے کہ اس مثنوی کے بہت سے اشعار نوشہ صاحب کے ملفوظات سے فکری ربط رکھتے ہیں۔ یہاں کچھ حوالے پیش کیے جاتے ہیں۔ حضرت پیر محمد حیاتؒ نے اپنے مرشد حضرت نوشہ گنج بخشؒ سے سوال کیا۔

سوال: ذاتِ مود چگونہ بیند؟⁽¹⁾

جواب (نوشہ صاحب): خود را چوں در خود گم کند

سوال: خود در خود چگونہ گم کند؟⁽²⁾

جواب (نوشہ صاحب): خاموش باش، ہر گم شود او میداند

اب یہی مضمون گنج الاسرار میں ملاحظہ ہو

گم گر اپنا آپ اے غافل جے ہونا ہے حق کا واصل

اس میں ظاہر کیونکر کہیے ہر چہے تو عارف رہیے

سُر جاوے پر سُر نہ جاوے تو یہ سُر سُر گلوں پاوے⁽³⁾

سوال: حیات جاوید چگونہ پاید؟⁽⁴⁾

جواب (نوشہ صاحب): چوں نیست شود

گنج الاسرار کے یہ اشعار اسی فکر کو یوں پیش کرتے ہیں:

لا اِلٰهَ اِلَّا اللّٰہُ سادھے من سوں اس دم سب کچھ چھوڑے

یہی ضرب اللہ کی لادھے جو خطرہ ہے سبھ جھڑ جاوے

1- چہار بہار (مرتبہ) شرافت نوشاہی ص 128

2- ایضاً ص 129

3- گنج الاسرار (مرتبہ) شرافت نوشاہی ص 139

4- چہار بہار ص 129

لَا اِلٰهَ اِلَّا اللّٰہُ کی پکار بھاری گرو دھند سب دور اتاری
اللّٰہ اللّٰہ اتا کہے آپ نہ رہے تے اللہ رہے⁽¹⁾

سوال

از معرفت چہ پیدا شود؟

جواب (نوشہ صاحب): آنکہ در گفتن و نوشتن و لمبیدن نے آید۔⁽²⁾

اب گنج لہ سرار کا یہ شعر دیکھیے:

پیش اسکی چہر سوں پاوے جو لکھنے مول رسم نہ آوے⁽³⁾

مثنوی گنج لہ سرار میں نوشہ صاحب کے مرشد کا ذکر اور آپ کے اشعار کا

آپ کے حالات و ملفوظات سے گہرا فکری ربط اس بات کا مین ثبوت ہے کہ گنج الاسرار

کے مصنف حضرت نوشہ گنج بخشؒ ہی ہیں۔

گنج الاسرار کی ادبی اہمیت

قدیم اردو ادب کے حوالے سے گنج الاسرار کی اہمیت سے انکار ممکن نہیں۔

قدیم اردو شاعری میں اس کا مقام متعین کرنے کے لیے نوشہ صاحب کے دور کی اردو

شاعری خصوصاً مثنوی نگاری کا سیاسی، سماجی اور تاریخی پس منظر میں جائزہ لینا ہوگا۔

بہمنی سلطنت کے زوال کے بعد بیجا پور، گولکنڈہ اور احمد نگر میں چھوٹی چھوٹی

ریاستوں کے وجود میں آنے سے کئی زبان یعنی اردو کو خاص ترقی حاصل ہوئی۔ قطب شاہی

حکمرانوں کے ہندو خاندانوں میں شادیاں کرنے اور عام میل جول رکھنے کے نتیجے میں

مقامی زبانوں کے اردو پر گہرے اثرات مرتب ہوئے، جس سے اردو کا جدید روپ

تیزی سے نکھرنے لگا۔ نیز گولکنڈہ اور بیجا پور کے حاکم خود بھی شعر و شاعری کے دلدہ

1- گنج الاسرار ص 38

2- چہار بہار ص 128

3- گنج الاسرار ص 33

تھے۔ یہی وجہ ہے کہ اس دور میں غواصی، ملاقطی، ابن نشاطی، جنیدی، صبی، قانز، شہسی، مرزا، شعور، بیچارہ، طالب اور مومن جیسے شعراء کا گروہ گولکنڈہ کے شاہی دربار میں دکھائی دیتا ہے۔ سلطان محمد قلی قطب شاہ اپنے والد ابراہیم قطب شاہ کی وفات کے بعد بارہ برس کی عمر میں 1581ء میں تخت نشین ہوا۔ اس نے 1587ء میں بیجاپور کے حکمران ابراہیم عادل شاہ کے ساتھ صلح کر لی۔ قلی قطب شاہ خود شاعر تھا، ورثہ عروں اور علماء کا قدردان تھا۔ وہ اشعار مشرقی عقیدے کا قائل تھا۔ چنانچہ اس کے دور میں مرثیہ کو زیادہ رواج ملا۔ وہ خود شعر کہتا، فارسی میں قطب شاہ اور اردو میں معانی تخلص کرتا تھا۔ اس کے اٹھارہ سو صفحات پر مشتمل دیوان میں مثنوی، قصیدہ، ترجیع بند اور رباعی ملتی ہے۔ جس سے پتا چلتا ہے کہ یہ سب اصناف اس دور میں عام مقبول تھیں۔ قلی قطب شاہ کی شاعری میں قدرتی منظر، اشتیاق رنگ اور تصوف کے مضامین ملتے ہیں۔ عدوہ ازیر مقامی ثقافتی حوالے بھی موجود ہیں۔ بقول رام بابو سکسینہ، قلی قطب شاہ سے پہلے بھی مذہبی مثنویاں موجود تھیں مگر ان کو کسی اعتبار سے دبی درجہ نہیں دیا جاسکتا۔¹¹ ولی دکنی کے کلام میں فارسی تشبیہات، استعارے اور ہندی ترکیب کے علاوہ پنجابی زبان کے الفاظ، تراکیب اور محاورات کی کمی نہیں ہے۔ بلکہ بعض جگہ اس کے کلام پر پنجابی ہونے کا گمان ہوتا ہے۔

1611ء تا 1625ء قلی قطب شاہ کے دادا دو چائیں سلطان محمد قطب شاہ کی زبان میں بہت زیادہ نکھر آتا ہے۔ اس کے بیٹے سلطان عبداللہ قطب شاہ نے (1625ء سے 1674ء تک) اردو شاعری کی بہت خدمت کی۔ اگرچہ وہ شہنشاہ شاہ جہاں کا ہجکھارت تھا لیکن شعرا اور علماء کی ایک بڑی تعداد ہر وقت اس کے دربار میں حاضر رہتی تھی۔ وہ خود بھی شاعر تھا۔ اسکی اپنی شاعری میں عشقیہ رنگ گہرا ہے۔ وہ غزل کا عمدہ شاعر تھا۔ مگر اسکی غزل میں تصوف کا رنگ بھی جھلکتا ہے۔ اس دور میں روایتی قصہ گوئی

کا رواج مثنوی کے روپ میں نمایاں تھا۔ چنانچہ ابن نشاطی کی مثنوی پھول بن، غواصی کی مثنوی ”سیف السلوک“، طوطی نامہ تصنیف 1639ء جنیدی کی مثنوی ”ہا پیکر“ تصنیف 1064ھ/ 1653ء، طبعی کی مثنوی ”بہرہ و گل اندام“ تصنیف 1670ء، عثمین الدین کی مثنوی ”قصہ کامردپ“، قانز کی مثنوی ”قصہ رضوان شاہ“ اردو ادب میں بہت مشہور ہیں۔

گولکنڈہ کے بادشاہوں کی طرح بیجاپور کے حاکم بھی علم و فن کے بہت دلدادہ تھے۔ فارسی کے مشہور شاعر ظہوری (وفات 1616ء) کی سرپرستی کا فخر ابراہیم عادل شاہ کی بادشاہت کو حاصل ہے۔ ابراہیم عادل شاہ کو شاعری کے ساتھ ساتھ فن موسیقی سے بھی شغف تھا۔ اس نے ہندی لکھن میں ایک کتاب دھرپد کے نام سے موسیقی کے اسرار و رموز سے متعلق لکھی تھی۔ علی عادل شاہ کے دور حکومت میں نسرینی (وفات 1683ء) کو مثنوی علی نامہ کی تصنیف پر ملک الشعراء کا خطاب دیا گیا۔ اس نے تین مثنویاں علی نامہ 1665ء، گلشن عشق 1667ء اور گلستہ عشق 1670ء میں لکھیں۔

اس دور میں چند ایک مذہبی انداز کی مثنویاں بھی لکھی گئیں۔ ان میں سے سید میراں ہاشمی کی چھ ہزار سے زائد شعور کی مثنوی یوسف زلیخہ 1687ء، علی عادل شاہ کے ہم عصر شاہ ملک کا رسالہ احکام الصلوٰۃ، شاہ امین (وفات 1674ء) کے دو رسالے قریبیہ اور وجودیہ اور قاضی محمود بحری کی مثنوی من لکن 1700ء قابل ذکر ہیں۔ ان تمام تصنیفات کا موضوع تصوف ہے۔ اس دور میں اردو مثنوی نے بے حد ترقی کی اور ارتقائی منازل طے کیں۔ یہاں تک عشقیہ مضامین کے دائرہ سے نکل کر مذہب و تصوف کی وسعتوں کو چھونے لگی۔

اسی دور میں ولی دکنی (وفا 1079ھ/ 1668ء) کی غزل کی روشنی پھیلنے لگی۔ اس نے غزل کو نیا روپ عطا کیا۔ اگر ہم اس کے ساتھ ساتھ شمالی ہندوستان کی مثنوی نگاری کا جائزہ لیتے چلیں تو زیادہ مناسب ہوگا۔ ڈاکٹر عبدالحق کی تحقیق کے

مطابق شمالی ہندوستان میں جو مثنویاں دستیاب ہوئی ہیں۔ ان میں سب سے قدیم مثنوی ”وفات نامہ حضرت فاطمہؑ“ ہے۔ شیخ چاند نے اس مثنوی کا نام تولد نامہ حضرت فاطمہؑ لکھا ہے۔ یہ مثنوی 1105ھ کی تصنیف ہے۔⁽¹⁾ اس کے مصنف کا نام اسماعیل امر وہوی ہے۔ جس کا زمانہ 1054ھ تا 1123ھ بتایا گیا ہے۔⁽²⁾ ڈاکٹر عبدالحق اس کی ادبی حیثیت کے متعلق یوں رقمطراز ہیں۔

”ادبی اعتبار سے اس کتاب کی کوئی اہمیت نہیں۔ بہت ہی معمولی درجے کی ہے۔ لیکن اس سے اتنا ضرور معلوم ہوتا ہے کہ اس وقت دلی کے آس پاس کے اصدقا اور قصبات کی زبان کیسی تھی۔“⁽³⁾

اسماعیل امر وہوی کی ایک اور مثنوی معجزہ انارنجیب اشرف ندوی نے متعارف کرائی ہے۔⁽⁴⁾ بقول حامد اللہ افسر شمالی ہند میں میر تقی میر مثنوی کے پہلے شاعر تھے۔⁽⁵⁾ میر 1137ھ میں پیدا ہوئے۔⁽⁶⁾ سید مسعود حسن رضوی نے دیوان فائز کا مقدمہ لکھتے ہوئے فائز دہوی کو مثنوی کا پہلا شاعر قرار دیا ہے۔ اور اس کی مثنوی قصہ رضون شاہ کو 1094ھ کی تصنیف بتایا ہے۔⁽⁷⁾ اس کے مقابلے میں حضرت نوشہ گنج بخش کی مثنوی جو

1- صدر علی خاں لودھی، ردو مثنوی کا ارتقاء، مقالہ ایم۔ اے اردو 1956ء، منتخب یونیورسٹی لائبریری ص 77

2- نائب حسین نقوی اردو کی دو قدیم مثنویاں، مجلس ترقی ردو ماہور 1970ء ص 59

3- عبدالحق ڈاکٹر مضمون شمالی ہند کی سب سے قدیم مثنوی، سہ ماہی رسالہ اردو گراچی جنوری 1954ء ص 6

4- مضمون، اسماعیل امر وہوی کی ایک مثنوی، سہ ماہی رسالہ اردو، کراچی، جنوری 1954ء ص 7

5- حامد اللہ افسر، نقد الادب ص 166

6- تاریخ ادب اردو ص 196

7- ایضاً

1050ھ تا 1060ھ کی تصنیف ہے اسے ڈاکٹر گوہر نوشانی نے 1064ھ کی تصنیف قرار دیا ہے۔⁽¹⁾

اگر اس سارے تناظر میں غور سے جائزہ لیا جائے تو جدید تحقیق کے مطابق مثنوی گنج الاسرار قدیم ترین مثنوی ہے۔ قدامت کے علاوہ زبان و بیان کے حوالے سے بھی یہ مثنوی بہت سی خوبیوں کی حامل ہے۔ کیونکہ نوشہ صاحب گو زبان اور بیان پر عبور حاصل تھا۔ نوشہ صاحب تصوف کے جملہ مسائل کی باریکیوں سے بھی شناسا تھے۔ جن کی بنا پر یہ مثنوی ایک شاہکار کا روپ دھار گئی۔ انہوں نے اس مثنوی میں مذہبی مسائل بیان نہیں کیے بلکہ قادری سلسلے کے صوفیاء کی ریاضت کے اس طریقے کو نظر میں ہے، جو آج بھی نوشہ ہی درویشوں میں مروج ہے۔

ریاضت کے اس طریقے پر عمل کرنا ہر کسی کے بس کی بات نہیں۔ لیکن جو سالک اس پر عمل پیرا ہوتا ہے وہ حقیقت کا ادراک حاصل کر لیتا ہے مگر اس کے بے ضروری ہے کہ سالک اس طریقے پر عمل کرنے کی اجازت اپنے پیر و مرشد سے حاصل کرے۔ جیسا کہ نوشہ صاحب فرماتے ہیں

لیکن سمجھ نہ گور دن آوے
ستلور پاچھ یہ سوچ نہ پاوے⁽²⁾

آکھے پیر جو دس پر رکھ
خوب طرح یہ انہرت چکھ⁽³⁾

جو تجھ کوں فرماوے پیر
اس پر چیس تو ہو فقیر⁽⁴⁾

شاعر نے گنج الاسرار میں تصوف کے بہت سے موضوعات پیش نظر رکھے

1- مضمون (گنج الاسرار اردو کی ایک قدیم مثنوی) سہ ماہی مجلہ حیفہ شمارہ نمبر 35 لاہور۔ اپریل

1966ء ص 57

2- گنج الاسرار ص 40

3- ایضاً

4- ایضاً ص 31

ہیں۔ مثلاً اللہ کے کلام کی برکت، حدیث، کلمے کی اہمیت، کلمے کا ذکر، اور اس کا طریقہ، مرشد کی تلاش اور طاعت، مرشد کا کام، طالب کا کام، قبور کا کشف، عالم برزخ، ذکر حق، تہجد کی تعلیم، فنا فی الوجود، فنا فی المرشد، فنا فی اللہ و عرف کی پہچان وغیرہ۔
نوشہ صاحبؒ نے اس مثنوی میں جہاں ذکر اور فکر کا طریقہ نظم میں بیان کیا ہے، وہاں سالک کے لیے حقیقت کی راہوں کی بھی نشاندہی کی ہے۔ مثنوی کا انداز بیان ہے حد دلکش اور دلنشین ہے کہ اس کی تصنیف کو تین سو سال سے زیادہ کا عرصہ بیت چکا ہے، لیکن نوشاہی بزرگ آج بھی اس میں درج و لطیفہ کے ذریعے حقیقت شناسی سے مستفید ہو رہے ہیں۔

نوشہ صاحبؒ نے یہ مثنوی اللہ اور اس کے رسول محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ ﷺ کی خوشنودی اور سالکان راہ حقیقت کو صراط المستقیم دکھانے کے لیے لکھی۔ آپ فرماتے ہیں

محض خدا رسوں کی خاطر یہ نسخہ میں کہتا سطر
غرض میری ہے بیان شواغل تقدیم تاخیر میں نہ ہو غافل^(۱)
نوشہ صاحبؒ قرآن مجید اور اسمائے ربانی کی برکت اور اہمیت کے متعلق بیان فرماتے ہیں

کلام خدا کی دارد کھاناں	جس جاناں پر حق کر ماناں
جو اذکار افکار افعال	جو اوراد وظائف اعمال
جو حروف کلمات عظام	جو آیات اسماء کرام
جو آویں بندیوں کے کام	دین دنی میں ہوویں تمام
سب قرآن مجید میں آئے	حق تعالیٰ نے آپ فرمائے ^(۲)

نیز اس حقیقت کا بھی نہایت واضح الفاظ میں ذکر کیا ہے کہ عام انسان میں اس قدر حوصلہ نہیں ہوتا کہ وہ اللہ تعالیٰ کے پاک کلام اور اسمائے ربانی کی حقیقت کو پوری طرح جان سکے۔ کیونکہ جیسے اللہ تعالیٰ کی ذات و اوصاف سے حد و پے حساب ہے اور قیود و حدود سے مبرا ہے، اسی طرح اس کے کلام پاک کے مفہوم اور اس کے اسماء کے مطالب انسانی ادراک سے بلند و بالا ہیں۔ اس کی سب سے بڑی وجہ یہ ہے کہ عقل انسانی، مادہ پرستی و رنطہر کی آنکھوں سے دکھائی دینے والی چیزوں پر یقین رکھتی ہے۔ لہذا حقیقت ازل کے ادراک کی براہ راست متحمل نہیں ہو سکتی۔ اسی لیے قرآن مجید فرقان حمید کا ارشاد ہے۔ اِنِّیْ اَعْلَمُ وَاَمَّا تَعْمَلُوْنَ - کسی مفہوم کو نوشہ صاحبؒ نے گنج سر میں یوں بیان فرمایا ہے:

تو کیا جانتے میرے کام کون آیت اُر کون ہر نام
کون شغل اُر کون ذکر کون عمل اُر کونسا فکر
تو اندھلا تجھ کوں کیا سوچھے بھلے بُرے کوں تو کیا بوجھے^(۱)

علم مدنی کی معرفت کے لیے ارشاد ربانی ہے۔

يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا اتَّقُوا اللّٰهَ وَابْتَغُوا لِيْهِ الْوَسِيْلَةَ
وَجَاهِدُوْا فِیْ سَبِيْلِهِ لَعَلَّكُمْ تَفْلَحُوْنَ^(۲)

ترجمہ سے یہ بات داؤا اللہ سے ڈرو، اور اس کی طرف وسیع تلاش کرو اور اسکی راہ میں جہاد کرو۔ تاکہ تم کامیاب ہو جاؤ۔

بزرگان دین اور صوفیاء کے نزدیک یہاں وسیع سے مراد مرشد ہے۔ قرآن مجید کے اس فرمان کو نوشہ صاحبؒ نے شعار کاروبار یوں دیا ہے

1۔ گنج سر ص 31

2۔ القرآن پورہ 6 سورۃ المائدہ آیت 35

سر بُہویت خوب پہچان یہ نکتہ توں دس سیں مان
بے چاہیں بے رنگی بھیکھ سنگور کا توں چہرہ ویکھ^(۱)
نوشہ صاحب فرماتے ہیں کہ ایک سالک کے لیے بے حد ضروری ہے وہ
اپنے مرشد کے ارشادات پر عمل کرے پھر وہ صحیح معنوں میں فقیر بن سکے گا
جو تجھ کوں فرماوے پیر اس پر چلیں تو ہو فقیر^(۲)
اس کے بعد وہ وظیفہ کرنے کا باقاعدہ طریقہ بیان کرتے ہیں اور سالک کے
یہ یہ شرط رکھتے ہیں کہ وہ مکمل خلوص، نیک نیتی، سوز و گداز اور عشق ربی میں ڈوب کر
اس طریقہ سے اس وظیفہ کو کرے کہ اسے دنیاوی کاروبار سے کوئی علاقہ نہ رہے۔ صرف
یہ الہی میں مستغرق رہے۔ فرماتے ہیں۔

جس پر چاہے تجھ کوں رہنا وہ ضرور ہو یا اب کہنا
آدھی رات اٹھ بیٹھے سالک چار ٹوٹ کا ہووے مالک
پیچھے اس کے سمجھ سیانے سداغ موئن کا وضو چھانے
کرے تہجد ناں نیاز دل حاضر ار جان گداز
دو رکعت چہ پڑھ کر رہے ذکر فکر میں ہو کر ہے
لا الہ الا اللہ سادھے من سوں س دم بھ کچھ چھاڑے
ایسی ضرب اللہ کی لاوے جو خطرہ ہے بھ جھڑ چاوے
لا الہ کی پھر شمشیر تاں وچ عالم سارے پھیر
لا الہ کی پکڑ بہاری گرد دھند سبھ دور اتاری
محمد رسول اللہ من بھیتر کہے گم پنتھ سنگور توں لئے^(۳)

۱۔ گنج داسر ص ۳۰

۲۔ ایضاً

۳۔ ایضاً

بعد ازیں وہ کلمہ کی اہمیت اور اس کے وظیفے کا طریقہ بیان کرتے ہیں اور
تاکید کرتے ہیں کہ کلمہ کے جملہ اسرار و رموز مرشد کے بغیر سالک پر واضح نہیں ہوتے۔
اسی لیے وہ بار بار مرشد کی ضرورت و اہمیت پر زور دیتے ہوئے فرماتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ
کے اسرار و رموز کو، عطا تحریر میں نہیں لایا جاسکتا ہے۔ یہ علم سینہ بہ سینہ منتقل ہوتا ہے۔
مدرسہ اس کی پیرسوں پاوے جو لکھنے مومن رسم نہ آوے^۱
اس کے بعد شغل محمود، شغل نصیر، شغل مدور، ذکر سہ پایہ، ذکر اسم اعظم، اور
ذکر قصیدہ غوثیہ وغیرہ کا طریقہ بیان کیا ہے۔ آپ سالک کو تلقین کرتے ہیں کہ جب وہ
عرفان خداوندی حاصل کر لے تو پھر چپ سادھ لے اور یہ رز کسی پر ظاہر نہ کرے۔
بے شک اس راز کی پردہ پوشی میں جان کیوں نہ چلی جائے۔ یہی ایک عارف باللہ کی
شان ہوتی ہے۔ فرماتے ہیں

اس میں خبر کیوں کر کہیے ہر چھپے تو عارف رہیے^(۲)
نہر جاوے پر نہر نہ جاوے تو یہ سر بہر کوں پاوے
نہر ہووے تاں پڑھے نہر سنت فرض میں کرے نیاز
یہا راز اللہ کوں کہے سب پنج سوں چتا رہے
حاضر ہو کر غائب ہووے حق کوں پاوے آپ کوں کھووے
طریقت کی دنیا میں یک عارف کو کیسا ہونا چاہیے؟ اس کی ہدایت کے لیے
فرماتے ہیں

عارف دیکھو ایہ ہو ادب صورت کا پورا ہو
وہاں بیٹھ کر کرے سداغ وہاں شرم ادب سوں کرے تمام
ایسی من کی نہرت نگاوے جو کچھ من مومن دیکھ چاوے

۱۔ گنج داسر ص ۳۲

۲۔ ایضاً ص ۳۷

آنکھیں موند کر دل پر رکھے خوب نظر میں اعتبار چاکھے
پھر تال دیکھے عرش رحمان حق کوں پاوے سچ کر جان
لہ اللہ اتنا کہے آپ نہ رہے تے اللہ رہے⁽¹⁾

آخر میں آپ اپنے مرشد حضرت نقی شاہ سیمان کا ذکر کرتے ہیں کہ میں نے اپنے مرشد کی برکت سے ”بھیت محبت“ یعنی علم حقیقی حاصل کیا ہے۔ پھر پیرانِ حق حضرت غوث اعظمؒ کی عنایت کا تذکرہ، نبی کریم ﷺ اور صہبہ کرام رضوان اللہ تعالیٰ کی تعریف اور درود شریف پر اس وظیفہ کا اختتام کرتے ہیں۔

اس مثنوی میں طریقت کے اصولوں کے بیون کے علاوہ نوشہ صاحب نے فنی اعتبار سے بڑے کمالات دکھائے ہیں۔ بعض مقامات پر انہوں نے خوبصورت مقامی تشبیہات استعمال کی ہیں۔ مثلاً

جیوں کر پیر کرے تلقین لگ رہے جیوں بھل میں مین⁽²⁾

دراوڑی زبان میں چھٹی کو مین کہتے ہیں۔ پانی اور مچھلی کی استفادہ خوبصورت مثال ہمیں نوشہ صاحب کے ہم عصر شعراء کے کلام میں کہیں نظر نہیں آتی۔ اسی طرح صنعتِ تینیس کی خوبصورت مثال اس شعر میں دیکھئے

نہر جاوے پر ہرز نہ جاوے تو یہ سر ہرز کوں پاوے⁽³⁾

مناسب اور موزوں قوافی کے استعمال کے علاوہ اشعار میں بے حد روانی اور تسلسل ہے۔ الفاظ کا صوتی آہنگ مثنوی کے اشعار میں تزنم اور موسیقی کی کیفیت پیدا کرتا ہے۔ مثنوی کی زبان پر ہندی کا گہرا اثر ہے۔ اسی بنا پر شرافت نوشاہی نے اس مثنوی کی زبان کو ہندی قرار دیا ہے۔ حالانکہ یہ ہندی نہیں ہے، بلکہ مثنوی کی زبان اس

1- گنج الاسرار ص 38

2- ایضاً ص 38

3- ایضاً ص 3

دور کی اردو کا بہترین نمونہ ہے، جسے قدیم زمانے میں ہندوی کا نام دیا جاتا تھا۔ پروفیسر شجاع الدین گنج الاسرار کی زبان کے متعلق لکھتے ہیں:

”ہر مین پاکستان و ہند پر اسام کا نیز درختاں طلوع ہوا تو مسلمان حاکموں، تاجروں، سیاحوں، عاموں، درویشوں، ورمقہ کی باشندوں میں تبادلہ خیالات کے لیے ایک مشترکہ زبان کی ضرورت پیش آئی۔ یہ زبان جو ہندو پاکستان و ترکی، عربی، فارسی وغیرہ بیرونی زبانوں کے استخراج سے عام وجود میں آئی اور دور اسلامیہ میں پروان چڑھی، اردو کے نام سے موسوم ہوئی۔ صوفیاء کرام نے اردو کی نشوونما میں نمایاں حصہ لیا، اور اسے اپنی تبلیغی مساعی کا ذریعہ بنایا۔ پنجاب کے مشائخ میں حضرت نوشہ گنج بخشؒ نے بھی اس مشترکہ زبان میں اظہارِ خیال فرمایا۔ رسالہ گنج الاسرار اسی زبان میں ہے۔ اس رسالہ کا مطالعہ جہاں ہمیں حضرت نوشہ صاحبؒ کے صوفیانہ خیالات سے آگاہ کرتا ہے۔ وہاں ہمیں اس دور کی اردو بھی متعارف کراتا ہے۔ اس عبارت میں ہندی الفاظ، اصطلاحات کی کثرت ہے اور یہ اصطلاحات وہی ہیں جو اس زمانہ کے ہندو مذہبی رہنماؤں (جن میں سکھ گورد بھی شامل ہیں) کے ہاں بھی مستعمل تھیں، عوام میں پرچار کے لیے ان کا استعمال ناگزیر تھا۔“⁽¹⁾

نوشہ صاحبؒ نے صرف ہندی الفاظ اور اصطلاحات ہی استعمال نہیں کیں بلکہ انہوں نے عربی، فارسی الفاظ اور اصطلاحات بھی بطریق احسن استعمال کی ہیں۔ مگر کمال یہ ہے کہ اس قدر اداق اور مشکل اصطلاحات کو اشعار کی لڑی میں نہایت خوبصورتی سے پرویا ہے کہ فنی اعتبار سے کسی ایک شعر میں بھی جھجک نہیں دیتی۔ قاری بیشک ان الفاظ کے معنی نہیں سمجھتا لیکن پڑھتے ہوئے ایک عجیب قسم کا سرور

1- گنج الاسرار (دیباچہ) ص 6

محسوس کرتا ہے۔ ایک سو نو شعراء کی مثنوی جہاں تصوف کی دنیا میں بہترین خزانہ ہے وہاں یہ کہنا ہے جانہ ہوگا کہ جس دور میں یہ مثنوی لکھی گئی اس دور میں شہابی ہندوستان میں اردو ادب کا وجود ابھی ہیولہ تھا۔ اس لئے اس مثنوی کی سہنی و تاریخی ہیئت بہت زیادہ ہے۔

3- گنج شریف (پنجابی)

شرافت نوشاہی کی تحقیق کے مطابق گنج شریف، حضرت نوشہ گنج بخشؒ کا پنجابی کلام ہے۔ جسے انہوں نے 1400ھ 1980ء میں پہلی بار اورۃ معارف نوشاہیہ ساہن پور ضلع گجرات سے شائع کیا۔ اسی میں کل اشعار کی تعداد 3917 ہے۔ ان کے علاوہ 107 متفرق مصرعے بھی موجود ہیں۔ عارف نوشاہی نے اس کا مقدمہ تحریر کیا ہے اور تقدیم خود شرافت نوشاہی کے قلم کا شاہکار ہے۔ یہ تخلیق 624 صفحات پر مشتمل ہے۔ سائز $\frac{23 \times 76}{16}$ پر دیدہ زیب کتابت اور اشاعت کی وجہ سے نہایت دلکش ہے۔

گنج شریف کاما خذ

گنج شریف کا اصل ناخذہ دانشگاه کے کتب خانے کی ایک قلمی بیاض ہے۔ جسے فقیر سید غلام محی الدین نوشہانی کی بیاض قرار دیا گیا ہے اور یہ بیاض ذخیرہ مخطوطات شیرانی میں نمبر 6223 کشکول نوشہانی کے عنوان سے موجود ہے۔ اس میں اردو، ہندی اور پنجابی کلام بکثرت ہے۔ شرف نوشہانی نے برہا برس کی محنت شاقہ سے اس کلام کا مطالعہ کیا ہے پھر اسے مدون کر کے شائع کیا ہے۔ انہوں نے اس کلام کو نہ صرف مذکورہ بیاض سے نقل کیا ہے بلکہ اس میں سے اردو اور پنجابی کلام موضوعاتی

اعتبار سے ترتیب دے کر علیحدہ علیحدہ شائع کیا ہے۔ ان کی یہ کاوش قابل تحسین ہے اور یقیناً ایک عظیم کارنامہ بھی۔ مگر اس عہد کے ایک محقق خورشید حمد خان کے دعوے کے مطابق یہ بیاض فقیر غلام محی الدین نوشہ ثانی کی ہے۔ انہوں نے خود اپنے قلم سے رقم کی ہے۔^(۱) لہذا یہ کلام ان کا اپنا ہے۔ حضرت نوشہ خج بخش کا نہیں ہے۔

سرلہیل سرفن، فرانس میں اور ڈیویل کونرین کی تحقیق کے مطابق، 'فقیر نوشہ ثانی کے مورث اعلیٰ جلال الدین عرب کے باشندے اور عربی النسل تھے۔ جو ساتویں صدی ہجری میں ہذا کو خان کے دربار سے منسلک تھے۔ اسی لیے وہ بخارا آ گئے۔ ان کے خاندان کے بیشتر افراد نے کئی برس تک مکہ میں اسلام کی تبلیغ کی اور ان کے خاندان کے کئی ایک برگزیدہ شرف میں دفن ہیں۔ سید جلال الدین چونکہ بخارا آ گئے تھے اس لیے ان کا خاندان بخارا کی نسبت سے بخاری مشہور ہو گیا۔ سید جلالہ الدین کی شادی ہذا کو خان کی بیٹی سے ہوئی۔ بعد میں سید جلالہ الدین اپنے پوتے بہاء الدین کے ساتھ بخارا سے ہجرت کر کے پنجاب میں آئے اور فیروز شاہ تغلق کے دور میں فوت ہوئے۔ فقیر نوشہ ثانی کی عمر تین ہفتے تھی، جب ان کے والد سید غلام قادر شاہ کا سایہ سر سے اٹھ گیا۔ ان کی والدہ غربت سے تنگ آ کر چوٹیاں سے لاہور آ گئیں تو نوشہ ثانی کے والد کے ایک دوست نامور حکیم عبداللہ انصاری (جو احمد شاہ درانی کے عہد میں کشمیر کے قاضی تھے) نے نوشہ ثانی کی پرورش اور تربیت اپنے ذمہ لے لی۔ انہوں نے نوشہ ثانی کو اعلیٰ تعلیم دلائی۔ اور نوشہ ثانی نے جوان ہو کر حکمت اور کتب کی تجارت کو پیشہ بنایا۔ (2)

حکیم موسیٰ امرتسری کے بقول نوشتہ ثانی کی وفات 1229ھ میں ہوئی۔⁽³⁾

خوشید احمد خاں (مضمون: "شعرِ گنج بخش" سے منسوب اردو کلام کی اصل حقیقت)، پوری ایٹل
 کانٹا میگزین، ۱۰ جنوری ۱۹۷۱ء، نمبر ۱۷

2- Chiefs and families of note in the Panjab vol-I Lahore, 1940.
P 295 96

3۔ نقوش، ہونٹبرص 809، لوح مزار پر بھی یہی تاریخ درج ہے۔

شرافت نوش ہی نے ان کی وفات کا سن 1241ھ لکھا ہے۔⁽¹⁾ مگر مآخذ کا ذکر نہیں کیا۔ فقیر خاندان کے کسی مخطوطے یا معاصرانہ حوالے سے نوش ثانی کا حاتی ہونا ثابت نہیں ہوتا۔ شرافت نوش ہی کو یہ بات تسلیم ہے کہ:

”اس بیاض کی روشنائی اور کاغذ کم از کم دو سو سال قدیم ہے۔“⁽²⁾

مگر کلام نوش ثانی کا نہیں ہے۔ ایک اور جگہ وہ اس تصنیف کو 1186ھ/1772ء سے بعد کی تحریر قرار دیتے ہیں۔ اور دلیل یہ پیش کرتے ہیں کہ اس بیاض کے صفحہ نمبر 289 پر شاہ عبدالغفور چاندھری کے نام کیساتھ قدس سرہ لکھا ہوا ہے۔ جو مرحومین کے ناموں کے ساتھ لکھا جاتا ہے۔ شاہ عبدالغفور کی وفات 1186ھ/1772ء میں ہوئی۔

ماخذ کی اصل حقیقت

گنج شریف کے ماخذ بیاض کے گہرے مطالعہ سے یہ حقائق سامنے آتے

ہیں۔

- 1- بیاض کے کسی بھی ورق پر فقیر غلام محمد الدین نوش ثانی کے دستخط موجود نہیں۔
- 2- اس بیاض کا کہیں بھی سن تصنیف درج نہیں۔
- 3- مخطوطہ پر کسی کاتب کا نام درج نہیں اور نہ ہی اشعار میں کوئی تاریخ بیان کی گئی ہے۔
- 4- مخطوطے کی لکھائی کسی ایک ہاتھ کی نہیں ہے۔

5- مخطوطے میں کسی ایک شاعر کا کلام نہیں۔ بلکہ کم از کم دس بزرگوں کا کلام درج ہے۔ جن میں بابا فرید، شاہ حسین، حیدر جنگ، نوشیر سندھی، بھگت کبیر

1- امارت، لاہور مئی 1970ء، مقالہ حیات حضرت محمد نوش کے ماخذ

2- انتخاب گنج شریف ص 43

بابا نانک، بابا لعل بیراگی، امانند دھیان پوری، اترائی سندھی اور نوش کے نام شامل ہیں۔

6- مخطوطے میں نوش ثانی کے سلسلہ طریقت کے دو شجرے شامل ہیں۔ جن میں سے ایک غلط اور ایک صحیح ہے۔

پہلا شجرہ اس طرح ہے

”از جناب مستطاب قدوة السالکین، ہادی الطائین، شیر پیشہ وادیت،
تہنگ بیت، شہباز، دوج ہقیقت گل گزار معرفت، حضرت مرز
صاحب امانت شاہ جیو دام اللہ تعالیٰ طلال بحر، داوشاں از شیخ اول
حضرت میاں بخت جمال قدس سرہ داوشاں از شیخ خود حضرت میاں
قطب اللہ پیر محمد پچیار شہسوار قدس سرہ داوشاں از شیخ ہا خود حضرت میاں
عبدالغفور قدس سرہ داوشاں از شیخ خود حضرت حافظ صاحب، حافظ محمد
قائم برقداز قدس سرہ داوشاں از شیخ خود پچیار صاحب معظم الیہ و
داوشاں از شیخ خود قطب الاقطاب مستغنی الالقاب حضرت حاجی محمد نوش
گنج بخش قدس سرہ داوشاں از شیخ خود حضرت شاہ سلیمان قندر قدس
سرہ داوشاں از شیخ خود حضرت شاہ معروف قادری قدس سرہ داوشاں
از شیخ اول۔ بسلسلہ چشت اہل بہشت داوشاں از شیخ ثانی خود حضرت شاہ
محمد ربک عالی مقام قادری قدس سرہ الہم صلی وسلم وبارک
علیٰ حال محمد وآل محمد الذی قال بالصدق والیقین
لا الہ الا اللہ محمد رسول اللہ“⁽¹⁾

1- کتب نوشی (قلمی) ذخیرہ شیرانی نمبر 6223 کتب خانہ دانشگاه پنجاب، لاہور ص 289

اول فقر حضرت نور آیا
حسن بھری فقیر حقان
داؤد علی فقیری پائی
پاک فقیر جنید بغدادی
عبد الواحد درویش سچاں
بوسعید سچا ولی الہی
عبد الوہاب سید جیلانی
سید احمد قادر دا پیرا
سید علی فقر دا پورا
شاہ محمود فقر دا سائیں
شاہ معروف معروف جگ اندر
حضرت نوشہ ولی پاک نگاہی
حافظ قائم سچا سچاری
حضرت شاہ مانت سائیں

O

جس تھوں فقر حضرت نے پلایا⁽¹⁾
حبیب عجمی درویش رہناں
معروف کرخی پائی اولیائی
شیخ شبلی درویش تے یادی
برائمن فقیر شہناں
شاہ جیلانی دی سدا بادشاہی
سید صفی الدین حقانی
سید مسعود درویش سوہار
شاہ میر د سدا ظہورا
شاہ مبارک د فقر بھج جائیں
ولی شاہ سلیمان قلندر
پیر محمد سچیر نوشاہی
شاہ عبدالغفور انصاری
جیوے ہووے جگاں تائیں

یہاں سوال پیدا ہوتا ہے کہ ایک ہی آدمی کے دو شجرے کیسے ہو سکتے ہیں جبکہ فقیر نوشہ ثانی اپنے دور کی صاحب علم شخصیت تھے جس کا قراں اس دور کے مورخین نے بھی کیا ہے۔ عمدۃ التواریخ کا مصنف راہ سوہن، ل سورہ لکھتا ہے:

”رقم این تاریخ اکثر بخدمت سراسرافات فائزہ شدہ بہ استفادہ علم
صحت می پرداخت۔“⁽²⁾

فقیر نوشہ ثانی جیسے عالم فاضل، صوفی، درویش اور اس دور کے نامور فارسی شاعر سے یہ میہ نہیں کی جا سکتی کہ وہ اپنے درست شجرے کا علم رکھتے ہوئے بھی اپنے ہی ہاتھ سے غلط شجرہ لکھیں۔ پہلا شجرہ تو بالکل غلط ہے اور دوسرے شجرہ سے بھی قطعاً یہ ظاہر نہیں ہوتا کہ یہ واقعی نوشہ ثانی کا تحریر کردہ ہے۔ جبکہ اس شجرہ میں کوئی نام یا کوئی قلمی استعلا نہیں کیا گیا۔ گنج شریف کے اس ماخذ کی اندرونی شہادتوں کے پیش نظر ہم اس حقیقت تک پہنچتے ہیں کہ یہ بیاض نوشہ ثانی کے اپنے ہاتھ کی تحریر نہیں ہو سکتی۔

بقول شرف نوشاہی کہ یہ آج [1975ء/1395ھ] سے تقریباً دو سو سال پہلے کی تصنیف ہے۔⁽³⁾ اگر ہم اس بات کو تسلیم کر لیں تو پھر اس کی تصنیف کا سن 1200ھ ہونا چاہیے۔ ممکن ہے کہ یہ بیاض 1200ھ کے لگ بھگ لکھی گئی ہو اور یہ نوشہ ثانی (1166ھ تا 1229ھ) کے شباب کا زمانہ ہے۔ لیکن مخطوطہ کی ندونی شہادتوں سے پتا چلتا ہے کہ یہ مخطوطہ نوشہ ثانی کے اپنے قلم کی تحریر ہونا بعید از قیاس ہے اور اغلب ہے کہ کئی نظروں سے یہ بیاض کبھی گزری نہ ہو۔ ورنہ ظاہر علوم پر مکمل دسترس رکھنے کے ساتھ ساتھ باطنی علوم میں بلند مرتبہ کے حامل نوشہ ثانی جیسے عظیم صوفی اس قسم کی غیر فطری اور محیر العقول بات پر کیسے یقین رکھ سکتے ہیں کہ

”حضرت شاہ سلیمان⁽³⁾ سے صد و ہفتاد و پنج سالہ عمر داشتند، یکصد و

ہفت و پنج سال فقر باطنی ورزیدند و حسب ظاہر و کسب بودند و دو صد سال

در فقر ظاہری و باطنی، شغل نمودند و نمائے عام

1۔ راہ سوہن، سورہ التواریخ، لہ نور، 1888ء، جلد دوم ص 31

2۔ انتخاب گنج شریف ص 43

3۔ حضرت نوشہ گنج بخش کے مرشد جن کا مزار بھلول میں ہے۔

نہ انت حضرت حضرت حاجی نوشہ بادشاہ رسنید و بستہ رہا بقا
شہادہ (۱)

اس حوالے سے ظاہر ہوتا ہے کہ یہ بیاض فقیر غلام محی الدین نوشہ ثانی کی تحریر ہے اور وہی انہوں نے اسے کبھی دیکھا ہے۔ ممکن ہے کہ شاہ انت کے کسی مرید یا نوشہ ثانی کے کسی پیر بھائی نے نوشہ ثانی کی وفات کے کچھ عرصہ بعد اسے تحریر کیا ہو۔ ہمارا خیال ہے کہ اس بیاض کے نقل کرنے والے نے اپنے روحانی ذوق کے پیش نظر مسلمان صوفیہ کرام اور غیر مسلم بزرگوں کے کلام کو اس بیاض میں یکجہ کر دیا ہے۔ جگہ جگہ لکھے ہوئے "نقل ست" کے غلط سے ظاہر ہوتا ہے کہ لکھنے والے نے یہ تمام اشعار کہیں سے نقل کیے ہیں اور نقل کرتے وقت نوشہ گنج بخش اور نوشہ ثانی کو لفظ نوشہ کے مشترک ہونے کے باعث ایک ہی شخصیت سمجھ لیا ہے۔ اور ان کے کلام کو آپس میں گڈنڈ کر دیا ہے۔ اس نے اردو، ہندی اور پنجابی کلام کو بھی ترتیب سے عیحدہ عیحدہ نہیں لکھا۔ بلکہ ایک دوسرے میں ملا دیا ہے۔

اگر یہ بیاض فقیر غلام محی الدین نوشہ ثانی کے اپنے قلم کی تحریر ہوتی تو وہ اپنے اردو، پنجابی، فارسی اور ہندی کلام کو پوں گڈنڈ کر کے پیش نہ کرتے۔ ان کا فارسی کلام آج بھی خوبصورت مخطوطات کی شکل میں مختلف مقامات پر دستیاب ہے، جس سے ان کی خوش ذوقی کی نشاندہی ہوتی ہے۔ فکری اور فطری اعتبار سے بھی یہ مرنا ممکن دکھائی دیتا ہے کہ ایک شاعر ایک ہی نشست میں مختلف زبانوں میں اشعار کہے اور پھر مختلف زبانوں میں لکھے گئے اشعار کو بے ڈھنگی ترتیب سے ایک صفحہ پر گڈنڈ کر دینا س امر کی دیں ہے کہ یہ بیاض فقیر غلام محی الدین کی تحریر نہیں ہو سکتی اور نہ ہی ان کی نظروں سے کبھی گزری ہوگی۔

۱۔ مشکوٰۃ نوثری قلمی مذکورہ۔ ص 288 (خالی جگہ) سے مراد ہے کہ ان جگہوں پر مخطوطہ کو کپڑا لگا ہوا ہے لفظ پڑھے نہیں جاسکتے۔

اس مخطوطے کی کیفیت ایسے ہی ہے جیسے شروع شروع میں گرنتھ صاحب کی تھی۔ بابا نانک جی نے اپنے زمانے سے قبل اور اپنے ہم عصر صوفیہ و بھگتوں کا کلام جمع کیا تھا۔ انہوں نے کلام کی تدوین میں مسلم یا غیر مسلم صوفیاء میں کوئی امتیاز نہیں دیتا تھا۔ بلکہ خواہی ان بزرگوں کے رنگ میں شلوک لکھے۔ پھر ان کے بعد آنے والے گورو صاحبان نے بھی اپنا اپنا کلام گورو گرنتھ میں شامل کیا۔ بابا نانک جی سے عقیدت و ارادت رکھنے کی وجہ سے یہ تمام گورو صاحبان بھی پنا تخلص نانک کرتے رہے۔ ان میں سے کئی گورو صاحبان نے بابا فرید کے رنگ میں بھی اشلوک لکھنے کی سعی کی۔ انہوں نے جو اشلوک لکھے ان میں بابا فرید کو مخفی طب کیا۔ یہاں مثال کے طور پر صرف ایک اشلوک پیش کیا جاتا ہے۔

فریدا بھوم رنگا ولی منجھ وسولہ پاغ
جو جن پیر نوازیاتہاں انج نہ لاگ (۱)

گورو صاحبان کے کہے ہوئے ان اشلوکوں نے محققین کے لیے دشواریاں پیدا کر دیں۔ لیکن اس حقیقت سے انکار ناممکن ہے کہ گورو گرنتھ کے ذریعہ بابا فرید کا کلام ہم تک پہنچی۔ گورو گرنتھ کی تدوین حضرت بابا فرید امین مسعود گنج شکر کی وفات کے دو سو سال بعد شروع ہوئی اور سکھ مت کے پانچویں گورو ارجن نے اسے مرتب کیا۔ نقاد اور محققین اس شش و پنج میں رہے کہ فرید ثانی کی ہستی کیسے شعر کے طور پر نمودار ہوگی۔ بعد ازاں ایک طویل عرصہ تک کچھ لوگ ان شلوک کو بابا فرید اور کچھ فرید ثانی کا کلام سمجھتے رہے۔ مگر ان میں سے کئی اشلوک ایسے ہیں جو گورو صاحبان کی تحقیق میں جن کو بابا فرید سے منسوب کر دیا گیا۔ لیکن جدید تحقیق نے چھان پھٹک کے بعد ثابت کر دیا

۱۔ بابا فرید آکھیا بابا فرید نے مرتب محمد آصف خاں لاہور 1980ء ص 227
یہ شلوک بابا فرید کا نہیں بلکہ گورو ارجن کا ہے۔

ہے کہ اصل پنجابی شلوک فرید ثانی کے نہیں بلکہ بابا فرید کے ہیں۔^۱ بالکل ایسی ہی نوشہ ثانی سے منسوب بیاض کا حال ہے۔ بیاض کا نقل کرنے والا لفظ نوشہ سے دھوکہ کھا گیا وہ نوشہ گنج بخش اور نوشہ ثانی میں امتیاز نہ کر سکا۔ کیونکہ اس بیاض میں نوشہ ثانی نہیں بلکہ صرف لفظ نوشہ ہی استعمال ہو ہے۔

گنج شریف کی تدوین

جیسا کہ اوپر بیان کیا جا چکا ہے کہ یہ کلام شرافت نوشاہی کی کاوشوں سے شاعت پذیر ہوا۔ کتب خانہ دانشگاہ پنجاب میں موجود مخطوطہ کا بنظر غائر مطالعہ کرنے سے یہ نکتہ سامنے آتا ہے کہ شرافت نوشاہی لے بیاض میں درج کلام کا کچھ حصہ حذف کر دیا ہے اور باقی کلام کا انتخاب شائع کر دیا ہے۔ نقوش شرافت نوشاہی سارا مطلوبہ کلام نوشہ گنج بخش کا ہے۔ لیکن ان اشعار کا گہر مطالعہ بتاتا ہے کہ یہ سارا کلام کسی ایک شاعر کی تخلیق نہیں۔ جیسے مذکورہ بیاض کا راقم نوشہ قادری (نوشہ گنج بخش) اور نوشہ قادری (نوشہ ثانی) کے کلام میں امتیاز نہیں کر سکا۔ ایسے ہی شرافت نوشاہی بھی بعض مقامات پر تمیز کرنے سے قاصر رہے۔ انہوں نے کئی اشعار نوشہ گنج بخش کے سمجھ کر ان سے منسوب کر دیئے۔ حقیقت میں وہ اشعار نوشہ گنج بخش کی تخلیق نہیں ہیں ممکن ہے کہ وہ نوشہ ثانی یا کسی اور شاعر کی کاوش کا نتیجہ ہوں۔

ہم یہ بات بخوبی جانتے ہیں کہ جب ایک ہی نام کے دو اشخاص کی تحریر میں فکری اشتراک پایا جاتا ہو تو پھر محقق کے لیے یہ فیصلہ کرنا دشوار ہو جاتا ہے کہ کس تحریر کو کس سے منسوب کرے؟ ایسے نازک موقع پر کسی محقق سے غلطی کا ارتکاب ہو جانا بعید از قیاس نہیں۔ لیکن گنج شریف کے مطالعے کے دوران میں لسانی حوس کے اعتبار سے بعض مقامات پر کلام دو مختلف اشخاص کی تخلیق نظر آتا ہے۔ اگرچہ فکری اشتراک کلام کو

مربوط رکھتا ہے۔ تاہم ہمارے نزدیک اس کی سب سے بڑی وجہ یہ ہے کہ دونوں شاعر تصوف کے ایک سلسلے ”قادری“ سے منسلک ہیں اور قادری سلسلے کی ایک بہت بڑی شاخ ”نوشاہی“ کا آغاز حضرت نوشہ گنج بخش سے ہوتا ہے۔ فقیر غلام محی الدین نوشہ ثانی اس سلسلے کے پیروکار تھے۔ ان کا کلام پڑھ کر اندازہ ہوتا ہے کہ وہ حضرت نوشہ گنج بخش کی شاعری سے بے حد متاثر تھے۔ بقول ڈکٹر گوہر نوشاہی

”فقیر صاحب نے نوشہ ثانی کا خطاب اور تخلص انہوں نے اپنی سلسلہ

نوشاہیہ کی عقیدت میں غالباً خواہ اپنے لیے منتخب کیا۔“^(۱)

یہاں یہ بات واضح ہو جاتی ہے کہ فقیر غلام محی الدین نے اپنے تخلص نوشہ کے ساتھ لفظ ”ثانی“ کا اضافہ اس لیے کیا کہ انہیں علم تھا کہ نوشہ نام کے شاعر پہلے ہو چکے ہیں۔ جیسا کہ گوہر نوشاہی نے بھی نوشہ گنج بخش کے شاعر ہونے کا تذکرہ کیا ہے

”نوشہ صاحب قدس سرہ کے ملفوظات اور خواہ حضرت نوشہ صاحب کے اردو و فارسی کلام سے یہ حقیقت واضح ہوتی ہے کہ حضرت نوشہ گنج بخش حضرت پیر محمد جی رگو، اپنے تمام خلفاء سے ممتاز اور افضل سمجھتے تھے۔“^(۲)

فقیر غلام محی الدین نے چونکہ نوشہ گنج بخش سے عقیدت کی بنا پر اپنا تخلص نوشہ ثانی رکھا تھا، اس لیے انہوں نے اپنے فارسی کلام میں نام کے فرق کو واضح کرنے کے لیے جگہ جگہ اپنے آپ کو نوشہ ثانی اور فقیر غلام محی الدین انصاری نثار وغیرہ لکھا ہے۔ مثلاً

نوشہ ثانی بخاری فقیر مور ریزہ خوار از خوان فقیر^(۳)

۱۔ گوہر شاہی (رسالہ از آثار فقیر نوشہ ثانی) جلد بیفہ، جولائی 1982ء، ص 102

۲۔ محمد بیفہ مذکور ص 101۔

۳۔ لیکنے احداث نامہ یا مثنوی تصوف قلمی۔ ذخیرہ ذریعہ نمبر 7515/294 کتب خانہ دانشگاہ

نوشہ ثانی بخاری نثر اد
خاکپائے حضرت زین العابد (1)

نوشہ ثانی بخاری النسب
کوند محی الدین داردلقب (2)

نوشہ ثانی بخاری النسب
بی کند مدح بزرگان روز و شب (1)

نوشہ ثانی گرفتار تاج فقر
در ہمہ صاحب وقار یا فست و فقر

مگر مذکورہ بیاض میں کہیں بھی نوشہ ثانی کا لفظ موجود نہیں۔ صرف لفظ نوشہ بطور تخلص استعمال ہو ہے۔ کہیں حاجی نوشہ، کہیں نوشہ قادری اور کسی جگہ نوشہ فقیر بھی بطور تخلص آیا ہے۔ یہاں ایک مرقاری کے لیے یہ سمجھنا یقیناً بہت مشکل ہوگا کہ ان اشعار میں نوشہ سے مراد کون سے نوشہ ہیں۔ کیوں کہ دونوں نوشہ صاحبان قادری سلسلے سے تعلق رکھتے تھے۔ یہ بات یقین سے کہی جا سکتی ہے کہ یہ بیاض دونوں بزرگوں میں سے کسی ایک کا بھی نہیں ہے۔

گنج شریف نوشہ گنج بخش کا کلام ہے یا نہیں؟ تحقیقی تجزیہ

اگر کسی شاعر کا کلام اپنے ہاتھ سے لکھا ہو یا اس کے دور کا کوئی مستند مخطوط دستیاب نہ ہو تو بعد میں دستیاب ہونے والے کلام کو اس شاعر کا کلام ثابت کرنا بے حد مشکل مسئلہ ہوتا ہے۔ جبکہ اس شاعر کے بارے میں لکھے گئے تذکروں میں بھی اس کی شاعری کا کوئی حوالہ موجود نہ ہو۔ اس وقت چاروں طرف اندھیرا ہی اندھیرا دکھائی دیتا ہے۔ مگر محققین نے اس کے لیے اصول مرتب کیے ہیں۔ اگر ان کی روشنی میں خصوصیت سے راستہ تلاش کرنے کی کوشش کی جائے تو اس گھپ اندھیرے میں بھی منزل

1- دیکھئے وحدت نامہ یا مثنوی تصوف قلمی۔ ذخیرہ آذر نمبر 7515 / 294 کتب خانہ دانشگاه

جناب۔ لاہور، ورق 12 لف

2 ایضاً ورق 13 ب

3- ایضاً ورق 72 ب

دکھائی دے سکتی ہے۔

1 شعر کے کلام میں اس کا تخلص یا نام استعمال کیا گیا ہو۔

2 شاعر کی اپنی ذاتی زندگی کے واقعات کا عکس اس کی شاعری میں موجود ہو۔ ان

واقعات کی تصدیق دیگر حوالوں سے ہوتی ہو۔ مختصر الفاظ میں بول کہا جا سکتا

ہے کہ شاعر کے قول و فعل میں مطابقت ہو۔

3 اس کی شاعری کے موضوعات یا مضمون اس کی دوسری تصانیف کے موضوعات

سے ملتے جلتے ہوں۔

4 اسکے کلام میں اس کے پسندیدہ یا معصوم لوگوں کا ذکر موجود ہو۔

5 اس کی جملہ تصانیف کا مزاج آپس میں ملتا ہو۔

6 اس کی شاعری میں اس کی اپنی زبان یا اپنے عادات کے مخصوص الفاظ اپنی

قدرتی شکل میں استعمال ہوئے ہوں۔

اب ہم مذکورہ اصولوں کی روشنی میں گنج شریف کا جائزہ لیں گے تاکہ کسی حتمی

نتیجہ پر پہنچ سکیں۔

(1)

ان اصولوں میں اگرچہ پہلا اصول بے حد اہمیت کا حامل ہے۔ لیکن ہم اس اصول سے پوری طرح متفق نہیں ہیں۔ کیونکہ ایک ہی نام اور تخلص کے کئی ایک شاعر ہو سکتے ہیں۔ ایک جیسا تخلص رکھنے والے دو شاعروں کے نام بھی اتفاقاً ایک جیسے ہو سکتے ہیں۔ اس لیے ہم دیگر اصولوں کو پیش نظر رکھ کر گنج شریف کا تنقیدی نظر کے ساتھ جائزہ لیں گے۔ درمجموعہ کریں گے کہ واقعی یہ نوشہ گنج بخش کا کلام ہے یا نہیں، یا ان کے نام منسوب کیا گیا ہے۔

شاعر جو کچھ بھی اپنے اشعار میں بیان کرتا ہے وہ عام طور پر اس کے مشاہدے اور مطالعے کا اظہار ہوتا ہے اور زیادہ تر اس کے ذاتی تجربات ہوتے ہیں یا پھر اس کی دلی خواہشات یا آرزوؤں کا عکس ہوتا ہے۔ اس حوالے سے ہم کسی شاعر کی زندگی اور اس کے ماحول کے بارے میں اندازہ لگا سکتے ہیں۔ تذکرہ نوشاہی اور ثاقب لسانا ثاقب کے علاوہ نوشاہی سسے کی دیگر کتب سے بھی معلوم ہوتا ہے کہ نوشہ صاحب گھگھگھ نوالی میں پیدا ہوئے اور بچپن سے لے کر جوانی تک اسی گاؤں میں مقیم رہے۔ گھگھگھ نوالی کے فن کو ذریعہ معاش بنایا اور اپنے ہاتھ سے مٹی کے برتن بناتے تھے۔^(۱) ہمیں اس مقالے کی تسوید کے سسے میں 1984ء میں موضع گھگھگھ نوالی جانے کا اتفاق ہوا۔ نوشہ صاحب کے والد اور وادہ مرحومہ کی قبریں اب تک اس گاؤں میں موجود ہیں۔ وادہ صاحب کی قبر گاؤں سے باہر تقریباً چار فرسنگ پر ہے جو درگاہ حاجی غازی کے نام سے مشہور ہے۔ اور وادہ صاحب کی قبر گاؤں کے قبرستان میں ہے۔ گھگھگھ نوالی کے باشندے ان دونوں قبروں پر اب بھی دیے روشن کرتے ہیں اور حضرت نوشہ صاحب کے بچپن اور جوانی کی بہت سی کرامات بیان کرتے ہیں جو نسل در نسل وہ اپنے بزرگوں سے سنتے آ رہے ہیں۔ گھگھگھ نوالی کے نمبردار سید سردار شاہ (عمر تقریباً سو برس) نے ہمیں بتایا

”ہم نے اپنے بزرگوں سے سنا ہے کہ حضرت نوشہ گنج بخش کے بزرگوں نے

بن بن دل سے ”کر ہارے گاؤں گھگھگھ نوالی میں گھگھگھ روں کے گھر میں قیام

کیا۔ نوشہ صاحب کی یہیں ولادت ہوئی اور جون ہوئے۔ آپ کے والد

شاہد بن بنا پر بعض کتب میں آپ کی ذات گلگوٹھی ہے۔ ”میں نور محمد نام بزرگ اریان۔ حضرت شاہ حاجی میگوٹھا“ بحوالہ حواں حضرت نوشہ قلمی ذخیرہ شیرانی دانشگاہ پنجاب راجہ نور

آپ کی ولادت سے چند دن قبل حج پر تشریف لے گئے تھے اور آپ کے چچا شیخ رحیم لدین نے گھگھگھ روں کے پیشہ کو روڑی مٹانے کا فیصلہ بنایا۔ اس گاؤں میں ساری کوئی موروثی زمین نہ تھی۔ یہ مرتبہ گاؤں کے نمبردار نے آپ کے چچا کو کونوئیں کی ”نڈیں“ بنانے کے لیے کہا۔ نڈوں کو بھی بجلی میں نہیں پکایا تھا کہ نمبردار آپ چچا کے ساتھ تلخ کلامی سے پیش آیا۔ ورنہ کہ زمین خشک ہوتی جا رہی ہے اور آپ نے ابھی تک نڈیں تیار نہیں کیں۔ رہت کیسے چلے گا؟ اگر نڈیں صحیح وقت پر تیار نہ ہوں تو فصل سوکھ جائے گی۔ نوشہ صاحب نے اس نمبردار کو بہت سمجھایا کہ وہ صبر سے کام لے مگر اس کا غصہ ٹھنڈا نہ ہوا۔ آخر تلخ آ کر نوشہ صاحب نے بے پروا سے کہا۔ جاؤ جگہ نڈیں ہی لے جاؤ۔ ان سے کام چلاؤ۔ یہ پختہ نڈوں کی طرح کام کریں گی۔ نمبردار کو اس بات پر اور بھی طیش آیا۔ لیکن جب اس نے اس مشورے پر عمل کیا تو وہ کچھ نڈیں بے حد مفید ثابت ہوئیں اور کچھ نڈوں سے زیادہ پانی نکالنے لگیں اور ذرا بھی خراب نہ ہوئیں۔ اس دن سے نمبردار اور اس کا خاندان آپ کی بزرگی کا قائل ہو گیا۔“

تحقیق کے ضمن میں جب ہم حضرت نوشہ صاحب کے آبائی گاؤں بن بن وال (تحصیل پنڈاوان خان) پہنچے تو وہاں کے لوگوں نے بھی حضرت نوشہ صاحب کے بارے میں اس قسم کے کئی ایک واقعات بیان کیے۔ ان سب سے اہم واقعہ یہ تھا کہ نوشہ صاحب جب کبھی اپنے آبائی گاؤں بن بن وال تشریف لاتے تھے تو فرماتے تھے کہ ”ہم عاجز و رویش اور فقیر لوگ ہیں“ اور اپنی برادری چاہے راجپوتوں کے گھر ٹھہرنے کی بجائے ”گھگھگھ روں کے گھر قیام کرتے تھے جن کی نسبت سے آپ کے بزرگوں نے بن بن وال سے ہجرت کر کے گھگھگھ نوالی میں گھگھگھ روں کے گھر میں قیام کیا تھا۔ اگرچہ آپ کی برادری کے لوگ اس میں اپنی توہین سمجھتے تھے لیکن آپ ان کی ذرہ بھر

بھی پرواہ نہ کرتے تھے۔

نوشہ صاحب کے اس دور کی زندگی کا عکس گنج شریف کے صوفیانہ اشعار میں گھریلو تشبیہات کی صورت میں محفوظ ہے۔ مثلاً

مٹی بہک پیاریا بہک بناؤں ہار صورت اپنی بھاٹے ہوئے تیار^(۱)

مٹی بہک پیاریا بھٹے لکھ کر ڈٹ نوشہ اصل پچھان کے بھرم ولے راتوڑ

کوجہ گھر گھمیر بنایا وہ مٹ دے کیوں سمائے ہوے

اندازے موجب پوسے پانی ودھ اندازیوں کتھے پوسے

جیڑا کھر گھمیر بناوے جیڑا بھٹا ہنسی جی

کوجے ہتھ نہ کوجا ہوں جویں بنایا توں بنی جی

کوجا کہے نہ دوہ میں پائی کوجا کہے نہ پائی پی

نوشہ کرتا کرے سو ہووے بندہ عاجز کردا کی^(۲)

بلاشبہ نوشہ صاحب کا تعلق پنن وال کے جب راجپوتوں سے تھا جو اپنے

آپ کو راجا، راؤ اور رائے وغیرہ کہلاتے ہیں۔ پنن وال کے جب راجپوت ”چیف

فیملی“^(۳) ہوئے پر فخر کرتے ہیں۔ لیکن نوشہ صاحب درویش مزاج تھے، ان کا ذات

پات سے کوئی واسطہ نہ تھا اور نہ ہی اسے فخر کی بات خیال کرتے تھے۔ اسی عاجزی اور

انکساری کے باعث وہ پنن وال میں اپنی برادری کے بڑے بڑے زمینداروں،

جاگیرداروں اور امراء کے گھروں میں قیام کرنے کی بجائے غریب گھمراؤں کے گھر

میں قیام کرنا بہتر سمجھتے تھے۔ کیونکہ ان کے نزدیک ذات پات کی یہ تفریق اسدائی

تعمیمات کے منافی ہے۔ یہی وجہ ہے کہ وہ جب بھی ذات پات کی لٹی کرتے ہیں تو

1 سنگھول نوشہ (قلمی) ص 90۔ گنج شریف مطبوعہ ص 445

2 ایضاً ص 36 ایضاً ص 445

بے خاندان کی مثال پیش کرتے ہیں۔ ان واقعات کا عکس آپ کے اشعار میں یوں دکھائی دیتا ہے

ذات پات ہندوانیاں اسیں کہو جے بھراؤ

نوشہ اسیں نہ چاندے کون راجا کون راؤ^(۱)

o

نہ اسیں زور نہ حاکی نہ اسیں حکم میر

آکھے نوشہ قادری اسیں عاجز مرد فقیر^(۲)

o

ہندو ذاتاں آکھدے اسں جاتی بس صفات

نیک کئی چنگیاں مندیاں مندی بات^(۳)

اساں نہ ریت جہان دی لوکاں تال نہ کم

مرشد کہیا سو بنیا ہويا سکھا دم

ذات اسڈی مسلمان کہے فقیر نوشاہ

لا الہ الا اللہ محمد رسول اللہ

نوشہ صاحب ذات پات کو فخریہ بڑائی تصور نہ کرتے تھے۔ وہ صرف اپنے

مرشد کی بڑائی کے قائل تھے۔ ان کا ارشاد ہے کہ مرید بے شک راؤ، راجے خاندان کا

کیوں نہ ہو۔ مرشد کے سامنے اس کی کوئی اہمیت نہیں ہے۔ مرید کے لیے مرشد ہی بادشاہ

اور سلطان ہوتا ہے

1 سنگھول نوشہ (قلمی) ص 145۔ گنج شریف مطبوعہ ص 607

2 ایضاً ص 204 ایضاً ص 528

3 ایضاً ص 145 ایضاً ص 607

مرشد جانے بادشاہ سلطان راجہ، راؤ وڈے مانے نہیں آں^(۱)

نوشہ صاحب کے نزدیک انسان کتنا ہی طاقتور ہو یا کتنے ہی بڑے خاندان اور قبیلے سے تعلق رکھتا ہو، اس کی طاقت اور شان و شوکت کا رضی اور فانی ہے۔ اللہ تعالیٰ کے سامنے وہ بے بس اور عاجز ہے۔ اس لیے دنیا کی طاقت سے ڈرنے کی بجائے انسان کو اللہ کی ذات سے ڈرنا چاہیے۔ نوشہ صاحب نے ان خیالات کو شعری سہارہ دے دیا ہے

مرنے والا مار دا نوشہ دے منڈ
تھوڑیوں بوڑھوں نہ ڈرے مارے راجے راؤ
ڈریے تاپیں ویریوں توڑے ہوں راجے راؤ
نوشہ ڈریے رب توں مرو دا ایہہ سبھاؤ^(۲)

نوشہ صاحب کے حالات زندگی سے پتا چلتا ہے کہ آپ نوشہرہ تارڑاں کی مسجد میں سارا دن تلاوت فرماتے اور رات کے وقت دریا کنارے عبادت میں مشغول رہتے۔ آپ کا یہ معمول زندگی گنج شریف کے شعرا سے یوں ظاہر ہوتا ہے۔

ہو یا وید شام دا گھر گھر دیوا دیا آیا وقت بسرام دا نوشہ اللہ دیا
دل گزریا آرام دا جیوں جان تیکوں جالیہ رات دہائی نوشہ رب اگے سرٹوایا^(۳)

نوشہ صاحبی سلسلے کے بنیادی مآخذات سے واضح ہے کہ آپ نے عالم شباب میں حضرت شاہ سلیمان قادریؒ بھسوی کی بیعت کی اور قبیلہ لکن کے باعث طریقت کی منزلیں جلد عبور کر لیں۔ آپ نے گنج شریف میں اپنے مرشد کی تعریف و توصیف و اشعار میں بیان کی ہے۔

- | | |
|---|--|
| 1 | کشفول نوشہی (قلمی) ص 132، گنج شریف مطبوعہ 37 |
| 2 | ایضاً ص 80، ایضاً ص 562 |
| 3 | ایضاً ص 299، ایضاً ص 396 |

مہر مرشد دی کیمیا پر بت کرے رواں

برکت شاہ سلیمان دی نوشہ بیہانہال^(۱)

خاندانی تذکروں سے عیس ہوتا ہے کہ نوشہ صاحب کے مرشد حضرت شاہ سلیمان نوری قادری صاحب نظر اور صاحب کشف تھے۔ بیعت کے بعد ایک مرتبہ نوشہ صاحب نوشہرہ تارڑاں سے بھلولال روانہ ہوئے۔ راستہ میں ڈاکوؤں نے آپ کو گھیر لیا اور دھند کر لوٹنے کا ارادہ کیا۔ اسی وقت غیب سے آپ کے مرشد کی آواز سنائی دی۔ اسے حاجی محمد! یہ ڈاکو ہیں۔ ان کے بہکاوے میں نہ آنا۔ یہ تمہیں لوٹنا چاہتے ہیں۔ تم اپنے سیدھے راستے پر چلتے جاؤ۔ منزل پر پہنچ جاؤ گے۔ آپ نے ڈاکوؤں کے ساتھ چلنے سے انکار کیا۔ اپنے سیدھے راستے پر چلتے ہوئے بھلولال پہنچ گئے۔ بھلولال قصبہ سے باہر ان کے مرشد ان کے انتظار میں کھڑے تھے۔ انہوں نے نوشہ صاحب کو دیکھتے ہی فرمایا۔ حاجی محمد! ہم تمہاری حفاظت کر رہے تھے۔ تم نے سیدھ راستہ اپنا کر بہت چھاکا^(۲)۔ کشفول نوشہی میں اس واقعہ کو یوں بیان کیا گیا ہے

طاب راہ مرشد دے چلے او جھڑ پوے نہ گھٹے
ٹھگاں داہڑناں کچھے لگے وہ او جھڑ پوے^(۳)

بقول مرزا احمد بیگ لاہوری آپ نے بھلولال سے واپسی پر اپنے مرشد کے حکم سے گھوڑوں کی تجارت بھی کی۔ آپ نے مرشد کے فرمان کے مطابق موضع پانڈاول سے سات روپے میں ایک گھوڑی خریدی اور اسکی نسل سے پیدا ہونے والے گھوڑے سینکڑوں روپوں میں فروخت کیے۔ جن تاجروں نے وہ گھوڑے خریدے انہوں نے دکن اور جہان آباد لے جا کر کئی گنا منافع کمایا۔^(۴)

- | | |
|---|--------------------------|
| 1 | کشفول نوشہی (قلمی) ص 61 |
| 2 | تذکرہ نوشہی (قلمی) ص 108 |
| 3 | کشفول نوشہی (قلمی) ص 18 |
| 4 | تذکرہ نوشہی (قلمی) ص 113 |

مولانا صداقت کنجاہی کی تحریر کے مطابق تجارت سے حضرت نوشہ صاحب کے پاس جب اچھی خاصی رقم جمع ہو گئی تو آپ نے زمین خرید کر کھیتی باڑی شروع کر دی۔⁽¹⁾ آپ کے مرید خواجہ فاضل کابلی مل چلاتے تھے اور حضرت پاک رحمن مزہروں کے لیے کھانا لے کر جاتے تھے۔ لیکن اس کاشت کاری کے باوجود آپ کا دل دنیاوی امور سے زیادہ یاد اہی میں مشغول رہتا تھا۔ آپ کی زندگی کے یہ دونوں پہلو کشکور نوشہ ہی میں کھل کر سامنے آتے ہیں۔

نوشہ کسب پیار کہناں داکسب کہناں دواہی⁽²⁾

یاد الہی وایاں سر تاج شہانے

نوشہ کسی ذات دا ہو گسب نہ جانے⁽³⁾

نوشہ گنج بخش کا ذریعہ معاش کاشت کاری تھا جبکہ نوشہ ثانی کا پیشہ طب اور کتب فروشی تھا۔ لہذا نوشہ گنج بخش نے اپنی شاعری میں کاشت کاری کی اصطلاحات کا بطریق احسن استعمال کیا ہے۔ نوشہ صاحب کے مندرجہ ذیل اشعار گاؤں کے کسان کی زندگی کا نقشہ پیش کرتے ہیں۔

ہولی بھوکیں ہل واہ نہ نہ دھو۔۔۔ ایویں واہ گواوسیں نوشہ کہے پکار⁽⁴⁾
کھیتی پکی ویکھ کے بھل ناہیں کسان
یا پھر یہ مصرعہ ملاحظہ ہو۔

جیٹھی کنک تنہاں دی نوشہ جنہاں کیتی پوکھی مردی⁽⁵⁾

1- ثواب المناقب مطبوعہ ص 76

2 کشکول نوشاہی ص 77، گنج شریف 295

3- ایضاً

4- ایضاً ص 59، ایضاً 515

5 ایضاً ص 258، ایضاً 269

نوشہ سلسلے کے تذکروں کے ذریعہ نوشہ صاحب کی زندگی کے بے شمار پہلو ہمارے سامنے آتے ہیں، جن میں ایک پہلو یہ ہے کہ آپ نے ساری زندگی فقیری اور درویشی میں بسر کی۔ دنیاوی شان و شوکت اور جاہ و جلال سے ہمیشہ کنارہ کش رہے۔ اپنے آپ کو فقیر کہتے تھے۔ تذکرہ نوشاہی میں آپ کا ایک قول یوں درج ہے:

”من مجذوب بودم کہ در وقت مردن کے راجیز بدہم و نہ شیخ کہ عصاد مصیئ و طاقی و دستار بدہم۔ من فقیر بودم، ہر کہ مرادید موافق نصیب چہ برودادہ ام“

اسی بات کو کنز الرحمت کے مصنف نے ان الفاظ میں بیان کیا ہے:

نہ رند نہ صوفی نہ حامایم کہ یا کس عسا و مصیئ و دم

ہمہ عمر بودم بدینو فقیر در آخر روم ہم از اینجا فقیر⁽²⁾

نوشہ صاحب کی زندگی کا بھی پہلو گنج شریف میں یوں ملتا ہے:

نہ ہم ملان شیخ مشائخ نہ مفتی بہ قاضی

ہم فقیر قادر عاجز کے لیکھ لکھے پر راضی⁽³⁾

اسی ضمن میں یہ شعر بھی ملاحظہ ہو:

اسیں فقیر شکستہ عاجز کار دگاہوں چنے

پائی اتے بلبلا دسے تاں جھٹے جاں لے⁽⁴⁾

تذکرہ نوشاہی کے مصنف نے آپ کی زندگی کے متعلق لکھا ہے۔

”دولت مند و اہل حکومت را کہ میدیدند، کنارہ کشیدہ میرفتند احیاناً۔“

1- تذکرہ نوشاہی (قلمی) ص 248

2 کنز رحمت ص 88

3- گنج شریف ص 159

4 گنج شریف ص 312، کشکول نوشاہی (قلمی) ص 235

گر، چار مثال کی شدت اور سلام سہقت نمیکرد، ایساں مدم نمید اندر۔^(۱)

ثوابت منقب، تذکرہ نوشاہی، کنز الرحمت، تحائف قدسیہ جیسے خاندانی تذکروں سے یہ بات کہیں بھی ثابت نہیں ہوتی کہ آپ نے کبھی کسی حاکم، وزیر یا بادشاہ سے تعلقات قائم کئے ہوں۔ بلکہ آپ نے اپنے بڑے فرزند میاں برخوردارگو شاہ جہان کے وزیر نواب سعد اللہ خان کی پیشکش کے باوجود شاہی مدد مت کرنے سے منع کر دیا تھا کہ:

”منصب داران مجبوراً لائق نیست کہ منصب عبد اختیار کنند۔ بخاند
برخواستہ نیاسند“^(۲)

یہی واقعات و خیالات مشکوٰۃ نوشاہی (گنج شریف) میں ملتے ہیں۔

راہجے راجا بادشاہ وزیر	حاکم صوبہ دار امیر
یہاں آگے موز نہ جھک	ٹیڑے ایہاں نہ ڈھک
حکم نہ من آن نہ من	ایہاں دے آکھے نہ دھرن
مول نہ دیکھ ایہاں دی شان	ایہاں دامن بوہت زیان ^(۳)

O

راجہ دوارے جاوناں درویشاں ناہیں کم
جو لوہو نہیں دم دے تہاں سکھا دم
دین داراں نال مانا درویشاں دا جم
دنیا داراں دھوکھڑے نر دنیا بے غم^(۴)

یا پھر یہ شعر ملاحظہ فرمائیے

1 تذکرہ نوشاہی (قلبی) ص 91

2 تذکرہ نوشاہی (قلبی) ص 247

3 مشکوٰۃ نوشاہی (قلبی) ص 243، گنج شریف ص 238

4 ایضاً ص 124 ایضاً ص 572

نہ اسیں زور نہ حاکی نہ اسیں حاکم میر

آکھے نوشہ قادری اسیں عاجز مرد فقیر^(۱)

نوشہ صاحب کی اس نصیحت پر عمل کرتے ہوئے آپ کی اولاد اور خفایہ میں سے کسی نے بھی شاہی دربار سے تعلق نہ رکھا۔ جبکہ نامی الدین نوشہ ٹانی (وفات 1229ھ) کی زندگی میں ہی ان کی تینوں بیٹے فقیر سید عزیز الدین اور فقیر سید نور الدین خالصہ دربار سے وابستہ تھے۔^(۲) فقیر عزیز الدین (وفات 1262ھ / 1846ء) مہاراجہ رنجیت سنگھ کے عہد میں پنجاب کے وزیر اعظم تھے۔ ان کے چھوٹے بھائی سید نور الدین (وفات 1268ھ / 1852ء) اسی دور میں سیالکوٹ اور چاندپور کے گورنر تھے۔^(۳) انہوں نے نوشہ ٹانی سے خاندان کا امیر کبیر ہونا ور شاہی دربار سے تعلق رکھنا ثابت ہوتا ہے۔ اور اس بات کا بھی بین ثبوت ہے کہ رنجیت سنگھ کی مرتبہ خود بھی ان کے گھر آیا تھا۔ آج بھی اندرون بھٹی گیٹ فقیر خانہ موجود ہے جو اس خاندان کی اہم یادگار ہے۔ پنجاب کی وزارت عظمیٰ اور گورنر کے عہدے پر فائز رہنے والے خاندان کے فرد کا یہ کہنا ”نہ اسیں زور نہ حاکی نہ اسیں حاکم میر“ کو کیونکر جتلیم کیا جاسکتا ہے اور فقیر نوشہ ٹانی جیہ عالم فاضل شخص ایک طرف شاہی طبیب اور دوسری طرف درویش صفت انسان یہ دونوں متضاد باتیں کیسے مانی جاسکتی ہیں۔ نوشہ ٹانی کے قوس و فعل میں تضاد کو تسلیم کرنا ہمارے نزدیک بے ادبی و گستاخی کے برابر ہے۔ چنانچہ حقائق و واقعات کی روشنی میں یہ ثابت ہوتا ہے کہ یہ شعر فقیر نوشہ ٹانی کا نہیں ہے۔ بلکہ کسی ایسے نوشہ کا ہوگا جو اپنے دور کے شاہی دربار سے کوئی تعلق نہ رکھتا ہوگا اور تاریخ و حالات شہد ہیں کہ وہ شخص سوائے نوشہ گنج بخش کے اور کوئی نہیں ہو سکتا۔

1- مشکوٰۃ نوشاہی (قلبی) ص 204، گنج شریف ص 528

2- رسالہ آواز فقیر نوشہ ٹانی ص 98

3- اورنگزیں کالج میگزین صد سالہ تقریبات نمبر 19

مہاراجہ رنجیت سنگھ کے عہد میں فقیر خاندان کا اعلیٰ سرکاری عہدوں پر فائز رہنا اس امر کی واضح دلیل ہے کہ سکھ حکومت کو ان پر اعتماد و فخر تھا۔ نیز خاندان حکومت کے دور میں اعتمادی خاندان کا کوئی فرد سکھوں کے گورو نانک کے خلاف یہ آواز بلند کرے کہ ”نانک کو گین حاصل نہیں تھا وہ گین کے بغیر ہی دنیا سے رخصت ہو گیا“ عقل و قیاس سے باہر ہے۔ کیا ہم رنجیت سنگھ کی سلطنت کے وزیر اعظم فقیر عزیز الدین کے والد نوش ثانی سے یہ توقع کر سکتے ہیں کہ سکھوں کے عروج کے زمانے میں انہوں نے نانک کے متعلق ایسا کہا ہوگا

سو در گپ چچھدا نانک گیا وہ سو گھر کھئے آکھدا دنیا چھڈ گیا¹
سو جھی پاپوں چھڈی درویشاں دے در آ وہ لگے نہ سمجھیا نہیں تاں کھمن ہا
کلمہ پڑھدا تاں ویکھدا نوشہ دے سنا

ایک امیر کبیر شاہی خاندان کا سربراہ حکام کے مذہب کا متشدد کیے اڑا سکتا ہے اور اہارت کی بجائے غربت کو کیسے بہتر کہہ سکتا ہے۔ یہاں لمحہ فکر یہ ہے کیا شہی خاندان کے سربراہ کی ایسی سوچ ہو سکتی ہے؟

توبہ کرے گناہوں جاں بندہ، جھوٹی کرے نہ ہازی
چھلیاں پدیاں نیکیاں کر لکھن، ویکھ غریب نوازی
درد لگایے جج صدھئے رویے دنیا سازی
نوشہ اسماں غریبی جنگی شہاں ترکی تازی⁽²⁾

یہاں حالات و واقعات خود زبان بن گئے ہیں اور بتا رہے ہیں کہ یہ اشعار نوشہ ثانی کے ہرگز نہیں ہو سکتے۔ ہم یہاں چند ایک ایسے واقعات پیش کرتے ہیں جن سے مترشح ہوتا ہے کہ یہ اشعار کس شعر کی تخلیق ہیں۔ سسند نوشاہیہ کے تقریباً تمام

1- مشکوٰۃ نوشاہی (قلمی) ص 249، گنج شریف 322

2- ایضاً ص 249، ایضاً 281

ماخذات میں یہ واقعہ درج ہے کہ حضرت نوشہ گنج بخش جوانی کے زمانے میں ایک بار لاہور تشریف لائے اور آپ کا مقابلہ اس دور کے شاہی پہلوان پاپیہ تخت کے ساتھ ہوا۔ پہلوان کو اپنی طاقت پر بہت غرور تھا۔ آپ نے اس کا ہاتھ پکڑ کر اس انداز سے دبا کہ بقول صدقت کجی ہی ”اس پہلوان کی انگلیوں سے خون ٹپکنے لگا“⁽¹⁾ اس نے اسی دقت ہار مان لی۔ آپ نے نصیحت فرمائی کہ طاقت پر کبھی غرور نہیں کرنا چاہیے۔ اصل پہلوان یہ طاقتور وہ ہوتا ہے جو غصہ پر قابو رکھے۔ گنج شریف کے مندرجہ ذیل شعر سے اس واقعہ کی تصدیق ہوتی ہے۔

زور اور پہلوان نہ نوشہ نہ دریائے زور اور سئے اکھمن جو آیا جوش ہٹائے⁽²⁾

حضرت نوشہ گنج بخش کی زندگی کے مطالعہ سے ایک اور واقعہ یوں سامنے آتا ہے کہ آپ کے ایک ہم عصر بزرگ عبدالسلام چشتی ساکن کیلیا نوانہ نے اپنے ایک مرید کے ذریعہ نوشہ صاحب کی خدمت میں یہ پیغام بھیجا کہ آپ کے پاس جو بھی شخص آتا ہے آپ بد امتیاز اسے فیوض و برکات عطا کر دیتے ہیں۔ اگر یہ سلسلہ یونہی جاری رہا تو صوفیاء اور فقراء کی عزت اور اہمیت نہیں رہے گی۔ آپ نے اُس رات گاؤں کے تمام لوگوں کو حکم دیا کہ وہ اپنے گھروں کے چراغ مسجد کے چراغ سے روشن کریں۔ گاؤں کے ہر شخص نے آپ کے حکم کی تعمیل کی۔ جب رات ہوئی تو آپ نے شیخ عبدالسلام چشتی کا پیغام لانے والے مرید سے کہا دیکھو گاؤں کے سب چراغ روشن ہو چکے ہیں لیکن مسجد کے چراغ کی روشنی میں کوئی کمی نہیں ہوئی۔ یہی میرے فیض کا حال ہے۔ جو میرے ساتھ مس ہوگا اس کا سینہ روشن ہو جائیگا۔⁽³⁾ یہی واقعہ آپ کے کلام میں یوں درج ہے۔

1- ثوب الزنب مطبوعہ ص 105، 107

2- مشکوٰۃ نوشاہی (قلمی) ص 201، گنج شریف ص 395

3- تذکرہ نوشاہی (قلمی) ص 201

نیویں دیا ہا یہے نوش دیوے نال

تینوں مرشد سنگ دل طالب ہوئے خیل^(۱)

یہ نامکن ہے کہ س قسم کے واقعات تو نوشہ گنج بخش کے ساتھ پیش آئے ہوں اور ان کی رحلت کے 126 سال بعد نوشہ ثانی نے یہی واقعات منظوم کئے ہوں۔ یہ عجیب منطوق ہے کہ واقعات نوشہ گنج بخش کے ساتھ پیش آئے اور ان کو نوشہ ثانی کیساتھ منسوب کر دیا جائے۔ ہذا تجربہ کے لیے مزید چند فکری شبہات پیش کی جاتی ہیں۔ نوشہ ثانی کے متعلق یہ صحیح روایت ہے کہ ان کا تعلق سادات خاندان سے تھا۔^(۲) جبکہ نوشہ گنج بخش جالب راجپوت خاندان کے چشم و چراغ تھے۔ تاریخ سے پتا چلتا ہے کہ جالب راجپوت ہندی انسل سورج بنسی خاندان کی ایک شاخ ہے جو بعد میں مشرف بہ اسلام ہوئی۔ سادات خاندان کے افراد عرب سے ہجرت کر کے یرضیر میں آباد ہوئے۔ سادات دراصل حضرت علی کرم اللہ وجہ کی فاطمی اولاد ہیں، جو پیدائشی مسلمان ہیں۔ ان کا ہندو ہونا یا ہندوؤں کے مسئلہ آواگون پر یقین رکھنے کی صورت درست نہیں۔ کیونکہ مسئلہ آواگون خاصاً ہندومت سے تعلق رکھتا ہے۔ جن لوگوں نے ہندومت چھوڑ کر اسلام قبول کیا، انہوں نے اس مسئلے سے نجات حاصل کر لی۔ کلمہ پڑھ کر آواگون مسئلہ سے نجات حاصل کر لے وہ شخص ہی یہ بات کہہ سکتا ہے:

ندائیں آئے نہائیں چھے آواگون بھرم دی

مرشد آواگون مٹائی کیتی نظر کرم دی

کلمہ پڑھ جونائ تھوں چھٹے لدھی واٹ پر م دی

نوشہ کہے فقیر الہی وار سنوار جرم دی^(۳)

1- مشکوٰۃ نوشاہی (قلمی) ص 97، گنج شریف ص 198

2 دیکھئے مائے سہن دل سوری کی عمدۃ التواریخ اور تاریخ جلیلۃ الہیچر غلام دھیر نامی، گلزار عام

پریس، لاہور 1937ء ص 249

3 مشکوٰۃ نوشاہی (قلمی) ص 251، گنج شریف ص 389

ان کو نوشہ ثانی کے اشعار اس لیے تسلیم نہیں کیا جاسکتا ہے کہ وہ پیدائشی سید تھے۔ ان کے بزرگوں نے مکہ میں تبلیغ اسلام کے بعد بخارا کا رخ کیا پھر پنجاب میں ڈیرے ڈالے۔^(۱) ہندومت سے ان کا کوئی تعلق نہ تھا اور نہ ہی ان کے بزرگ ہندومت ترک کر کے مسلمان ہوئے تھے۔ اس لیے وہ یہ نہیں کہہ سکتے کہ

مرشد آواگون مٹائی کیتی نظر کرم دی

کلمہ پڑھ جونائ تھوں چھٹے لدھی واٹ پر م دی

لہذا یہ شعر نوشہ گنج بخش کا ہے۔ جن کا خاندان ہندومت ترک کر کے مشرف

بہ اسلام ہو تھا۔

اب ہم یہاں ایسے واقعات پیش کرتے ہیں جن میں نوشہ صاحب کے قوس اور فعل کی مطابقت موجود ہے۔ مولوی نور احمد چشتی لکھتے ہیں:

”ایک مقدم نے جو بڑا مالدار تھا۔ ایک سو روپیہ نقد اور ایک گھوڑا اور

ضعف عمدہ حضرت پیر محمد کی بزرگی۔ آپ نے لے کر حضرت نوشہ

صاحب کی بزرگی، اتنا حضور بہت خوش ہوئے اور ان کو خطاب ”سچاڑ“

یعنی راست گو بخشا۔“^(۲)

تذکرہ نوشاہی کے مطالعہ سے پتا چلتا ہے کہ اگر کوئی شخص خصوصیت سے آپ کی خدمت میں کوئی مزارعہ پیش کرتا تو آپ اسکی دلجوئی کے لیے قبول فرما دیتے تھے۔ چنانچہ آپ نے اپنے ایک مرید سہیلال سے محض اس کی دلجوئی کی خاطر ایک کنواں (کلہ از مین) قبول فرمایا تھا۔^(۳) بقوں مرزا احمد بیگ آپ کے مرشد حضرت خلی سلیمان نورانی نے آپ کو رخصت کرتے ہوئے نصیحت فرمائی تھی:

1- Chief and Families of Not in the Punjab P 296

2 تحقیقات چشتی ص 429

3 تذکرہ نوشاہی (قلمی) ص 136

”میاں حاجی شالحاج بیادہ، نیمہ پاشیدہ اگر کسے شمار مادیات پہ بہا
پانظر بگندہ رند قیوس خواہید کرو حضرت شاہ تسلیمات بجا آورده۔“⁽¹⁾

اس نصیحت سے متعلق آپ کا ارشاد ہے

نذر کرے درویش دی جے کچھ دنیا دار دے دلاست کھسم دا یوے لیون ہار⁽²⁾
حضرت نوشہ گنج بخشؒ نے ساری زندگی شریعت کے مطابق بسر کی اور مقلدین
کو بھی شریعت کے اصولوں پر عمل کرنے کی تلقین فرمائی۔ مرزا احمد بیگ لکھتے ہیں:

”حضرت شاہ در خط ہر احتیاط شریعت بسیار می نمودند و نمیکند استبداد
کے از اخلاص متدیان از حد شرع در خط ہر تقاضاوت بکنند“⁽³⁾

نوشہ صاحبؒ کا اپنا قول تذکرہ نوشاہی میں یوں درج ہے۔ ”طریقہ، طریقہ، طریقہ
شریعت نبویؐ ست“⁽⁴⁾۔ بقول علامہ محمد، صدائت کنجی ہی

”نوشہ نامہ دار الفقاہر عنوان الباطن نقش نگین داشت و تبادر از حد
شرع با وجود کمالات چوں مصرعہ خوشخط کہ از قلم و نقش مسطر بدرد
و بدعا کی انگاشت“⁽⁵⁾

اس قول سے صاف عیاں ہے کہ نوشہ صاحبؒ شریعت کے بے حد پابند
تھے۔ اب ذرا کشکول نوشاہی کے یہ شعر مد خط کیجئے اور اندازہ لگائیے کہ اقوال حضرت
نوشہ گنج بخشؒ سے کس حد تک مطابقت رکھتے ہیں۔

1 تذکرہ نوشاہی (قلمی) ص 112

2 کشکول نوشاہی (قلمی) ص 258، گنج شریف 372

3 تذکرہ شری (قلمی) ص 127

4 بیضا ص 201

5 ثواب النقب (قلمی) ورق 85

کم نہ ہووے شرع بن دینی دنیوی غیر شرع دا ہوونا ہوون حیوناں
شرح جہ ز رسول دا چڑھیا سوتریا منے شرع محمدیؐ جیوں کلمہ پڑھیا
غیر شرع جو پیر ہے سو پیر نہ کہیے غیر شرع فقیر تھیں کہ پل نہ بچیے
جی شرع رسولؐ دی غیر شرع سب جھوٹے نوشہ کہے غیر شرع لوں خیر نہیں وچ ٹھوٹے

(3)

گنج شریف میں نوشہ صاحبؒ کی ذاتی زندگی کا عکس دیکھنے کے بعد اب ہم گنج
شریف (کشکول نوشاہی) کے اشعار کا نوشہ صاحبؒ کی دیگر تصانیف سے موازنہ کریں
گے۔

نوشہ صاحبؒ کے ملفوظات چہار بہار کے عنوان سے ہاشم شاہ تھر پالوی نے
مرتب کیے۔ نوشہ صاحبؒ کے ان ملفوظات سے کسی محقق یا نقاد کو کوئی نکار یا اعتراض
نہیں ہے۔ اس کتاب میں تصوف سے متعلق نوشہ صاحبؒ کے گر نقد فرامین درج
ہیں۔ گنج شریف (کشکول نوشاہی) کے اکثر اشعار میں بھی یہی فرامین موجود ہیں۔
یہاں ہم گنج شریف کے شعر کے حوالے سے چند فرامین کو پرکھنے کی کوشش کریں گے
تاکہ معلوم ہو سکے کہ ہر دو تصانیف میں فکری ربط موجود ہے یا نہیں؟

چہار بہار میں صبر سے متعلق آپ کا فرمان ہے

”صبری گویہ ست بے بہا و جو ہرے ست بے انتہا“⁽¹⁾

گنج شریف میں بہت سے ایسے اشعار موجود ہیں جو نہ صرف فکری اعتبار سے نوشہ
صاحبؒ کے فرمان سے مطابقت رکھتے ہیں بلکہ بعض مقامات پر الفاظ بھی مشترک ہیں

1 کشکول نوشاہی (قلمی) ص 2، 1

2 چہار بہار مطبوعہ ص 64

من دیں نشانیں نوشہ دے سنا صدق صوری بندگی آن امر ہی^۱
 نوشہ صدق صوری وڈا مال دھن کہ رجن نال صبر دے کہ رجن نال ان
 صبر کان درویش دی نوشہ صبر کائے صابر سندے صبر دا ہودے نہ تیر خطے^(۲)
 صدق صوری مل لے بریا یوں آواج درویش دی سانجھ پوہ آوے دو جگ تاج^(۳)
 چہار بہار میں نوشہ صاحب صدق کو معرفت کے شامیہ نے کی شیخ اور ایمان
 کے درخت کی جز قرار دیتے ہیں

صدق شیخ خیمہ معرفت ست و شیخ درخت ایمان ست^(۴)

ب شیخ شریف کے وہ اشعار ملاحظہ فرمائیے جو صدق کے متعلق ہیں:

جاں جاں صدق درست ہے تاں تاں درست ایمان

نوشہ کلمہ کفر و کفرے نہ ہے ایمان^۵

درویشی دے رکن ترے حال قال اعمال

ص صدق اقرار قال ، حکم من اعمد^۶

ذکر نہ موئہوں گن سن پیارے پیار

نوشہ آکھے ذکر ہے صدق اتے اقرار^(۷)

۱- مشکوٰۃ نوشی (قلبی) ص 80، شیخ شریف ص 72

۲- ایضاً ص 74، ایضاً 352

۳- ایضاً ص 111، ایضاً 571

۴- چہار بہار ص 72

۵- مشکوٰۃ نوشی (قلبی) ص 97، شیخ شریف ص 249

۶- ایضاً ص 255، ایضاً 325

۷- ایضاً ص 51، ایضاً 248

صوفیہ میں ہمہ اوست اور ہمہ از اوست کا فلسفہ بے حد اہمیت کا حامل رہا
 ہے۔ بن عربی نے ہمہ اوست کے فلسفہ کو اپنی کتاب فصوص الحکم میں نہایت وضاحت
 سے بیان کیا ہے۔ لہذا اکثر صوفیہ کرام اسی نظریے کے قائل ہیں۔ لیکن حضرت مجدد
 الف ثانیؒ نے ہمہ اوست کی بجائے ہمہ از اوست کے فلسفہ کو بالاقرار دیا ہے۔ اور اپنی
 تحریروں میں اسکی وضاحت فرمائی ہے۔ حضرت نوشہ صاحبؒ نے چہار بہار میں مذکورہ
 دونوں فلسفوں پر نہایت وضاحت و تصریح سے روشنی ڈالی ہے۔ لیکن آپ خود ہمہ اوست
 کے قائل ہیں۔ شیخ شریف کے اشعار میں چہار بہار کی مانند اس فلسفے کے دونوں پہلوؤں
 پر خوب وضاحت ملتی ہے۔ پہلے ہمہ اوست سے متعلق چہار بہار میں نوشہ صاحبؒ کے
 ارشادات ملاحظہ کیجئے

”ہمہ اوست درجہ کمال معرفت ست کہ در آنجا ما تو و ہست و

غیبت شیخ غیبت مثل شمع رو بہر سو کیے دارد۔“^(۱)

”بینندہ و گوئندہ و شناسندہ و متحرک در جملہ موجودات کیے ست“^۲

”شب و روز اگر خیال وحدت داری ، بتدریج غیر از کیے نحو بہ

ماند“^۳

”غبار دوئی چناں بشوند کہ کیے بیند و کیے داند کہ کیے ہست و کیے

خوبد بود۔ چناں کیے بیند کہ کیے خد“^(۴)

ب شیخ شریف کے یہ اشعار دیکھئے جن میں مذکورہ نظریات کی وضاحت ملتی

ہے

۱- چہار بہار ص 119

۲- ایضاً ص 22

۳- ایضاً ص 22

۴- ایضاً

جتنے دیکھیں ہلو دیکھیں ہلو جتنے کتنے
لامکان فی انفس پائے پائے اوتھے اوتھے (1)

جاں چل ایک کھیاں ہک نور پکھن پک
دوئیں پکھن وچ پکھنیکوں جاں اندر ہونے پھک (2)

جس من وحدت وسدی اوہ کافر کہیں نہ ہوئے
نوشہ وحدت والیوں غیر نہ جاتا کوئے (3)

وحدت والے دیکھدے کو ہک صحیح
نوشہ اندر باہرے وحدت دس رہی (4)

اوہو اوہ دسیوے باطن ظاہر
اس بن ہو نہ کوئی اندر باہر (5)

وہو اپنا آپ نہ کوئی غیر ہے
دُبھتا اندر دیر وحدت نت دیر ہے

اوہو باطن ظاہر دے

اوہو اندر باہر دے

1- کشکول نوشاہی ص 306، گنج شریف ص 453

2- ایضاً

3- ایضاً ص 90، ایضاً ص 456

4- ایضاً

5- ایضاً ص 143، ایضاً ص 470

آپ ذات جہان صفات
صفت ذات وچ کیسی بات (1)

اسی طرح فرماتے ہیں:

ع ہمدوست تو حال ہے پیارے قال مویں آوے ناہیں (2)

ع ہمدوست بن نہ ورتارا ایہہ وٹھار کر لیئے

ع آونت دن بچ نہ پائے ہمدوست ہے سولج (3)

چہر بہر میں دعویٰ کے متعلق نوشہ صاحب کے فرمان یوں ہیں:

چوں ہستی دعویٰ صورت بہ بست کہ این چیز من است انگاہ بخش گرفت (4)

ہستی دعویٰ ہچو ہستی سراب است (5)

دنیادو دعویٰ دنیا بے شک وشہد سراب است (6)

یہی مضمون ان الفاظ میں کشکول نوشاہی میں بیان ہوا ہے

درائشی راج اٹل ہے نر دعویٰ نر ذیر نوشہ دعویٰ والیوں کدی نہ ہووے خیر (7)

دعویٰ روگ اوشت ہے روگی دعویدار نوشہ دعویٰ والیوں دعویٰ کرے خوار

دعویٰ کیہا اٹھیاں سوچھی جہاں نہ کوئے درویش نر دعویاں سبھا سوچھی ہوئے

1- کشکول نوشاہی ص 172، گنج شریف ص 470

2- گنج شریف ص 74

3- ایضاً

4- چہر بہر ص 93

5- ایضاً ص 54

6- ایضاً ص 55

7- کشکول نوشاہی (قلمی) ص 236، گنج شریف ص 577

دعویٰ کر دکھ پائے بن دعویٰ سمجھ سکھ
دعویہ داراں اندھیاں آپے چائے دکھ
دعویٰ کم دیوانیوں من دانیاں کا
آکھے نوشہ قادری سمجھے مرد بھیر (۱)

(4)

کسی شاعر کے کلام میں اس کے پسندیدہ بمعصر مشہیر کا ذکر تحقیق کی رہیں
متعین کرنے میں بے حد مددگار ثابت ہوتا ہے۔ کیونکہ شاعر کے زمانے کے حور کے
تفاظ میں اس کی شخصیت ابھر کر سامنے آتی ہے۔ اور اس کے افکار کے مختلف زاویے
قارئین کو گہرائی اور گیرائی تک لے جاتے ہیں۔ نوشہ صاحب کے مرید بے شمار تھے۔
لیکن ان کے کلام میں صرف ایک ہی مرید پیر محمد حیار کا نام ملتا ہے۔ جس سے خورشید
احمد خان نے یہ فیصلہ دیا ہے کہ یہاں حیار سے مراد محمد حیار نہیں ہے بلکہ حیار بطور لفظ
ستعمال کیا گیا ہے، جس کے معنی بچا ہونے کے ہیں۔^(۲) حالانکہ حقیقت اس کے برعکس
ہے۔ یہاں حیار سے مراد پیر محمد حیار نوشہروی ہیں جو حضرت نوشہ گنج بخش کے اکابر
خلفاء میں سے تھے۔ اب سوال پیدا ہوتا ہے کہ انہوں نے اشعار میں صرف پیر محمد حیار
کا ہی ذکر کیوں کیا ہے۔ باقی مریدوں کو مخاطب کر کے شعر کیوں نہ کہے۔

اگر ہم پنجابی کے علاوہ اردو یا فارسی کے صوفیہ ادب پر نظر ڈالیں تو وہاں بھی
یہی روایت دکھائی دیتی ہے کہ مرشد کا روئے مخاطب بے شک اپنے تمام مریدوں اور
ساتھیوں کی طرف ہے لیکن نام صرف ایک ہی مرید یا دوست کا لیا ہے۔ اس سلسلے میں
مولانا روم کی مثنوی کی مثال دی جا سکتی ہے۔ جس میں انہوں نے اپنے شاگرد مولانا
حسام الدین کو مخاطب کیا ہے لیکن وہاں حسام الدین کے پردے میں وہ اپنے تمام

۱- مشکوٰۃ نوشاہی (قلمی) ص 236، گنج شریف ص 577

۲- اور پختل کالج بیگزین مذکور ص 15

مریدوں اور شاگردوں سے مخاطب ہیں۔ ملاحظہ فرمائیے

اے ضیا الحق حسام الدین بیار ایں سوم دفتر کہ سنت شد سہ ہار^(۱)
اے ضیاء الحق حسام الدین توکی کہ گذشت از مہ نیورت مثنوی^(۲)
شہ حسام الدین کہ نور انجم است طالب آغاز سفر انجم است^(۳)
اے حیات دل حسام الدین ہے میل می جو شد بقسم سادے^(۴)

اگر ہم پنجابی شاعری پر نظر ڈالیں تو مولوی غلام رسول عالمپوری (مصنف
حسن القصص) کی چٹھیاں کسی سے پوشیدہ نہیں۔ مولوی صاحب عالم فاضل تھے۔
آپ نے ان گنت شاگردوں کے سینوں کو علم کے نور سے منور کیا تھا۔ لیکن انہوں نے
اپنی ہر چٹھی میں صرف سید روشن دین کا ہی ذکر کیا ہے۔ جس سے ثابت ہوتا ہے کہ
قدیم زمانے میں صوفیاء کا نصیحت کرنے کا یہی مقبول انداز تھا کہ وہ اپنے کسی ایک
شاگرد یا مرید کا نام لیتے تھے لیکن مخاطب تمام شاگردوں و مریدوں سے ہوتے تھے۔
اسی طرح نوشہ صاحب نے اپنے کلام میں بے شک روئے سخن پیر محمد حیار کی طرف
رکھا ہے، لیکن ان کے پردے میں وہ اپنے تمام مریدوں و شاگردوں اور قارئین سے
مخاطب ہیں۔ پیر محمد حیار کو مخاطب کرنے کی شاید یہی وجہ تھی کہ دوسرے مریدوں کی
بہ نسبت پیر محمد حیار حضرت نوشہ سے ہر مسئلے پر کھل کر بات کر لیتے تھے۔ چنانچہ تذکرہ
لوشاہی سے پتا چلتا ہے کہ جس مسئلے کے متعلق دوسرے مریدوں کو نوشہ صاحب کے
سامنے بات کرنے کی جرأت نہیں ہوتی تھی وہ پیر محمد حیار کے ذریعہ اپنا مدعا بیان
کرتے تھے۔ جس سے ظاہر ہوتا ہے کہ وہ اپنے پیر بھائیوں کی نسبت مرشد کے زیادہ

۱- مثنوی مولانا روم، دفتر سوم ایران 1349ھ ص 401

۲- ایضاً دفتر چہارم ص 435

۳- ایضاً دفتر پنجم ص 819

۴- ایضاً دفتر ششم ص 1025

قریب اور بے تکلف تھے۔ حضرت نوشہ صاحب کا یہ تخیلی انداز صرف ان کے کلام تک محدود نہیں بلکہ ان کے ملفوظات چہار بہار میں بھی موجود ہے۔ ڈاکٹر گوہر نوشانی نے یہاں لکھا ہے۔

”ہاشم شاہ (مشہور پنجابی شاعر) کی فارسی تصنیف چہار بہار اور نوشہ صاحب قدس سرہ کے ملفوظات اور خود نوشہ صاحب کے اردو، فارسی کلام سے یہ حقیقت واضح ہوتی ہے کہ حضرت نوشہ گنج بخش پیر محمد جیہاں کو اپنے تمام خلفاء سے ممتاز اور افضل سمجھتے تھے۔“ (1)

اسی لیے آپ نے تصوف کے تمام گہرے اور دقیق نکات سمجھانے کے لیے صرف پیر محمد جیہاں کو ہی مخلص کیا ہے اور چہار بہار میں کہیں بھی آپ کے کسی صاحبزادے یا کسی مرید کا ذکر نہیں آیا۔ نمونے کے طور پر چہار بہار میں سے چند جملے یہاں پیش کیے جاتے ہیں

- 1- اے پیر محمد! زکام درویشاں درویشی بیا موز، (2)
- 2- اے پیر محمد! سول درویش نہ و خیال مردانہ آوری، (3)
- 3- اے پیر محمد! اہل دنیا در قلیب ہوں افتادہ اند، (4)
- 4- اے پیر محمد! آں مرد بزرگ ہم دریں سخن بود کہ آں خواب غفلت از چشم بردت، (5)

- 5- اے پیر محمد! خیال بندہ در ہوں پراگندہ است۔ (6)

1 رسالہ آثار فقیر نوشانی ص 101

2 چہار بہار ص 114

3 ایضاً

4 ایضاً ص 24

5 چہار بہار ص 35

6 ایضاً ص 28

اے پیر محمد! سول معتبر آوردی۔ (1)

6- اے پیر محمد! یاغبانے بود، اے بے نظیر کہ تدبیر یاغبانی اور تصویر ضمیر تقریر نہ بنموز، (2)

7- اے پیر محمد! راست گفتی و درستی تارک دنیا شدن بہا مشکل ست۔ (3)

8- اے پیر محمد! بسا کس اند کہ خود بے وجود اند و وجود آوری را گلو گیر اند۔ (4)

9- اے پیر محمد! جہدے کن و بریں راہ نگاہ کردہ۔ دعویٰ بود را تا بود دانستہ ہستی

10- دعویٰ بشو و خالق موجود را حق القیوم دانستہ، طالب او گزیدہ در جہدہ رو، تا از جہدہ

آفات خواہی است و بے نیاز خواہی گشت۔ (5)

11- اے پیر محمد! سواں نیکو آوردی، مراش بگوش دس بشو، دبا ہوش خاص ہاں (6)

چنانچہ ان اقوال زرین سے مترشح ہوتا ہے کہ اے پیر محمد! اور ”آکھے نوشہ

قادر سن بیارے چیار“ یا ”نوشہ کہے توں من چیار“۔ جیسا اند ز صرف ان کے مرشد

کی اپنا سکتے تھے۔ پیر محمد جیہاں سے نیچے درجہ کا کوئی شخص بھی ایسا انداز اختیار نہیں کر سکتا

تھا، جبکہ وہ خود پیر محمد جیہاں کے خلفاء کے مریدوں کا مرید ہو چنانچہ ثابت ہوتا ہے کہ اس

انداز میں پیر محمد جیہاں کو مخلص طبع کرنے والی صرف ایک ہی شخصیت ان کے مرشد حضرت

نوشہ گنج بخش کی ہو سکتی ہے۔

1- چہار بہار ص 31

2 ایضاً ص 41

3 ایضاً ص 45

4 ایضاً ص 49

5 ایضاً ص 55

6 ایضاً ص 99

جہاں تک لفظ چیر کو چے آدمی کے معنوں میں استعمال کرنے کا تعلق ہے تو ہم کہہ سکتے ہیں کہ جس طرح علامہ اقبال نے غظ مرد مومن اپنے کلام میں استعمال کیا ہے، کیونکہ اس لفظ میں بے حد وسعت اور بیکرائی ہے۔ اسی طرح پیر محمد چیر کی شخصیت میں وہ تمام ظاہری و باطنی خوبیاں موجود تھیں جو ایک مرد مومن کی حسیات ہیں۔ اس لیے نوشہ صاحب نے انہیں چیار کے خطاب سے نوازا۔ یہاں یہ بات بے جا نہ ہوگی کہ نوشہ صاحب غظ چیر کی تمام معنوی خوبیوں سے مکمل طور پر گاہ تھے۔ اس لیے انہوں نے اپنے خاص مرید کو اس خطاب سے مخاطب فرمایا۔ یہ دراصل ایک ترغیب تھی دوسرے مریدوں کے لیے کہ وہ بھی اپنے اندر پیر محمد چیر جیسی صفات پیدا کریں۔ سی یہ نہیں نے دیگر مریدوں کے لیے جہاں ”دوست“، ”یار“ اور ”اللہ والی“ جیسے الفاظ کا انتخاب کیا، وہاں چیار یا مرد چیر جیسے الفاظ بھی غلط بھی استعمال کیے ہیں۔ جہاں نوشہ صاحب نے اپنے مریدین کو مجموعی طور پر خطاب فرمایا ہے وہاں غظ چیار کو مختلف انداز سے استعمال کیا ہے۔ مثلاً چیارو، چیراں اور مرد چیار وغیرہ اور جہاں وہ صرف پیر محمد چیار سے مخاطب ہیں وہاں ”سن چیارے چیارا“ یہ صرف ”چیرا“ لفظ استعمال کیا ہے۔

چہر بہار اور گنج شریف کے اسلوب بیان میں مطابقت اور یکسانیت اس امر کی نشاندہی کرتی ہے کہ دونوں کتابیں ایک ہی مصنف کے رشتہ قلم ہیں۔ چہر بہار کی قدامت کے پیش نظر یہ نتیجہ خد کرنا دشوار نہیں ہے کہ گنج شریف (سنگول نوشا ہی) کے خالق پیر محمد چیار کے مرشد نوشہ گنج بخش ہیں۔ دوسری اہم بات یہ ہے کہ اس میں نوشہ صاحب کے مرشد اور دادا مرشد کا ذکر موجود ہے۔^(۱)

مرشد اللہ، مرشد پاک محمد مرشد چارے یار مرشد دھیر پیارا قادر و مختار

مرشد شاہ مبارک تارک مرشد شاہ معروف مرشد شاہ سلیمان قلندر سب صفات موصوف
مرشد سچ نام الہی مرشد نام رسول مرشد کلہ طیب نوشہ جس پڑھیا بھی قبول
اس کے مقابلے میں نوشہ ثانی کے اپنے والد، اپنے مرشد یا کسی پیر بھائی،
کسی مرید یا اپنے بیٹوں کے متعلق کوئی ذکر اور معصومات نہیں ملتیں۔ اگر یہ بیاض نوشہ
ثانی کی تحریر ہوتی تو یقیناً ان کے خاندان کے کسی فرد یا دوست یا مرید کا ضرور ذکر ہوتا۔
جبکہ اس کتاب میں نوشہ گنج بخش کے مرشد، دادا مرشد اور مرید کے ذکر کے علاوہ ان کی
اپنی ذاتی اور بیٹوں کی زندگی کے واقعات کا عکس موجود ہے۔

(5)

اگر کسی شاعر یا ادیب کی کتابیں ایک سے زیادہ ہوں بے شک ان میں درج
مضامین مختلف ہوں لیکن ان کا اسلوب بیان یا انداز بیان ایک جیسا ہوتا ہے۔ جسے
انگریزی میں STYLE کہتے ہیں۔ Buffon کے قول کے مطابق "Style is the
man himself" اس سے ہر تخلیق کار کا اپنا انداز بیان ہوتا ہے۔ جو اس کی شناخت
من جاتا ہے۔ شاید اسی لئے مرزا غالب نے کہا تھا

ہیں اور بھی دنیا میں سخنور بہت اچھے

کہتے ہیں کہ غالب کا ہے انداز خیال اور

نوشہ صاحب کی مثنوی گنج الاسرار اور چہر بہار کے اسلوب بیان کو پیش نظر
رکھتے ہوئے اگر ہم گنج شریف کی شاعری کا جائزہ میں تو یہ حقیقت کھل کر سامنے آ جاتی
ہے کہ گنج شریف کے اکثر اشعار کا نہ صرف سائل ان کتب سے ملتا ہے بلکہ فکری اعتبار
سے بھی بیشتر مضامین کا آپس میں گہرا ربط ہے۔ چہر بہار میں تصوف کے جس قدر
مسائل بیان کیے گئے ہیں۔ ان میں نوشہ صاحب کے مخاطب پیر محمد چیر نوشہروی ہیں۔
اسی طرح گنج شریف میں آپ کے مخاطب بھی پیر محمد چیار نوشہروی ہی ہیں۔ علاوہ ازیں

چہرہ بہر میں اکثر مقامات پر تمثیلی انداز اختیار کیا گیا ہے۔ جیسے ایک نامہ نویس کی مثال ہے۔⁽¹⁾، باغبان کی مثال⁽²⁾، ایک نقال کی مثال⁽³⁾، اور کوہو کے نیل کی مثال⁽⁴⁾، بالکل اسی طرح گنج شریف (سنگول نوش ہی) کے رسالہ اتفاق پر دن میں یک بار، جٹ اور سید کی مثال⁽⁵⁾ ایک سرور کی وفات پر اس کے بیٹوں کو اتفاق و اتحاد کی نصیحت میں شکوں کی مثال⁽⁶⁾، رسالہ "اوراں کوں فرہات" میں ایک لے اور چھوٹے قد کے بندے کی مثال⁽⁷⁾ اور رسالہ "ہمت پروان" میں لومڑی کی مثال⁽⁸⁾ وغیرہ۔

(6)

یہ ایک مسلمہ حقیقت ہے کہ ہر شاعر کی زبان پر اس کے ماحول حالات معاشرے اور علاقے کا اثر ہوتا ہے۔ ان ہی حالات کے مطابق اسکی سوچ بھی پروان چڑھتی ہے اور اس سوچ کی صحیح ترجمانی اس عدتے کی زبان ہی کر سکتی ہے۔ یہی وجہ ہے کہ کوئی بھی شاعر اپنے ارد گرد بولی اور سمجھی جانے والی زبان کو چھوڑ کر کبھی بھی کامیاب شاعری نہیں کر سکتا۔ ادب کے مطالعہ سے یہ بات واضح ہو جاتی ہے کہ عام بول چال کی زبان اور ادبی زبان میں نمایاں فرق ہوتا ہے۔ یہ فرق اُسی قدر ہوتا ہے

1- چہرہ بہر ص 50

2- ایضاً ص 41

3- ایضاً ص 27

4- ایضاً ص 29

5- گنج شریف ص 538

6- ایضاً ص 540

7- ایضاً ص 520

8- ایضاً ص 529

جس قدر ایک شاعر اور غیر شاعر کے سوچنے کے انداز میں ہو سکتا ہے۔ شاعر شعر کہتے ہوئے شعوری طور پر ایسے الفاظ کا انتخاب کرتا ہے جو نہ صرف شعر کے مفہیم و خیارات کو طرہ کرتے ہیں بلکہ قارئین کو متاثر بھی کرتے ہیں۔ شاعر کی ہمیشہ کوشش ہوتی ہے کہ اس کا کلام وری پیغام اپنے رد گرد کی حدود سے نکل کر دور دور تک پھیلے۔ اس لیے وہ شعوری طور پر ایسی زبان استعمال کرتا ہے جو مطاب و مفہیم کی توضیح کے ساتھ ساتھ نرمی، چھٹی اور رونی کی حامل ہوتی ہے۔ اگر شاعر عالم فاضل اور قادر الکلام ہوتا ہے تو پھر اسکی زبان میں انتخاب الفاظ کی بنا پر زیادہ نکھار پیدا ہو جاتا ہے۔ تاہم وہ کسی صورت بھی اپنی مقامی زبان سے دامن چھڑا نہیں سکتا۔ یہی زبان اس کے عدتے کی شناخت ہوتی ہیں۔ نوشہ صاحب موضع گھگالوالی تحصیل پھیلاہ ضلع گجرات (علاقہ ساندرا) میں پیدا ہوئے۔ وہیں میں کر جوں ہوئے اور ساری زندگی تحصیل پھیلاہ سے علاقہ میں بسر کی۔ ماہرین لسانیات کہتے ہیں کہ اس علاقے کی پنجابی زبان پر لہندی کے لہجے کا اثر ہے مگر تحصیل پھیلاہ کی زبان دوسرے علاقوں کے مقابلہ میں ذرا موٹی ہے۔ حضرت نوشہ صاحب کی تصنیف گنج شریف میں بہت زیادہ الفاظ ساندرا کی مقامی بولی سے تعلق رکھتے ہیں۔ ہاں ہم کہیں کہیں اشعار کی زبان نہایت شستہ و رفته ہے۔ لیکن اکثر شعر میں اس عدتے کی ٹھیکہ زبان استعمال ہوئی ہے۔ جس سے پتا چلتا ہے کہ گنج شریف کا شاعر تحصیل پھیلاہ ضلع گجرات (موجودہ منڈی بہاؤ لدین) کا باقی ہے۔ چند ایسے ہی اشعار ملاحظہ کیجئے:

ہکے گھیلے آئیا ہکے دی مڑ چھک نوشہ مرشد پاک ہے آد جگادی پک¹
نوشہ خالق ہک ہے دیو ناہیں کوئے فرق خالق تے خلق وچ توں کہہ کیکر ہوئے⁽²⁾

1 سنگول نوش ہی (تلمی) ص 90، گنج شریف ص 459

2- ایضاً ص 90، ایضاً ص 456

ہک کھوہوں دریاؤں بیوں ہک پنہیوں مورپوں بیوں
ہک ستر نے نہت کھاون ہک مٹی چٹ کے بیوں⁽¹⁾

ان اشعار میں ہکے، ہک، ہڈ، چھک، ووی، کوئے نے اور کیکر وغیرہ خاص
گجراتی لہجے کے الفاظ ہیں ان کو صرف اسی عدتے کا رہنے والا ہی اشعار میں استعمال
کر سکتا ہے در صحیح طور پر ادا کر سکتا ہے۔ مامور کار رہنے والا کوئی بھی شخص کسی زبان لکھنے
پر قادر نہیں ہو سکتا۔ اسی ضمن چند وراشعار دیکھئے

آخر عملاں تو سن، ٹکڑ دے وچ پائے
جس دل کلمہ ہووی نوشہ بو جھائے سائے⁽²⁾

کلمہ گو نہ دوزخ پوسی وچی پیغام پہنچای
نوشہ کہے کلمے دے صدقے اسان چھکارا پایا⁽³⁾

بندگی تے خادی دواں معنے ہک
نوشہ بندگی تے کرن جہاں ڈھر دی چھک⁽⁴⁾

اگے پچھے مرنا رہنا ناہیں اتھ
جاں اوہ ویلا پنہنسی پلک نہ پوسی وٹھ⁽⁵⁾

- 1- مشکوٰۃ نوشہ (قلمی) ص 133، تنخ شریف ص 431
- 2- ایضاً ص 200، ایضاً ص 250
- 3- ایضاً ص 60، ایضاً ص 505
- 4- ایضاً ص 295، ایضاً ص 532
- 5- ایضاً ص 75، ایضاً ص 561

مری جو کوئی جہیا مرٹوں مول نہ ٹک
نوشہ ویلا موت دا ڈرا نہ پوسی چک

یہ اشعار بھی دیکھئے

بند پچے نول آکھ سہائی
جو ادہ چاہی تھیں سائی⁽¹⁾

سچ در مرشد والا جتھوں سچ دا خیر ڈھیا
سچے خیروں بھیکھے سانگے سچا روپ بھیا⁽²⁾

دریشاں دا سنگ نہ چھڈیں سنگ نہ سنگ چھوڑیں
جس خاوند پنج چکن دتی چوگ بھی آپے دیسی⁽³⁾
ہژدہ ہزار عام جو بانی تینوں کیوں دوسری
نوشہ کلمہ آکھ دل جانوں رب کلمے دی لاج رکھیں

ان اشعار میں تولسن، پائے، سائے، ہووی، پوسی، چھک، پنہنسی، چاہی،
تھیں، سائی، ڈھیا، چھوڑیں، دیسی (دے سی)، دوسری، اور رکھیں وغیرہ خالص گجراتی
لہجے کے الفاظ ہیں۔ جو آج بھی تحصیل پھیبہ کے دیہاتوں میں یونہی بولے جاتے
ہیں۔ اس طرح کا ایک اور دوہڑہ دیکھئے
جیہنا ہک پنہنیاں خادم ہوں تے نوشہ ڈھنٹا والیاں من وچ گرب وٹھے⁽⁴⁾

- 1- مشکوٰۃ نوشہ (قلمی) ص 67، تنخ شریف ص 195
- 2- ایضاً ص 64، ایضاً ص 204
- 3- ایضاً ص 190، ایضاً ص 143
- 4- ایضاً ص 206، ایضاً ص 370

حضرت ایہ فرمایا سن پیارے چیر میرے نال جس پیار ہے تس نال مینوں پیار
ان شعروں میں سے، دہشت (دوئی) گرب، جس تس وغیرہ خالص اس
علاقے کے الفاظ ہیں اور آج کی روزمرہ کی زبان میں شامل ہیں۔ مزید وضاحت کے
یہ کشتوں نوشی کی مندرجہ ذیل دو منظوم حکایت دیکھئے۔ جو تحصیل پھریہ ضلع گجرات
کی زبان کا بہترین نمونہ ہیں

راہ چلیندے پاندھنوں ڈٹھ ایہ خیال
ڈٹھئی ڈگی ہک تھاں مول نہ سکے ہل
پاندھی ایہ دھیان کر دتھے رہیہ کھڑوئے
شینہ لیا یا پٹرا کھا دوس لونبزی پاس
اونویں اٹھی بدلی، وٹن لگا مینہ
مرد مسفر دیکھ کے کہیا دل دے ناں
جاں گھر آیا اپنے ہو بیٹھا بیکار
عرض کیے توس درگاہ وچ اے رازق رحمان
اوسے دیے آیا درگاہوں آواز
توں تاں ناہیں لونبزی ٹنڈ منڈ ناں
کر لے ریس دی شیر دی عاجز ناں پٹپٹے
رکھ توکل حق تے جنیں دے تھہ سہ کار
جو کچھ آپوں ہو سکے کر ہمت نہ ہار

آکھے نوشہ قادری ہمتی سدا نہال

بے ہمت نامرد ہے مرد جو ہمت نال

0

کشتوں نوشی (قلمی) ص 110، گنج شریف ص 532

ایضاً ص 198، ایضاً ص 529

حکایت نمبر 2

ہک ہمیں کسے ملک دامن لگا سردار
مٹکوائے دستے تیر دے دستے ہک ہک تھہ
دستہ آچہ آپناں آچہ اپناں زور
پھر کہیا بادشہ نے ہک ہک کر کے تیر
جاں بھن ہک ہک تیر کتاں ہک ہک تھہ جائے
تاں گہا سردار نے میں احمق نہیں نادان
ایہہ سمجھ نیا تس نوں جے رکھو اتفاق
مے ناہیں توڑیاں دستے رہے توڑ
ہک ہک کر کے توڑیاں لگا ذرا نہ زور

آکھے نوشہ قادری ایکا سہ تھوں واہ

ایکا اتے ایکا کرے بے پرواہ

ان دونوں حکایت میں راہ چلیندے، پاندھنوں، ہل (ہلنا) کھڑوئے،
کیوں، ہوئی، کھا دوس، کھائیے، کیتوس، کا ہے، کھوائے، ہک ہمیں، سد یوس، آکھیوس
گھنگھور، زورا، کائے، رکھو وغیرہ ہم خالص گجراتی لہجے کے الفاظ ہیں جو تحصیل پھریہ
کے دیہاتوں میں بولی جانے والی زبان میں صدیوں سے چلے آ رہے ہیں۔

اگر ہم گجرات کے علاقے میں بولی جانے والی زبان پر غور کریں تو پتا چلتا
ہے کہ بعض الفاظ کے آخر میں یائے مجہول کا اضافہ کر دیا جاتا ہے۔ جیسے جنگ سے
جگے، بہشت سے ہشتے، دل سے دے، کھوہ سے کھوہے، وغیرہ ہم۔ گنج شریف کے
اکثر اشعار میں، ستمناں ہونے والے الفاظ میں یہی اصول کا رفر، نظر آتا ہے۔ مثلاً کیکھ

شعر دیکھئے

کشتوں نوشی (قلمی) ص 262، گنج شریف ص 540

1

جیہاں نمایاں رب رسول نوس تے آندا امر بجائے
نوشہ کہے سن پیار یا سے چچے مرد خدائے^(۱)

گل چٹھہ معانی واہ پاک محمد لیا
کلمہ پڑھے سو بھٹے داخل آپ رسول فرمایا^(۲)

ایہو فکر دے وج آہا جو تھیوے کیوں مجھے
مہر نظر کر نوشہ مرشد کیتا پاک تسلی^(۳)

جہ بکے ٹپ دے، ریاں کھوے دے وج جان^(۴)

جیں ہک واری کلمہ پڑھیا چچے دلوں زبانوں
تے قائم رہیا کلمے اُٹے سنیو مسلمانوں^(۵)

داخل وج بہشت دے ہوئی بناں حساب کتابوں
رہی ست بھٹے اندر چھٹکی سبھ غذاہوں

مونہوں کلمہ آکھیا صدق دے دے نال

ستھرا تن من کپڑا ایہہ نوشہ دا حال^(۶)

۱۔ مشکوٰۃ نوشاہی (قلمی) ص 80، گنج شریف ص 248

۲۔ ایضاً ص 60، ایضاً ص 505

۳۔ ایضاً ص 328، ایضاً ص 387

۴۔ ایضاً ص 127، ایضاً ص 568

۵۔ ایضاً ص 70، ایضاً ص 491

۶۔ ایضاً ص 242، ایضاً ص 368

ٹھہر باطن کہ خدائے
نوشہ اس وج فرق نہ کائے^(۱)

اکتا بہشت پیار یا دوزخ بھرم دولی^(۲)
نوشہ آپ بھلائے کے دھتتا خلق پکی

ان اشعار میں لفظ بجا سے بجائے، خدا سے خدائے، بہشت سے بیشٹے، دل
سے دے، کھوہ سے کھوہے، بھلنا سے بھدائے، وغیرہ الفاظ بنائے گئے ہیں۔ جن کے
معنی و مفہوم سمجھنے میں کوئی دشواری نہیں ہوتی۔ اسی طرح بعض الفاظ کے آخر میں بائے
معروف یعنی چھوٹی (ی) کا اضافہ کر دیتے ہیں۔ جیسے قیامت سے قیامتی، سدا مت
سے سدا متی، نیامت سے نیامتی اور دوست سے دولتی وغیرہ وغیرہ۔ گنج شریف میں اس
قسم کے بہت سے الفاظ اشعار میں استعمال ہوئے ہیں۔ یہاں نمونے کے طور پر چند
شعر پیش کیے جاتے ہیں۔

جو اللہ من ہک کرتے من نہیں رسوں نوشہ روز قیامتی سے نہ چھٹن مول^(۳)

نوشہ روز قیامتی تکر آئے کھڑ دس تنکس عمل جو بندیاں وزن، اندازہ ہوسن^(۴)

توں اگنی دی پر تھی کائی شدھ سمہال پانی تیرا پ کیوں کی تس ویر تیرے تار^(۵)

دنیا دارال مور کھوں دولتی تار خیال ڈولے نہ یادی رب دا جس خاند لی سمہال^(۶)

۱۔ مشکوٰۃ نوشاہی (قلمی) ص 61، گنج شریف ص 346

۲۔ ایضاً ص 9، ایضاً ص 456

۳۔ ایضاً ص 80، ایضاً ص 248

۴۔ ایضاً ص 99، ایضاً ص 250

۵۔ ایضاً ص 296، ایضاً ص 392

۶۔ ایضاً ص 88، ایضاً ص 254

ان اشعار میں قیامتی، اگی اور دولتی وغیرہ ہم خالصتاً گجراتی لہجے کے الفاظ ہیں۔ ایسے الفاظ ہور کا رہنے والے کبھی استعمال نہیں کر سکتا۔ اسی طرح بعض الفاظ کے درمیان حرف "ز" کا اضافہ کر کے صوتی، ہنگ میں جنبش پیدا کی جاتی ہے۔ بظاہر لفظ کی املاء ضرور تبدیل ہو جاتی ہے لیکن اس کا مفہوم سمجھنے میں کوئی دشواری پیش نہیں آتی۔ مثلاً

شیخاں، تے مش بخاں اوکھے اوکھے راہ پوہتے اسیں سکھاڑے مرشد سند راہ¹
 پوہتے اسیں سکھاڑے کہے فقیر نوشاہ مرشد پار سنگھیا کہے فقیر نوشاہ²
 جتھوں چائی مٹوی حضرت عزرائیل دتھے ہی پھر اپڑے آی حکم جیس³
 کلہ نشان فی فضل دی پڑھے سوکھیا جائے نصوں تے چھکارا اعلیٰ نہ پیچے کائے⁴
 اوہو حاکم سبھ دا ہور نہ حاکم کوئے ویکھ رگی دے رنگڑے سبھ حیرن کھڑوئے⁵
 کہتے گور، کہتے ہوئے کراڑا کہتے پیلا تے کہتے لال⁶

کہتے ساوا، کہتے میلا کا، کہتے چھل کہتے ڈال

ان اشعار میں سوکھے سے سکھاڑے، مٹی سے مٹوی، چھکارا سے چھکارا، کوڑا سے کوراڑا، رنگے سے رنگڑے، کھوئے سے کھڑوئے وغیرہ جیسے الفاظ بنائے گئے ہیں۔ دراصل اس زبان پر اہندی لہجے کے اثر کے باعث ایسا ہے اور یہ زبان گجرات کے مغربی علاقے میں بولی جاتی ہے۔ مثال کے طور پر چند ایک اشعار دیکھتے جن سے اس امر کی وضاحت ہو جاتی ہے کہ یہ زبان لاہور یا، ہور کے ارد گرد کے علاقے کی

نہیں بلکہ خالصتاً گجرات کے مغربی علاقے کی ہے

بہشت ساڈے اندر دے دوزخ لکھ دے کوہیں نے⁽¹⁾

بیشیں ساڈا ہے ہرام دوزخ ساتے ہوئے حرام

ہک سوہک اوپر دانہ تسبیح نال لہام دے دھاگے ناں پروتے دن طالب کلہ کلام دے⁽²⁾

نوشہ مرشد جواں جس دتی چکی مت جو ہوئی سو ہووی جیونہ جھورے گھت⁽³⁾

دین دارائف ہوئے نایں رب رسول کہ جائے رب رسوں بچانے دہو جو صدق دین تے آئے⁽⁴⁾

ان اشعار میں بیشیں، ساتے، وٹن، ہووی اور گھت جیسے الفاظ خالص

گجراتی لہجے سے تعلق رکھتے ہیں۔ جبکہ چوتھے شعر کے دوسرے مصرعے میں لفظ آنے

استعمال ہوا ہے۔ اصل میں یہ لفظ "نے" کے معنوں میں ہے یہی لفظ کئی ایک صورتوں

میں گج شریف کے اشعار میں موجود ہے۔ طوالت سے بچنے کے لیے یہاں صرف دو

شعر پیش کیے جاتے ہیں

مرشد چے ہک تے صدق نال صادق آنسی جیس ہک مرشد نیوں من تن موچاں مائی⁽⁵⁾

من دیاں نشانیں نوشہ دے سنہ صدق، صبور ی بندگی، آشن امر بجا⁽⁶⁾

یہ الفاظ جہلم سے لے کر پنڈ وادخان اور گھگٹا نوالی دے درمیانی علاقے میں

بولے جاتے ہیں۔ نوشہ صاحب کے آباؤ اجداد پنن وال سے ہجرت کر کے گھگٹا نوالی

نظریف لائے تھے۔ بعد ازاں نوشہ صاحب پنن وال جاتے رہتے تھے۔ اس لیے اس

1 کشکول نوشی ص 135، گج شریف ص 496

2 ایضاً ص 283 ایضاً ص 386

3 ایضاً ص 94 ایضاً ص 196

4 ایضاً ص 16 ایضاً ص 220

5 ایضاً ص 96 ایضاً ص 347

6 ایضاً ص 64 ایضاً ص 72

1 کشکول نوشی (قلمی) ص 57، گج شریف ص 268

2 ایضاً ص 81 ایضاً ص 508

3 ایضاً ص 223 ایضاً ص 390

4 ایضاً ص 99 ایضاً ص 146

5 ایضاً ص 100 ایضاً ص 426

6 ایضاً ص 217 ایضاً ص 537

علاقے کے مخصوص الفاظ کا آپ کے اشعار میں استعمال ہونا فطری امر ہے۔ جبکہ لا اور کا کوئی بھی شرع یہ مخصوص الفاظ نہیں استعمال کر سکتا۔ چنانچہ یہ تسلیم کرنا پڑتا ہے کہ ان اشعار میں استعمال ہونے والی زبان گجرات کے مغربی علاقے کی مخصوص زبان ہے۔

گنج شریف کا موضوع

کسی بھی تحریر کی اہمیت کا اندازہ اس کے موضوع سے لگایا جاتا ہے۔ کیونکہ موضوع ہی اصل میں کسی کتاب کے اندرونی مواد، مصنف کا افکار اور اپنے عہد کی عکاسی کرتا ہے۔ گنج شریف کا موضوع اسلامی تصوف ہے۔ اس میں کوئی شک نہیں کہ ہر دور کے صوفیاء عظم نے اپنے صوفیانہ خیالات و نظریات کے اظہار کے لیے نظم یا نثر کا سہارا لیا اور اپنے نظریات و لوگوں تک پہنچانے کے لیے کبھی وعظ و نصیحت کو اپنایا^(۱) کبھی شعروشعر کی کو ذریعہ بنایا۔ پنجابی میں بابا فرید، در شاہ حسین جیسے عظیم صوفی شعراء کی امثال موجود ہیں۔ نوشہ گنج بخش نے بھی پنجابی کی اس صوفیانہ روایت کو آگے بڑھاتے ہوئے ہزاروں اشعار کا اضافہ کیا۔ بلکہ اس ضمن میں نوشہ صاحب نے سب سے مختلف کام کیا ہے۔ پہلا تو یہ کام کیا کہ اپنے دور کے تمام ہمعصر صوفی شعراء سے زیادہ لکھا۔ دوسرے آپ نے تصوف کے ہر موضوع پر کھل کر روشنی ڈالی ہے اور جن موضوعات پر لکھا اس میں اس قدر وضاحت اور صراحت ہے کہ کہیں بھی تشکیک کا احساس نہیں ہوتا۔ وحدت، رسالت، ایمان، صدق، یقین، تقدیر، شریعت کی پابندی، طریقت، حقیقت، معرفت، صبر، شہادت، فقر، فقیری، فقر، نماز، روزہ، حج، زکوٰۃ، عشق، خودی، بندگی، قیامت، پلصراط، ذکر، تسبیح، توبہ، نیک اخلاق، حلال، حرام، جذبہ اور سلوک، مراقبہ، دنیا اور اسکی حقیقت، مسئلہ تنازع کا مد، مرشد، مرشد کی اہمیت اور ضرورت، مرشد کے فرائض، مرید، مرید کی پہچان اور فرائض، وحدۃ الوجود، ہمہ از اوست اور ہمہ اوست جیسے مسائل پر کھل کر بحث کی ہے۔ یہاں ان میں سے صرف چند ایک

موضوعات کا مختصر تعارف پیش کیا جاتا ہے۔

شریعت

نوشہ صاحب کا شمار پنجاب کے ان صوفیاء میں ہوتا ہے جو نہ صرف شریعت کی ظاہری پابندیوں کو ہی ضروری خیال کرتے تھے اور نہ ہی ان میں سے تھے جو صرف اور صرف باطن کی صفائی پر روز دیتے ہیں۔ آپ شریعت کی ظاہری پابندیوں کو بھی اتنی ہی اہمیت دیتے تھے جس قدر باطن کی صفائی کو ضروری خیال کرتے تھے۔ آپ وہ فرماتے ہیں۔ شریعت کو ترک کر کے کوئی شخص درویش یا فقیر نہیں بن سکتا ہے۔ ان کے نزدیک درویشی کا پہلا سبق ہی شریعت کے احکامات پر عمل کرنا ہے:

کم نہ ہووے شروع بن دینی دنیا کی باجھ شریعت دنیاں کا ہدی فقری کی
غیر شرع جو چیر ہے سو چیر نہ کہیے غیر شرع فقیر تھیں کھ پل نہ جیے^(۱)
لفظہ باجھ فقیری ناقص سن پیارے سچا باجھ فقیری فقر معطل نوشہ کہے پکار^(۲)
جہوہ قائم شرع تے سوئی مرد فقیر آکھے نوشہ قادری غیر شرع بے پیر^(۳)

کلمہ

کلمہ اسلام کی پہلی سیڑھی یا بنیاد ہے جس کی وجہ سے انسان، اللہ کے واحد ہونے اور حضرت محمد کے رسول ہونے کا اقرار کرتا ہے۔ یعنی توحید اور رسالت کا اقرار اور نوشہ صاحب کے نزدیک اصل اسلام ہے

ع کلمہ آکھو مومنو! ایہو ہے اسلام

رسالت کا ذکر اس طرح کرتے ہیں

1۔ کنگول نوشاہی (قلمی) ص 112، گنج شریف ص 265

2۔ ایضاً ص 3 ایضاً ص 37

3۔ ایضاً ص 112 ایضاً ص 267

سچا راہ محمدی ہو رہا سمجھ جھوٹے راہ
لوشہ کلمہ پاک کہہ سچ پئے درگاہ^(۱)
کلمہ مونہوں آکھیا دلوں بجائوں من
آکھے نوشہ قادری دھن محمد دھن
شکر کراں اس حق واجس لایا سچے راہ
لا الہ الا اللہ محمد رسول اللہ

مرشد

لوشہ صاحبؒ نے اپنی شاعری میں سب سے زیادہ زور مرشد کی ضرورت پر دیا ہے۔ ان کے نزدیک مرشد کے بغیر خدا تک رسائی حاصل کرنا دشوار ہی نہیں بلکہ ناممکن ہے۔ اس لیے وہ مرشد کی اہمیت پر زور دیتے ہوئے فرماتے ہیں:

ارے ارے درگاہ تھوں بے مرشد بے پیر
لوشہ مرشد مانیں ہو یا پاک فقیر
پکڑ مرہی مرشد پورا !!
جس دے ملے ہوئے حضورا
دن مرشد کون دے راہ
مرشد پہنچاوے درگاہ
دن راہبر کوئی راہ نہ پاوے
دن راہبر سب اوجھڑ جائے
مرشد پایاں اللہ پائیے دن مرشد کچھ ناہیں
ستھرا رہنا ستھرا بہنا کہنا نیک اتھ نیک
مرشد بوجھ قبول نہ بندگی ناہیں حق وصول
ایک واقف ہووے ناہیں کیوں تھیوے مقبول

درویشی اور فقیری

لوشہ صاحبؒ کے نزدیک درویشی کی پہچان یہ ہے:

لوشہ خدمت، بندگی، مہر، صبر، یقین
بچے کم درویش دے کرے جو مرد مسکین^(۲)

لوشہ صاحبؒ کے خیال میں درویشی دراصل پیار محبت اور خیر کا نام ہے۔

درویش وہی شخص ہوتا ہے جو لوگوں کے دلوں سے دشمنی، حقارت، نفرت کی جڑیں اکھاڑ پھینکے اور ان کی جگہ پیار، محبت، صلح اور آشتی کے پھول کھلائے۔

لوشہ پنتھ درویش دا بے غم بے دواس جتھے ویری کوئی نہ تنھے اوہناں دا واس
ایہہ نہ ویری کے دے کرن نہ کسے دیر اوہناں ویری کوئی نہ جتھے کتھے خیر^(۱)

درویشی کل خیر پیارے درویشی کل خیر^(۲)

نہ درویشاں بخش بخیلی نہ درویشاں دیر

اخلاقیات

لوشہ صاحبؒ نے اخلاقی موضوعات پر بہت کچھ لکھا ہے۔ جس سے ان کے افکار کا ظہار ہوتا ہے۔ ان کی صحبت میں بیٹھنے والے ان کی گفتگو سے بے حد متاثر ہوتے ہیں۔ آپ قولوں لئناں حسنہ کی عملی تصویر تھے:

مٹھا بولن ہار ہے نوشہ سب دا یار مندا بولن جگت وچ سمجھے کرے بیزار^(۳)
مٹھا بولن پردہ پاؤن تال مسکینی جانن نار پٹی مون نہ کن مہوں نزدھن تال پالن^(۴)

دنیا اور دنیا دار

دنیا کے عارضی اور بے ثبات ہونے کا ذکر ہر صوفی شاعر کے کلام میں ملتا

ہے۔ لوشہ صاحبؒ نے بھی اپنی شاعری میں اس موضوع کو نہایت خوبصورتی سے بیان کیا ہے۔ لیکن آپ کا انداز بیان دیگر شعراء سے بالکل مختلف ہے

1- سنگھوں نوشاہی (قلمی) ص 236، گنج شریف ص 320

2- ایضاً ص 126، ایضاً ص 321

3- ایضاً ص 178، ایضاً ص 382

4- ایضاً ص 114، ایضاً ص 382

1- سنگھوں نوشاہی (قلمی) ص 91، گنج شریف ص 481

2- ایضاً ص 110، ایضاً ص 335

دنی دار جیوں کتے کاؤں
کاس اکٹھے ہو کے کھاؤں
ہک دوئے لوں پھونکن گئے
ونڈ کھاؤں سوکاں کہاؤں
اوہ بھلیکی اوہ بریائی
نیکان لعنت ہداں کیا کہیے
لکھن گند مردار دی تھاؤں⁽¹⁾
کاس کاں کر ہم جنس بد لون
لڑن گند مرداراں آتے
لڑن جو گئے تاں دھراؤں
دنیا داراں دی کیہ وڈیائی
دنی داراں تھوں پاسے رہیئے

نوشہ کہے پکار پکار

بھٹھ دنی بھٹھ دنیا دار

ہندومت کا رد

نوشہ صاحب نے جہاں شریعت کی پابندی پر زور دیا ہے وہاں عوام کو ہندو دھرم کے نظریات سے محفوظ رکھنے کے لیے ہندومت کا رد بھی کیا ہے اور ان نظریات سے دور رہنے کی تلقین کی ہے۔ آپ کا انداز بیان اس قدر پرکشش اور جاذب ہے کہ پڑھنے والے فوراً آپ سے متفق ہو جاتا ہے۔ آپ فرماتے ہیں

ہندو دھرم بڑا ہنکاری ایک ایک کو دیت خواری

کر دے بت پرستیوں جو مورکھ اچان نوشہ تاں کھڈوانے پرچے بل نادان⁽²⁾
ہندو ڈر دا مٹیوں مٹی تے سڑ دا مٹی ہوئے سواہ تھوں پھر مٹی پڑا⁽³⁾
سو مٹی گھمیار پھڑ بھانڈے گھڑ دا کناں گھو دے گوشت دا اتے چلے چڑھا
نوشہ ہندو چور نہیں گلن لین چرا اینہاں نہ آدن پاس وے لیہناں پاس نہ جا⁽⁴⁾

1- کنگول نوشاہی (قلمی) ص 258، گنج شریف ص 91-90

2- ایضاً ص 178 ایضاً ص 400

3- ایضاً ص 278 ایضاً ص 613

4- ایضاً ص 306 ایضاً ص 614

میں نہ یہناں نال مل من نہ دے پھیر ایہہ بھگل دے چور نہیں بھٹھ لیہناں دا پیار

وحدت الوجود

فلسفہ وحدت الوجود ہر دور کے صوفیاء کا محبوب ترین موضوع رہا ہے۔ خاص طور پر پنجابی صوفی شعراء نے اس موضوع پر بہت کچھ لکھا ہے۔ نوشہ صاحب بھی اس عقیدے کے مالک تھے۔ ہذا انہوں نے اس نظریہ کے متعلق اپنے کلام میں بھرپور اشارے کیے ہیں۔ جن کے بارے میں ہم آئندہ صفحات میں تفصیلی بحث کریں گے۔ یہاں نمونے کے طور پر چند ایک اشعار دیکھئے

جامی سعدی عربی رومی دم وحدت و بیج مارے

لا الہ الا ہُو فرما نوشہ مرشد پیارے¹

اوہو اوہ دہیوے باطن ظاہرا اس دن ہو رہ کوئی اندر باہرا
اوہو اپنا آپ نہ کوئی غیر ہے ڈبھتا اندر ویر وحدت تر دیر ہے⁽²⁾
اول آخر پل پال ہو ہک خدائے اس دس ہو نہ بھینے نوشہ دے سنائے⁽³⁾
وحدت دے وچ آئیکے نوشہ بہشت پئے مرشد وہم گواپا وہم خیال پئے⁽⁴⁾

علامہ ازیں گنج شریف میں پنجاب کی تہذیب اور ثقافت کی خوبصورت تصاویر جو مقامی استعارے اور تشبیہات سے مزین ہیں، پڑھنے والے کے دس پر اثر انداز ہوتی ہیں۔ مقصود یہ ہے کہ گنج شریف پنجابی صوفیانہ شاعری میں گر نقد اضافہ ہے۔ قبل ازیں اسکی مثال نہیں ملتی اور ممکن ہے کہ اس کے بعد بھی نہ ملے۔ ہم دیگر اہم موضوعات

1- کنگول نوشاہی (قلمی) ص 306، گنج شریف ص 453

2- ایضاً ص 143 ایضاً ص 439

3- ایضاً ص 90 ایضاً ص 455

4- ایضاً ص 91 ایضاً ص 456

پر تفصیلی بحث اگلے باب میں کریں گے۔

4- انتخاب گنج شریف (اردو شاعری)

یہ حضرت نوشہ صاحب کے اردو کلام کا مجموعہ ہے۔ جسے 1975ء میں شرافت لوشی (مرحوم) نے پہلی بار مرتب اور دارالمورخین لاہور نے اسے زبرد طباعت سے آراستہ کیا۔ اس مجموعہ میں تقریباً دو ہزار چار سو اشعار ہیں۔ گنج شریف کا مآخذ بھی وہی قلمی بیاض ہے جس میں نوشہ صاحب کا پنجابی کلام موجود ہے۔ اس بیاض کے متعلق ہم گذشتہ صفحات میں تفصیل سے بیان کر چکے ہیں۔ اس لیے اس تفصیل کے اعادہ کی یہاں چنداں ضرورت نہیں۔

انتخاب گنج شریف موضوعات کے اعتبار سے پنجابی کلام سے قطعاً جدا نہیں ہے، یعنی اکثر وہی موضوع ہیں جو پنجابی کلام میں ادا ہوئے ہیں۔ مثلاً کلمہ، نماز، روزہ، حج، زکوٰۃ، چہرہ فی سبیل اللہ، حلال، حرام، سخاوت، نصیحت، ادب، تواضع، انکساری، عشق، محبت، صدق و صفا، اخلاق حسہ، خدمت خلق، خوف ورجا، تسخیم و رضا، جذبہ سلوک، گین و معرفت، ذات، صفات، فقر، فقیر، فقر محمدی کی حیثیت، مرشد، مرشد کی ضرورت، تصور شیخ، مرید یا طالب، عارف، حق الیقین، معارف انفس، شب بیداری، نہی عن المنکر، ایمان، ایمان بالغیب، بندگی، پسر ط، جیون، مردن، خودی، دوئی، شہد و مشہود، صبر، ظہر و باطن، فنا فی اللہ، فنا اور بقا، ہمہ دوست وغیرہ ہم تمام مضامین پنجابی کلام کی طرح نہایت وضاحت سے بیان کیے گئے ہیں۔ لیکن جو بات انفرادیت کی حامل ہے وہ یہ ہے کہ اردو کلام میں ہندی، سنسکرت، بھاشا اور قدیم پراکرتوں کے الفاظ کا بہت زیادہ استعمال ملتا ہے۔ اس کے علاوہ اصناف شعر کے اعتبار سے بھی قدرے وسعت و جدت نظر آتی ہے۔ آپ کے اردو کلام میں غزل، مثنوی، قصیدہ اور رباعی جیسی اصناف کا فقدان ہے۔ آپ نے کبھی کسی دربار سے تعلق قائم نہیں

کیا۔ اس لیے کبھی کسی کا قصیدہ نہ لکھا۔ بلکہ پنجاب کے مرکز لاہور سے دور رہ کر گاؤں میں سادہ زندگی گزار دی۔ آپ کا کلام سن ہندی (پنجابی) اصناف شعری میں موجود ہے۔ چھپہ (مسدس) سوزیہ، ٹاہر، پوٹری، وار، چوٹی، (چومصرعہ) تنک جھولن، مانجھ، کبت، ناو، وغیرہ۔ جبکہ اس دور میں قلمی قطب شاہ، ور اس کے دیگر معاصرین کے کلام میں اصناف سخن کے نام فارسی زبان میں ملتے ہیں۔ گنج شریف میں اصناف سخن کے خواہنا پنجابی ناموں سے اس امر کی نشاندہی ہوتی ہے کہ شاہ جہان کے عہد میں اگرچہ فارسی زبان کا غلبہ تھا مگر اس کا دائرہ اثر صرف شہروں تک محدود تھا۔ دیہات اس اثر سے مبرا تھے۔ وہاں اصناف سخن کے مقامی نام ہی استعمال ہوتے تھے۔ اگرچہ اردو شاعری کئی حوالوں سے فارسی سے متاثر ہو چکی تھی۔

حضرت نوشہ صاحب نے اپنے اردو کلام میں تقریباً 25 بھور کا استعمال کیا ہے۔ جن کی مثالیں پروفیسر قبل مجددی نے انتخاب گنج شریف کے دیباچے میں پیش کی ہیں۔¹

پنجاب میں اردو شاعری کے تاریخی مطالعے سے انتخاب گنج شریف کو خاص اہمیت حاصل ہے۔ کیونکہ پنجاب کے مقامی شعراء میں شاید نوشہ صاحب سب سے قدیم صاحب دیون شاعر ہیں۔ گنج شریف کی تاریخی اور سنی اہمیت پر روشنی ڈالتے ہوئے ڈاکٹر سید عبداللہ لکھتے ہیں

”گنج شریف کو تین خصائص کی وجہ سے اہمیت حاصل ہے۔ اول تصوف کی کتاب کی حیثیت سے، دوم اردو تصنیف کی قدامت کے لحاظ سے اور سوم پنجاب میں اردو کے لحاظ سے۔ پروفیسر شیرانی اپنی کتاب ”پنجاب میں ردو“ میں لکھتے ہیں کہ پنجاب میں اردو شاعری دکن کے بعد اور دلی کے معاصر شروع ہو جاتی ہے۔ یہ رائے انہوں نے شیخ

عثمان چاندھری کے تذکرے میں خاہر کی ہے۔ یہ شیخ عثمان حضرت مجدد دہری (م 1034) کے پیر بھائی تھے۔ جس کے معنی یہ ہوئے کہ یہ ان کے معاصر تھے۔ پروفیسر شیرانی نے ان کی ایک غزل درج کی ہے۔ انہوں نے لکھا ہے کہ قدیم نمونے زیادہ تر ریختہ کی شکل میں ہیں جن میں فارسی زیادہ ہے اردو کم۔ ان میں تخلص کم ملتا ہے اور اوزان کچھ ہندی کے ہیں اور کچھ فارسی کے۔ گنج شریف کے مل جانے سے یہ حسیم کرنا پڑے گا کہ اردو شاعری پنجاب میں دکن کے بعد نہیں شروع ہوئی۔ اس کے ساتھ ساتھ شروع ہوئی۔ بلکہ یوں سمجھیے کہ اس سے بھی پہلے۔ کیونکہ گنج شریف میں محمد قلی قطب شاہ کے کلام کے مقابلے میں زیادہ پختہ اور ترقی یافتہ زبان کے نمونے موجود ہیں۔

اردو کلام کے اوزان یکجہیں ہیں۔ فارسی، ہندی اور پنجابی کی بحریں استعمال ہوئی ہیں۔ اس میں شاعر نے جا بجا تخلص کا استعمال کیا ہے۔ اس کا مطلب یہ ہوا کہ گنج شریف نے پروفیسر شیرانی کی تحقیق کے معیار سے بھی قدیم ترین سرمایہ اردو کی نشاندہی کی ہے۔ اردو کا اولین گہریبی خطہ پنجاب تھا اور اب گنج شریف نے اس حقیقت کی ایسی توثیق کر دی ہے کہ جسکی تردید نہیں ہو سکتی۔¹

انتخاب گنج شریف میں تصوف کے مختلف موضوعات پر نہایت خوبصورت اشعار موجود ہیں کہ قاری پر بے اختیار وجد کی سی کیفیت طاری ہو جاتی ہے۔ مثلاً یہ اشعار دیکھئے

ایک حق رسول بحق مکھ سوں کیا اقرار من مانا رب رسول سوں تو پایا دیدار

اقرار باللسان ہے درویشی کا حال تصدیق بالقلم ہے درویشی کا حال
اسلام اقرار زبان کا دل کا صدق ایمان حال صدق اقرار قال نوشہ کرے بیان¹
نوشہ حب خدائے کی ایسی نیکی ہوئے سناچے مرد محبت کو بدی نہ پوچھے کوئے²
گنج شریف کی تاریخی اور سانی، ہیبت سے متعلق گفتگو ہم نوشہ صاحب کی اردو شاعری کے باب میں کریں گے۔

مواعظ نوشہ پیر (پنجابی نثر)

ماخذ مواعظ نوشہ دراصل نوشہ صاحب کے نثری وعظ ہیں۔ جو شرافت نوشاہی کی کوشش اور محنت سے 1968ء میں پہلی بار روزنامہ امروز کے ادبی ایڈیشن میں شائع ہوئے۔ پھر اسی سال ”مواعظ نوشہ پیر“ کے نام سے کتابی صورت میں سامنے آئے۔ اس کتاب کا دوسرا ایڈیشن مع مزید ایک وعظ کے 1973ء میں شائع ہوا۔ یوں 1973ء تک نوشہ صاحب کے پانچ وعظ منظر عام پر آئے تھے۔ ان مواعظ کا ماخذ وہی مخطوطہ (کشکول نوشاہی) ہے جس سے آپ کی اردو اور پنجابی شاعری سامنے آئی۔ 1974ء میں تحقیق کے دوران راقم کو لہور میوزیم لبریری میں محفوظ فقیر عزیز الدین کا قلمی روزنامہ دیکھنے کا اتفاق ہوا۔³ جس میں نوشہ صاحب کا ایک ایسا وعظ مد جو شرافت نوشاہی کے مرتب کردہ مواعظ نوشہ پیر میں موجود نہ تھا۔ فارسی روزنامے میں پنجابی نثر دیکھ کر حیرت ہوئی۔ اس وعظ کی زبان اور افکار ان مواعظ سے مشابہ تھے، جو مواعظ نوشہ پیر کے نام سے چھپ چکے تھے اور اس وعظ کی ابتداء بھی حضرت نوشہ صاحب کے نام سے ہوتی تھی۔ مثلاً

1- انتخاب گنج شریف ص 262

2- ایضاً ص 264

3- راقم نے پی ایچ ڈی کے مقالہ میں سہ ماہی 1974ء کی بجائے 1977ء درج کر دیا تھا۔

”سنو سگھڑے بالو، درویش نوشہ دی مت“

چنانچہ ہم نے اسے نوشہ صاحبؒ کے چھٹے ور شرافت نوشہی مرحوم نے نصیحت نامہ کے عنوان سے شائع کر دیا۔

مواعظ کی اہمیت اور موضوع

ن مواعظ کی اہمیت چار حوالوں سے مسلم ہے۔ (i) فکری (ii) لسانی (iii) ادبی (iv) تاریخی۔

فکری اعتبار سے ان مواعظ میں اسلام کی تبلیغ کا اعلیٰ مقصد نہیں ہے۔ ان میں حضرت نوشہ صاحبؒ نے فقہ و تفسیر کے مسائل بیان نہیں کیے ورنہ ہی توحید اور تصوف کے دقیق مسائل و حقائق کو چھو ہے۔ بلکہ ترویج کے ابتدائی مسائل کو نہایت سادہ انداز میں بیان کیا ہے۔ اسی لیے شرافت نوشہی (مرحوم) نے یہ خیال ظاہر کیا ہے کہ مواعظ حضرت نوشہ صاحبؒ کی زندگی کے نوحے کی یادگار ہیں جب آپ نے حضرت نئی شاہ سلیمان نوریؒ سے خلافت حاصل کرنے کے بعد تبلیغ کا سلسلہ شروع کیا تھا۔⁽¹⁾ لیکن مواعظ کا مقصد اور افکار اس امر کی غمازی کرتے ہیں کہ نوشہ صاحبؒ نے یہ وعظ زندگی کے مختلف مراحل و ادوار میں بیان فرمائے ہیں۔ خاص طور پر چھٹے وعظ (نصیحت نامہ) کا بیان اور انداز ظاہر کرتا ہے کہ ممکن ہے کہ آپ نے اپنی زندگی کے آخری ایام میں بیان فرمایا ہو۔

(1) فکری پہلو

ان مواعظ کے فکری پہلوؤں کا تجزیہ کرتے ہوئے سب سے پہلے یہ بات واضح ہوتی ہے کہ ان مواعظ کا بہترین مقصد اسلام کے احکامات اور اصولوں کو لوگوں

تک سادہ انداز میں پہنچانا ہے، تاکہ ان کے دلوں میں اسلام کی محبت جاگزیں ہو جائے۔ اس مقصد کے حصول کے لئے نوشہ صاحبؒ سادہ فکری رویہ اختیار کرتے ہیں۔ آپ وعظ کے آغاز میں جس مسئلے کو چھیڑتے ہیں آگے چل کر اسے تفصیل و صراحت سے بیان کرتے ہیں۔ جس طرح آپ نے پہلے وعظ کا آغاز اللہ تعالیٰ کے قادر ہونے سے کیا ہے۔ آپ فرماتے ہیں

”سائیں خود مختار ہے جو مندائیں سو بندہ ہوس“

اس ایک مختصر جملے میں آپ نے دو باتیں بیان کی ہیں۔ پہلی بات یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ قادر مطلق ہے۔ دوسری بات یہ ہے کہ انسان کو اللہ تعالیٰ کی ہی عبادت کرنی چاہیئے۔ یعنی انسان کدے کا وہی مستحق ہے جو اللہ تعالیٰ کو ماننا ہے، اور اسکی عبادت کرتا ہے۔

اسلام کا پہلا رکن توحید ہے اور یہ بے حد اہمیت کا حامل ہے۔ اسی لیے نوشہ صاحبؒ نے اللہ تعالیٰ کے قادر مطلق ہونے سے وعظ کا آغاز کیا ہے اور ساتھ ہی اللہ تعالیٰ کو ماننے اور نہ ماننے والوں میں امتیاز کا برکھیا ہے اور بتایا ہے کہ اللہ تعالیٰ کی ربوبیت تسلیم کرنے والوں کی نزع کے وقت کیسی حالت ہوگی اور انکار کرنے والوں پر کیسا عذاب نازل ہوگا۔ گویا نوشہ صاحبؒ نے اللہ تعالیٰ کی ربوبیت اور حاکمیت بیان کر کے انسان کو اسکی ادنیٰ حیثیت اور موت یاد دلائی ہے اور واضح کیا ہے کہ موت ایک اہل حقیقت ہے۔ ایک مومن کی جان آسانی سے اور کافر کی جان مشکل سے نکلے گی۔

اسی وعظ میں آگے چل کر فرشتوں کا بیان ہے کہ اللہ تعالیٰ نے مختلف امور انجام دینے کے لیے مختلف فرشتے مقرر کئے ہوئے ہیں۔ ایک مومن کے لیے ان فرشتوں پر ایمان مانا ہے ضروری ہے۔ اسی طرح قیامت پر ایمان لانا بھی لازمی ہے۔ چنانچہ نوشہ صاحبؒ صور اسرافیل کے پھونکنے، کائنات کی تباہی، پھر صور پھونکنے اور موت کے بعد کی زندگی کا ذکر کرتے ہیں کہ یہ سب کچھ اللہ تعالیٰ کے حکم سے ہوگا۔ صدق مومن کی دوست ہے۔ لہذا سچائی انسان کی زندگی کی سچی دوست و برائی انسان کی بدترین دشمن

ہے۔ سچ بولنے والے ہمیشہ خوشحال اور جھوٹ بولنے والے ہمیشہ بدحال اور پریشان رہیں گے۔ حضرت نوشہ صاحب اس بات کی وضاحت کے لیے حضرت موسیٰ علیہ السلام کو سچائی کا علمبردار اور فرعون کو جھوٹ کا نمائندہ بنا کر پیش کرتے ہیں۔ وقرآن مجید فرقان حمید کا حوالہ دیتے ہیں کہ آخر کار جھوٹ یعنی فرعون اپنے ساتھیوں کے ہمراہ غرق ہو گیا۔ جس طرح قرآن مجید فرقان حمید کی سورۃ رحمن میں اللہ تعالیٰ کی ان گنت نعمتوں کا ذکر ہے۔ اسی طرح نوشہ صاحب اللہ تعالیٰ کی نعمتوں کا ذکر کرتے ہوئے اسکا شکر ادا کرنے کی تلقین فرماتے ہوئے اس حقیقت کو بیان کرتے ہیں کہ انسان کو حشر کے دن اس کے عمل کی جزا اور سزا ملے گی۔ نیک لوگوں کو بہشت و رگنہ گاروں کو دوزخ میں جلایا جائے گا۔ نوشہ صاحب بیان کرتے ہیں کہ جو لوگ یہ کہتے ہیں ”ایہ جگ منضاتے اگل کس ڈٹھا“ وہ سخت غلط فہمی کا شکار ہیں۔ در آخرت میں دوزخ میں جلانے چاہئیں گے۔ قیامت برحق ہے لیکن وہ کب آئے گی اس کے متعلق موت کی طرح کچھ نہیں کہا جاسکتا مگر نیکی ضرور۔ نوشہ صاحب کے نزدیک دنیاوی لطف یک گھڑی کی مدت ہے۔ اس کے مزے جھوٹے ہیں۔ قیامت کے دن پورا پورا انصاف ہوگا۔ کھرے اور کھونے کو علیحدہ علیحدہ کر دیا جائیگا۔ جیسے فرعون نے حضرت موسیٰ علیہ السلام کا کہا نہ مانا اور نقصان میں رہا اسی طرح سچ کی راہ پر چنے والے گھائے میں نہ رہیں گے۔ نوشہ صاحب فرماتے ہیں اللہ تعالیٰ کو قادر مطلق سمجھو اور ایمان رکھو رب باقی اور سب کچھ فانی ہے۔ اسی کے حکم سے قیامت آئے گی اور قیامت میں حساب کتاب کا ہونا برحق و راز گزیر ہے۔

دوسرا وعظ

دوسرے وعظ کا موضوع انسانی دل ہے۔ نوشہ صاحب فرماتے ہیں کہ جو شخص ہر وقت گناہوں میں موٹ رہتا ہے اس کے دل میں سیاہ داغ پیدا ہو جاتا ہے، جو دھیرے دھیرے پورے دل کو کالا کر دیتا ہے اور یہ داغ پختہ ہو جاتا ہے۔ جو دل لوہے کی طرح سخت ہو وہ بالکل سخت اور اندھیر ہو جاتا ہے۔ اس میں سے اللہ تعالیٰ کی یاد کو

ہو جاتی ہے۔ ایسا دل رکھنے والا شخص آخر کار دوزخ کا ایندھن بنے گا۔ جب دنیا کا یہ چکر ختم ہو جائیگا، اور موت آ جائیگی پھر ایسا وقت ہوگا کہ انسان نہ تو رب کی عبادت کر سکے گا اور نہ قبول ہوگی اس وقت کف افسوس ملنے کے سوا کچھ نہ ہوگا۔

نوشہ صاحب کا خیال ہے کہ جو شخص نیک لوگوں کی نصیحت سن کر مرشد کامل کی ہیئت کر لے گا وہ سنبھل جائے گا، تو اس کے دل کا سیاہ داغ صاف ہو جائیگا۔ دس کے اف و شفاف آئینے میں خدا کے جلوے دکھائی دیں گے اور من میں اجالا ہو جائیگا۔ یوں انسان اپنی حقیقت کا شعور حاصل کر لے گا۔ اس مختصر وعظ میں نوشہ صاحب نے نہایت جامع انداز میں مرشد کی اہمیت بیان کی ہے۔ کیونکہ کامل مرشد ہی مرید کو صحیح معنوں میں اللہ تعالیٰ کی معرفت سے شناسا کر سکتا ہے۔ حاصل یہ ہے کہ نوشہ صاحب نے ہر طریقے سے انسان کو یاد الہی کا درس دیا ہے اور سمجھایا ہے کہ جو لوگ نیکو کاروں کی بات نہیں مانتے بلکہ ان کا تمسخر اڑاتے ہیں وہ آخرت میں دوزخ کا ایندھن بنیں گے اور اپنی گزاری ہوئی زندگی پر نادم ہوں گے۔

تیسرا وعظ

تیسرے وعظ کا موضوع بھی دوسرے وعظ سے مربوط ہے۔ تاہم اس وعظ میں سچائی و سچ پر زیادہ زور دیا گیا ہے۔ اور ساتھ ہی صحابہ اور صوفیائے کرام کے بتائے ہوئے صراطِ مستقیم پر چنے کی تلقین فرماتے ہیں

”بابا! بچے توں واٹ گچی سمدھی، سوئی، سوکھی، سائیں واپیں وی ملیں، تاں کدیں نہ تھریں تے کدی نہ تھریں۔ پر ایہہ واٹ سائیں واپیں نال ملیاں، بچے ساتھ رہیں، چھیں گڈاں سنیاں سمجھیں، چھیں دے آکھے لگ شریاں چھیاں سمجھ دی ہے۔ ایویں سکھلی ناپیں سمجھ دی۔“ (۱)

اسی موضوع پر گفتگو کرتے ہوئے نوشہ صاحبؒ پھر ان لوگوں کے بارے میں فرماتے ہیں، جنہیں وہ پہلے کاے دے والے کہہ چکے ہیں۔ فرماتے ہیں کہ یہ لوگ نسل در نسل بگڑے ہوئے ہیں۔ یہ ہمیشہ گمراہ رہیں گے جب تک انہیں کوئی سیدھا راہ دکھانے والا راہبر نہیں مل جاتا۔ یہ دنیا نیکی کا راستہ دکھانے والوں سے کبھی خالی نہیں ہوتی۔ اللہ تعالیٰ سیدھا راہ دکھانے والوں کو دنیا میں بھیجتا ہے۔ نچے لوگوں کا دامن پکڑ کر سیدھا راہ سے اختیار یہ جاسکتا ہے۔

چوتھا وعظ

چوتھے وعظ کا موضوع سچے لوگوں کی اطاعت قبول کرنا ہے۔ اس موضوع کو واضح کرنے کے لیے نوشہ صاحبؒ نے ایک پیغمبر حضرت صالح علیہ السلام کا قصہ بیان کیا ہے کہ ان کی قوم غرور میں مبتلا تھی۔ غرور کے باعث انہوں نے نبی کی کوئی قدر نہ کی۔ اور انہیں بے حد بیذائنیں پہنچائیں۔ یہاں تک کہ ان کی اونٹنی ذبح کر دی۔ جس کے بدلے اللہ تعالیٰ نے قوم ثمود پر قہر نازل فرمایا اور وہ قوم دنیا سے نیست و نابود ہو گئی۔ نوشہ صاحبؒ نے یہ واقعہ بیان کر کے نتیجہ نکار ہے کہ اللہ کے نزدیک وہ شخص معتبر ہے جو نیک ہے۔ اللہ کے بندوں اور پیغمبروں کی مخالفت نقصان دہ ہے۔

پانچواں وعظ

اس وعظ میں نوحہ مسلم لوگوں کا تذکرہ ہے جو یک طرفہ تو اسام قبول کرتے ہیں اور دوسرے طرف غیر اسلامی عادتیں، اصول اور رسومات پنتے ہیں۔ جیسے کچھ لوگ اذان سن کر کہتے ”سبح نام کرتار پرکھ“ جب ان سے دریافت کیا جاتا کہ آپ اذان کو مانتے ہیں تو وہ کہتے کہ یہ الفاظ بے اختیار ہمارے منہ سے نکل جاتے ہیں۔

ہمارے نزدیک یہ پانچواں وعظ نہیں بلکہ پہلا ہو سکتا ہے۔ کیونکہ اس وعظ سے یہ احساس ملتا ہے کہ اس خطے کے لوگوں کی ایمانی صورت پہلے ایسی تھی۔ نوشہ صاحبؒ کی تبلیغ دین کے بعد ان میں واضح تبدیلی پیدا ہوئی۔

چھٹا وعظ

اس وعظ میں نہ تو کوئی تمثیل موجود ہے اور نہ ہی کوئی فلسفہ بیان کیا گیا ہے۔ بلکہ اس میں اللہ تعالیٰ کی وحدانیت کا اقرار نیک بندوں سے پیار، ان کے ارشادات پر عمل، دیکھی انہوں کی خدمت، بھوکے ننگے لوگوں کی مدد، رنج غم و تکبر سے دوری، ظلم اور زیادتی نہ کرنا، ادھار نہ لینا، اچھے اوصاف سے تہی دامن نہ ہونا، شیخی نہ بگھارنا، درویشی میں گزر بسر کرنا، ہر وقت یاد الہی میں مشغول رہنا، مہمان کی خاطر مدارات کرنا اور بزرگوں کی تعظیم کی ہدایت کی گئی ہے۔

اس وعظ کے مطالعہ سے محسوس ہوتا ہے کہ یہ وعظ نوشہ صاحبؒ نے اپنی زندگی کے آخری ایام میں فرمایا ہے۔ کیونکہ اس میں وعظ کم اور نصیحت زیادہ ہے۔ ممکن ہے کہ آپ نے یہ پندرہ نصح اپنے صاحبزادوں اور خفہ کو کیے ہوں۔ مجموعی اعتبار سے یہ تمام مواعظ اسام کی تبلیغ کے نصاب کا درجہ رکھتے ہیں۔ جن میں اللہ کے شریک ہوئے، حضرت محمد ﷺ کے رسول ہونے، قیامت کے برحق ہونے، حیات بعد الممات میں حساب کتاب ہونے اور اسام کے ابتدائی اصولوں کا ذکر سادہ مگر دلچسپ انداز میں کیا ہے۔ انداز بیان، قرآن حکیم کے انداز بیان سے مشابہ ہے۔ لہذا جہاں اللہ تعالیٰ کی بندوں کو دی گئی نعمتوں کا ذکر ہے وہاں منکروں کے لیے جہنم کا عذاب موجود ہے۔ یہی وجہ ہے کہ اس وعظ کے پڑھنے اور سننے والے اس قدر متاثر ہوتے ہیں کہ خود بخود اسلام کے سچے راستے پر چلنے لگتے ہیں۔

(ii) لسانی پہلو

ان مواعظ کا لسانی حوالے سے تجزیہ کیا جائے تو معلوم ہوتا ہے کہ یہ شاہ جہانی دور کی پنجابی نثر کا بہترین نمونہ ہیں۔ نوشتہ صاحب نے ان میں نیم لہندی بول استعمال کی ہے۔ اسی لیے مرکزی بولی کے مستقبل کے صیغے میں ”ہووے گا“ کی جگہ ”ہوے“ کا لفظ استعمال کیا گیا ہے۔ یونہی مرکزی بولی کے لفظ ”ک“ کی بجائے ”کھ“ کا لفظ استعمال ہوا ہے۔ اسی طرح ان مواعظ میں پوشوہاری لہجے کا اثر بھی جھلکتا ہے۔ پوشوہاری الفاظ کر لیا پس ”آکھیا پس“ وغیرہ۔ لیکن اس بولی کو نہ تو مکمل طور پر پوشوہاری قرار دیا جاسکتا ہے اور نہ ہی مکمل لہندی کہا جاسکتا ہے۔ کیونکہ مرگودھا، جھنگ ملتان، ڈیرہ غازی خان کی لہندایولیوں اور نوشتہ صاحب کے مواعظ کی لہندائولی میں زمین و آسمان کا فرق ہے۔ ان الفاظ کے علاوہ آپ نے نت، دھیرج، سکھر، ناہیں، سہسے وغیرہ الفاظ بھاشا کے سنتوں کیے ہیں۔ بھاشا کا اثر صرف الفاظ پر ہی نہیں بلکہ کسی حد تک گرائمر پر بھی نظر آتا ہے۔

(iii) ادبی پہلو

ان مواعظ کا ادبی پہلو دیکھ جائے تو ان میں نہایت دلکش تشبیہات، بیخ استعارے اور محاورے دکھائی دیتے ہیں۔ نثر میں توازن ہے۔ مختصر الفاظ میں وسیع مفہیم کو ادا کیا گیا ہے یعنی کوزے میں دریا کو بند کر دیا ہے۔ ان مواعظ کی سب سے بڑی خوبی یہ ہے کہ ان میں گفتگو کا ساند ز ہے۔ جس سے اس دور کے عوامی لہجے کی نشاندہی ہوتی ہے۔

(iv) تاریخی پہلو

تاریخی اعتبار سے یہ مواعظ پنجابی نثر میں بے حد اہمیت رکھتے ہیں۔ ان کو سامنے رکھ کر ہم قدیم زمانے میں پنجابی نثر کے آغاز اور ارتقاء کا اندازہ لگا سکتے ہیں اور معلوم کر سکتے ہیں کہ آج سے تین چار صدیوں قبل کس قسم کی پنجابی نثر لکھی جاتی تھی اور موجودہ دور تک اس میں کیا کیا تبدیلیاں رونما ہوئی ہیں۔ جدید تحقیق کے مطابق یہ مواعظ پنجابی نثر کا سب سے قدیم نمونہ ہیں اس لیے پنجابی ادب کا کوئی بھی طالب علم نوشتہ صاحب کی نثر نگاری سے غماز نہیں کر سکتا اور نہ ہی اس نثر کے بغیر پنجابی ادب کی تاریخ مکمل ہو سکتی ہے۔

غیر مطبوعہ کتب کا تعارف

1- ذخائر الجواہر المعروف ارشادات نوشاہیہ (فارسی)

سہ: $\frac{20 \times 30}{8}$ کل صفحات 77 کاغذ پاکستانی سفید۔ کاتب شرافت نوشاہی حضرت نوشتہ صاحب کی مختلف سوانح عمریوں (تذکروں) میں سے آپ کے چھ سو چالیس ارشادات یکجا کیے گئے ہیں۔ شرافت صاحب نے ان کا اردو ترجمہ بھی پیش کیا ہے۔ زیادہ تر ارشادات چہار بہار سے ماخوذ ہیں۔ شرافت نوشاہی نے یہ کتاب 1952ء میں مکمل کی۔ اس کی لکھائی خوبصورت ہے۔ فکری اعتبار سے چہار بہار کی مانند اسے چار حصوں میں تقسیم کیا گیا ہے۔

۱۔ پہلی فصل میں۔ مقدم شریعت، حقوق اللہ، تحصیل علم، عمل، نماز، روزہ، جہاد، تبلیغ، عہدہ کی قدر، شہادت، قیامت، حقوق العباد، والدین کے حقوق، استاد کے حقوق، مزدوروں کے حقوق، صلہ رحمی، رشتہ داری، لوگوں کی خدمت،

معونت، انتقام، دنیا، مقام طریقت، منزل ملکوت، عبادت، ذکر فکر، مہر حید، غفوی، سب، حسان شہی، سیر و سفر، زیارت کامین، حفظ مراتب، قبول ہدیہ، سماع اور وجد جیسے موضوعات پر روشنی ڈالی گئی ہے۔

دوسری فصل میں طریقت کے احوال، حق کا طالب، مرید، مرشد، مرید کے حقوق، درویش، فقیر، مرد کامل، شیخ کامل، آداب شیخ، آداب فقراء، طریقت کے آداب، مشائخ کی امداد، فقراء کے منکر، پیر خانہ، پیر بھائی، بیعت طریقت، خرقہ خلافت، خلافت کبریٰ، خلیفہ، خلیفہ کبر اور آداب خلیفہ اکبر جیسے مضامین قلمبند کیے گئے ہیں۔

تیسری فصل میں مقام حقیقت، منزل جبروت، اولیاء اللہ کی زیارت، اولیاء اللہ کی قبور کی زیارت کرامت الہام اور ہمد از اوست جیسے مسئلے بیان کیے گئے ہیں۔

چوتھی فصل میں عشق، عاشق، عرف، صاحب منصب قطبیت فردیت، درویش و جودی جیسے مسائل شامل ہیں۔ یہ مخطوطہ شرافت نوشاہی کے ذاتی کتب خانہ موضع ساہیال کی ملکیت ہے۔

2- کلمات طبیات المعروف ملفوظات نوشاہیہ (فارسی)

سائز $\frac{20 \times 30}{8}$ کل صفحات 101 پاکستانی سفید کاغذ۔ کاتب شرافت نوشاہی اس میں چہار باہر سے لیے گئے نوٹ صاحب کے تقریباً ایک ہزار ارشادات جمع کیے گئے ہیں۔ جو 1957ء میں مکمل ہوئے۔ زیادہ تر کلمات میں ناصحانہ انداز ہے۔ مرتب نے جواہرات کے نام سے اردو میں ترجمہ کیا ہے۔

3- جواہر مکنون المعروف اسرار و معارف

سائز $\frac{20 \times 30}{8}$ کل صفحات 8 پاکستانی سفید کاغذ۔ کاتب شرافت نوشاہی چہار باہر کے آخری حصہ میں سے نوٹ صاحب کے چالیس ارشادات لے کے 1956ء میں شرافت نوشاہی نے جواہر مکنون کے نام سے مرتب کیے۔ یہ تمام کلمات سوائے جوابا ہیں اور اردو ترجمے کے ساتھ ساتھ عبدالرؤف نوشاہی کے نام کیساتھ نوری کتب خانہ سے بھی چھپ چکے ہیں۔

4- لطائف الارشادات

سائز $\frac{20 \times 30}{8}$ کل صفحات 11 پاکستانی سفید کاغذ۔ کاتب شرافت نوشاہی سال ترتیب 1954ء لطائف ارشادات میں نوٹ صاحب کے چالیس ارشادات شامل ہیں۔ جو چہار باہر سے ماخوذ ہیں۔ شرافت نوشاہی نے ان کو اردو میں ترتیب دیا ہے۔ ان میں مندرجہ ارشادات کے عنوان یوں ہیں۔

- 1- علم ظاہری، 2- علم مدنی، 3- علماء کی عزت، 4- علماء، 5- تدریس، 6- مسئلہ، 7- طالب، 8- فقر، 9- فقیر کا قلب روح محفوظ کی مانند، 10- فقیر کی حالت کا احترام، 11- الہام، 12- درویش، 13- درویش کا لالچ سے پاک رہنا، 14- عرف، 15- عرف کا مقام، 16- مراد، 17- شریعت، 18- شریعت پر چلنا، 19- مہمان نوازی، 20- اولیاء اللہ، 21- اولیاء اللہ کے پاس جانے کی اجازت، 22- تصوف اولیاء، 23- اولیاء کے کمالات، 24- سماع، 25- سماع کی حدود، 26- وجد، 27- منکرین سماع کا حال، 28- ضرورت شیخ، 29- شیخ کامل، 30- آداب شیخ، 31- شیخ کا

کلام سننا، 32- حفظ قرآن، 33- پردہ پوشی، 34- خرقہ، 35- عطاءے سائل،
36- ذکر رسول، 37- سلسلہ قادریہ، 38- سلسلہ نوشاہیہ، 39- اظہار توحید،
40- غیر حق کے متعلق مفید و مفصل معصومات ہیں۔

5- معارف تصوف

سائز $\frac{20 \times 30}{8}$ کل صفحات 8 پاکستانی سفید کاغذ۔ کاتب شرافت نوشاہی
سال ترتیب 1953ء
یہ کتاب فارسی لکھ میں ہے۔ اور یہ مختصر کلام مجدد بصر کرچی اکتوبر 1970ء
میں شائع ہو چکا ہے۔

شرافت نوشاہی صاحب نے اس کلام کے مآخذ کا کوئی ذکر نہیں کیا کہ واقعی
یہ کلام نوشہ صاحب کا ہے؟ اگر ہے تو انہوں نے کہاں سے حاصل کیا ہے؟ لہذا ہم
یہاں کتاب پر تبصرہ کرنے سے قاصر ہیں۔ اس میں شامل کلام کا موضوع، نفس، دل اور
روح ہے۔ چند ایک اشعار چہار بہار میں سے لیے گئے ہیں۔ اغلب ہے کہ یہ سارا کلام
نوشہ صاحب کی تخلیق نہیں ہے۔

ذخائر الجوہر، کلمات طیبات، جواہر کنون، لطائف الاشارات اور معارف
تصوف کا زیادہ تر مواد چہار بہار سے اخذ کیا گیا ہے اور چہار بہار کے متعلق ہم گذشتہ
ورق میں تفصیل سے ذکر کر چکے ہیں۔ لہذا تکرار اور طوالت سے بچنے کے لیے ہم نے
یہاں مذکورہ کتب کے مختصر تعارف پر ہی اکتفا کیا ہے۔



باب 3

حضرت نوشہ گنج بخشؒ کی پنجابی شاعری

(فنی مطالعہ)

حضرت نوشہ گنج بخشؒ کے کلام میں صوفیانہ مسائل

حضرت نوشہ گنج بخشؒ کی شاعری میں صوفیانہ مسائل کا چٹڑہ لینے سے قبل
تصوف، اسمی تصوف اور دیسی تصوف پر نظر ڈالنا زیادہ مناسب ہوگا تاکہ واضح ہو سکے
کہ نوشہ صاحب نے اپنی شاعری میں تصوف کے کن کن مسائل کو بیان کیا ہے، کس مسئلے
کا زیادہ تر قبول کیا ہے، دوران مسائل کے کن کن پہلوؤں میں اضافہ کیا ہے۔
تصوف ایک ایسا مسئلہ ہے جس کے متعلق ہر مکتبہ فکر کے صوفیائے کرام نے
روشنی ڈالنے کی کوشش کی ہے۔ کیونکہ یہ اس فکر کی بنیاد فراہم کرتا ہے جس کے ذریعہ
انسان نکلون کے اُن تینوں زاویوں کو سامنے رکھ کر غور و تدبر کرتا ہے جو، انسان، کائنات
اور خدا، تینوں زاویوں سے وجود پاتی ہے۔ جب انسان اس نکلون کے تینوں کونوں کو اپنی
صحیح سوچ کے صحیح زاویے سے دیکھنے میں کامیاب ہو جاتا ہے تو پھر وہ حقیقت کو پالیتا
ہے۔ اسلامی تاریخ میں اسے بہت اہمیت حاصل ہے۔ یہی وجہ ہے مسلمان صوفیاء نے
اس پر بھرپور توجہ دی ہے۔

صوفیائے عظام نے اس نکلون کو اپنی شاعری کا موضوع بنا کر لوگوں کے دل
جیتنے کے ساتھ ساتھ ان کی روحانی تربیت کا بھی اہتمام کیا ہے۔ ان بزرگان دین نے
ظاہری علوم کی تکمیل کے بعد خود عبادت اور ریاضت کے ذریعہ سلوک کی منزلیں طے

کیں اور حقیقت شناسی کے بعد لوگوں کی رہنمائی اور ہدایت کے فرائض اپنے ذمہ لیے۔ تصوف کی کٹھن منزلیں طے کرنے کے دوران میں ان کو جن دشواریوں اور تکالیف کا سامنا کرنا پڑا اور جو تجربے حاصل ہوئے، ان کو صوفی شعرا نے اپنے کلام اور تحریروں کے ذریعے لوگوں تک بدرجہ اتم پہنچایا۔

تصوف کیا ہے اور اسے کیا ہونا چاہیے؟ اس پر گفتگو کرنے سے قبل ہمیں تصوف سے متعلق صوفیائے عظام کی ان مختلف آراء کو دیکھنا ہوگا جو انہوں نے اپنے اپنے زمانے میں پیش کیں۔ اس نازک موضوع پر ہر صوفی نے اپنے نقطہ نظر سے لکھا ہے۔ یہی وجہ کہ ”تصوف“ کی کوئی ایک جامع تعریف سامنے نہیں آتی۔ مثلاً امام قشیریؒ باطن کی صفائی، تعمیر اور اصلاح کے ساتھ ساتھ اخلاق کی طہارت کو تصوف کا نام دیتے ہیں۔^(۱) حضرت شیخ الاسلام زکریا انصاریؒ کے نزدیک تصوف ایک ایسے علم ہے جو نفس کی صفائی، اخلاق کی پاکیزگی کے ساتھ ساتھ انسان کے ظاہر اور باطن کی اس طرح تشکیل کرتا ہے کہ اسے ہمیشہ کی نیکی حاصل ہو جاتی ہے اور وہ سعادت مند بن جاتا ہے۔ مولانا رومؒ، نفس کو اللہ تعالیٰ کی رضا پر چھوڑ دینے یعنی راضی بہ رضا رہنے کو تصوف سمجھتے ہیں۔ حضرت شیخ شہاب الدین سہروردیؒ، شیخ عبدالواحد بن زیدؒ کے خیالات سے حد درجہ متاثر ہوئے فرماتے ہیں، تصوف ان لوگوں کیلئے ہے جو اپنی عقل کو سمیت رسول اللہ ﷺ پر صرف کرتے ہیں۔ اپنے نفس کی خباثتوں سے دامن بچ کر دلوں کو حق کی جانب راغب کرتے ہیں اور حضرت محمد رسول اللہ ﷺ کے پاکیزہ دامن میں پناہ لیتے ہیں۔ ایسے لوگوں کو صوفی کہا جاتا ہے۔^(۲) حضرت ابو الحسن نورانیؒ غیر نفسانی خواہشات کو ترک کرنے کو تصوف کا نام دیتے ہیں۔^(۳) علامہ ابن القیم مدارج السالکین میں تصوف کے

۱۔ رسالہ قشیریہ ص 7۔ امام قشیری (376 - 465ھ) یہ رسالہ کشف المحجوب سے کچھ عرصہ پہلے تحریر ہوا۔

۲۔ عوارف المعارف، دارالکتب احمری بیروت 1966ء ص 27

۳۔ کشف المحجوب، اردو ترجمہ ایف ڈی گوہر، لاہور 1972ء ص 40

معنی خلق جنین بتاتے ہیں۔ ان کے نزدیک اس علم کی عمارت ارادے پر تعمیر کی جاتی ہے، یہی انکی بنیاد ہے۔ اس علم کا دل کے ساتھ گہرا تعلق ہے۔ اس کی تمام تر سرگرمیاں دل کے ساتھ ہی وابستہ ہیں۔ جس طرح علم فقہ کے سارے احکامات دراصل اعضاء اور جواہر کی تفصیلات پر مشتمل ہوتے ہیں، جس کی بنیاد پر اسے علم ظاہری کہا جاتا ہے، اسی طرح تصوف کا چونکہ دل کی کیفیت سے گہرا تعلق ہوتا ہے، اس لیے اسکو علم باطن کہتے ہیں۔

شیخ ابو الحسن بن محمد شیرازیؒ کے خیال میں تصوف ایک وعدہ ہے، جسے پورا کرنے کے بعد صوفی واصل بالحق ہو جاتا ہے۔^(۱) امام ابو یوسفؒ حضرت علی ہجویریؒ المعروف داتا گنج بخشؒ نے حضرت جنید بغدادیؒ کا ارشاد نقل فرمایا ہے کہ تصوف آٹھ چیزوں کا نام ہے۔

- ۱۔ سخاوت ابراہیمؒ، ۲۔ رضائے اخلاق، ۳۔ سیاحت عیسیٰؑ، ۴۔ صبر ایوبؑ، ۵۔ مناجات زکریاؑ، ۶۔ غربت یحییٰؑ، ۷۔ خرقہ پوشی موسیٰؑ، ۸۔ فقر سرور کوثرین ﷺ^(۲)
- حضرت ابن الجلاءؒ فرماتے ہیں کہ تصوف ایک ایسی حقیقت ہے جسکی رسمی تعریف نہیں ہو سکتی۔ یہ خاصہ الہی سے اس میں دنیا کے رسم و رواج سے جدا ہونا پڑتا ہے۔^(۳) حضرت ڈالون مصریؒ کے نزدیک اپنے دل کو حق بات کی خواہش سے بچانا اور دل کی نورانیت کو کدورت سے محفوظ رکھنے کا نام تصوف ہے۔^(۴) حضرت محمد بن علی بن الحسین بن علی بن ابی طالب فرماتے ہیں کہ تصوف ایک نیک خصلت ہے جو جس قدر زیادہ نیک خصلت ہے اسی قدر اعلیٰ صوفی ہے۔ حضرت مرتضیٰ نے تصوف کی یہی تعریف بتائی ہے۔^(۵) حضرت ابو علی قزوینیؒ نے تصوف کو پسندیدہ خصلت قرار دیا

۱۔ سفید الزیاد (اردو ترجمہ) کراچی 1961ء ص 196

۲۔ کشف المحجوب اردو ترجمہ ص 41

۳۔ ایضاً

۴۔ ایضاً

۵۔ ایضاً ص 42

ہے۔ پسندیدہ خصصت کی تعریف یوں کرتے ہیں کہ پسندیدہ خصائل سے مراد وہ خصائیس ہیں جن کی بنا پر بندہ ہر حال میں اپنے رب کی رضا پر خوش رہتا ہے۔^(۱) حضرت ابو الحسن نورانیؒ تصوف کو ایک سی آزادی قرار دیتے ہیں جس کے تحت بندہ حرص کی قید سے آزاد ہو جاتا ہے۔ ان کے نزدیک تصوف اس جو انمردی کا نام ہے، جس کے سہارے انسان نفسانی خواہشات پر قابو پا لیتا ہے۔ وہ فرماتے ہیں کہ تصوف ایک ایسی مساوات ہے کہ بندہ دنیا کو دنیا دروں کے لئے چھوڑ کر ایک طرف ہو جاتا ہے۔^(۲) اہم غزالیؒ کے نزدیک تصوف کا علم نفسی خواہشات کو ختم کرنا ہے۔ برے اخلاق اور بُری عادات کو مٹانا ہے۔^(۳) حضرت ابو محمد، الحرمیؒ کا ارشاد ہے کہ تصوف انسان کے باطن کو نیک عادات سے مزین کرتا ہے اور باطن کی شیطانی فحشیتوں کو باہر نکالتا ہے۔^(۴) حضرت معروف کرہؒ فرماتے ہیں کہ تصوف دراصل حقیقت کو پا لینے اور دنیا سے سہارہ کش ہونے کا نام ہے۔^(۵) مہاشرف لدین شوکانی کے خیال میں تارک الدنیا ہو جانا، مٹی اور سونا، نقائص اور صفات کو برابر سمجھنا ہی تصوف ہے۔^(۶) کشف المحجوب میں حضرت جنید بغدادیؒ کا قول ارجح ہے کہ انسان کا حقیقت پر پختہ ایقان ہی تصوف ہے۔ بلکہ یہ صفت ربانی ہے لیکن بظاہر یہ انسان کی صفت ہے کہ حضرت بو عمر دمشقیؒ کے نزدیک تصوف دنیا کو عیب جوئی کی نگاہوں سے دیکھنے بلکہ دنیا کی طرف بالکل ہی نہ دیکھنے کا نام ہے۔ ان کا خیال ہے کہ قرآن حکیم کی سورۃ مزمل میں اسی بات کی طرف اشارہ کیا گیا ہے۔^(۷) حضرت نصیر لدین چراغ دہلویؒ کے بقول تصوف راہ صدق اور

۱ کشف المحجوب اردو ترجمہ ص 43

۲ بیضا

۳ غزالیؒ سید گلشنی ادب، عزیز بک پور، 1975ء، ص 240

۴ ماہنامہ لہران، لاہور شمارہ مارچ اپریل 1976ء

۵ رسالہ قشیرہ ص 127

۶ ماہنامہ لہران، لاہور شمارہ مارچ اپریل 1974ء

۷ خلیق نظامی تاریخ مشائخ چشت، ندوۃ المصنفین دہلی 1953ء، ص 57، 58، 29

اخلاق حسنہ کا نام ہے۔^(۱) کچھ ایسی ہی بات حضرت شیخ محمد بن قصابؒ نے کی ہے کہ تصوف اخلاق کریمہ ہے۔^(۲)

تصوف کے متعلق اگر بزرگان دین کی ان تعریفوں کو سامنے رکھیں تو یہ بات بڑی آسانی سے واضح ہو جاتی ہے کہ ہر بزرگ نے اپنے اپنے نقطہ نظر سے تصوف کو سمجھا ہے۔ مگر ان تمام تعریفوں میں بہت سی باتیں مشترک بھی نظر آتی ہیں۔ بلکہ حقیقت ہے کہ تصوف کے متعلق مختلف تعریفیں پڑھنے کے بعد یہ احساس ہوتا ہے کہ تصوف ایک یہ تناور درخت ہے جسکی بہت سی شاخیں دور دور تک پھیلی ہوئی ہیں اور ان تمام افکار و نظریات کا سرچشمہ ایک ہی ہے۔ بہر حال ان تمام تعریفوں کو سامنے رکھتے ہوئے تصوف کی جامع تعریف یوں کی جاسکتی ہے

تصوف وہ علم ہے جس سے انسان کے نفس کی بہت اچھی پہچان ہو جاتی ہے اور اس کے دل میں غلائی پاکیزگی بھی پیدا ہو جاتی ہے۔ انسان کے باطن کی تعمیر و اصلاح ہو جاتی ہے۔ تصوف، انسان کو برے اخلاق، طبیعت صفات، نفسانی خواہشات اور برے خیالات سے نجات دلاتا ہے۔ یہ اچھے اخلاق اور پاکیزہ اوصاف پیدا کرنے کا وسیلہ ہے۔ اسی علم کے ذریعے انسان حقیقت کو پا لیتا ہے اور دنیا کی ہوس سے منہ سوز کر ہر طرف حق ہی حق دیکھتا ہے۔

تصوف، سخاوت، درویشی، فقر، صبر، ریاضت، عبادت، غربت، سیاحت اور رضائے الہی تلاش کرنے کا نام ہے۔ بالفاظ دیگر یوں کہا جاسکتا ہے کہ اپنی ذات کی نفی کرنے کا نام تصوف ہے۔ مگر یہاں ایک بات بے حد اہمیت رکھتی ہے اور وہ ہے ”خدمت ضوق خدا“ ایک انسان خلق خدا کی خدمت تب ہی کر سکتا ہے، جب وہ اپنی ذات کی نفی کر

۱- خلیق نظامی تاریخ مشائخ چشت، ندوۃ المصنفین دہلی 1953ء، ص 57، 58، 29

۲ بیضا

وے اور دوسرے لوگوں کو ہر حالت میں اپنے سے بہتر اور افضل سمجھے۔ کیونکہ یہی بات اللہ تعالیٰ کو پسند ہے کہ انسان اللہ کی مخلوق کے ساتھ نیکی کرے اور بہتر طریقے سے پیش آئے۔ انسان ان عادات و خصائل کے باعث اللہ کو مقبول ہو جاتا ہے۔ جو شخص اللہ کو مقبول ہو جائے اس کے لیے حقیقت کے تمام دروازے وا ہو جاتے ہیں کس وقت وہ منزل کی طرف ایک قدم اٹھاتا ہے تو منزل خود بخود اس کی طرف گھنٹی چلی آتی ہے۔ اسی لئے تصوف نفسانی خواہشات سے بچنے، عاجزی، انکساری، خُشی، نرمی، جستجو اور راضی بہ رضا رہنے کا نام ہے۔ اس علم کی بدولت انسان دنیا کی بے ثباتی کو دیکھتے ہوئے ہر لمحہ رب کے ذکر اور فکر میں گزارتا ہے اور آخر کار حقیقت ازلی وابدی کو تلاش کر جیتا ہے۔

تصوف کے مسک پر چپنے والے کو صوفی کہتے ہیں۔ ایک صوفی کو حق تعالیٰ کے حسن کے جوئے دیکھنے اور واصل بالحق ہونے کے لیے سلوک کی مندرجہ ذیل منازل طے کرنا پڑتی ہیں۔

1 توحید، 2 عزم، 3 استغنی، 4 منزل فقر، 5 منزل حیرت

مناسب ہوگا کہ یہاں لفظ صوفی کی تعریف بیان کر دی جائے تاکہ تصوف اور مسائل تصوف کی تفہیم میں آسانی رہے۔

صوفی کسے کہتے ہیں

بعض محققین کا خیال ہے کہ تصوف کا مادہ ”ص“ و ”ف“ صوف ہے جس کے معنی اون یا پشیم ہے۔ چنانچہ صوفی اس شخص کو کہا جاتا ہے جو اون یا پشیم کا لباس پہنتا ہے۔ لیکن بعض لوگوں کے نزدیک صوفی کا لفظ ”صفا“ سے اخذ کیا گیا ہے۔ کچھ لوگ کہتے ہیں کہ اصحاب صفہ سے نسبت کی بنا پر لفظ صوفی بنا۔ مگر یہ لغوی اعتبار سے غلط لگتا ہے۔ کیونکہ صفہ سے صفوی بنتا ہے۔ بعض علماء کا خیال ہے کہ ممکن ہے کہ یہ لفظ صف

سے وجود میں آیا ہو۔ اسکی دلیل یہ پیش کرتے ہیں کہ صوفی قرب الہی میں سب سے پہلی صف میں ہوتا ہے۔ بعض لوگ صوفی کو قدیم عربی قبیلہ صوفہ سے بعض یونانی لفظ صوفیہ کو اس کا مادہ خذ قرار دیتے ہیں۔

دروازہ معرف اسلامیہ میں اس ساری بحث سے یہ نتیجہ نکالا گیا ہے کہ صوف اور صفا ہی صوفی کا مادہ ہو سکتے ہیں۔⁽¹⁾ ابن خلدون نے بھی صوفی کا مادہ صوف ہی ظاہر کیا ہے

”میری رائے میں صوفی صوف ہی سے مشتق ہے۔ کیونکہ یہ فرقہ عام لوگوں کے برخلاف اعلیٰ درجے کے کپڑے پہننے کی جگہ مونے چھوٹے اون کیڑے پہنتا رہا ہے۔“⁽²⁾ لیکن ڈاکٹر سید اختر جعفری کا خیال ہے کہ صرف ”صوف“ کا لباس پہننے سے نہ کوئی صوفی بن سکتا ہے اور نہ ہی تصوف کی منزلیں طے کر سکتا ہے۔ مگر یہ مسند امر ہے کہ صوف کا کھردرا لباس پہننا تصوف کی پہلی سیڑھی ہے۔ جس کا سب سے بڑا مقصد جسم کو سختیوں برداشت کرنے کے قابل بنانا ہے۔ یہی وجہ ہے کہ صوفی مونہ کھردرا لباس پہن کر اپنے آپ کو ذکر اور فکر میں مشغول رکھتے تھے۔ ان کا اصل مقصد یہ تھا کہ مونہ کھردرا لباس قرب الہی کے حصول کا ذریعہ ہے۔ صوفی اس سے عبادت، ریاضت اور باطن کی صفائی کی جانب راغب ہوتا تھا۔ ان ہی دراکل کی روشنی میں ڈاکٹر صاحب کے نزدیک لفظ صوفی کا مادہ صوف کی بجائے ”صفا“ زیادہ مناسب ہے۔⁽³⁾ کیونکہ تصوف کا تعلق دل کی صفائی کیساتھ ہے۔ صوفی زیادہ توجہ باطن کی صفائی پر دیتے ہیں۔

انسائیکلو پیڈیا آف برطانیہ میں لفظ ”صوفی“ کو بہت قدیم زمانے سے مانوس بتایا گیا ہے

1۔ دروازہ معرف اسلامیہ، پنجاب یونیورسٹی لاہور، 1964ء جلد 6 ص 418

2۔ مقدمہ ابن خلدون، اردو ترجمہ مولوی عبد الرحمن لاہور، س 7 جلد 3 ص 104

3۔ اختر جعفری ڈاکٹر میاں محمد بخش حیاتی نے شاعری، مقدمہ پبلی کیشن ڈی پنجاب یونیورسٹی لاہور ص 549

"Sophist, the name given by Greeks about the middle of the 5th centuries B.C. to certain teacher of a superior grade, who distinguishing themselves from philosophers on one hand and from artist and craftsmen on the other claimed to repair their pupil not for any particular study or profession but for civic life"⁽¹⁾

لفظ صوفی کی تعریف کے بارے میں دو تالیفیں کا فرمان ہے

"پس چوں اہل این قصہ اخلاق و معاملات خود را مہذب کردہ اندواز آفت طبیعت تہری چستہ پس مرایشان را صوفی خوانند"⁽²⁾

اسی طرح حضرت سہل بن عبد اللہ تستری⁽³⁾ نے صوفی کی تعریف بیان کرتے ہوئے بتایا ہے کہ صوفی ہر قسم کی میل کچیل سے پاک، غور و فکر میں ڈوبا ہوا، دنیا سے منہ موڑ کر صرف اللہ کی طرف دھیان رکھتا ہے۔ اس کے نزدیک سونا اور مٹی برابر ہوتے ہیں۔ شیخ بو النصر سراج⁽⁴⁾ کا قول ہے کہ صوفی کی اولین صفت یہ ہے کہ وہ صرف اللہ پر ہی نظر رکھے۔ غیر اللہ سے کوئی تعلق نہ رکھے۔ اس کا مطلوب اور مقصود صرف ذات خدوندی ہو۔

بقول حضرت ابو علی ہارثی صوفی وہ ہے جو ماسوا اللہ، اپنے من کو ہر شے سے پاک کرے۔ حرص اور ہوس کو مٹا کر صوف کا بس پہن لے اور حضور ﷺ کے نقش قدم پر چلے۔ حضرت ذوالنون مصری فرماتے ہیں کہ جس نے ہر شے پر اللہ تعالیٰ کو ترجیح دی

1 Encyclopaedia of Britannica vol - 20 P 1001

2 کشف المحجوب ص 23

3 بو بکر بن بوعلق کتبہ یازی العرف اسلامک بک ڈونڈیشن، دہرہ 1978ء ص 43

4 بو النصر سراج کتبہ مجمع فی التصوف، بیڈن 1914ء ص 111

وہی صوفی ہے۔ حضرت جنید بغدادی کے الفاظ میں صوفی اپنی ذات میں ایک زندہ لاش ہوتا ہے۔ اللہ تعالیٰ اسے جاودانی زندگی بخش دیتے ہیں۔ لہذا صوفی میں ان آٹھ صفات کا ہونا ناگزیر ہے۔

"النصوف مہی علی ثمان خصال، اما السحافل ابراہم و اما الرصاص فلا سماعیل و اما الصبر فلا یوب و اما الاشارة قلذ کریا و اما العربہ فی حی و اما بس الصوف فموسی و اما الساحة فلعیسی و اما الفقر فلمحمد ﷺ علیہم رحمہم"⁽¹⁾

ایک صوفی کے یہی خصال حضرت غوث الاعظم نے بیان فرمائے ہیں۔⁽²⁾ ن تمام تعریفوں کے پیش نظر ہم مختصر الفاظ میں تصوف کی منزل کے راہی یعنی "صوفی" کی تعریف یوں کر سکتے ہیں۔ صوفی وہ شخص ہے جو اللہ کی خاطر حرص و ہوس و رنج و تاز سے جنگ لڑ چکا ہو۔ سنت رسول ﷺ کا پیرو کار ہو ورنہ دنیاوی شان و شوکت سے نفرت کر کے اللہ تعالیٰ سے اپنا رشتہ جوڑ چکا ہو۔ حقیقت کے رازوں کا شناسا ہو۔ بخشش کرنے والا، دل کا خلی ہو۔

تصوف کے سرچشمے

تاریخ کے اوراق اُلٹنے سے یہ حقیقت کھلتی ہے کہ تصوف، دین اسلام کی پیداوار ہے۔ ڈاکٹر براؤن نے فارسی ادب کی تاریخ میں اس حقیقت کو تسلیم کیا ہے کہ تصوف کی تعلیم حضرت محمد ﷺ کی باطنی تعلیم سے نمودار ہوئی۔⁽³⁾ پروفیسر موسن غلہ

1- کشف المحجوب ص 29

2- عبد القادر جیلانی، فتوح غیب، مصر 1973ء ص 166

3- ماہنامہ پنجابی ادب (دہرہ شہ حسین نمبر) ص 15

کہتے ہیں کہ صوفی مت (تصوف) کا جنم اسلام کیساتھ ہوا۔ اسکی پہلی گونج قرآن شریف، حضرت محمد ﷺ کی زندگی اور ان کی تعلیمات سے پھوٹی ہے۔

مولانا جامیؒ نے ابوالبہاشم کو پید صوفی کہا ہے۔⁽¹⁾ جو کوفہ کے رہنے والے تھے۔ بعد از اسام میں رہائش اختیار کر لی تھی، ویرہہ میں وہ 161 ہجری میں ثمانی ثوری کے ہم مجلس رہ چکے تھے۔⁽²⁾ جبکہ ڈاکٹر موبہن سنگھ دیو نہ لکھتے ہیں کہ سب سے پہلے حدیث میں سے صوفی مت (تصوف) کی بطنی کا مسالہ تلاش کرنے والا صوفی، سداحی کی حادث 223 ہجری 837ء میں ہوا۔⁽³⁾ موبہن سنگھ جوہل نے بھی اس بات کی تصدیق کی ہے کہ ہندوستان میں تصوف مسلمانوں کی آمد کیساتھ ہی آیا اور حقیقت میں یہ سلام کی پیداوار ہے۔

ڈاکٹر جنونی رام کرشنا نے اپنے پی ایچ ڈی کے مقالے میں اس حقیقت کو تسلیم کیا ہے کہ تصوف بنیادی طور پر اسام کے نچ سے پھوٹا تھا اور تمام صوفیائے کرام پیغمبر سلام حضرت محمد ﷺ کو بنا آئیدیل مانتے تھے۔ قرآن حکم کی تمثیلی آیات کو اپنے افکار کی جڑ بناتے تھے۔⁽⁴⁾ یوں ہی پروفیسر مونی مسین نیون نے بھی بڑی محنت اور کاوش سے یہ ثابت کیا ہے کہ تصوف کا منبع اور مخرج قرآن، حدیث ہے اور یہ ایک خالص اسلامی تحریک ہے۔⁽⁵⁾

1- مولانا عبدالرحمن جامی نضجات لائس اسلامہ پریس ناہور 1927ء ص 21

2- عباد اللہ اختر، علم تصوف، ناہور 1951ء ص 8

3- پنجابی ویب (شاہ حسین تبر) ص 20

4- جنونی رام کرشنا پنجابی ویب صوفی شرمجلس شاہ حسین ناہور ص 6، 2

5- تاریخ مشائخ حیثیت ص 34

اخلاقی پہلو

بعض لوگ کہتے ہیں۔ تصوف اسلامی لفظ نہیں ہے۔ نہ ہی قرآن و حدیث میں تصوف در صوفی کے الفاظ استعمال ہوئے ہیں۔ علاوہ ازیں عہد رسالتؐ میں کسی بھی شخص کو صوفی نہیں کہا جاتا تھا۔ یہ اصطلاح بہت بعد میں ایجاد ہوئی۔ بلکہ بغداد کے لوگوں نے اس اصطلاح کو ایجاد اور استعمال کیا۔

جہاں تک لفظ ”تصوف“ اور لفظ ”صوفی“ کا تعلق ہے۔ تحقیق سے پتا چلتا ہے کہ یہ دونوں الفاظ بہت قدیم ہیں۔ تصوف خاصاً عربی لفظ ہے جو حضرت حسن بصریؒ کے زمانے میں مروج تھا۔ بلکہ کتاب ”اخبار مکہ“ میں محمد اسحق بن یسارؒ کی روایت سے بھی ثابت ہوتا ہے کہ تصوف کا لفظ عہد رسالتؐ سے پہلے بھی عربی زبان میں رائج تھا جو نیک و پارس لوگوں کے لیے استعمال ہوتا تھا۔ ایک حدیث شریف میں یہ لفظ ان ہی معنوں میں استعمال ہوا ہے۔ سرکارِ دو عالم ﷺ نے فرمایا:

”مَنْ سَمِعَ صَوْتَ اَهْلِ التَّصَوُّفِ فَلَا يُؤْمِنُ عَمِي دُعَائِهِمْ كُتِبَ

عَدَدُ اللَّهِ مِنَ الْعَافِيْنَ“⁽¹⁾

یعنی جس نے اہل تصوف کی آواز سن کر ان کی دعوت قبول نہ کی۔ اللہ تعالیٰ کے نزدیک وہ غفلوں میں لکھا گیا۔

اس حدیث سے نہایت واضح ہے کہ یہ لفظ عربی الاصل ہے اور آنحضرت ﷺ کے زمانے میں نیک لوگوں کے لیے مستعمل تھا۔ اسی لفظ کی نسبت سے صوفی کا لفظ وجود میں آیا۔ لیکن عہد رسالتؐ کی کتب میں اس لفظ کا زیادہ استعمال نہیں ملتا۔ غالباً اسکی وجہ یہ ہے کہ عہد رسالتؐ میں لفظ صحابی مام مستعمل تھا اور یہ لفظ صوفی سے زیادہ اسی وقت میں وضع مفہوم پیش کرتا ہے۔ اسی بنا پر صوفی کی بجائے صحابی کا لفظ

عام استعمال کیا جاتا تھا۔ اس سے بڑھ کر اور کی دلیل دی جاسکتی ہے کہ محی الدین ابن عربی (م 638ھ / 1240ء) اور شرف الدین عمر الفارسی (م 632ھ / 1234ء) دونوں عربی نژاد تھے۔ دونوں نے اپنے افکار اور نظریات سے ایران کے صوفیاء کو متاثر کیا تھا۔

“Such as Shaykh Mohiyud-Din Ibnul Arbi

(AD 1240-1) and Ibnul Faris (AD 1234-5) were

men of Arabic speech in whose veins there was

not a drop of Persian blood. Yet the first of

these exerted an enormous influence over many

of the most typical Persian sufis such as Iraqi

(AD 1287)⁽¹⁾

عراقی (م 686ھ / 1287ء) احمد الدین اکبر فانی (م 697ھ / 1297ء)

عبدالرحمن جامی (م 898ھ / 1492ء) یہ تمام صوفیائے کرام عربی تہذیب سے متاثر تھے۔ ابن عربی کی تصنیف قصص الحکم کے اثرات تو آج تک فارسی و اردو پنجابی شعراء و صوفیاء پر موجود ہیں کیونکہ یہ کتاب ایک حویل عرصہ تک ایران کے مدارس اور خانقاہوں میں درسی کتاب کے طور پر پڑھائی جاتی رہی اور اسکی بہت سی شرحیں اور تفسیر بھی لکھی گئیں۔

بعض لوگوں کا خیال ہے کہ تہذیب کی بنیاد ہندوؤں کا فلسفہ ویدانت ہے۔ یہ غلط فہمی دراصل ابو رحیم محمد بن المبرونی (962-1048ء) کی پیدا کردہ ہے۔ جس نے ہندومت کی بعض باتوں کا اسلامی تہذیب سے موازنہ کرتے ہوئے چند مسائل مشترک ظاہر کیے ہیں۔ مثلاً مسئلہ تناسخ ”یعنی روح کا ایک جسم سے دوسرے جسم میں داخل ہونا ہے۔ اسی مسئلہ کے پیش نظر پروفیسر سنگھ اور پروفیسر براؤن نے کہا کہ

1. E G Brown A Literary History of Persia London 1968 P 420

ظاہر طور پر یہی محسوس ہوتا ہے کہ صوفیائے کرام کے مسلک اور ہندو ویدانت سارا میں بے حد یکسانیت ہے اسی خیال کو بنیاد بنا کر براؤن نے تہذیب کے تین مآخذات ظاہر کرنے کی کوشش کی ہے۔

1 ویدانت 2- فارسی فلسفہ 3 نوافلاطونی فلسفہ

(a) That sufism owes its inspiration to Indian Philosophy and especially to the Vedanta

(b) That the most characteristic ideas in sufism are the Persian origin

(c) That these ideas are derived from Neo - Platonism⁽¹⁾

ان نظریات میں جہاں تک یکسانیت کا تعلق ہے اس کا یہ مطلب ہرگز نہیں کہ دو اشیاء میں پالی جانے والی یکسانیت کی بنا پر ایک کو دوسری کی بنیاد یا اصل قرار دے دیا جائے اب ممکن نہیں۔ ایک چیز کا دوسری چیز پر اثر تو تسلیم کیا جاسکتا ہے، لیکن ان کی اصل جڑ یا سرچشمہ مختلف رہے گا۔ جہاں تک مسئلہ تناسخ کا تعلق ہے یہ بالکل بے بنیاد بات ہے کہ مسلمان مسئلہ تناسخ پر یقین رکھتے ہیں۔ بے شک اسماعیلی فرقے کے پیروکار اس عقیدے کو مانتے ہیں، لیکن ان کا یہ عقیدہ صرف اپنے امام حضرت علی کرم اللہ وجہہ کی ذات تک محدود ہے۔ ساری امت کے لیے نہیں ہے۔ جبکہ ہندوؤں کا یہ عقیدہ پوری قوم کے لیے ہے کہ انسان کی موت کے بعد اسکی روح مختلف جانوروں میں منتقل ہو جاتی ہے۔ لہذا یہ بات پورے وثوق سے کہی جاسکتی ہے کہ اسلامی تہذیب ہندوؤں کے ویدانتا سے قطعاً متاثر نہیں۔ علاوہ ازیں براؤن کا یہ بیون کہ تہذیب کے زیادہ تر نظریات فارسی سے ماخوذ ہیں، خود اس کے اپنے اس بیان سے ان کی تکذیب ہو جاتی ہے جب وہ کہتا ہے کہ عراقی، احمد الدین اکبر فانی اور عبدالرحمن جامی جیسے فارسی کے مشہور

1- Nicholson, A Literary History of Arabs Londn - 1907, P 384

صوفی خود بھی الدین ابن عربی اور شرف الدین عمر افغانس سے بے حد متاثر تھے۔^(۱) بالکل اسی طرح تصوف کا مآخذ نوافل طونی فلسفے کو بھی تسلیم نہیں کیا جاسکتا۔

گوئلڈ زیئر کے خیال میں ابراہیم ادھم کا پادشاہت چھوڑ کر فقیر ہو جانا، مہاتر بدھ کی سوچ اور زندگی سے بہت مشابہہ ہے۔ بدھ کے نظریات نے ابراہیم ادھم کو متاثر کیا تھا۔ یہ دعویٰ بھی غلط ہے۔ کیونکہ اسلامی تاریخ میں اصحابِ حقہ کی خوبصورت مثال موجود ہے، جنہوں نے اللہ کی رضا کی خاطر اپنا سب کچھ چھوڑ کر مسجد نبویؐ کے ایک چبوترے پر بیٹھ کر عبادت و ریاضت میں زندگیاں گزار دیں۔ وان کریم، گوئلڈ زیئر، نکلسن اور آندرے کے نزدیک اسلامی تصوف کی بنیاد نصرانی رہبانیت پر رکھی گئی ہے۔ اس کا جواب قرآن پاک میں موجود ہے۔ ایک آیت ہے۔

”مَا يَفْقَهُ لَكِ الْاَمَانَةُ قَدِ قِيلَ لِلرُّسُلِ مِنْ قَبْلِكَ“

(اے نبی! آپ کو وہی کچھ فرمایا گیا ہے جو آپ سے پہلے پیغمبروں کو فرمایا گیا تھا)

قرآن مجید کا یہ فرمان معترضین کے لیے زبردست جواب ہے کیونکہ اسلام ایک مکمل ضابطہ حیات اور مکمل دین ہے۔ اس میں ازل سے لے کر ابد تک کی تمام چیزیں موجود ہیں۔ اس کے علاوہ سب کچھ وہ بھی موجود ہے جو قرآن پاک سے قبل اللہ کی جانب سے نازل ہوتا رہا ہے۔

اسلامی تصوف

حقیقت یہ ہے کہ تصوف عیسائی رہبانیت سے بالکل مختلف ہے۔ یہ نہ تو عیسائیت سے اور نہ ہی عرب کے زمانہ جاہلیت سے متاثر ہے۔ بلکہ اسلامی تصوف وہ ہے جسکی تعلیم رسول اکرم ﷺ نے فرمائی ہے۔ لہذا اسلامی تصوف کسی قسم کی آمیزش اور مدوث

سے پاک ہے۔ حضرت محمد ﷺ نے تزکیہ نفس پر زور دیا اور ریاضت و عبادت کے اصول مقرر کیے۔ علاوہ ازیں تفکر اور ریاضت کے آداب سکھائے اور ان کی خاص صورت وضع فرمائی۔ پھر ان ہی اصولوں پر اسلام کی حیات روحیہ کا آغاز ہوا۔ اللہ تعالیٰ سے محبت کو اس کی بنیاد قرار دیا گیا اور دنیا میں رہ کر دنیا سے بے نیازی کے گر سکھائے گئے۔^(۱) لہذا ہمارے نزدیک صحیح تصوف وہ ہے جسے نبی اکرم ﷺ نے اپنی عملی زندگی کے ذریعے پیش کیا۔ آپؐ نے بچپن سے لے کر جوانی تک، جوانی سے لے کر بڑھاپے تک، اور بڑھاپے سے لے کر وصال تک زندگی کا ایک ایک پہلو وضاحت سے پیش کیا۔ عارحراء میں عبادت، اعلان نبوت، تجارت، سفر، شادی مبارک الغرض زندگی کا کوئی ایک بھی پہلو ایسا نہیں جس کا نمونہ آپؐ نے پیش نہ فرمایا ہو۔

آپؐ کے اخلاق کا یہ عالم تھا کہ ایک مرتبہ کسی نے حضرت عائشہ صدیقہؓ سے سوال کیا کہ حضور ﷺ کا اخلاق کیسے تھا؟ تو انہوں نے جواب دیا کہ ”سارا قرآن حضور ﷺ کا خلاق ہے“۔ گویا آپؐ کی حیات طیبہ حکامات قرآنی اور منشاء خداوندی کا عملی نمونہ تھی۔ آپؐ کے بعد آپ کے صحابہ کرام نے قرآن اور سنت کے مطابق زندگی بسر کی۔ خلفائے راشدین اور اصحابِ حقہ کی زندگیاں اس بات کا بین ثبوت ہیں۔ ان کے بعد تابعین پھر تابع تابعین نے اسی طریق کو اپنایا۔ چنانچہ صحیح اسلامی تصوف کی جھلکیاں ان بزرگان دین کی زندگیاں سے بھی منعکس ہوتی ہیں۔

تصوف پر اثرات

شروع شروع میں تصوف کے مسائل اس قدر پیچیدہ نہیں تھے۔ لیکن جب اسلام عرب کی سرحد عبور کر کے دوسرے ممالک میں داخل ہوا تو پھر اسلامی تصوف پر مختلف اثرات کا غلبہ ہونے لگا۔ انکی بڑی وجہ دیگر زبانوں کے علوم و فنون کا عربی و

فارسی میں منتقل ہوا تھا۔ بلاشبہ عباسی دور میں بغداد علم و ادب کا بہت بڑا مرکز تھا۔ علم و ادب کو شاہی سرپرستی حاصل تھی۔ اس لیے بہت سے علوم و فنون کے تراجم عربی و فارسی زبانوں میں کئے گئے۔ یوں مسلمان مفکرین دیگر مذاہب کے علوم و فنون سے شناسا اور کسی حد تک متاثر بھی ہوئے جو ایک فطری امر ہے۔ اس زمانے کے بغداد کے علماء یونانی علوم سے کیسے متاثر ہوئے اس کے متعلق نکلسن لکھتے ہیں:

"That it is mainly a product of greek speculation Maruf-al-Karkhi, Abu Sa'ayman at Durani and Dhul-Inan Misri al. these lived and died in the Period (786-861 AD) which begins with the accession of Harun-al-Rashid and is terminated by the death of Mutawakkil. During these seventy five years the stream of Hellenic culture flowed unceasingly into Muslim world. Annunerable works of Greek Philosophers, Physicians and scientists were translated and eagerly studied"¹

حضرت ابراہیم ادھم بن سیمان (م 161ھ) نے ترک دنیا، شفیق بنی (173ھ) نے توکل اور ابوعلیٰ فضیل بن عیاض خراسانی (187ھ) نے محبت سے متعلق جو تصورات پیش کیے نکلسن نے ان کو بدھ مت کا اثر قرار دیا۔ حالانکہ ابراہیم ادھم نے نہ تو دنیا کو ترک کیا اور نہ ہی ترک دنیا کا درس دیا۔ بلکہ انہوں نے کچھ عرصہ کے لیے یہودی الہی کی جہ نظر گوشہ نشینی اختیار کی تھی۔ ان کے ہاں تارک الدنیا کا کوئی تصور موجود نہیں اور نہ ہی وہ کبھی تارک الدنیا ہوئے تھے۔ یہودی الہی میں کچھ وقت کے لیے گوشہ گیر ہو جانا

سنت رسول ﷺ ہے۔ کیونکہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی دن عار حرام میں گوشہ نشین ہو کر یاد الہی میں مشغول رہتے تھے۔ اسی طرح شفیق بنی و رابوعلیٰ فضیل بن عیاض کا نظریہ بھی قرآن کے مطابق ہے۔ قرآن پاک کا ارشاد ہے۔

ان الله يحب المتوكلين¹

اس حقیقت سے انکار نہیں کیا جا سکتا کہ سلام کے ہندائی، یوم میں تصنیف و تالیف کا زیادہ رواج نہ تھا۔ دوسری صدی ہجری میں جب احادیث جمع کرنے کی ضرورت پیش آئی تو احادیث کے جمع ہونے کے ساتھ ساتھ تصوف کے موضوع پر کتابیں لکھی جانے لگیں۔ سب سے پہلے حضرت سفیان ثوری (161ھ) کی مندرجہ ذیل چار کتابیں فقہ اور تصوف کے متعلق سامنے آئیں۔

1۔ المج مع الکبیر فی الفقہ والاختلاف، 2۔ المج مع الصغیر، 3۔ کتاب اغراض، 4۔ کتاب التفسیر

بقول خلیق احمد نظامی حضرت سفیان ثوری نے مرتے وقت یہ کتابیں نذر آتش کر دی تھیں۔⁽²⁾ اس کے بعد تصوف کی باقاعدہ کتب دستیاب ہونے لگی ہیں۔ جیسے کتاب الجمع از خواجہ ابوالنصر سراج (م 370ھ) تعارف از امام ابو بکر بن ابی اسحق (م 384ھ) طبقات الصوفیہ از شیخ ابی عبد الرحمن اسلمی (م 412ھ)، رسالہ القشیر یہ از امام ابو اسحاق قشیری (م 465ھ) کشف الکجب از حضرت علی ہجویری داتا گنج بخش (م 465ھ) احیاء العلوم از امام غزالی (م 505ھ) فتوح الغیب اور غنیۃ الطالبین از حضرت شیخ عبدالقادر جیلانی (م 561ھ)، تذکرۃ الاولیاء از شیخ فرید الدین عطار (م 620ھ) عارف معارف از شیخ شہاب الدین سہروردی (م 623ھ) فصوص الحکم از شیخ محی الدین ابن عربی (م 628ھ)، فوائد الفوائد از خواجہ نظام الدین دہلوی (م 735ھ) اور

لوائح و نجات ارنس از مور، ناصر الدین جاتی (م 898ھ) کی کتب موجود ہیں۔ ان تمام تصانیف کی بنیاد خالصتاً قرآن و حدیث کے مطابق اسلامی تصوف ہے۔ یہی وجہ ہے کہ ان بزرگان دین کے بعد آنے والے صوفیائے کرام نے ان تصانیف کو عزت کی نگاہوں سے دیکھا اور اپنے فکر کی سمت درست رکھنے کے لیے ان سے راہنمائی حاصل کرنے کے ساتھ ساتھ لوگوں کی راہنمائی کرتے رہے۔ صوفی شعراء نے ان تصانیف میں بیان کئے گئے موضوعات کو اپنی اپنی شاعری میں بیان کیا۔ چنانچہ اس دور کے بعد کی فارسی، اردو، پنجابی کی صوفیانہ شاعری کے موضوعات و تصورات ایک دوسرے سے ملتے جلتے ہیں۔ بلکہ ان میں اس قدر گہرا فکری ربط موجود ہے کہ ایک ہی درخت کی مختلف شاخیں معلوم ہوتی ہیں۔ فارسی شاعری میں تصوف کے مسائل کو رواج دینے والے صوفی شاعروں میں سے بوسعید بن الخیر (997 - 1049ء) حکیم سنائی، مولانا جلال الدین رومی، خاقانی، نوری، میر الدین، عراقی، سعدی، محمود شبستری و حافظ شیرازی کے نام قابل ذکر ہیں۔ اسی طرح اردو شاعری کے آغاز میں صوفیانہ تصورات بہت کم بیان کئے گئے۔ بعد ازاں خواجہ بندہ نواز گیسو دراز، محمد قلی قطب شاہ (1625 - 1672ء)، ولی دکنی (1668 تا 1744ء)، ضہور الدین حاتم (1699 - 1792ء)، خان آرزو (1689 - 1756ء)، مظہر مرزا جان جاناں، میر تقی میر، خواجہ میر درد، حیدر علی آتش (1778 - 1847ء) حکیم مومن خان مومن (1800 - 1851ء) اور علامہ اقبال (1877 - 1938ء) کے کلام میں تصوف کے مضامین موجود ہیں۔

پنجابی شاعری کی یہ خوش قسمتی ہے کہ اس کا آغاز ہی ان صوفی شعراء کے ذریعہ اور تنکیوں سے ہوا، جنہوں نے تربیت ہی اسلامی تصوف میں پائی اور اپنی زندگیوں میں تعلیمات و تصوف کے مطابق بسر کی تھیں۔ پنجابی صوفیانہ شاعری کے بانی مہانی حضرت بابا فرید الدین مسعود گنج شکر (1175 - 1265ء) ہیں۔ ان کے بعد شاہ حسین (1539 - 1593ء) نوشہ گنج بخش (1604 - 1691ء)، سلطان بابا

(1631 - 1691ء)، پلہ شاہ (1680 - 1758ء)، علی حیدر ملتانی (1690 - 1785ء)، وارث شاہ (1707 - 1790ء)، ہاشم شاہ (1752 - 1821ء)، میاں محمد بخش (1830 - 1907ء)، مولوی غلام رسول علیپوری (1849 - 1892ء) اور خواجہ غلام فرید (1841 - 1901ء) کے نام آتے ہیں جن کے اسرار و رموز سے لہریز عارفانہ کلام آج بھی صوفیا کی محفلوں کی جان خیل کیا جاتا ہے۔

اس حقیقت سے انکار ممکن نہیں کہ جب کوئی زبان یا تحریک مرکز سے شروع ہوتی ہے اور دوسرے علاقوں میں پھیل کر وہاں کے باشندوں کی زندگی کو متاثر کرتی ہے اور معشرے میں تبدیلی لاتی ہے تو اس کے ساتھ ہی وہاں کی مقامی معشرت سے متاثر بھی ضرور ہوتی ہے۔ لیکن ان اثرات کو بنیاد بنا کر اگر یہ کہا جائے کہ باہر سے آنے والی تحریک کی جڑ ہی یہ مقامی اثرات ہیں تو قابل اعتبار نہیں۔ مثلاً پروفیسر موہن سنگھ لکھتے ہیں کہ صوفیاء میں مرشد یا گرو کی اہمیت پر زور دینا ہندو اثر کا نتیجہ ہے۔⁽¹⁾ حالانکہ وہ اس سے قبل خود ہی اس بات کی تکذیب ان الفاظ میں کر چکے ہیں:

”صوفی مت (تصوف) دی جہی کو نپل، اسلام دے جنم نال پھنی۔

عیسائی مذہب، بدھ مت تے ویدانت دا صوفی مت دے نکاس ناں

کوئی تعلق نہیں تے نہ ای ایہ صوفی مت دے سوے نہیں سگوں اوس

اتے پئے اثر نیں۔“⁽²⁾

پروفیسر موہن سنگھ کی بات قابل تسلیم نہیں کیونکہ تصوف میں مرشد کا تصور خالصتاً اسلامی ہے اور عہد رسالت میں مرشد کا نہ صرف تصور تھا بلکہ رواج تھا۔ اگر یہ غیر اسلامی تصور ہوتا تو پھر مسلمانوں میں یہ اس وقت رواج پاتا جب مسلمان برصغیر میں فاتح کی حیثیت سے داخل ہوئے تھے۔ لیکن تاریخ شہد ہے کہ جس قدر بھی بزرگان

1- ماہنامہ پنجابی ادب (شاہ حسین نمبر) ص 18

دین، صوفیائے کرام سلام کا پیغام لے کر برصغیر خصوصاً پنجاب میں وارد ہوئے وہ سب کے سب کسی نہ کسی سلسلہ طریقت سے وابستہ تھے وراپے مرشد کے رشد کی قیام میں برصغیر میں، سلام کی روشنی پھیلانے کے لیے تشریف لائے تھے۔ مثلاً حضرت میرا حسین زنجی، امام اول حضرت علی ہجویری المعروف داتا گنج بخش، حضرت میاں میر حضرت خواجہ معین الدین چشتی اور دیگر صوفیاء، اولیاء اللہ برصغیر کے ظلمت کدہ میں اسدم کی شمع روشن کرنے کے لیے تشریف لے۔ ان تمام نے ہندوستان میں تشریف لانے سے قبل اپنے اپنے مرشد سے حقیقت و معرفت کی تعلیم حاصل کی اور سلوک کی منازل طے کی تھیں۔ پھر مرشد کے حکم سے ہندوستان میں داخل ہوئے تاکہ یہاں کے لوگوں کو ذلت و گمراہی کی پستیوں سے نکال کر عزت و آبرو کی رفعتوں سے ہمکنار کریں۔ اس سلسلے میں نہایت ٹھوس مثال ہے کہ سرزمین ہندو پاکستان میں قادری، چشتی، سہروردی، نقشبندی سلسلے آج بھی جاری ہیں۔ ان میں سے تین سلسلے قادریہ، چشتیہ اور سہروردیہ حضرت علی کرم اللہ وجہہ سے شروع ہوتے ہیں جبکہ نقشبندیہ سلسلے کے مقلدین اپنی روحانی سند حضرت بو بکر صدیقؓ سے نسبت کرتے ہیں۔ یوم یہ تمام سلسلے سرکارِ دو عالم حضرت محمد مصطفیٰ ﷺ سے جاملتے ہیں جو ہادی کونین ہیں۔

اسلام کا نظام حیات بھی راہبر، راہنما اور پیرو مرشد کی ضرورت و اہمیت پر زور دیتا ہے۔ بلکہ اسلام کا اہم رکن نماز (صلوٰۃ) بھی اسی جانب اشارہ کرتا ہے۔ جس میں کسی امام یا پیشوا کا ہونا ناگزیر ہے۔ پروفیسر موہن سنگھ نے ایک اور دعویٰ کیا ہے کہ ”رب دی عزت تے ڈاروں چھڈ کے رب دی بھگتی (محبت) تے رب دے عشق اتے زور دینا وی ہندوستان دے پریم مارگ دا اثر اے۔“ (۱)

یہ دعویٰ قطعاً درست نہیں۔ کیونکہ قرآن مجید فرقان حمید میں اللہ تعالیٰ سے

ڈرنے اور محبت کرنے کا درس جگہ جگہ موجود ہے۔ اگر قرآن حکیم میں اللہ تعالیٰ کی تمجاری اور تمجاری کا ذکر ہے تو دوسری طرف یہ بھی ارشاد موجود ہے کہ

قُلْ اِنْ كُنْتُمْ تُحِبُّوْنَ اللّٰهَ فَاتَّبِعُوْنِیْ یُحْبِبْكُمُ اللّٰهُ وَیَغْفِرْ لَکُمْ
دُنُوْبَکُمْ وَاللّٰهُ غَفُوْرٌ رَّحِیْمٌ

(ترجمہ) ان لوگوں سے کہہ دیجئے کہ اگر تم اللہ سے محبت رکھتے ہو تو میری پیروی کرو۔ اللہ تم سے محبت کرنے لگے گا۔ وہ تمہارے گناہ معاف کر دے گا۔ ہے شک وہ بخشنے والا اور مہربان ہے۔

پروفیسر موہن سنگھ اسلامی تصوف پر ہندومت کے اثرات ثابت کرنے کی ناکام کوشش کرتے ہوئے لکھتے ہیں:

”روح نور عقل راہیں نہیں لہ سکدے۔ روح واسطے کسے دلیل دی
وز نہیں۔“ تمنا لے سدھ اے۔ شکر راگیان سے۔“ (۱)

ایسی باتوں سے پتا چلتا ہے کہ پروفیسر موہن سنگھ بانی اسلام حضور ﷺ کی حیات طیبہ کے مطالعے سے محروم ہیں ورنہ ایسا لڑبازی بیان کبھی نہ دیتے۔ کیونکہ روح سے متعلق حضور ﷺ کا جواب کافی ہے۔ حضرت محمد مصطفیٰ ﷺ نے جب قریش مکہ کو دعوت اسلام دی تو انہوں نے حجت کے طور پر آپؐ سے بہت سے استفادہ رات کیے جن میں سے ایک سواں یہ تھا کہ ”روح کیا ہے؟“ آپؐ نے فرمایا: ”روح میرے رب کا حکم ہے۔“ یہاں ان، مشد کے حوروں سے مقصود یہ ہے کہ تصوف خاص سلام کی پیداوار ہے۔ اس کے اشتقاق کے متعلق ترم نظریات باطل ہیں اور ان کی بنیاد محض تعصب ہے۔

دینی تصوف

دینی تصوف سے مراد وہ تصوف ہے جو ہمارے علاقے کے صوفیائے کرام اور بزرگان دین نے خود اپنایا اور پیش کیا۔ یہ مسئلہ مر ہے کہ برصغیر پاکست و ہند میں اکثر صوفیائے کرام بیرونی ممالک سے تشریف لائے تھے۔ انہوں نے بڑی کاوشوں سے یہاں کے باشندوں کو اسلام کی دوت سے ماہر کیا۔ ان کے سامنے صرف ایک ہی مقصد تھا اور وہ تھا اسلام کی تبلیغ و اشاعت۔ انہوں نے اس نیک کام میں اپنی زندگیاں صرف کر دیں۔ جس کے نتیجے میں ان گنت غیر مسلم مشرف بہ اسلام ہوئے۔ اس امر کا اعتراف ڈاکٹر لاجپتی رام کرشنا نے اپنی کتاب "Panjabi Sufi Poets" میں کیا ہے۔ کہ

”اپنی مرضی نال مسلمان ہوں والے سارے لوگ صوفیوں دی تعلیم توں متاثر سن۔“ (۱)

حکیم الامت علامہ اقبال فرماتے ہیں

ہیں دو حرف لہ گفتار نیست
زیستن یا سوزہ او قہاری است
لا اہ جز تیغ ہے زہر نیست
لا اہ ضرب است و ضرب کاری است

مسلمان صوفیاء نے اپنے مقصد کی بجا آوری کے لیے نہایت اعلیٰ اخلاق کا مظاہرہ کیا۔ جس کا اعتراف ڈاکٹر لاجپتی رام کرشنا نے یوں کیا ہے

”صوفیوں نے صبر، بردباری، پیارنے وڈیاں وڈاں دے دھکارے ہوئے سچ ذات دے ہندوواں نوں اوہناں دامرید بنا دتا۔“ (۲)

مسلمان صوفیاء نے برصغیر کے باشندوں کو بت پرستی، شرک و بدعت سے نجات دلائی اور قنہ فی اللہ کا طریق بتایا۔ یہ تمام ثبوت اور دلیل محض اس لیے پیش کی

۱۔ پنجابی دے صوفی شاعر ص ۱

۲۔ ایضاً

حکیم کی واضح کیا جائے کہ تصوف خالصتاً اسلامی تحریک تھی۔ جسے مسلمان صوفیاء اپنے ساتھ لے کر ہندوستان میں داخل ہوئے تھے۔ صوفیائے کامین نے اپنی تبلیغی کاوشوں سے سوچ کا جو انقلاب برپا کیا اسی کا فطری نتیجہ تھا کہ جب مسلمان حکمران بیرونی ممالک سے یہاں آئے تو عوامی سطح پر انہیں قبول کیا گیا اور انہوں نے صدیوں تک ہندوستان پر حکومت کی۔

یہ ایک فطری امر ہے کہ جب ایک قبیلہ ایک مقام سے ہجرت کر کے دوسری جگہ بس جاتا ہے تو اس کے سیاسی، سماجی، معاشرتی اور مذہبی نظریات مقامی لوگوں کے نظریات سے ضرور متاثر ہوتے ہیں۔ جس طرح مغلیہ ادوار کی مثالیں ہمارے سامنے ہیں کہ اس زمانے میں ہندو مسلمان ایک دوسرے کے مذہبی تہواروں میں گہری دلچسپی لیتے تھے۔ یہاں تک کہ مغلیہ خاندان کے بادشاہ دسہرہ اور ہولی کے تہواروں میں شریک ہوتے تھے۔

ان حالات میں ایک دوسرے کے عقائد میں تبدیلی کا احتمال زیادہ ہوتا ہے۔ اور بعض اوقات یہ تبدیلیاں کم اور بعض اوقات بہت زیادہ ہوتی ہیں۔ جیسے خلیفہ نظامی نے مغلیہ عہد کی طرف اشارہ کیا ہے۔

”صوفیائے خام کا حال اس سے بھی بدتر تھا۔ انہوں نے نہ صرف مشائخ متقدمین کی روایت کو فراموش کر دیا بلکہ غیر اسلامی فکر و کردار ان کا سرمایہ زندگی بن گیا تھا۔ تصوف کے سرچشمے قرآن و سنت سے ہٹ کر ویدانت وراپنشد کی طرف منتقل ہو گئے تھے۔ عملیات، تہذیب اور گندوں میں حد سے زیادہ اعتقاد بڑھ گیا تھا۔ پیر کی غیر شرعی حرکات حجت سمجھی جاتی تھیں۔“ (۱)

خلیفہ نظامی نے مغلوں کے اس دور کی صحیح تصویر کشی کی ہے جب مسلمان ہندوستان میں آباد ہوئے تو یہاں کی ثقافت سے متاثر ہوئے۔ ان کے افکار و نظریات

یہاں تک کہ بودہاں میں خاصی تبدیلیاں رونم ہوئیں۔ تصوف میں انہوں نے بھگتی ہر، ویدانت وغیرہ سے اثر قبول کیا۔ لیکن ان اثرات کے باوجود مسلمان صوفیائے کرام مثلاً حضرت داتا گنج بخشؒ (465ھ) حضرت خواجہ معین الدین چشتیؒ (اجیری (633ھ)، حضرت خواجہ بختیار کاکیؒ (633ھ)، حضرت بہاء الدین زکریا ملتانیؒ (661ھ)، حضرت بابا فرید گنج شکرؒ (1265ھ)، حضرت خواجہ حمید الدین ناگوریؒ (672ھ)، حضرت مجدد الف ثانیؒ (1043ھ) اور حضرت نوشہ گنج بخشؒ (1014-1103ھ) کی کوششوں سے تصوف کا اصل ڈھانچہ سلامی ہی رہا۔ اس کا واضح ثبوت پنجابی زبان کے پہلے شاعر حضرت بابا فرید الدین گنج شکرؒ کے کلام سے ملتا ہے۔ ان کے کلام میں خاص سہمی رنگ موجود ہے۔ ان کے تصوف میں خشیت الہی، محبت الہی و ربار جیسے مضمون واضح رنگ میں موجود ہیں۔ اگر ایک جگہ فرماتے ہیں

اٹھ فرید وضو ساز صبح نماز گزار

جو سرسائیں نہ نیویں سوسر کپ اتار⁽¹⁾

تو دوسری جگہ یہ بھی ارشاد کرتے ہیں:

جو بن چاندے نہ ڈراں بے شوہ پریت نہ جائے

فرید اکنتی جو بن پریت بن شک گئے کمدے⁽²⁾

بابا فرید کا تصوف خالص اسلامی ہے جس میں عشق حقیقی کی اہمیت، محبوب

ازلی کی محبت، اس کے دیدار کی طلب نمایاں طور پر موجود ہے۔ مثلاً یہ شلوک دیکھئے

کا کا کرنگ ڈھنڈھولیا سگلا کھیا ماس

ایہہ دوئے نیال مت چھوہو پر دیکھن کی آس⁽³⁾

1۔ آکھیا بابا فرید نے ص 216

2۔ ایضاً ص 177

3۔ ایضاً ص 236

بابا فرید الدین مسعود گنج شکرؒ کے بعد دیگر صوفیائے کرام نے بھی اسی اسلامی تصوف کو اپنایا۔ شاہ حسینؒ، ہوری کے کلام میں عجزی، نکساری کے ذریعے محبوب کے دیدار کی چاہت نقطہ عروج پر دکھائی دیتی ہے۔ ان کی عملی زندگی کے ملامتہ رنگ سے نکار ممکن نہیں، لیکن ان کی سوچ، فکر یا تخیل پر کہیں بھی ویدانت، اور ہندو زمر کا اثر ثابت نہیں کیا جاسکتا بلکہ ان کی کافیوں میں قدم قدم پر اسلامی تصوف جھلکتا نظر آتا ہے۔

اڈیا بھور تھیا پردیسی اگے راہ اگم دا

جنتھام میرا شوہ رجھایا تھیا نہیں بھوجم دا

کلوڑی دنیا کلوڑ پیرا جیویں موتی شبنم دا

کے حسین فقیر سائیں دا چھوڑ سر پر بھسم دا⁽¹⁾

حضرت سلطان باہوؒ کے کلام میں بھی اسی انداز کا تصوف موجود ہے۔ جو

خاص اسدی تصوف ہے۔

صنی: ضروری نفس سچے نوں قیما قیم کچوے ہو

نال محبت ذکر اللہ دا دم دم پیا پڑھیوے ہو

ذکر کنوں رب حاصل تھیندا ذاتوں ذات دھیوے ہو

دوہیں جہان غلام تھیاں دے باہو جہاں ذات لھیوے ہو⁽²⁾

1۔ اندر وچ نماز اسڑی کسے چا تپوے ہو

نال قیام رکوع سجودے کر تکرار پڑھیوے ہو

یہہ دل بھر فراقوں سڑیا ایہہ دم مرے نہ جیوے ہو

سچا راہ محمدؐ والا جس وچ رب لھیوے ہو⁽³⁾

1۔ کافیوں شاہ حسین ص 28

2۔ بیات باہوؒ مرتبہ سلطان الطاف علی، مجلس سلطان باہو لاہور 1975ء ص 403

3۔ ایضاً ص 102

ل: اللہ چنے دی ہوئی میرے من وچ مرشد لائی ہو
نفی اثبت دا پائی میا ہر رگے ہر چکی ہو
نذر ہوئی مشک چھپا جاں پھلاں تے آئی ہو
جیوے مرشد کمال باہو جیں ایہہ ہوئی لائی ہو (1)

سبح عاشقاں کہو وضو جو کین روز قیامت تائیں ہو
وچ نماز رکوع سجودے رہندے سچ صباہیں ہو
اتھے اوتھے دوہیں جہاں میں سب فقر دیں چائیں ہو
عرش کولوں سے منزل آگے باہو چیا کم تہائیں ہو (2)

کن: کلمے لکھ کر وڑاں تارے ولی کہیتے سے راہیں ہو
کلمے نال بجھئے دوزخ جتھے آگ پلے آگاہیں ہو
کلمے نال ہمیشیں جاناں جتھے نعمت سچ صباہیں ہو
کلمے جیہی کوئی نہ نعمت باہو اندر دوہیں سرائیں ہو (3)

ان کے عداوہ صوفیاء نے وحدت الوجود کے تصور کی بھی اپنی بلکہ تمام پنجابی
صوفی شعراء نے اسے اپنی فکر کا حصہ بنایا۔ خصوصاً بلھے شاہ تو اس فلسفے کے بے باک مبلغ
ہیں۔ ڈاکٹر لجنوی نے سید بلھے شاہ کے وحدت الوجود سے متعلق ان اشعار کے پیش نظر
یکطرفہ فیصلہ دے دیا کہ مسئلہ آواگون کو مسلمان صوفیاء نے تسلیم کر لیا تھا

1 ایبوت باہو ص 63

2 بیات باہو ص 433

3 پنجابی دے صوفی شاعر ص 37

نہ میں مومن وچ مستیاں
نہ میں وچ کفر دیاں رتیاں
نہ وچ پٹھن نہ وچ بھون
بلھیا کیہ جاناں میں کون (1)

ڈاکٹر لجنوی نے تصویر کا ایک ہی رخ دیکھا تھا۔ دوسرے رخ پر دھیان ہی
نہیں دیا۔ ورنہ ان کا دعویٰ خود بخود غلط ہو جاتا۔ سید بلھے شاہ فرماتے ہیں:

اتھے آونا دوہی وار ناہیں
اٹھ جاگ گھراڑے مار ناہیں
ایہہ سون تیرے درکار ناہیں (2)

پنجابی صوفیاء شاعری کے پس منظر حضرت نوشہ گنج بخشؒ کے کلام کے مطالعہ
سے پتا چلتا ہے کہ آپ کے فکر کی بنیاد بھی وہ خاص اسلامی تصوف ہے جس کی اساس
مرکار دواعی حضرت محمد مصطفیٰ ﷺ نے قائم کی تھی۔ اسی حوالے سے نوشہ صاحب کے
چند اشعار درحفظ کیجئے

من من حکم دا نوشہ کرے بیان
رب رسوں تس مینا جس نے فرمان (3)
من دیاں نشانیاں نوشہ دے ست
صدق صبور بندگی، آئن امر بجا
جاں جاں صدق دست ہے تاراں تاں دست ایمان
نوشہ کلمہ کفر دا کرے نہ بے ایمان

1- کلام بلھے شاہ ص 4

2- ایضاً ص 492

3- گنج شریف ص 249

نوشہ صاحبؒ کے یہ اشعار اس امر کا بین ثبوت ہیں کہ مسلمان صوفیائے کرام نے مسئلہ تاسخ کو کبھی بھی تسلیم نہیں کیا۔ بلکہ ان کی سوچ کا وہارا مخلف سمت بہتارہا۔
نوشہ صاحبؒ فرماتے ہیں

اتھوں انت اٹھ چاوناں پھیر نہیں استھئے آوناں⁽¹⁾

نوشہ صاحبؒ نے اپنے کلام کے ذریعے نہ صرف مسئلہ تاسخ کو رد کیا بلکہ آخرت میں کامیابی کے لیے انسان کو اس دنیا میں نیک اعمال کرنے اور اللہ تعالیٰ کی محبت کو سینے میں بسانے کا درس دیا

کرنا ای سو کر لے کھپ وحدت دی بھر لے⁽²⁾

ہر وچ ہر دا نور وکھ بکسے دا ظہور وکھ

ہر وچ ہر نوں وکھ لے وحدت وچ رب وکھ لے

بُرائہ کسے لوں آکھئے سبھ وچ صاحب لاکھئے

جو چاہے نت خیر ہو سو نوشہ نیت برقرار ہو

نوشہ صاحبؒ نے اپنے کلام میں اس بات پر بہت زور دیا ہے کہ انسان اس دنیا میں جیسے عمل کرے گا آخرت میں اسے اسکی جزایا سزا ضرور ملے گی۔ اس دنیا کی زندگی عارضی ہے جبکہ اس کے مقابلے میں آخرت کی زندگی دائمی ہے۔

نوشہ روز قیامتی تکر آئے کھڑوون

تلسن عمل جو بندیاں وزن اندازہ ہوون⁽³⁾

بک دل پسن نیکیاں بک دل بدیاں پاوون

عمراں تولن کار نے ملک تکر نوں چاوون

1 گنج شریف ص 452

2 ایضاً

3 ایضاً ص 250

چنگے عمل نہ ودھن ودھن عمل گناہ دے
پھر کلمہ پوسی نیکیاں نال حکم اللہ دے
تاں ودھ ہوسن نیکیاں اوہ چھاپا گورا ہووی
کلمہ مہر دا مہنگا سب گناہواں لوں ودھوی
ظلم نہ اوئے تھئے تھئے ایہہ نہیں رب بھاوندا
مہر محبت بندگی ایہہ خاوند نوں خوش آوندا
کلمہ پڑھیاں رسول دے رب راضی خاوند ہووی
کلمہ پاک پڑھائیکے ورگا نوشہ ڈھویا
نوشہ جس دی طلب ہو آدے اوہو یاد
طالب قادر پاک دا یادوں لئے سواد
جے تمیں طلب خدائے دی اٹھ پھر کر یاد
یاد بٹاں جو طلب ہے نوشہ سو برباد
نوشہ طلب خدائے دی دیوے لکھ مراد
دین دئی اوہ پاوندا کرے جو خاوند یاد

بابا فرید امین گنج شکرؒ، شاہ حسینؒ، نوشہ گنج بخشؒ، سلطان باہوؒ اور ان کے بعد آنے والے تمام صوفی شعراء مثلاً بلھے شاہؒ، علی حیدرؒ، فرد فقیرؒ، اور ہاشم شاہؒ نے مقامی اثرات ضرور قبول کیے مگر یہ اثرات اظہار کے طریقوں تک ہی محدود رہے اور اسلامی تحوف کے محل میں کسی قسم کی کوئی دراڑ نہ پیدا کر سکے۔ اس لیے بے حد وثوق کے ساتھ کہا جاسکتا ہے کہ پنجابی صوفیانہ شاعری کے ذریعے جو تصوف پیش کیا گیا وہ خاص اسلامی ہے اور اسی اساس پر نوشہ گنج بخشؒ نے شاعری کی۔ ان کے کلام میں اگرچہ بے شمار موضوعات بیان ہوئے ہیں۔ مثلاً توحید، رسالت، کلمہ طیبہ، دنیا کی بے ثباتی، صبر و رضا، فکر و ذکر، توبہ، فقر فقیری اور درویشی، مسئلہ تاسخ کا رد اور ہندومت پر چوٹ

وغیرہ، لیکن ان کے علاوہ ٹوشہ صاحب نے جن خاص موضوعات پر کھل کے لکھا ہے ان میں مرشد کا ذکر، کلمے کا ذکر اور مسئلہ وحدت الوجود خاص طور پر قابل ذکر ہیں۔ یہاں پہلے ان تین موضوعات کا جائزہ پیش کیا جائیگا۔ جن پر ٹوشہ صاحب نے زیادہ زور دیا ہے۔ اس کے بعد دیگر موضوعات کے متعلق گفتگو ہوگی۔

کلمہ طیبہ (توحید و رسالت) کا ذکر

دین اسلام کی بنیاد کلمہ ہے۔ مسلمان ہونے کے لیے ضروری ہے کہ سب سے پہلے وہ کلمے کا زبان سے اقرار کرے اور دل سے تصدیق کرے۔ کلمے کی ابتداء ہی توحید کے درس سے ہوتی ہے۔ بندہ سب سے پہلے لا الہ الا اللہ کا اقرار کرتا ہے۔ توحید کے اس زبانی اقرار سے نہ تو توحید کے تقاضے پورے ہوتے ہیں اور نہ ہی بندے کو توحید کا مکمل ادراک ہوتا ہے۔ لہذا توحید کا مسئلہ اتنا آسان نہیں جتنا کہ خیال کیا جاتا ہے۔

کلمے کے دو حصے ہیں۔ پہلا توحید اور دوسرا رسالت۔ نبی اکرم ﷺ سب سے پہلے کلمہ توحید کی تعلیم فرماتے تھے۔ اگر ہم کائنات کی تخلیق و روگوں کی اصلاح اور فلاح کے لیے آنے والے کم و بیش ایک کھجوریں ہزار پیغمبروں کی آمد پر غور کریں تو نتیجہ کلمہ توحید ہی حاصل ہوتا ہے۔ توحید کی تعلیم کے لیے اللہ تعالیٰ انبیاء کرام کو وقتاً فوقتاً مبعوث فرماتا رہا۔ انبیاء کرام نے نہ صرف خود توحید کا اقرار کیا بلکہ لوگوں کو بھی اسی کی تعلیم بھی دی اور اس کے لیے کسی قسم کی قربانی دینے سے بھی دریغ نہیں کیا۔ حضرت ابراہیمؑ کا تشنہ نمود میں چھدنک لگانا، حضرت اسماعیلؑ کا اپنے گلے پر چھری رکھوانا، حضرت زکریاؑ کا آسے سے چیرے چرنا، حضرت عیسیٰؑ کا مصلوب ہونا، حضور ﷺ کا ہجرت کرنا، غزوہ احد میں دندان مبارک شہید ہونا، یہ سب کلمہ توحید پر یقین کامل کے عملی مظاہروں کی بہترین امثلہ ہیں۔ لہذا جب تک انسان خلوص دل سے لا الہ الا اللہ کا اقرار نہیں کرتا اس پر کائنات کے اسرار و رموز اور ربیہ کائنات کی دوامیت کے راز کبھی منکشف

نہیں ہو سکتے۔ اسی لیے رسول اکرم ﷺ نے کلمہ توحید پر بے حد زور دیا ہے اور اس کے فیوض و برکات کو وضاحت و صراحت سے بیان فرماتے ہوئے اسے اسلام کا پہلا رکن قرار دیا ہے۔ آپ نے کلمہ توحید کے ذکر کو جملہ اذکار سے افضل فرمایا ہے۔ آپ کا ارشاد ہے کہ

”میں اس وقت تک لوگوں سے جنگ کروں گا جب تک لا الہ الا اللہ کا اقرار نہ کر لیں۔“

حدیث قدسی ہے:

”لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَالْأَرْضُ لِلَّهِ
السَّعْبُ وَصُفْنِ فِي كَفَّةٍ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فِي كَفَّةٍ لِمَالَتْ
بِهِنَّ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ“

ترجمہ اگر سات آسمان اور سات زمینیں اور جو کچھ ان کے مابین موجود ہے ان سب کو ترازو کے ایک پے میں رکھ دیا جائے اور دوسرے پے میں کلمہ رکھ دیا جائے تو کلمے والا پلہ بھاری ہوگا۔

اس حدیث کی تفسیر بیان کرتے ہوئے حضرت مجدد الف ثانیؒ فرماتے ہیں کہ کلمے کی فضیلت کا سبب یہ ہے کہ

”چرا افضل باشد و راجح نیاید کہ یک کلمہ آن (لا الہ الا اللہ) نفی جمیع ماسواۃ
می نماید چہ سموات چہ ارضین چہ عرش و چہ کرسی و چہ لوح و چہ قلم و چہ
عالم و چہ آدم و کلمہ دیگر (الا اللہ) اثبات معبود بحق سے فرما
بل برہانہ کہ خالق السموات و ارضین است و ماسوائے حق جن داعی
پر چہ هست از آفاق و افس متخلی شود بطریق اولیٰ چند و چون خواہد بود
کہ شایان نفی است۔“ (۱)

توحید کا مسئلہ جس قدر زیادہ مشکل اور اوق تھ، صوفیاء کرام نے اسی قدر اس پر زیادہ توجہ دی۔ اسے سمجھا اور لوگوں کو سمجھایا۔ حضرت داتا گنج بخش فرماتے ہیں

”حقیقت توحید حکم کردں بریگاگی چیز سے وصحت علم بریگاگی آں یوں
خداوند تعالیٰ یکے است، بے قسم اندر ذات و صفات خود و بے بدیل و
شریک اندر انحاء خود، و موجدان ویرا بدیں صفت و استند، دانش
پیش راہ بریگاگی توحید خودہ اند“ (1)

حضرت ابوالحسن قاسم بن المہدی ایادی کا قول ہے:

”توحید یہ ہے کہ دس میں کوئی چیز بجز خدا راہ نہ پائے“ (2)

حضرت جنید بغدادی فرماتے ہیں:

”التو حید افراد القدیم عن المحدث“ یعنی توحید یہ ہے کہ
قدیم (واجب الوجود ہستی) کو (ممکن الوجود ہستی) سے جدا کر دیا
جائے۔“ (3)

حسین بن منصور حلاج کا قول ہے

”جو شخص حقیقت توحید سے آشنا ہو جاتا ہے اس کے دس اور زبان
سے کم و کیف چون و چرا ساقط ہو جاتا ہے۔ یعنی وہ نہ احکام الہی میں
چون و چرا کرتا ہے اور نہ ہی حادث و ہر و مقدمات میں۔ ہر حال میں
اللہ سے راضی رہتا ہے و ہر حکم اور تقدیر کے سامنے گردن تسلیم خم کر
دیتا ہے۔“ (4)

کلمہ توحید اس لیے بھی افضل ہے کہ یہ اللہ تعالیٰ کی ذات کے سوا ہر شے کی

1 کشف المحجوب ص 216

2 ایضاً رد و ترجمہ ایضاً ای گوہر ص 47

3 یوسف سیم چشتی پرنسپل تاریخ تصوف، کئیڈی کلمہ و قالب، ناہور 1976ء ص 226

4 ظفر محمد عثمانی مولانا میرت منصور حلاج، گریچی 1397ھ ص 151

نہی کرتا ہے۔ کلمے کا دوسرا حصہ اللہ تعالیٰ کے اثبات کا اقرار ہے جو زمین و آسمان کا
خالق، مالک ہے اور کائنات کی ہر چیز پر مکمل قدرت رکھتا ہے۔

قبل ازیں ہم بیان کر چکے ہیں کہ حضور اکرم ﷺ سے قبل بھی جملہ انبیاء کرم
لے لا الہ الا اللہ پر بے حد زور دیا ہے لیکن قرآن پاک نے توحید کے ایجابی پہلو کے
ساتھ ساتھ سببی پیسوئی جو تاکید فرمائی ہے اس کی وجہ سے توحید کی اصل حقیقت واضح
ہوتی ہے۔ ایجابی پیسو سے مراد ہے کہ خداوند کریم ہے اور وحدہ لا شریک ہے۔ سببی پیلو
سے مراد یہ ہے کہ اس کے علاوہ اس جیسا کوئی نہیں۔ جبکہ اس جیسا اور کوئی نہیں ہے تو
پھر انکی صفات میں کسی دوسرے کو شریک نہیں ٹھہرایا جاسکتا۔

ہمارے سامنے جب قرآن پاک لا الہ الا اللہ کا واضح تصور پیش کر رہا ہے
تو اس کے ساتھ انسانی ذہن کے پیدا کیے ہوئے غلط اور باطل عقائد کو بھی ہمارے سامنے
لے آتا ہے۔ پھر ان باطل عقائد کی تردید بھی دلچسپ انداز میں کرتا ہے۔ ہم نے اس کے
یے ابھی ایجابی و سببی اصطلاحات استعمال کی ہیں۔ کلمہ توحید کا سببی پیلو یہ ہے کہ کلمہ
انسان کے ذہن میں موجود غیر فطری تصورات سے مکمل انکار کرواتا ہے۔ جب انسان
کے دس سے باطل نقوش محو ہو جاتے ہیں تو پھر ایجابی پیلو کے ذریعے اللہ کی وحدانیت کا
اقرار کرواتا ہے۔ جو کائنات کا خالق و مالک ہے۔ اور وہی عبادت کا لائق ہے۔ وہی
حاجت روا ہے۔ جب کسی انسان کے دل میں یہ عقیدہ پختہ ہو جاتا ہے تو وہ مومن بن
جاتا ہے۔ لہذا سچا مومن وہی ہے جو ارادے کامل کے ساتھ اللہ کو معبود تسلیم کرے اور
اپنی تمام خواہشات کو اسکی رضا پر چھوڑ دے اور دس سے اقرار کرے کہ عزت و ذلت،
فتح و نصرت، موت و زندگی، رزق و اولاد، تنگی و فراوانی سب کچھ اللہ کے اختیار میں
ہے۔ انسان بنیادی طور پر بے حد کمزور اور ناتواں ہے۔ یہی وجہ ہے کہ صوفی شعراء
نے اپنے لیے عاجز و فقیرانہ درویش جیسے الفاظ استعمال کئے ہیں۔ اس لیے لا الہ الا اللہ
کی حقیقت کا ادراک ہر انسان کے بس کی بات نہیں۔ کیونکہ زبانی اقرار سے نہ تو کلمہ کے

صحیح تھا جسے پورے ہوتے ہیں اور نہ ہی مدعا حاصل ہوتا ہے۔ عدم اقبال فرماتے ہیں

ایں دو حرف لا الہ گفتار نیست
زیستن یا سوز اوقہ رکی است
در مقام لا نیو سایہ حیات
لا و لا ساز و برگ امتاں
لا نہ جو تیغ بے زہر نیست
لا نہ ضرب است و ضرب کاری است
سوئے الا مے خرم کائنات
نہی بے اثبات مرگ امتاں

کلمہ توحید کی برکات و فضائل

حق تعالیٰ کی بیچون کا سب سے اہم ذریعہ کلمہ توحید ہے۔ اس سے تمام انبیاء کرام نے لا الہ الا اللہ کی تبلیغ کی۔ اگرچہ ان کے راستوں میں انسانی ذہن کے تخلیق کئے ہوئے معبودوں نے رکاوٹیں پیدا کیں۔ لیکن بقول علامہ اقبالؒ

ہر قبائے کہند چاک از دست او
قیصر و کسری ہلاک ز دست او

حضرت مجدد الف ثانیؒ فرماتے ہیں کہ کلمہ نفی یعنی لا کا حق حضرت ابراہیم علیہ السلام نے ادا کیا، اور انہیں مام الانبیاء کے لقب سے نوازا گیا۔ جبکہ کلمہ طیبہ یا کلمہ توحید کے اثبات (الا اللہ) کا حق سرور کائنات ﷺ نے ادا کیا

”کلمہ نفی رح حضرت فیصل علی بنین و علیہ الصلوٰۃ والسلام تمام کرد و پیچ
درے از در ہائے شرک گلداشت کہ مسدود ساخت، لہذا امام انبیاء آمد
علیہم الصلوٰۃ و التحیات۔ چہ نہایت کمال دریں نشاۃ منوط با تمام یں نفی
است زیر کہ ظہور کماں ت کلمہ طیبہ ثبات موقوف نشاۃ آخرت است۔
غایت مافی سبب چون حاتم رسل علیہ و علیہم الصلوٰۃ و التحیات دریں
نشاۃ بدست رومت مشرف گشت۔ در کماں ت کلمہ طیبہ ثبات دریں
نشاۃ نیز نصیب وافر یافت“^۱

کلمہ توحید کی فضیلت کے متعلق سرکارِ دو عالم ﷺ کا ارشاد ہے:

”من قال لا الہ الا اللہ دخل الجنة“ یعنی جس نے لا الہ الا اللہ پڑھا وہ جنت میں داخل ہو گیا۔“

مجدد الف ثانیؒ حضور کریم ﷺ کی اس حدیث کے متعلق لکھتے ہیں کہ بعض تنگ نظر لوگ تعجب کرتے ہیں کہ ایک بار کلمہ پڑھے انسان کیسے جنت میں جا سکتا ہے؟

مجدد الف ثانیؒ اس مشکل سوال کا یوں جواب دیتے ہیں کہ جو لوگ یہ اعتراض کرتے ہیں کہ وہ کلمہ طیبہ کی حقیقت اور برکت سے آگاہ نہیں ہیں۔ حالانکہ اس کلمے کی شان، برکت اور جلال اس قدر ہے اگر حضور آرم ﷺ کلمے کے ایک ہی ورد سے پوری کائنات کی بخشش اور جنت کی بشارت دے دیتے تو بھی اس میں گنجائش باقی رہتی۔ اس کلمے کے فیوض و برکات، اگر پوری کائنات میں تقسیم کر دیئے جائیں تو قیامت تک کائنات کی ہر شے ان سے مستفید ہوتی رہے گی۔^۱ بقول حضرت مجدد الف ثانیؒ اللہ کے غضب کو ٹھنڈا کرنے کے لیے کلمہ طیبہ سے پڑھ کر اور کوئی چیز نہیں۔
”بیچ چیزے در تسکین غضب رب جل سلطان از یں کلمہ طیبہ نافع ترینست“^۲

بلکہ کلمہ طیبہ اللہ تعالیٰ کی رحمت کے 99 حصوں کی کلید ہے اور کلمہ طیبہ کی بنیاد امت مسلمہ کو قیامت کے روز حضور کریم ﷺ کی شفاعت نصیب ہوگی۔

”ایں کلمہ طیبہ، کلید خزینہ بود و نور رحمت کہ برائے آخرت ذخیرہ فرمودہ است۔ ہلاک سے گشت۔ ایں امت پُر گنہ اگر مش کلمہ طیبہ شفیق ایشان غمے بود و مثل خاتم الرسل علیہ و علیہم الصلوٰۃ و التحیات و

النجیات شفاعت میں نئے ہوئے^(۱)

حضرت سلطان باہو اپنی کتاب امیر الکونین میں فرماتے ہیں۔

”ہر دو جہاں علم کی قید میں ہیں اور علم کلہ طیبہ لا الہ الا اللہ محمد رسول اللہ کی قید میں ہے۔ اور کلہ طیبہ اسم اللہ کی قید میں ہے۔ جو شخص کلمے کو دل تصدیق سے پڑھتا ہے اور کلہ طیبہ کی کلمہ جانتا ہے اس سے کوئی عزم بھی مخفی نہیں رہتا۔“^(۲)

اسی طرح مولانا گل حسن شاہ تذکرہ غوثیہ میں کلمہ طیبہ کو سامنے رکھتے ہوئے توحید کے متعلق فرماتے ہیں کہ توحید چار طرح کی ہے:

”توحید کا اول مرتبہ یہ ہے کہ آدمی اپنی زبان سے لا الہ الا اللہ کہے مگر دل اس سے غافل ہو یہ منکر مثل منافقین کے۔ مرتبہ دوم یہ ہے کہ اس کلمے کے معنی کو دل سے سمجھ جاتا ہو۔ جیسے عوام مسلمان اسکی تصدیق کرتے ہیں۔ مرتبہ سوم یہ ہے کہ بذریعہ نور حق یہ معنی کشف کے طور پر مشاہدہ ہو جائیں۔ یہ مقام مقررین کا ہے اور اس کا حال یہ ہے کہ اشیاء کو کثیر تو جانتا ہے مگر ہر وجود کثرت کے اس کو اللہ تعالیٰ کی طرف سے سمجھتا ہے۔ مرتبہ چہارم یہ ہے کہ جملہ موجودات کے وجود میں تجزئات واحد یکتا کے اور کسی کو نہ دیکھے۔“^(۳)

اسی لیے بزرگان دین نے کلمے کی بے حد تلقین فرمائی ہے۔ حضرت نوشہ گنج بخشؒ نے اپنے کلام میں کلمہ کو صحیح طریقے سے پڑھنے اور اسکی حقیقت کو سمجھنے پر جس قدر زور

۱ مکتوبات دفتر دوم مکتوب ۶۷

۲ سلطان باہو، امیر الکونین اردو ترجمہ اللہ وے کی قومی دکان لاہور ۱۹۳۲ء ص ۲۹

۳ گل حسن شاہ تذکرہ غوثیہ، احمد علی اینڈ سنز لاہور ۱۹۶۸ء ص ۱۳۹

ریا ہے سکی مثال دیگر صوفی شعراء کے ہاں کم ملتی ہے۔ اس کی ایک وجہ نوشہ صاحب کا وہ تبلیغی مقصد تھا جس کے حصول کے لیے انہوں نے پوری زندگی وقف کر دی اور دوسری وجہ اس مادی طوفان کا سد باب تھا جو بادشاہ، کبیر کے عہد سے چہر آ رہا تھا اور جس نے اسلامی تعلیمات کی بنیادیں ہلا کر رکھ دی تھیں۔

تاریخی شواہد سے پتا چلتا ہے کہ شروع شروع میں اکبر اسلامی عہد و ست کا پابند تھا۔ اس کے دربار میں نماز باجماعت ہوتی تھی۔ وہ علماء کا قدردان اور بزرگان دین سے بے حد عقیدت و ارادت رکھتا تھا۔ اس نے کئی مرتبہ پیدل چل کر حضرت معین الدین چشتی، جمیرائی کے مزار پر حاضری دی۔ اس کے دربار میں ملا عبداللہ سلطان پوری، مخدوم الملک اور ملا عبداللہ، ”صدر جہان“^(۱) کے عہدوں پر فائز تھے۔ لیکن جس وقت مختلف فرقوں کے علماء نے دربار کو مناظروں کا اکھڑہ بنا لیا تو شہنشاہ اکبر جو علم دین سے پوری طرح بہرہ مند نہ تھا، علماء سے بد دل اور دین سے غافل ہوتا چلا گیا۔ یہاں تک کہ دین اسلام سے برگشتہ ہو گیا۔ ملا مبارک ٹاگوری اور ان کے دو بیٹوں بوافضل، ورنیضی نے موقع غنیمت جان کر اکبر کا قرب حاصل کر لیا۔ انہوں نے اپنے اثر و رسوخ سے ایک محضر نامے پر تمام علماء کرام کے دستخط حاصل کر لیے اور اسکی رو سے شہنشاہ اکبر کو مجتہد اور امام بنا دیا۔ اکبر نے مجتہد اور امام کا عہدہ سنبھالتے ہی اسلامی عقائد، حشر، معجزات، ثواب عذاب، جنت دوزخ کا نہ صرف خود مذاق اڑانا شروع کر دیا بلکہ پھرے دربار میں ان پر مباحث شروع کرا دیئے۔ ثوبت یہاں تک پہنچی کہ پھرے دربار میں آنحضرت ﷺ کی شان اقدس میں گستاخیاں ہونے لگیں۔ ملا عبدالقادر کی بد یونی نے لکھا ہے کہ کفار اور خواتین کی خوشی و خوشنودی کے لیے وہ آنحضرت ﷺ کا نام مبارک بھی زبان پر لانا گوارا نہ کرتا تھا

”نام حمد و محمد و مصطفیٰ ﷺ، امثال آں بھبت کا فراس بیرونی و زمان

۱۔ یہ حضرت عبدالقدوس گنگوئی کے پوتے تھے۔

علماء اپنی کتابوں میں خطبہ لکھنے سے ڈرتے تھے۔ صرف توحید اور بادشاہی القاب ہی کافی خیال کئے جاتے تھے اور حضور اکرم ﷺ کا اسم مبارک زبان پر لانے کی جرأت نہ کرتے تھے۔ بعض مندو در مندو زمسدان آحضرت ﷺ کی نبوت پر کھلم کھلا اعتراض کرتے تھے۔ دیوان خانے میں کسی گونماز ادا کرنے کے جرأت نہ تھی۔ مل عبد القادر بدایونی نے اکبر کی زندگی کے اس پہلو پر روشنی ڈالتے ہوئے لکھا ہے:

”علمائے سوء در تصنیفات از خطبہ خراسانی آوردند و اکتفا بہ توحید کردند و القاب پادشاہی سے نوشتند۔ و محال بود کہ نام آنحضرت صمعی الرغم لکندین بہ برند۔“^(۲)

پھر رقمطراز ہیں

”بدبختی چند ہندوؤں و مسلمانان ہندو مزاج قدح صریح بر نبوت می کردند۔ در دیوان خانہ بھی کس یارائے آب غماشت کہ علامیہ ادا سے صدوہ کند۔“^(۳)

حج نماز روزہ اس سے پہلے ہی ساقط ہو چکے تھے۔

”نماز، روزہ، حج پیش زان ساقط شدہ بود“^(۴)

ابوالفضل اور فیضی نے بادشاہ اکبر کو مجتہد سے بڑھ کر نبوت کے مقام پر فائز کر دیا۔ اور اس نے نبوت سنبھالتے ہی ایک نئے دین کا آغاز کیا۔ جسے تاریخ میں، این لہی کے نام سے یاد کیا جاتا ہے۔ فیضی کے اس شعر سے واضح ہے کہ کبر کی نبوت اور

1- عبد القادر بدایونی منتخب التواریخ جلد دوم نو لکھنؤ 1284ھ جلد دوم ص 125

2- ایضاً ص 769

3- ایضاً ص 315

4- ایضاً ص 251

شکر صد شکر کہ خیر البشر سے پیدا شد

یک نبی رفت پس او دگر سے پیدا شد

اکبر نے اپنے عہد سلطنت میں عیسائی مجوسی ہندو اور دیگر مذاہب کے علماء اپنے دربار میں جمع کئے۔ ان کے آپس میں مناظرے آراء۔ کبر کے حکم سے بوالفضل نے انجیل کا ترجمہ کیا اور زرتشت مذہب کے پیروکاروں کی دیہی اور خوشنودی کے لیے شہنی محل میں تشریف کدہ تعمیر کیا گیا۔ اکبر نے پرتگیزی پادریوں کو تحریر اور تقریر کی اس قدر آزادی دے رکھی تھی کہ وہ بھرے دربار میں تہذیبی اور اخلاقی اصولوں کو بالائے حاق رکھتے ہوئے اسلام اور سلام کے بانی آنحضرت ﷺ کی شان مبارک میں گستاخی کرتے تھے۔ اس قسم کی باتوں سے دربار میں موجود مسلمانوں کے دل کڑھتے تھے لیکن کسی کو ان پادریوں کا منہ بند کرنے کی جرأت نہ ہوتی تھی۔^(۱)

یوں اکبر نے مختلف مذاہب میں سے اپنی پسند کے اصولوں کیجیے اور دین اسلام سے بالکل بے توجہی اختیار کر دی اور اسلامی اصولوں کو پس پشت ڈال دیا۔ مختلف مذاہب کے اصولوں کے تال میل سے ایک نئے دین کی اساس رکھی گئی۔ کبر اعظم کا یہ فصل بے شک سیاسی تھا اور اسکی حکمت عملی سے انکار نہیں کیا جاسکتا کہ وہ تمام مذاہب کا احترام محض اس لیے کرتا کہ رعایا بغاوت نہ کرے اور اسکی مطیع و فرمانبردار رہے۔ اکبر کے اس رویے کو اسلامی مساوات کی تعلیمات کا نتیجہ قرار نہیں دیا جاسکتا۔ کیونکہ اکبر تو اسلام سے بہت عرصہ پہلے بے اعتنائی اختیار کر چکا تھا۔ لیکن یوں اسلام سے بے رخی اختیار کرنا شاید اس قدر نقصان دہ نہ تھا جس قدر اسلام کا تمسخر اڑانے اور دین اسلام کے سنہری اصولوں کو گڈمڈ کرنے اور ان کی شکل بگاڑنے سے ہو۔ اسی لیے اکبر کی ان پالیسیوں کے باعث پانچ چھ سووں ہی میں اکبری دربار میں اسلام کا نام و نشان باقی نہ

1- تفصیل کے لیے دیکھئے M. Payne کی کتاب Akbar and the Jesuits ص 84

رہا۔ کبر کے دین الہی کا ہر طرف چرچا ہونے لگا۔ اس کے دین کا کلمہ یہ تھا۔

واللہ الاکبر حقیقۃً للہ۔ نیز اسلام علیکم کی جگہ پیر و کار لہذا کبر کہتے تھے۔ بادشاہ کو سجدہ کیا جانے لگا۔ فتویٰ سے نیچے کے یہ سجدہ کی جگہ زمین ہوس کی اصطلاح تراٹی گئی۔ بادشاہ کی زیارت مرادوں کا قبلہ اور حاجتوں کا کعبہ قرار دی گئی۔ اس ضمن میں بدایونی لکھتے ہیں

”سجدہ برائے اوتجوز کردہ۔ آں راز میں یوں نام و ہندو رعایت ادب

بادشاہ را فرض میں شمر دے، روئے اور کعبہ مراد و قبلہ حاجات

و نیند۔ بعض روایات و عمل مریدان بعض مشائخ ہند دریں باب

تمسک و درندہ (۱)۔

جب بادشاہ اکبر نے ہندو عورتوں سے شادیوں کیں تو وہ ہاتھ تلک لگا کر مندر بھی جانے لگا۔ وہ وضع قطع اور بود و باش سے بالکل ہندو نظر آتا تھا۔ اکبر کی اس حکمت عملی اور اسلام کا حلیہ مسخ کرنے سے مسلمان اس سے سخت ناراض تھے۔ لیکن اکبر اس ہیئت کدائی کے باوجود ہندوؤں کو خوش نہ رکھ سکا۔ یہی وجہ ہے کہ اکبر کی موت کے فوراً بعد اس کے خود ساختہ اصوں اور قوانین اپنی اپنی موت آپ مر گئے۔ تاہم ان میں سے بعض مشرکانہ رسومات جب تک جاری رہیں۔ جن کے بارے میں شیخ محمد اکرام لکھتے ہیں

”یہ امر قابل ذکر ہے کہ مریدان شاہی یا مخصوص درویشوں کا تھوڑا بہت

سلسلہ اکبر کے بعد بھی جاری رہا۔“ (۲)

ن قبیح رسومات میں سے بادشاہ کو سجدہ کرنے والی رسم جب تک کے زمانے

منتخب اسوہ رخ ص 259

2- شیخ محمد اکرم، روکوٹھ، 1958ء ص 132

میں بھی جاری رہی۔ ترک جہانگیری کے مطاع سے پتا چلتا ہے کہ بادشاہ جہانگیر بھی دیگر مشرکانہ رسومات کے ساتھ ساتھ عوام کے سجدے کو ناجائز اور سعادت سمجھتا تھا۔ جس کے خلاف مجدد الف ثانی نے آواز اٹھائی جس کی پاداش میں انھیں قید و بند کی صعوبتیں اٹھانا پڑیں۔ بالآخر اسے مجدد صاحبؒ کے سامنے ہتھیار ڈالنے پڑے اور اس نے اسلام کے خلاف امور پر پابندی لگانے کی سہی کی۔

حضرت مجدد الف ثانیؒ کے اس کارنامے نے بدشہ حالات کا دھارا بند کرنے کی کوشش کی۔ نین دربار میں ہندوؤں کا غلبہ، ابو الفضل اور فیضی کی پھیلائی ہوئی فلسفیانہ علمی موشگافوں کے جادو سے بچ نکلنا آسان کام نہ تھا۔ مجدد صاحبؒ نے لوگوں کو صحیح عقیدہ مسلمان ہونے کا درس دیا۔ لیکن اس کے ساتھ یہ خطرہ بھی منڈلاتا تھا کہ جہانگیر کی موت کے بعد دربار پر بے دین لوگوں کا قبضہ نہ ہو جائے۔ پھر یہ بھی ایک مسلمہ حقیقت ہے کہ بادشاہی رعب و جلال کے باعث درباریوں کو رہ راست پر تو۔ یا جا سکتا ہے لیکن عوام میں سرپرست کیے ہوئے غلط عقائد اور نظریات کو تبدیل کرنا بے حد دشوار ہوتا ہے۔ چنانچہ یہ دشوار کام جہانگیری عہد کے بعد شاہ جہان کے زمانے میں حضرت نو مستغنی بخش نے انجام دیا۔ انہوں نے نہ صرف مسلمانوں کے دلوں میں کلمہ طیبہ کو راسخ کیا بلکہ بقوں کا رساں دتای انہوں نے تقریباً دو لاکھ نو سو کو حقہ بخش دیا۔ مگر اس سارے پس منظر کی روشنی میں حضرت نوشہ صاحبؒ کے ظام کا جائزہ یا جائے تو معلوم ہوتا ہے کہ انہوں نے اپنے کلام میں جگہ جگہ کلمے پر اس قدر زور دیا۔

کلمہ دین کی بنیاد اور جڑ ہے۔ اس کے بغیر کسی شخص کے مسلمان ہونے یا ایماندار ہونے کا تصور ہی نہیں کیا جاسکتا۔ نوشہ صاحبؒ نے کلمے کی تصدیق کیساتھ ساتھ اسکی مختلف جہتیں بھی بیان کی ہیں۔ اسکی برکات و فیوض کی وضاحت کی ہے۔ بار بار کلمے پر زور دینے کا مقصود و مطلوب یہی تھا کہ لوگوں پر توحید پاری تعالیٰ اور رسالت ﷺ کے مرتبے کو واضح کیا جائے اور ان کے ایمان میں ایقان و یقین پیدا کی جائے۔ جیسے

کہ پہلے بیان کیا جا چکا ہے کہ اکبری عہد میں دین اسلام اور کلمے کا جس طرح تسخیر
 اڑیا گیا اس نے معاشرے پر بہت گہرے اثرات مرتب کیے تھے۔ بعض اہل قلم کی
 رائے میں کتب کے اس رویے کے خلاف شاہ حسین لاہوری نے احتجاجاً مدعتیہ رنگ
 اختیار کیا جبکہ جب گلیمر سے حضرت مجدد الف ثانی سے ڈٹ کر مقابلہ کیا۔ حضرت مجدد
 صاحب کے بعد اس مر کا خدشہ ضرور موجود تھا کہ ہندوؤں اور مسلمانوں کے گہرے ربط
 کے باعث یہ فتنہ پھر سر نہ اٹھ لے۔ اس فتنہ کو روکنے کے لیے لوگوں کو دین اسلام کے
 بنیادی عقائد سے روشناس کرانا ناگزیر تھا۔ چنانچہ حضرت نوشہ صاحب نے یہ ذمہ داری
 اپنے کندھوں پر اٹھائی۔ انہوں نے کلمے کے حوالے سے لوگوں کو جو درس دیا اس کا سب
 سے پہلا اور اہم نکتہ یہ ہے کہ کلمہ حقیقت میں وہی ہے جو عہد رسالت سے چلا آرہا ہے۔
 اس میں کسی قسم کی تبدیلی یا کسی شخص کو کوئی حق حاصل نہیں۔ نہ کوئی حاکم کلمے کو نسخ کرنے
 یا تبدیل کرنے کی کوشش کرے تو اس کے خلاف جہاد لازم ہے۔ حاکم اس سلسلے میں خواہ کتنا
 ہی ظلم و ستم کرے مسلمانوں کو اپنے عقیدے سے پیچھے نہیں ہٹنا چاہیے اور نہ ہی کسی قسم
 کے خوف اور لالچ کی وجہ سے استقامت میں لغزش آئے۔

نوشہ صاحب فرماتے ہیں

نت بولے نال یقین دے ڈولے نہیں نوشہ^{۱۱}

لا الہ الا اللہ محمد رسول اللہ

مرشد سچے آکھیا سچ کلمہ آکھ	سچ کلمہ آکھیاں گئی ہووے ساکھ ^{۱۲}
مرشد سچے آکھیا سچ کلمہ بھر	سچ کلمہ آکھیاں موتوں ڈرانہ ڈر
مرشد سچے آکھیا سچ کلمہ بوں	سچ کلمہ آکھیاں ہک ڈرانہ ڈول

کنج شریف ص 252

۲ ایضاً ص 498

کلمے اندر آیا رب رسول و انام

ہو نہ نام رلائے نوشہ کرے کلام^۱

اصل کلمہ وہی ہے جس کے پہلے حصے میں توحید، یعنی رب کے معبود ہونے کا
 ذکر ہے دوسرے حصے میں رسالت مآب ﷺ کی رسالت کا ذکر ہے۔ اس میں کوئی
 تبدیلی ممکن نہیں، اگر تبدیلی کی جائے گی تو اللہ تعالیٰ کی مشائخ کے خلاف ہوگی۔

کلمے دے وچ آیا اللہ محمد واناؤں	ہو کرے دی اس وچ نوشہ نامیں تھوں ^(۲)
کلمے وچ شریک نہ نوشہ کوئی ہو	اللہ پاک محمد نہیں سدا بیہناں توں سور
کلمہ من رب، تے من پاک رسول	نوشہ اوہناں نمایاں جو درگ دے مقبول ^(۳)
گئی صفت رسول دی جیہڑی ضرور ایمان	سچ کلمہ آکھیاں مشکل کل آسان ^(۴)
سچ کلمہ ایہہ ہے کہے فقیر نوشہ	لا الہ الا اللہ محمد رسول اللہ ^(۵)

نوشہ صاحب کے نزدیک جب انسان کلمے کی اہمیت اور اس کے مخفی حقائق سے
 آشنا ہو جاتا ہے تو پھر اس پر کائنات، اور خالق کائنات کی حقیقت منکشف ہو جاتی ہے
 اور اس حقیقت کو پالینے کے بعد انسان محض مٹی کا پتلا نہیں رہ جاتا بلکہ قرب الہی حاصل
 کر کے گرن بہ موتی بن جاتا ہے۔ یہاں نوشہ صاحب خوبصورت مشائخ پیش
 کرتے ہیں کہ جس طرح بوہا پاس سے چھوٹنے کے بعد کنڈن بن جاتا ہے، اور وہ
 بیش قیمت ہو جاتا ہے بالکل اسی طرح جب انسان کلمے کی حقیقت سے آشنا ہو کر
 انکی مقضیات کو پورا کرتا ہے تو وہ اس کائنات میں بیش قیمت بن جاتا ہے۔ دنیا

کنج شریف ص 518

۲- ایضاً ص 481

۳- ایضاً ص 507

۴- ایضاً ص 506

۵- ایضاً ص 485

کی ہر چیز اسکے سامنے بچ ہو جاتی ہے اور اس وقت وہ صحیح معنوں میں انسان کہلانے کا مستحق بنتا ہے

کلمہ پارس کیا ایہہ تن + ہا مس

ادنیوں اعلیٰ ہو یا کلمہ آکھیا جس (1)

کلمہ سے انسان کو نہ صرف اعلیٰ مقام حاصل ہوتا ہے بلکہ تمام دنیاوی سہاروں اور جھوٹے خداؤں سے بے نیاز کر کے سکون کی دولت سے مالا مال کرتا ہے۔ نیز آخرت میں کامیابی کا راز بھی کلمہ میں پوشیدہ ہے۔ لہذا جو شخص کلمے کو اپنا بیٹا ہے اور اس کے ورد کو حرزِ جاں بنا بیٹا ہے تو دنیاوی کامیابی کے ساتھ ساتھ آخرت کی کامیابی بھی اس کے مقدر میں لکھ دی جاتی ہے۔ دوزخ کی آگ اس پر حرام ہو جاتی ہے اور جنت ٹھکانہ بن جاتی ہے۔

کلمہ گ دوزخ دی ٹھارے وچ بہشت اے محل اسارے (2)

بہشت اسڑے اندر ونے دوزخ لکھ سے کوہیں نے

بہشتیں ساڑا ہے بسرام دوزخ ساتے ہو یا حرام

نہ کوئی خوف نہ ڈر

نوشہ کلمہ حضرت دا بھر

o

گل چٹھا معانی والا پاک محمدؐ لیا

کلمہ پڑھے سو بہشتے داخل آپ رسول فرمایا (3)

o

کلمہ گو نہ دوزخ پوی دجی پیغام پہنچا
نوشہ کہے کلمے دے صدقے اسان چھٹکارا پیا

کلمہ پیشاں وچ پہنچا وے دوزخ کولوں دیوے امان

کلمہ جیہا مقرر نہ کوئی حاجی نوشہ کرے بیان (1)

جب کوئی شخص کلمہ پڑھ لیتا ہے تو اس کے سابقہ تمام گناہ معاف ہو جاتے ہیں۔ اگر انسان عظیم قلب کیساتھ کلمے کا ورد کرے تو گناہ اس کے قریب نہیں بھٹکتے۔ جب گناہ انسان سے دور رہیں گے تو وہ دوزخ سے محفوظ رہے گا۔ اسی لیے کلمہ پڑھنے والوں کو بہشت کی بشارت دی گئی ہے۔

کلمہ پڑھیاں سن چیدا کوئی گناہ نہ پوہے

وچ سمندر دے مٹھ مٹی دی آمیاں کیا کھوہے (2)

کلمہ دوزخ پون نہ دیند جیہناں پڑھیا جانن اوہے

نوشہ بہشت کلمے دی کھٹی کلمہ گوواں نوں سوہے

حضرت نوشہ گنج بخشؒ کے ہم عصر حضرت سلطان باہوؒ نے بھی اپنے ابیات میں کلمے کی اہمیت پر بہت زور دیا ہے۔ وہ کلمے کو دوزخ سے محفوظ رہنے اور بہشت میں داخل ہونے کا ذریعہ سمجھتے ہیں

گ: کلمے لکھ کر دواں تارے ولی کہتے سے راہیں ہو (3)

کلمے نال بجھائے دوزخ جتھے آگ بے ازگاہیں ہو

کلمے نال بہشتیں جانا جتھے نعمت سنج صباہیں ہو

کلمے جیہی کوئی نہ نعمت باہو اندر دوہیں سراہیں ہو

1 گنج شریف ص 508

2 ایضاً ص 506

3 ایضاً ص 492

1 گنج شریف ص 255

2 ایضاً ص 496

3 ایضاً ص 509

نوشہ صاحب نے جس قدر کثرت سے اور اچھوتے انداز میں کلمہ کی بہت اور ضرورت پر روشنی ڈالی ہے چنگلی شاعری میں اسکی مثال بہت کم سنی ہے۔ نوشہ صاحب کے کلام میں سے مزید چند مثالیں پیش ہیں:

کلمہ پڑھیا رسولؐ دا دوزخ ہو یا حرام⁽¹⁾
 بہشت اسانوں بخشیا نوشہ رب العام
 کلمہ پونجی فقر دی ہو کلمے دی آس
 نوشہ کلمہ آکھیاں رہیا نہ خوف ہراس

o

شیخ مشائخ اولیئے عالم فاضل پیر⁽²⁾
 کلمہ پونجی سب دی نوشہ کہے فقیر
 حافظ فاضل متقی پیر فقیر ادویہ
 کلمہ پونجی سب دی ہو نہ پونجی کاہ

o

کلمہ پونجی اصل ہے نفع فضل خدائے⁽³⁾
 نوشہ کلمہ آکھیاں مومن بخشیا جائے
 موٹہوں کلمہ آکھن نوشہ دلوں یقین
 اس فقیری یہ ہے ایہو سچا دین

کلمہ گو کی بخشش اور جنت کے حصوں کی دلیل قرآن پاک سے پیش کرتے

ہوئے نوشہ صاحب فرماتے ہیں:

بھیں کہ واری کلمہ پڑھیا سچے دلوں زبانوں⁽¹⁾
 تے قائم رہیا کلمہ اتے سنیو مسلمانوں
 داخل وچ بہشت دے ہوئی بناں حساب کتابوں
 رسی نت بہشتے اندر چھٹی سب غذاہوں
 بھویں کہتی ہوویں چوری یا کہتا ہوویں زناہ
 برکت کلمے پاک دی رب بخشیش اسدے گناہ

نوشہ صاحب فرماتے ہیں کہ کلمہ طیبہ وہ محمدی مہر ہے جسکا ہر مومن کے نامہ اعمال پر لگنا ناگزیر ہے۔ اگر کسی شخص کے نامہ اعمال پر یہ پاک مہر نہ ہوگی تو حشر کے روز وہ شفاعت رسول ﷺ سے محروم رہے گا۔ کیونکہ بخشش کے لیے پہلی شرط مسلمان ہونا ہے اور مسلمان ہونے کیلئے کلمہ طیبہ کا زبان سے اقرار اور دل سے تصدیق ہے حد ضروری ہے۔ آپ فرماتے ہیں

کلمہ کہو محمدیو دلوں بجانوں من⁽²⁾
 آکھے نوشہ قادری کلمہ گوواں دھن
 نوشہ دوزخ نہ پوئے کلمہ گو زبان
 جیناں کلمہ آکھیا بخشیا تہاں رحمان
 نوشہ جس کلمہ کہیہ کامل ولی بھیا
 کلمہ مہر محمدی دلیاں ایہہ کہیا
 کلمہ مہر محمدی صاحب دے دیوان
 عمل نامے جس دے لگے نوشہ سو پر دان

1 گنج شریف ص 500

2 ایضاً ص 501

1- گنج شریف ص 496

2- ایضاً ص 497

3- ایضاً ص 498

کلمہ مہر محمدی جس لگے سومعاف
نوشہ کلمہ جو پڑھے اوہ مرد اشرف

نوشہ صاحب نے کلمہ حبیب کی اہمیت اور ضرورت پر زور دیتے ہوئے اس کے معنوی پہلوؤں کا جس گیرائی اور گہرائی سے ذکر کیا ہے، وہ نوشہ صاحب کا ہی حصہ ہے۔ اس ضمن میں دوسرے کوئی صوفی شاعر ان کے ہم پیر دکھائی نہیں دیتا۔ علاوہ ازیں ایک اور ہم نکتہ جس سے نوشہ صاحب کا فکری انگ حزیہ نکھر کر سامنے آتا ہے وہ یہ ہے کہ ان کے نزدیک کلمہ کی ظاہری اور باطنی خوبیوں کسی سادہ پر اس وقت تک منکشف نہیں ہوتیں جب تک وہ کسی کامل مرشد سے کلمہ نہیں سیکھتا۔ ایک کامل مرشد ہی کلمے کے جملہ اسرار و رموز بیان کر سکتا ہے۔ مرشد سب سے پہلے اپنے مرید کو کلمے کے ورد کی تعلیم دیتا ہے۔ پھر مرشد کی خاص توجہ سے کلمے میں پوشیدہ سرور و رموز مرید کے قلب پر ظاہر ہوتے ہیں۔ اسی لیے حضرت سلطان باہو نے اپنے ایبات میں اپنے مرشد کو دعائیں دی ہیں کہ انہوں نے کلمہ کے ذریعہ غی و اثبات کے تمام رازوں سے شناسا کر دیا ہے۔ لہذا فرماتے ہیں:

ل: اللہ چنے دی ہوئی میرے من وچ مرشد رتی ہو^(۱)
غی اثبات دا پانی ملایا ہر رگے ہر جانی ہو
اندر ہوئی مشک چھایا جاں بھدس تے تئی ہو
جیوے مرشد کامل باہو جیوں ایہہ ہوئی راتی ہو

جبکہ حضرت نوشہ صاحبؒ تو اپنے مرشد پر اپنی جان قربان کرنے کے طاب نظر آتے ہیں۔ جنہوں نے ان کو کلمے کے تمام اسرار و رموز سے آشنا کیا تھا۔ وہ کلمہ اور کلمہ پڑھانے والے سائیں (مرشد) کی توقیر یوں بیان کرتے ہیں:

کلمہ پڑھیں سب سے پھل پائے دودھ پُنت دھن پیا^(۲)
تحت بخت طبع و ذیائی ایہہ سب کلمیوں پیا
دیں ایمان شراب طہور اتے بہشت کلمہ و آیین
نوشہ اس سار میں تھوں صدقے جس کلمہ پاک پڑھایا

نوشہ صاحب نے اپنے کلام میں کلمے کا ذکر کرتے ہوئے بعض مقامات پر نہایت ہی دلکش اور چارُوب انداز اپنایا ہے کہ پڑھنے والا ان کی فنکارانہ صداہیت کی داد دینے بغیر نہیں رہ سکتا

مومن سوتا مکہ مکہ پاک محمد وار^(۲)
دین اسلام نکسل بادشاہی کردا اعلیٰ

نوشہ صاحبؒ اپنے مرید حضرت پیر محمد چچا کو مخاطب کر کے حاصل کلام یوں بیان کرتے ہیں:

اللہ من تے من محمد تے مرشد من چچا را^(۳)
دلوں زبانون کلمہ پڑھ گئے تاں ہووے چھکارا
کلمہ دین دنی دا نوشہ اس بن نہیں گزارا
بن کلمہ نہ ہووے نوشہ کسے دا پار اتارا

O

1- گنج شریف ص 506

2- ایضاً ص 503

3- ایضاً ص 505

حضرت نوشہ گنج بخشؒ کے کلام میں مرشد کا تصور

نوشہ صاحبؒ کی شاعری میں تصوف کے حوالے سے جن مضامین پر زور دیا گیا ہے، ان میں مرشد کا تصور خاص اہمیت کا حامل ہے۔ عام طور پر مرشد سے مراد، راہبر، راہنما، گورو، استاد، معلم یا وہ ہستی ہے جو ایک سالک کو سلوک کی منزلیں پار کراتی ہے اور حقیقت سے آشنا کرتی ہے۔ اس لیے صوفیائے کرام نے ہر دور میں مرشد کی ضرورت اور اہمیت پر زور دیا ہے اور اس حقیقت کو واضح الفاظ میں تسلیم کیا ہے کہ مرشد کے بغیر دین و دنیا میں کامیابی کا حصول ناممکن ہے۔ چنانچہ دیگر صوفی شعراء کی طرح حضرت نوشہ گنج بخشؒ نے بھی اپنی شاعری میں مرشد کی ضرورت اور اہمیت کو واضح کیا ہے اور مرشد کی پیچون بتائی ہے۔ نیز مرید کی شناخت اور اس کے فرائض نہایت وضاحت سے بیان کئے ہیں۔

یہاں یہ سوال پیدا ہوتا ہے کہ تصوف میں بالعموم اور پنجابی شاعری میں بالخصوص مرشد کا تصور کیسے پیدا ہوا؟ کیونکہ بعض غیر مسلم مفکرین نے، اسے ہندومت کا اثر قرار دیا ہے۔ مثلاً پروفیسر موہن سنگھ کہتے ہیں کہ ”صوفیاء میں مرشد یا گورو پر زور دینا ہندو مذہب کے اثر کا نتیجہ ہے۔“ (۱)

ہمارے نزدیک پروفیسر موہن سنگھ کا یہ بیان صرف تنگ نظری اور مذہبی تعصب پر مبنی ہے کیونکہ ان کے بیان کو تب ہی درست تسلیم کیا جاسکتا ہے جب کہ مسلم صوفیاء میں مرشد کا رواج برصغیر پاک و ہند میں آمد کے بعد ہوا ہو۔ مسلموں میں مرشد کی بیعت کرنے کا رواج اسلام کے ابتدائی دور سے موجود ہے۔ مسلمانوں کے نزدیک سب سے پہلے مرشد اور راہبر حضرت محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ ﷺ کی پاک ذات ہے۔ اس حقیقت کا اعتراف ڈاکٹر لاجپت رام کرشنا جیسی متعصب ہندو سکالر نے بھی کیا ہے:

”تصوف بنیادی طور پر اسلام دے سچ توں پھیلایا تے سارے صوفی متبع اسلام محمد ﷺ نوں اپنا آئینہ من دے سن تے قرآن ویاں تمشلی آیتاں لوں اپنے نگردی جز وسدے سن۔“ (۱)

یہاں یہ امر قابل غور ہے کہ مرشد کی بیعت کا حکم قرآن حکیم، حدیث نبویؐ اور بزرگان دین کی تعلیمات کے مطابق ہے یا منافی؟ چنانچہ اس کے لیے ہم سب سے پہلے قرآن حکیم کی طرف رجوع کرتے ہیں۔ قرآن مجید کا ارشاد ہے

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَابْتَغُوا إِلَيْهِ الْوَسِيلَةَ وَخَاهِدُوا قُلُوبَ نَسِيلِهِ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ. (۲)

”یعنی اے ایمان والو! اللہ سے ڈرو۔ اسکی راہ میں وسیلہ تلاش کرو اور اس کی راہ میں جہاد کرو تا کہ تم فلاح پا جاؤ۔“

حضرت شاہ ولی اللہ محدث دہلوی لکھتے ہیں کہ یہاں وسیلہ سے مراد ایمان نہیں۔ کیونکہ ایمان واو کو تو مخاطب کیا جا رہا ہے۔ یہاں وسیلہ سے مراد نیک عمل مثلاً نماز، روزہ، زکوٰۃ، حج بھی نہیں کیونکہ یہ بدنی عبادات میں شامل ہیں اور تقویٰ کا حصہ ہیں۔ اسی طرح یہاں جہاد سے مراد لڑائی نہیں بلکہ تقویٰ ہے۔ یہاں وسیلہ سے مراد ارادت اور بیعت مرشد ہے۔ (۳)

شاہ اسماعیل دہلویؒ نے بھی وسیلہ سے مراد مرشد ہی لیا ہے اور فرماتے ہیں کہ وسیلہ سے مراد وہ شخص ہے جو اپنی بزرگی کے باعث قرب الہی رکھتا ہے۔ ”مراد از وسیلہ شخصے است کہ اقرب الی اللہ باشد“ (۴)

1- پنجابی دے صوفی شاعر ص 2، 6

2- القرآن پارہ 6 سورۃ مائدہ آیت 35

3- شاہ ولی اللہ محدث دہلوی قول انجمن: قیال اکیدی، 1946ء ص 21

4- اسماعیل دہلوی منصب، اہمیت مخزن ادب اور 1966ء ص 75

قرآن پاک کا ارشاد

قرآن پاک سے کئی ایک شہادتیں ملتی ہیں کہ صحابہ اکرام نے حضور اکرم ﷺ کی بیعت کی تھی اور اللہ تعالیٰ نے ان کے اس نیک عمل کو بے حد پسند فرمایا اور ارشاد دیا کہ جو لوگ رسول اللہ ﷺ کی بیعت کرتے ہیں وہ حقیقت میں بندہ تعالیٰ کی ہی بیعت کرتے ہیں۔

”إِنِ الَّذِينَ يُتَابِعُونَكَ إِنَّمَا يُتَابِعُونَ اللَّهَ يَذِ اللّٰهُ فَوْقَ

أَيْدِيهِمْ فَمَنْ نَكَثَ فَإِنَّمَا يَنْكُثُ عَلَىٰ نَفْسِهِ وَمَنْ أَوْفَىٰ بِمَا

عَاهَدَ عَلَيْهِ اللّٰهُ فَمَن يُؤِثِّرْ بِهِ آخِرًا عَظِيمًا“ (11)

یعنی اے محبوب! جو لوگ آپ کی بیعت کرتے ہیں، وہ آپ کی نہیں بلکہ اللہ کی بیعت کرتے ہیں (آپ کا ہاتھ نہیں بلکہ اللہ تعالیٰ کا ہاتھ اس کے ہاتھوں پر ہوتا ہے۔ جو شخص اس عہد کو توڑے گا اس کا وبال اسکی جان پر ہوگا۔ جو اپنے رب کے ساتھ کئے ہوئے وعدے کو پورا کرے گا۔ رب اسے جلد ہی بڑا اجر دے گا۔

ایک اور جگہ ارشاد درج ہے۔

”يَسْتَفِئُونَ إِلَىٰ رَبِّهِم مِّنَ السَّبِيلِ أَفَأَيْدِيهِمْ أَقْرَبُ“ (12)

یعنی وہ اپنے رب کی طرف وسیلہ تلاش کرتے ہیں ان میں سے کون کس کے نزدیک ہے۔ قرآن پاک کے ان احکامات سے واضح ہو جاتا ہے کہ وسیلہ سے کیا مقصود ہے اور وسیلے کی بیعت کس قدر ضروری ہے اور اللہ تعالیٰ نے اسے کس قدر پسند فرمایا ہے۔ چنانچہ بزرگان دین نے وسیلہ سے مرشد کی ذات مراد لی ہے۔ اسماعیل دہلوی فرماتے ہیں

باید فہمید بیانش آنکہ مرشد بلا ریب وسید راہ خدا تعالیٰ است“ (13)

1- القرآن پارہ 26 سورۃ فتح آیت 10

2- قرآن پارہ 15 سورۃ بنی اسرائیل آیت 57

3- اسماعیل دہلوی، صراط مستقیم، ہدایت اللہ اینڈ سنز کلکتہ۔ 1238ھ ص 50

حدیث شریف میں سے مرشد کا جواز

قرآن پاک کے احکامات سے یہ بات واضح ہو جاتی ہے کہ مرشد کا وسیلہ ضروری ہے، جس کی بیعت کر کے سبک قرب الہی حاصل کر سکے۔ ہمارے نبی اکرم ﷺ کی حیات طیبہ قرآن حکیم کی عمی تفسیر ہے۔ لہذا قرآن پاک کے ان احکامات کی روشنی میں حضور اکرم ﷺ کے عمل کو دیکھنا بھی ضروری ہے۔ چنانچہ احادیث کے مطالعہ سے پتا چلتا ہے کہ حضور اکرم ﷺ نے اپنی حیات طیبہ میں بہت سے مسلمان مرد و خواتین سے بیعت لی اور انہوں نے آپ ﷺ کو اپنا مرشد، ہادی، راہبر اور رہنما تسلیم کر کے آپ کے حکامات و نصائح کو، اپنی زندگیوں کے لیے مشعل راہ بنایا۔

بخاری شریف میں حضرت عبودہ بن صامتؓ سے روایت ہے کہ ایک دن وہ آنحضرت ﷺ کے پاس بیٹھے تھے۔ تو آپ نے فرمایا:

”يَا مَعْشَرَ عَلَىٰ أَنْ لَا تُشْرِكُوا بِاللّٰهِ شَيْئًا وَلَا تُشْرِكُوا وَلَا

تَزَانُوا وَلَا تَقْتُلُوا وَلَا ذِكْمٌ وَلَا تَأْتُوا نَهْتَانِ فَتُؤْذِنَهُ لَكُمْ

”يُؤْيِيكُمْ وَلَا تَغْضُوبِي مَعْرُوفٍ“

ترجمہ تم اس بات پر میری بیعت کرو کہ کسی کو اللہ تعالیٰ کا شریک نہیں ٹھہرانا۔ چوری، زنا اور اپنی اولاد کو قتل نہیں کرنا اور نہ ہی کسی پر بہتان تراشی کرنا۔ چھٹی بات پر خدا اور اس کے رسول ﷺ کی نافرمانی نہ کرنا۔

بخاری شریف میں ہی عبادہ بن صامتؓ سے ایک اور روایت ہے کہ حضور اکرم ﷺ نے صحابہ اکرامؓ کو بلایا اور ان سے بیعت لی۔ جس کے الفاظ یہ تھے۔

”أَنْ يَّابِعَا عَنِّي السَّمْعَ وَالطَّاعَةَ فِي مَكْرِهِنَا وَعُسْرِنَا وَيُسْرِنَا“

ترجمہ ہم نے سننے اور فرمانبرداری کے لیے بیعت کی ہے اپنی خوشی، رنج، تنگی اور فراخی میں۔

بن ماجہ سے روایت ہے کہ جب مسلمان مکہ سے ہجرت کر کے مدینہ پہنچے تو حضور اکرم ﷺ نے مہاجرین سے بیعت لی کہ وہ کسی سے سوال نہیں کریں گے۔

عَلَى أَنْ لَا يَسْأَلُوا النَّاسَ شَيْئًا فَكَانَ حَالُهُمْ يَسْفِطُ سَوْطَهُ
يُسْأَلُ عَنْ فَرْسِهِ فَيَأْخُذُهُ وَلَا يَسْأَلُ أَحَدًا

ترجمہ وہ لوگوں سے کسی قسم کا سوال نہ کریں۔ ان لوگوں کا یہ حال تھا کہ اگر کسی کے ہاتھ سے کوڑا نہ پڑتا تو وہ گھوڑے سے اتر کر خود ہی اٹھاتا تھا۔ کسی سے سوال نہ کرتا تھا۔

اسی طرح حضرت جابر سے روایت ہے کہ صبح حدیبیہ کے موقع پر تقریباً پندرہ مومسندوں نے حضور اکرم ﷺ سے بیعت کی۔

كَانُوا حُمْسَ عَشْرَةَ مَائَةِ الَّذِينَ بَايَعُوا النَّبِيَّ ﷺ يَوْمَ الْحُدَيْيَةِ
(بخاری شریف)

اس سے بڑھ کر، اور کیا دلیل ہو سکتی ہے کہ حضور اکرم ﷺ نے فرمایا کہ جس نے مرتے دم تک بیعت نہیں کی، وہ جہالت کی موت مر۔

"مَنْ مَاتَ وَلَيْسَ فِي عَقْبِهِ بَيْعَةٌ مَاتَ مَيِّتَةً حَاهِيَةً" (مشکوٰۃ شریف)

صحیحہ کا دور

خلفائے راشدین کے عہد میں وسیلہ اور وسیع کی بیعت کا رواج قرآن و سنت کے مطابق جاری و ساری رہا۔ جب حضرت عثمان غنیؓ "خداقت پر متمکن ہوئے تو امام احمد کی روایت کے مطابق حضرت عبدالرحمنؓ نے ان کی بیعت کرتے ہوئے کہا۔

"أَبَا يَغُفْكَ عَلَى كِتَابِ اللَّهِ وَسُنَّةِ رَسُولِهِ وَسَبِيلِهِ بِكُفْرٍ وَعُصْوٍ"

یعنی میں کتب اللہ، سنت رسول اللہ اور طریقہ ابوبکر و عمر کے مطابق آپ کی بیعت کرتا ہوں۔ حضرت امام بخاری کے مطابق بیعت کے یہ الفاظ تھے۔

"أَبَا يَغُفْكَ عَلَى كِتَابِ اللَّهِ وَسُنَّةِ رَسُولِهِ وَالْحَبِثَيْنِ مِنْ بَعْدِهِ"

یہاں بیعت سے مراد ہی بیعت تقویٰ ہے۔

بزرگان دین کا بیان

حضرت شیخ عبدالقادر جیلانیؒ فرماتے ہیں

فَلَا يَذَّ بِكُلِّ مُرِيدٍ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ مِنْ شَيْخٍ عَلَى مَا يَتَّبِعُ (1)

مطلب یہ ہے کہ ہر مرید کے لیے پیر کا ہونا، زی ہے۔ مرید کیسے اپنے پیر پر اعتقاد ضروری ہے کہ اس کے مرشد سے بڑھ کر اور کوئی بزرگ نہیں ہے۔

حضرت شاہ ولی اللہ محدث دہلویؒ کے نزدیک بیعت کرنا سنت ہے۔ اِنِّ لَيْتَةَ سُلَّةً (2) حضرت شیخ شہاب الدین سہروردیؒ کی تصنیف عوارف المعارف میں حضرت بیہید بسطامیؒ کا قول نقل ہے۔ "عَنْ لَمْ يَكُنْ لَهُ أَسْتَاذٌ فَاِمَامُهُ الشَّيْطَانُ"

مطلب ہے کہ جس کا کوئی استاد نہیں ہوتا اس کا امام شیطان ہوتا ہے۔ شاہ عبدالعزیز دہلویؒ فرماتے ہیں، جب کوئی مرید عقیدت سے اپنا ہاتھ مرشد کے ہاتھ میں دیتا ہے تو یہ اعتقاد مرشد کے واسطے سے اس کے مرشد کیساتھ ہو جاتا ہے۔ علیٰ ہذا، حقیقاً یہ عقاد حضرت علی کرم اللہ وجہہ سے ہو جاتا ہے۔ یوں یہ بیعت پیغمبر خدا تک پہنچ جاتی ہے۔ (3)

حاجی امجد دہب جرجیؒ فرماتے ہیں کہ قرآن مجید کے اس فرمان "كُونُوا مَعَ الصَّادِقِينَ، وَاتَّبِعْ سَبِيلَ مَنْ آتَاكَ إِلَهِي" سے یہ ثابت ہو جاتا ہے کہ بیعت کرنا اور مرشد کی صحبت اختیار کرنا طریقہ سنت نبویؐ ہے۔ (4) مولانا رومؒ مرشد کی ضرورت اور

1- شیخ عبدالقادر جیلانیؒ عمیدہ الطاہرین اردو ترجمہ عبدالعزیز نقشبندی، لاہور، ص 997

2- شہ ولی اللہ قول، الجلیل ص 12

3- شاہ عبدالعزیز، فتاویٰ عزیز، جلد اول، کتاب خاترہ شیعہ، دیوبند، ص 28

4- حاجی امجد دہب جرجیؒ صی، القدوب، کتب خانہ عزیز، دیوبند، ص 4

ہمیت کے بارے میں فرماتے ہیں:

پیر را بگریں کہ بے پیری سفر ہست بس پُر آفت و خوف و خطر
مولوی ہرگز نہ شد مودے روم تا عدم شمس تبریزی نہ شد

مولانا روم کے مرشد حضرت شمس تبریزیؒ تھے۔ ان کی صحبت سے انہوں نے سلوک کی منزلیں طے کی تھیں اور حقیقت سے آشنا ہوئے تھے۔ شیخ سعدی شیرازیؒ بوستان میں فرماتے ہیں:

تو ہم طفلی را ہے سعی اے فقیر برو دامن نیک مرداں بگیر

حضرت خواجہ معین الدین چشتی اجمیریؒ جب لاہور تشریف لائے تو اپنے مرشد کے حکم سے حضرت داتا گنج بخشؒ کے مزار پر حاضری دی، وہاں چند کشی کی اور فیوض و برکات حاصل کیں۔ حصوں فیض کے اس موقع پر آپ نے حضرت داتا گنج بخشؒ کی شان میں بے ساختہ ایک شعر کہا۔ جس سے نہ صرف داتا صاحبؒ کے روحانی مرتبے کی نشاندہی ہوتی ہے بلکہ یہ شعر ہر آنے والے کو اس ضرورت کا احساس بھی دلاتا ہے کہ منزل پر پہنچنے کے لیے مرشد کا ہونا لازمی ہے

گنج بخش فیض عالم مظہر نور خدا

ناقص روبرو کمال کاملاں را راہنما

حضرت شاہ ابوالاعلیٰ (960ھ - 1024ھ) (1) فارسی میں اپنا تخلص غریبی کرتے تھے۔ ڈاکٹر باقر نے ان کے ملفوظات بہشت محفل کے نام سے مرتب کئے ہیں۔ ڈاکٹر ظہور الدین احمد نے اپنی کتاب میں ان کے کچھ فارسی اشعار درج کئے ہیں۔

1 عبدالمطہر دہلوی نے مقام ولادت بھیرہ لکھا ہے۔ (بحوالہ بادشاہ نامہ مطبوعہ کلکتہ جلد 1 حصہ 1، ص 336) سید محمد حنیف نے بھی تاریخ پور میں قصبہ بھیرہ لکھا ہے۔ مگر ڈاکٹر ظہور الدین احمد کی تحقیق کے مطابق، دت بھیرہ ن ہی ہے شیر گڑھ ہے۔ (پاکستان میں فارسی ادب

جلد 2 لاہور 1974ء ص 25)

جو انہوں نے اپنے مرشد (حضرت داؤد) کی شان میں لکھے ہیں:

اے خدائے من مرا انجام کار زندہ و مردہ بعشق پیر دار (1)

ہستم از جام محبت ہمدوم و اسد دست ایں و آل را چہ شام من داؤد پرست

دل افسردہ کی بایں بگفت ہر کسی گری دل داؤدی باید کہ آہن را دہ نری (2)
حققت فقر بختینم چو حاصل گشتہ مقصودم سلیمانی گنم کز جاں غلام شاہ داؤدم
ن کی یک، اور رباعی دیکھئے:

یا رب نظری زمین مقصودم بخش آزادی زبود و نابودم بخش
ہر چند نیم درخور ایں دولت خاص یک ذرہ ز عشق شیخ داؤدم بخش

پنجابی شاعری میں مرشد کا تصور

جیسا کہ پہلے بیان ہو چکا ہے کہ پنجابی زبان اس اعتبار سے خوش قسمت ہے کہ اسے آغاز میں ہی پیروں فقیروں اور درویشوں کی سرپرستی حاصل ہوئی۔ جدید تحقیق کے مطابق پنجابی کے پہلے معصوم شاعر (جن کا صوفیانہ ظلم شلوک کی صورت میں موجود ہے) حضرت بابا فرید الدین گنج شکرؒ ہیں، جو چشتیہ سلسلے کے عظیم بزرگ ہیں۔ آپ حضرت خواجہ معین الدین چشتیؒ کے خلیفہ حضرت بختیار کاکیؒ کے مرید اور خلیفہ تھے۔ آپ نے ساری زندگی اپنے مرشد کی بے حد خدمت کی اور مرشد کے تصور کو اہمیت دی۔ ایک بار حضرت خواجہ معین الدین چشتیؒ اپنے خلیفہ حضرت بختیار کاکیؒ کے پاس تشریف لائے۔ انہوں نے اپنے مرید حضرت فرید کو فرمایا کہ یہ تمہارے دادا مرشد ہیں۔ ان کے قدموں میں جھک جاؤ۔ بابا فرید خواجہ معین الدین چشتیؒ کی بجائے حضرت

1 پاکستان میں فارسی ادب، جلد دوم ص 25

2- ایضاً ص 35

بختیار کا کی کے قدموں میں جھک گئے۔ انہوں نے تین مرتبہ حکم دیا۔ بابا فرید تینوں مرتبہ اپنے مرشد کے قدموں میں جھکے۔ چوتھی بار حکم ہوا تو بابا فرید نے عرض کی کہ حضور! مجھے آپ کے قدموں کے علاوہ اور کوئی قدم نظر ہی نہیں آتے۔ حضرت خواجہ معین الدین چشتی بہت خوش ہوئے اور بابا فرید کو اپنے سینے سے چمکا کر روحانی فیض سے مال کر دیا۔ اس واقعہ سے معلوم ہوتا ہے کہ ہمارے صوفیاء کرام نے مرشد کی ہستی کو کس قدر اہمیت دی ہے۔ بابا فرید کی شاعری میں مرشد کا تصور اسی قدر شدت سے موجود ہے جس شدت کیساتھ انہوں نے محسوس کیا تھا۔ ان کا ایک شلوک دیکھیے جس میں انہوں نے دنیا کے تھمیلوں کو خفیہ تش قرار دیا ہے اور خدا کا شکر ادا کیا ہے کہ مرشد نے ان کو اس آگ سے بچا لیا ہے۔

کچھ نہ بجھے، کچھ نہ تجھے دنیا گنجی بھاء
سائیں میرے چنگا کیتا نہیں تے میں بھی دجھاء⁽¹⁾

مرشد اپنی ذمہ داری کا ثبوت دیتے ہوئے اپنے مرید کو دنیاوی لالچ اور فانی لذتوں سے محفوظ رکھتا ہے اور دوزخ کا بندھن بننے سے بچا لیتا ہے۔ مرشد کی اہمیت کے حوالے سے اس بات کا اظہار بابا فرید نے اپنے کلام میں دلچسپ انداز سے کیا ہے۔ مثلاً

فریدا بھوم رنگولی منجھ دسو، باغ
جو بن جیرو نوازے تمھیں آج نہ لگ⁽²⁾
فریدا گر دن وڈیا نیاں دھن جو بن اس گاہ
خالی چلے دنی سٹیوں بے جیوں مینہ آہ⁽³⁾

1 - "کھیا بابا فرید" ص 220

2 - ایضاً ص 227

3 - ایضاً ص 316

پنجابی کے دوسرے بڑے صوفی شاہ عرشاہ حسین، حضرت بہلول دریائی کے مرید تھے۔ درانگی خاص توجہ سے، انہوں نے سوک کی منزلیں طے کیں تھیں۔ ان کی کافیوں میں جہاں تصوف کے دیگر مسائل کا ذکر ہے وہاں مرشد کا تصور بھی موجود ہے۔
مے نی میں کیہوں آکھں در وچھوڑے دا حال⁽¹⁾

دھو آں دھتھے میرے مرشد والا جاں پھولاں تال ماں
سولاں ماں دوانی کیتی برہوں پیا ساڈے خیال
مے نی میں کیہوں آکھوں

شاہ حسین کے مرشد کے تصور کے متعلق ڈاکٹر سرفراز حسین قاضی لکھتے ہیں:

"حضرت بابا فرید توں بعد پہلے وڈے شرع آپ سن۔ آپ نے سبھ توں پہلے تہذیبی عشق وے تصور دج ایہہ کیتی کہ مرشد کی اہمیت نوں گھٹ محسوس کیتا تے گھٹ اہی محسوس کر دایا۔ بابا فرید نے باہرے تے اندر لے وڈاں علماں دج بھراں دکی پیروی کیتی اسے تے اوے نوں اپنی شاعری د موضوع بنایا اسے تے اپنے آپ نوں مخاطب کر کے تبلیغی انداز دج شلوک یہ شعر لکھے۔ حضرت شاہ حسین نے انیس نظر یہ دج بنیادی تہذیبی عشق دی کیتی تے عشق دا اظہار ہندی شاعری دیاں روایتاں کولوں متاثر ہو کے زبانی وے سونہوں کیتا۔"⁽²⁾

یہ بات اپنی جگہ درست ہے کہ شاہ حسین نے اپنی شاعری میں لفظ مرشد بہت کم استعمال کیا ہے۔ مگر اس کا یہ مطلب نہیں کہ انہوں نے مرشد کی اہمیت کو کم محسوس کیا۔ حقیقت یہ ہے کہ انہوں نے اپنے مرشد کی اہمیت کو دیگر صوفی شعراء کی طرح ہی

1 - ہانی شاہ حسین ص 63

2 - سرفراز حسین قاضی تصوف تے پنجابی دے صوفی شاعر، عزیز بکڈ پاول اور 1973ء ص 206

محسوس کیا ہے، لیکن اس کا اظہار لفظ مرشد کے ذریعہ نہیں کیا۔ ان کا کلام عددتوں سے مزین ہے۔ اس لیے انہوں نے لفظ مرشد کی جگہ رانجھا، دوست، ماہی، شوہ، جوگی، جمن، میرے صاحب! جیسی علامات استعمال کی ہیں۔ یوں ان کا اسلوب دیگر صوفی شعراء سے مختلف ہے، مگر مرشد کی ضرورت اور اہمیت کی اسی طرح محسوس کیا ہے جس طرح اکثر صوفیاء کرام نے کیا ہے۔^(۱) مثلاً:

صدقے میں دیکھا اوپنل راہوں توں جن راہاں شوہ آیا ای^(۲)
 بچھی سٹے گھٹاں بھرڑ اندی، کتن توں پت چای ای
 دل وچ چنگ اٹھی ہیرے دے رانجھن تخت ہزار یوں وہ دیا ای
 کہے حسین فقیر تمانا مولا نے دوست دیا ای

اس کافی میں شوہ، رانجھن اور دوست کے الفاظ خاص طور پر مرشد کے لیے استعمال ہوئے ہیں۔

کلام نوشہ گنج بخش میں مرشد کا تصور:

شاہ حسین کے بعد تیسرے عظیم صوفی شاعر حضرت نوشہ گنج بخش ہیں انہوں نے نہ صرف اس صوفیانہ روایت کو نبھایا ہے بلکہ اس میں گراقتدر اضافہ کیا ہے۔ یہاں تک کہ ان کے بعد آنے والے شعراء نے ان کی تقلید کو قابل فخر جانا۔

حضرت نوشہ گنج بخش کا کمال یہ ہے کہ انہوں نے لفظ مرشد کا کیوں اس قدر وسیع کر دیا کہ ان کے سارے کلام پر اسکی چھاپ گیری نظر آتی ہے۔ نوشہ صاحب کے نزدیک مرشد اور مرشد کی ضرورت ایک ایسی حقیقت ہے کہ جس سے کسی طور بھی انکار نہیں کیا جاسکتا اور نہ اس سے انحراف برتا جاسکتا ہے۔ اس لیے انہوں نے اس صداقت

۱- اختر جعفری، سید، ڈاکٹر دیوبند عزیز بکٹ پورہ 1987ء، ص 32

۲- کانیاں شاہ حسین ص 68

کے بیان کے لیے شاہ حسین کی طرح رمز اور علامت کا سہارا نہیں لیا۔ ان کے خیال میں کوئی رمز، کنیہ یا علامت ایسی نہیں ہے جو مرشد کے عظیم تصور کو مکمل طور پر پیش کر سکے۔ ان کے خیال میں مرشد کا لفظ بذات خود اس قدر جامع وسیع اور پاکیزہ مفہوم ادا کرتا ہے۔ کہ پڑھنے اور سننے والے کو مرشد کے بارے میں مزید استفسار کی چنداں ضرورت نہیں رہتی۔ نوشہ صاحب فرماتے ہیں:

مرشد ملے سے خدا لوڑ تھوڑ نہ رہندی کا^(۱)
 جو مرشد دے پیریں پیا تس دا دکھ دلدر گیا
 جو مرشد توں تن من وارے تس دے نت بھرے بھندارے
 جس نوں مرشد تے بھروا سا کدی نہ ہووے اوہ نہ واسا

حضرت سلطان باہو (1039ھ - 1102ھ) حضرت نوشہ گنج بخش کے ہم عصر شاعر تھے۔ ان کی فارسی کتب اور پنجابی کلام میں مرشد کا ذکر نہایت شد و مد سے موجود ہے۔ ڈاکٹر ظہور الدین احمد نے ان کی فارسی تحریروں کے فکری پہلو کا جائزہ لیتے ہوئے لکھا ہے:

"حضرت سلطان باہو کی تمام تصانیف میں فقر سلوک اور تصوف کی تمام بنیادی باتوں کا ذکر موجود ہے مگر مسلسل نہیں اور نہ ہی ان میں ابواب و فصول کا خیال رکھا گیا ہے۔ عقائد و افکار کی ہر جگہ تکرار ہے۔ اور ہر کتاب میں تقریباً ایک جیسی آیات و احادیث مذکور ہیں۔ لیکن ان سب کا خدا صمد یہ ہے کہ ذکر فکر، مراقبہ، مکاشفہ اور اوداد و وظائف سے کچھ حاصل نہیں ہوتا۔ بس ایک مرشد کامل ایک ہی نظر التفات سے طالب مرید کو مجلس مصطفویٰ میں حضوری دے کر اس کے دل کو نور تجلی سے روشن کرتا ہے۔ جو مرشد ایسا نہیں کر سکتا وہ مرشدی کے لائق

(1)۔ نہیں۔

ن کے نزدیک مرشد کامل کی تعریف یہ ہے کہ:

”وہ مقدم شریعت، طریقت، حقیقت، معرفت، مقدم نور الہدی، مقدم

نہاد و بقا، تصور حضور اور تصرف قبور کو اس طرح واضح کر دیتا ہے کہ

طالب کو حیات و ممات، خوف ورجا اور دوزخ و بہشت بھی یاد نہیں

رہتے۔“ (2)

حضرت سلطان باہو کی پنجابی شاعری میں مرشد کا ذکر نہایت موثر انداز میں موجود ہے جس سے اس امر کی نشاندہی ہوتی ہے کہ نوشہ گنج بخش کے دور تک ہر صوفی نے مرشد کی اہمیت و ضرورت کو محسوس کیا تھا۔ لیکن حضرت نوشہ گنج بخشؒ نے مرشد کی اہمیت، ضرورت، مرشد کی پہچان، مرشد کے فرائض طاب یعنی مرید کی پہچان اور اسکے فرائض کو نہایت وضاحت سے بیان کیا ہے۔ جس کی مثال کسی اور شاعر کے کلام میں نہیں ملتی۔

مرشد کی پہچان

نوشہ صاحبؒ نے اپنی شاعری میں مرشد کی ضرورت پر ہی زور نہیں دیا بلکہ قرآن و حدیث کی روشنی میں مرشد کی پہچان بھی بتائی ہے۔ تاکہ ایک سالک کو مرشد کی تلاش میں سرگرداں نہ ہونا پڑے اور قرآن و حدیث کی روشنی میں مرشد کی تلاش آسان ہو جائے۔ نوشہ صاحبؒ کے خیال میں سچا اور کامل مرشد وہ ہے جو عالم ہو اور علم کے ساتھ اس پر عمل بھی کرتا ہو۔ یعنی عام باعمل ہو۔ خدا اور رسول ﷺ کے احکامات کی تبلیغ اور لوگوں کو ان پر عمل کرنے کی تلقین کرنا ہو۔ من گھڑت باتیں دین سے منسوب نہ کرنا

ہو بلکہ شرع محمدیؐ کے مطابق عمل پیرا ہو اور دوسروں کو اسکی تلقین و نصیحت کرتا ہو

مرشد وہ جو عالم ہووے نالے ہووے عامل

ایسے مرشد دا جو طالب کیوں نہ ہووے کامل (1)

لِيَسْلُغَ الشَّاهِدَ مِنْكُمْ وَالْغَالِبَ يَاكَ رَسُولَ فَرَمَا

ابلاغ کرے جو پرا خدائی تس مرشد کہنا آیا

مرشد اور شریعت کی پابندی

سو مرشد جو شرع تے چدے شرع دے راہ چلاوے (2)

بے دیناں دے سنگ نہ رلے اتے ہو رماں نہ رلاوے

دے جو حضرتؐ فرماید آپ نہ کچھ فرماوے

نوشہ سچا مرشد ملے تے مرشد سچا بناوے

نوشہ صاحبؒ کے خیال میں مرشد کو شریعت، طریقت، حقیقت کا علم ہونا چاہیئے اور یہ علم شرع کی پابندی کے بغیر حاصل نہیں ہو سکتا۔ ن کے نزدیک وہ پیر، فقیر یا درویش تقید کے قائل نہیں جو شریعت کا پابند نہ ہو۔ عام طور پر یہ سمجھا جاتا ہے کہ شریعت اور طریقت دو مختلف راستے ہیں اور حقیقت میں ان کا کوئی جوڑ میل نہیں۔ نوشہ صاحبؒ خود باعمل عالم تھے۔ اس لیے وہ ایسے تصوف کو نہیں مانتے جو شریعت کے خلاف ہو۔ ان کے نزدیک شریعت کے بغیر حقیقت کی راہ تلاش کرنا مشکل ہی نہیں بلکہ ناممکن بھی ہے۔ حقیقت بھی یہی ہے کہ تصوف کی منزل صرف وہی سالک طے کر سکتا ہے جو شریعت کے احکامات پر پوری طرح کاربند ہو۔ اس لیے وہ اپنے خلیفہ پیر محمد پیرؒ کو شہرہ دی کو مخاطب کر کے فرماتے ہیں

آکھے نوشہ قادری توں سُن سچا را
 کیہا مَنے پیو دا سو پُتر پیا را⁽¹⁾
 حکم شرع دا من لے مرشد فرمایا
 سدھے راہے چلیا کیں راہ بھلایا
 کم نہ ہووے شرع دین دینی دنیا کی
 باجھ شریعت نہیں کیکی فقر کی
 غیر شرع جو پیر ہے سو پیر نہ کہیے
 غیر شرع فقیر تھیں ہب پل نہ بیسے
 ملاں ہووے فقر نہ منے شرع فقیر نہ منے
 نوشہ کہے فقیر قادر دادوئیں حق تھوں بھنے

حضرت نوشہ گنج بخش فقیری اور فقر کو دو مختلف شعبے تسلیم نہیں کرتے بلکہ وہ فقیر
 کے پابند شرع ہونے پر زور دیتے ہیں۔ ساتھ ہی فقر کے غذا کے بے فقیری کی صفات
 اپنے اندر پیدا کرنے کی تجویز دیتے ہیں۔ یوں ان کے فکر کی روشنی میں ہمیں فقر و
 فقیری کا آپس میں چولی دامن کا ساتھ دکھائی دیتا ہے

فقر باجھ فقیری ناقص سن پیرے سچا را
 باجھ فقیری فقر محصل نوشہ کہے پکار⁽²⁾

جیہدا قائم شرع تے سوئی مرد فقیر
 آکھے نوشہ قادری غیر شرع بے پیر⁽³⁾

مرشد کو شناخت کرنا ہر کسی کے بس کی بات نہیں۔ اس لیے خاص بندے ہی
 مرشد کو پہچان پاتے ہیں اور اس سے فیض حاصل کرتے ہیں۔ ورنہ اکثر صرف تقلیدی
 مرید بنے رہتے ہیں۔ نوشہ صاحب فرماتے ہیں مرد درویش یعنی پیر وہ ہے جو توحید کو اپنا
 مذہب بنا لیتا ہے۔ یعنی اللہ تعالیٰ کے ساتھ کسی کو شریک نہ ٹھہرائے اور نہ ہی کوئی شرک کا
 کام کرے

خالص کریں تحقیق سوں عام کریں تقلید
 نوشہ خاص درویش ہے مذہب جس توحید⁽¹⁾

وہی گوروا راؤ ہے چا سوں اُتجے گیان
 اگیانی جو گور ملے تاکوں گورو نہ جان⁽²⁾

نوشہ صاحب کے خیال میں پیر یا مرشد وہ ہے جس میں اولیائے اور پیغمبرانہ
 صفات مجتمع ہوگئی ہوں۔ جن کی وجہ سے اس کا باطن روشن ہو، اور اپنے سالکین میں باطن
 کی روشنی تقسیم کرتا ہو۔ اس لیے فرماتے ہیں۔
 بے مدد قدرت دیکھنی کر مرشد دا بھیکھ
 پیر پیغمبر اویئے سب مرشد اندر دیکھ⁽³⁾

مرشد کا فرض

صوفیائے کرام نے مرشد کی اہمیت اور ضرورت پر زور کسی خاص مقصد
 کے لیے دیا ہے۔ مرشد اپنے مرید کو صراطِ مستقیم دکھاتا ہے۔ اسے توبہ کا ایسا طریقہ

1- انتخاب گنج شریف ص 142

2- ایضاً ص 141

3- گنج شریف ص 225

1- گنج شریف ص 265

2- ایضاً ص 371

3- ایضاً ص 267

بتاتا ہے جس پر عمل کر کے ایک سالک اپنے کیے ہوئے گناہوں سے یوں پاک ہو جاتا ہے جیسے بچہ اپنی ماں کے شکم سے جنم لینے کے بعد محض وور پاک ہوتا ہے۔ بالفاظ دیگر ہم یہ کہہ سکتے ہیں کہ مرشد اصل میں اپنے مرید کو نیا جنم دیتا ہے۔ اس نئے جنم کے شروع شروع میں ہی وہ اپنے مرید کے دل میں اللہ تعالیٰ کی یاد کا ایسا چراغ روشن کر دیتا ہے کہ اس کے بعد کوئی گناہ یا برائی اس کے قریب نہیں پہنچتی۔ نوشہ صاحب اس سارے عمل کو درخت کے سوکھے پتوں اور تیز ہوا کے ساتھ تشبیہ دیتے ہوئے فرماتے ہیں:

پتر جویں درخت دے ڈھٹھے ہوں اک تھن
ور چلے اڈ چان سب رہے نہ لکھ دانان^(۱)
توین مرشد دے ڈھٹھیاں رہے نہ ہک گناہ
میں مرشد دے داریا کہے فقیر نوشاہ

○

صحبت مرشد پاک دی کرے گناہ تھیں پاک
آکھے نوشہ قادری میں مرشد دی خاک
مرشد نور خدائے دا کہے فقیر نوشہ
اندر ہووے چا نا بے مرشد کرے نگاہ^(۲)

حضرت سلطان باہو حضرت نوشہ صاحب کے ہم عصر تھے۔ انہوں نے بھی اپنے کلام میں مرشد کا ذکر نہایت خوبصورت انداز میں کیا ہے۔ وہ مرشد کے دیدار کی خواہش کا اظہار ان الفاظ میں کرتے ہیں

-1 گنج شریف ص 212

-2 ایضاً

ایہ تین میرا چشماں ہووے میں مرشد دیکھ نہ رچھاں ہو^(۱)
بولوں دے مڈھ لکھ لکھ چشماں اک کھولوں اک کچوں ہو
اتناں ڈھٹھیاں صبر نہ آوے ہووے کسیدے ول بھجیاں ہو
مرشد دا دیدار اے باہو مینوں لکھ کھروڑاں چچاں ہو
اس کے مقابلے میں نوشہ گنج بخش مرشد کے دیدار کے بارے میں زیادہ جذباتی نظر آتے ہیں۔ اس کے نزدیک مرشد کا دیدار ہی مرید کی زندگی ہے اگر اُسے مرشد کا دیدار حاصل ہوتا رہے تو زندگی ہے ورنہ موت ہے۔

عشق محبت لایے سچے مرشد نال^(۲)
نوشہ عشقوں پایے دنیا دین کمال
مرشد ڈھٹھے جیویے مریے ان ڈھٹھیاں
نوشہ جیون جھوٹھ ہے مرشد وچھٹریاں

○

نت نت دیکھن اکھیاں مرشد در ہر جا^(۳)
نوشہ مرشد پاک وچ دے آپ خدا

○

باب مرشد نال پیر کر گئی حُب کر من^(۴)
صدق یقین کر ہک تے ڈھٹھا جیودی بھن

○

1 ایات سلطان باہو ص 99

2 گنج شریف ص 211

-3 ایضاً ص 213

4 ایضاً ص 214

جو آکھے سو من لئے حق دا نائب جان
لائی ہو نہ لاگو مرشد پاک دے ہان
مرشد مرشد آکھدے سہ گراں سنبھل
آس آسرا یک رکھ تاپنگ ہو دی ٹال
مرشد دے آستان آ دھوڑ چم متھے لائے
آکھے نوشہ قادری سچا طالب خادم کہلائے

تصوف کی دنیا میں مرکزی نقطہ مرشد کی ذات ہی ہوتی ہے۔ ایک سالک کو شروع سے لے کر آخر تک قدم قدم پر مرشد کی ضرورت رہتی ہے۔ اس لیے صوفیائے کرام نے سب سے زیادہ زور مرشد کے احترام پر دیا ہے۔ چنانچہ یک سالک کے لیے ضروری ہے کہ وہ اپنے سب کچھ مرشد کو ہی سمجھے۔ ہر وقت اسی کے خیال میں گمن رہے اور مرشد کے ادنیٰ اشارے پر اپنا تن من اور دھن قربان کرنے کے لیے تیار رہے۔ یہی اس کا پہلا اور آخری فرض ہے۔ حضرت نوشہ گنج بخش مرشد کے احترام کے متعلق لکھتے ہیں

منوں مرشد مینے ملکھوں لیے ناؤں
بے منکر مئے ناہیں لاہے ناہیں ہاؤں⁽¹⁾
سرتس تھاؤں داریے جتھے مرشد رکھے پاؤں
مرشد رستے رتیاں درگہ پائی تھاؤں
نوشہ مرشد خیاں مینے شہر گراؤں

بن مرشد آن نہ مینے مرشد دا حکم نہ بھینے⁽²⁾

مرشد کھئے طالب کھوئے طلب وڈی وڈی⁽¹⁾
اوکھی ویسے کار چلاوے جو مرشد کرے کمائی
جو مرشد دے آکھے لگے سو مرشد دا بھائی
نوشہ مرشد سچ فرماوے جس پکی گل سنائی
نوشہ صاحب کے کلام پر جگہ جگہ مرشد کا تصور چھایا ہوا نظر آتا ہے۔ قرآن پاک کا ارشاد ہے۔

اطِيعُوا اللَّهَ وَاطِيعُوا الرَّسُولَ وَاولی الامر منکم
نوشہ صاحب کے خیال میں ”اولی الامر“ سے مراد مرشد کی ذات ہے۔ لہذا مرشد کی اطاعت قرآن کے احکامات کے عین مطابق ہے۔ نوشہ صاحب فرماتے ہیں:

من فقیر حکم خدا رسول دا
حکم مرشد دامن ایہہ مدامول دا⁽²⁾
اللہ ایہہ فرمایا وچ قرآن دے

نوشہ من سے جو اہل ایمان دے
مرشد صاحب امر ہے امر مرشد دامن
آکھے نوشہ قادری دھن مرشد ہی دھن
مرشد سچا بادشاہ طاب رعیت خاص
نوشہ مرشد خیاں رہیا نہ خوف ہراس
حکم مرشد پاک ہے حکم ہوداں دا بھن
آکھے نوشہ قادری جو مرشد کے سو من

سچا نائب رب دا نوشہ مرشد جان
نائب پاک رسول دا مرشد صحیح بخان
مرشد سچا پادشاہ صاحب رعیت ہوئے
نوشہ مرشد پاک بن ہو نہ جاتا کوئے
مرشد من پیاریا امر مرشد دامن
جے تیں مرشد فیال تال نوشہ آکھے دھن
مرشد منے منہیں نوشہ جمل جہان
جیں مرشد توں فیال پایا تیں ایدن
مہر مرشد دی کیسیا پر بہت کرے روال
برکت شاہ سلیمان^(۱) دی نوشہ بھیا نہال

جب س لگ اپنے دل و دماغ پر مرشد کا تصور طاری کر لیتا ہے تو پھر اسکی اپنی
ذات اور مرشد کے مابین اس قدر گہرا ربط قائم ہو جاتا ہے کہ دونوں ایک دوسرے کے
بغیر رہ نہیں سکتے۔ بلکہ یوں ہو جاتے ہیں

صدق کرے سو طالب سچ مہر کرے سو سچ
صدقوں مہروں رب نہ پاویں تال نوشہ نہیں فقیر^(۲)

تصوف کے اس درجے پر مرید اگر جسم ہوتا ہے مرشد اسکی روح بن جاتا ہے
ظاہر ہے کہ روح کے بغیر جسم بیکار ہوتا ہے۔ جسم کی قدر و قیمت محض روح کے باعث
ہے۔ اسی طرح جب مرید اور مرشد ملتے ہیں اور مرید کو جو کچھ نصیب ہوتا ہے وہ مرشد
کی محبت اور برکت کی وجہ سے ہوتا ہے۔ اسی لیے نوشہ صاحب فرماتے ہیں

نوشہ سچ بخش کے مرشد، جن کا مزار بھلوں میں ہے۔

۲۔ سچ شریف ص 348

نوشہ مرشد جان ہے طالب دیہہ پرات^(۱)
دیہہ رہے نہیں جان بن دیہہ بنال رہے جان
طالب دیہہ پرات ہے نوشہ مرشد جان
جان بنال کس کام ہے ایہہ دیہی بے جان
نوشہ صاحب کی شاعری میں مرشد کا تصور اس قدر پُر زور اور بھرپور ہے کہ
ان کے بعد آنے والے شاعروں نے ان سے اثر قبول کیا اور اپنے کلام میں کسی نہ کسی
حوالے سے مرشد کے تصور کو بیان کیا۔ ثبوت کے طور پر نوشہ صاحب کے بعد میں آنے
والے چند شعراء کے کلام سے چند اشعار دیکھئے

مید بلھے شاہ

بکھے شاہ دی سنو حکایت	ہادی پکڑی ہوئی ہدایت
میرا مرشد شاہ عنایت	اور لنگھوے پار
ماپے چھوڑ گئی لڑ تیرے	شاہ عنایت سائیں میرے
لکیں دی لُج پال وے	ویٹڑے آؤ میرے ^(۲)

دراشت شاہ

بادشاہ سچ رب عالماں دا فقر اوں دے ہیں وڈیر میاں
نہاں مرشداں راہ نہ تھ آوے ددھاں باجھ نہ ہونڈی ہے کھیر میاں^(۳)

۱۔ سچ شریف ص 243

۲۔ کلام بھٹے شاہ ص 77

۳۔ دراشت شاہ ہیر دراشت شاہ مرتبہ عبدالعزیز یار پٹ۔ جتانی اولی کیڈی لہور ص 139

صفت مبارک پیر میرے دی باہر حد بیانوں^(۱)
 پرتوں دی کچھ چکھ شیرینی جاوے مہک زبانوں
 مرد بھلیرا مرشد میرا شاہ غلام محمد
 اہل شریعت اہل طریقت وانگ اہم محمد
 محرم حال حقیقت کولوں واقف ہے عرفانوں
 پر تفصیرا توں تاثیرں ہوں اوس زبانوں
 تن من اندر راہ تھنی اندر دین پیغمبر
 سالک صوفی نائے زاہد نالے مست قلندر

خواجہ غلام فرید

خواجہ غلام فرید نے بڑے بھائی خواجہ غلام فخر الدین کے مرید تھے۔ جن کو
 فخر جہان بھی کہا جاتا تھا۔ انہوں نے اپنی شاعری میں مختلف انداز سے اپنے مرشد کا
 تذکرہ کیا ہے۔ مثلاً

گھول گھٹاں میں فخر جہاں توں جنت حور قصور^(۲)
 پشماں فخر الدین مٹھل دیوں تن من کیتہ چور

خاص فرید غلام فخر دا
 بھٹھ پیا آسرا علم ہنر دا
 باندا بردا اس دے وردا^(۳)
 نگیہ دوست دے دم دا ہے

۱ سیف المہک، جگہ وقاف میر پور

۲ غلیات خواجہ فرید مرتبہ افضل خان، مکتبہ شیخ دریا پھل روڈ لاہور ۱۹۷۴ء ص 52

۳ بینا ص 192

فخر الدین مٹھل دے شوقوں دم دم نکلے دوو
 فخر الدین مٹھل دے عشقوں دم دم پیڑ سوئی^(۱)

وحدت، الوجود

دین اسلام کی اساس وحدت کے تصور پر رکھی گئی ہے۔ یہی وجہ ہے کہ لوگوں
 کے دلوں میں وحدت کے تصور کو رائج کرنے کے لیے رسالت مآب ﷺ کے عہد کے
 بعد صوفیائے کرام نے ہر دور میں قابل قدر خدمات انجام دیں۔ زمانی اور مکانی اعتبار
 سے بلاشبہ ان گنت تہذیبیاں رونما ہوئیں اور نظریات تبدیل ہوئے، لیکن وحدت کے
 تصور میں ذرہ برابر بھی تبدیلی نہیں آئی۔ اس کی وجہ اس نظریے کی صداقت اور سچائی
 ہے۔ اسی صداقت کی بنا پر ہر دور کے صوفیائے کرام نے، اپنی تعلیمات کا آغاز وحدت یا
 توحید سے کیا۔ آج تک کسی نے بھی اس نظریے سے اختلاف نہیں کیا۔ حضرت شیخ
 بوکر اکمل باذی فرماتے ہیں،^(۲)

”صوفیاء کا اس بات پر اجماع ہو چکا ہے کہ لہذا واحد ہے، احد ہے،
 فرد ہے، صمد ہے، قدیم ہے، عالم ہے، قادر ہے، حقی ہے، سمیع و بصیر
 ہے، عزیز و عظیم ہے، جمیل و کبیر ہے، جواد و رؤف ہے، متکبر اور جبار
 ہے، باقی اور اول ہے، الہ اور سید (آقا) ہے، مالک اور رب ہے،

۱ غلیات خواجہ فرید مرتبہ افضل خان ص 315

۲ شیخ بوکر ابن بی، حلق۔ وفات ۳۸۵ھ بخارا کے محلہ کلا باذ کے رہنے والے تھے۔ تصوف پر
 ان کی کتاب التعرف مشہور ہے۔ 222 احادیث کی شرح ”بحر الفوائد فی معانی الاشیاء“
 نکلی۔ جس کے قلمی نسخے لندن، پیرس اور استنبول میں موجود ہیں۔ بقول شیخ شہاب الدین
 سرور دی وفات 587ھ اگر التعرف نہ ہوتی تو ہم علم تصوف سے واقف نہ ہوتے۔

(مجموعہ۔ یوسف سلیم چشتی، تاریخ تصوف، اکیڈمی، لاہور 1976ء ص 377)

رحمن اور رحیم ہے، مستکلم ہے مرید و رحیم ہے، خالق اور رزق ہے۔ اُن تمام صفات سے موصوف ہے جن سے اس نے اپنے آپ کو متصف کیا ہے اور ان تمام اسماء سے مسمیٰ (موسوم) ہے جن سے اس نے اپنے آپ کو موسوم کیا ہے۔ وہ ازل سے اپنی صفات اور اپنے اسماء کے ساتھ موجود رہا ہے اور کسی اعتبار سے بھی اپنی مخلوقات سے مشابہ یا مماثل نہیں ہے۔ اسکی ذات ذوات مخلوقات سے مشابہ نہیں ہے اور اس کی صفات، صفات مخلوقات سے مشابہ نہیں۔ کوئی ایسی بات جو مخلوق پر منطبق ہو سکتی ہے اور جو ان کے حدوث پر دلالت کرتی ہو اس سے منسوب نہیں ہو سکتی۔ وہ ہمیشہ سے مخلوقات پر سابق اور متقدم رہا ہے۔ ہر شے سے قبل موجود رہا ہے۔ اس کے سوا کوئی شے قدیم نہیں اور اس کے سوا کوئی شے الہ نہیں ہے۔ (ولا قدیم غیرہ ولا الہ سواہ) وہ نہ جسم ہے ورنہ شیخ (شکل) ہے نہ صورت نہ شخص ہے نہ جوہر ہے نہ عرض ہے نہ اس کے لیے اجتماع ہے نہ اختراق ہے، نہ وہ متحرک ہے نہ وہ ساکن ہے، نہ وہ کم ہوتا ہے نہ زیادہ ہوتا ہے۔ نہ اس کے حصص ہیں نہ اجزاء ہیں نہ جوارح ہیں نہ اعضاء ہیں نہ وہ کسی جہت میں ہے ورنہ وہ کسی مکان میں ہے نہ اس پر آفات جاری ہو سکتی ہیں اور نہ اس پر غیہ غالب آ سکتی ہے، اوقات اسے متداوس (متعقب) نہیں کر سکتے (یعنی ابھی فاعل تھا ابھی معطل ہو گیا) اور اشارات اسے متعین نہیں کر سکتے۔ مکان اس پر حاوی نہیں ہو سکتا۔ زمان اسے متاثر نہیں کر سکتا۔ نہ اس کے لیے ماسہ (چھوٹا) چار ہو سکتی ہے اور نہ اس پر غرض (علیحدگی) کا احاطہ ہو سکتا ہے۔ نہ وہ کسی مکان میں حلول کر سکتا ہے اور نہ مکان اس میں حلول کر سکتا ہے۔ افکار اس کا

احاطہ نہیں کر سکتے اور پردے (حجابات) اسے پوشیدہ نہیں کر سکتے اور نہ نکھیں سے دیکھ نہیں سکتیں۔^(۱)

حسین بن منصور صریح کا ارشاد ہے

”قبل“ اس (اللہ) سے آگے نہیں بڑھ سکتا۔ اور ”بعد“ اسے قطع نہیں کر سکتا اور ”من“ تقدیم حاصل کر لے یا آگے بڑھنے کے لیے اس کا مقابلہ نہیں کر سکتا۔ ”عن“ اس سے موافقت نہیں کر سکتا۔ ”ان“ اسی سے ملاق (وابت) نہیں ہو سکتا۔ ”فی“ اسے اپنے اندر نہیں لے سکتا۔ ”از“ سے روک نہیں سکتا۔ ”ان“ اس سے مشورہ نہیں کر سکتا۔ ”لوق“ اس پر سایہ انداز نہیں ہو سکتا۔ ”هذا“ (ضد) اس کا مقابلہ نہیں کر سکتا۔ ”عند“ اس سے حرام نہیں ہو سکتا۔ ”حلف“ اس کو پکڑ نہیں سکتا۔ ”ام“ اسے محدود نہیں کر سکتا۔ ”قبل“ اسے ظاہر نہیں کر سکتا۔ ”بعد“ اسے قفا نہیں کر سکتا۔ ”کل“ اسے جمع نہیں کر سکتا۔ ”کان“ اسے موجود نہیں کر سکتا۔ ”پس“ اسے گم نہیں کر سکتا۔ ”فہ“ اسے پوشیدہ نہیں کر سکتا۔ اسکی قدامت زمان (حدوث) پر سابق ہے اور اس کا وجود عدم پر سابق ہے اور اسکی ازلیت غایت (حد) پر سابق ہے۔ اگر تو نے ”متی“ (کب) کہا تو اس کا وجود (کون) وقت پر مقدم ہے اور اگر تو نے قبل کہا تو قبل تو اس کے بعد ہے اور اگر تو نے ”ھو“ کہا تو ”ھا“ اور ”واو“ دونوں اسکی مخلوق ہیں۔ اگر تو نے ”کیف“ کہا اسکی ذات اوصاف سے محبوب ہو جائے گی۔ اور اگر تو نے ”این“ کہا (وہ کہاں ہے) تو اس کا وجود تو مکان پر مقدم ہے اور اگر تو نے ”ماھو“ کہا (ماہیت دریافت کی) تو اس کی صہیت

(ذات) تمام اشیاء کائنات سے مہائن (مختلف) ہے۔ اس کے غیر کو ایک ہی وقت میں دو صفات متضادہ سے متصف نہیں کیا جاسکتا۔ لیکن اسکی ذات میں صفت متضادہ کوئی تضاد یا تخلف پیدا نہیں کرتیں۔ پس وہ اپنے ظہور میں باطن و ر اپنے استعار میں ظاہر ہے۔ وہ ظاہر بھی ہے باطن بھی ہے۔ اقرب بھی ہے، البعید بھی ہے اور اس اعتبار سے مخلوقات سے مشابہت سے وراء اور اہل (۱)۔

صوفیاء کے ان بیانات سے صاف ظاہر ہوتا ہے کہ خالق کائنات کو سمجھنا یا اسکی وسعت کو پانا کوئی آسان کام نہیں۔ لیکن جسے قدرت چاہے اپنی معرفت سے نوزدیتی ہے۔ بقول حضرت غوث الاعظمؒ

”مگر معرفت و عشق و محبت صرف خدا ہی کی عنایت سے حاصل ہو سکتی ہے۔“

لیکن اس حقیقت سے قطعاً غماز نہیں کیا جاسکتا کہ ساری کائنات میں سے صرف ”حضرت انسان“ ہی اللہ تعالیٰ کا خلیفہ بننے کے قابل سمجھ گیا اور اللہ تعالیٰ نے خود ”انسی حائل فی الارض خلیفہ“ کا فیصلہ کرتے ہوئے انسان کا ہی انتخاب کیا۔ اس سے اپنے مالک کی معرفت حاصل کرنے کا فرض اس کے خلیفہ پر ہی عائد ہوتا ہے۔ چنانچہ اس اہم مقصد کو حاصل کرنے کے لیے صوفیائے کرام نے اپنی زندگی صرف کر دیں اور آخر اس نتیجے پر پہنچے کہ انسان کو محض اس لیے خلیفہ بنایا گیا کہ انسان اللہ کا بھید ہے اور اللہ انسان کا بھید ہے بقول حضرت غوث الاعظمؒ اللہ تعالیٰ نے فرمایا ہے

1 تاریخ تصوف ص 390

2- عبدالقادر جیلانی شیخ رسالہ غوث الاعظم، اردو ترجمہ مولوی محمد حسین خان، ماہور 1978ء

”انسان سرری و اما سرۃ لو علم الانسان منزلة عدی لقال فی کل نفس من الانفس لمن الملک الیوم الالی“ (۱)۔

ترجمہ۔ انسان میرا بھید ہے اور میں انسان کا بھید ہوں۔ اگر انسان کو یہ معلوم ہو جائے کہ اس کا مرتبہ میرے نزدیک کیا ہے تو ہر سانس کیساتھ کہے گا کہ ساری بادشاہت سوائے میرے کسی اور کو زیب نہیں دیتی۔

چنانچہ اس ربی بھید کو پانے اور حقیقت تک رسائی کے لیے صوفیائے کامین نے بے حد کٹھن و دشواری منزل طے کی ہیں۔ عام طور پر ایک سالک کو حقیقت کی منزل تک پہنچنے کے لیے فنا فی المرشد، فنا فی الرسول اور فنا فی اللہ کی منزل طے کرنا پڑتی ہیں۔ پھر وہ بقا یا بندگی ابدی منزل تک پہنچ پاتا ہے۔ صوفیاء کے نزدیک ایک سالک کی پہلی منزل فنا فی المرشد ہوتی ہے اس منزل پر سالک اپنے وجود و ہستی کو بھول کر مرشد کی ہستی کے نقش و لوح قلب پر محفوظ کر لیتا ہے۔ اور آنکھوں میں سمایتا ہے۔ اور اس کے وجود کو نہ صرف اپنے ارد گرد بلکہ اپنی ذات کے اندر محسوس کرتا ہے۔ کیونکہ سے ہر طرف مرشد ہی مرشد دکھائی دیتا ہے۔ اسکی اپنی ذات نہیں رہتی۔ صرف مرشد کی ذات باقی رہتی ہے۔ اس کے بعد مرشد کی خاص توجہ سے سالک فنا فی الرسول کی منزل میں قدم رکھتا ہے۔ اس منزل پر اسے مرشد کے بتائے ہوئے طریقہ کے مطابق عبارات، ریاضت اور عبادات سے رسول اکرم ﷺ کی مقدس محفل میں حاضری نصیب ہوتی ہے۔ اسے ہر طرف شان رسول اللہ ﷺ کے جلوے دکھائی دیتے ہیں۔ اس مقام پر نہ اسے اپنی ذات ہستی کا ہوش رہتا ہے اور نہ ہی مرشد کی ذات کہیں نظر آتی ہے۔ سالک کے لیے یہ منزل بے حد دشوار ہوتی ہے، اور وہ خاموشی اختیار کر پیتا ہے۔ کیونکہ یہ منزل نہایت ہوشمندی کا تقاضا کرتی ہے۔ اگر کوئی سالک اپنی ذات پر

نازل ہونے والی رسولی تجلیات کے راز منکشف کر دے تو وہ گمراہ ہو سکتا ہے۔ لہذا اس مقام پر ایک کامل مرشد اپنے مرید پر ہر لحظہ نگاہ رکھتا ہے اور قدم قدم پر اسکی راہنمائی کرتا ہے۔ سالک سخت مجاہدہ کے بعد اگلی منزل فانی اللہ میں داخل ہو جاتا ہے۔ تصوف میں یہ آخری مشکل منزل کہلاتی ہے۔ اس منزل تک بہت کم صوفیہ پہنچتے ہیں۔ کیونکہ یہاں پہنچ کر سالک کو اپنی ہر مرضی اور ہر ارادہ اللہ تعالیٰ کی رضا کے لیے چھوڑنا پڑتا ہے۔ وہ اپنی ہستی کو دے کر عملی تفسیر سمجھتا ہے اور خداوند کریم کی ہستی کا الہ اللہ کی صورت میں نظارہ کرتا ہے۔ اس پر جب ربی تجلیات وارد ہوتی ہیں تو اسے کائنات کی ہر شے فانی اور رب کی ذات کے باقی ہونے کا عملی مشاہدہ ہو جاتا ہے۔ اسے ہر طرف غلی گھٹی شبی قیدی کی صحیح تصویر دکھائی دیتی ہے۔ یہاں تک کہ اسے اپنی ذات پر بھی رب ہونے کا گمان ہونے لگتا ہے۔ سالک کے لیے یہ نہایت ہی مضبوط امتحان کا مقام ہے۔ وہ حیرت سے ہر چیز کو دیکھتا ہے مگر زبان سے کچھ بول نہیں سکتا۔ یہاں وہ مَوْتُوْا قَبْلَ اَنْتَ مَوْتُوْا کی عملی تصویر بن جاتا ہے۔ حضرت داتا گنج بخشؒ فرماتے ہیں

”اس مقام میں سوجھ اپنی شخصیت و ارادے کو بالکل محو کر دیتا ہے۔

پس وہ اس ذرے کی مانند ہو جاتا ہے، جیسا کہ وہ قبل تخلیق و حیثیات

توحید کے وقت تھا۔ جب اس نے ”الست برکیم“ کے جواب میں

”علی“ کہا تھا۔ نیز اس توحید کا مطلب یہ ہے کہ اس مقام میں اللہ

تعالیٰ کی عظمت و جلال کے سامنے سالک کی شخصیت بالکلیہ فنا ہو

جاتی ہے۔ اور اس صورت میں وہ اللہ تعالیٰ کے ہاتھ میں بمنزل آلہ

بن جاتا ہے۔ ایک ایسی شے جس کا ارادہ کچھ نہیں۔ فاعل اس سے

جو چاہے کام لے اور اس کا جہنم ظاہری دراصل اسرار خداوندی کا

خزینہ بن جاتا ہے اور اس کے الفاظ اور افعال خدا ہی سے منسوب

ہوتے ہیں۔“

یہ وہ مقام ہے جہاں سالک کو خداوند کریم کا قرب اور وصال نصیب ہوتا ہے اور وہ اپنی ہر خواہش، چاہت اور رغبت چھوڑ کر اللہ تعالیٰ کی مرضی کے تابع ہو جاتا ہے۔ اسے اپنی مرضی خداوند تعالیٰ کی رضا میں مدغم کرنا پڑتی ہے۔ حضرت جنید بغدادیؒ کا فرمان ہے

”جب ڈوری کا احساس مٹ جاتا ہے اور قرب حاصل ہو جاتا ہے تو

صوفی پر یہ حقیقت منکشف ہوتی ہے کہ میری صفات دراصل خدا ہی کی

صفات ہیں۔ اس کا نتیجہ یہ ہوتا ہے کہ انکی صفات فنا ہو جاتی

ہیں۔“

حضرت داتا گنج بخشؒ اس کا مطلب یوں بیان کرتے ہیں۔

”حقیقی توحید میں انسانی صفات باقی ہی نہیں رہتیں۔ کیونکہ انسانی

صفات قائم بالذات اور مستقل نہیں ہیں محض رسوم ہیں، سراسر غیر مستقل

اور عارضی۔ جیسے آئینے میں عکس، فاعل حقیقی صرف خدا ہے۔ اس لیے

وہ دراصل صفات باری ہیں۔“ (3)

بیران پیر حضرت غوث الاعظمؒ فرماتے ہیں کہ بندے میں اس وقت خدائی

صفات پیدا ہوتی ہیں جب وہ اپنی تمام اچھی اور بری صفات اور خصائل کو ترک

کرا دیتا ہے۔

”اے دوست جب تو ستر ہزار اچھے اور برے خصائل سے باہر نکل

پڑے اور جب اچالے اندھیرے کے ستر خدائی پردوں سے بالاتر

1- کشف المحجوب، اردو ترجمہ ص 28

2- تاریخ تصوف ص 223

3- بحوالہ رسالہ غوث الاعظم ص 10-9

ہو جائے اور جب تجھ میں خلق خداوندی پیدا ہو جائے تو اس کیفیت میں تجھ سے عبودیت (بندہ بن) دور ہو جائے گا۔ تو یکون عیش کعیش اللہ، (عیش خداوندی کی طرح) عیش میں سکون پائے گا۔ اس حالت و کیفیت میں تیرا فقر پور ہو جائے گا۔۔۔ بشریت جو تیرا وجود تھی تیرے اور اس کے درمیان حائل تھی۔ جیسا کہ حکایت ربانی ہے "وحدو کحجاب بیسی بیک" (یعنی تیرا وجود ہی میرے اور تیرے درمیان پردہ ہے) اس وقت تو نہ ہوگا بلکہ وہ ہوگا کیونکہ خدا کے ساتھ غیر خدا نہیں رہتا۔^{(۱) (۲)}

جب ایک سالک کو یہ مرتبہ حاصل ہو جاتا ہے تو اسے اس حقیقت کا ادراک ہو جاتا ہے کہ:

"میں اس کا غیر نہیں ہوں کیونکہ فلا یسکون مع اللہ غیر اللہ (اللہ کے ساتھ غیر اللہ نہیں رہتا) تو یقیناً انا الحق کہنا پڑتا ہے۔ اس جگہ کہنے دار وہی حق تعالیٰ ہے جیسے کہ درخت سے اسی اس اللہ کہوایں۔ اسی طرح منصور نے بھی انا الحق کہا۔ بایزید نے بھی اسی طرح 'سبحانی' کہا۔"^(۲)

بعد میں جب سالک بقا باللہ کی منزل پر پہنچتا ہے تو اس حقیقت سے آشنا ہو جاتا ہے کہ اللہ کے ساتھ غیر اللہ نہیں رہتا۔ یہی وحدت الوجود کا فلسفہ ہے۔ وحدت الوجود کے اس فلسفے کو ہر دور کے صوفیاء کا ملین نے نہ صرف قبول کیا ہے بلکہ اس کے حق میں بھرپور دلائل پیش کر کے اسے صحت مند اور دلکش بنانے کی سعی کی ہے۔ چنانچہ اس

فلسفہ کو محی الدین ابن عربی^(۱) نے اپنی منفرد فکر کے رنگ میں رنگ کر قرآن و حدیث کی روشنی میں نہایت جاذب انداز میں پیش کیا ہے۔ یہی وجہ ہے کہ فارس اور پاکستان و ہند کے مسلمان صوفیاء نے اس فلسفے کو بہت جلد اپنی سوچ کا حصہ بنا لیا۔ فتوحات مکیہ اور نصوص الحکم ابن عربی کی مشہور تصانیف ہیں۔ انہوں نے نصوص الحکم میں مسئلہ وحدت الوجود کو موثر انداز میں پیش کیا ہے اور اسکی بنیاد قرآن اور حدیث پر رکھی ہے:

"شیخ محی الدین نے وحدۃ الوجودی تصوف کو باقاعدہ قرآن و حدیث کے حوالوں سے اسلام کا مسلمہ عقیدہ ثابت کیا۔ اور اپنی کتاب نصوص الحکم میں ذات منزه حق تعالیٰ کا مرتبہ احدیت سے مرتبہ انسان تک تزیینات کا بیان نہایت جامعیت اور تفصیل سے کیا ہے۔"^(۲)

شیخ محی الدین ابن عربی کے نزدیک توحید کے معنی ہیں کہ خداوند تعالیٰ کے سوا کوئی چیز عالم وجود میں موجود نہیں یا اسے یوں کہا جاسکتا ہے کہ موجود صرف خدا ہے۔ اسے ہمہ اوست بھی کہتے ہیں۔ ساری دنیا اس ہستی مطلق کی مختلف صورتیں اور اشکال ہیں۔ جو تعدد محسوس ہوتا ہے وہ اعتباری ہے۔ وہ ایک ہی ذات ہے، جو ہر اسم کی محسوس ہر مظہر کی اصل و ہر مقرر کی حقیقت ہے۔ جہان میں کوئی غیر نہیں۔ ہر جگہ اس کا ظہور ہے۔ ہر وجود میں وہ ذاتی ہے یا خارجی، خدا کا وجود ظاہر ہے۔ کیونکہ اصل وجود تو

1- مکمل نام محمد بن علی بن محمد لی قلی الطائی ولادت 560ھ اندلس کے شہر اڑیسہ میں ہوئی۔ 590ھ میں مشرق کا سفر کیا۔ دمشق، بیت المقدس مکہ معظمہ اور مدینہ منورہ سے واپس اڑیسہ آئے۔ 598ھ میں دوبارہ ایشیہ سے مکہ بغداد، موصل، صلب، روتنیہ گئے 601ھ بغداد اور موصل کے علماء سے حدیث کا علم سیکھا۔ 608ھ میں واپس بغداد آئے۔ 620ھ میں دمشق میں سکونت اختیار کی۔ نصوص الحکم 617ھ اور فتوحات مکیہ 636ھ میں لکھیں جو تصوف میں علی مقدم رکھتی ہیں۔

اسی ہستی کا ہے۔ باقی سب کچھ دکھاوا ہے کائنات کی تمام تر رونقیں اس ذات کے حسن کے لشکارے ہیں۔ دنیا میں اگر کوئی دانا اور پنا ہے تو وہی ہے یہ اسکی ذات کا عکس اور تجلی ہے۔ دنیا میں جس قدر کمالات اور اوصاف سمجھے جاتے ہیں سب اسی کے مظہر ہیں۔ اس کُل نے جزئیات میں اپنا ظہور کیا ہے۔ حقیقت سے بجز، ذات سے صفات، صفات سے افعال، کمال سے نقصان، نقصان سے کمال، مسمیٰ سے اسم، روح سے جسم، بلندی سے پستی، اور پستی سے ہستی۔ یہ سب کچھ اسی وجود مطلق کی نمائش ہے۔

ابن عربی کے نزدیک ”نَحْوُ اقْرَبُ اِلَيْهِ مِنْ خَلْقِ الْمَوْجِدِ“ (ہم انسان کی شے رگ سے قریب تر ہیں) کا مطلب اس کے سوا کچھ نہیں کہ خدا خود بندے کے وجود کا حصہ بن سکتا ہے۔ ابن عربی کے نزدیک ”خَلَقَ اللّٰهُ اٰدَمَ عَلٰی صُوْرَتِهِ“، والی حدیث کا مطلب یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ نے آدم کو پیدا کیا اور اپنی تمام صفات اس میں پیدا کر دیں۔ لہذا انسانی صفات دراصل ربی صفات ہیں جن میں انسان کا ظہور ہوا ہے۔ یعنی صفات مجسم ہو کر انسان میں موجود ہیں۔ اسی لیے اکثر صوفیاء ”مَنْ عَرَفَ نَفْسَهُ فَقَدْ عَرَفَ رَبَّهُ“ (جس نے اپنے آپ کو پہچان لیا اس نے اپنے رب کو پہچان لیا۔) پر یقین رکھتے ہیں۔ اسے مختصر الفاظ میں یوں بیان کیا جاسکتا ہے کہ خودی کی معرفت دراصل خدا کی معرفت ہے۔ خداوند کریم کا کس طرح کائنات میں ظہور ہوا۔ اس کے متعلق ابن عربی اس روایت کو دلیل بتاتے ہیں۔ ”كُنْتُ مَكْنُوزًا مَحْفُوفًا فَاحْبَبْتُ اَنْ اُعْرَفَ فَخَلَقْتُ الْخَلْقَ لِأَعْرِفَ“ (یعنی میں پردہ تزیینہ میں ایک چھپ ہوا خزانہ تھا۔ مجھے شوق ہوا کہ میں پہچانا جاؤں تو میں نے خلقت کو پیدا کیا تاکہ اس عالم امکان میں اپنے آپ کو ظاہر کروں)

ابن عربی کے خیال میں ذات باری تعالیٰ جب تک مرتبہ احدیت میں ہے وہ ذات منزہ ہے اور اسی میں اس کو تزیینی شان حاصل ہے۔ لیکن جب وہ ذات تجلی کے ذریعے اپنا ظہور فرماتی ہے تو اس وقت وہ تشریفی صورت میں ظاہر ہوتی ہے۔ کیونکہ

صورت یا تعین کے بغیر ظہور ممکن نہیں۔ لہذا اللہ تعالیٰ کی ذات تزیینی اور تشریفی دونوں صفات کی مالک ہے۔ پنجابی کے تقریباً تمام شعراء ابن عربی کے اس فلسفے کے حامی دکھائی دیتے ہیں۔ مولوی غلام رسول علی پوری فرماتے ہیں۔

کُل مراتب حقی خلتی تنزیہی تشریفی

مظہر حمد حمید حقیقی ایہہ مکشوف بدیہی⁽¹⁾

عہد جہانگیری تک عرب و عجم کے اکثر صوفیاء ابن عربی کے اس نظریہ وحدت الوجود کے قائل رہے لیکن جہانگیری عہد میں حضرت مجدد الف ثانیؒ نے پہلی مرتبہ اس نظریے کے مقابل وحدۃ الشہود کا نظریہ پیش کیا۔ قبل ازیں حضرت مجددؒ اور ان کے مرشد خواجہ باقی باللہؒ کا مسلک بھی وحدۃ الوجود ہی تھا:

”حضرت خواجہ باقی باللہؒ کا مسلک شروع میں وحدت الوجود کے قریب

تھا۔ اور گلزار ابرار میں لکھا ہے کہ ان کے جانشین مرزا صاحب الدین احمد

نے اسے جاری رکھا۔“⁽²⁾

وحدة الشہود کے فلسفے کے مطابق مخلوق اپنے خالق سے جدا ہے۔ عالم امکان میں جو کچھ بھی موجود ہے۔ اس کا علیحدہ وجود ہے۔ جس کا ازلی ہستی سے براہ راست کوئی تعلق نہیں اور نہ ہی اس کا عکس ہے۔ ذات باری تعالیٰ نہ تو کائنات کی کسی شے میں حلول کر سکتی ہے، اور نہ ہی کوئی شے اسکی ذات واحد میں فنا ہو سکتی ہے۔ حضرت مجدد لف ثانیؒ فرماتے ہیں:

”صانع راجل شائد با علم ایں نسبت ہائے مذکور بیچ ثابت نیست۔

احاطہ قرب اود تعالیٰ علمی است۔ چنانچہ مقرر اہل حق است، شکر اللہ شفیقم

و ادبہا، و بیچ چیز متحد نیست او است تعالیٰ و تقدس و عالم عالم، او

1۔ مولوی غلام رسول علی پوری، احسن انقصص لاہورس ان۔ ص 2

2۔ شیخ محمد اکرام روضہ کوثر لاہور 1958ء ص 261

سجاء، بچوں و بچوں نہ ست و عالم سراسر بدائع چوٹی و چکوٹی قسم بچوں
راہین چون نواں گفت، واجب تعالیٰ را میں ممکن نواں خود۔ قدیم
ہرگز میں حوادث نشود۔ (۱)

شیخ محی الدین ابن عربی اس عالم کو معدوم اور مہووم سمجھتے ہیں اور نفس لامر
میں موجود فی الخارج سے انکار کرتے ہیں۔ حضرت مجددؒ کے خیال میں ابن عربی حقیقت
کو سمجھنے میں ناکام رہے ہیں۔ وہ فرماتے ہیں کہ ابن
عربی کو تجلیات ربانی کے مقام پر یہ محسوس ہوا کہ وہ ذات احد کو بے نقاب دیکھ رہے
ہیں۔ اس مقام پر ان کی توجہ ذات احد پر مرکوز رہی اور ماسوا کے خیال کیساتھ ان کو
نسیان لگی پیدا ہو گیا۔ کیونکہ یہ ایسا مقام ہے جہاں سارے کو خداوند کے سوا کچھ دکھائی
نہیں دیتا اور اسے ماسواء کے خیال کے ساتھ نسیان لگی پیدا ہو جاتا ہے۔ مجدد صاحبؒ
کے خیال کے مطابق ابن عربی اس مقام پر کھو گئے۔ اگر وہ اس مقام سے ذرا ترقی کر کے
اسی مقام پر پہنچ جاتے تو ان کو مقام فنا تک پوری اور مکمل رسائی حاصل ہو جاتی۔ ان کو اپنی
غصی کا احساس بھی ہو جاتا ہے اور وہ جان بیٹے کہ رب تعالیٰ کی ذات وراء الراء ہے۔
یعنی وہ ذات ہمارے کشف اور شہود سے باہر ہے۔ مجدد صاحبؒ اپنے خیالات کے
ظہار کے لیے مکتوب نمبر 43 میں ایک مثال پیش کرتے ہیں۔ جیسے ایک شخص سورج کی
روشنی میں ستاروں کو نہیں دیکھ سکتا۔ کیونکہ اسے ان کے وقت سورج کے علاوہ آسمان پر
اور کچھ دکھائی نہیں دیتا۔ لیکن وہ جانتا ہے کہ آسمان پر ستارے موجود ہیں۔ جو سورج کی
روشنی میں دکھائی نہیں دے رہے۔ اس کے باوجود اگر کوئی ستاروں کی موجودگی سے
انکار کرے تو اس کا انکار حقیقت کے خلاف ہوگا۔ اسی طرح جب ایک سالک ہر طرف
ربانی تجلیات کو دیکھتا ہے۔ تو ان تجلیات کی گہم گہمی میں وہ کائنات کی باقی چیزوں کو بھول
جاتا ہے۔ مجدد صاحبؒ فرماتے ہیں کہ تجلیات ربانی کی گہم گہمی میں کائنات کا نظر نہ آتا

اپنی جدہ حقیقت ہے۔ لیکن خالق کے علاوہ اپنی ذات اور اسکی مخلوق کا انکار کیسے ممکن
ہے۔ وہ لکھتے ہیں۔

”دیکھئے کہ یقیناً بوجہ آفتاب پیدا کرو۔ استیلائے ایں یقین مستلزم
اس نیست کہ تار ہارا اور اس وقت منستی و معدوم و نہ۔ اور فیکلہ آفتاب
را دید البتہ ستارا ہا رانے بیند۔ میدانہ کہ ستارا ہا معدوم نیستند، بلکہ
میدانہ کہ مستندہ ہا مستور اند۔ در شعاعان نور آفتاب مغلوبند و ایں
شخص ہا جماعہ کہ لٹی وجود ستارہ ہا در اس وقت کنند در مقام انکار است۔
و میدانہ کہ اس معرفت غیر واقع است۔ پس توحید و جود کی کئی ماسویک
ذات است۔ تعالیٰ و تقدس با عقل و شرع در جنگ است۔ بخلاف
شہودی کہ در یک دیدن، بیخ مخالفت نیست۔ مثلاً در وقت طلوع آفتاب
ستارہ ہا رانگی کروں و معدوم و استن مخالف واقع است۔ اتر ستارہ ہا را
در اس وقت نادیدن، بیخ مخالفت نیست بلکہ آں ندیدن بواسطہ غلبہ
نور آفتاب است و ضعف بصیرائی۔ اگر بصیرائی بخور ہاں آفتاب
مکمل شود و قوت پیدا کند، ستارہ ہا را آفتاب چہا بیند۔ (۱)

مجدد صاحبؒ نے نہایت خوبصورت مثال دے کر اس حقیقت کو سمجھانے کی
کوشش کی ہے۔ یہ بالکل درست ہے کہ سورج کی روشنی میں ستارے دکھائی نہیں دیتے
اور ان کے وجود سے انکار نہیں کیا جاسکتا۔ مگر اس حقیقت سے بھی تو انکار نہیں کیا جاسکتا
کہ وہ سورج کے نظام سے علیحدہ نظام نہیں رکھتے ہیں۔ حقیقت یہ ہے کہ ستاروں کی
روشنی سورج سے مستعار ہے۔ ان کی اپنی کوئی روشنی نہیں ہے۔ بلکہ بے نور ہیں۔ ان کی
جمہ چمک دمک سورج کی مرہون منت ہے۔ اس مثال پر اگر غور کریں تو معلوم ہوگا کہ
ستاروں میں بھی سورج ہی کسی اور انداز سے روشن ہے۔ اسی طرح وحدت الوجود کے

فلسفے کے مطابق ہر شے میں خداوند تعالیٰ کا نور ظہور ہے۔ اس کے بغیر کسی شے کا کوئی وجود ممکن نہیں۔ جیسا کہ نوٹ صاحب نے فرمایا

چمن نہ چنن و کھر سورج بخشے نور

تیسے مرشد پاک و بچ کرد حق ظہور^(۱)

پاک مرشد و بکھیا پاک دیدار نوشہ

اِبْمَا تَوَلَّوْا اَفْتَمَّ وَجْهَ اللّٰه

نیز ابن عربی نے کبھی بھی یہ دعویٰ نہیں کیا کہ اللہ تعالیٰ کی ذات انسان میں حلول کر جاتی ہے۔ بلکہ اس کا دعویٰ اس کے برعکس ہے۔ وہ کہتے ہیں کہ جبکہ اس کائنات میں ذات صرف ایک ہی ہے اور دوسری کوئی ذات موجود ہی نہیں تو پھر حلول کا جواز بھی ختم ہو جاتا ہے۔ حقیقت یہ ہے کہ ابن عربی نے وحدت الوجود کا جو فلسفہ پیش کیا ہے اسکی تفہیم ہر کسی کے بس کی بات نہیں۔ اس لیے بعض نا سمجھ لوگوں نے اسکی غلط تاویلات پیش کر کے غیر اسلامی نظریات کے لیے اسد می تصوف میں راہیں استوار کیں۔ چنانچہ خاص طور پر نظریہ وحدت الوجود کا سہارے کر غیر اسلامی نظریات کو تصوف میں داخل کیا گیا۔ اکبری عہد میں ان نظریات کو بنیاد بنا کر انسانی مساوات کے بہانے ایک نئے دین کی اساس قائم کرنے کی کوشش کی گئی۔ اسی لیے حضرت مجدد الف ثانی نے وحدۃ الشہود کے حوالے سے تصوف کے میدان میں جو جہاد کیا، اسے ہم وحدۃ الوجود کے نظریے کے خلاف نہیں سمجھتے۔ وہ اصل میں ان غیر اسلامی نظریات کے خلاف جہاد تھا جو وحدۃ الوجود کے بہانے اسد می تصوف میں داخل ہو گئے تھے۔ چنانچہ:

”یہ امر قابل ذکر ہے کہ انہوں نے وحدۃ الوجود کی بالکل نفی نہیں

کی۔ بلکہ اسے وحدۃ الشہود سے نچلے درجے پر یک صوفیانہ مقام

ظاہر کیا۔ وہ خود وحدۃ الوجود کی منزل میں سرگرداں رہے تھے۔

مشہور وحدۃ الوجودی فلسفہ شیخ محی الدین کا ذکر بھی انہوں نے اکثر

احترام سے کیا ہے۔^(۲)

حضرت مجدد صاحب کے علاوہ دیگر صوفیائے کرام نے بھی نظریہ وحدۃ الوجود کو جائز اور درست قرار دیا ہے اور اس نظریہ کی مخالفت سے باز رہنے کی تلقین کی ہے۔ حضرت خواجہ نور الدین باقی باللہ فرماتے ہیں

”عالم میں حق کے سوا کوئی چیز نہیں۔ عالم بھی وہی ہے اور ظہور بھی وہی

ہے۔“^(۲)

حضرت غوث علی شاہ پانی پتی کے خلیفہ حضرت مورنا گل حسن فرماتے ہیں:

”ویدن او ممکن نیست، مگر در صورت صاحب کمال کہ انان کمال ذات

و ذات حق است و منظر کمالات حق است۔“^(۳)

حضرت شاہ عبدالعزیز محدث دہلوی لکھتے ہیں:

”پس کسیکے قابل توحید وجودے باشد۔ اور اکافر گفتن، و از نماز پس

پشت او احتراز کردن و مناجات با او نمودن و ذبیحہ او خوردن ہرگز

ردائیمست بلکہ انہاں را مسلمان و اہلسنت باید دانست۔“^(۴)

مولانا اشرف علی تھانوی، مسند وحدۃ الوجود کے متعلق لکھتے ہیں

”مسند حق صحیح مطابق ملوقع ہے۔ اس مسئلے میں شک و شبہ

نہیں۔“^(۵)

1- رد کوثر ص 267

2- ماہنامہ اسرار تصوف، لاہور شمارہ اکتوبر 1924

3- تعلیمات غوثیہ، کراچی سن 273

4- شاہ عبدالعزیز، فتاویٰ عزیزی، مجبائی پریس، دہلی سن 1352

5- اشرف علی تھانوی، امداد المشتاق، مکتبہ اسلامیہ لاہور ص 41

حاجی امداد اللہ مہاجر کی فرماتے ہیں:

”غرض، ہر ملک کو اپنے افعال و صفات اور وجود کو جناب ہری کے صفات، افعال اور وجود سمجھنا چاہیے۔ تمام افعال خدا ہی سے ہونگے۔ اور تمام چیزوں میں خدا کے وجود کو پائے گا۔ ہر ملک، خدا کو اس کے نور ذات کے ذریعے سے دیکھتا ہے اور اپنے کو درمیان میں نہیں پاتا اور ہی کو فنا کہتے ہیں۔“ (۱)

مضبوط یہ ہے کہ ہر طبقے کے صوفیاء اور علماء نے مسئلہ وحدۃ الوجود کو درست تسلیم کیا ہے اور اسے اپنایا بھی ہے۔ صرف سلسلہ نقشبندیہ کے مجددی حضرات وحدۃ الشہود کے قائل ہیں۔ فارسی شعراء میں سے اکثر کا پسندیدہ موضوع وحدت الوجود رہا ہے۔ مولانا رومی، جامی، عراقی کے کلام میں اس کی خوبصورت امثلہ ملتی ہیں۔ اسی طرح اردو شاعری میں خواجہ میر درد اور قلی قصب شاہ اور ولی دکنی کے کلام میں وحدۃ الوجود کے متعلق پیشتر اشعار ملتے ہیں۔ جبکہ پنجابی میں تمام کلاسیکی شاعر وحدۃ الوجود کے قائل نظر آتے ہیں۔ پنجابی کے پہلے شاعر حضرت بابا فرید گنج شکر فرماتے ہیں۔

فریدا جنگل جنگل کیا بھونیں ون کنڈاموڑیں

دی رب ہیا مینے جنگل کیا ڈھونڈیں (۲)

فریدا خالق خلق مانہہ خلق وے رب مانہہ

مندا کس توں آکھئے جاں جس بن کوئی مانہہ (۳)

شاہ حسین لکھتے ہیں

اندروں ہیں باہر توں ہیں روم روم وچ توں (۱)
توں ہی تانا، توں ہی بنا، سب کچھ میرا توں
کہے حسین فقیر سائیں دا میں ناہیں سب توں

حضرت سلطان باہو کا ارشاد ہے

۱: احمد جد دئی دکھائی از خود ہو یا فانی ہو (۲)

قرب وصال مقام نہ منزل نہ او تھے جسم نہ جانی ہو
نہ او تھے عشق محبت کا نہ او تھے کون مکانی ہو
بھینوں عین تھیوے باہو سر وحدت سبحانی ہو

سید بلھے شاہ کے اشعار ہیں:

بلھی چل شیار دے جتھے گہنے گھڑیئے لکھ

صورت آپو اپنی توں اکو روپا آکھ

آپے ٹہر آپے باطن آپے لک مک بندے ہو

آپے ماں آپے قاضی آپے عم پڑھیندے ہو

آپے آہو آپے چیتا آپے مارن دھایا

آپے صاحب آپے بردا آپے مل دکایا

کیوں اوہے بہہ بہہ جھاکی دا

ایہہ پروہ کس توں راکی دا (۳)

1- امداد اللہ حاجی ضیاء القلوب، مکتب خانہ عزیز بیرو، پونہ، ص 26

2- آکھیا بابا فرید نے ص 162

3- ایضاً ص 220

1 کافیاں شاہ حسین ص 21

2- بیات باہو ص 69

3- کلام بلھے شاہ ص 62

علی حیدر ملتانی فرماتے ہیں:

دیکھئے آپ لوں دکھائے آپ لوں اسان دا ایویں بہنڑا ای
اُتے، یعنی صورت مکمل جانی آدرسی کنوں بیگا نرا ای
وجہ لینی دے کرے ٹاشا پنا قیسیں دیواڑ، ای
غم آپ شراب آپے تے آپے آئے میہا نرا ای

سید وارث شاہ

من سہتے ایس جہان اتے رب کئی پیار پیار دا دی
قدرت نال خواہش خاص اپنی دے رنگ رنگ دیل صورتاں دھار دا ای
ع وارث شاہ یقین دی گل ایہا سہا حق ہی حق ٹہرایے جی

میں محمد بخش

وحدت دا دریا دیریا چل موجاں وج آوے
ڈھبالب وکھریاں بھن شہناں بکو لہر بناوے
قطرہ ونج پیا دریائے تاں اوہ کون کہاوے
جس تے پنا آپ گواوے آپ اوہو ہو جاوے
ہر ہر وج نہ ہون جے کر ہر دے روپ سہانے
دانشمنداں دا دل ٹھکن گد معشوق ایالے

خواجہ غلام فرید

سب صورت وج ذات سبحانی
با جہ خدا دے محض خیلے
مطلب وحدت ہے ہر جاوں
ہر صورت وج آئم یار
بک جا روپ سنگھار دکھاوے
حق با جھوں جو غیر نہ جانی
ول نہ غیریت ہانی
سک نہ رکھ بنے پائے تانی
کر کے تاز ادا لکھ دار
بک جا عاشق بن بن جاوے

ہر منظر وج آپ ساوے اپنا آپ کرے دیدار

حضرت نوشہ گنج بخش پنجابی کی صوفیانہ شاعری کی روایت کے تیسرے بڑے
شاعر ہیں۔ اگر ان کے کلام کی ضخامت اور وسیع پیمانے پر مسئلہ وحدت الوجود کے بیان
کو دیکھا جائے تو وہ فلسفہ وحدۃ الوجود کے پہلے عظیم شاعر قرار پاتے ہیں۔ نوشہ صاحب
فلسفہ وحدت الوجود کے تحت اس بات کے قائل ہیں کہ کائنات میں کسی چیز کا اپنے طور
پر کوئی وجود نہیں۔ جو وجود دکھائی دیتا ہے وہ فانی ہے، عارضی ہے اور ہالک ہے۔ چونکہ
فانی کو بقا حاصل نہیں ہے۔ اس لیے فانی کو حقیقت نہیں کہا جاسکتا۔ حقیقت صرف وہی
ایک ہی ذات ہے جو از سر سے ہے اور ابد تک رہے گی۔ کائنات کی تمام رونقیں اور
نظم اسی کا ہے۔ اگر وہ اپنا جلوہ ظاہر نہ کرے تو کائنات اندھیر ہو جائے۔ ہذا کائنات
کی جوں وہ پاک و درمنزہ ہستی ہے۔ وہ ہستی ہی مختلف روپ اور شکال میں ظاہر ہوتی
ہے۔ حضرت نوشہ گنج بخش نے ایک خوبصورت مثال کے ذریعہ اسی نکتہ کو واضح کیا ہے۔
آپ کہتے ہیں کہ مکان کی دیواریں نہیں بولتیں بلکہ کہیں بولتا ہے۔ جیسی کہا جاتا ہے کہ
گھر آباد ہے۔ حالانکہ گھر آباد نہیں ہوتا بلکہ اس میں رہائش رکھنے والے آباد ہوتا ہے۔ اگر
گھر میں رہنے والا کوئی نہ ہو تو وہ گھر ویران ہے۔ اینٹوں کا انبار ہے۔ بے جان و در بے
آباد ہوتا ہے۔ اسی طرح انسان کا جسم ایک مکان کی مانند ہے۔ اس میں آباد ذات پوری
تعالیٰ ہے۔ اگر وہ اس جسم میں آباد نہ ہو تو پھر انسان کا جسم اینٹوں کے انبار کی طرح ہے۔
خالی مکان ہے۔ جو گونگا، خاموش اور ویران ہے۔ نوشہ صاحب فرماتے ہیں:

میں بولاں سو اوہ بولے میرا ایویں پردہ
کنڈھاں کوٹھے بولن تاہیں بولے واسی گھر دا
میرے اندر سوئی وے جیہیں با جھوں میں مر دا
نوشہ اس دی اوہو جانے میتھوں کچھ نہ سردا (11)

آپ کے نزدیک ساری کائنات میں صرف ایک ہی ذات آباد ہے
ہزارہ ہزار (18000) عالم سے مرشد سب وجہ ہووے (11)
ہر کوئی بولی اپنی بولے ہر ہر بولی وجہ ہر بولے
ہم گذشتہ اوراق میں بیان کر چکے ہیں کہ تصوف میں سالک کی یہی منزل
فنائی المرشد ہوتی ہے۔ جسے وحدت الوجود کا پہلا درس کہا جاتا ہے۔ جب ایک سالک
اپنے مرشد کے تصور میں پختہ ہو جاتا ہے۔ پھر اسے اپنی ذات اور مرشد کی ذات میں
کوئی فرق نظر نہیں آتا۔ نوشہ صاحب فرماتے ہیں:

مرشد میرا جاگدا میں ستا تاں ہو یا کی (12)

اس دا جاگن میرا جاگن اس دے جی وجہ میرا جی
جب سالک سلوک کی منزلیں طے کرتا ہوا فنا فی اللہ کی منزل پہنچتا ہے اس
وقت اس مشاہدے کی کیا صورت ہوتی ہے۔ اسے نوشہ صاحب یوں بیان کرتے ہیں۔

اوہو اوہ دمیوے باطن ظاہر

اس بن ہو نہ کوئی اندر باہر (13)

اوہو اپنا آپ نہ کوئی غیر ہے

ڈبھتا اندر دیر وحدت مست دیر ہے

سمجھیں تھیں توں ملیں دسیں ہر ہر روپ (14)

پر جس ڈھنھے ایہہ وسدا سو نوشہ روپ انوب

وحدت میں سے کثرت اور کثرت میں سے وحدت کی تختی سلجھاتے ہوئے

1- تنج شریف ص 409

2- ایضاً ص 445

3- ایضاً ص 439

4- ایضاً ص 225

ذو بصورت مثال یوں پیش کرتے ہیں

مٹی ہک پیار یا ہک بناوٹا ہار

صورت آپو اپنی بھنڈے ہوئے تیار (1)

مٹی ہک پیار یا بھنڈے لکھ کروڑ

نوشہ اصل پچھان کے بھرم دے دا توڑ

ایک اور خوبصورت مثال ملاحظہ کیجئے

باطن ایک ظاہر ایک ایک ایک پھر ایک ہی ایک (2)

کھنڈ ہک کھنڈونے لکھ نوشہ کھنڈ نظر وجہ رکھ

صورت آپو اپنی ہوئے کھنڈ کھنڈونے کہے سب کوئے

ظاہر بین ظاہر کوں دیکھن باطن بین باطن توں دیکھن (3)

باطن ظاہر ہک خدائے نوشہ اس وجہ شک نہ کائے

نوشہ صاحب فرماتے ہیں کہ یہ تمام کثرت دراصل وحدت میں سے ہے۔

ور آخر کار یہ کثرت وحدت میں ضم ہو جائیگی۔ کیونکہ وحدت کے بغیر اور کچھ بھی نہیں

ہے۔ کائنات کے مختلف مظاہر ہر روز اس فطری عمل کی حقیقت کو ہمارے سامنے لاتے

ہیں تاکہ اس باریک نقطہ کا ادراک ہو سکے۔ چنانچہ حضرت نوشہ صاحب ثقافتی اور

گہریلو مثالوں سے اس نکتے کو سمجھانے کی کوشش کرتے ہیں۔

دیوے نال دل ہو یا دیو کیف وحدت دے کیجا کھیا (4)

جاتا ہک چچھاتا ہک ڈٹھا ہک تاں لگی ریک

1- تنج شریف ص 455

2- ایضاً ص 346

3- ایضاً

4- ایضاً ص 450

ہکو باطن ہکو ظاہر ہکو اندر ہکو باہر
ہک ہک رل بڑھتے ہوئے ہکو نکھے ہکو دھوئے
ہکے بیجوں رکھ پساں ڈن پتر مٹھل مٹھل ہزار
اورک اوہو بیج دا بیج

نوشہ آکھے سو ویکھ وچ

خالق اور خلق بظاہر دو مختلف وجود ہیں۔ لیکن وحدۃ الوجودی صوفیاء کے نزدیک ظاہری وجود کی کوئی اہمیت نہیں۔ وہ کہتے ہیں کہ خلق، خالق اور خالق خلق کے بغیر نہیں ہے۔ صوفیاء کے اس عقیدے کی بنیاد ٹکنٹ ٹکنٹاً مخفیاً ہے۔ اسی عقیدے کے تحت بابا فرید الدین گنج شکر فرماتے ہیں:

فریدا خالق خلق مانہ خلق سے رب مانہ
مند کس نوں آکھیے جاں تس بن کوئی مانہ⁽¹⁾

نوشہ صاحب نے اسی مضمون کو بھرپور انداز میں بیان کیا ہے۔ کیونکہ وہ خالق اور مخلوق کو ایک دوسرے سے الگ کر کے نہیں دیکھتے

نوشہ ظاہر حق ہے باطن خالق ہے
کیا ظہور اخلق ہو خلق خالق نہیں دوئے⁽²⁾

نوشہ خالق ہک ہے دو یا ناہیں کوئے
فرق خالق تے خلق وچ توں کہہ کیکر ہوئے⁽³⁾

پنجابی کے صوفی شعراء شروع سے ہی وحدۃ الوجود کے قائل تھے۔ ان کے نزدیک خداوند تعالیٰ کے وجود کے علاوہ کسی اور وجود کو تسلیم کرنا شرک ہے اور مشرک کا

1- آکھیہ بابا فرید نے ص 220 (محمد صف خاں کا خیال ہے کہ یہ اشوک گروارجن کا ہے)

2- گنج شریف ص 143

3- ایضاً ص 456

ٹھکانہ دوزخ ہے۔ اور وحدت پرست کے لیے جنت کی بشارت ہے۔ اسی لیے نوشہ صاحب ایکٹا کو بہشت اور روئی کو دوزخ قرار دیتے ہیں۔

اکٹا بہشت پیاریا دوزخ بھرم روئی
نوشہ آپ بھلائے کے اُبھتا خلق پئی⁽¹⁾

نوشہ وحدت پائیال پیا بہت آرام
غیر نہ کوئی جانیا، جاتی وحدت عام⁽²⁾

جس من وحدت وسدی اوہ کافر کدے نہ ہوئے
نوشہ وحدت والیاں غیر نہ جاتا کوئے⁽³⁾

دبھتا دوزخ ساڑواں وحدت بہشت آرام
جیہناں مرشد پایا دوزخ تنہاں حرام⁽⁴⁾

وحدت دے وچ آکھے نوشہ بہشت پئے
مرشد وہم گواپیا وہم خیال گئے

فلسفہ وحدت الوجود سے متعلق حضرت نوشہ صاحب کا مطمحہ بے حد وسیع

تھا۔ اس بات کا ثبوت ہمیں ان کے اشعار سے ملتا ہے:

چامی، سعدی، عربی، رومی دم وحدت وچ مارے
لا الہ الاہو فرمایا نوشہ مرشد پیارے⁽⁵⁾

1- گنج شریف ص 456

2- ایضاً ص 455

3- ایضاً ص 456

4- ایضاً ص 457

5- ایضاً ص 452

وحدت الوجودی صوفیاء وحدت الوجود کو وسیع سمندر اور سانک کو اس وسیع سمندر کا ایک قطرہ گردانتے ہیں۔ جو اپنی فنا کے بعد سمندر میں مل کر سمندر ہی بن جاتا ہے۔ مرزا غالب کا مصرعہ ہے

قطرہ دریا میں جوں جوں گئے تو دریا ہو جائے

ذہب یا مجھ کو ہونے نے نہ ہوتا میں تو کی ہوتا

نوشہ صاحب فرماتے ہیں

ادھو دیوے ادھو لوے

کل دریا سمندر وچ پوے

جب ایک سانک قافی اللہ کی منزل سے گزر کر بقا باللہ کی منزل میں قدم رکھتا ہے تو اس وقت وہ وحدت کے رنگ میں وہی صورت اختیار کر لیتا ہے جس میں وہ سما جاتا ہے۔ اس وقت اس کی زبان بند ہو جاتی ہے اور اس کا دل خوشیاں اور آرزوؤں سے پاک ہو جاتا ہے۔ اسکی زبان خالق کی منشاء کے بغیر یک غلط بھی دانہیں کرتی۔ گویا اسکی زبان، خدا کی زبان بن جاتی ہے۔ صوفیاء کا یہ عقیدہ اللہ تعالیٰ کے اس فرمان کے مطابق ہے جو حدیث قدسی ہے۔ صحیح بخاری، مشکوٰۃ شریف میں حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے کہ اللہ تعالیٰ فرماتے ہیں کہ

”جب میں کسی بندے سے محبت کرتا ہوں تو میں اس کے کان بن جاتا ہوں جس سے وہ سنتا ہے۔ اسکی آنکھیں بن جاتا ہوں جن سے وہ دیکھتا ہے۔ اس کے ہاتھ بن جاتا ہوں جن سے وہ کا پکڑتا ہے۔ اس کے پیر بن جاتا ہوں جن سے وہ چلتا ہے۔“ (2)

1- صحیح شریف ص 468

2- فدا خیسہ فککت سمعہ لدی یسمع بہ وبصرہ لدی ینصر بہ وبذہ لدی ینطش بہا و رخلہ لدی یمشی بہا (بخاری و مشکوٰۃ)

چنانچہ جو اصل حق ہو جاتا ہے وہ حق ہی حق بن جاتا ہے۔ جس طرح لوہا آگ میں پگھل کر لگ ہی بن جاتا ہے۔ اس مقام پر اس کا ہر فعل اور ہر قول اللہ کا قول، فعل بن جاتا ہے۔ یہ کیفیت خالصتاً حال کی متقاضی ہے قل کی نہیں۔ کیونکہ ان بھیدوں کو صرف صاحب حاس صوفیاء ہی سمجھ سکتے ہیں اس لیے کوئی دوسرا شخص قطعاً ادراک نہیں کر سکتا۔ اس حقیقت کے ادراک کے عکسوں صاحب حال صوفیاء کے کلام میں نظر آتے ہیں۔ حضرت نوشہ گنج بخشؒ نے تصوف کی جملہ منازل طے ہوئی تھیں، اس لیے انہوں نے اپنے کلام کے ذریعے وحدت الوجود کی معرفت کو نہایت دلچسپ انداز میں اپنے مریدین اور قارئین تک پہنچانے کی کوشش کی ہے۔ مثلاً

میں وحدت داسا گر ٹھٹھکاں آپ وچ موجاں ماناں

آپے اچا نیواں تھیواں آپ نول آپے تاناں (1)

آپے پیراں، آپے سناں سبھ میرا آنا جاناں

وحدت وچ نہ کثرت نوشہ میں ہر ہر وچ ساناں

فلسفہ وحدت الوجود کا اس قدر واضح اور بے باکانہ اظہار پنجابی شاعری میں

سب سے پہلے نوشہ گنج بخشؒ نے ہی کیا ہے۔ چنانچہ فرماتے ہیں

میرا انت کسے نہ پایا	ماپے کہن اساں ایہہ جایا (2)
کہن استاد ایہہ اساں پڑھایا	کہن کھداوے اساں کھدایا
کہن مربی اساں سکھایا	نہ میں آیا نہ میں جایا
آپے اپنا روپ وٹایا	اوٹھوں انتھے کھیڈن آیا
میں سوامی سبھ میری مایا	آپے بھار ہے اپنا چایا
آپے بھاری پکڑ چولایا	آپے کیہا آپ ستایا

1- صحیح شریف ص 454

2- ایضاً ص 452

ان ہو یا ، ہو یا سبھایا آپ اپنے بھرم بھلایا
جو دیسے سو ایوں پھلایا غمی خوشی ہک رنگ اٹھایا
جمن مرن سگر لہرایا جھٹوں اٹھیا پھیر سایا
آپے ستا آپ چکایا سفنا ڈٹھا جو پر گھٹایا
آپے ڈٹھ آپ دکھایا

نوشہ آپ نوں آپ بھر مایا

نوشہ صاحب کے اس واضح اظہار کے انداز نے بعد میں آنے والے صوفی شعراء کو بے حد متاثر کیا اور انہوں نے ان کی تقلید کو قابل فخر جانا۔ چنانچہ سید بلھے شاہ نے اس بیباکانہ انداز کو اپناتے ہوئے اپنے خیالات کا یوں اظہار کیا ہے۔

نہ میں آدم ہوا جایا نہ میں اپنا نام دھرایا
اول آخر آپ نوں چانا نہ کوئی دوجا ہو پچھانا (۱)
میتھوں ووہ نہ کوئی سیانا بھلا ! اوہ کھڑا ہے گونا
بھلپا کیہ جاناں میں کون

o

اربع عناصر محل بنایو وج وڑ بیٹھ آپے
آپے کریں آپے ننگر آپے بنیا ایں ، آپے
آپے مریں تے آپے جیویں آپے کریں سیاپے
بھیا جو قدرت رب دی آپے آپ بچھاپے

مسمان صوفیائے کرام کا فلسفہ وحدت الوجود بیان کرنے کا انداز اس قدر دلچسپ اور مؤثر تھا کہ ہندو ویدانتی یوگی بھی اس سے متاثر ہوئے بغیر نہ رہ سکے۔ یہاں تک کے ویدانتی سوامی تیرتھ رام بھی مسلم خیالات و نظریات سے بے حد متاثر ہوئے۔

چنانچہ اس کے کلام میں ہندومت کی بجائے مسم عقائد جھٹکتے دکھائی دیتے ہیں۔
چم شراب وحدت والہ پی پی ہر دم متوالا
پی میں واری لاکے ڈیک اللہ شہ رگ تھیں نزدیک
سن لے سن لے رام دہائی بے اتنا کیوں انت نہ پائی
ذات پات نوں رائہ ڈیک اللہ شہ رگ تھیں نزدیک

توبہ

بقول حضرت داتا گنج بخشؒ: اچھی طرح سمجھ لو کہ راہروان طریقہ حق کا پہلا قدم توبہ ہے۔ (۲)

قرآن حکیم میں ایمان والوں کو توبہ کا حکم دیا گیا ہے

وَتُوبُوا إِلَى اللَّهِ جَمِيعًا أَيُّهُ الْمُؤْمِنُونَ لَعَلَّكُمْ تُفْحَمُونَ

(ترجمہ: اے ایمان والو! تم سب اللہ کے حضور توبہ کرو، تاکہ تم فحاح پا جاؤ)

قرآن پاک کا یہ فرمان بھی دیکھیے:

”إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ التَّوَّابِينَ وَيُحِبُّ الْمُتَطَهِّرِينَ“

(یعنی۔ بے شک اللہ تعالیٰ توبہ کرنے والوں کو دوست رکھتا ہے اور پاک

رہنے والوں کو دوست رکھتا ہے۔)

قرآن پاک کے علاوہ احادیث میں بھی توبہ سے متعلق حضور اکرم ﷺ کے فرامین موجود ہیں۔

مشکوٰۃ شریف میں حدیث نبویؐ ہے، حضرت عبداللہ بن مسعودؓ روایت کرتے

۱۔ علی عباس جد پوری وحدت الوجود تے پنجاب شاعری پاکستان، پنجابی ادبی بورڈ لاہور، ۱۹۷۷ء، ص ۱۸۲

۲۔ کشف المحجوب، اردو ترجمہ ص ۱۴۷

ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا۔ التائب من الذنب مکن لا ذنبہ لہ۔ یعنی توبہ کرنے والا اس شخص جیسا ہو جاتا ہے جس نے کبھی گناہ نہ کیا ہو۔ حضرت داتا گنج بخشؒ نے توبہ کے تین درجے بیان کئے ہیں

”توبہ کی پہلی شرط یہ ہے کہ خائف حکم عمل پر افسوس کرے۔ دوسرے ترک کرتے ہوئے منفعّل ہو۔ تیسرے عہد کرے کہ پھر ایسا نہ کرے گا۔“ (۱)

مقصود یہ ہے کہ انسان اپنے ان تمام افعال پر افسوس کرے جو اس نے خدا اور رسولؐ کے احکام کے خلاف کئے ہوں۔ دوسرے ان افعال کو ترک کر دے اور تیسرے ان سے ہمیشہ کے لیے توبہ کرے اور پھر ان گناہوں کی طرف رجوع نہ کرے، جن کے متعلق اس نے توبہ کی ہے۔ بقول حضرت ابو بکر واسطیؓ:

”خالص توبہ کا یہ مطلب ہے کہ نشان کے ظہور اور باطن میں گناہ کا ذرا بھی اثر نہ رہے۔“ (۲)

حضرت علی کرم اللہ وجہہ کی روایت موجب حضور ﷺ کا فرمان ہے

”جو شخص گناہ کرے اور پھر اٹھ کر وضو کرے۔ دو رکعت نفل د کرے اور وہیں اپنے پروردگار سے مغفرت طلب کرے۔ پس ہو جب وعدہ خداوندی اس پر بخشش و مغفرت واجب ہے کہ اس کو بخش دے گا۔“ (۳)

انسان کو جس طرح زندگی پر اعتبار نہیں اسی طرح موت پر اختیار نہیں۔ اس لیے اپنے گناہوں پر توبہ کرنے کے لیے ذرا بھی تاخیر سے کام نہیں لینا چاہیے۔ حضرت

۱- کشف المحجوب ص 147

۲- غنیۃ الطالبین اردو ترجمہ عبدالمعز چشتی لہور 1976ء ص 203

۳- یصا ص 214

ابن عباسؓ روایت کرتے ہیں کہ حضور ﷺ نے فرمایا:

”جو شخص توبہ کرے میں تاخیر کرتا ہے۔ سمجھو وہ ہلاک ہو گیا۔“ (۱)

توبہ کا عمل ایک طرف انسان کی انفرادی زندگی میں انقلاب پیدا کر دیتا ہے تو دوسری جانب اس کی انفرادی زندگی کی تبدیلی معاشرتی زندگی میں انقلاب برپا کرنے کا سبب بن سکتی ہے۔ کیونکہ انسان گناہ کا مرتکب ہوتے وقت اکثر حقوق العباد سے غافل ہو جاتا ہے۔ لیکن جب وہ سچے دل سے توبہ کر بیٹا ہے تو پھر وہ حقوق اللہ کے ساتھ ساتھ حقوق العباد کا بھی خیال رکھتا ہے۔ یوں اس کی زندگی دینی اور دنیاوی اعتبار سے سنور جاتی ہے۔

دیگر صوفیائے کرام کی مانند حضرت توشہ گنج بخشؒ نے اس اہم پہلو کی طرف بھرپور توجہ دی ہے۔ ان کے خیال کے مطابق جب انسان توبہ کر کے گناہوں سے بالکل پاک ہو جاتا ہے تو یہ سکے حق میں بہت بڑی کامیابی ہوتی ہے۔ بالفاظ دیگر یوں کہا جاسکتا ہے کہ انسان کے تمام سابقہ گناہ معاف ہو جانے کے بعد نیکیوں میں تبدیل ہو جاتا ہے۔ بظاہر یہ ناممکنات میں نظر آتا ہے۔ لیکن جب گناہ ضائع ہو جاتے ہیں تو نامہ اعمال کو پاک صاف کر دیا جاتا ہے۔ یہی نیکی ہے۔ توشہ صاحب مومن کے لیے اس ربی عطا کا ذکر کرتے ہوئے فرماتے ہیں:

توبہ کرے گناہوں جاں بندہ جھوٹی کرے نہ باری
پچھلیاں بدیاں نیکیاں کر لکھن و کیجہ غریب نوازی (۲)

توبہ کا مطلب برے افعال سے زبانی رک جانا نہیں بلکہ برائی سے عملی طور پر باز رہنا اور نیکی پر قائم رہنا ہے۔ اگر کوئی شخص زبانی توبہ کرے اور عملی طور پر گناہوں میں ملوث رہے یا عبادت و ریاضت میں مصروف رہے، مگر حقوق العباد اور حقوق اللہ کا

۱- غنیۃ الطالبین اردو ترجمہ ص 211

۲- گنج شریف ص 381

خیال نہ رکھے تو پھر اسکی توبہ اور عبادت پر کار اور بے فائدہ ہے۔

کچھ نہ ہوئے دکھیں روزے سے ہزار

نقہ چھڈ حرام دا نوشہ کہے پکار^(۱)

نوشہ صاحب کے نزدیک انسان کی توبہ اس وقت قبول ہوتی ہے جب وہ رزق حلال کھائے۔ زبان سے جھوٹ نہ بولے۔ دل و جان سے حضور اکرم ﷺ کو اپنا راہبر اور راہنما تسلیم کرے اور اسوہ حسنہ کو اپنی عملی زندگی کا نمونہ بنائے۔

کھائے حق حدل حج کیسے جھوٹھ جھڈیئے حرام نہ چا کھئے^(۲)

سچ مرشد پاک محمدؐ اتے ہوتن صدقے پت را کھئے

توبہ کے روحانی اور مذہبی پہلو کے ساتھ ساتھ معشرتی پہلو یہ ہیں۔

بریائی کوئی کرے بُرا اسدا ناؤں

نوشہ آکھے بھلیا بُری بُرے دی تھوؤں^(۳)

منھا بون ہار ہے نوشہ سب دا یار

مندا بون جگت وچ سمھسے کرے بیزار^(۴)

دنیا کی بے ثباتی

انسان اپنی پیدائش سے لے کر آج تک جس خوف و دہم سے بچھا نہیں چھڑا سکا وہ موت ہے۔ اس خوف کی بنیادی وجہ یہ ہے کہ قدرت کی طرف سے بلاشبہ موت کا

وقت معین ہے۔ لیکن انسان اس معینہ وقت سے بے خبر ہے۔ انسان کی یہ بے خبری اس

کے سر پر ہر وقت خوف کی تلوار لٹکائے رکھتی ہے۔ مختلف ادیان کے مطاعہ سے پتا چلتا

ہے کہ جملہ مذاہب کے پیغمبروں کی بنیاد موت کے تصور پر قائم ہے۔ اسی لیے ہر مذہب

انسان کو زندگی میں نیک عمل کرنے کی تلقین کرتا ہے۔ تاکہ موت کے بعد جزا و سزا

کے سلسلے میں جزاء کا مستحق قرار پائے۔ اگرچہ ہر مذہب کی تعلیم ایک دوسرے سے

مختلف ہے۔ لیکن ہر صوفی نے موت کو برحق تسلیم کیا ہے۔ جس سے کسی ذی روح کو مغر

نہیں۔ اس لیے صوفیائے کرام نے ہدایت کی ہے کہ زندگی کے ہر موڑ پر موت کو ہمیشہ

یاد رکھو۔ دنیا میں عظیم ہوگوں کے مزارات، یادگاریں اور مقابر مقامِ عبرت ہیں۔ جو

موت کی صداقت کے نشان ہیں اور بعد میں آنے والے لوگوں کے لیے موت اور

موت کے بعد زندگی کے لیے کچھ کر لینے کے پیغام کی علامات ہیں۔ تاریخ شہد ہے کہ

دنیا میں مختلف مذاہب کے پیروکاروں نے موت کی حقیقت کو قبول کرنے کے مختلف

طریقے اپنے۔ جیسے گوتم بدھ، شوپنہار اور ہارٹ مان نے کہا کہ یہ دنیا ”دار اکھن“

ہے یعنی دکھوں کا گھر ہے اور موت کے بغیر ان دکھوں سے چھٹکارا ممکن نہیں۔ من کے

خیال کے مطابق انسان کو دکھوں میں مبتلا کرنے والے اس کے اپنے اہل و عیال

ہیں۔ اس لیے انسان کو شادی کے بندھ میں نہیں بندھنا چاہئے۔ یوں نہ اس کے اولاد

ہوگی، ورنہ ہی وہ دنیاوی جھیلوں میں گرفتار ہوگا۔ اس کے مقابلے میں ہندو یوگیوں نے

موت کو یاد رکھنے کا یہ طریقہ اپنایا ہے کہ وہ مردے کی کھوپڑی میں بھٹکھا لیتے تھے۔ تاکہ

اپنے انجم سے باخبر رہیں۔ اسی طرح زمانہ قدیم میں ایران میں لوگ کھانے پینے کے

یہ کھوپڑی استعمال کرتے تھے۔ جیسے عمر خیام کا یہ مصرع زبانِ زوہم ہے

وز کلتہ اوجام شراب است مرا

لیکن اسلام نے دنیاوی رنج و دنیا داری سے نفرت کرنے اور عاقبت

ستوارنے کے لیے جو نیک اعمال کرنے کا درس دیا ہے وہ سب ہی مذاہب سے جداگانہ

1- رنج شریف ص 382

2- ایضاً ص 383

3- ایضاً ص 378

4- ایضاً ص 382

اور مغرور ہے۔ اس درس میں موت کا خوف نہیں ہے بلکہ موت کو ایک اٹل حقیقت سمجھ کر اسے قبول کرنے، اس کے لیے اپنی طور پر تیار رہنے اور موت کی جگہ پہنچنے خالق حقیقی سے محبت کرنے اور صرف اسی سے ڈرنے کا تصور دیا گیا ہے۔ ہمارے صوفیائے کرام نے قدم قدم پر جہاں موت کو یاد رکھنے کی تلقین کی ہے وہاں انسان کو مقام انسانیت سے گرنے کی کہیں بھی نصیحت نہیں کی۔ چنانچہ مسلم صوفیاء نے نہ صرف زندہ انسانوں کی تو قیور میں اضافہ کیا بلکہ مرنے کے بعد بھی ان کے احترام کو ملحوظ خاطر رکھا ہے۔ یہی وجہ ہے کہ کسی بھی مسلمان صوفی نے موت کو یاد رکھنے کے بہانے ہندو یوگیوں کی طرح کبھی بھی انسانی کھوپڑی میں نہ تو بھیک مانگی اور نہ ہی اس میں کبھی کھانا کھایا۔ بلکہ مسلمان صوفیاء نے انسان کی توہین تو ایک طرف اپنی دھرتی کی مٹی کو برا کہنے سے بھی منع کر دیا اور بتایا کہ اس مٹی سے ہمارا خیر تیار ہوا ہے۔ جب ہم زندہ ہوتے ہیں تو زمین کا فرش ہمارے قدموں میں بچھتا چلا جاتا ہے اور زمین ہمارے قدم لیتی ہے۔ لیکن جب مر جاتے ہیں تو یہی مٹی ہماری اس حالت کو اپنی آغوش میں چھپا لیتی ہے جسے انسانی سمجھ دیکھتے ہوئے بھی خوف کھائے۔ اسی صورتحال کے حوالے سے یہاں مثال کے لیے بابا فرید کے صرف دو شلوک پیش کیے جاتے ہیں۔

جند و وئی مرن در لے جاسی پر ناء
اپن ہتھیں جول کے کہیں گل لگے ڈھاء (1)

فریدا خاک نہ تندے خاکو جیڈ نہ کوء
چیوندیاں بیراں تنے مویں اُپر ہوء (2)

پنجابی صوفی شعراء نے دنیا سے ساندہ ز سے بے اعتنائی برتنے کا پیغام نہیں

دیکر انسان دنیا میں آنے کا مطلب ہی نہ سمجھ سکے۔ کیونکہ وہ دنیا سے کنارہ کشی کو چاہتے نہیں سمجھتے۔ بلکہ دنیا میں رہ کر دنیا سے کنارہ کش ہونے کو چاہتے قرار دیتے ہیں۔ وہ صرف چار حواہشات کی تکمیل ضروری سمجھتے ہیں اور فطری ضرورت سے زیادہ دنیاوی (است اور چاندیاد سے متعلق ہیں۔ مثلاً

فریدا کوٹھے منڈپ ماڑیاں اسار دے گئے
کوڑا سودا کر گئے گوریں آئے (1)

دنیا کی بے ثباتی کے متعلق بابا فرید فرماتے ہیں

کنڈھی اتے ڈکھڑا کچرک بھنے دھیر
فریدا کچے بھاٹے رکھیے کچرک تائیں نیر (2)

دیکھ فرید جو تھیا داڑھی ہوئی بھور
اگوں نیزا آیا کچھا رہیا دور (3)

بڈھا ہو پوٹ شخ فریدا کنٹن لگی دیہہ
بے سو درھیاں چیونٹاں بھی تن ہوئی کھیہہ (4)

شاہ حسین آکھدے نیں

مر تے موت کھڑی پکارے من لوچے باغ بہاراں نوں
کہے حسین فقیر تھانا کوئی مڑ سمجھو ایہناں یراں نوں

1- آکھیا بابا فرید نے ص 189

2- ایضاً ص 241

3- ایضاً ص 152

4- ایضاً ص 184

5- کافیوں شاہ حسین ص 62

کوئی دم جیوندیاں روشنائی مویاں دی خبر نہ کائی
چونہ جنیاں رل ڈولی چائی سہوڑے کچھپائی
سس سناںاں دیندیاں طعنے دا ج وہوئی آئی
قبر نمائی وچ گئیاں ننھ چلیا ڈاڈھے دیاں وہیاں
رہیاں ہول ہول ہواکس
کہے حسین فقیر نمنا ، دنی چھوڑ ضروری جانا
رب ڈاڈھے قلم چلائی (1)

دنیا کی بے ثباتی ، پنجابی شاعری کی بھرپور روایت رہی ہے۔ حضرت نوشہ گنج بخشؒ نے اس روایت کو اور زیادہ پختہ بنیاد فراہم کی ہے۔ ان کا انداز ک قدر دلچسپ ، اچھوتا اور منفرد ہے کہ پڑھنے والے ان کا ہم خیال بن جاتا ہے۔ ان کے بیان کئے ہوئے حقائق کا معترف ہو جاتا ہے اور ان کی صداقتوں پر ایمان لے آتا ہے۔ دنیا کی بے ثباتی کے متعلق حضرت نوشہ صاحبؒ بیان کرتے ہیں

مرسی جو کوئی جھیا مرنوں مول نہ لگ
نوشہ ویدا موت دا ذرا نہ یوسی چک (2)
انت اوڑک مر جاناں دم دانہیں وسہ
نوشہ مریئے کیوں نہ مرشد سندے راہ
دنیا جائدی ویکھ کے کیوں کرئی ارمان
نہ کوئی رہیا نہ رہے گا نوشہ ایس جہان (3)
گے کچھ مرنہ رہناں ناہیں اتھ
جوں ادہ دینا پکشی پلک نہ پوی وچھ

1- کافیاں شاہ حسین ص 85

2 گنج شریف ص 561

3- ایضاً ص 562

نت نہیں اتھے ہوونا چھڈنا ہے جہان
ایہہ جگ ڈٹھا پیاریا دو دم دی گزراں

نوشہ صاحبؒ فرماتے ہیں کہ موت سے قطعاً مفر نہیں۔ دنیا میں انسان بے شک پختہ انتظامات کر لے، سلطنت اور جائیداد بنا لے، دنیا جہان کے اطباء جمع کر لے پھر بھی وہ موت سے نہیں بچ سکتا۔ دنیا میں فرعون، قارون، ارسطو، بقراط، سقراط، افلاطون، جانیوس اور ابونصر جیسے حکیم، دانشور اور فدا سفر دنیا کی بے ثباتی یعنی موت کا کوئی تذکرہ نہ کر سکے۔ ان مشاہیر کی موت دراصل کھلم کھلا اعلان ہے کہ موت ایک اہل حقیقت ہے اور ”نکل نفس ذالقة الموت“ ایہ فرمان ہے جسکی تنبیخ ناممکن ہے۔
نوشہ صاحبؒ نے اپنے کلام میں اس موضوع پر بھی بہت کچھ بیان کیا ہے۔ یہاں طوالت سے اجتناب برتتے ہوئے نوشہ صاحبؒ کے چند اشعار پیش کرنے پر اکتفا کیا جاتا ہے۔ ان کے یہ اشعار جہاں دنیا کی بے ثباتی کو بیان کرتے ہیں وہاں تلمیحات کی خوبصورت مثالیں بھی ہمارے سامنے لاتے ہیں

امر نوی نہ نیا قارون تحت نگھاریا
ڈوبیا فرعون تولں نمرود پولیس ماریا (4)

دق نال ارسطو مویا گئی نہ حکمت پیش
آدندا روگ پچھ توں ناہیں نوشہ کہے درویش (2)
وڈا حکیم بقراط سیانا ، مویا اوکھا ہوئے
کھنکھدے کھنکھدے پچھ پانا اوکھد چلی نہ کوئے

4 گنج شریف، ص 527

2 ایضاً ص 558

جہینوں جہا دید نہ کوئی پیٹ چلیندے مویا
وہند پانی اوکھد بدھا پیٹ د کجھ نہ ہویا
افلاطون و تہتروں وڈ مار لیا اوھرنگے
پیش نہ گئی سیانپ کائی پھتا موت دے ڈنگے
ابو نصر سودکی ہوید حکمت چلی نہ کائی
نوشہ کہے فقیر قادر دا موت نے عقل گوائی

نوشہ صاحب فرماتے ہیں کہ انسان کی موت کے بعد اسکے عزیز واقارب یوں
روتے ہیں جیسے اس نے کبھی واپس نہیں آنا۔ واقعی حقیقت ہے کہ مرنے والے کبھی لوٹ
کر نہیں آتے مگر رونے والے یہ بھول جاتے ہیں کہ انہوں نے بھی ایک دن مرنا ضرور
ہے۔ پھر رونے سے مرنے والے زندہ نہیں ہو جاتے۔ ایسے کسی کی موت پر رونے سے
بہتر ہے کہ صبر، ہمت اور برداشت سے کام لیا جائے اور آخرت کی فکر کی جائے

مویاں نوں بھ رووندے رووندے بھی مرجان
جگت جنجالیں زجھیا پٹھے جینوں پچھان
نہ کوئی مویا نہ مرے غافل مرے اچان
نوشہ چٹھے رووناں سوڑے ناہیں آن

نوشہ صاحب دنیا کی بے ثباتی بتاتے ہوئے آخرت کی فکر کا درس یوں دیتے ہیں

جیون مرن حکم پچھن
چن سرا ایہہ دنیا جان (2)
نہ کر خودی وڈیاں دنیا دار کھائے
آدنا کفنی پایو جاسیں کھی پائے

نہ کر مان تلکیری وڈا نہ سردائے
مٹھی میٹیں آیوں مٹھی میٹیں جائے

اس سلسلے میں حدیث نبویؐ ہے کہ ”الدُّنْيَا حَيْفَةٌ وَطَالِبُهَا كَلَابٌ“ یعنی
دنیا ایک مردار ہے اور اس کے چاہنے والے کتے ہیں۔ حضرت نوشہ صاحبؒ نے اس
حدیث کی روشنی میں دنیاوی آلائشوں سے عہدہ رہنے کا درس دیا ہے

دنی دار جیوں گئے کاؤں لہمن گند مردار دی تھوڑ (1)
کاں اکٹھے ہو کے کھاؤں کاں کاں کر ہم جنس بدون
ہک دوئے توں بھونگن گئے لڑن گند مرداراں اُتے
وڈ کھاون سو کاں کہاؤں لڑن جو گئے ناں دھراؤں
اوہ بھلیاں اوہ بریاں دنیا داراں دی کپہ وڈیاں
نیکاں لحت بدلاں کیا کہینے دنیا داراں توں پاسے رہینے

نوشہ کہے پکار پکار
بھٹھ دنیا بھٹھ دنیا در

اخلاقی شاعری

انسانی ساج کا اہم ستون اخلاق ہے۔ بلکہ یوں کہا جائے تو غلط نہ ہوگا
کہ انسانی ساج کی بنیاد ہی اخلاق پر قائم ہے۔ اگر ہم کسی بھی مذہب کا مطالعہ کریں
تو پتا چلتا ہے کہ مذہب انسانی اخلاق کو سنوارتا ہے۔ اسے ایسے اخلاقی ضابطے
فراہم کرتا ہے جن پر عمل پیرا ہو کر انسان دنیا اور آخرت کی کامیابیوں سے
ہٹکار ہو سکتا ہے۔ اللہ تعالیٰ نے دنیا میں جس قدر انبیاء کرام مبعوث فرمائے سب
نے ہی اخلاق سنوارنے کا درس و پیغام دیا ہے۔

حضور اکرم ﷺ کا فرمان ہے کہ ”مجھے لوگوں کے اخلاق سنوارنے کے لیے اس دنیا میں بھیجا گیا ہے۔“ بہت سی احادیث حضور اکرم ﷺ کے اخلاق اور اخلاقی سبق کو ظاہر کرتی ہیں۔ حضرت انسؓ بن مالک کے دریافت کرنے پر حضور اکرم ﷺ نے فرمایا۔ بہترین مخلوق وہ ہے جو اخلاق حمیدہ کی مالک ہے۔ لہذا واضح ہوا کہ بہترین شخصیت انسان کا اچھا اخلاق ہے۔ حضرت جنید بغدادیؒ فرماتے ہیں

”میں نے سنا کہ حضرت حارثؒ کہتے تھے کہ میں نے تین چیزوں کو تین چیزوں کے ساتھ کامل کیا۔ خوب روٹی کو ساتھ حفاظت کے، خوش کلامی کو سچائی کے ساتھ اور امانت کو ساتھ ایٹے عہد کے۔“ (1)

بقول حضرت ذوالنون مصریؒ ”دنیا میں بدترین وہ شخص ہے جو بد اخلاق ہے۔“ (2) حضرت حسن بصریؒ فرماتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ نے حضور ﷺ کو جو یہ حکم دیا کہ اپنے کپڑوں کو پاک رکھیے۔ میں نے اپنی تمام ظاہری اور باطنی نعمتیں آپؐ پر مکمل کر دی ہیں۔ یہاں کپڑے پاک رکھنے سے مراد ہے کہ اپنے اخلاق کو اچھا بنائیے اور باطنی نعمتوں سے مراد اخلاق کی نیکی ہے۔ (3) سرکارِ دو عالم ﷺ نے صرف اخلاق کی تعلیم ہی نہیں دی بلکہ خود اخلاق کا بہترین عملی نمونہ بھی پیش کیا۔ اس امر کی واضح دلیل اللہ تعالیٰ کا یہ واضح ارشاد ہے۔

”لَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِي رَسُولِ اللَّهِ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ“

کسی نے حضرت عائشہ صدیقہؓ سے حضور اکرم ﷺ کے اخلاق کے بارے میں دریافت کیا تو انہوں نے جواب دیا کہ حضور ﷺ کا اخلاق قرآن مجید تھا۔ اس ارشاد سے صاف عیاں ہے کہ دین اسلام کی بنیاد اخلاق کی اعلیٰ اور ارفع اقدار پر رکھی

1۔ غنیۃ الطالبین اردو ترجمہ ص 607

2۔ ایضاً ص 607

3۔ ایضاً

گئی ہے۔ جس دین اسلام کا پیغام حضور اکرم ﷺ نے دیا اس پیغام کو ادیباء اللہ اور صوفیائے کرام نے عوام تک پہنچایا اور لوگوں کے سامنے اخلاق محمدیؐ کا بہترین عملی نمونہ پیش کیا۔ انہوں نے جہاں سماج میں پروان چڑھنے والی اخلاقی قدروں کی توثیق پھوڑ کا سد باب کیا وہاں لوگوں کو صراطِ مستقیم پر چلنے کی ہدایت بھی کی۔ ہمارے پنجابی صوفی شعراء نے اپنے کلام کے ذریعے ان ہی اعلیٰ اقدار کا پرچار کیا۔

بابا فرید فرماتے ہیں

فرید، جے تیں مارن مکیں تہوں نہ ماریں گھم
اپنے گھر جائے پیر تہاں دے چم (1)

فرید اُمرے دا کر بھل غصہ نہ من ہنڈا
گے مول نہ آوی دوزخ سندی بھاہ (2)

شاہ حسین فرماتے ہیں

رہیے وو نال بجن دے رہیے وو
لکھ لکھ ہدیاں سو سو طعنے سھو سرتے سیئے وو (3)
سلطان باہو کہتے ہیں

ج، جیوندیاں مر رہنا ہووے تال دیس فقیری سیئے ہو
جے کوئی سئے گدڑ گھوڑا واگک اردزی سیئے ہو
جے کوئی گدھے گالاں مئے اسنوں جی جی کہیئے ہو
گلہ ارہمہ بھنڈی خواری یار دے پاروں سیئے ہو (4)

1۔ آکھیا بابا فرید نے ص 150

2۔ بیضا ص 223

3۔ کانیاں شاہ حسین ص 30

4۔ ایجاب سلطان باہو ص 261

حضرت نوشہ گنج بخشؒ نے بھی اپنے کلام میں نیک اخلاق اپنانے پر بہت زور دیا ہے۔ وہ فرماتے ہیں کہ ہمیشہ زبان سے اچھے الفاظ نکالنے چاہیں۔ جیسا کہ قرآن حکیم میں ارشاد ہے: "قُولُوا لِلنَّاسِ حَسَنًا" یعنی لوگوں سے اچھی بات کہو اسی میں عزت ہے۔ اچھے اخلاق سے دشمن کو بھی تابع بنایا جاسکتا ہے

مٹھ بولن ہر ہے نوشہ سب دا یار
مندابون جگت وچ سب سے کرے پیزار⁽¹⁾

حضرت نوشہ صاحبؒ اچھے اخلاق والے لوگوں کی یہ پیچون بتاتے ہیں:
مٹھ بولن پردہ یادون نال مسکینی جالون
نار پرائی مول نہ تگن نہیوں نروہن نال پالون⁽²⁾

نوشہ صاحب نے اخلاق کو انفرادی ضرورت ہی نہیں بتایا بلکہ اجتماعی اور معاشرتی ضرورت سمجھ کر اسے اپنی شاعری کا موضوع بنایا

اللہ پاک فرمایا من پیارے سچیار
رحمت چاہیں رحم کر نوشہ کہے پکار⁽³⁾

قتل مومن دا کفر ہے گالی دین گنہ
حضرت ایہہ فرمایا کہے فقیر نوشہ⁽⁴⁾

قتل مومن دا کفر ہے اس وچ شک نہ کائے
نوشہ رب نہ بھاوندا قاتل بخشیا جائے
دغا کرے جو دوستاں یا کیتا گن و سرائے
یا مارے کسے و ساہ دے اوہ بہشت نہ جائے⁽¹⁾

o

ہاں جی ہاں جی آکھیے نت رہیے مرشد پاس
نوشہ وچ جہان دے رل مل کرئیے واس⁽²⁾

نوشہ صاحبؒ کے خیال کے مطابق اچھے اخلاق یہ ہے کہ بندہ، اچھے اخلاق کا عملی مظاہرہ کرے۔ خودی تکبر کو ترک کر کے لوگوں کی بے لوث خدمت کرے۔ اس کا یہ وصف بندگی متصور ہوگا۔

خدمت بندگی واسیوں غافلن وڈیائی
نوشہ چھڈ تکبری خادم ہو کے جی⁽³⁾

سب سے بہتر اخلاق سچائی ہے اور سب سے بُرا اخلاق جھوٹ ہے اور حقیقت بھی یہی ہے کہ جھوٹ ہی ہر برائی کی جڑ ہے۔ اس لیے بزرگوں نے ہمیشہ جھوٹ سے دور رہنے کا درس دیا ہے۔ نوشہ صاحبؒ نے بھی اپنی شاعری میں جھوٹ سے دامن بچانے کی بار بار تلقین کی ہے

نوشہ جھوٹ نہ بولینے کرئیے سچ کلام
برکت ناہیں جھوٹیاں ہوں بے آرام⁽⁴⁾

1- گنج شریف ص 379

2- ایضاً ص 318

3- ایضاً ص 401

4- ایضاً ص 379

1- گنج شریف ص 382

2- ایضاً ص 383

3- ایضاً ص 384

4- ایضاً ص 255

جھوٹ پنتھ نہ اپڑے توڑ
نوشہ جھوٹ کوٹھے دی دوڑ

نوشہ صاحبؒ نے اپنے کلام میں نہ صرف اخلاق کا ہی درس دیا ہے بلکہ اپنے دور کی سماجی اور خدائی برائیوں کو بے باکانہ انداز میں بے نقاب کیا ہے۔

چمی ، ناس ، پوتی ، بھنگی ، شرابی
آکھے نوشہ قادری ایہناں سدا خرابی⁽¹⁾
جس جھٹلے وڑے کجری ڈوم اتے شراب
نوشہ آکھے اجکل اوہ جھگا ہووے شراب

آخر میں فرماتے ہیں۔

بدکلاماں سُنے نہ آکھے جو مرشد دا بیلی
اپنے دین دا واقف ہووے تہ بیت اللہ بیلی

صبر و رضا

تصوف کے مرغز اور میں صبر و رضا کو بے حد اہمیت حاصل ہے۔ کیونکہ قرآن پاک اور احادیث میں اسکی واضح اہمیت موجود ہے۔ صبر کیا ہے؟ اس کے متعلق قرآن پاک کی روشنی میں بزرگان دین نے نہایت صراحت سے بیان کیا ہے۔ قرآن پاک کا ارشاد ہے:

”يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اسْتَعِينُوا بِالصَّبْرِ وَالصَّلَاةِ“⁽²⁾

یعنی۔ اے ایمان والو! صبر اور نماز کے ذریعے اللہ سے مدد طلب کرو۔

حضور اکرم ﷺ کی حدیث ہے کہ صدمے کی صورت میں صبر کرنا بہتر ہے۔

1- سچ شریف ص 515

2- القرآن پادہ 2 سورۃ البقرہ آیت 153

حضرت غوث الاعظمؒ فرماتے ہیں کہ صبر تین طرح کا ہوتا ہے
”ایک صبر خدا کے لیے ہے اور وہ ادا کرنا احکام الہی و باز رہنا
موافعات سے۔ اور دوسرا صبر خدا تعالیٰ کے ساتھ ہے یعنی تقدیر الہی پر
صابر شاکر رہنا اور تیسرا اوپر خدا کے ہے اور وہ اس کے وعدہ روزی و
فراخی اور کفایت و مددگاری اور ثواب آخری پر صبر سے انتظار کرنا
ہے۔“⁽¹⁾

حضرت علی کرم اللہ وجہہ کا قول ہے کہ صبر ایمان کے جسم کا سر ہے۔⁽²⁾

حضرت جنید بغدادیؒ کے نزدیک، تھوڑا تھوڑا کڑوا گھونٹ بغیر منہ بنائے پینا صبر ہے۔⁽³⁾ جبکہ بقول حضرت ذوالنون مصریؒ ”صبر کا معنی مخالفت سے دور رہنا ہے اور غم و غصہ کو آرام کے ساتھ برداشت کرنا اور میدانِ میشت میں بحالت فقر و تنگدستی، تو نگری کا اظہار کرنا ہے۔“⁽⁴⁾ غور کرنے سے صبر کا یہ مفہوم سامنے آتا ہے کہ غربت اور تنگی میں بھی حالات کا مسکراتے ہوئے مقابہ کرنا اور زبان پر شکوہ شکایت نہ لانا، صبر ہے۔ حضرت رابعہ بصریؒ کے خیال موجب رضا کا مطلب ہے کہ انسان مصیبت میں بھی اسی طرح خوش رہے جس طرح نعمت سے خوش رہتا ہے۔ حضرت ابوسعید دقاقؒ کے نزدیک رضا یہ ہے کہ بندہ، خدا کے حکم اور اس کی مرضی پر کوئی اعتراض نہ کرے۔ مطلب یہ ہے کہ بندہ تقدیر کے لکھے ہوئے پر یعنی قضا و قدر پر صبر کرے۔ خدا کے کاموں میں چوس و چرانہ کرے اور اس کے احکامات کے سامنے بغیر حیل و حجت کے سر جھکا دے۔ تدبیر کی بجائے تقدیر کو مقدم سمجھے۔ اور اپنے دل سے خواہشات کو ختم کر دے۔ قرآن

1- عینہ طائین، رد و ترجمہ ص 611

2- ایضاً

3- ایضاً

4- ایضاً

پاک نے صبر اور رضا کا بہترین اجر بتایا ہے۔ حضرت غوث الاعظمؒ فرماتے ہیں
 ”جو شخص رضا سے آرتا ہے وہ پیرستہ ہے اور کشادہ پیشانی سے ہر اک
 کے ساتھ پیش آتا ہے۔ اس کو اللہ تعالیٰ کی درگاہ سے بہت بڑا مرتبہ
 بزرگی کا عطا ہوتا ہے۔“ (۱)

حضرت نوشہ گنج بخشؒ نے صبر و رضا کے موضوع کو براہ راست قرآن سے
 اخذ کیا ہے۔ بلکہ قرآن پاک کی آیات کا براہ راست ترجمہ پیش کیا ہے۔ مثلاً یہ شعر
 دیکھئے۔

مرد منگو تمہیں مومنو بندگی صبر دے نال
 اللہ ہے نال صابران ہر ویسے ہر حال (۲)
 جو کشمے راہ خدائے دے موئے آکھو ناں
 سدا سدا وہ جیوندے ناہیں خبر اسماں
 صبر کیتا جیہناں خوف و جی و جی بھکھ نقصان
 گھٹا مال یا آرمیاں یا و ج میوے دھان
 اوہناں بشارت رب دی ہادی اوہناں خد
 نوشہ یاد دی اوسدا جس دتا ایہہ سمجھا
 سچا سچ خدا

نوشہ صاحب صبر کو درویش کی کمنا قرار دیتے ہیں۔ اور فرماتے ہیں کہ اگر
 کمنا اچھی ہو تو اس سے لکھ ہوا تیر ہدف پر لگے گا۔ اسی طرح اگر درویش صحیح معنوں
 میں صبر سے کام لے تو اس کی زبان سے لکھ ہو کلمہ ٹھیک نشائے پر پڑھتا ہے۔ یعنی ہر کلمہ
 سچ ہوتا ہے:

صبر کمنا درویش دی نوشہ صبر کماے
 صابر سندے صبر دا ہووے نہ تیر خطاے (۱)

رضا کیا ہے؟ نوشہ صاحب اس کی وضاحت کرتے ہوئے فرماتے ہیں:

مرشد کہے توں من چیار
 سچا سو جس سچی سرکار (۲)
 سچی کار خوند دی یاد
 رب رضا تے راضی جو کوئے
 رب رضا تے ہون دل شاد
 لہ اس تے راضی ہوئے
 مورکھ چاہے موڑیا لیکھ
 مڑے ناہیں جو لکھیا لیکھ
 کوں مڑے جو چاہے رب
 قسمت کھوے غنی فقیر
 قسم ربانی سرت وہے
 چاہے بندے کچھ نہ ہوئے
 مڑے ناہیں جو لکھیا دھنی
 جو لکھیا سو ہوون ہار
 جو رب چاہوے ہووے سوئے
 چوہا ددھ نہ پوندا تھنی
 موڑیا چاہے مورکھ گوار
 نوشہ واہ جو کرے خدائے
 سالکاں منی رب رضائے

درویش وہ ہوتا ہے جو اللہ کی رضا پر راضی ہوتا ہے:

من رب رضا نوں درویش خدا دے
 خوشی گزارن رات دن خوش رہن رضائے (۳)
 چاہ نہ رکھن اپنی درویش الہی
 اسے گل نوں چاہندے جو مولیٰ چاہی

جو تقدیرے لکھیا سوہوے ہووے
پیر پیغمبر اویئے کوئی لیکھ نہ دھوے
قادر اگے کے دی نہ قدرت چلے
بن قدر دے علم دے اک برگ نہ پلے

راضی بہ رضا رہنے کا بے حد ثواب اجر ہے۔ نوشہ صاحب فرماتے ہیں کہ جو لوگ اللہ کی رضا پر راضی رہتے ہیں، ان کے لیے سب سے بہتر اجر یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ خود ان سے محبت کرنے لگتا ہے۔ ان کا مقام بہشت بن جاتا ہے اور آخر کار ان لوگوں کو خداوند کریم کا قرب حاصل ہو جاتا ہے۔ وہ لوگ خداوند کریم کے اس قدر نزدیک ہو جاتے ہیں کہ خدا کی مرضی کے بغیر زبان نہیں کھولتے۔ لہذا جب کبھی وہ زبان سے کوئی غلط کھالتے ہیں۔ تو وہ فوراً پورا ہو جاتا ہے۔ کیونکہ وہ بولنے سے قبل ہی رب کی رضا حاصل کر لیتے ہیں۔ پھر اسی کے حکم سے زبان کھولتے ہیں

راضی رب تس مردے جو منے رب رضائے
راضی وہ خدا تھوں اس تھوں آپ خدائے^(۱)
راضی رہن خدا تے بہشتی مرد خدا
آکھے نوشہ قادری وڈا بہشت رضا
ادہ فقیر اس بھادندا جو کچھ بھوے رب
نوشہ مرد فقیر نوں ہووے نہ کوئی لب
راضی رہن رضائے جیہناں دکھیا آپ ہی آپ
ہووے بھانا رب دا کیہا پن کیہا پاپ
راضی رہن رضائے سو راضی رہن ہمیش
نوشہ راضی کون ہے راضی مرد درویش

جس وچ خوشی خدائے دی تس وچ خوش درویش
نوشہ مرد درویش نوں ات پدہ خوشی ہمیش
نوشہ چاہیا رب دا چاہن مرد فقیر
اوہناں امیہ نہ چاہیا جو مڑ جاوے تقدیر
جو درویشاں چاہتا چاہے اللہ سوئے
نوشہ چاہ جو رب دی درویشاں ہووے

فقر اور درویشی

اکثر صوفیائے کرام نے حضور اکرم ﷺ کے اس فرمان ”الفقر وفخری“ سے فقر اور درویشی کی تعظیم حاصل کی ہے۔ حضور اکرم ﷺ نے فقر کو تاج قرار دیا ہے۔ اس لیے یہ جاننا ضروری ہے کہ فقر کیا ہے؟ فقر اختیار کرنے والے کو فقیر کہا جاتا ہے، تصوف کی دنیا میں فقیر سے مراد بھیک مانگنے والا بھکاری نہیں ہے بلکہ ایک نہایت پر وقار شخصیت کا نام ہے۔ فقیر کا وقار خدا کی ذات ہوتی ہے۔ یہی وجہ ہے کہ فقر کو پامال ہر کسی کے لیے آسان نہیں۔ بقول حضرت غوث الاعظم اللہ تعالیٰ کا فرمان ہے کہ:
”اگر تو میرے ساتھ ہم نشینی چاہے تو تمہیں چاہیے کہ فقر اختیار کرو۔
یعنی میرے پرتو کے عکس سے پرہیز کرو جو تمہاری ذات میں ہے، اور
اپنی ذات کو فنا کرو۔ یعنی میرے ہی محتاج بنو۔ میرے ہم رنگ ہو کر
مجھ سے اتحاد و چمکت کر چکو تو میرے لیے میرے محتاج ہو جاؤ۔ یہاں
تک کہ تم ”میں“ ہو جاؤ۔ بالکل معشوق ہو جاؤ تو فقیر کا فقر پور ہوگا۔
جب فقیر کا فقر کامل ہو جائے تو فقیر کا آئینہ اس سے صاف ہو جاتا ہے
کیونکہ اس فقر کا ثما کندہ یا دکھانے والا میں ہی ہوں۔“^(۱)

حضرت خواجہ بندہ نواز گیسو دراز فقر اور فقیر کی تشریح کرتے ہوئے فرماتے

ہیں:

”فقیر وہی ہے جو خدا سے عزوجل سے حاجت مانگے۔ حاجت مانگے سے فقیر کے دل میں گنگ بھڑکتی ہے۔ تاکہ وہ خدا کو جلد دے اور فقر کی تکمیل میں جلتا رہے۔“ (۱)

سلطان اعرافین حضرت سلطان باہو فرماتے ہیں:

”فقیر سے کہتے ہیں جسے قرب ربانی، نفس کی سہانی، ناظر عینی، نظر الامکان اور روحانی مرتبہ حاصل ہو اور آرزو ہوت و لامکان میں آ کر دونوں جہن کی طرفوں کو دیکھے تو سے رانی کے دے کے اور چمچ کے پر کے پر برد کھائی دے۔“ (۲)

حضرت نوشہ گنج بخش فقر اور فقیری کے ان تمام رموز اسرار سے واقف تھے۔

انہوں نے اپنے کلام میں فقر اور فقیری کے متعلق وضاحت سے بیان کیا ہے۔ نوشہ صاحب فرماتے ہیں کہ فقر ایک ایسا عمل ہے جو صرف اویسے کرام اور درویشوں کا ہی حصہ نہیں ہے بلکہ پیغمبروں اور انبیاء نے بھی فقر اختیار کیا

کیا فقر پیغمبروں کو کر یا خدا

نوشہ مرد فقیر سو جو منے رب رضا (۳)

فقر کا درجہ بہت بلند ہے۔ فقر اختیار کرنے والا صرف خداوند کریم کا طبکار

اور محتاج بن جاتا ہے۔ دنیاوی سہارے اسے بے معنی اور بیچ لگتے ہیں۔ ایک فقیر پر

جنب یہ راز منکشف ہو جاتا ہے کہ ازل و آخر رب ہی رب ہے۔ وہی ہر قسم کی ضروریات

1- رسالہ غوث الاعظم اردو ترجمہ ص 72

2- سلطان باہو عقل بیدار، اردو ترجمہ، اللہ وائے کی قومی دکان لاہور 1977ء ص 71

3- گنج شریف ص 307

واحتیاجت کو پورا کرتا ہے تو پھر اس کے تمام دنیاوی سہارے خود بخود ٹوٹ جاتے ہیں نوشہ صاحب فرماتے ہیں:

رب فقیر نوں پالدا وچ اپنے سائے

جیتے وہم نہ اپڑے او تھے رزق پہنچائے (۱)

فقر کا درجہ کس قدر بلند ہے؟ فقر کا افادی پہلو کیا ہے۔ اس کے متعلق نوشہ

صاحب کا ارشاد ہے:

فقر نشانی بہشت دی نہ کچھ خوف نہ غم

نوشہ مرد فقیر دار ہے سکھالا دم (۲)

بہشت فقیری پیریں جس وچ خوف نہ غم

آکھے نوشہ قادری فقر شہنا کم

ایک فقیر کا کن صفات سے متصف ہونا لازمی ہے۔ اس کے متعلق نوشہ صاحب

کامیاب ہے

مرشد سچے مہر نگاہے کاٹھا کینا ہریا

مہر نظر کر مرشد سچے سکھیاں نوں بھریا (۳)

بے نیازی و تخت بہایا تاج درویشی دھریا

مرشد سچے مہر نگاہے کاٹھا کینا ہریا

صبر جلوس قاعدت خزیلہ بستہ صدق والایا

خطبہ اللہ اللہ پڑھیا دم دم حکم سوایا

1- گنج شریف ص 308

2- ایضاً ص 309

3- ایضاً ص 307

غصہ حرص تکبر شہوت حسد بغض دلگیری
شہر بدر کر چوراں ٹھگاں عملوں دلی امیری
مٹی فقیری گئی دلگیری بے غم چھتر جھریا
نوشہ کہے فقیر قادر دا فقروں جنم سدھریا

فقیر اور دنیا دار ایک دوسرے کی ضد ہوتے ہیں۔ اس حقیقت کو نوشہ صاحب

نے دلچسپ انداز میں یوں پیش کیا ہے

بجی مرد فقیر دی چوے نجل جہان
پکڑی دنیا وادی سن سر رے میدان^(۱)

o

جو بادشاہی لقب ہے سو فقرا وذا نام

قادرے فقرانوں سب جھک جھک کرن سلام^(۲)

فقیر کا اخلاق کروار اور حسن سلوک کیسا ہونا چاہیے۔ اس کے متعلق نوشہ

صاحب فرماتے ہیں۔

مہر مسکینی خاوی دینداری دا راہ

یہ نشان فقیر دے کہے فقیر نوشہ^(۳)

چور زناہی جو ہرواں نیت کھوئی نیت

کھوٹ نہ کم فقیر دا نوشہ رکھیں چت

ناہیوں کم فقیر دا ظلم زور زناہ

مہر محبت بندگی ایہہ فقیری راہ

فقیر حقیقت میں اصل حق ہوتا ہے اس لیے اسکی نگاہ میں تلوار کی کاٹ اور بجلی
کی چمک سے زیادہ اثر ہوتا ہے۔ اسی امر کا اعتراف علامہ اقبالؒ نے یوں کیا ہے۔

کوئی اندازہ کر سکتا ہے اس کے زور بازو کا

نگاہ مرد مومن سے بدل جاتی ہیں تقدیریں

نوشہ صاحب جسے فقیر کہتے ہیں علامہ اقبالؒ کے نزدیک وہی مرد مومن ہے۔

نوشہ گنج بخشؒ نے نگاہ فقیر کے اثر کو یوں بیان کیا ہے

مارے مرد فقیر دے مروے لکھ امیر

نوشہ سٹ فقیر دی جھل نہ سکن بیر^(۱)

نوشہ صاحب "فقیری اور درویشی کو ایک ہی چیز سمجھتے ہیں۔ ان کے نزدیک

فقیر یا درویش ایک ہی شخصیت کے دو نام ہیں۔ کیونکہ دونوں کا ایک ہی کام، ایک ہی

عمل اور ایک ہی پہچان ہے۔ بادشاہ فقیر دنیا سے بے نیاز ہوتا ہے۔ اس لیے وہ دنیا

داروں کی قطعاً پرواہ نہیں کرتا۔ لیکن نوشہ صاحبؒ اس درویشی کے قائل نہیں جو انسان کو

انسان سے دور لے جائے اور لوگوں سے بیزار کر دے۔ ان کے نزدیک درویش وہ ہے

جو انسانیت کی خدمت کو اپنا شعار بناتا ہے۔ اچھے اخلاق کا مالک ہے دوسروں کے دکھ

در میں شریک ہوتا ہے۔ نیکی کا پرچار اور برائی سے نفرت سکھاتا ہے۔ کیونکہ درویش یا

فقیر خدا سے لو لگانے کے ساتھ ساتھ دوسرے لوگوں کو بھی اسی راہ پر چلانے اور ترغیب

دینے میں ماہر ہوتا ہے۔ اس لیے نوشہ صاحبؒ جب درویش یا فقیر کی بات کرتے ہیں تو

روحانی پہلو کے ساتھ ساتھ سماجی پہلو بھی پیش نظر رکھنا درویش یا فقیر کا فرض خیال

کرتے ہیں۔ سب سے پہلے نوشہ صاحبؒ کا وہ شعر ملاحظہ کریں جو ان کے ان نظریات

1 گنج شریف ص 315

2- ایضاً ص 313

3 ایضاً ص 315

وافکار کا غمزہ ہے۔ پھر وہ شعر دیکھئے جس میں وہ درویشی کو معاشرے کی ضرورت سمجھتے ہیں اور درویش کی ذمہ داری بھی۔

درویشی دے رکن خرے حال، قال، عمل
حال صدق، اقرار قال، حکم شن اعمال⁽¹⁾

o

نوشہ خدمت بندگی، مہر صبر یقین
پنچے کم درویشی دے کرے جو مرد مسکین⁽²⁾

فقر اور درویشی کا عملی پہلو کیا ہے؟ اور ان سے سماج کیسے سنورتا ہے؟ نوشہ صاحب کی شاعری میں اسکی خاص اہمیت ہے اور یہ اہمیت قاری پر خود بخود واضح ہو جاتی ہے۔ نوشہ صاحب فرماتے ہیں

بندہ اوہ فقیر ہے جو رہے امید دے در
نوشہ مرد فقیر نوں نہ کچھ سوچھ نہ ڈر⁽³⁾

o

دنیا داس جھوٹھیاں جھوٹھے بول تھوں
نوشہ مرد درویش دے سچ سپویں قول⁽⁴⁾
نوشہ پنہ درویش دا بے غم بے وسوس
چھنے ویری کوئی نہ تھئے اوہناں واس

o

1- تنج شریف ص 325

2- ایضاً

3- ایضاً ص 385

4- ایضاً ص 320

نہ ایہہ ویری کسے دے کرن نہ کسے ویر
اوہناں ویری کوئی نہ چھنے رکھئے خیر
درویشی گل خیر پیارے درویشی گل خیر
نہ درویشاں بغض بخلی نہ درویشاں ذریعہ⁽¹⁾

نوشہ صاحب نے بلاشبہ اپنے کلام کے ذریعے تصوف کی تعلیم دی ہے۔ لیکن دلی شان و رفن شاعری کو کہیں بھی مجروح ہونے نہیں دیا

رکھناں سیہا وڈ کپ دھرتی سیہا قول
سہن درویش خدائے دے نوشہ بول قبول⁽²⁾

نوشہ صاحب کے خیال میں درویش یا فقیر ہی اصل میں مومن ہے۔ جو ایک طرف اللہ سے ہو گا تا ہے دوسری طرف رب کی مخلوق کو رب کیساتھ ملنے کی کوشش کرتا ہے۔ لیکن دنیا دار باطن کی آنکھ سے محروم ہوتا ہے۔ اس لیے وہ درویشی کی رمز کو سمجھنے سے قاصر ہوتا ہے۔ لیکن بعض بد بخت اپنی کم عقلی اور جہالت کے باعث درویشوں کو برا کہتے ہیں۔ ایسے ہی بُرے اور بد قماش لوگوں کے بارے میں نوشہ صاحب بعض اوقات جذباتی ہو جاتے ہیں۔

مندا کہے درویش نوں جس مندا کی ذات
گوڑی لگے کھنڈ تیس کوڑا جیہنداوت⁽³⁾
جانے پنج فقیر نوں ہووے جو جنم دا چچ
گھلے اوکھی پٹ دی گئی گنڈھ جاں پیچ

1- تنج شریف ص 320

2- ایضاً ص 325

3- ایضاً ص 310

درویش اندیشہ نہیں بادشاہاں سر دھوکے
درویشی درویشاں ملی بادشاہاں تخت جھروکے (1)
درویشی دا قدر پہچانے سو درویش الہی
درویشی نوں اُتم جانے نچ جانے بادشاہی
دنیا گند نجو ست ڈھیری دن چوہڑے کیس چاہی
الفقر و فقیری حضرت فرمایا نوش کہے نگاہی
آخر میں اس موضوع کو یوں سمیٹتے ہیں۔

خلق درویشی، عطف درویشی، خدمت بھی درویشی
ماوس، جانول، دلول، زبانوں، بھلیکی درویشی (2)
درویشی اخلاص پورے درویشی اخلاص
میں میں چھوڑے مانا توڑے سوئی بندہ خاص
میری میری گوڑ دی ڈھیری گوڑوں لکھ وٹاس
ہو رنگ سدا درویشاں طمع نہ گنجھ ہراس

ذکر فکر

ذکر فکر ایک درویش کی غذا ہے۔ اسے روح فی طور پر جس قدر بلندیاں حاصل
ہوتی ہیں وہ سب کی سب ذکر فکر کے باعث ہیں۔ ذکر سے مراد اللہ کی یاد میں ڈوبا
رہنا ہے اور فکر سے مراد انسان کا کائنات میں آنے کا مقصد تلاش کرنا ہے۔ سرکارِ دو
عالمین کی حیاتِ حیدر کے چالیس سال ہمارے سامنے ہیں۔ آپؐ کئی کئی دن تک غار
حرا میں ذکر فکر میں مصروف رہتے ہیں۔ ذکر فکر حکم خداوندی ہے اور سنت رسول ﷺ

1- گنج شریف ص 322

2- ایضاً ص 232

بھی ہے۔ اس کے بغیر تصوف کی کوئی منزل بھی طے نہیں ہو سکتی۔ اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے۔
”وَلَدِينُ جَاهِلُونَ فَمَا لَهْدِيَنَّهُمْ سُبُلًا“ (1)
یعنی۔ جو لوگ ہمیں مٹنے یا ہم تک پہنچنے کو کوشش کرتے ہیں ہم یقیناً انہیں اپنی
طرف آنے والی راہ دکھا دیتے ہیں۔ اللہ تعالیٰ کا ذکر کرنے کا حکم قرآن پاک میں آیا
ہے۔

”وَادْكُرُوا اللَّهَ كَثِيرًا لَّعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ“ (2)

اور اللہ تعالیٰ کا زیادہ سے زیادہ ذکر کرو۔ تاکہ تم فلاح پا جاؤ

”يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا ذُكِّرُوا اللَّهَ ذِكْرًا كَثِيرًا“ (3)

اے ایمان والو! اللہ کو یاد کرو بہت زیادہ یاد کرو۔

”وَذُكِّرْ رَبَّكَ فِي نَفْسِكَ تَصَرُّعًا وَحِفْظًا وَذُورَ الْحُجَرِ“ (4)

اپنے پروردگار کو یاد کرو۔ اپنے دل میں عاجزی کیساتھ، ڈر کیساتھ، نیچی آواز
کے ساتھ۔

انسانی زندگی کا مقصد، دین اور دنیا کی بھلائی اور بہتری تب ہی ہو سکتی ہے
جب انسان اللہ تعالیٰ کے ذکر فکر میں پورے خصوص کیساتھ ڈوبا رہے۔ ذکر فکر کا بنیادی
مقصد دل کے رنگ محل کو غیر خدا کی محبت سے خالی کر کے اسے اللہ تعالیٰ کی یاد کی مہک
سے آباد کرنا ہے۔ اللہ تعالیٰ کے ذکر فکر میں ڈوبا ہوا سالک ربی رحمت کا طلبگار ہوتا
ہے۔ علامہ محمد ذوقی نے ذکر کی نہایت خوبصورت تعریف کی ہے:

”ہر وہ چیز جس کے توسل سے یا بحق ہو خواہ اسم ہو یا رسم، فصل ہو یا

1- القرآن 29/69

2- ایضاً 8/45

3 ایضاً پارہ 22 سورۃ الاحزاب - 41

4 ایضاً پارہ 9 سورۃ اعراف آیت 205

جسم، نکلے ہو یا نماز، تلاوت قرآن یا درود شریف یا اوعید یا کیفیات یا کوئی اور چیز جس سے مطلوب کی یاد ہو اور طالب و مطلوب میں رابطہ پیدا ہو یا بڑھے اصطلاح تصوف میں ذکر کے نام سے موسوم ہے۔⁽¹⁾

قرآن مجید میں جہاں مومنین کو ذکر میں مصروف رہنے کا حکم موجود ہے وہاں ذکر کرنے والوں کا مرتبہ اس طرح بیان کیا گیا ہے کہ اللہ تعالیٰ بھی ان کا ذکر کرتا ہے

”الَّذِينَ يَرْتَكُونَ اللَّهَ قِيَامًا وَقُعُودًا وَعَنَىٰ جُنُوبِهِمْ“⁽²⁾

”وَأَذْكُرُؤُنِي إِذْ تَسْتَغْفِرُونَ“⁽³⁾

ذکر دراصل اللہ تعالیٰ کی طرف رغب ہونے اور رابطہ قائم کرنے کا ذریعہ ہے۔ لہذا ذکر کرنے کے بہت سے طریقے ہیں تصوف کے مختلف سلسلوں میں مختلف طریقے مروج ہیں۔ عمدہ شاہ محمد ذوقی نے ان سلسلوں کے حوالے سے ذکر کی یہ بارہ اقسام بیان کی ہیں

1- ذکر قلبی: یہ ذکر زبان کی بجائے دل سے کیا جاتا ہے۔ اسے ذکر ملکوتی کہتے ہیں۔

2- ذکر لسانی یا ناسوتی: یہ ذکر زبان سے کیا جاتا ہے۔

3- ذکر روحی: یہ اللہ تعالیٰ کے اسماء اور صفات کے حوالے سے کیا جاتا ہے۔ اسے جبروتی اور مشاہدہ بھی کہا جاتا ہے۔

4- ذکر نفسی: اس ذکر میں عقلی تصور کیساتھ اصل مقصود کی طرف بڑھنے کی کوشش کی جاتی ہے۔ اسے فکر بھی کہتے ہیں۔

5- ذکر لاهوتی: اس ذکر کے دوران میں سالک کے دل پر اللہ تعالیٰ کے انوار و تجلیات

1- شاہ محمد ذوقی، سز و بہر، کراچی 1388 / 1968ء ص 169

2- القرآن پارہ 4 سورۃ آل عمران آیت 191

3- لقرآن پارہ 2 سورۃ البقرۃ آیت 152

چمکتے ہیں۔ اس لیے اسے ذکر سرزی اور معاندہ کے نام سے یاد کیا جاتا ہے۔

6- ذکر نفی اثبات: صرف لا الہ الا اللہ کا ورد کرنا۔

7- ذکر اسم ذات: صرف لا الہ الا اللہ کا ورد کرنا اور اس کی ضرب کیب ٹھہ لا الہ کہنا۔

8- ذکر جبروتی: ھو ھو کا ذکر کرنا۔

9- ذکر مرئیض: ذکر کے دوران مریض جیسی آواز نکالنا۔ تاکہ ذکر میں سوز پیدا ہو جائے۔ سلسلہ سہروردیہ کے پیروکار یہی ذکر اکثر کرتے ہیں۔

10- ذکر محو و نہ: غمناک آواز میں ذکر کرنا۔ عام طور پر قادریہ حضرات یہ ذکر کرتے ہیں۔

11- ذکر عشقیہ: ذوق و شوق کے غلبے کیساتھ ذکر کرنا۔ یہ ذکر چشتیہ سلسلے کی خوبی ہے۔

12- ذکر رابطہ: اپنے مرشد کے ساتھ رابطہ قائم رکھنا۔ حاضر و غائب اسکی موجودگی میں ادب کیساتھ اور عدم میں تصور کے ساتھ ذکر کرنا۔ اس خیال سے کہ اس کا مرشد دیکھ رہا ہے۔

ان میں سے ذکر نفی اثبات، ذکر اسم ذات، ذکر عشقیہ اور ذکر رابطہ سلسلہ

نوشہیہ کے بزرگوں میں زیادہ مروج ہیں۔ نوشہ گنج بخشؒ نے اپنی شاعری میں جو ذکر پر بڑا زور دیا ہے۔ اس سے پتا چلتا ہے کہ اس میں ان چار طریقوں کی چاشنی موجود ہے۔

سرکارِ دو عالم ﷺ کی حیات طیبہ سے پتا چلتا ہے کہ آپ اللہ تعالیٰ کی خوشنودی اور رضا کے لیے ساری ساری رات کھڑے رہ کر عبادت کیا کرتے تھے۔ یہاں تک کہ پیروں

پر ورم آ جاتا تھا۔ پھر بھی آپ اللہ کی یاد میں محو رہتے تھے۔ آپ کے صحابہؓ نے بھی

حضور کریم ﷺ کی تقلید کی اور ساری ساری رات عبادت کیا کرتے تھے۔ اکثر اولیاء

اللہ کا بھی یہی معمول رہا ہے۔ حضرت نوشہ گنج بخشؒ اپنے دور کے عظیم صوفی اور درویش تھے اس لیے وہ ذکر فکر کی اہمیت سے اچھی طرح واقف تھے۔ انہوں نے اپنی زندگی میں

کئی ایک مجاہدے کیے۔ وہ سندر کے دیرانے میں کئی کئی دن تک اکیلے ربی فکر ذکر میں مشغول رہتے تھے۔ اس لیے ذکر فکر کی حقیقت ان پر آشکار تھی۔ انہوں نے اپنی شرعی میں انسان کو ہر وقت ربی یاد میں مصروف رہنے کا درس دیا ہے۔ وہ فرماتے ہیں کہ انسان کو ہر وقت اور ہر حال میں اللہ تعالیٰ کی یاد میں لگن رہنا چاہیے۔ کیونکہ یاد کے بغیر اللہ تعالیٰ کی طلب کرنا بے معنی ہے۔ انسان کی زندگی کس قدر طویل یا مختصر ہے کسی کو خبر نہیں۔ بہتر یہی ہے کہ جتنی زندگی ہے اسے ربی یاد میں گزارا جائے۔ کیونکہ جو دم غافل سو دم کافر ہوتا ہے۔ انسان کی تخلیق کا سب سے بڑا مقصد بھی یہی ہے کہ وہ اَلْسْتُ بِرَبِّكُمْ اور فَالُوا بِلٰی کے میثاق کے مطابق یاد الہی کو زندگی کا مقصد بنائے نوشہ صاحب کہتے ہیں

جے نہیں طلب خدائے دی آٹھ پہر کر یاد
یاد ہوں جو طلب ہے نوشہ سو بر باد⁽¹⁾
جو دم آوے یاد وچ اود غنیمت دم
نوشہ یاد کر رب دی جو آیوں ایسے کم⁽²⁾
صفت صاحب دی بولے جاں جاں چہ زبان
اتجھے وت نہ آوتا دم غنیمت جان
بندگی کرے حق دی ہوو کسے دی ناں
اودو رقی مننے جو سب وچ عین⁽³⁾

نوشہ صاحب فرماتے ہیں کہ انسان کو غفلت چھوڑ کر ربی یاد میں لگن رہنا سودمند ہے۔ کیونکہ دنیا میں انسان صرف ایک ہی مرتبہ آتا ہے۔ موت کے بعد اس کا جسم مٹی میں مل کر مٹی ہو جاتا ہے۔ اگر کچھ باقی رہتا ہے تو حق کی یاد ہی باقی رہتی ہے۔

1 حنج شریف ص 363

2 ایضاً ص 477

3 ایضاً ص 385

لہ تعالیٰ نے انسان کو طرح طرح کی نعمتوں سے نوازا ہے۔ وہ رنگا رنگ کھانوں سے لذت پیتا اور لطف اندوز ہوتا ہے۔ لطف اندوز ہونے والی زبان اگر وہ ان نعمتوں کے عطا کرنے والے کا شکر ادا نہ کرتے ایسی زبان کو کاٹ دینا ہی بہتر ہے۔

غافل غفلت چھڑوے نوشہ آکھے ایہ
پھیر نہیں اتجھے آوتا جاں مٹی ہوئی دیہ⁽¹⁾

یاد نہ کرے واتار دی کھاوون نوں تیار
نوشہ کہے اس پنجھ نوں نالوں کٹ اتار

نوشہ صاحب کہتے ہیں کہ کائنات کی ہر شے رب کی یاد میں مصروف ہے۔ جیسے درخت کے پتے اللہ کی یاد میں لگن رہ کر سرسبز رہتے ہیں۔ اسی طرح جو بندہ ہر وقت اللہ کی یاد میں لگن رہتا ہے وہ ہمیشہ شاد و آباد رہتا ہے۔ کیونکہ اسے ربی یاد سے دلی سکون میسر آتا ہے

ہر ہر برگ درخت دے کردے یاد خدائے
نوشہ یاد دی رب دا ہر یا رہے سدائے⁽²⁾

اللہ تعالیٰ نے آرام کرنے کے لیے رات بنائی ہے۔ ساری خلقت دن بھر کام کرنے کے بعد رات کو آرام کرتی ہے۔ لیکن صوفی رات کو رب کی یاد کے لیے بہترین وقت سمجھتے ہیں۔ کیونکہ ان کو نیند کی بجائے رب کی یاد میں آرام حاصل ہوتا ہے

سنجھ چئی دن گزریا چاہے خلق آرام
نوشہ یاد کر رب دی جو ایہہ آرام دا کام⁽³⁾

ہر جاندار شے رب کی یاد میں مصروف رہتی اور جو بے جان شے ہے وہ

1 حنج شریف ص 473

2 ایضاً ص 476

3 ایضاً ص 477

حاموش ہے۔ نوشہ صاحب فرماتے ہیں کہ جو انسان اللہ تعالیٰ کی یاد سے فارغ ہے اسے زندہ نہ سمجھو۔ بلکہ وہ پتھر ہے جسکی زبان ذکر کے لیے کھل نہیں سکتی۔

یاد بنانا جو آدمی سوسل مختصر وقت

نوشہ حق دی یاد وچ پل پل ساہ پلٹ⁽¹⁾

یوں تو نوشہ صاحبؒ نے ذکر فکر کے متعلق بے شمار شعر کہے ہیں لیکن حوالہ

سے بچنے کے لیے یہاں صرف ایک شعر پر ہی اکتفا کیا جاتا ہے

بندگیوں رب پائیے بندے بندگیوں رب پائیے⁽²⁾

مرشد سچ پار لنگھو سے من مرشد سنگ لائیے

مسئلہ تباہی اور ہندومت کا رد

ہندو مذہب اور تہذیب کے پیچھے انسانی عقل کا صدیوں کا سفر ہے۔ اس

مذہب کی بنیاد عقیدات اور تخیلیات پر ہے۔ جبکہ اسلام ایک اہلای مذہب ہے۔ یہی وجہ ہے کہ اسلام مکمل ضابطہ حیات ہے۔ اس کے کسی پہلو میں تشکیک یا کمی کا احساس نہیں ہوتا۔

اس کے مقابلے میں ہندو مذہب اور تہذیب میں اس قدر الجھنیں اور پیچیدگیاں پیدا ہو گئی ہیں کہ قدم قدم پر قول و فعل ایک دوسرے کا مذاق اڑاتے نظر آتے ہیں۔ نوشہ

صاحبؒ نے لوگوں کو ہندو مذہب کے ان نقائص سے واقف کرایا ہے تاکہ وہ غلط راستہ چھوڑ کر سچے رب کے صراطِ مستقیم پر گامزن ہو سکیں۔ نوشہ صاحبؒ کی لفظ ”ہندو اہار“

کے چند شعر دیکھیں۔ جن میں ایک طرف ہندو معشرے کی واضح تصویر ہمارے سامنے آ جاتی ہے دوسری طرف ان کی رسومات و رواج خود ان کا مذاق اڑاتے دکھائی دیتے

ہیں

1- گنج شریف ص 475

2- ایضاً ص 474

ہندو ڈر دا مٹیوں مٹی تے مڑ دا

مٹی ہوئے سواہ تھوں پھر مٹی پڑا⁽¹⁾

سو مٹی گھمیا ر لے پھڑ بھانڈے گھڑ دا

گناں گنوں کوشت دا آتے حصے چڑھا

بجی گنوں کے چم دی پیریں ہندو پاؤں

گاڑا کر تروار دا گل بیٹے دون

دودھ گنوں تر پیونا گوبا چوکے پاؤں

پوچھ سترائی گنوں دی لے پوری ہناؤں

پانی پیوں بوکیوں بوکے نال نہاؤں

چم منڈی وچ بیٹھ کے ہک ہک چم گناؤں

گنوں پھکڑے واہندے آر ہداں لون

گنوں رت تھ لگدی ان دھوتے کھاؤں

ہندومت میں کچھ ایسی رسومات آج بھی موجود ہیں جن کو انسان نفسیاتی طور

پر قبول کرنے کے لیے تیار نہیں ہوتا۔ لیکن عقل فکر رکھنے کے باوجود ہندو رسومات کو

مذہب کا حصہ بنائے ہوئے ہیں۔ نوشہ صاحبؒ ان بری اور غلط رسومات کا ذکر کرتے

ہوئے ہندوؤں کی معشرتی زندگی پر زبردست طنز کرتے ہیں

گوبا نال گنوں تر گھون تس نوں کہن پوڑ

ڈیہری کرن تے مونہہ چڑاؤں تال راضی ہوں وڈتر⁽²⁾

دکھ لکاؤں نہ دل کھاؤں ہک دوئے دے مٹر

نوشہ کہے فقیر عہدی چھتریں سر بھنجر

1- گنج شریف ص 613

2- ایضاً ص 380

ڈاکٹر لاجپتی رام کرشنا نے ”پنجابی صوفی شاعر“ میں تصوف کے موضوع کو زیر بحث لاتے ہوئے جہاں اور بہت سی اغلاط کا ارتکاب کیا ہے وہاں یہ بھی غلط بیان کیا ہے کہ مسلمان صوفیاء نے مسئلہ آواگون کو تسیم کر لیا تھا۔ ڈاکٹر لاجپتی کے اس بیان کی اساس سوائے تعصب کے اور کچھ نہیں ہے۔ کیونکہ یہ حقیقت ہے کہ مسلمان صوفیائے کرام نے کبھی بھی مسئلہ تاج کو تسیم نہیں کیا۔

مسلمان صوفیائے کرام نے اس دنیا کو ہمیشہ عارضی قیم گاہ یا سرائے کہا ہے جہاں مسافر ایک دو دن قیم کرنے کے بعد اپنی منزل کی جانب روانہ ہو جاتا ہے۔ لہذا انسان کو چاہئے کہ وہ اس دنیا میں ہی اگلے جہان کی فکر کرے۔ مسلمان صوفیاء نے اس حقیقت کو بھی واضح کیا ہے کہ تمام مخلوقات میں صرف انسان بہترین مخلوق یا احسن تقویم ہے۔ اس لیے کائنات کی ہر مخلوق سے زیادہ انسان کی قدر و منزلت ہے۔ مگر انسان کی موت کے بعد اس کا مختلف چاروںوں کی شکل میں دوبارہ جنم لینا صرف انسانی ذہن کی تخلیق ہے۔ جس میں انسان کی بے حد توہین و تذلیل ہے جو کسی صورت بھی اللہ تعالیٰ کو پسند نہیں۔ ڈاکٹر لاجپتی نے اپنے نظریات کی تائید کے لیے سید بلھے شاہ کو ویدانتی صوفی کہا ہے۔ حالانکہ بلھے شاہ ڈنکے کی چوٹ پر عدن کرتے ہیں

استھے آونا دو جی ناہیں

اٹھ جاگ گھراڑے مار ناہیں

ایہ سون تیرے درکار ناہیں⁽¹⁾

حضرت نوشہ گنج بخشؒ نے ہندومت کے اس نظریے کی پر زور مخالفت کی ہے اور بیان کیا ہے کہ انسان دنیا میں صرف ایک ہی مرتبہ آتا ہے۔ موت کے بعد دوبارہ جنم لے کر اس دنیا میں نہیں آتا۔ کیونکہ موت کے بعد اس کی ایک اور زندگی شروع ہو جاتی ہے جسے برزخ کی زندگی کہا جاتا ہے۔ انسان کے نیک اعمال اور برے اعمال کا حساب

کتاب قیامت کے دن ہوگا۔ پھر اسکے اعمال کے مطابق اسے جزا اور سزا ملے گی۔ حضرت نوشہ صاحب مسئلہ تاج کو رد کرتے ہوئے فرماتے ہیں:

نہ امیں آئے نہ امیں چلے آواگون بھرم دی
مرشد آواگون مٹائی کیتی نظر کرم دی⁽¹⁾
پڑھ کلک جوناں توں چھٹے لدھی واٹ پر دی
نوشہ کہے فقیر الہی وار سنوار جرم دی

غافل غفلت چھڈ دے نوشہ آکھے ایہہ
پھیر نہیں استھے آونا چاں مٹی ہوئی کھسہ⁽²⁾

دم دم رب سنبھالیئے غفلت دیئے ٹال
استھے پھیر نہیں آونا نوشہ رب سنبھال⁽³⁾

ہندومت کے یہ نظریات نہ تو کسی منطق کا نتیجہ ہیں اور نہ ہی کسی مذہب سے اخذ کئے گئے ہیں۔ صرف سنی روایات اور من گھڑت کہانیوں پر مشتمل ہیں۔ نوشہ صاحب فرماتے ہیں کہ جس طرح جھوٹ کے پاؤں نہیں ہوتے، اسی طرح ہندومت کے ان نظریات کے بھی پاؤں نہیں ہیں۔ اس لیے وہ مسلمانوں کو ہندوؤں کی صحبت سے پرہیز اختیار کرنے کی تلقین کرتے ہیں:

نوشہ ہندو چور نیں گلاں مین چڑا

ایہناں نہ آون پاس دے لیہناں پاس نہ جا⁽⁴⁾

1۔ گنج شریف ص 389

2۔ ایضاً ص 473

3۔ ایضاً ص 476

4۔ ایضاً ص 614

موس نہ ایہناں نال مل ملن نہ دے سچیار

ایہہ بھگل دے چور ٹیس بھٹھ لیہناں دا پیار

نوشہ صاحبؒ فرماتے ہیں کہ ان غیر منطقی اور غیر فطری نظریات سے محفوظ رہنے کا صرف ایک ہی طریقہ ہے کہ کلمہ طیبہ پر مکمل طور پر ایمان قائم کیا جائے۔ کیونکہ کلمہ ہی ایک ایسی بڑی نعمت ہے کہ انسان کو دین اور دنیا کے عذاب سے نجات دلاتی ہے

مرد فقیر جس کلمہ پڑھیا سو جوناں تھوں چھٹا

کمت ہو یا جس کلمہ پڑھیا جوناں بھوگن تھوں چھٹا⁽¹⁾

ایہنی کلمہ نر بندھن ہو یا کلمیوں بندھن لکھ

نام برابر وست نہ کوئی نام بناں سب بٹھا

نوشہ کلمہ نام سچاواں نامی کدی نہ کھٹھا

کلمہ پڑھے سو جوں نہ پاوے پہنچے دھر درگاہ

کلمہ آدلوں چاؤلوں رکھے کے فقیر نوشاہ

حاصل کلام یہ ہے کہ نوشہ صاحبؒ نے اپنی صوفیانہ شاعری کی بنیاد صوفیانہ خیالات پر استوار کی جو خالص اسلامی تصوف کی پیداوار تھے۔ انہوں نے اپنے صوفیانہ کلام کے ذریعے بابا فرید الدین مسعودیؒ شکرؒ سے شروع ہونے والی صوفیانہ ادبی روایت کو اس قدر مستحکم بنا دیا کہ ان کے بعد آنے والے صوفی شعراء بھی دیدانت اور بھٹکتی لہر سے متاثر نہ ہو سکے۔ یہی وجہ ہے کہ آج تک پنجابی صوفیانہ شاعری اسلامی تعلیمات کا وہ نقشہ پیش کرتی چلی آ رہی ہے جو آنے والی سلسلوں کو فکر کی صحیح سمتیں متعین کرنے میں مددگار ثابت ہوتا رہے گا۔



باب 4

حضرت نوشہ گنج بخشؒ کی پنجابی شاعری

فنی مطالعہ

اسلوب کے کہتے ہیں

ہر انسان کے بات کہنے کا انداز مختلف ہوتا ہے۔ اسی انداز کی وجہ سے ہم اس کی آواز دور سے سن کر ہن دیکھے اُسے پہچن لیتے ہیں۔ یہی کلیہ تحریر پر صادق آتا ہے۔ ہر ادیب کا انداز تحریر اُسے اپنے ہم عصر اور ماقبل ادباء سے مختلف و منفرد مقام عطا کرتا ہے۔ شاید اسی لئے نیومن نے کہا تھا۔

“Every spirit builds its own house”

بظاہر تو اسی کو اسلوب سمجھا جاتا ہے لیکن غور کرنے سے پتا چلتا ہے کہ اسلوب کی اصطلاح اپنے اندر وسیع مطالب و مفاہیم کا سمندر لئے ہوئے ہے۔ کیونکہ نقادوں کے نزدیک اسلوب، تکنیک، ہیئت، زبان اور بیان کی تمام صورتوں پر حاوی ہوتا ہے۔ ڈاکٹر محمد حسن کی رائے ہے:

”اس میں موضوع انتخاب، احساس کی شدت، ادبی خصوص، طرز فکر اور

تاثیر سبھی منزلیں آتی ہیں۔ تاثیر سے لے کر اظہار تک ان میں سے کسی

ایک کو علیحدہ کر دیجئے، انداز بیان کی نشو و نما اور ترتیب کا شیرازہ بکھر

جائیگا۔ یہی مفہوم اور طرز بیان نفس مضمون اور اسٹائل کا سنگم ہے۔“⁽²⁾

1 Hadsin. An Introduction to the Study of Literature P-28

2 ڈاکٹر محمد حسن، ادبی تنقید، ادارہ فروغ اردو، لاہور، 1954ء، ص 19

اس ضمن میں کسی حد تک Stenddal کی رائے وزنی معلوم ہوتی ہے

"Style consists in adding to a given thought all the circumstances calculated to produce the whole effect that the thought ought to produce" (1)

شوہنہر کے نزدیک سائل ذہن کا چہرہ مہر ہے

"The Style is the Physiognomy of the mind" (2)

یہ ضمن نے بھی ایسی ہی بات کہی ہے۔

"Style is a thinking out into language." (3)

ہڈسن نے سائل کی تعریف نہایت خوبصورت اور واضح انداز میں یوں کی ہے

"The chose of the words, the turn of the phrases the structure of the sentences their peculiar rythm and candance these are a curiously instinct with the individuality." (4)

ہڈسن کی اس تعریف سے اسلوب کے کئی عناصر سامنے آتے ہیں لیکن ڈاکٹر

سید عبداللہ اسلوب کے تین عناصر بیان کرتے ہیں

(i) پیرائے بیان Technique of Expression یعنی افکار و خیالات کو پیش

کرنے کا ڈھنگ جو کسی ملک میں مروج ہو۔

(ii) انفرادیت Individuality یعنی وہ انفرادی خصوصیات جو ہر شخص کے پیرائے

بیان کو دوسروں سے الگ اور ممتاز کرتی ہیں۔ (5)

1- Dictionary of world Literary Terms P 314

2- Ibid

3- Ibid

4- An Introduction to the Study of Literature - P 27

5- ڈاکٹر سید عبداللہ اشراقت نقیہ، مکتبہ خیابان ادب، لاہور 1966ء ص 371

جہاں تک ادبی خصوص کا تعلق ہے، وہ ہر شاعر و ادیب کے پاس ہوتا ہے لیکن

طرز فکر ایک دوسرے سے مختلف ہوتی ہے۔ کیونکہ ہر ادیب کا اپنے ردگرد کے ماحول کا

چرہ بینے، اشیاء کا مشاہدہ کرنے، پرکھنے اور پھر احساس کو دوسروں تک پہنچانے کا

ڈھنگ مختلف ہوتا ہے۔ ادب میں یہی خاصائص ایک فنکار کے اسلوب کو دوسرے فنکار

کے اسلوب سے جدا کرتے ہیں۔ انگریزی زبان میں اسلوب کو Style کہتے ہیں۔

شاعر کے اسلوب بیان کو Poetic Style کا نام دیا جاتا ہے اور نثر نگار کے اسلوب

نگارش کو Prose Style کہتے ہیں۔ سائل یا اسلوب کی بحث چھیڑنے سے قبل اسکی باریکیوں

پر غور کرنا بے حد ضروری ہے۔ سائل کیا ہے؟ اس کے متعلق مختلف لوگوں کے مختلف اقوال و

نظریات ہیں۔ اس سلسلے میں معروف لکھاری Joseph T Shipley کہتا ہے

"Style is a term of literary criticism, viewed as specific by some and as generic by others, used to name or describe the manners as quality of an expression" (1)

Pater کے خیال میں سائل سے مراد

"The finer accommodation of Speech to the vision within" (2)

آرنسٹ نے سائل کی وضاحت کے لئے Words worth کی شاعری کی

مثال پیش کرتے ہوئے کہا ہے

"When Wordsworth has style, Nature herself seems to take the Pen out of his hand to write for him with her own bare sheer penetrating powers" (3)

1- Joseph, T. Shipley Dictionary of world Literary Terms. Britain 1970 P 314

2- Ibid

3- Ibid

(iii) عظیم الشان اور لا جواب پہلوئے بیان

Absoluteness and Uniqueness of Style

یعنی پیرائے بیان کے وہ عظیم الشان پہلو جن سے امتیاز مطلق قائم ہوتا ہے۔
یعنی ایسی خصوصیات جن کا جواب ناممکن ہوتا ہے۔⁽¹⁾

اسلوب اور شخصیت

عام طور پر مذکورہ تینوں خوبیوں میں سے کسی ایک خوبی کی موجودگی کو بھی سٹائل کا نام دے دیا جاتا ہے۔ مگر حقیقت یہ ہے کہ اسلوب یا سٹائل اس قدر چھوٹا لفظ نہیں ہے کہ تین خوبیوں کی بجائے کسی ایک خوبی پر اس کا اطلاق کر دیا جائے۔ یا کسی ایک خوبی کو دیکھ کر اسے سٹائل کہہ دیا جائے۔ حقیقتاً سٹائل اُسے کہتے ہیں کہ جس میں فنکار کے فن میں خارجی عناصر کے ساتھ ساتھ داخلی عناصر بھی شامل ہوں۔ یعنی سٹائل میں بیان کے داخلی اور خارجی دونوں عناصر موجود ہوتے ہیں۔ یہی وجہ ہے کہ جب کسی فن پارے کے ذریعے ماحول کی عکاسی ہوتی ہے تو اُسکی روح یا تاثیر کو جلا بخشنے والی کیفیت اصل میں فنکار کی داخلی کیفیت ہوتی ہے اس خوبی کو مشہور فرانسیسی مفکر بوفار نے Style is the man himself کہا ہے۔⁽²⁾

انسائیکلو پیڈیا آف برٹینیکا میں سٹائل یا اسلوب کی تعریف نہایت دلچسپ انداز میں کی گئی ہے۔

"Style involves the selection and organization of the features of language for expressive effects, and Includes all uses of sound patterns, words, figures of speech, images and syntactic forms"⁽³⁾

1 سید عبد اللہ ذکتر، شرات تہذیب، مکتبہ خیابان، دہلی، 1966ء، ص 371

2 Dictionary of world Literatry Terms P.315

3 Encyclopaedia of Britannica, Vol 21, P. 332

سٹائل یا اسلوب کے متعلق اگر ان تمام تعریفوں کا جائزہ لیں تو یہ نتیجہ اخذ کیا جاسکتا ہے کہ اسلوب کسی فن پارے کو پیش کرنے کا وہ سلیقہ ہے جس میں خارجی خوبیوں کے ساتھ ساتھ مصنف کی باطنی شخصیت کا پرتو بھی ہوتا ہے۔ یوں فن کا رشتہ ایک طرف مصنف کی ذاتی کیفیت (انفرادی شخصیت) کے ساتھ جڑا ہوا ہوتا ہے اور دوسری طرف فن کی تمام اقدار اور روایات اُسے عظیم فن پارہ بناتی ہیں۔ یہ ادبی رویے ہی دراصل ادیب کی سوچ کو نکھر رنے کا سبب بنتے ہیں۔ اور یہ تمام خوبیاں مل کر ہی اُس کے اسلوب کو جنم دیتی ہیں۔ اشیاء کو پرکھنے اور محسوس کرنے کی کیفیت تمام ادیبوں کے پاس یکساں نہیں ہوتی۔ اس لئے ہر ادیب کے بیان کرنے کی کیفیت دوسرے سے مختلف ہوتی ہے۔ یہی وجہ ہے کہ ایک ادیب کا اسلوب دوسرے ادیب سے مختلف ہوتا ہے۔ چنانچہ ہر ادیب کی تحریر میں اغاظ کے استعمال کا رنگ ڈھنگ جداگانہ ہوتا ہے۔ ادیب کی کامیابی کا نھرا داخلی، خارجی عناصر اور ادبی روایات کے پس منظر کے ساتھ اغاظ کے استعمال کے امتزاج کے ایسے انداز پر ہوتا ہے جس سے ادیب اپنے وہ تاثرات دوسروں تک پہنچانے کے جو دوران مطاع خود اُس پر طاری ہوئے تھے۔ یعنی پڑھنے والا بھی فن پارے کو پڑھتے ہوئے اُن ہی کیفیات میں سے گزرے جن سے ادیب گزرا تھا اور قاری کی نگاہوں کے سامنے وہی تصویر گھوم جائے جو ادیب نے دیکھی تھی اور جسے وہ بیان کرنا چاہتا ہے۔ یہی دراصل کسی ادیب کا منفرد سٹائل ہوتا ہے۔

نوشتہ سخن بخشش کا اسلوب

ہر ادیب اپنی تحریر میں اپنے خیالات و جذبات کو بیان کرنے کے لئے اپنے مزاج کے مطابق اغاظ کا انتخاب کرتا ہے۔ چنانچہ ان اغاظ کے ذریعے جہاں ادیب کے مزاج کا پتا چلتا ہے وہاں اُسکی سوچ اور محسوس کرنے والی کیفیت کے ساتھ ساتھ

اُس کے علاقے کی زبان، روزمرہ اور محاورے کا بھی سراغ ملتا ہے۔ کیونکہ کسی فن پارہ میں ادیب کے مزاج اور اسکی ظاہری اور باطنی شخصیت کا عکس ضرور موجود ہوتا ہے۔ علاوہ ازیں اُس کے عہد کی زبان بھی مکمل تناظر کے ساتھ سامنے آتی ہے۔ یہی وجہ ہے کہ جب ہم حضرت نوشہ گنج بخشؒ کی شاعری کا جائزہ لیتے ہیں تو اُن کی عظیم شخصیت کا صوفیانہ پہلو ہمارے سامنے آتا ہے اور ساتھ ہی ساتھ اُن کی شاعری کا اچھوتا اور منفرد اسلوب بیان ہماری توجہ کا مرکز بنتا ہے۔ اس منفرد اسلوب بیان کی وجہ سے وہ نہ صرف اپنے ہم عصر بلکہ اپنے سے قبل کے صوفی شعراء سے بھی نمایاں دکھائی دیتے ہیں۔ اس سلسلے میں انہوں نے جو زبان استعمال کی ہے وہ ان کی انفرادیت کا باعث ہے۔

زبان کی اہمیت

کسی شاعر کی تخلیق کا جائزہ لینے کے لئے اسکی مستقیم زبان (Diction) کو بے حد اہمیت دی جاتی ہے۔ بلکہ زبان ہی تجربے کی بنیاد ہوتی ہے۔ زبان کا وجود الفاظ سے ہوتا ہے۔ شاید اسی لئے St. John کے اس جملے کو ادب کی دنیا میں بہت اہمیت دی جاتی ہے۔ ”In the beginning was the word“⁽¹⁾ ہمیں قرآن پاک میں یہ تصور ”کن فیکون“ میں نظر آتا ہے۔ اس لئے زبان کے متعلق ہنسن کا یہ بیان درست ہے

“While the many use language as they find it, the man of genius uses it indeed but subjects it with all to his own purposes and moulds it according to his own peculiarities” (2)

1- Dictionary of world Literary Terms P 314

2- An Introduction to the Study of Literature - P 28

اسی لئے تجربہ کار، سنجیدہ محقق اور نقاد کسی ادیب کی زبان سے ہی اُس کی شخصیت اور اس کے زمانے کا کھوج لگاتا ہے۔ نوشہ صاحب کا کلام پڑھتے ہوئے یہ احساس ہوتا ہے کہ یہ کلام کسی ایسی ہستی کا ہے جس کا تصوف کے متعلق وسیع علم ہے اور جس کا تعلق گجرات کے مغربی علاقے تحصیل پھالیہ سے ہے۔ کیونکہ اُن کی خاص زبان، الفاظ، تشبیہات، استعارات اور علامات کے استعمال سے اُس علاقے کی نشاندہی ہوتی ہے اور اُن کا منفرد اسلوب بیان جنم لیتا ہے۔

نوشہ صاحب کی شاعری کی زبان

نوشہ صاحب نے اپنی پنجابی شاعری میں وہی زبان استعمال کی ہے جو اُن کے علاقے میں اُن کے زمانے میں مروج تھی۔ ضلع گجرات کی سب سے بڑی تحصیل پھالیہ ہے اس کے مشرق میں گجرات شہر، مغرب میں سرگودھا کی تحصیل بھلواس، شمال کی طرف ضلع جہلم اور جنوب میں پنجاب کا مشہور دریہ چناب ہے۔ یہی دریہ تحصیل پھالیہ اور تحصیل گوجرانوالہ کے درمیان حد فاصل کا کام دیتا ہے۔ شمالی پہاڑ کے ساتھ دریہ جہلم کے کنارے آباد لوگ پٹھوہاری لہجے سے بخوبی واقف ہیں اور مشرقی جانب رہنے والے لوگ گجرات کی بولی (جو سیالکوٹ اور گوجرانوالہ سے متاثر ہے) بولتے اور سمجھتے ہیں۔ مغرب میں آباد لوگ سرگودھا کے لہجے یعنی لمبے کی بولی اچھی طرح جانتے اور خوبصورت طریقے سے بولتے ہیں۔ تحصیل پھالیہ کا علاقہ ان تمام علاقوں کے درمیان یوں گھرا ہوا ہے جیسے ہاتھ کی پانچوں انگلیوں کے درمیان ہتھیلی ہوتی ہے۔ اس لئے تحصیل پھالیہ کے لوگ اپنے ارد گرد بولی جانے والی بولیوں کو سمجھتے، بولتے اور اُن پر عبور رکھتے ہیں۔ بلکہ یہ تمام بولیاں مل کر تحصیل پھالیہ کی مقامی بولی یا لہجے کو جنم دیتی ہیں۔ دیکھنے میں یہ لہجہ مخصوص اور آسان نظر آتا ہے لیکن غور کرنے سے پتا چلتا ہے کہ یہ بڑا وسیع بھرپور اور میٹھا لہجہ ہے، جو تحصیل پھالیہ کے قصبات ساہنپل، رنمل، نوشہرہ

تارڑاں، پٹریاں، نوالی، جانو چک، مانو چک، جھموس سہنا، شماری، عیدل، بھجر، آکی، پٹڑوال، میا نوال، رتو مکے آں، بوسال، سکھ، مسپور، پکا موسی، گنگت، جیدس، قادر آباد اور میانہ گوندل سے آگے منڈی بہاؤ الدین تک اچھی طرح سمجھا اور پورا جاتا ہے اور یہی لہجہ ان کی مادری زبان کا بھجہ ہے۔

اس علاقے کے لوگ بڑی (پے) کا زیادہ استعمال کرتے ہیں اور زبان بولتے ہوئے اس پر خاص زور دیتے ہیں۔ خاص طور پر جب کسی ڈھور ڈنگر کو بدلتے یا کسی بے جان شے کا نام دیتے ہیں، اُس وقت یائے جہول کا زیادہ استعمال کرتے ہیں۔ مثلاً نہر سے نہر، زور سے زور، کیکر سے ککر، کنگ سے کنگے، ککادے، ککادے، بہشت سے بیشٹے، سبھ سے سبھسے، خد سے خدائے، بھل سے بھدے، دل سے دلے، کھوہ سے کھوہے، رنگ سے رنگے، کھڑ سے کھڑوے، کاہ سے کاہے، وغیرہ۔ اسی طرح یائے معروف یعنی چھوٹی (ی) کا استعمال بھی عام کرتے ہیں۔ بعض الفاظ کو یائے معروف کے ساتھ ادا کرتے ہیں۔ مثلاً کندھ سے کدھی (کنرہ)، تھیا سے تھی یا تھیبسی۔ چھوڑ سے چھوڑی وغیرہ۔ یوں ہی چھوٹی (ی) کے ساتھ (س) کا اضافہ بھی کر دیتے ہیں، جو اس علاقہ کی خاص پہچان ہے۔ مثلاً دینا سے دیسی، سونا سے دوسری، رکھنا سے رکھسی، چھوڑنا سے چھوڑسی، کرنا سے کرلیسی، سدن سے سدلیسی، کھانا سے کھاسی، تولن سے تولسی، ہونا سے ہوسی، جانا سے جاسی، آنا سے آسی، آکھنا سے آکھسی اور فصل ماشی میں ان کی اشکال یوں بنتی ہیں۔ آکھیوں، سدپوں، کھادیوں، تولیوں وغیرہ

اس کے علاوہ اس علاقہ کے لوگ اپنی عام گفتگو میں حرف ”ڑ“ بھی بہت زیادہ استعمال کرتے ہیں۔ بعض اوقات لفظ کے آخری حرف سے پہلے ”ڑ“ کا اضافہ کر دیتے ہیں۔ اس طرح اسم سے اسم تغیر بناتے ہیں۔ مثلاً سدھا سے سدھڑا، چھوٹا سے چھوٹو، لسا سے لسرا، سوہاگہ سے سوہاگڑا، کو جھا سے کو جھڑا، مٹی سے مٹڑی، جھوٹی سے

جھوڑی، کار کا کڑا، وغیرہ وغیرہ۔ لطف کی بات یہ ہے کہ یہاں کے لوگ بے شک یائے جہول، یائے معروف اور ”ڑ“ کا بہت استعمال کرتے ہیں، اس کے باوجود یہاں کی بول چال میں کوئی دشواری پیش نہیں آتی۔ بلکہ اس لہجے سے پنجابی زبان میں مخصوص حسن اور نزاکت پیدا ہو جاتی ہے۔

جغرافیائی حالات سے الگ کچھ مقامی اور ثقافتی اثر کی بنا پر تحصیل پھلیہ کی زبان ارد گرد کی تحصیلوں کے مقابلے میں قدرے موٹی زبان ہے۔ یہی وجہ ہے کہ اس پر ہندی لہجے کا اثر ہونے کے باوجود اس میں جھنگ سے ملتان تک کی سرائیکی لہجے کی کوہلتا کم دکھائی دیتی ہے۔ تاہم اس زبان کی منھاس اور خوبصورتی سے انکار ممکن نہیں۔ اس کی منھاس اور حسن کی چمک دمک ہمیں حمد پیر مرالوی اور شیخوپورہ کے سید وارث شاہ کے کلام میں بخوبی جھلکتی نظر آتی ہے۔ سید وارث شاہ اپنے شاہکار قصہ بہر رانجھا میں جٹ کو شیوا، رانجھے کو رنجھیا لکھتے ہیں اس اعتبار سے ہم اسے وارث شاہی زبان بھی کہہ سکتے ہیں۔

نوشہ صاحب کی پنجابی شاعری کا مطالعہ کرتے ہوئے جہاں ان کے کلام معجز نظام کی بے شمار خوبیاں نظر آتی ہیں وہاں یہ خوبی نمایاں طور پر دکھائی دیتی ہے کہ انہوں نے کم سے کم الفاظ استعمال کئے ہیں اور ایسے الفاظ کا انتخاب کیا ہے جو اپنے اندر وسیع معنی رکھتے ہیں۔ علاوہ ازیں انہوں نے اپنے کلام میں پوٹھوہاری لہجے کے بھی بہت سے الفاظ استعمال کئے ہیں۔ لیکن ان الفاظ کو اس خوبصورتی اور فنکاری سے استعمال کیا ہے کہ ان کی غیریت اور اجنبیت کا احساس تک نہیں ہوتا بلکہ وہ نوشہ صاحب کی ہی زبان کا حصہ بن گئے ہیں۔ مثال کے طور پر ان کے دو شعر دیکھئے۔

اُس جن اُس دا بھیت نہ کوئی جاندا

اوہو دل تے آٹے جو کچھ آندا⁽¹⁾

ایہہ رسالہ آکھیا نوشہ ہارس دی سکھیتی کان

مصنف پڑھن پڑھان والے سوکھے مصنف پڑھن پڑھان (1)

ان اشعار میں لفظ آئے، آند، کان خاص پوٹھوہاری لہجے کے الفاظ ہیں۔

نوشہ صاحب کی ایک اور صفت یہ ہے کہ انہوں نے شعری ضرورت کی خاطر بعض الفاظ خود گھڑ لئے ہیں اور کچھ الفاظ کی ساخت میں کمی و بیشی کر لی ہے۔ نمونے کے طور پر یہاں دو شعر درج کئے جاتے ہیں۔

چاہاں مستی نام کارج ہون تمام (2)

چوہڑا لنگھے راہ جس گندی دیوے باس

نوشہ عطری لنگھیاں عطردی آوے ہولاس (3)

ان اشعار میں کار (بمعنی کام) سے کارج اور ہلے (بمعنی جھونکے) سے ہولاس جیسے الفاظ نوشہ صاحب کی ذہنی اختراع کا ثمرہ ہیں۔ کمال کی بات یہ ہے کہ قاری کو شعر پڑھتے ہی مفہوم واضح ہو جاتا ہے۔

عربی فارسی الفاظ کا استعمال

عہد مغلیہ میں مدارس کے تعلیمی نصاب میں مقامی زبانوں کے ساتھ ساتھ عربی، فارسی کی تعلیم لازمی تھی اور حکومت کی سرکاری زبان بھی فارسی ہی تھی۔ جو شخص عربی اور فارسی کا ماہر ہوتا تھا اسے عالم فاضل سمجھا جاتا تھا۔ فارسی زبان میں مہارت حاصل کرنا کتنی بڑی خوبی سمجھی جاتی تھی اس کا اندازہ اس بات سے بھی لگایا جاسکتا ہے

1- سچ شریف ص 272

2- ایضاً ص 158

3- ایضاً ص 552

کہ مغلیہ عہد کے بعد سکھوں کے دور حکومت میں فارسی ہی سرکاری زبان رہی۔ جبکہ ان کی مذہبی زبان پنجابی تھی۔ ہندو مسلم اور سکھ بدلتفریق فارسی زبان کا علم حاصل کرتے تھے؛ اکثر سید عبداللہ نے سکھ دور کے فارسی جاننے والے علماء میں سے حکیم عزیز الدین، فقیر نور الدین، مصری رام، دیوان امر ناتھ اکبرئی، دیوان دینا ناتھ، دیوان گنگا رام وغیرہ کے نام گوائے ہیں۔ اسی دور کی عمدۂ تنواریں کے مصنف ششی سوہن لال، مجمع التواریخ کے مصنف پنڈت کاچر کے علاوہ ششی دیا رام در اور کرنیل مہاں سنگھ بلند مرتبہ فارسی دان اور عالم تھے۔ پنجاب کے جمہ مدارس کا نظام دراصل وہی تھا جو مغلیہ عہد میں ترتیب دیا گیا تھا۔ اسے درس نظامی کہا جاتا تھا۔ مغلیہ عہد کے نصاب میں فارسی کی کتب گلستان، بوستان، دیوان حافظ، چہار مقالہ، مثنوی مولانا روم، منطق الطیر، یوسف زلیخا جامی، غمہ نظامی، خلاق جلالی، وراحدق محسنی کے علاوہ اور بہت سی کتابیں شامل تھیں۔ ان میں سے بعض کتب کا ذکر مغلیہ عہد کے، خری اور سکھوں کے ابتدائی دور کے پنجابی شاعر سید وارث شاہ نے اپنی شہرہ آفاق تصنیف قصہ ہیر رانجھا میں کیا ہے

تعلیل میزان تے صرف بہائی صرف میر بھی یاد پکاری آئیں

قاضی کتب تے کنزار نواح باراں مسعودیاں جلد سواری آئیں

خانی نال مجموعہ سطانیاں دے اتے حیرۃ الفکہ برداری آئیں

فتاویٰ برہنہ تے منظوم شہناہ نال زبدیاں حفظ کراہی آئیں

معارض المذہب خلاصیاں تے روضہ نال اخلاق پساری آئیں

گلستان بوستان اتے بہار دانش، طوطی نامہ تے رازق باری آئیں

منشآت نصاب تے ابو الفضل شاہنامہ تے واحد باری آئیں

قرآن السعدین دیوان حافظ شیریں خسرواں لکھ سواری آئیں (2)

1 سید عبداللہ اکبر ادبیات فارسی میں ہندوؤں کا حصہ، مجلس ترقی ادب لاہور 1966ء ص 187

2- وارث شاہ ہیر، مرتبہ عبدالعزیز پاریش، پنجابی ادبی اکیڈمی لاہور 1964ء ص 17

اس ساری بحث کا حاصل یہ ہے کہ اُس زمانے کے علماء عربی اور فارسی کے ہر ہوتے تھے۔ ہذا نوشہ صاحب نے ان زبانوں کا باقاعدہ علم حاصل کیا۔ کیونکہ دین اسلام کی تبلیغ کے لئے ان زبانوں کا جاننا ناگزیر تھا۔ آپ کا مطالعہ بے حد وسیع تھا۔ جسکی شہادت آپ کے کلام سے متقی ہے۔ ہائف گل شاہی کے حوالے کے مطابق آپ نے حالت جذب میں یہ شعر فرمائے۔

مندوی ست در کوچہ میزوش کہ امروز در ہر کہ یہ بند ہوش^(۱)
گر پائش گیرند و دامن کشند کش کش بدیوان مستان برند

آپ کے کلام میں فارسی کے بے شمار اغاظ کا استعمال اس امر کی بین شہادت ہے کہ آپ اس زبان پر مکمل عبور رکھتے تھے۔ علاوہ زیں آپ نے اشعار میں عربی آیات کا بھی خوب استعمال کیا ہے اور نہایت فنکاری سے اُن کو شعر کا جز و لاینفک بنا دیا ہے۔ جس کی مثال دیگر شعراء کے ہاں بہت کم متقی ہے

مرد شہید نت حی ہے اس قرآنوں چتا
لا تَقُولُوا لِمَنْ يُقْتَلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَمْوَاتًا
لُکھے دیکھے ظہروں کس کیتا وہاں د خون
بَلْ أَحْيَاءٌ عِنْدَ رَبِّهِمْ يُرَوِّلُون قُرْجِينَ^(۲)

نوشہ صاحب نے بعض اشعار میں اپنے نام کو بطور قافیہ استعمال کیا ہے اور اُسکے ساتھ قافیہ ملانے کے لئے پوری عربی آیت کو شعر کا حصہ بنا دیا ہے۔ خاص طور پر کلمہ طیبہ کے استعمال سے شعر کو زینت بخش ہے:

- 1- گل محمد نوشہی، ہائف گل شاہی (قلمی) تصنیف 1153ھ مملوکہ کتب خانہ شرافت نوشاہی
ساجد حجرت ص 334
2- گنج شریف ص 298

نت بولے نال یقین دے اولے نہیں نوشاہ
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَّسُولُ اللَّهِ^(۱)

o

پاک مرشد وچ ویکھیا پاک دیدار نوشاہ
يُسْمَا تُؤَلُّوْا فَتَمُّ وَجْهَ اللَّهِ^(۲)

ان کے علاوہ چند ایسے اشعار پیش کئے جاتے ہیں۔ جن میں قرآنی آیات کا نہایت حسین استعمال ہے۔

فَصَلِّ لِمَا مُجَاهِدِينَ عَنِ الْقَاعِدِينَ آيَةُ قُرْآن
سچیاں دی رہیں کیہ نوشہ کرے بیان^(۳)

فَلَا يَقْرَأُ الْمَسْجِدَ الْحَرَامَ آيَةُ قُرْآن
اِنَّمَا الْمَشْرُكُونَ نَجَسٌ نَوْشہ کرے بیان^(۴)

نوشہ کہے مرد فقیر
اِنِّكَ عَسَىٰ تَكُنَّ شَيْئًا قَدِيرًا^(۵)

تجھ بن اور نہ پائے غیر
بِت رَت يَسِيْدَكَ الْخَيْرُ^(۶)

ان اشعار سے صاف عیاں ہے کہ نوشہ صاحب قرآن پاک کے احکامات کا

- 1- گنج شریف ص 252
2- ایضاً ص 537
3- ایضاً ص 289
4- ایضاً ص 615
5- ایضاً ص 94
6- ایضاً ص 95

کس قدر اور ک رکھتے تھے اور عربی زبان پر کس قدر دسترس انہیں حاصل تھی۔ یہی وجہ ہے کہ انہوں نے نہایت سلیقہ مندی سے قرآنی آیات کو اپنے اشعار میں سمویا ہے۔ علاوہ ازیں آپ نے فارسی الفاظ کو بھی اپنی شاعری میں اس خوبصورتی اور سلیقے سے استعمال کیا ہے کہ وہ پنجابی کے عہدہ کسی دوسری زبان کے الفاظ محسوس نہیں ہوتے۔

ما حظه کیجئے چند اشعار

مرشد نام ناموس دا داتا مرشد دے تل پتانہ ماتا⁽¹⁾
جو مرشد دا فرماںبردار تس دا حکم چنے چودھار
جو مرشد توں جامہ دارے مرشد تس دے کم سنورے
صبر شکر جو شیوہ کرے تس دا بیڑا دھلا ترے

ان اشعار میں مرشد، ناموس، فرماںبردار، جامہ، شیوہ، وغیرہ فارسی الفاظ ہیں۔ مگر شعر پڑھتے وقت ان کی جنبتیت کا قطعاً حساس نہیں ہوتا۔

محاورے اور آکھان

عام طور پر محاورہ کی یہ تعریف کی جاتی ہے کہ جب کوئی فعل اپنے اسم کے ساتھ مل کر حقیقی معنی کی بجائے مجازی معنوں میں استعمال ہو اور اہل زبان کی بول چال کے مطابق ہو تو اُسے محاورہ کہتے ہیں۔ محاورے کے استعمال سے زبان میں حسن، بدعت اور فصاحت پیدا ہوتی ہے اور کلام کی خوبصورتی میں اضافہ ہوتا ہے۔ اس کے مقابلہ میں آکھان میں گرائمر کی پابندیوں کا خیال نہیں رکھا جاتا۔ بلکہ آکھان (ضرب المثل) چند الفاظ کا ایسا ہوزن جمد ہوتا ہے جو حیاتی کے ان گنت تجربات کے بعد نتیجے کے طور پر وجود میں آتا ہے۔ آکھان میں حکمت اور دانائی کی بات ہوتی ہے۔ یعنی کوزے میں دریا بند ہوتا ہے۔ محاورے اور آکھان کے استعمال سے کلام میں جہاں ادبی حسن ہے

ہوتا ہے وہاں ان کو کلام میں استعمال کرنا کوئی آسان کام نہیں۔
حضرت نوشہ گنج بخش کے کلام میں بے شمار محاورے اور آکھان ایسے دکھائی دیتے ہیں جن کی بنا پر کلام کا حسن دوبارہ ہو گیا ہے اور اس میں جاذبیت اور دلنشینی پیدا ہوئی ہے۔

کجی بھالے اوڑ ٹوں کنک بھالے برسات

سادھاس بھدے چانٹاں چورماں کالی رات⁽¹⁾

قیر کرے بر قیر تال خود قیر ہو ڈھکے

تھکائے چن نوں مونہہ اپنا جھکے⁽²⁾

وڈھے مڈھ درخت دا اوہ آپے نیلے

چھنج پئی درویش دی کڈی نہ چکے⁽³⁾

دوہی مرد درویش دا کرے نکماں قیر

استھے اوچھے اوسدا مونہہ کالا علیے پیر⁽⁴⁾

جو دکھیا راں نوں دکھ دیوے سے دکھ پاوے سوئی

نوشہ ہن کیہ کرسی کوئی چاں مونہوں لٹھی سوئی⁽⁵⁾

سچا مرشد پایا لپے مبارکباد

چندی ہوئی جتاں تن من ہويا شاد⁽⁶⁾

1- گنج شریف ص 554	2- ایضاً ص 261
3- ایضاً ص 262	4- ایضاً ص 320
5- ایضاً ص 360	6- ایضاً ص 205

سے ظاہر باطن کرے آراستہ مرشد کہیں سوئے
نہی دے ہتھ دیوا بلدا علم بنے نہ کوئی^(۱)

ان اشعار میں نوشہ صاحب نے چین اُتے تھکاس سٹنا، چھٹج پینا، مونہ کالا
نیپے پیر، مونہوں لوئی لہنا، چندری ہونا، انھے دے ہتھ دیوا ہونا جیسے محاورے اور آکھن
استعمال کئے ہیں۔

نوشہ صاحب کا اندازہ بیان

نوشہ صاحب اس اعتبار سے منفرد شاعر ہیں کہ انہوں نے اپنے کلام میں نہ تو
کوئی قصہ بیان کیا ہے اور نہ ہی قصوں کے کرداروں کو تشبیہات و تمثیلات اور علامات
کے طور پر استعمال کیا ہے۔ وہ تو سیدھے سادھے صوفی شاعر تھے۔ شاعری کرنے سے
اُن کا مقصد اپنے فنی کمالات دکھانا نہیں تھا بلکہ لوگوں کو اشعار کے ذریعے دین کی تبلیغ
اور صراطِ مستقیم کی جانب راہنمائی کرنا تھا۔ اس لئے انہوں نے عشقیہ قصوں اور کرداروں
کا سہارا نہیں لیا۔ بلکہ سیدھے سادھے انداز میں سیدھی باتیں کی ہیں، جن میں خلوص
ہے اور پیار ہے۔ یہی وجہ ہے کہ آپ کی باتیں براہِ راست دل پر اثر کرتی ہیں اور
پڑھنے والے کے دل کی گہرائیوں میں اتر جاتی ہیں۔ یہ صفات نوشہ صاحب کے ہم عصر
شعراء کے ہاں مفقود ہیں۔ مثلاً آپ کے ہم عصر شعراء میں حافظ برخوردار (جنم 1030ھ)
اور پیلو نے مرزا صاحبان کا قصہ بجزی رنگ میں لکھا اور قصہ گو شاعر ہونے کا ثبوت دیا۔
حافظ برخوردار کے قصہ مرزا صاحبان سے ظاہر ہوتا ہے کہ مرزا صاحبان کا واقعہ آپ
کے دور میں ہوا اور آپ کی دعا سے مرزا خان پیدا ہوا تھا۔ لیکن آپ نے اپنی شاعری
میں اس قصے کو بھی جگہ نہیں دی اور نہ ہی اس سے قبل کے عشقیہ قصوں سے کوئی شوق
کیا۔ کیونکہ یہ آپ کا شعبہ نہ تھا۔ آپ تو صوفی اور درویش منش تھے۔ آپ نے صرف

دینِ سہم کی تبلیغ کو اپنی زندگی کا مشن بنا رکھا تھا۔ اور جب کبھی وضاحت کے لئے
تمثیلات کے سہارے کی ضرورت محسوس ہوئی تو آپ نے قرآنی آیات کو تمثیلات کے
طور پر استعمال کیا۔ مثلاً

امروں نہ ملیا قارون دھرت لنگھاریا
ڈوبیا فرعون لوں نمرود پولیس ہاریا^(۱)

صنائع بدائع

فارسی شاعری کے مطالعہ سے پتا چلتا ہے کہ فارسی گوشہ سرا اپنے کلام میں اپنی
علمیت، ورقِ بلیت کے اظہار کے لئے مختلف صنعتیں استعمال کرتے تھے۔ خاص طور پر قدیم
مرتی میں مختلف صنعتیں متی ہیں۔ بقول عبدالسلام ندوی فارسی میں اسکی بنیاد سلمان
سہاؤکی^(۲) نے رکھی تھی۔ اس کے بعد خواجہ حافظ اور دیگر استاد شعراء نے اسے خوب
رواج دیا۔ جس کے نتیجے میں فارسی غزل کے حسن میں نکھار پیدا ہوا۔ اس روایت کی
تقلید میں اردو شاعری میں بھی مختلف صنعتیں مروج ہوئیں۔ خاص طور پر دبستان لکھنؤ
میں ان کا خاص اہتمام کیا گیا۔ ورنہ غزل میں مختلف اقسام کی صنعتیں استعمال کی گئیں۔
مثلاً خواجہ حیدر علی آتش کے ایک شعر میں صنعت حسن تعلیل ملاحظہ کیجئے

میرے طرح سے مہر و مہر بھی ہیں آوارہ
کسی حبیب کی یہ بھی ہیں جستجو کرتے

حضرت نوشہ گنج بخش قاور انکلام شاعر تھے اور وہ مختلف صنعتوں کے پر عبور
رہتے تھے۔ ان کی اردو مثنوی گنج الاسرار میں بھی بعض مقامات پر صنعتوں کا دلکش
استعمال ملتا ہے۔ مثلاً صنعت تشبیہ کا استعمال دیکھئے

1- گنج شریف ص 527

2- عبدالسلام ندوی شعر، اہندہ حصہ دوم معارف اعظم گڑھ 1949ء ص 412

جیوں کر پیر کرے تلقین رُگ رہے جیوں جل میں مین (1)
تیس کلمے ار چودہ حرف جیوں سورج پگھلاوے برف (2)

فارسی ایک طویل عرصے تک پنجاب کی علمی، ادبی اور سرکاری زبان رہی ہے۔ اسلئے اس کا پنجابی زبان و ادب پر گہرا اثر ہوا چنانچہ پنجابی شاعروں نے بھی فارسی کے زیر اثر اپنے کلام میں صنعت تجنیس، تجنیس تام، تجنیس ترصیع، صنعت تضاد، صنعت منقول، صنعت مراعاة النظیر، صنعت نف و نشر مرتب و غیر مرتب، صنعت حسن تعلیل اور صنعت ابہام وغیرہ کو بطریق احسن استعمال کیا۔ لیکن اس کا ہرگز یہ مطلب نہیں کہ صنعت کے استعمال کے بغیر کلام میں حسن پیدا نہیں ہوتا یا ان کے بغیر شاعری ممکن نہیں۔ ایسی بات برگز نہیں۔ اصل بات تو جذبے کی صداقت اور الفاظ کو استعمال کرنے کا ڈھنگ ہے۔ نوشہ صاحب کے پنجابی کلام میں ان صنعتوں کا استعمال اگرچہ کوئی زیادہ نہیں پھر بھی لفظوں کے انتخاب اور استعمال کا وہ سلیقہ موجود ہے جس سے کلام معجز کلام بنتا ہے۔ یوں محسوس ہوتا ہے کہ آپ نے شعوری کوشش سے ان کے استعمال سے پرہیز کیا ہے۔ اگرچہ انہیں ان صنعتوں کے استعمال پر مکمل عبور حاصل تھا۔ اس بات کا ثبوت ان کے اردو اور پنجابی کلام سے ملتا ہے۔ جس میں صنعت مراعاة النظیر، صنعت تجنیس، صنعت تلمیح، صنعت تشبیہ کا خوبصورت استعمال موجود ہے۔ لیکن مجموعی اعتبار سے دیکھیں تو یہ حقیقت کھلتی ہے کہ آپ نے ان تکلفات سے دور رہ کر جو نہایت کامیاب شاعری کی ہے، وہی آپ کی امتیازی حیثیت کا سبب ہے۔ آپ نے ضائع بدائع پر عبور رکھنے کے باوجود نہیں پنجابی شاعری میں بہت کم استعمال کیا۔ شاید اسکی وجہ یہ تھی کہ آپ کا مخی طبع طبقہ گاؤں کے سیدھے سادھے ان پڑھ لوگ تھے۔ گرائوں کے سامنے دقیق انداز میں گفتگو کی جاتی تو شاید اسے سمجھ نہ سکتے۔ نوشہ صاحب کو سیدھے

سارے انداز میں اپنی بات دوسروں تک پہنچانے کا ڈھنگ آتا تھا۔ آپ نے کسی دربار سے کبھی کوئی تعلق نہ رکھا کہ صلہ و ستائش کیلئے فن شاعری کے کمالات دکھاتے۔ آپ ہمیشہ ان باتوں سے بے نیاز رہے۔ نہ کسی حاکم سے محبت، نہ کسی کا خوف آپ کے پیغم کی ترسیل میں مانع رہا۔ اس لئے آپ نے اپنے خیالات و جذبات کے اظہار کے لئے کبھی ان تکلفات کا سہارا نہ لیا۔ آپ نے جو کچھ محسوس کیا، اُسے نہایت سادہ و دلکش انداز میں بیان کر دیا۔ یہی وجہ ہے کہ اردو خیز و بردل ریز کی مثال آپ کے کلام پر صدق آتی ہے۔ آپ کا یہی کمال قابل ستائش ہے کہ آپ نے سادگی میں حسن پیدا کیا۔ تاہم آپ کے کلام سے چند ایک صنعتیں ذیل میں پیش کی جاتی ہیں۔ جن کا آپ کے کلام میں وجود آٹے میں نمک کے برابر ہے۔

مراعاة النظیر

صنعت مراعاة النظیر سے مراد ہے کہ کلام میں کچھ ایسی چیزوں کا ذکر کیا جائے جو آپس میں منسبت رکھتی ہوں مگر یہ منسبت تضاد کی شکار نہ ہو۔ جیسے اردو کا یک شعر ہے۔

زندگانی کی حقیقت کو لیکن کے دل سے پوچھ

جوئے شیر و تیشہ و سنگ گراں ہے زندگی

اس شعر میں شاعر نے کو لیکن، جوئے شیر، تیشہ اور سنگ گراں ایسے الفاظ

استعمال کئے ہیں جن کی آپس میں مناسبت ہے۔ حضرت نوشہ صاحب کا ایک شعر اسی صنعت مراعاة النظیر میں دیکھئے۔

موئے نون نہ ماریے مت اوہ بھی مارے آہ

نوشہ لوہا گالی، موئی کھل دا سہ (1)

پرانے زمانے میں لوہا گرم کرنے کے لئے لوہا کونوں کی بھیٹی میں رکھتے تھے اور کونوں کو دھکانے کے لئے خشک کھل کی مشک سے ہوا دیتے تھے جسے دھونگی کہتے تھے۔ دھونکنے سے نکلنے والی ہوا کونوں کو نگارے بناتی تھی جن پر لوہا سرخ ہو جاتا تھا۔ چنانچہ اس شعر میں کھس، سہ، لوہا، گالی صنعت مراۃ النظیر پیدا کر رہے ہیں۔

صنعت تلمیح

صنعت تلمیح سے مراد ہے کہ کلام میں کچھ ایسے الفاظ استعمال کئے جائیں جن میں قرآن، احادیث یا کسی مشہور تاریخی واقعہ کی طرف اشارہ ہو۔ یہ صنائع معنوی کی ایک قسم ہے۔ شعر میں اس کے استعمال کا یہ فائدہ ہے کہ شاعر کو کوئی واقعہ پارہ پارہ ہونا نہیں پڑتا۔ وہ ایک دو الفاظ میں مشہور واقعہ کی طرف اشارہ کر دیتا ہے، جن سے شعر میں بلاغت پیدا ہو جاتی ہے۔ تلمیح کے استعمال کے لئے شاعر کا مطالعہ وسیع ہونا شرط ہے اور اسے مادری زبان کے ساتھ ساتھ دیگر متعلقہ زبانوں پر بھی عبور حاصل ہو۔ یہ مطالعہ اسے شاعری میں تلمیحات استعمال کرنے میں مدد و معاون ہوتا ہے۔ نوشہ صاحب کے کلام میں نہایت دلکش تلمیحات دکھائی دیتی ہیں۔

قرآن پاک میں ایک مشہور واقعہ درج ہے کہ نمرود نے حضرت ابراہیمؑ کے لئے آگ جلائی تھی۔ پھر اس میں حضرت ابراہیم علیہ السلام کو چھلانگ لگانے کے لئے کہا تھا۔ اُن کا دین سچا اور عزم پختہ تھا۔ اس لئے بے خطر آگ میں چھلانگ لگا دی اور نمرود کی جھوٹی خدائی کو مانتے سے صاف انکار کر دیا تھا۔ مگر اللہ تعالیٰ کے حکم سے وہ آگ گلزار بن گئی۔ حضرت یونسؑ کی اُمت نے ان کا جینہ دو بھر کر دیا تو اللہ تعالیٰ کے حکم سے ایک مچھلی نے ان کو نگل لیا اور اپنے پیٹ میں پناہ دی۔ پھر وہ مچھلی کے پیٹ سے زندہ سلامت نکل آئے۔ اسی طرح حضرت یوسفؑ کے بھائیوں نے حسد کی بنا پر انہیں کنوئیں میں دھکیل دیا۔ پھر اللہ کی حکمت نے انہیں کنوئیں سے نکال اور وہ عزیز مصر بن

مئے۔ حضرت نوحؑ کی کشتی والا واقعہ ہے حد مشہور ہے۔ جب قوم خدا کے حکم کی حدود پر گئی تو اللہ تعالیٰ کی طرف سے یہاں طوفان آیا کہ اُن کی کشتی کے سوا سب کچھ غرق ہو گیا۔ حضرت عیسیٰؑ کو لوگوں نے سولی پر لٹکا دیا تو اللہ تعالیٰ نے اُن کو زندہ سلامت آسمان پر اٹھایا۔ فرعون نے حضرت موسیٰؑ کو مارنے کے لئے کیا کیا نہ جتن کئے۔ دیوؤں کی ایک ٹوٹی نے حضرت سیمہؑ کو ڈکھ دینے کی کوششیں کیں۔ مگر اللہ تعالیٰ نے انہیں ہر جہاں سے محفوظ رکھا اور قدم قدم پر اُن کی مدد کی۔ قرآن پاک میں یہ سب واقعات پوری صحت کے ساتھ بیان ہوئے ہیں۔ حضرت نوشہؒ گنج بخشؒ اپنے دور کے عظیم صوفی، مبلغ دین، ورع عالم تھے۔ اس لئے قرآن پاک کے یہ تمام واقعات، و فرمان انہیں یاد تھے۔ انہوں نے اپنے کلام میں ان واقعات کو موقع محل کے مطابق تلمیحات کے طور پر استعمال کیا ہے کہ پڑھنے والا ایک طرف اُن کی علیہت کا قائل ہو جاتا ہے تو دوسری طرف اُن کو داد دینے بغیر نہیں رہ سکتا کہ انہوں نے ایک ایک مصرعے میں بڑے بڑے واقعات کو بطریق احسن سمویہ ہے۔ سات شعروں کی ایک نظم دیکھئے جن میں مندرجہ بالا واقعات تلمیحات کے طور پر استعمال ہوئے ہیں۔

صاحب ایہہ فرمایا وچ قرآن آکھ محمد مصطفیٰ جو کچھ مجھ فرمان
دے خوشخبری مومن روز قیامت تک مدد اللہ دی تسانوں فتح تسان نزدیک
تس رکھوا، حق ہے حافظ رب رحیم رکھ لیا جس اک تھوں حضرت ابراہیمؑ
یونسؑ تسانوں جس رکھیا مچھی سندے پیٹ یوسفؑ کھو ہے رکھیا خرقة نال لپیٹ
نوحؑ طوفانوں رکھیا کر جہاز اسوار عیسیٰؑ قوم تھوں رکھیا سدیا اُپر وار
موسیٰؑ رکھیا فرعون تھوں دیوان تھیں سلیمان فتح دتی پیغمبراں تابع کینا جہان
تھوڑے بوئے اوسدے جس بھوئے تس دیہ ہمت مول نہ ہارئے نوشہ آکھے ایہہ (۱)

اس مختصر نظم کے چار مصرعوں میں سات تلمیحات استعمال کرنا صرف نوشہ صاحب کا ہی

حصہ ہے۔ اسی طرح ایک اور شعر میں فرعون کے ساتھ ساتھ قارون کے حشر کو بھی بیان کیا ہے اور اُس سے یہ اخلاقی سبق ظاہر کیا ہے کہ جو اللہ تعالیٰ کی نافرمانی کرتا ہے اُس کا انجام ہرا ہوگا۔

امر وی نہ نیا قارون دھرت نگھاریا
ڈوبیا فرعون نوں نمرود پولیس ماریا⁽¹⁾

تشبیہات کا استعمال

جب ایک چیز دوسری چیز کی مانند قرار دی جاتی ہے اور دونوں چیزوں میں ایک یا ایک سے زیادہ صفات مشترک ہوتی ہیں تو اُسے تشبیہ کہتے ہیں۔ علماء نے تشبیہ کو شاعری کا سنگار کہا ہے۔ کیونکہ اس سے شاعری میں فصاحت و بلاغت کے علاوہ تاثیر بھی پیدا ہو جاتی ہے۔ تشبیہ کی عمارت کے پانچ ستون یا ارکان ہوتے ہیں۔ (۱) مشبہ (۲) مشبہ بہ (۳) وجہ شبہ (۴) غرض تشبیہ (۵) حروف تشبیہ۔ ان میں سے مشبہ اور مشبہ بہ کو طرفین تشبیہ یا اطراف تشبیہ کہتے ہیں۔ تشبیہ کی بارہا مشہور اقسام یہ ہیں

(۱) تشبیہ جمع (۲) تشبیہ تسوید (۳) تشبیہ قریب (۴) تشبیہ بعید (۵) تشبیہ مفوف (۶) تشبیہ مفروق (۷) تشبیہ مرسل (۸) تشبیہ موکد (۹) تشبیہ مجس (۱۰) تشبیہ اشعار (۱۱) تشبیہ منفصل (۱۲) تشبیہ مقبور

نوشہ صاحب کے کلام میں ہمیں نہایت خوبصورت تشبیہات دکھائی دیتی ہیں۔

مثلاً:

صاحب ہوں مہربان تاں درویشاں سنگ میلے
ستھر بیٹھے ستھرے جیوں ٹینہہ وچ نیے⁽²⁾

1- گنج شریف ص 326

2- ایضاً

ذیل کے شعر میں ماتھے کو لوح محفوظ سے تشبیہ دی ہے جو متھے والے لکھیا تس نوں پڑھے نہ کوئے
نوشہ لوح محفوظ دا کون جو واقف ہوئے⁽¹⁾

ان اشعار میں دیکھئے نوشہ صاحب نے نہایت فنکاری سے جسم کو باجے سے تشبیہ دے کر بیان میں حسن پیدا کیا ہے

تن رہا ب تے ناڑیں تاراں عشق ٹھنکوراں دے
واچے دے دس بولن ناہیں بولے جو بلاوے

مونہہ موڑے تاں کن مروڑے بھانویں کیوں ہلاوے
نوشہ کہے فقیر قادر دا قدرت دے جس گاوے⁽²⁾

نوشہ صاحب نے مرشد کے حوالے سے بعض مقامات پر بے حد اچھوتی اور منفرد تشبیہات استعمال کی ہیں۔ جو اُن کے کائنات کے وسیع مطالعے اور سلجھے ہوئے ذوق کی نمائندگی کرتی ہیں۔

مول جس نوں ملیا چاہے مرشد تس نوں میلے
مرشد میاں دھوپن میاں جیوں برکھ لاہے تیلے⁽³⁾

نوشہ دہتا گرہن ہے عشق مرشد دا چین
جے تیں مرشد مایاں تاں ہو نہ کوئی من⁽⁴⁾

1- گنج شریف ص 346

2- ایضاً ص 360

3- ایضاً ص 208

4- ایضاً ص 212

پتر جو یں درخت دے ڈھٹھے ہوں بہ تھوں
 وا چھے اڈ جان سبھ رہے نہ لکھ دان (1)
 تو یں مرشد دے ڈھٹیں رہے نہ بہک گناہ
 میں مرشد دے واریا کہے فقیر نوشہ

تشبیہ کی کچھ مزید نادر مثالیں دیکھئے

بے مرشد دی سنگت کھوٹی جیوں کیل دی کوشی
 سے موڈھ کو لگ کینے جو غفست دی پوٹھی (2)

o

بن باطن ظاہر بے معنی جیوں بے مغز باوام
 عم اوہ جو دل تے لگے نہیں تاہ کیسے کام (3)

o

کلہ پل صراطوں پل وچ پار لنگھائے
 بجلی سندی لشک جیوں تیوں نوشہ لگھ جائے (4)

ہندی الفاظ کا استعمال

مثنوی گنج الاسرار کے مطابق سے ثابت ہوتا ہے کہ نوشہ صاحب کو ہندی زبان پر عبور حاصل تھا۔ اسکی شہادت گنج الاسرار کے بہت سے اردو اشعار سے ملتی ہے۔ جن میں آپ نے ہندی کے ان گنت الفاظ استعمال کئے ہیں لیکن یہ الفاظ نہایت سلیقے

سے استعمال کئے گئے ہیں کہ قطعاً احساس نہیں ہوتا کہ یہ ہندی زبان کے الفاظ ہیں۔ آپ نے ہندی الفاظ کو مفہوم کے اعتبار سے اس قدر دلکش انداز میں استعمال کیا ہے کہ اگر ان کی جگہ کسی اور زبان کا لفظ استعمال کیا جائے تو غیر مناسب اور بے جواز معلوم ہوگا۔ در شعری حسن زائل ہو جائیگا۔ بلکہ شعری تاثیر متاثر ہوگی۔ اس دعوے کی دلیل کے طور پر مثنوی گنج الاسرار سے چند اشعار یہاں پیش کئے جاتے ہیں۔

توں کیا جانے میرے کام کون آیت ارکون ہر نام (1)
 جے چہ ہیں بے رگی بھیکھ سگور کا توں چہرہ ویکھ
 محض خدا رسول کی خاطر یہ نسخہ میں کیا ساطر (2)
 جیوں کر پھر کرے تنقین لاگ رہے جیوں جل میں مین (3)
 اچھا چاہ ہے جس نے کینا مکت پراہت اُس نے لینا
 ایزا پنگلا پون کوں پیوے دس سوں چاڑھ باندھ سکھ جیوے
 چار بھنت یہ بارش جان ایک سیں ایک لطیف پچھان (4)

ان اشعار میں ہر نام، سگور، ساطر، جل، مین، اچھا چاہ، مکت پراہت، ایزا پنگلا، پون کوں، پیوے، بھنت سب ہندی الفاظ ہیں۔ اسی طرح آپ کی پنجابی شاعری میں ہندی الفاظ کا خوبصورت استعمال ملتا ہے۔ چنانچہ ذیل کے اشعار سے نوشہ صاحب کے فنی کمال کی نشاندہی ہوتی ہے۔

ذَن ذَن وچ چھپے ناہیں نوشہ بہک رُذَن
 جیو رکھ سل تارے انیرا گن پُون جل دھن

1 گنج الاسرار ص 31

2- ایضاً

3- ایضاً ص 32

4- ایضاً ص 35

1 گنج شریف ص 217

2 ایضاً ص 546

3- ایضاً ص 220

4 ایضاً ص 374

نزدوں سب وقت پوئے نزدوں ہر دن
نوشہ ہوندے دن پوئے مڑ بھی اوہ نزدن⁽¹⁾

قرآنی آیات کے تراجم

نوشہ صاحب اپنے دور کے ہند مرتبہ اور سچے مبلغ تھے۔ اس نے انہوں نے اپنی شاعری سے صرف تبلیغ کا کام لیا۔ چنانچہ عوام کو دینی مسائل سے آگاہ کرنے کے لیے آپ نے قرآن پاک کے احکامات کو نظم کے روپ میں پیش کیا، تاکہ پڑھنے والے ان قرآنی احکامات کو اپنی مادری زبان میں سن کر سمجھیں۔ پھر دل و جان سے ان کو قبول کریں اور صدقہ دے ان پر عمل بھی کریں۔ ان کی اس کاوش سے جہاں دین کی تبلیغ کا فریضہ ادا ہوا وہاں زبان و ادب کی خدمت کا حق بھی ادا ہوتا گیا۔ قرآن پاک کا ارشاد ہے:

”وَلَا تَقُولُوا لِمَنْ يُقْتَلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَمْوَاتٌ بَلْ أَحْيَاءُ وَلَكِنْ لَا تَشْعُرُونَ“⁽²⁾

ترجمہ: جو لوگ اللہ کی راہ میں قتل ہو جاتے ہیں ان کو مردہ نہ کہو بلکہ وہ جیتے ہیں۔ لیکن تم اس کا شعور نہیں رکھتے۔

نوشہ صاحب نے قرآن کے اس مضمون کو یوں شعری روپ دیا ہے۔

جو کٹھے راہ خدا نے دے موئے آکھو ناں

سدا سدا اوہ چوندے ناہیں خبر تس⁽³⁾

o

اس سورۃ کا اگلہ حصہ اس طرح ہے:

”وَلَسَلَوْا نَحْمَ بِشَيْءٍ مِنَ الْخَوْفِ وَالْجُوعِ وَنَقْصِ مِّنَ الْأَمْوَالِ وَالْأَنْفُسِ وَالثَّمَرَاتِ وَيَشْتَرِ الضَّعِيفِينَ“⁽¹⁾

ترجمہ ہم تمہیں کو ضرور آزمائیں گے۔ ڈر، خوف اور بھوک، ماں اور جان اور پھلوں میں گھائے سے لیکن صبر کرنے والوں کے لئے خوشخبری ہے۔

نوشہ صاحب نے اس مضمون کو یوں منظوم کیا ہے

صبر کیتا جہاں خوف و جوع بھکھ نقصان

گھانا مال یا آدمیاں یا وچ میوے دھان⁽²⁾

اوہناں بشارت رب دی ہادی اوہناں خدا

نوشہ یاد دی اوسدا جس دتا ایہہ سمجھ

قرآن پاک کا ارشاد ہے:

”وَأَن يَكُنْ مِنْكُمْ قَائِلَةٌ تَقْلِبُو الْفَأْمَنَ الَّذِينَ كَفَرُوا“⁽³⁾

ترجمہ اگر تم سو ہندے (مسلمان) بھی ہو تو ہزار کافروں پر بھاری رہو گے۔

نوشہ صاحب نے اس کا ترجمہ مختصر مگر جامع انداز میں یوں کیا ہے:

مومن صابر ہووے تے تے کافر ہووے ہزار

آیا حکم قرآن وچ جو کافراں دیس مار⁽⁴⁾

1- قرآن پارہ 2 سورۃ البقرۃ آیت 155

2- گنج شریف ص 350

3- القرآن پارہ 10 سورۃ انفال

4- گنج شریف ص 351

1- گنج شریف ص 438

2- قرآن پارہ 2 سورۃ البقرۃ آیت 154

3- گنج شریف ص 350

قرآن مجید کی اس آیت کا اگلا حصہ اس طرح ہے:

”أَنْ يَكُنْ مِنْكُمْ عَشْرُونَ صَابِرُونَ يَغْلِبُوا مَا تَكُنُونَ“⁽¹⁾

ترجمہ: اگر تم مومن میں سے عیسائی اور ہونے والے ہو گے تو دو سو پر غالب رہو گئے۔

اس بارے نوشہ صاحب کا شعر ہے۔

ہم صابرین کا فرماں مارے مار چدے

آیا وحی قرآن دے نوشہ دے سنائے⁽²⁾

قرآن پاک کا فرمان ہے۔

”لَنْصَرَّ مِنْ اللَّهِ وَفَتْحٌ قَرِيبٌ وَبَشْرُ الْمُؤْمِنِينَ“

ترجمہ: اللہ کی طرف سے فتح و نصرت ہمارے قریب ہے اور خوشخبری ہے

مومنوں کیلئے۔

نوشہ صاحب نے اس مضمون کو یوں شعر کے قالب میں ڈھالا ہے۔

صاحب ایہ فرمایا وحی حضرت قرآن

آکھ محمد مصطفیٰ جو کچھ مجھ فرمان⁽³⁾

دے خوشخبری مومنوں روز قیامت نیک

مدد اللہ دی تباہی توں فتح تباہی نزدیک

قرآن پاک کا فرمان ہے۔

”أَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ وَأُولِي الْأَمْرِ مِنْكُمْ“⁽⁴⁾

ترجمہ: اطاعت کرو اللہ کی اور اس کے رسول کی اور اپنے میں سے وہی الامر (حاکم) کی۔

1- اقرآن پارہ 10 سورة النحل آیت 155

2- گنج شریف ص 351

3- ایضاً ص 299

4- القرآن پارہ 5 سورة النساء آیت 59

نوشہ صاحب کا منظوم ترجمہ ہے:

من فقیراً حکم رب رسوں دا

حکم مرشد دامن ایہ مدد رسوں دا⁽¹⁾

اولی الامر کی تشریح کرتے ہوئے فرماتے ہیں۔

اللہ ایہ فرمایا وحی قرآن دے

نوشہ من سے جو اہل ایمان دے⁽²⁾

مرشد صاحب امر ہے امر مرشد دامن

آکھ نوشہ قادری دھن مرشد جی دھن

قرآن مجید میں اللہ تعالیٰ مومنین سے خطاب ہیں:

”يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اسْتَعِينُوا بِالصَّبْرِ وَالصَّلَاةِ إِنَّ اللَّهَ مَعَ

الصَّابِرِينَ“⁽³⁾

نوشہ صاحب نے شعروں میں اسے یوں پیش کیا ہے:

مدد منگو تسبیح مومنوں بندگی صبر دے نال

اللہ ہے نال صابران ہر ویسے ہر حال⁽⁴⁾

احادیث کے تراجم

قرآن پاک کے احکامات کے بعد سب سے زیادہ اہمیت رسول اللہ ﷺ کی

احادیث کو دی جاتی ہے۔ کیونکہ آپ ﷺ کے فرمان ہی قرآن پاک کی تفسیر ہیں۔

یہی وجہ ہے کہ بزرگان دین نے دین اسلام کی وضاحت و صراحت کے لئے قرآن

1- گنج شریف ص 242

2- ایضاً

3- اقرآن پارہ 2 آیت 153

4- گنج شریف ص 350

پاک کے بعد سب سے معتبر سہارا اور حوالہ احادیث کو ہی سمجھا ہے۔ نوشہ صاحبؒ نے بھی جہاں قرآن پاک کی تعلیمات کو اپنی شاعری کا موضوع بنایا ہے وہاں کئی ایک احادیث سے بھی اپنے فکر کے نکھار کے لئے روشنی حاصل کی ہے۔ چنانچہ اُن کے کلام میں بہت سی احادیث کا بیان ملتا ہے۔ یہاں ہم نمونے کے طور پر چند ایک حوالے اور اشعار پیش کرتے ہیں تاکہ نوشہ صاحبؒ کی ترجمہ نگاری کا فن نکھر کر سامنے آ سکے۔

حدیث ہے: "لَا يُؤْمِنُ أَحَدُكُمْ حَتَّىٰ يُحِبَّ إِلَىٰهِ مَنْ وَالِدُهُ وَلَدُهُ
وَالنَّاسُ أَجْمَعِينَ" (1)

منظوم ترجمہ

جس پیرا میں پتروں پیوؤں ودھ دی جس
سو مومن درگاہ دا حضرت آکھیا تس (2)

کمال یہ ہے کہ نوشہ صاحبؒ نے ایک ایک مصرعے میں ایک ایک حدیث بیان کر دی ہے۔

حدیث "الذیبا جیفۃ و طالہا کلاب"

منظوم ترجمہ

انیا جیفہ طاب کتے سنو دو دنیا دارو
فقر فقر حضرت فرمایا درویشو سچو رو (3)

حدیث "وَلَوْ رَدُّتْ أُنْثَىٰ قُتِلَتْ، فَاتْلُتْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ثُمَّ أُحْيَتْ ثُمَّ قُتِلَتْ ثُمَّ أُحْيَتْ ثُمَّ قُتِلَتْ" (4)

1- ابن ماجہ، مقدمہ 9۔ نسائی: ایمان 19، بخاری ایمان 8، مسلم ایمان 70

2- گنج شریف ص 370

3- ایضاً ص 582

4- نسائی جہاد 30، مستدرک احمد بن حنبل 473، 496، 503

منظوم ترجمہ

جنگ کرن دا اجر گھنیرا حضرت نے فرمایا
کائی عبادت جنگ جہی تاہیں وچ حدیثاں آیا (1)
بھی فرمایا آپ حضرت نے سن پیرے سچیارا
لکھ کروڑ صلوٰۃ سماں ہوس ورو دارا
جے شہید ہوداں وچ جنگے تے پھر رب جوادے
مڑ بھی جنگ کرس کفاراں ایہہ میر دل بھاوے

حدیث "قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ رَزَقِي تَحْتَ طَلَبِ رُمَحِي" (2)
منظوم ترجمہ

نوشہ کہے توں من سچیارا ایہہ کتابیں آیا
رزق میرا نیزے دی چھو دیں حضرت نے فرمایا (3)

اسی طرح آپ نے بے شمار احادیث کو شاعری روپ میں پیش کیا ہے۔ لیکن یہاں طوالت سے بچنے کے لئے صرف چند اشعار کے حوالوں پر اکتفا کیا جاتا ہے۔ درنہ گنج شریف میں ان گنت امثلہ موجود ہیں۔ اس کے علاوہ نوشہ صاحبؒ نے ایمان کی صفات کو بھی نظم کے سانچوں میں ڈھالا ہے۔ کیونکہ ایمان کی بنیاد تو حید اور رسالت ہے۔ پھر صفات ایمان کا ذکر آتا ہے۔ جب تک کوئی مسلمان ایمان کی صفات در جان سے تسلیم نہیں کرتا ہے۔ اُس کا ایمان پختہ نہیں ہوتا۔ ان صفات کے بیان کو ایمان مفصل کہا جاتا ہے۔

ایمان مفصل "آمَنَ بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَالْقَدَرِ"

1- گنج شریف ص 297

2- بخاری شریف، الجہاد 88

3- گنج شریف ص 295

خَيْرُهُ وَشَرُّهُ مِنَ اللَّهِ تَعَالَى وَالْيَقِيْنُ بَعْدَ الْمَوْتِ

نوشہ صاحب نے اس کا ترجمہ یوں کیا ہے۔

میں اللہ پاک کو خود بخود مختار
میں سبھ فرشتے درگاہ دے مقبول
روز قیامت آؤنا اس ورنہ ناہیں بھول
نار اٹھاون بج ہے روز قیامت دے
پاک محمدؐ نیا نبیاں را سردار (1)
سبھ کتاباں نبیاں میں سبھ رسوں
نیک بادی اللہ ولوں ایہو دونوں تول
نوشہ مرشد نبیاں میں قبول پئے

ایمان مجمل کو بھی نوشہ صاحب نے منظوم کیا ہے

ایمان مجمل اَمْتُ بِاللهِ كَمَا هُوَ بِاسْمَائِهِ وَصِفَاتِهِ وَفِيْلَتْ جَمِيعَ احْكَامِهِ
منظوم ترجمہ

اللہ اونویں میں جویں اسم صفات

میں حکم اللہ دے نوشہ بھئے نجات (2)

خوبصورت قوافی

شعر کے آخر میں، وردیف سے پہلے جو ہم آواز الفاظ استعمال ہوتے ہیں
اُن کو قافیہ کہتے ہیں جس شعر میں ردیف نہیں ہوتی اُس میں قافیہ آخر میں آتا ہے۔
اگرچہ بعض نقادوں نے شعر میں قافیہ کو ضروری خیال نہیں کیا۔ لیکن اس حقیقت سے
انکار ممکن نہیں کہ قافیہ کے استعمال سے شعر میں حسن ورتاثر پیدا ہوتا ہے۔ اسی لئے
مناسب قافیہ کے استعمال کو ایک فنی کمال سمجھا جاتا ہے۔ انوکھے، منفرد اور مشکل قوافی
استعمال کرنا ہر شاعر کے اختیار میں نہیں ہوتا۔ اس کے لئے شاعر کے پاس جہاں الفاظ
کا وسیع ذخیرہ ہونا چاہیے، وہاں اُن الفاظ کے مفہیم اور صوتی آہنگ کے مطابق اشعار

1- گنج شریف ص 241

2 ایضاً ص 242

میں اُن کے استعمال کا سیکھنا ہونا بھی بے حد ضروری ہے۔ شب ہی شاعر معیاری شعر کہہ
سکتا ہے۔ ہمیں یہ تمام خوبیاں نوشہ صاحب کی شاعری میں بدرجہ اتم دکھائی دیتی ہیں۔
آپ اپنے کلام میں خوبصورت، انوکھے اور منفرد قوافی استعمال کرنے میں کمال دسترس
رکھتے تھے۔ چنانچہ اُن کی بہترین قافیہ پیمائی سے جہاں شعر کے حسن میں اضافہ ہوتا ہے
وہاں اُن کا صوتی آہنگ پڑھنے والے کے دل و دماغ پر عجب سا سرور چھوڑتا ہے۔
مثلاً چند اشعار دیکھئے۔

بہشت کمائی بھئے دی ترے دی دوزخ کھٹ

کیتا پاوے اپنا کیہ سید کیہ جٹ (1)

پیشیں موجاں مان سن ہر فرقے دے نیک

دوزخ بدال نصیب ہے بُرا بدی واسیک

جیہوا قائم شرح تے سوئی مرد فقیر

آکھے نوشہ قادری غیر شرح بے ہیر

فقد باجھ فقیری ناقص سن پارے سچیر

باجھ فقیری فقد معطل نوشہ کہے پکار

چے تے دے دین دے راہے تیر تفنگ

جو ہووے سو آگلا نوشہ مڑے نہ انگ

چے جگ دے میگھلا تیر تفنگ تروار

حکم بنائ کچھ ہوئے نہ نوشہ کہے پکار (2)

فن شاعری میں ”ز“ کا قافیہ مشکل ترین قافیہ شمار ہوتا ہے۔ اشعار میں اس
قافیہ کو بھانا بے حد دشوار کام ہے۔ ایسے قوافی صرف وہی شاعر استعمال کر سکتا ہے جسے

1- گنج شریف ص 266

2 ایضاً ص 270

فن شاعری پر مکمل عبور حاصل ہو۔ گنج شریف میں کئی ایک مقامات پر ہمیں ایسے قافیے دکھائی دیتے ہیں جو بے حد مشکل اور خاصے تنگ قوافی ہیں۔ لیکن نوشہ صاحب نے اپنی صلیح رواں کے باعث ان کو اشعار میں خوب بھایا ہے۔ مثلاً

عدم بہشت تے ایہ دم دوزخ، دوزخ اندر ساڑے
آس ہر اس میں اتھتے پھرتے اُڑے پکھی تارے^(۱)
عدم دیس وچ وسدے آہے ہون چائے جائے
نوشہ ایس دنیا دے آون کھڈے پاڑن پاڑے

D

رمل طب نجوم بے حاصل شدنی کوئی نہ موڑے
حکم ہاجھ کچھ ہودے ناہیں لکھ نہ کوئی توڑے^(۲)
فالان ٹون تویت نہ جاتے جو مرشد سنگ جوڑے
نوشہ ہوئے تقدیر دا لکھیا جے نہ کوئی موڑیا لوڑے

”اڑنوں“ کا قافیہ ”ڑ“ کے قافیہ سے بھی مشکل اور دشوار ہوتا ہے۔ لیکن نوشہ

صاحب نے اسے بھی بطریق احسن بھایا ہے۔ ایک شعر نمونے کے طور پر دیکھئے

چھوٹی رات کہاٹی وڈھی انگن چھوٹاتے تاٹی وڈھی
جھ نہ وڈی باٹی وڈھی نوشہ گل ریائی وڈھی

اس شعر میں تاٹی اور ربائی جیسے قافیے قابل تعریف ہیں۔

ماحول کی عکاسی

شاعر جس ماحول میں زندگی گزارتا ہے، وہ ماحول اسکی سوچ اور فکر پر ضرور

اثر انداز ہوتا ہے۔ یہی وجہ ہے کہ کسی شاعر کے کلام میں اس کے عہد کے ماحول کے لوگوں کا ذکر، ثقافت، تہذیب اور بودوباش کی جھلکیاں محض ماحول کے زیر اثر ہوتی ہیں۔ تہذیب و تمدن کی یہ جھلکیاں ایک طرف تو اس کے شائق ماحول کی نشاندہی کرتی ہیں تو دوسری طرف شاعر کی اپنی تہذیب و ثقافت کے ساتھ امنست فکری محبت کو ظاہر کرتی ہیں۔ نوشہ صاحب کے کلام میں ان کے ماحول، ثقافت، تہذیب و تمدن کی بھرپور عکاسی ملتی ہے۔ ایک چومصرعہ دیکھئے۔ جس میں گاؤں کی بودوباش سے تشبیہات سے کر اپنے صوفیانہ خیالات کو نظم کیا ہے

سستی چھوڑ دین کھایو، دنیا رڑھ آخر دی
رات دہنہ دا کالا دھور جوگ واہن لوں پھردی^(۱)
غمر اُرت پیائی والی واہ قدرت قادر دی
جیٹھی کنک تہاں دی نوشہ جنہاں کیٹی پوکی سردی

اس زمانے کے گاؤں کے لوگوں کا ذریعہ معاش، آپس کے تعلقات اور زندگی گزارنے کے طریقے یوں بیان کئے ہیں:

دیوا بنے کہہ رتھوں تہی کڈھے تیل
تل سپاہ کم راہگاں کم جوگت د میل^(۲)

پرانے زمانے میں مسافروں کے لئے رات گزارنا کوئی مسئلہ نہ تھا۔ کیونکہ ان کے قیام کے لئے جگہ جگہ سرائے بنی ہوتی تھیں۔ اس کے علاوہ عوام مسافروں کو اپنے گھروں میں رکھنا اور ان کی خدمت کرنا اپنا اخلاقی فرض سمجھتے تھے۔ اس کی عکاسی

۱۔ گنج شریف ص 269

۲۔ ایہ ص 394

1۔ گنج شریف ص 583

2۔ ایہ ص 130

نوشہ صاحب کے اشعار میں یوں دکھائی دیتی ہے

سورج گیا گھر اپنے سہناں گھر سمھایا
آبلنا ڈھونڈیا پٹکیں اوتھے واسا آتیا
ٹرنا چھڈیا پاندھیاں دستیں آسرا بھلایا
ہویا ویلا شام دا گھر گھر دیوا پالیا
وقت آیا سرم دا نوشہ اللہ وایا
دن گزریا آرام ناں جیوں خالق تیوں جالیا
رات وہائی نوشہ رب اگے سر لوایا⁽¹⁾

نوشہ صاحب خود بھی درویش تھے اور درویشوں کے قدردان تھے۔ درویشوں کو ہمیشہ درویشی کی تعلیم دیتے تھے۔ مگر ہر زمانے میں کچھ نام نہاد پیر اور مکران۔ ایسے ہوتے ہیں جو ہمیشہ سادہ لوح لوگوں کو لوٹے اور بیوقوف بناتے تھے۔ نوشہ صاحب ایسے جاملے، جھماڑ اور دین کے نام نہاد ٹھیکیداروں پر کڑی نظر رکھتے تھے۔ آپ نے ایسے لوگوں کو بے نقاب کیا ہے تاکہ مخلوق ان کے فریب سے محفوظ رہ سکے۔ چنانچہ آپ اپنے دور کے جملہ زملواؤں اور پیروں کے خلاف یوں آواز بلند کرتے ہیں

ملاں لوک کرن ملائی	جھت کراوہاں غلق دکھائی ⁽²⁾
شیخاں سے مشنگی چائی	اوہناں بدعت ہو چلائی
مڈھوں داڑھی مجھ منائی	پنی خوبی آپ گوائی
لے فقیراں ٹوپی پائی	بھنگ تمبکو وچ نہیں فقراں
اتدر باہر جہاں صفائی	دونویں جگ تنہاں دوہائی
نوشہ کہے فقیر گداہی	مرشد سائوں گل سمجھائی

نوشہ صاحب نے ایسے پیروں فقیروں کے روئے کو سخت ناپسند کیا ہے جو خود تو کسی قابل نہیں ہوتے اور صرف اپنے بزرگوں کے نام کی کمائی کھاتے ہیں اور لوگوں کو راہ ہدایت دکھانے کی بجائے بدعت اور گمراہی کی طرف لے چاہے ہیں۔ نوشہ صاحب فرماتے ہیں:

پیر زادیاں راہ نہ کوئی بھٹے سدھے راہوں
داوے بابے دا ناں دھنن رہن دور درگا ہوں⁽¹⁾
جاں خانے دی سار نہ ہووے تاں کیہ حاصل خانقاہوں
نوشہ کہے نہ کہے حقیقت جو کو رہے نہ چاہوں

مغل شہنشاہ اکبر نے ہندوؤں کو قریب لانے کے لئے مذہب کا جو حیدر بگاڑا ہے وہ سب پر عین ہے۔ بقول ملک حسن علی:

”بادشاہ اسلامی عقائد و ارکان کا بھی، حشر و نشر، معجزات، عالم تکوین، دیدار الہی، ثواب و عذاب وغیرہ مسائل میں اسد م کے تفسیر اور استہزاء سے کام لیتا اور پھر دے دربار میں مل دربار سے ان مسائل پر بحث کرتا۔ یہ رنگ گہر ہوتے ہوتے نبوت یہاں تک پہنچی کہ ان کی زبان سے نبوت کبری کے متعلق گستاخانہ کلمات نکلنے شروع ہو گئے۔“⁽²⁾

بقول ملا عبد القادر بدایونی، کفار کی خوشنودی کی خاطر اکبر کو حضور ﷺ کا نام لینا بھی گرامز کرتا تھا۔⁽³⁾ علماء خطبہ لکھنے سے مزید کرتے تھے اور خطبے میں حضور اکرم ﷺ کا اسم مبارک لینے سے کتراتے تھے۔ وہ صرف اللہ اور بادشاہی القابات کا ذکر کرتا ہی

1- گنج شریف ص 394

2- ملک حسن علی تعلیمات مجدد شریف پور 1965ء ص 42

3- عبد القادر بدایونی منتخب النوار جلد 2 ص 215

1- گنج شریف ص 296

2 ایضاً ص 196

کافی سمجھتے تھے۔⁽¹⁾ حضور اکرم ﷺ کی نبوت پر کھم کھلا اعتراض کرتے تھے۔ اور کسی کو دیوان خانے میں نماز ادا کرنے کی اجازت نہ تھی۔ کیونکہ نماز، روزہ اور حج پہلے ہی ساقط قرار دیئے جا چکے تھے۔⁽²⁾ مورخین کے خیال میں اکبر کے گمراہ ہونے اور دین اسلام کو مذاق کا نشانہ بنانے کی تمام تر ذمہ داری اُس زمانے کے اُن علماء پر عائد ہوتی ہے، جو شاہی دربار میں محض اپنی برتری ثابت کرنے اور ایک دوسرے کی تشکیک اور توہین کے لئے ہر وقت تیار رہتے تھے۔ شیخ محمد اکرام اُس عہد کے علماء کے کردار کے بارے میں لکھتے ہیں

”گر مع مذاتی فضیلت حسانے، اور ایک دوسرے کی تکلیف و تذلیل تک رہتا تب بھی شاید اکبر این سلام سے بدظن نہ ہوتا۔ لیکن علماء نے ہم مسائل پر اس قدر اختلاف کیا کہ بادشاہ حیران رہ گیا۔ ایک عام ایک چیز کو حرام کہتا تھا۔ دوسرا اسکے حلال ہونے کا فتویٰ دیتا تھا۔ بادشاہ نہ صرف دونوں سے بدظن ہو گیا بلکہ حلال و حرام کی تعین ہی اس کے دماغ میں نہ رہی۔ اس منزل پر پہلا قدم ملہ مبارک نے دکھایا اور وہ بھی ایک نازک ذاتی مسئلے پر۔ تفصیل اسکی یہ ہے کہ بادشاہ کی چار سے زیادہ بیویاں تھیں۔ عہدت خانہ کے مباحثوں میں تعداد ازدواج پر گفتگو ہوئی تو بادشاہ کو بھی خیال ہوا کہ کسی حرم کو رخصت کئے بغیر کسی طرح شرع کی پابندی ہو جائے۔ ایک دو نے متعہ کا راستہ دکھایا۔ دوسروں نے اسکی حنفی فقہ کی رو سے مخالفت کی۔ اس پر ملہ مبارک نے کہا اگر ایک مالکی قاضی اس کے حق میں اپنے اصول کی رو سے فتویٰ دے دے تو یک حنفی کے لئے بھی متعہ جائز ہے۔ بادشاہ کو اور کیا

چاہئے تھا۔ دربار سے حنفی قاضی کو رخصت کیا اور اسکی جگہ مالکی قاضی حسین عرب کی کی تعیناتی ہوئی جس نے فوراً حسب الطلب فتویٰ دے دیا۔“⁽¹⁾

اکبر کے حواری ابو الفضل اور فیضی نے اکبر کو امام، مجتہد اور نبی بنانے میں بھی کوئی کسر نہ چھوڑی۔ اکبر نے خاموشی سے یہ تمام عہدے قبول کر لئے اور اپنے نئے دین کا نام دین الہی رکھا۔ فیضی نے اپنے ایک شعر میں اکبر کی نبوت کو اس طرح تسبیح کیا ہے

شکر صد شکر کہ خیر البشرے پیدا شد
یک نبی رفت و پس او گرے پیدا شد⁽²⁾

شہابی محل میں آتھلکہ بنایا گیا۔ علاوہ ازیں ہندو آند رسومات کا آغاز ہوا۔ تمام مذاہب کے اصول ملکہ ایک نیا مذہب ”دین الہی“ تشکیل دیا گیا۔ جس کا کلمہ تھا ”اے اللہ، اللہ اکبر خدیفۃ اللہ“ اسلام عیسیٰ کی بجائے اللہ اکبر کے کلمات کو رواج دیا گیا۔ بادشاہ مندروں میں جا کر اپنے ماتھے پر تلک لگواتا تھا اور جنجو پہنتا تھا۔ بتوں کے سامنے ہاتھ ٹیکتا تھا۔ جب بادشاہ کی یہ حالت ہو تو پھر رعایا کا گمراہ ہونا کوئی حیرانی کی بات نہ تھی۔ اکبر کی موت کے بعد اسکے بیٹے جہانگیر نے بھی اسی ڈگر پر چلنا مناسب سمجھا:

”اکبر کے بعد جہانگیر تخت نشین ہوا۔ وہ اپنے باپ کی طرح اسی مزاج کا تھا۔ اس کے عہد میں اکبری بدعات اور مذہبیاں جاری رہیں۔ تزک جہانگیری سے معلوم ہوتا ہے کہ جہانگیر نے اکبر کے خلاف شرع قوانین کو بجائے موقوف کرنے کے بدستور قائم رکھا۔ اکبر نے عہدے کو رواج دیا تھا۔ جہانگیر اہل دربار کی اس عہدہ ریزی میں

1- شیخ محمد اکرام۔ روڈ کوثر، ادارہ ثقافت اسلام، لاہور 1958ء ص 85

2- تعینات مجددیہ ص 42

1- منتخب التواریخ جلد 2 ص 269

2- ایضاً ص 251

سعدت سمجھتا تھا۔^(۱)

جہانگیر کے بعد شاہجہان کے دور میں اس فتنے پر قابو پانے کی کوشش کی گئی۔ لیکن پون صدی میں جس خاص اہتمام سے کفر اور اسلام کی کھجوری پک چکی تھی اُسے زائل کرنے کے لئے بہت سا وقت درکار تھا۔ یہ کام کوہ دستوں سے جوئے شیر لانے کے مترادف تھا۔ اکبر کے بعد جہانگیری عہد میں حضرت مجدد الف ثانیؒ نے دین الہی کے بُرے اثرات زائل کرنے میں بے حد محنت کی مگر جب اکبر و جہانگیری عہد کے الحادی اثرات نے شاہجہانی عہد کو متاثر کرنا شروع کیا تو حضرت نوشہرہ گنج بخشؒ نے الحادی اثرات کا ڈٹ کر مقابلہ کیا۔ انہوں نے جہاں تبلیغ کے ذریعے دین اسلام کے اصل خدوخال کو سامنے لے کر میں کوششیں کی وہاں اپنی شاعری کے ذریعے اُن لوگوں کے خلاف آواز بھی بلند کی جو دین اسلام کی اسی شکل مسخ کر رہے تھے۔ چنانچہ انہوں نے ہر طبقے کے اُن لوگوں کو بے نقاب کیا جو دین اسلام کا حلیہ بگاڑنے کے ذمہ دار تھے۔ آپ کی اس نظم میں اُس زمانے کے ماحول کی کمال عکاسی ملتی ہے

نوشہ کہے سنو سچو رو کہیا ویلا آیا
مومن مرد نہ دے کوئی سمجھے راہ بھدیا
دین اسلام دا چھڈ طریقہ بدعت نوں اُنھ لگے
کرن نہ حضرت دا فرمودہ تائیں ڈھاء درختے
جو اسلام تے قائم ہووے اُسوں عیب لگاؤن
شرع چھڈ لگے بے دینی سرخود کار کماؤن
رہ کریدا پیا اجیہا سمجھ کجھ نہ آوے
ہندوواں مسلماناں رمل بھرے خوری دے کھرے

کفر اسلام رمل کھجوری ہوئے مومن کوئی نہ دے
رمل مل گئے طریقے سمجھے فہم نہ کیجا کے
درویشاں درویشی چھڈی جوگ کماؤن چایا
چھڈ توحید الحاد نوں لگے دین دا طور بھدیا
جیہڑے واسطے حضرت آئے سو کوئی کردا ناہیں
کلہ بھرن تے کرن منافقی جہاں سازن بھ نہیں
علماواں ابلاغ بھدیا پڑھن نہ حق دے کارن
بادشاہاں نوں دوست مُٹھا پیر کوہاڑا مارن
امر معروف نہی منکر وا اتے جہاد و نجایا
اگر راہ محمدی چھٹا بن ہووے راہ چلایا
مغز چھوڑ چھلاں لوں لگن نے حیوان کہاؤن
اولئیک کلا نعام بل ہم اصل داسے رتبہ پاؤن
چھڈے راہ پیغمبر والا لے راہ مخالف چلے
سو منزل نہ پہنچے ہرگز آپے کھاوے کھلے^(۱)

نوشہ صاحب نے اپنی اس نظم میں صرف اُس ماحول کی ہی عکاسی نہیں کی بلکہ گمراہ ہونے والے لوگوں کو حق سچ کا راستہ دکھانے کا جتن کیا ہے۔ اس نظم کے آخر میں لکھتے ہیں:

مرشد سچے ایہہ فرمایا راہ حضرت دے چلو
جو کجھ کردے آہے حضرت اوہ طریقہ ملو
کو آکھو کو منوں کہ دے ہووے خواہیں
اول آخر کھار باطن کہ بن ہووے کو ناہیں

کلمہ حق دا بکھو کلمہ کہے فقیر نوشاہ
لا الہ الا اللہ محمد رسول اللہ^(۱)

چند نئے فنی کمالات

تکنیکی اعتبار سے دیکھ جائے تو نوشہ صاحب کی شعری میں کچھ نئے فنی کمالات بھی نظر آتے ہیں۔ فنی کمالات کی بنا پر آپ اپنے ہم عصر شاعروں میں نمایاں نظر آتے ہیں۔

1- اٹ: اٹ اصل میں اس نظم کو کہتے ہیں جس میں قافیہ مصرع کے درمیان آتا ہے۔ نوشہ صاحب سے قبل کے شعراء اور ہم عصر شعراء کے ہاں اس صنف کا شاید کوئی وجود نہیں۔ مگر نوشہ صاحب کے کلام سے معلوم ہوتا ہے کہ اٹ دراصل دو مصرعوں کی ایسی نظم ہوتی ہے جس کا قافیہ مصرع کے آخر میں آنے کی بجائے مصرع کے درمیان میں آتا ہے۔ بظاہر یہ عجیب سی صنف لگتی ہے لیکن غور کرنے سے پتا چلتا ہے کہ یہ نظم اپنے تاثر کے اعتبار سے کسی اور صنف سے کم نہیں ہے۔ ایسی تمام اصناف شعری جن میں قافیہ مصرع کے آخر میں آتا ہے اپنے خاص صوتی آہنگ کی بنا پر پڑھنے سننے والے کو بہت جلد متاثر کر لیتی ہیں۔ اُن کے مقابلہ میں قافیہ اور ردیف سے معرانیس قرین کو دیر سے متاثر کرتی ہیں۔ چنانچہ ایسی نظم لکھنا بے حد دشوار کام ہے۔ جس میں قافیہ بھی نہ ہو مگر تاثیر سے بریز ہو۔ اگر کوئی شاعر کوئی ایسی نظم لکھنے میں کامیاب ہو جاتا ہے جس سے قاری متاثر ہو اور ردیف قافیے کا اُسے خیال تک نہ آئے، تو وہ شاہکار بن جاتی ہے اور شاعر کے مکمل فنکار ہونے میں ذرا بھی شک نہیں رہتا۔ بلکہ اُس کے فن کو تسلیم کرتے ہی بن پڑتی ہے۔ نوشہ صاحب نے ایسی بہت سی نظمیں لکھی ہیں۔ جن سے اُن کے پختہ فنکار ہونے کی شہادت ملتی ہے اور اُن کے فنی کمالات کا اعتراف کرنا پڑتا

ہے۔ صنف اٹ کے چند نمونے ملاحظہ ہوں:

مرشد مرشد آکھ ، ایہو مرشد آکھدا^(۱)

نوشہ جی ساکھ ، بچے مرشد پاک دی

بکو مرشد من ، ہر ہر دی خادی^(۲)

شک غیر دا بھن ، بکوسائیں جان کے

مرداں خوف نہ غم ، ہامرداں نہ دکھڑے^(۳)

رکھ سکھلا دم ، آکھے نوشہ قادری

ہونا ہو سو ہوئے ، انہونا نہ ہووے^(۴)

موڑے ناہیں کوئے ، جیر پیغمبر اولیئے

اٹ کی صنف صرف نوشہ صاحب کے کلام میں ہی دکھائی دیتی ہے۔ اُن کے بعد کسی شعر کے کلام میں یہ صنف دکھائی نہیں دیتی۔ ہو سکتا ہے کہ نوشہ صاحب نے یہ صنف خود ہی ایجاد کی ہو۔ اس صنف میں کامیاب طبع آزمائی کرنا بے حد دشوار ہے۔ شاید سی نے شعراء نے اس صنف کو نہیں اپنایا۔ البتہ نوشہ صاحب کے بعد چند ایک واروں میں کہیں کہیں اس صنف کی جھلکیاں نظر آتی ہیں۔ خاص طور پر نادر شاہ کی وار میں۔

2- مانجھ: یہ ایک چومصرعہ نظم ہے جس میں چاروں مصرعے ہم قافیہ ہوتے ہیں۔ کبھی کبھی ردیف بھی ہوتی ہے۔ لیکن عام طور پر ردیف نہیں ہوتی۔ اس نظم کا کمال یہ ہے کہ اگر اس کے چاروں مصرعوں کو الگ الگ پڑھیں تو ہر مصرع اپنی جگہ مکمل مضمون

1 تنج شریف ص 214

2- ایضاً ص 215

3 ایضاً ص 245

4 ایضاً ص 245

ادا کرتا ہے اور اگر چہ روں مصرعے اکٹھے پڑھے جائیں تو پھر بھی مجموعی تاثر ایک جیسا اور ایک ہی مضمون بیان کرتے ہوں۔ باغداد دیگر یوں کہہ جاسکتا ہے کہ اس نظم میں فکر اور فن آپس میں باہوں میں باہیں ڈالے جتے دکھائی دیتے ہیں۔ یہ یقیناً ایک مشکل صنف ہے لیکن نوشہ صاحب نے ان گنت "مانجھ" نظمیں لکھی ہیں۔ جو ان کے اعلیٰ ذہنی صدمیت اور رفعت تخیل کی عکاس ہیں۔ نمونے کے طور پر یہ نظمیں دیکھئے

ہوں ہار نہ منے بھورا مور کہ کیوں کر لاوے (۱)

کر لکن، کلین، ردون ہسن، ایہہ بھی لیکھ کر اوے
پیر پیغمبر پہنچ نہ او تھے لیکھا کون مٹاوے
نوشہ کہے فقیر مولیٰ دا وہ جو مولا بھاوے

○

مرشد ہوئے طف ملد مرشد ہوئے طفیف
مونہ مرشد دا مصحف سچا ایہو صحیح صحیفہ
دم دم مرشد پاک صلاحیئے ہو نہ اسل وظیفہ
نوشہ مرشد سچا ملیا حق دا پاک خلیفہ (۲)

○

اساں کلمے دا آسرا کہے فقیر نوشاہ
نوشہ کلمہ آکھ لے ساہ دا نہیں وساہ
جے تیں کلمہ آکھیا تاں اگلا غم نہ کھ
لا الہ الا اللہ محمد رسول اللہ (۳)

1- گنج شریف ص 245

2- ایضاً ص 229

3- ایضاً ص 482

مور، سچا مرشد سچا جو سچا تس پیا (۱)
اول آخر ظاہر باطن سچے سچ دھیایا
سچ دھیایا سو حق پائے حق سچ سچ سچ
نوشہ تہوں دے پیریں گاجہاں حق نوں سیس نوایا

○

پنجابی غزل کے پہلے شاعر

پنجابی زبان میں غزل کی ابتداء کب ہوئی اور پہلا غزل گو کون تھا؟ اس کے متعلق مختلف آراء سامنے آتی ہیں۔ کسی نے شاہ مراد (۲) (جنم اور وفات بارہویں صدی ہجری (۳) کسی نے میاں محمد بخش (۴) (مصنف سیف الملوک) اور کسی نے نواب غلام حسین عرف گاموں خاں (۵) کو پہلا غزل گو ٹاہر کیا ہے۔ کسی کی رائے ہے کہ سید وارث شاہ، میاں محمد بخش، نواب گاموں خاں، موسیٰ لدھیانوی اور مولوی دہدیر نے غزلیت لکھیں۔ (۶) لیکن نوشہ گنج بخش کی شاعری سامنے آنے پر مذکورہ تمام آراء غلط ثابت ہوئیں۔ کیونکہ ان میں سے کوئی ایک بھی شاعر نوشہ گنج بخش کے دور کا نہیں ہے۔ اور نہ ہی ان سے پہلے کا کوئی شاعر ہے۔ حضرت نوشہ صاحب نے جہاں اس اور مانجھ جیسی نئی شعری صناف کو پنجابی شاعری سے روشناس کر دیا ہے وہاں انہوں نے غزل کی صنف میں بھی طبع آزمائی کی ہے۔ اگرچہ انہوں نے اس صنف کو غزل کا نام نہیں دیا۔

1 گنج شریف ص 335

2 عارف عبدالتین پرکھ پڑچول، احمدیہ ناشرین اردو بازار لاہور 1979ء (دبیا چ)

3 مول بخش کشید پنجابی شاعراں دا تذکرہ، کشید ایڈ سنٹر، لاہور 1960ء ص 152

4 تہاں صداح الدین (مرتب) نعلاب دی پنڈ عزیز، کلڈ پور اردو بازار لاہور 1973ء ص 121

5 ایضاً

6 پروین شاہ دین مشہورہ مصمون نعلاب دی پنڈ ص 131

لیکن حقیقت میں وہ غزل ہے۔ جیسا کہ اوپر بیان کیا جا چکا ہے کہ نوشہ صاحب عربی، فارسی کے عالم تھے اور فارسی ادب کا گہرا مطالعہ رکھتے تھے۔ ان کے سامنے فارسی غزل کے اعلیٰ نمونے موجود تھے۔ اس لیے انہوں نے فارسی غزل کی تقلید میں پنجابی میں خوبصورت غزلیات لکھیں۔ غزل کی خواہ کوئی بھی تعریف کی جائے لیکن اس حقیقت سے انکار نہیں کیا جاسکتا ہے کہ موجودہ غزل کا دامن بے حد وسیع ہو چکا ہے۔ اس کے موضوعات میں بوقلمونی پیدا ہو چکی ہے۔ اب غزل کی تعریف کو الفاظ میں مقید نہیں کیا جاسکتا۔ اس حوالے سے نوشہ صاحب کی مندرجہ ذیل نظم کو بھی غزل کا نام دیا جاسکتا ہے۔ نوشہ صاحب نے فارسی شاعری سے صرف غزل کی ہیئت مستعار لی ہے، لیکن سکے مضامین یکسر مختلف ہیں۔ یوں انہوں نے آج سے تقریباً تین سو سال قبل غزل کے دامن کو وسعت بخشنے کی کوشش کی ہے۔ آپ کی ایک غزل دیکھئے جس میں مطلع اور مقطع کا اہتمام بھی ہے:

سچا آپ خدا ہے سچا خدائی
جس ول ویکھیں نظر بھر نہیں حکمتوں خالی
اوتھے دم نہ ماریے سر سجدے دھریے
من دیاں لہروں میٹ لے پھر اگے چلیں
پیش نہ جاوے اپنا کچھ اپنے اگے
کم نہ اُس دے لکھیں اوہ کتنوں لکھیں
فکر نہ کریئے ذات دا ویکھاں کیہ ہوسی
اندھ بک پچھن لے نال اسان صفتاں
من محمد مصطفیٰ ﷺ سچا پیغمبر
سب خفقت درکار ہے بیکار نہ کائی^(۱)
رتناں اندر ہے نہیں جو گن وچ رائی
چوں چراوی تھا نہیں بندے چترائی
جیسے کہتے نہ میٹھن بہراں دریائی
قادر اگے عاجزی کیہی وڈیائی
عقل نہ پوے گن نوں ایہو دانائی
گلاں چھڈ نکسیاں کر نیک کمائی
من لے حکم درگاہ دے جیوں حکم ہوئی
نوشہ مرشد نمایاں من ہوئی صفائی

میں بحر کی یہ غزل دیکھئے جو ہر اعتبار سے غزل کے مزاج پر پوری اترتی ہے:

بک پل سکھ نہ آوے مدھ بن بک پل سکھ نہ آوے
پل پل دوروں آہیں بھراں سے غوطے جی کھاوے
تیرے ویکھن نوں جی ترسندا اوکھا ملن غمناں مندا
کیہ کچھ کرے مرنا بندہ جے صاحب ابویں بھاوے
پھا تھا وچ وچھوڑا چائی نگل گئی دوسلو کائی
تھب پڑھے کوئی آسانی کوں جند نگل جاوے
نوشہ کہے فقیر الہی بیا جیو اولی پھہی
ایہ گل لکھیں لکھی آئی، جوں بھی سکھ نہ پوے^(۱)

اس کے علاوہ غزل میں کئی شعرا ایسے بھی ہیں جن کا ہر ایک شعر ہم قافیہ اور ہم رائف ہے۔ لیکن ان غزلیات کے مضامین زیادہ تر رب، رسول ﷺ اور مرشد کی صفت و ثناء سے متعلق ہیں۔ اس سلسلے میں یہ عنوان کی ایک غزل خاصے کی چیز ہے جس کے بیس اشعار ہیں۔ اس غزل میں وحدت الوجود کا مسئلہ بیان کیا گیا ہے۔ نمونے کے طور پر چند شعرا دیکھئے

واہ وا صاحب سچا ٹوں باقی ہو سب فی^(۲)

صفت ناو مہانا مرشد وحدت بے اوڑک دریا

ایک انیک پنے وچ ہو یا پنے ہمایاں پنے مویا

جاگے ہو نہ کوئی ڈٹھا ہو ہووے تاں دیکھے ہا

نہ کچھ ہو یا نہ کچھ ہووے سپنا ہے سپنا رووے
سپنا اندر کل ورتارا جل تھل سپنا ورت رہیا
واہ خدا واہ وا خدا کی آکھ نہ سکاں تیل وڈیائی
ڈھائی کھر پریم دے نوشہ مرشد دتے آپ پڑھا

ایک ورغل دیکھے جن میں مرشد کے عشق کے حوالے سے ربی یاد کا پیغام

دیا ہے۔

ہوراں محنت روزے چلے، نغلاں جوگ ورتارا (۱)
کہتا مرشد پاک اساڈا کھلے نال چھکارا
زہم ریاضت زاہد کروے کرن عبادت عابد
مہر محبت ذکر کھلے دا ایہو اساں سہارا
ہوراں محنت کر کے پایا اساں دیوے آپے
راہاں دی تہس حاجت تاہیں جس دا راہ نیارا
رٹڈی جینا کتنا کردی سستی سچ سہاگن
مرشد جس دا قدرت واہ سو کیوں پھرے آوارا
کہناں ڈتاں تے وڈیائی کہناں تکیہ عمداں
اس مرشد دا عشق کتنا پاس ساڈا بھارا
کوئی کہے میں شیخ قریشی کوئی کہے میں سید
کوئی کہے میں اہل حکومت میرا وڈ پھارا

کوئی کہے میں وڈا تو نگر دولت دنیا مالوں
زمیندار کہاوے کوئی سواگر وٹجارا
یاد بتاں اساں ہو نہ جاتا، جاتا پکو خاوند
پیر پیغمبر اس دے یاد ہی نوشہ کون وچارا

غزل کے ان نمونوں سے پتا چلتا ہے کہ نوشہ صاحب کو غزل کی صنف پر مکمل عبور حاصل تھا۔ لیکن اُن کا شاعری کرنے کا مقصد توحید باری تعالیٰ کا پرچار اور لوگوں کو صراطِ مستقیم دکھانا تھا۔ اسے انہوں نے غزل کی ہیئت میں کہے ہوئے اشعار پر غزل کا عنوان لکھنے کے بجائے یاد، ناد یا دشہانا کے عنوانات لکھ دیے۔ نیز یہ کہنا ناممکن نہیں تو مشکل ضرور ہے کہ نوشہ صاحب سے پہلے غزل موجود تھی۔ کیونکہ نوشہ صاحب سے پہلے حضرت بابا فرید اور شاہ حسینؒ کے کلام میں کہیں بھی غزل کا سراغ نہیں ملتا۔ اگر نوشہ صاحب کے ہم عصر شعراء حضرت سلطنت باہو اور عبداللہ عبدی کے کلام کو دیکھیں تو اُن کی شاعری میں غزل کا کہیں کوئی نشان نہیں۔ چنانچہ یہی نتیجہ نکلتا ہے کہ نوشہ صاحب نے پہلی مرتبہ پنجابی شاعری کو غزل جیسی خوبصورت صنف سے متعارف کرایا۔

کافی

پنجابی شاعری کی معروف اور مقبول صنف کافی ہے۔ جسے صوفی شعراء نے اپنے دلی جذبات اور صوفیانہ خیالات کے اظہار کا ذریعہ بنایا۔ پنجابی میں کافی لکھنے والے سب سے پہلے اور بڑے شاعر شاہ حسینؒ تسلیم کئے جاتے ہیں۔ شاہ حسینؒ کی کافیوں آج بھی اُسی طرح مقبول ہیں جس طرح اُن کے اپنے زمانے میں تھیں۔ نوشہ گنج بخشؒ پنجابی کافی کے دوسرے بڑے شاعر نظر آتے ہیں۔ اُن کی کافیوں میں تقریباً وہی مضامین بیان ہوئے ہیں جو اُن کی عام شاعری میں موجود ہیں۔ شاہ حسینؒ کی کافیوں میں عاجزی، کھساری، محبوب حقیقی کے ہجر کی تڑپ اور وصال کی چاہت جیسے

مضامین موجود ہیں۔ نوشہ صاحب کی کافیوں کے مطالعہ سے پتا چلتا ہے کہ وہ اس صنف میں شاہ حسینؒ سے متاثر ہیں۔ انہوں نے کافی لکھنے کا انداز بڑا شاہ حسینؒ سے حاصل کیا ہے جبکہ مضامین اُن کے اپنے ہیں۔ ابتداً اغاظ کا اشتراک کہیں کہیں ایک جیسا ہے۔ اس نکتے کو سمجھنے کے لئے شاہ حسینؒ اور نوشہ صاحب کی کافیوں کا موازنہ ضروری ہے۔ شاہ حسینؒ کی کافی ہے:

اک دن تینوں پہنا تھیں گلیاں باہل وایاں وو⁽¹⁾

اڈ گئے بھور پھول دے کولوں سن پتراں سن ڈایاں وو
جت تن لگے سوتن جانے ہور گل کرن سکھ لیاں وو
رہ دے قاضی دس تہیوں راضی گل ہویاں ہوون والیوں وو
سوئی راتیں لیکھے پوسن جو نال صاحب دے چالیاں وو
ناؤں حسین تے ذات جوہر گاپوں ویدیاں تانیاں وایاں وو

شاہ حسینؒ کی ایک اور کافی ہے

نی سیو مینوں ڈھول مے تال چاپے²

برہوں بدئے گتھی تن اندر میں آپے ہوئی آپے
سکں دور نہ تھیوے دل توں ویکھن نوں من تاپے
کہے حسین سہاگن سوئی چاں شوہ آپ بھچپے

ایک اور کافی میں فرماتے ہیں:

نی تینوں رب نہ بھنئے ، دعا فقیراں دی ایہا⁽³⁾

رب نہ بھلی ہو سب کچھ بھلی ، رب نہ بھلن جیہا

ہجر اور دکھ کے احساس کی ایک کافی کے کچھ بول بول میں

راتیں درد وہیں درمندی ، مرن اساڈا واجبی وو¹⁾
شیں کھول گئے وچ پائیاں میں پیراگن آودی وو
ہنگل بیلے پھران ڈھونڈندی کوک نہ سکاں ماری لاج دی وو
کہے حسین فقیر سائیں دا رات وہیں میں جاگدی وو
اس کے مقابلے میں نوشہ گنج بخش کی کافی کا مزاج دیکھئے:

رب سمھال پیاریا دو توں رب سمھال پیاریا وو²⁾
جو دم خوشیاں نال وھاوے سو دم بھال پیاریا وو
سدا سدا رہ خوشیاں کردا غم دکھ نال پیاریا وو
ایہ دنیا بے دید شونہی چھ نہ نال پیاریا وو
چھ نال کلمہ حضرت دا کرے نہال پیاریا وو
نوشہ مرشد توں بل چائے جیں دتا حال پیاریا وو

شاہ حسینؒ کی کافیوں میں حقیقت ازلی سے ملپ کی بجائے ہجر و فراق کا درد اور وصال کی تمنہ ہے۔ یہی تمنا اور آرزو اُن کو ہر وقت بے چین رکھتی ہے۔ لیکن اس کے مقابلے میں نوشہ صاحب کی کافیوں میں خاص مہراؤ ، اطمینان ، سکون اور حقیقت زندگی کو پینے کی سرمدی کیفیت موجود ہے۔ جو پڑھنے اور سننے والے کو اپنے تاثراتی بحر میں جکڑے رکھتی ہے۔ ایک کافی کے بول بول ہیں۔

ہر ہر حالوں مدھا ، لدھا ہر ہر قالوں⁽³⁾

حال ، قال تھوں باہر تاپیں لدھا اہل کمالوں

1- کافیال شاہ حسین ، مجلس شاہ حسین لاہور 1976ء ص 24

2- گنج شریف ص 28 227

3- ایضاً ص 328

1 کافیال شاہ حسین ، مجلس شاہ حسین لاہور 1976ء ص 24

2- ایضاً ص 27

3- ایضاً ص 40

ادہ کتھوں چکن کون چکاوے
ایہہ دوا دتھرواسا
گچی آس اساسا

میچھی ہووے وچ وریاوے اٹھے پانی اندر پاوے
 بچے آس دے ملن نہ سنوں سمجھے اپنا واسا
 جی آس اساسا

مائی بابا پتر دھیاں
 کوئی کسے تے دھریا ناہیں
 جو رو چاکر خوند میاں
 دل نوں دے دلاسا
 بچی آس اساس

ہر ہر رزق سنبھالے رازق آپے خلتے آپے خالق
نوشہ خاوند ہو سبھنوں کون عام کون خاصا
جی آس اسسا، اسال جی آس اسسا، سالی آس اسسا

نوشہ صاحبؒ کے کلام میں انسان کو زیادہ سے زیادہ عبادت کرانے اور یہ خالق حقیقی تک پہنچنے کا درس موجود ہے۔ اس مضمون کو آپ بطریقوں سے بیان کیا ہے اور بالآخر اسی بات پر زور دیا ہے کہ انسان

اور یہ صفت سے بلند درجات حاصل کرتا ہے۔ بندگی میں ہی اسکی معارف اور ذریعے ہی انسان اپنے خالق و مالک کو ہر وقت یاد رکھ سکتا ہے اور اُسے یاد ہے۔ کیونکہ ارشادِ باری تعالیٰ ہے کہ کوئی بندہ میرے طرف ایک قدم

میں قدم اُنکی طرف بڑھتا ہوں۔ جب کوئی بندہ سچے دل سے مجھے پکارا ضرور سنتا ہوں اور مجھے بندے کی عجزی اور انکساری بے حد پسند ہے۔

موتے دنیا سے رخصت ہوئے۔ ”حق تو یہ ہے کہ حق ادا نہ ہوا“ لوش

ایک سچے انسان، پرہیزگار، صوفی اور درویش تھے۔ ان کی زندگی کا مقصد اللہ اور اس کے رسول ﷺ کے دین کی تبلیغ اور لوگوں کو صراطِ مستقیم دکھانے کے عداوہ کچھ نہ تھا۔ اس لئے انہوں نے اپنے کلام میں بندگی، عبادت اور ریاضت پر روز دیا۔ نوشہ صاحب کی کافیاں ان کے مشن و نظریات و عقائد کی مکمل ترجمان ہیں۔ انہوں نے کافی کے مضمون اور مزاج کے مطابق اُس کا عنوان قائم کیا ہے اور ساتھ ہی کافی کے راگ کی بھی نشاندہی کی ہے۔ راگ گوری میں ایک کافی ملاحظہ ہو

بندے کر لے یاد الہی

جس تھوں شاہ پت شاہ اکھون تس دی گچی بادشہی⁽¹⁾

پیر پیغمبر اس یاد کنتی کہ پل غافل نا ہے
بندے سوئی کار کون جو خود خاوند چاہے
یادی جیہا ہو نہ گوئی جو یادی سو جانے
یاد برابر راج نہ دوست یادی موحاں مانے
یاد کرندے سچے بندے غافل مندے گندے
دنیا دار دُکھی دکھیارے یادی سکھ و سندے
یاد اہی سچ دی وانی سچ تے سچ گواہی
نوشہ کہے فقیر الہی کر لے یاد الہی

بحور کا استعمال

عام مشاہدے کی بات ہے کہ شعرا اپنی موزونی طبع کے باعث روائی میں شعر کہہ جاتا ہے۔ اُسے وزن اور بحر پر عبور حاصل نہیں ہوتا۔ وہ صرف شعر کہہ سکتا ہے۔ شعر کی تقطیع نہیں کر سکتا۔ اسکی بنیادی وجہ یہ ہے کہ علم عروض بے حد مشکل ہے۔ جسے

سیکھنا اور سکھانا دونوں مشکل کام ہیں۔ اس علم کو سیکھنے کے لئے بہت زیادہ مطالعے، تجربے اور مشق و مہارت کی ضرورت ہوتی ہے۔ انگریزی دور سے قبل ہندوستان کے اکثر مدارس میں دیگر علوم کے ساتھ علم عروض کی بھی تعلیم دی جاتی تھی۔ اس لئے ان مدارس میں تربیت پانے والے شعراء اس علم و فن سے بخوبی آگاہ ہوتے تھے۔ چنانچہ صوفیائے کرام کے کلام میں بحر میں تنوع اس امر کی دلیل ہے۔ نوشہ گنج بخش صرف موزونی طبع کی بنا پر ہی شعر نہیں کہتے تھے بلکہ آپ وزن، بحر اور علم عروض کی تمام باریکیوں سے مکھن آگاہ تھے۔ یہی وجہ ہے کہ آپ کا کلام محض چند ایک بحر کے متحمل تک محدود نہیں ہے بلکہ آپ نے متنوع اقسام کی بحر میں طبع آزمائی فرمائی ہے۔ بادشاہ پنجابی شاعری کی بحریں، عربی، فارسی اور اردو بحر سے مختلف ہیں۔⁽¹⁾ پنجابی میں پنگل اور، تروں کا نظام مروج ہے۔ جبکہ عربی بحر میں مخصوص ارکان مستعمل ہیں۔ نوشہ صاحب کے کلام کے مطالعے سے پتا چلتا ہے کہ آپ پنجابی بحروں کا بخوبی علم رکھتے تھے اور اس کے علاوہ عربی بحروں پر بھی عبور حاصل تھا۔ یہی وجہ ہے کہ آپ نے عربی بحروں میں پنجابی شاعری کی ہے۔ اُس دور میں یہ ایک نیا تجربہ تھا جس میں آپ مکمل طور پر کامیاب نظر آتے ہیں۔ آپ نے پنجابی، عربی، و ہندی کی مجموعی طور پر 34 بحریں استعمال کی ہیں۔ سب سے پہلے ہم ان اشعار پر نظر ڈالیں گے جو عربی بحروں میں کہے گئے ہیں۔ تاکہ واضح ہو سکے کہ نوشہ صاحب اس فن میں کہاں تک عبور رکھتے تھے۔

عربی بحر میں سے آپ نے زیادہ تر شعر بحر متدارک میں کہے ہیں۔ اس بحر کو بحر غریب بھی کہا جاتا ہے۔ اس کی مزید کئی اقسام اور شاخیں بن جاتی ہیں۔ لیکن نوشہ صاحب نے اس بحر کی ایک قسم متدارک مثنیٰ مقطوع میں زیادہ تر شعر کہے ہیں۔ بحر متدارک مثنیٰ مقطوع کی بنیاد اصل میں بحر متدارک مثنیٰ سلم ہی ہے۔ جس میں فعلن ”رکن“ سولہ مرتبہ استعمال کیا جاتا ہے۔ یعنی شعر کے ہر مصرعے میں فعلن آٹھ

بار آتا ہے مگر جب اس کی صورت متدارک مثنیٰ مقطوع بن جاتی ہے تو شعر میں آٹھ بار "فاعلن" کا رُکن آتا ہے یعنی فاعلن ہر مصرع میں چار مرتبہ آئے گا اور جہاں فعلن کے ارکان کے ساتھ فعلن استعمال ہوگا وہاں اُسے بحر متدارک ہی کہتے ہیں۔ حضرت نوشہ صاحب کی ایک نظم اتفاق پر دان خالص اسی بحر میں ہے اور اسکی تقطیع بحر متدارک مثنیٰ مقطوع کے مطابق کی جا سکتی ہے۔ جیسے

مُلا سید جٹ خڑے رل کے باغ گئے
میوہ کھادا لٹ کے کھا کے بہہ رہے

اس کا وزن یوں ہے

فَعْلُنْ فَعْلُنْ فَاْعِلُنْ فَعْلُنْ فَعْلُنْ فَعْلُنْ

اسکی تقطیع یوں کی جا سکتی ہے

مصرع اولیٰ فَعْلُنْ فَعْلُنْ فَاْعِلُنْ فَعْلُنْ فَعْلُنْ فَعْلُنْ

مُلا سید جٹ خڑے رل کے باغ اے

مصرع ثانی: فَعْلُنْ فَعْلُنْ فَاْعِلُنْ فَعْلُنْ فَعْلُنْ فَعْلُنْ

میوہ کھادا لٹک اے کھا کے بہہ اے

اسی طرح نظم "اخذق پروان" میں فعلن چھ مرتبہ اور فعل ایک بار استعمال کیا

گیا ہے۔ جیسے

درویشی اخلاص پیارے درویشی اخلاص

میں میں چھوڑے مانا توڑے سوئی بندہ خاص

اس شعر کی تقطیع یوں کی جا سکتی ہے

فَعْلُنْ فَعْلُنْ فَعْلُنْ فَعْلُنْ فَعْلُنْ فَعْلُنْ

دروے شی اخ لا صپ آرے دروے شی اخ لا ص

مے مے چھوڑے مانا توڑے سوای بندہ خاص

نظم "دنیا دار چاری" کا پہلا شعر ملاحظہ ہو۔

نوشہ ویکھ تماشا ایس جہان دا

قدرت دا بناؤ صاحب سلطان دا

اس شعر کی تقطیع یوں کی جا سکتی ہے

فَعْلُنْ فَعْلُنْ فَاْعِلُنْ فَعْلُنْ فَعْلُنْ فَعْلُنْ

نوشہ دیکھت تماشا اے ج ہان دا

قدرت دا بنو اوصا حسب طان دا

بعض مقامات پر حضرت نوشہ صاحب نے بحر متدارک مثنیٰ مقطوع میں

بہت کم ارکان استعمال کر کے چھوٹی بحر استعمال کی ہے

سچا بک خدا جس داسب بنا

ایہدے تقطیع وچ صرف دو رکن آؤندے ہیں:

فَعْلُنْ فَعْلُنْ

سچا بک خدا

جس دا سب بنا

آپ نے اپنے کلام میں جو عربی بحریں استعمال کی ہیں۔ اُن میں سے

دوسری اہم "بحر رمل مسدس مخدوف" ہے۔ اس کے ارکان فاعلاتن، فاعلاتن فاعلن

ہیں۔ مثلاً

رب دے دربار کر نے عاجزی

عاجزی کر یار کر نے عاجزی

تقطیع: فاعلاتن فاعلاتن فاعلن

رب دے دربار کر لے عاجزی

عاجزی کر یار کر لے عاجزی

جہاں تک آپ کے کلام میں مقامی بحور کے استعمال کا تعلق ہے تو یوں محسوس ہوتا ہے جیسے آپ کو "واز" کی بحر بہت پسند ہے۔ س لئے آپ نے بہت سی نظمیں دار کی بحر میں لکھی ہیں۔ پنجابی میں در ایک عوامی یا نوک صنف ہے۔ جو کسی بہادر کی بہادری کی تعریف و توصیف کے لئے استعمال کی جاتی ہے۔ لیکن نوشہ صاحب نے اس بحر میں نہ تو کسی بہادر شخص کی بہادری کی تعریف کی ہے اور نہ ہی کسی دنیا دار کا قصیدہ لکھا ہے۔ بلکہ انہوں نے اس رواں دواں، ناچنتی گاتی بحر سے اللہ تعالیٰ اور اُس کے رسول حضرت محمد مصطفیٰ ﷺ کے دین کی تبلیغ و اشاعت کا کام لیا ہے۔ اور اس بحر میں انہوں نے ایسی خوبصورت منظومات تخلیق کی ہیں جن میں رب، رسول اور مرشد کی مدح، نعت اور منقبت بیان کی ہے اور ان کے احکامات کی پیروی کرنے کی ہدایت کی ہے۔ ان کی اس بحر میں لکھی ہوئی ایک نظم بزوریہ پروت میں سے ایک اقتباس ملاحظہ ہو

بندے خالق یاد کر جس خلق اپائی من محمد مصطفیٰ پیرِ خدا کی (1)
کلمہ آکھ رسول د ہو مومن خاصا اللہ اتے رسول تے دھر سج بھر داسا
چھ حکم اللہ دے منے سوتریا اوہو سچا آکھئے جیوں کلمہ بھریا
سچ مرشد پاک ہے جس بول سچویر مرشد دے پیر سے جو اللہ ناویر
مال دُنی دار نوں وڈیائی مائیں تنگیں پیریں چلیا تاں پچھوں تاناں
تس صاحب نوں یاد کر جو بت بت ساتھی ساتھ نہ چلے مال دھن تن گھوڑے ہاتھی
دنیا خوب خیال ہے اس جی نہ لاویر سانجھ لھیں درویش دی تاں سو جھی پویر

آپ س بحر کے مزاج سے بخوبی واقف تھے۔ اسلئے آپ نے اسے جنگی مقصد کیلئے استعمال کیا ہے۔ مگر آپ نے کسی بہادر کی تعریف لکھنے کی بجائے اسلام کی خاطر جان قربان کرنے والے شہیدوں اور غازیوں کا مجموعی ذکر کرتے ہوئے اپنے تسمینی مشن کو آگے بڑھایا ہے۔ آپ کی ایک نظم "یادشہانا" کے چند شعرا ملاحظہ کیجئے

غازی ولی خدائے دا حضرت فرمایا اوہ بہشتی ہو یا جیوں جنگ کمایا (1)
اول کلمہ فرض ہے پھر جنگ کماون جہاں جنگ کمایا سے پیشیں جاون
گھوڑے تے ہتھیار نال آیا تنہا پیر دین اسلام چلایا کر سج اوں پیر
مارے گڑھ کفر دے بت سچے توڑے چڑھ لہندے چار کوٹ دوڑائے گھوڑے
کلمہ پاک پڑھایا کفر شرک گویا سدھے راہوں گھٹھیاں نوں راہ لگایا
نوشہ کلمہ آکھئے تے جنگ کمائے کلمہ تے ہتھیار نال نت نت مونہہ لایا
حضرت نوشہ گنج بخش نے دار کی کئی ایک اور بحور کے علاوہ نوک گیتوں میں سے ڈھولا اور دوہڑے کی بحروں میں بھی اشعار کہے ہیں۔ نمونے کے طور پر ڈھولے کی بحر میں ایک شعر دیکھئے

کھائے حق حلال مچ کھینے جھوٹ جھڈیے حرام نہ چا کھئے (2)
سچے مرشد پاک محمد آتے ہوتن صدقے پت را کھئے
اسی طرح دوہڑے کی بحر کا نمونہ دیکھئے

اساں اوٹ محمد صاحب دی گڑھ کوٹ کلمہ دے آوڑے (3)
پاک محمد رسوں نے جی جھنڈے عرش مجید تے خوب جڑے

باجھ مریداں پیر نہ سوہن پٹیاں باجھ نہ ماپے (4)
نوشہ نال مل طالب پنجہ پن مرشد طلباں ناں بھجھاپے
نوشہ مرشد دے ملے دکھ نہ رہندا کوئے
آون ہو سگار تھا جاون سوہنا ہوئے (5)

1- گنج شریف ص 289

2 ایضاً ص 383

3 ایضاً ص 186

4 ایضاً ص 209

5 ایضاً

کلو جیئے جائیئے نوشہ شیر فقیر⁽¹⁾

ایہ مردار نہ کھاندے توڑے ہوں زہیر

طویل بحر میں ہر ایک شعر شعر کہہ لیتا ہے لیکن چھوٹی بحر میں شعر کہنا بے حد دشوار کام ہے۔ کیونکہ طویل بحر کے مقابلہ میں جہاں اُس کا کنوس بہت چھوٹا ہوتا ہے وہاں الفاظ کے انتخاب میں بے حد احتیاط سے کام لینا پڑتا ہے۔ لہذا کم سے کم الفاظ اور سخت زمین میں اپنے خیارات کی ترسیل دشوار مرحلہ ہوتا ہے۔ چنانچہ چھوٹی بحر میں شعر لکھنے کے لئے جہاں وزن اور بحر سے واقفیت بے حد ضروری ہے حد ہے وہاں الفاظ کے لغوی معنی کے علاوہ اُن کے اندر چھپے ہوئے اصطلاحی معنوں کے ساتھ ساتھ اُن کے پس منظر سے بھی شناسائی ناگزیر ہے۔ تب ہی ایک شاعر بہترین شعر کہہ سکتا ہے اور دریا کو کوزے میں بند کر سکتا ہے۔ چھوٹی بحر میں روانی کیسے تھ وہی شعر شعر کہہ سکتا ہے جسے اس فن پر عبور حاصل ہو۔ نوشہ صاحب نے بہت نظمیں چھوٹی بحر میں لکھی ہیں۔ اُن کے یہ چھوٹے چھوٹے مصرعے اپنے اندر وسیع لغوی اور اصطلاحی معنوں کے علاوہ بے حد تاثیراتی خوبی بھی رکھتے ہیں۔ نوشہ صاحب کو چھوٹی بحر میں شعر کہنے کی کس قدر مہارت حاصل تھی، اس کا اندازہ اُن کے درج ذیل اشعار سے لگایا جاسکتا ہے

راہ فقیری مل سدھے راہے چل⁽²⁾

ایہہ گل رکھیں چت رہنا ناہیں نت

اسل منیر رب رسول سب کیئے حکم قبول

پڑھ کلمہ پایا دین اس آئے اسان یقین

اسی طرح ”تنگ“ کے عنوان سے آپ کی تریسٹھ اشعار کی چھوٹی بحر میں ایک نظم بہترین نمونے کے طور پر پیش کی جاسکتی ہے۔ جس سے چند شعریوں ہیں۔

نوشہ کہے پکار سن پیارے سچیار⁽¹⁾

دنیا سندی چاہ پل پل ودھدی چاہ

مرشد دی سن مت اندر جھوٹی گھٹ

نبھے نہ ہو رکھ تال دم دم رب سنجار

اول آخر اوہ باطن ظاہر اوہ

اوتھے اوتھے اوہ جتھے جتھے اوہ

ماہوں دے زکوٰۃ ہووے ترت نجات

فانی ہووے تمام دنیا کوڑ مقام

چھن دا کر ساز پڑھ لے شیخ نماز

روزے رکھ تریبہ ایہو سدھی لیہہ

کر کے حج ادا کلمہ آکھ سدا

دل تے رکھ یقین جو ثابت ہووے دین

نوشہ صاحب نے چھوٹی بحر کے علاوہ سخت زمینوں میں بھی کامیاب شاعری کی ہے۔ اُن کی ایک نظم موج لہر ملاحظہ کیجئے۔

توں کہہ لے مرد فقیر آئے واہ وا توں کر لے مرد فقیر آئے واہ وا

ساں پایا صاحب سکھیر آئے واہ وا مونہہ داڑھی سرتے چیر آئے واہ وا

اوہ آئے دھیرا دھیرا آئے واہ وا کہہ نوشہ گئیں گوہیرا آئے واہ وا

کہہ توں گھر گھمبیر آئے واہ وا⁽²⁾

نوشہ صاحب کے کلام میں رواں دواں بحروں کی بھی کمی نہیں۔ آپ کے کلام میں بہت سی نظمیں ایسی ہیں۔ جن میں بہتے ہوئے دریا کی سی روانی ہے۔ اس روانی و سلاست

سے جہاں شاعر کے مزاج کا پتا چلتا ہے، وہاں صوتی اعتبار سے موسیقی کی کیفیت بھی پیدا ہوتی ہے۔ جو قاری پر جادوی اثر کرتی ہے۔ مثلاً:

گئے داکم بھونکنا بدی کرے بدگو چپ کم فقیر داء اکوں اند کرے سو ہو (1)
چو ہڑا لکھے راہ جس گندی دیوے پاس نوشہ عطری لکھیاں عطردی آئے ہولاس
مندیاں نوں قدر کیہ بھدیں دی نوشاہ کُن وکیہ فقیر نوں بھونکے واپو واہ
س سے بڑھ کر دوس دواں بحر کی اور کیا خوبصورت مثال ہو سکتی ہے
درویشی کل خیر پیارے درویشی کل خیر (2)

ناں درویشاں بغض بخشی نہ درویشاں ویر
مرد درویش اس دنیا اندر آئے کرنے سیر
درویشاں حق کہہ پچھتا جانا ناہیں غیر
نوشہ کہے فقیر قادر دا درویشی کل خیر
درویشی کل خیر پیارے درویشی کل خیر

وزن بحر اور الفاظ کے انتخاب نے نوشہ صاحب کے کلام میں موسیقیت پیدا

کر دی ہے۔

موسیقی کا عنصر

موسیقی اور شاعری کا چولی دامن کا ساتھ ہے اور عمدہ شاعری کی صفات اُس وقت کھس کر سامنے آتی ہیں جب موسیقی کے کول کول سُور اور اُن کے اندر چھپی ہوئی نزاکتیں اور بھرپور تاثر پیدا کرنے والی خوبیاں واضح انداز میں ہمارے سامنے آتی ہیں۔ ایک اعلیٰ شاعر کے عمدہ کلام کی یہی خوبی شمار کی جاتی ہے کہ اُس کا کلام موسیقی کے

فن پر یوں پورا اثر ہے کہ اُسے آسانی سے گایا جاسکے۔ پنجابی شاعری کی یہ خوش قسمتی ہے کہ اُس نے بزرگوں، صوفیوں اور شاعروں کے دامن میں پرورش پائی ہے جو ایک طرف بلند مرتبہ شاعر تو دوسری طرف علم موسیقی کے ماہر تھے۔ انہوں نے موسیقی کے علم کی باریکیوں کو بطریق احسن سمجھ پھر اُس میں کئی ایک قابل قدر اضافے بھی کئے۔

پنجاب میں موسیقی کے فن کو مغل شہنشاہ اکبر کے دور (1556ء تا 1605ء) میں عروج حاصل ہوا۔ اسکی بڑی وجہ شاہی دربار کی سرپرستی تھی۔ اکبر کے دربار میں ایرانی، ترکی، تورانی، کشمیری اور مقامی ہندو موسیقاروں کا ہجوم تھا۔ اُن میں خواتین بھی شامل تھیں۔ ان موسیقاروں کو سات گروہوں میں تقسیم کیا گیا تھا اور ہر گروہ ایک گروہ بادشاہ کے دربار میں اپنے فن کا مظاہرہ کرتا تھا۔ اکبر بادشاہ کے بارے میں مشہور ہے کہ وہ خود بھی موسیقی کا ماہر تھا۔ وہ کئی ایک ساز خود بھی نہایت مہارت کیساتھ بجا لیتا تھا۔ اُس کے نورتنوں میں عبدالرحیم خان خاناں کے علاوہ مان سنگھ، راجہ بھگوان داس، بھوپورا ورتاں سین جیسے ماہرین موسیقی موجود تھے جو اس فن پر مکمل دسترس رکھتے تھے۔ شہنشاہ اکبر کی اس سرپرستی سے موسیقی کے فن کو بے حد مقبولیت حاصل ہوئی اور عوامی سطح پر بھی اس فن کو پذیرائی حاصل ہوئی۔ پنجابی کے دوسرے بڑے شاعر شاہ حسین اسی دور میں ہوئے ہیں۔ وہ بھی موسیقی کے فن سے کماحقہ آگاہ تھے۔ بادشاہ اکبر کے عہد میں موسیقی کے فن کی مقبولیت کا اندازہ اس بات سے لگایا جاسکتا ہے کہ شاہ حسین (1539ء تا 1599ء) جیسا درویش اور صوفی جب اس آیت ”دنیا کھیل تماشے کے علاوہ کچھ نہیں“ کے اندرونی معنی سے شناسا ہوتا ہے تو اُس پر مجذوبی کیفیت جاری ہو جاتی ہے۔ مسجد سے نکلتا ہے تو موسیقی کی دنیا میں پنہا ہوتا ہے۔ شاہ حسین پنجابی ربان کے ایسے پیسے صوفی شاعر ہیں جنہوں نے پنجابی شاعری کو کافی کی صنف سے نہ صرف متعارف کرایا بلکہ کافی کو مختلف راگ اور راگنیوں کے سروں میں لکھا۔ اُن سے پہلے راگوں کے بول عام طور پر ہندی میں لکھے جاتے تھے۔ لیکن شاہ حسین نے راگوں کے بول اور خیال ہندی کی

بجائے پنجابی زبان میں لکھے اور مختلف راگوں میں کافیاں لکھ کر یہ ثابت کر دکھایا کہ پنجابی زبان ان راگوں اور خیالوں کو اپنے اندر سمونے اور بیان کرنے کی پوری صلاحیت رکھتی ہے۔ اُن کے بعد عظیم صوفی شاعر حضرت نوشہ گنج بخشؒ نے شاہ حسینؒ کے اس فن میں مزید اضافہ کیا۔ نوشہ صاحب کو موسیقی سے رغبت اور محبت تھی۔ آپ کے سوانح سے پتا چلتا ہے کہ آپ کو قوالی سننے کا بے حد شوق تھا۔ ہندوستانی قوال آپ کی خدمت میں حاضر رہتا تھا اور خاص طور پر طویل سفر میں آپ کے ہمراہ ہوتا تھا۔ اسی لئے آج بھی قادریہ سلسلے کی واحد شاخ نوشاہیہ میں سماع کا باقاعدہ اہتمام کیا جاتا ہے اور بانی سلسلہ کے اس طریق کا بے حد احترام کیا جاتا ہے۔ یہ اس بات کا ثبوت ہے کہ حضرت نوشہ صاحبؒ موسیقی کی جہد باریکیوں سے بخوبی آگاہ تھے اور مختلف راگ اور راگنیوں کا علم رکھتے تھے۔ آپ نے ان راگ راگنیوں میں ہی کافیاں لکھی ہیں۔ کہاں یہ ہے کہ آپ نے راگوں کے بونوں کی زبان ایسی استعمال کی ہے جو آپ کے دور میں عوام کی زبان تھی۔

گنج شریف میں آپ کا کلام مندرجہ ذیل راگوں میں موجود ہے

- 1- راگ سارنگ
- 2- رگ سوئی یا سوئی
- 3- رگ تلنگ یا تیلنگی
- 4- رگ گوجری
- 5- رگ اسادری
- 6- راگ کیدار
- 7- راگ گوری یا گوڑی
- 8- راگ رام کلی
- 9- راگ بلاور
- 10- راگ بروج

اب ان راگوں کا حضرت نوشہ گنج بخشؒ کے کلام سے تعلق ظاہر کر کے ثابت کرنے کی کوشش کی جائے گی کہ حضرت نوشہ صاحبؒ اس فن میں کس قدر کمال دسترس رکھتے تھے۔

1- سارنگ ماہرین موسیقی نے سارنگ راگ کو راگ میگھ کی راگنی بتایا ہے۔^(۱)

بعض موسیقاروں نے دعویٰ کیا ہے کہ سارنگ کسی راگ کی راگنی نہیں ہے۔^(۱) اس کی بارہ اقسام ہیں۔ سدھ، بند رانی، بڈنس، ملرہون، سونوت، دھوری (دھولیا)، سورٹھی، سورنہیر، سچانک، مدھ مات یا مدھ مادھ، گوپر ہاری اور سنہاری۔^(۲) اس راگنی کی تاثیر یہ ہے کہ اسے سن کر انبیاں تو ایک طرف جانور بھی حیران پریشان ہو جاتے ہیں اور ان پر محویت کا عالم طاری ہو جاتا ہے۔^(۳) کامیاب کافی وہی ہوتی ہے جو راگ کے مزاج کے مطابق لکھی گئی ہو۔ نوشہ صاحبؒ کی ایک کافی کے چند مصرعے دیکھئے جو پڑھنے سننے والے پر محویت کا عالم طاری کر دیتے ہیں۔ کیونکہ ان میں جو سوچ اور احساس پیش کیا گیا ہے اُس کی سچائی بے حد متاثر کرتی ہے۔

چھڈ غافل دا سنگ فقیرا، چھڈ غافل دا سنگ^(۴)

جیں دے ملے کوشیں آدن، پوے یاد وچ بھنگ

بے مرشد دی سنگت کھوئی جیوں کجل دی کوشی

سے موڈھ کو مگ کینے جو غفلت دی پونھی

تجیاراں نت باغ بہاراں مرشد سندے رنگ

نوشہ کہے فقیر قادر دا چھڈ غافل دا سنگ

2- سوئی یا سوئی اسے میگھ راگ کی راگنی بتایا جاتا ہے۔^(۵) سا۔

رے گا۔ ما دھا۔ نی اس کے سرچیں۔^(۶) جیسے راگ مہار کی یہ خوبی ہے کہ اُس

کے گانے سے بارش برسنے لگتی ہے، اسی طرح سوئی گانے سے بارش ہند ہو جاتی

1- حاجی محمد مردان علی خان غنیہ راگ، نولکھو، لکھنؤ 1879ء ص 55

2- ایضاً ص 40

3- معدن الموسیقی ص 110

4- گنج شریف ص 546

5- معدن الموسیقی ص 137

6- ایضاً

ہے۔⁽¹⁾ اس کے گانے کا وقت رات کا پچھلا پہر ہے۔⁽²⁾ یوں اس رنگی کا تاثر کوچ کا نفاہ بن جاتا ہے کہ رات بیت چکی ہے۔ تھوڑی دیر میں دن طلوع ہونے والا ہے۔ رات کا وقت نیک لوگوں کے لئے غنیمت ہوتا ہے۔ کیونکہ وہ رات کو عبادت کرتے ہیں اور گزری ہوئی عمر کو گزری ہوئی رات سے تشبیہ دیتے ہیں۔ اس لئے وہ رات کو ختم ہونے سے قبل اپنے آپ کو یہ نصیحت کرتے ہیں کہ جیون رات گزری چکی ہے۔ ہر انسان اپنی آرام گاہ (یعنی سرائے) میں سے نکل کر پھر اپنے کام کاج کی طرف چل پڑے گا۔ اس لئے جتنی رات باقی ہے اس میں زیادہ سے زیادہ عبادت کر لے۔ کیونکہ گزری ہوئی رات پھر ہاتھ نہیں آئے گی۔ حضرت نوشہ صاحب کی ایک کافی دیکھئے جس کے بول مذکورہ مضمون یا خیال کو بھرپور انداز میں پیش کرتے ہیں

سن درویش مسافر بھائی ایہہ دنیا پردیس⁽³⁾
پردیس نوں اللہ نیلی جال آئی پردیس
مرشد سچ گزراں وسائی گزری ہتھ نہ آوے
اتھتے نت نہ رہنا ہوئی جویں کوں نگھ جادے
گھوڑے ہاتھی کوئی نہ ساتھی، ساتھی نیک کمائی
عملاں دے ونجہ رے بندے توں کیوں عمر گوائی
ایہہ جیون سفندہ کر جانیں آوے سمجھ تہہ این
جو گزری سو دیکھ پیارے پلک بربر ناہیں
جو گزری سو ہتھ نہ آوے رہندی لکھے لائیے
کلمہ بھرے نیکی کرے صاحب دے گن گایے

1- معدن الموسیقی ص 110

2- فشی ہادی حسین بناری، ترانہ موسیقہ و سیمائی پریس بنارس 1927ء ص 25

3- گنج شریف ص 578، 79

مرشد کامل مہر نگا ہے مہر نظر کر تارے
نوشہ کہے فقیر قادر دا مرشد جنم سوارے

3- تلنگ پنجاب کے موسیقاروں کا یہ پسندیدہ راگ ہے۔ بعض دانائوں نے اسے راگ ہندول کی راگنی⁽¹⁾، بعض نے میگلہ راگ کی راگنی ظاہر کیا ہے اور سمیوں لکھا ہے۔⁽²⁾ اس کے یہ سُر بتاتے ہیں۔ سا۔ گا۔ ما۔ پا۔ دھا۔ فی۔ سا⁽³⁾ اس میں رکب (رے) کا سُر نہیں ہوتا۔ اس راگ کے گانے کا بہترین وقت آدھی رات ہے۔ بعض موسیقار اسے آدھا دن گزرنے یعنی دوپہر کے وقت گاتے ہیں۔ بعض استاد نے اس کا وقت دن چڑھنے سے پہلے یعنی سحری بتایا ہے۔⁽⁴⁾ اس راگ میں عام طور پر دعا، راجی کا رنگ اُبھرتا ہے۔ نوشہ صاحب کی ایک ایسی ہی کافی دیکھئے جو اس راگ کے مزاج عین مطابق ہے

مہر تیری من بھائے سائیاں⁽⁵⁾

مہر تیری من بھائے

مہر تیری من جان اکھا بک مل کوئی نہ جالے

بخشن آویں دھس نہ لاویں تیری بخشش دے راہ نراے

مہر تیری دا بکواسہ مکھ من غم نالے

نوشہ کہے فقیر قادر داے قادر قدرت والے

4- گوجری تلنگ کی مانند اس کے متعلق بھی یہی کہا جاتا ہے کہ یہ راگ

1- معدن الموسیقی ص 135

2- ترانہ موسیقہ ص 58

3- معدن الموسیقی ص 135

4- ترانہ موسیقہ ص 59

5- گنج شریف ص 355

ہے۔^(۱) جبکہ سنگیت و دیہندی کا خالق اسے بھیرویں کی ایک راگنی لکھتا ہے۔^(۲) معدن الموسیقی میں اس کے سر "س۔ رے۔ گا۔ ما۔ یا۔ دھا۔ نی" لکھے ہیں۔^(۳) اس کے مقابلے میں ترانہ موسیقار میں اس کا سرگم یہ بتایا گیا ہے۔

سہا پا - گا - سما - دھما - نی - ما پا (4)

پچی س اساسا ساس آس اساسا (2)

وہ جماعت ورویشانی، جتنوں لذت یابی حقانی

چھی آمل اسہ

دم و دم نابل رزق اسدا ڈا اسیں ویکھن آئے تمہا

پہلی آس اسما سا

سرِ سرِ رزق سنبھالے رازِق آپے خلتے آپے خالق

نوشہ خاوند کو سبھناں کون ۽ مں کون خاصا

میں نے آس اسہا

۱ | نچے راگ ۵۸

2 محمد بخش سنگیت و وی پندی رشید پیشتر ماہورس 168

3- محمد بن الهوسيني ص 137

4. ترانہ موسیقار ص 42

5۔ شگیت و دہائی ہدی ص 168

۱۔ تراشہ موسیقار ص 58

2. بیخ شریف ص 344

اللہ دلوں تک دھڑنگ ، دھڑلے (1)
 آپ جہاں د رب بھنداری بنکر تہاں دا چلے
 باطن لکھاں لکھ خزانے خا ہر جتھ نہ پلے
 من پردھان عقل دے روٹن سن ال ولے
 ندر حق تاں رٹے مئے باہر اک اگلے
 بیٹھے ہوں سدا بدھ دن پھر دے کمد جھٹے
 لو بھ کام کرو دھ ہنکاروں موہ نہ اوہناں اٹھلے
 جو اوہ کرن سو اللہ کردا پتھر رل اگلے
 نوشہ کہے فقیر اللہ دا سب اللہ دے جھٹے

6. کیدارا اسے کیداری بھی کہا جاتا ہے۔ بعض اساتذہ نے اسے سری راگ کی راگنی لکھا ہے۔ (2) لیکن زیادہ داناؤں کا خیال ہے کہ یہ دیپک راگ کی راگنی ہے۔ (3) اس کا سرگم، سا-گا-ما-پا-ہے۔ (4) اس کے گانے کا وقت نصف رات ہے۔ (5) اسکی ترکیب بلاول، پوربی اور لکھیہ ہے۔ اسکی مزید پانچ قسمیں ہیں۔ سدھ کیدار، سیام کیدار، رانت کیدار، ملتا کیدار اور مارو کیدار (6) اس کا تاثر متین، نرم و عجز وار ہے۔ نوشہ صاحب کی ایک کافی کے یہ بول کیدارا کے مزاج کی خوبصورت

1- سخج شریف ص 309

2- معدن الموسیقی ص 168

3- تراجم موسیقار ص 53۔ غنچہ راگ ص 38

4- معدن الموسیقی ص 168

5- ایضاً

6- غنچہ راگ ص 38

نہ بندگی کرتے ہیں۔ ملاحظہ فرمائیے

(1) خود ہی نور خدا خاوند خود ہی نور خدا کے
 عاجزی درکار اوتھے خود کی کم نہ آئے
 بندگی کر بندیا لے پاک نام خدا کے

7. گوری (گوڑی) ترنہ موسیقار، معدن الموسیقی اور غنچہ راگ میں اسے ماکوس کی راگنی بتایا ہے۔ یہ راگنی دن کے چھپنے پہریا رات کے پہلے پہر میں گائی جاتی ہے۔ ترکیب، گو جری، جے جے دنی، اسد ری اور سورٹھ کیساتھ ملتی ہے۔ (2) گوری کی دو مشہور قسمیں سدھ گوری اور چیتی گوری ہیں۔ (3) اس کے تاثر میں حقیقت کا رنگ غالب ہوتا ہے۔ نوشہ صاحب کی ایک کافی کا یہ ٹکڑا دیکھئے۔

درویشی اخلاص پیارے درویشی اخلاص (4)

میں میں چھوڑے مانا توڑے سوئی بندہ خاص
 میری میری کوڑ دی ڈھیری کوڑوں لکھ داس
 بکو رنگ سدا درویشاں صبح نہ کچھ ہراس
 آپ کی ایک اور کافی کا ٹکڑا دیکھئے

بندے ایہہ جگ بندی خانہ (5)
 اوتھے کے نکھ نہ پایا، نکھ بھالے دیونہ

یک اور کافی کے شروع کے بول یوں ہیں

1- سخج شریف ص 527

2- غنچہ راگ ص 30

3- ایضاً

4- سخج شریف ص 332

5- ایضاً ص 414

بندے کر لے یاد الہی

جس تھوں شاہ پت شاہ اکھاوَن۔ تس دی بچی بادشاہی⁽¹⁾

8- رام کلی یہ راگ ہندول کی راگنی اڈو سو ہے۔⁽²⁾ یہ رات کے آخری پہریا صبح سویرے گائی جاتی ہے۔⁽³⁾ ہندھن یہ ہے۔ سا۔ رے۔ گا۔ پ۔ دھا۔ ٹی۔⁽⁴⁾ رام کلی (دھریہ) چوتال تین قسم کی ہوتی ہے۔⁽⁵⁾ گنج شریف میں نوشہ صاحب کی ایک کافی اس راگنی میں موجود ہے۔ جس کا کھڑایوں ہے۔

درویشی دا خیر دے داتا درویشی دا خیر⁽⁶⁾

وحدت وچ بسیرا ہو دے اٹھ چو دے من تھوں غیر

9- بلاول اسے برادر برادرگی یا بلاول بھی کہا جاتا ہے۔ یہ ہندول کی ایک راگنی ہے۔⁽⁷⁾ اس کا سرگم، سا۔ رے۔ گا۔ ما۔ پ۔ ہے۔⁽⁸⁾ یہ راگنی دن طلوع ہونے کے سے گائی جاتی ہے۔ اسکی چودہ اقسام ہیں۔⁽⁹⁾

- 1- سدھ بلاول 2- گلب بلاول 3- ایب بلاول 4- سکل بلاول
- 5- کپنجی بلاول 6- جے جے دیتی 7- منکر بلاول 8- کجلی بلاول
- 9- ایمن بلاول 10- کامودی بلاول 11- مدھر سیا بلاول 12- سکلی بلاول
- 13- بھاگ بلاول 14- سوہا بلاول

- 1 گنج شریف ص 474
- 2 معدن موسیقی ص 134
- 3 ترانہ موسیقار ص 30
- 4 ایضاً ص 50
- 5 ٹھہ کر نو ب علی خاں: معارف النعمات، حصہ دوم ادارہ فروغ فن لاہور 1977ء ص 114
- 6 گنج شریف ص 534
- 7 ترانہ، موسیقار ص 49
- 8 ایضاً ص 52
- 9 غنچہ راگ ص 36

اس میں خوشی کا تاثر ملتا ہے۔ نوشہ صاحب کی ایک کافی راگ بلاول میں ہے جس کے بول ہیں۔

مرشد ملے سوتریا پیارے مرشد ملے سوتریا⁽¹⁾
من وحدت سنگ بھریا
مرشد سچے مہر نگا ہے کاٹھن کیتا ہریہ
مہر نظر کر سچے مرشد سکھدیں نوں بھریا
نوشہ کہے فقیر قادر دا فقرول جنم سدھریہ

10- برج یہ راگ سپورن ہے اور خاص طور پر پوری ٹھاٹھ میں گایا جاتا ہے۔ مزاج کے اعتبار سے شوخ ہے۔ رات کے پچھلے پہر میں گایا جاتا ہے۔ اس کے ٹر، سائی سا۔ را سائی دھا۔ سائی دھا پ۔ می گی دھا می۔ گی را سا۔ ہیں۔⁽²⁾ نوشہ صاحب کی ایک کافی کے چار مصرعے دیکھئے جو برج راگ کے مزاج سے میل کھاتے ہیں۔

سائیں بک سکھسے تائیں بھل نہ جائیں پیاریا⁽³⁾
سب دا داتا کو جاتا، سکھسے سائیں تاریا
روپ اردپ سروپا ہو ہو سکھسے تھائیں دھاریا
نوشہ مرشد بھیت سمجھایا گو روگو سائیں واریا

اس جملہ تجزیے سے یہ بات کھل کر سامنے آتی ہے کہ نوشہ صاحب نہ صرف ہند مرتبہ صوفی شاعر تھے۔ بلکہ وہ شاعری کے ساتھ ساتھ موسیقی کے علم سے بھی کم حقہ واقف تھے۔ انہوں نے منفرد سوچ اور فنی مہارت کی بنا پر مختلف راگوں میں پنجابی

- 1 گنج شریف ص 306
- 2 معارف النعمات حصہ دوم ص 361
- 3 گنج شریف ص 148

کافیاں لکھ کر ثابت کر دیا کہ پنجابی زبان میں وہ تمام خوبیاں موجود ہیں جو راگ کے خیال جاکھڑے کے لئے لازمی ہوتی ہے۔ لیکن اس کے لئے زبان اور موسیقی پر عبور حاصل ہونا شرط ہے۔ یہ تمام خوبیاں ہمیں نوشہ صاحب کے ہم عصر شعراء کے ہاں خال خال نظر آتی ہیں۔ حقیقت یہ ہے کہ نوشہ صاحب سے لے کر خواجہ غلام فرید تک کوئی شاعر موسیقی کے حوالے سے اپنے پنجابی کلام وہ کمال پیدا نہیں کر سکا جو نوشہ صاحب کے کلام کا طرہ امتیاز ہے۔ ابستہ نوشہ صاحب کے بعد کچھ شاہ پ پھر تین صدیوں بعد خواجہ غلام فرید کی بعض کافیاں میں یہ خوبی دکھائی دیتی ہے۔

المختصر یہ کہ حضرت نوشہ گنج بخش کا کلام زبان و بیان کے اعتبار سے پنجابی ادب میں منفرد مقام کا حامل ہے۔ انہوں نے پنجابی کلام کے ذریعے شاہ جہانی دور کی پنجابی زبان کو ہمارے سامنے پیش کیا ہے۔ کلام میں نادر اور مقامی تشبیہات، عوامی آکھان اور محاورے جہاں نوشہ صاحب کے سماجی و تہذیبی شعور کو ظاہر کرتے ہیں وہاں اپنی تہذیب و ثقافت کے ساتھ فطری رشتے کی بھی نشاندہی کرتے ہیں۔ ہیئت اور نئی اصطلاحات کے حوالے سے بھی نوشہ صاحب نے کئی ایک نئے تجربات کئے ہیں۔ خاص طور پر اس، مانجھ اور غزن جیسی ضائف جن کو انہوں نے متعارف کرایا۔ عربی، فارسی اور ہندی الفاظ کے استعمال سے پنجابی زبان کو لسانی اعتبار سے جو وسعت بخشی ہے وہ بے حد قابل ستائش ہے۔ نوشہ صاحب کا کلام عوم کے سامنے آنے سے پنجابی ادب کے کئی ایک گوشے روشن ہوئے ہیں۔ اغلب ہے کہ آپ کے یہ کارنامے آنے والے دور میں تحقیق کی نئی راہیں کھول دیں۔ عربی بحروں میں پنجابی شعر کہنا، زبان میں سادگی، بھرپور تاثر، جوش و شگفتگی، اور روانی جیسی خوبیاں ان کے کلام کو منفرد بناتی ہیں۔ حقیقت یہ ہے کہ جس طرح نوشہ گنج بخش قادر یہ سہ سے بزرگوں میں اعلیٰ، ارفع اور منفرد مقام رکھتے ہیں اسی طرح وہ پنجابی ادب میں بھی اعلیٰ و ارفع اور منفرد مقام کے مالک ہیں۔



باب 5

حضرت نوشہ گنج بخش کی پنجابی نثر

پنجابی نثر اور موعظہ نوشہ

یہ ایک مسئلہ حقیقت ہے کہ جو زبان جتنی قدیم ہوگی اس کا ادب بھی اتنا ہی قدیم ہوگا۔ پنجابی زبان کی تاریخ پر نظر آلیں تو یہ حقیقت سامنے آتی ہے کہ اس دھرتی میں اس کی جڑیں گہری اور قدیم ہیں۔ بابا فرید الدین گنج شکر سے لے کر آج تک تقریباً آٹھ سو سال کا طویل عرصہ ہماری نگاہوں کے سامنے ہے۔ کیونکہ اس عرصے میں تخلیق ہونے والی پنجابی ادب تحریری صورت میں موجود ہے۔ ادب کی اصطلاح میں نظم اور نثر دونوں شامل ہیں۔

پنجابی زبان کی ابتداء کے متعلق جدید تحقیق نے یہ نظریہ قائم کیا ہے کہ اس کا تعلق داروڑی قبیلے کی زبانوں سے ہے۔ اس حوالے سے اس زبان کی کم از کم عمر پانچ ہزار برس مقرر کی جاسکتی ہے۔ مگر اس وقت پنجابی زبان دوسری زبانوں کے اندر سفر کر رہی تھی۔ اُسکی علیحدہ شکل و صورت 712ء میں محمد بن قاسم کے ہندوستان پر حملہ کے بعد نظر آنے لگی، جب ہندوستان میں مسلم ریاست کے خدوخال واضح ہوئے۔ اس سے قبل بھی عرب کے تاجر ہندوستان آتے تھے۔ لیکن محمد بن قاسم کے ہندوستان پر حملے کے بعد تاجروں کے ہمراہ علماء و صوفیا بھی یہاں آنے لگے۔ انہوں نے ہندوستان کے خلعت کدے میں اسلام کی شمع روشن کرنے کی کوششیں شروع کر دیں۔ اس ضمن میں افغانستان سے آنے والے صوفیائے کرام کی خدمات خاص طور پر قابل قدر ہیں۔

انہوں نے دین اسلام کی تبلیغ میں بہ حد محنت و مشقت سے کام لیا۔ اسلامی تبلیغ کا یہ سلسلہ نویں و دسویں صدی عیسوی میں شروع ہوا اور گیارہویں صدی عیسوی میں باقاعدہ تحریک کی شکل اختیار کر گیا۔ اس صدی کے بزرگان دین میں سے حضرت اسماعیل نے تقریباً 1005ء کے نزدیک مدہور کے گرد و نواح کو تبلیغ کے لئے منتخب کیا اور ہزار ہا لوگوں کے سینے اسلام کی روشنی سے منور کئے۔ ان کے بعد ملتان کے علاقے میں تقریباً 1070ء میں اسماعیلیہ فرقے کے اٹھارہویں امام سیدنا مستنصر باللہ المعروف ست گورنور نے یہاں تبلیغ کا سلسلہ شروع کیا۔ ان کے بعد شاہ شمس سبزواری (1165ء تا 1276ء) پیر شہاب الدین، حسن کبیر حسن دریائی اور پیر تاج الدین نے اس سلسلے کو مزید وسعت دی۔ ان بزرگوں نے لوگوں کو چند نصائح کے لئے زبانی ہدایات کے ساتھ ساتھ اپنی شاعری سے بھی کام لیا۔ ان کے کلام کو گنن کا نام دیا جاتا ہے۔ یہ گنن لوہانکار رسم الخط میں بتائے جاتے ہیں۔ ان بزرگان دین کا زمانہ تقریباً 1467ء تک بنتا ہے۔ اس طرح نویں صدی سے لے کر تیرہویں صدی عیسوی تک کا ادبی سرمایہ نظم کی صورت میں موجود ہے۔ اس بات سے یہ اندازہ لگانا درست نہ ہوگا کہ اُس زمانے میں نثر کا وجود نہ تھا یا نثر گفتگو کے لئے استعمال نہ ہوتی تھی۔ بلکہ حقیقت یہ ہے کہ زبان ہمیشہ اُسی وقت شاعری کے سانچوں میں ڈھلتی ہے جب نثری اعتبار سے پختہ تر ہو جاتی ہے۔ زبان کو عوام آپس میں گفتگو کا ذریعہ بنا لیتے ہیں۔ ایک دوسرے کی باتیں سمجھتے ہیں اور آپس میں مین دین اور روزمرہ کی ضروریات و احتیاجات زبان کے ذریعے پوری کرتے ہیں۔ اس اعتبار سے نثر کا وجود نظم سے قدیم تر بنتا ہے۔ لیکن دیگر جہد اسد کی مانند پنجابی زبان میں بھی قدیم ترین ادبی نمونے نثر کی بجائے نظم میں موجود ہیں۔ اسی لئے نثر کی تخلیق کا صحیح اندازہ لگانا ناممکن نہیں تو دشوار ضرور ہے۔ البتہ یہ بات پورے وثوق کیساتھ کہی جاسکتی ہے کہ پنجاب میں جن صوفیائے کرام نے دین اسلام کی تبلیغ کا فریضہ انجام دیا، خواہ وہ مقامی تھے یا بیرونی

ممالک سے ہجرت کر کے یہاں آئے تھے، انہوں نے یہاں کی مقامی زبان سیکھی اور پھر اُس میں تبلیغ کی۔ پنجابی زبان کے مطالعہ سے پتا چلتا ہے کہ آج سے ایک ہزار برس قبل پنجاب میں وہی زبان بولی اور سمجھی جاتی تھی جو آج کل ہم بولتے، سمجھتے اور لکھتے ہیں۔ اہستہ ہزار برس کے سفر میں کئی قدیم الفاظ متروک ہو چکے ہیں اور دیگر زبانوں کے کئی ایک نئے الفاظ داخل ہو گئے ہیں۔ یہی وجہ ہے کہ قدیم پنجابی پڑھتے ہوئے بعض دفعہ اذیت پیش آتی ہے۔ لیکن یہ کوئی اچنبھے والی بات نہیں۔ زبانوں کے سلسلے میں ایسی تبدیلیاں رونما ہوتی رہتی ہیں۔ زندہ زبانوں کو ہمیشہ ان مراحل سے گزرنا پڑتا ہے، ورنہ رہت کا ارتقاء رک جاتا ہے۔ لیکن یہ بات یقین کے ساتھ کہی جاسکتی ہے کہ ہمارے صوفیاء نے اپنے مشن کی تکمیل کے لئے پنجابی نثر کا ضرور سہارا لیا ہوگا۔ اگرچہ اُس دور کی پنجابی نثر تحریری صورت میں ہمارے پاس موجود نہیں۔ بیتہ اُس دور کی صوفیانہ شاعری سے یہ اندازہ لگانا دشوار نہیں کہ اُس زمانے میں پنجابی نثر کی زبان کیسی ہوگی؟ پنجابی زبان کے سب سے پہلے شاعر بابا فرید الدین گنج شکر ہیں، جن کا کلام شلوکوں کی صورت میں دستیاب ہے۔ ان کے کچھ عرصہ پہلے حاجی بابا رتن کا نام آتا ہے۔ ان کا صرف ایک نعتیہ شعر ملتا ہے۔

رُو پا محمد سونا خدائی وہوں وچ دنیا غوطہ کھائی

حاجی بابا رتن ایسی کہیں جھٹے نیارا رہیں

حاجی بابا رتن کے مقابلے میں بابا فرید کی زبان صاف اور آج کی زبان جیسی ہے

رُکھی سکی کھاء کے ٹھنڈا پانی پی

فرید، وکچہ پرائی چو پڑی نہ ترسا کیس جی¹¹

بابا فرید کے کلام میں مستعمل پنجابی زبان سے معلوم ہوتا ہے کہ اُس دور تک

پنجابی زبان نے اپ بھرنش اور برج بھاشا سے رشتہ توڑ کر اپنا الگ روپ اختیار کر لیا تھا

اور یہ عوام کی بوس چل کی زبان بن چکی تھی۔ اس میں روزمرہ اور محاورے پیدا ہو چکے تھے۔ روزمرہ تو تب ہی وجود میں آتا ہے جب لوگ آپس میں بات چیت کرتے ہیں۔ اسی طرح برسوں کے تجربات و مشاہدات کے بعد ہی ورے اور آکھن وجود میں آتے ہیں۔ بابا فریدؒ کے کلام میں رنگ برنگی ورے اس امر کے شاہد ہیں کہ اُس زمانے میں پنجابی زبان ایک مکمل و پختہ زبان کا درجہ حاصل کر چکی تھی۔ صرف ایک شلوک دیکھئے۔

فریدا جے توں عقل لطیف ہیں کالے لکھ نہ لیکھ

اپنے گریوان میں سر نیواں کر کے دیکھ

اس شلوک میں محاورہ ”گریوان میں جھانکنا“ استعمال کیا گیا ہے۔ اس کے

بعد بابا فریدؒ کے خلیفہ حضرت نظام الدین اویہاؒ کے مرید خاض امیر خسرو (1253ء۔ 1325ء) کے پنجابی میں دوہے، لطیفے اور پہیلیاں مشہور ہیں۔ ڈاکٹر موہن سنگھ دیوانہ نے امیر خسرو کی تقریباً چوبیس بھارتوں کا ذکر کیا ہے۔^(۱) ان بھارتوں کی ساخت بالکل شعریا مصرعے جیسی ہے۔ لیکن کہیں کہیں نثر کا ساندہ بھی ہے۔ تاہم ان کو نثر کے نمونے نہیں کہا جاسکتا۔ مثلاً چند بچہ رتیں دیکھئے۔

1- پاروں آیا لشکری، چاند جاند اگر گیا مشکری

2- نکا جیہا ویڑ کا، دو سنگیاں وارے

3- چونے گچ حویلی، بوہ کوئی نہ

4- عجب ڈھکی اک کڑی، راجے پگ ہائے

بعض محققین کا خیال ہے کہ یہ صاف زبان امیر خسرو کی نہیں ہو سکتی۔ اس لئے اُن کے خیال کے مطابق یہ بچہ رتیں اُن کی نہیں بلکہ اُن سے منسوب کی گئی ہیں۔ ہم نے گذشتہ اوراق میں بابا فریدؒ کی پنجابی زبان بھی دیکھی ہے جو بے حد صاف اور

1- موہن سنگھ دیوانہ، ڈاکٹر پنجابی زبان کی مختصر تاریخ ص 28

عام فہم ہے جبکہ بابا فریدؒ کا زمانہ امیر خسرو سے پہلے کا ہے۔ اسلئے ان بھارتوں کی زبان کا اس قدر صاف ہونا کوئی اچھے کی بات نہیں ہے۔

پندرھویں اور سولھویں صدی عیسوی میں بابا ناک (1449ء۔ 1539ء)

سائے آتے ہیں۔ وہ ایک ہندو گھرانے میں پیدا ہوئے لیکن مسلمان صوفیاء سے بے حد متاثر تھے۔ اس لئے انہوں نے بہت پرستی کی بجائے وحدت کا راستہ اختیار کیا اور بابا فریدؒ کا کلام (اُس دور کے بابا فریدؒ کی درگاہ کے گدی نشین) ابراہیم فرید تائی کی اجازت سے گرنٹھ میں شامل کیا۔ شیخ فرید ثانیؒ اور بابا ناک جی کے مابین جو سوال و جواب ہوئے وہ اُن کے بعض عقیدت مندوں نے گوشتوں کے روپ میں محفوظ کر لئے۔ موہن سنگھ دیوانہ نے اپنی تاریخ میں ان سوائت و جوابات کو نقل کیا ہے۔ زبان کا اندازہ لگانے کے لئے اُن میں سے چند سطریں نمونے کے طور پر پیش ہیں:

سوال ناک جی: پڑھتے پڑھتے دنگھے کسے نہ کہتی ہو

جواب شیخ فرید ثانی: ایک حرف پریم دا پڑھے سو پندت ہو

سوال ناک جی: صاحب دیاں دو خداں، کس نوں پکڑاں کس نوں چھڈاں

جواب شیخ فرید ثانی: صاحب کی دوحہ، سچ نوں پکڑوڑ نوں چھڈ

ناک جی نے ہندو گھرانے میں تربیت پائی تھی اس لئے اُن کی اپنی زبان پر منکرت اور بھاش کا خاص اثر تھا۔ اُن کے بعد اُن کے عقیدت مندوں نے اُن کی جنم سہکیاں تحریر کیں۔ اُن میں جو زبان استعمال کی گئی ہے اس پر زیادہ اثر برج بھاشا کا ہے۔ لہذا اُن کی تحریریں پنجابی نظم و نثر کے اعلیٰ نمونے بننے کی بجائے منکرت اور برج بھاش کے نمونے بن گئیں۔ اُن میں بعض شلوک تو بالکل ہی منکرت اور برج بھاشا کے لگتے ہیں۔ اُن میں پنجابی، عربی اور فارسی کے الفاظ کا استعمال آنے میں نمک کے برابر ہے۔ مکھ مذہب کے پنجویں گورو ارجن نے 1601ء کے قریب گرنٹھ مرتب کیا۔ انہوں نے بھی برج بھاشا زبان کو اپنایا۔ بلکہ اپنی شاعری کے درجہ اس رنگ کو مزید گہرا

اور پختہ کیا۔ اس لئے ان کے بعد دیگر گورو صاحبان نے بھی ان کی تقلید کو قابل فخر سمجھا۔ یہی وہ زمانہ ہے جس میں نوشہ گنج بخش جیسی عظیم ہستی نثر آتی ہے جس نے علم و نثر ہر دو حوس سے قابل ذکر ادب تخلیق کیا۔

گذشتہ اوراق میں ہم نے نوشہ صاحب کی پنجابی شاعری کا تفصیلی جائزہ پیش کیا ہے۔ اب ہم یہاں اس سارے پس منظر میں ان کی پنجابی نثر کا جائزہ پیش کریں گے۔

بابا فریدؒ سے لے کر نوشہ گنج بخشؒ کے دور تک کے پنجابی ادب پر نظر ڈالیں تو بلاشبہ شاعری کے قابل فخر مجموعے دکھائی دیتے ہیں۔ اس شاعری کی پختگی کو دیکھ کر اس امکان کو نظر انداز نہیں کیا جاسکتا کہ اس دور میں پنجابی نثر اپنی تمام تر خوبیوں کے ساتھ موجود ہوگی۔ جس کی شہادت امیر خسرو کی پہیلیوں سے ملتی ہے۔ غور کرنے سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ پہیلیاں دراصل نثری نمونے تھے۔ ان کو دلچسپ بنانے کے لئے موزوں مصرعوں کا روپ دیا گیا۔ حالانکہ ان میں بہت سی ایسی جگہاں ہیں جن میں نہ تو مصرعے کا سا وزن ہے اور نہ ہی ان میں شعری حسن ہے۔ اس کے باوجود ہم ان کو رواں نثر کی خوبصورت مثالیں قرار نہیں دے سکتے ہیں۔ یہی حال گورو صاحبان کی گوشتوں کا ہے جن میں سسکرت، ہندی اور برج بھاشا کے الفاظ کی بلا جواز بھرا رہے چنانچہ ہمیں بھی پنجابی نثر کے اعلیٰ نمونے قرار نہیں دیا جاسکتا۔ اس کے باوجود یہ تمام باتیں اس امر کی شہادت ضرور بن سکتی ہیں کہ بابا فریدؒ سے لے کر نوشہ گنج بخشؒ کے دور تک پنجابی زبان خصوصاً نثر اس قابل ضرور ہوگی کہ اس میں کچھ نہ کچھ تحریر ضرور کیا گیا ہوگا۔ یہ علیحدہ بات ہے کہ کیا لکھا گیا ہوگا اور اس کا معیار کیا ہوگا؟ اس کے بارے میں اس وقت تک کوئی بات وثوق سے کہنا مشکل ہے جب تک اس دور کی نثر کا کوئی پختہ نمونہ نہیں مل جاتا۔

اس تمام تر پس منظر میں نوشہ گنج بخشؒ کے مواضع کا جائزہ لیا جائے تو یہ بات جواخوف تردید کہی جاسکتی ہے کہ اب تک کی تحقیق کے مطابق نوشہ صاحب کے یہ مواضع

پنجابی نثر کا قدیم ترین نمونہ ہیں۔

ان مواضع کا فکری اور لسانی تجربہ دلچسپی سے خالی نہ ہوگا۔ چنانچہ ان کے مواضع کا مختصر فکری تجربہ پیش کیا جاتا ہے۔ پھر اس کے بعد لسانی حوالے سے ان مواضع سے متعلق گفتگو ہوگی۔

مواضع کا فکری تجربہ

جدید تحقیق کے مطابق اب تک نوشہ صاحب کے چھ وعظوں کا سراغ مل چکا ہے۔ بظاہر دیکھنے میں یہ وعظ الگ، الگ نظر آتے ہیں۔ لیکن غور کرنے سے پتا چلتا ہے ان تمام وعظوں میں فطری ربط موجود ہے اور یہ سچے موتیوں کی مانند ایک ہی ہار میں پروئے ہوئے معلوم پڑتے ہیں۔ کسی بھی تحریر کا فکری جائزہ لینے کے لئے دو باتوں کا خاص طور پر خیال رکھا جاتا ہے۔ پہلے یہ کہ اس تحریر سے مصنف کا کیا مقصد ہے؟ دوسرے یہ کہ مصنف نے اپنے مقصد کی وضاحت کے لئے کون سے لسانی نظام کا سہارا لیا ہے۔ کیونکہ افکار و احساس کے اظہار کے لئے زبان یا الفاظ ہی بہترین وسیلہ ہوتے ہیں۔ چنانچہ ان اغاظ کے استعمال سے واضح ہو جاتا ہے کہ مصنف اپنے افکار و جذبات دوسروں تک پہنچانے میں کہاں تک کامیاب ہوا ہے۔

نوشہ صاحب کے مواضع کے فکری پہلو پر غور کرتے ہوئے یہ بات کھل کر سامنے آتی ہے کہ وہ ان مواضع کے ذریعہ اپنے صوفیانہ نظریات اور مبلغانہ افکار کو ظاہر کرتے ہیں۔ چنانچہ ان مواضع کے مطالعہ سے پتا چلتا ہے کہ ان کے ذریعے نوشہ صاحب دینِ اسلام کے سچے اصولوں کو خدا کی مخلوق تک پہنچانا چاہتے ہیں تاکہ لوگ ان اصولوں سے نہ صرف آگاہ ہو جائیں بلکہ ان پر مکمل طور پر عمل پیرا بھی ہوں۔ اس مقصد کے حصول کے لئے نوشہ صاحب نے کوئی فلسفیانہ یا ناصحانہ انداز نہیں اپنایا اور نہ ہی شریعت کے دقیق مسائل زیر بحث لائے ہیں۔ انہوں نے اسلام کے بنیادی اصولوں کو

نہایت سادہ الفاظ اور عام فہم انداز میں لوگوں کے سامنے اس طرح پیش کیا ہے کہ اُن کے مقصد کی سچائی پڑھنے اور سننے والوں پر اپنے آپ ہی واضح ہو جاتی ہے۔ کیونکہ وہ وعظ کے آغاز میں نہ تو طویل تمہید باندھتے ہیں اور نہ ہی کسی اور طریقے سے قاری کی توجہ اپنی جانب مبذول کرتے ہیں۔ بلکہ جو بات وہ بیان کرنا چاہتے ہیں براہ راست آغاز اسی بات سے کرتے ہیں جو وہ بیان کرنا چاہتے ہیں اور پھر آہستہ آہستہ اُس بات کی وضاحت کرتے چلے جاتے ہیں۔ جیسے اُن کے پیسے وعظ کا موضوع توحید خداوندی ہے۔ چنانچہ وہ وعظ کا آغاز ہی اس بات سے کرتے ہیں کہ:

”بابا۔ سائیں والیں فرمایا ہے۔ جو سائیں خود مختار ہے۔ جو مندا ہے سو بندہ ہے۔“ (۱)

نثر کے اس مختصر سے ٹکڑے میں نوشہ صاحب اسلامی فلسفہ حیات کی دو اہم باتیں نہایت سادہ انداز میں بیان کر گئے ہیں۔ پہلی بات اللہ تعالیٰ کے قادر مطلق ہونے کی اور دوسری بات انسان کے بندہ ہونے کی ہے۔ ان دو باتوں کو بنیاد بناتے ہوئے آپ آگے چل کر ایک مومن اور ایک کافر کی زندگی کا فرق واضح کرتے ہیں اور بتاتے ہیں کہ ایک کافر کی زندگی کا خاتمہ کیسے ہوتا ہے اور اُس کا انجام کس قدر عبرت ناک اور درد ناک ہوگا، جبکہ اس کے مقابلے میں توحید باری تعالیٰ تسلیم کرنے والے ایک مومن کا انجام خیر پر ہوگا۔ جو لوگ اللہ پر ایمان لا کر صراطِ مستقیم اختیار کرتے ہیں، نیک لوگوں کی صحبت میں بیٹھتے ہیں اُن کے لئے خوشیوں اور کامیابی ہے۔ یہی لوگ نیک نصیب ہوں گے۔ سب لکھتے ہیں کہ:

”مومنوں کی چند خوشی نال سوکھی سکھالی نکل کے اپنے اصلی دیس مقام لوں جا پہنچدی ہے۔ کیوں جو اوہ تان دنیا دی صحبت دے عاشق مشتاق ناہیں۔ ہتھوں چند ہال توں چھٹ پوندے ہیں۔ پردیسوں مڑ دیس

پہنچدے ہیں۔ وطن دی خوشی نال پل ڈھل روندے ناہیں۔ تان تے مومنوں دی روح واسطے مد نیک تسبیحاں کردے عرشوں اثر کے آگا لہندے ہیں تے بہشت لے جاوندے ہیں۔ واہ واہ طالع بخت تہاں دے جہاں توں ایذا آور ملدا ہے“ (۱)

نوشہ صاحب نے اپنے ان موعظ میں قرآن مجید میں درج مختلف دنیاءِ عظیم السلام اور اُن کی امتوں کے واقعات بیان کئے ہیں اور اُن کی روشنی میں نیکی اور بدی میں تمیز واضح کی ہے تاکہ لوگ قدیم اُمم کے عبرت ناک انجام سے سبق حاصل کرتے ہوئے ہدایت کا راستہ پنائیں اور اللہ والوں کو خواجواہ تنگ کرنے کی بجائے اُن کی صحبت سے فیضیاب ہوں اور اپنی آخرت سنوارنے کی کوشش کریں۔ اس کے باوجود بھی اگر کوئی شخص نیکی کی طرف راغب نہیں ہوتا، اُسے واضح انداز میں فرماتے ہیں

”جو کوئی نت مندا کی کردا ہے تس دے ہاؤں تے دوسری دا کٹ ہو نیچے ودھدے ودھدے بجھ جاوندے تے ہاؤں کا اکر دیندا ہے۔ پر کٹ گھاس تان لوہ تے جمدا ہے تے ایویں لوہ دا لگن جیندا ہاؤں ہو دندا ہے تس تے کٹ بہوں ہو دندا ہے تے چاں ہاؤں کالا ہو ی تان سائیں دی سمہالوں گھٹھ تے پالن بھاہ دا ہو یا۔ انت نیچھتاوی تے ڈھکھ ڈھکھ ہسی سوسی۔ پھر کسے پردیا اچو کا نہ بھسی۔“ (۲)

(۱) مطلب یہ ہے کہ جو شخص بار بار برائی کرتا ہے وہ برائی کا عادی ہو جاتا ہے اور پھر وہ بدی کرتے ہوئے شرمندگی بھی محسوس نہیں کرتا، اُس کے دل پر قدرت کی طرف سے کالا داغ بن جاتا ہے، جو دھیرے دھیرے پختہ ہو جاتا ہے۔ جب یہ داغ مزید بڑھتا ہو جاتا ہے تو پھر سمجھو کہ دل مردہ ہو گیا۔ کیونکہ وہ اللہ کی یاد سے غافل ہو جاتا

ہے۔ ایسے دل کا، ملک شخص کبھی بھی نیکی کی طرف نہیں پلٹ۔ قرآن پاک میں ایسے دل لوگوں کا آخری ٹھکانہ دوزخ کی آگ بتایا گیا ہے۔ جہاں سے نجات ناممکن ہے۔ اس لئے اس دنیا کی زندگی کو غنیمت جان کر برائی کے راستے کو چھوڑ کر صراطِ مستقیم اختیار کرنا چاہیے۔ اسی میں اس کی فلاح مضمر ہے۔ نوٹہ صاحبؒ نے اپنے ان مواعظ میں سادہ انداز سے تجویز دی ہے اور ہدایت کی ہے کہ ہٹھکے ہوئے لوگ سیدھی راہ اختیار کر سکتے ہیں اس کے لئے انہیں برائی چھوڑ کر نیک لوگوں کی صحبت اختیار کرنا ہوگی۔ وہ فرماتے ہیں:

”پر ایہہ واٹ سائیں والیاں تال ملیں جے ساتھ رلیں، پچیں گلاں

سنیں سمجھیں، سچیں دے آگے لگ ٹریاں چلیں سجدی ہے۔ الیوس

سکھائی تاہیں لکھ دی۔“ (۱)

مشق دیکھنے میں تو یہ راستہ آسان نظر آتا ہے۔ مگر جس قدر یہ آسان دکھائی دیتا ہے اُسی قدر اُس پر چن دشوار ہے۔ اسکی بنیادی وجہ یہ ہے کہ انسان جس قدر جلد برائی کی طرف مائل ہوتا ہے اُسی قدر مشکل سے نیکی کی طرف راغب ہوتا ہے۔ کیونکہ برائی کی لذت اور پھل کا مزہ اُسے فوراً حاصل ہو جاتا ہے جبکہ نیکی کے پھل کے حصول میں انتظار کرنا پڑتا ہے۔ اگر یہ یقین کر لیا جائے کہ برائی کی لذت عارضی ہے اور نیکی کے عوض ملنے والا پھل ہمیشہ رہنے والا اور ابدی ذائقے والا ہے، پھر انسان نیکی کا راستہ اختیار کر سکتا ہے۔

۳ (نوشتہ صاحبؒ کے نزدیک تمام برائیوں کی جڑ جھوٹ ہے۔ انہوں نے اپنے
 وعظوں میں اسی بات پر زیادہ زور دیا ہے کہ اگر کوئی شخص صرف جھوٹ کی بیماری سے
 چھٹکارا حاصل کرے تو پھر سمجھو کہ وہ ہر برائی سے محفوظ ہو گیا) نوشتہ صاحبؒ نے اپنی بات
 کو دلچسپ بنانے کے لئے موقع محل کے مطابق شعر بھی استعمال کئے ہیں جس سے ان کی
 تحریر میں ادبی حسن پیدا ہو گیا ہے۔ مثلاً تیسرے وعظ کے آخر میں یہ مصرعے درج ہیں

کہہ لیں سچا گلوڑ تھوں گیے لیں سچا گلوڑ تھوں
کچھ چائن ہوئے نہ دھوڑ تھوں کہہ لیں سچا گلوڑ تھوں
جو بے سوٹھر ہے نہیں دن سائیں ہوو دھر ہے نہیں
اتھے رہنا کچھ چر ہے نہیں کہہ لیں سچا گلوڑ تھوں^(۱)

شہنشاہ اکبر کے عہد سلطنت میں دین الہی کی بنیاد رکھے جانے کی وجہ سے اسلام کا جس طرح تسخیر اڑایا گیا، وہ سب پر عیاں ہے۔ اُس نے جہاں اسلام کے دیگر رکان کو ساقط کیا وہاں اسلام کے بنیادی رکن کلمہ طیبہ میں بھی تبدیلی پیدا کی۔ لا الہ الا اللہ محمد رسول اللہ کی بجائے اکبر خلیفۃ اللہ کو رواج دیدیا گیا۔ اسلام عیسک کی بجائے اللہ اکبر جیسا مہمل جملہ دربار میں عام کیا گیا۔ اکبر کے اس نئے دین کی مخالفت اسکی زندگی میں ہی شروع ہوئی تھی۔ اکبر کے اس نام نہاد دین کی بنیاد چونکہ ذاتی اغراض و مقاصد اور شاہی چاہ و جلال پر رکھی گئی تھی اس لئے اسکی موت کے فوراً بعد اسکی بنیادیں ال گئیں۔ چہ نگیر کے دربار میں اکبر کے دور کی بہت سی رسومات کو ترک کر دیا گیا۔ لیکن بادشاہ کو سجدہ کرنے کا رواج بدستور قائم رہا۔ اکبر کے مقابلے میں جہانگیر دینی معاملات کے متعلق سدھ پدھ رکھتا تھا، اسی لئے حضرت مجدد الف ثانیؒ نے اسے راہ راست پر لانے کی کوشش کی۔ شروع میں تو اُس نے مجدد الف ثانیؒ کی مخالفت کی بلکہ اُن کو قید میں بھی ڈال دیا۔ لیکن آخر کار اُسے صداقت کے سامنے سر جھکانا پڑا۔ مگر دین اسلام کے متعلق جو شکوک و شبہات، غلط عقائد، غلط رسومات اور بدعات راہ پا چکی تھیں، اُن کی روک تھام سب سے بڑا مسئلہ تھا۔ چنانچہ جہانگیر کے عہد میں مجدد صاحبؒ نے حکومتی سطح پر یہ خدمت انجام دی اور اُن کے بعد شاہ جہان کے عہد حکومت میں نوشہہ جانج بخشؒ نے عوام کو ان لادینی نظریات سے نجات دلا کر انہیں رب رسولؐ کے سیدھے راستے پر لانے کے لئے ان تھک کوششیں کی۔ اس کام کے لئے انہوں نے وعظ و

نصیحت کا جو تبلیغی سلسلہ شروع کیا، اُس میں اُن کے مواعظ نے بنیادی کردار ادا کیا۔ ان مواعظ سے صاف ظاہر ہوتا ہے کہ انہیں اس کام میں بہت سی دشواریوں اور مشکلات کا سامن کرنا پڑا تھا۔ قدم قدم پر اکھڑ مزاج جاہل اور ضدی لوگوں سے واسطہ پڑا۔ لیکن انہوں نے نہایت عمدہ خلاق، دھیمے لہجے اور میٹھی زبان میں اُن کو سمجھایا:

”بابا سائیں نے سائیں، ایس نال ڈنگی کی بھی تاپیں۔ جو آکڑی، سو آکڑی، کسے وڈیگی تے بھلیئے تاپیں۔ پڑھ کھج دا۔“

لا الہ الا اللہ محمد رسول اللہ^(۱)

اس کے لئے نوشہ صاحب قرآن پاک کے واقعات بیان کر کے لوگوں کو خدا کے عذاب سے ڈراتے ہیں، کہ جو شخص حق سچ کی مخالفت کرے گا اللہ کے عذاب سے کبھی نہیں بچ سکے گا۔ قرآن پاک میں مذکور حضرت صالح علیہ السلام کے واقعہ کی طرف اشارہ کرتے ہوئے لکھتے ہیں:

”بابا! چاں حضرت صالح پیغمبر علیہ السلام نے غموتے قوم اوسدی نوں کفر تھوں، تھکیا سی تاں اوہناں وڈیگی دے غرور نال اوہناں نوں کجھ نہ جانتا تے کہیا نہ نیا تے قہر پئے۔ تاں کجھاون لگے تے دکھان لگے۔ ڈاچک پیغمبر دی سواری وال نوں پانی پیو نوں بھدیو نہیں تے کوہ کھاون دی صدمہ کیتو نہیں، جو آپے پیغمبر اوکھا ہوئی۔ پر جاں اونٹنی کچڑ کے کوہ کے وڈے لیو نہیں تاں اللہ تعالیٰ کفر تے ظلم دی شامت اوہناں آتے چھو نیوں وڈیاں سنے رتاں سنے منساں برابر غضب تے قہر کیتا تے عذاب گھیا۔“^(۲)

ان وعظوں میں نوشہ صاحب نے جہاں اللہ تعالیٰ کی وحدانیت کا درس سمویا

ہے وہاں حقوق اللہ کے ساتھ ساتھ حقوق العباد کا بھی خیال رکھا ہے۔ کیونکہ جب تک حقوق العباد پورے نہ کئے جائیں اُس وقت تک کسی پُر امن، نیک اور صحت مند معاشرے کی تشکیل دشوار نہیں بلکہ ناممکن ہے۔ چنانچہ خدا کی وحدانیت کے ساتھ ساتھ نیک لوگوں کی صحبت اختیار کرنے، دکھی لوگوں کی خدمت کرنے، بھوکے ننگے لوگوں کی بے لوث مدد کرنے، تکبر اور غرور سے بچنے، کسی پر ظلم و زیادتی نہ کرنے مہمان کی خاطر ہمدارت کرنے اور ظلم حاصل کرنے کے علاوہ ہمیشہ صبر اور تقویٰ کا دامن تھامنے کا درس ان مواعظ کے موضوعات ہیں۔ مثال کے طور پر چھٹے وعظ کا یہ حصہ دیکھئے

”سبھ وڈیاں تھوں وڈی وڈیائی سائیں دا کب جان ہے۔ سائیں دے پیریاں نال پیرا کرن ہے۔ اوہناں دا آکھ ج ہے۔ آکھے لگا سوچھا۔ سوکھا، ہویا۔ جمن، مرن جیون، حال سوئے کیش، سنگھ سنگھ پائیس، دھوکھا جھورا گوانیس۔ تاں تے سمھسے نال برور رہنا۔ مندا کسے نہ کہنا۔ وسور اکدی نہ پینا۔ بے کوئی سائیں نہ کرے شال نوں دکھاوے تاں دگی نہ ہوناں۔ اپنے آپ وچ فضل الہی نال ڈاڈھے رہناں۔ سائیں دا دتا جس جس سہناں۔ پڑھن نال ونہو رکھنا۔ روگیں دی نہیں کرئی۔ بھکھیاں دا قوت پاؤناں۔ تنکیاں نوں کجناں۔ سمھسے دا بھد، بھلاناں۔ سکھاں جالناں، راج دھن وڈیائی دکھاں دا مول ہے۔ لب لوہب نہ کرنا۔ چاڈو توں پرہے رہنا۔ آپ نوں نیواں جھکا جاناں۔ لوک نیوندے دیکھ کے آکڑ نہیں رہنا۔ وڈا بول نہیں بولناں۔ کسے نال وڈیکی نہیں کرنی۔ روپ بھیس فقیری دا نہیں چھوڑنا۔ پھنڈا رپک دار ہے۔ ادھار نہیں چاؤناں۔ آیا وڈ کھاناں۔ ڈاڈھے پینے نال اکو جیہہ رہناں۔ سائیں دا جان کے پل پل ساہ گراہ سائیں تھوں ملگدن۔ سائیں تھوں وڈا کسے توں نہ مناں۔ ننگے نہیں

ہوئیں۔ نکلے پاس نہیں کھڑے۔ آئے دا آ کرنا۔ کوئی ہووے اپنی
وڈیاں کی نہیں بھائی۔ وڈیاں دی وڈیاں بھائی۔ میں میں نہیں کرنی۔
سائیں سائیں آ کھنا۔ واہ مرشد جو فقر مایقین است۔ ذکر ماکہ
طیب۔ عبادت مصلحت جس۔ علم مآقرآن مجید۔ کسب مآقاعت۔“

ان مواعظ میں انسانی زندگی اور زندگی سے تعلق رکھنے والے عناصر کا ذکر بھی
موجود ہے اور انسان کو زندگی میں میسر آنے والی نعمتوں کا بڑے پیرے انداز میں ذکر
کر کے اسے یہ سمجھانے کی کوشش کرتے ہیں کہ یہ تمام نعمتیں اور راحتیں قدرت کی طرف
سے عطا ہوئی ہیں، لیکن ان سے صرف استفادہ کرنا ہی کافی نہیں ہے بلکہ ان کا شکر ادا
کرنا انسان پر فرض ہے۔ اگر انسان یہ یاد رکھے کہ روز قیامت اس نے ان تمام نعمتوں
کا حساب کتاب بھی دینا ہے تو وہ کبھی بھی کفر کی ذلتوں میں نہیں گرے گا۔ یہاں پہلے
وعظ میں سے چند طور پیش کی جا رہی ہیں۔ جن سے نوشہ صاحب کا تبلیغ مقصد پوری
طرح واضح ہے

”بابا! کوئی رات دل دیکھو جو کویں سارے جہاں نوں کلو سیر لہیدی
ہے تے سکھ سواندی ہے۔ تے دن ولوں دیکھو جو روشنی کر کے
سمجھے نوں کم دھندے، دندا ہے۔ تے بھونیں ول دیکھو جو کویں
قدرت نال وچھائی بکھیری ہے تے چٹے نہراں کھوہ کیوں پیدا کیجے
ہین تے پانی دی پاک منزہ کدھیا ہے تے جیہڑا ڈنگراں ڈھوراں،
دھترال، مریواں، ہانوں، پتھیاں دا آن گھاہ، ساگ، پھل، پھوس
اگایہ ہے۔ پر بابا جو کجھ سائیں بنایا ہے۔ موتاں تہاڑے بھسے، نفعے،
فاندے دے کیتا ہے۔ تے تہاڑے دھترال کان بنایا ہے۔ ایہہ
احسان سائیں دے جانو تے مقو۔ نہ تے جاں ڈاھڈ ہوں وڈا
قیمت دا آوی۔ تہاں کجھ ہوئے سکسی۔ وڈے میدان دیج بھ کوئی

آ کھڑ وڈی سر کے جیوی۔ کیجے دا پھل لے کھاوی۔ تس ویسے جتھ کجھ نہ
آوی۔ کھتا اگے آوی۔ جہاں دوڑ دوڑ بھلیائیاں کیتیاں ہین سے
خوشی ہون تے جہاں دوڑ دوڑ مندیاٹیاں کیتیاں ہین سے افسوس
کرسن۔“ (۱)

مطلب یہ ہے کہ ان مواعظ کا فکری پہلو نہ صرف مذہبی حوالے سے اہمیت کا
حامل ہے بلکہ سماجی اعتبار سے بہت اہم ہے۔ نوشہ صاحب نے حقوق اللہ اور حقوق
العباد کے متعلق ایسے فکر انگیز نکات بیان فرمائے جو ہر مسمان کے لئے دینی، ور دنیاوی
تہار سے سکون و اطمینان کا پیغام ہونے کے ساتھ ساتھ ہر امن معاشرے کی تشکیل کا
سبب بن سکتے ہیں۔

مواعظ نوشہ کی لسانی، ادبی اور تاریخی اہمیت

نوشہ صاحب کے ان مواعظ کی اہمیت تین حوالوں سے مسلمہ ہے یعنی لسانی،

ادبی اور تاریخی اعتبار سے۔

لسانی پہلو علم لسانیات بظاہر دیکھنے میں جس قدر مشکل اور خشک دکھائی دیتا
ہے اسی قدر باطن دلچسپ ہے۔ اس کے لئے اس زبان کی شدہ بدھ ہونا لازم ہے
جس زبان کا تجزیہ کیا جانا ضروری ہے۔ جب بھی کسی تخلیق کا لسانی تجزیہ کرنا مقصود ہو تو
سب سے پہلے اس تخلیق میں استعمال کی گئی زبان کے لسانی نظام کا تجزیہ کیا جائے۔
تاکہ اس حقیقت کا علم ہو سکے کہ تخلیق کار نے تخلیق میں کیا کی خوبیاں نکجا کر دی ہیں۔
اس کے بغیر نہ تو کسی تحریر کی خوبیاں اور خامیاں کھل کر سامنے آ سکتی ہیں اور نہ لسانی
حوالے سے اس کا مقام متعین کیا جاسکتا ہے۔ لسانی حوالے سے کسی تخلیق کا مطالعہ
کرتے ہوئے اس بات کا خیال رکھنا بھی لازم ہے کہ تخلیق کار کا کس ماحول اور علاقے

سے تعین ہے۔ تاکہ پتا چل سکے کہ اُس نے اپنے ارد گرد کے ماحول سے کس قدر اثر قبول کیا ہے اور اپنی انفرادی کوششوں سے ماحول کو کتنا متاثر کیا ہے۔ اگر ہم ان مذکورہ اصولوں کی روشنی میں نوشہ صاحبؒ کے مواعظ کا جائزہ لیں تو یہی بات جو کھل کر سامنے آتی ہے وہ یہ ہے کہ نوشہ صاحبؒ نے اپنے ان مواعظ میں نیم لہند ابون اپنی کی ہے۔ اُن کی بولی کو ہم نے ”نیم لہند“ اس لئے کہا ہے کہ انہوں نے صرف مستقل کے صیغے کے لئے مرکزی بولی میں ”ہو۔ گا“ کی بجائے ”ہوئی“ لفظ استعمال کیا ہے۔ اسی طرح مرکزی بولی کے لفظ ک کی بجائے ”کھ“ استعمال کیا گیا ہے۔ ہم نے گذشتہ اوراق میں یہ بات واضح کی ہے کہ نوشہ صاحبؒ گجرات کی تحصیل پھایہ کے رہنے والے تھے اور اُن کے آباؤ اجداد اپن وال پنڈ دن خان کے باشندے تھے۔ یہ سارا عقدہ یک طرف پوشوہاری اور دوسری طرف پھڑی بولیوں کے زیر اثر ہے۔ یہی وجہ ہے کہ ان مواعظ کی زبان میں ان دونوں علاقوں کی بولیوں کے اثرات موجود ہیں۔ پوشوہاری (جسے لہندی بھی کہا جاسکتا ہے) کا اثر الفاظ کے اعتبار سے کہیں کہیں گہرا اور نمایاں ہے۔ مثلاً کر میا ہس۔ آکھیوس یا ڈھوس۔ اکٹھے کی بجائے بکٹھے وغیرہ۔ لیکن اس کے باوجود نوشہ صاحبؒ کی زبان کو مکمل پوشوہاری نہیں کہا جاسکتا اور نہ ہی اُسے مکمل لہندی بولی کا نام دیا جاسکتا ہے۔ کیونکہ سرگودھا، جھنگ، ملتان اور ڈیرہ غازیخان کی لہندا بولیوں اور نوشہ صاحبؒ کے وعظوں میں استعمال کی گئی زبان لہندا نما بولی میں بہت زیادہ فرق ہے۔ نوشہ صاحبؒ کے ان مواعظ میں کہیں کہیں بھاشا کے الفاظ بھی استعمال ہوئے ہیں۔ جیسے انت، دھیرج، سکھر، ناہیں، سمجھے وغیرہ۔ یہ الفاظ صرف نوشہ صاحبؒ نے ہی استعمال نہیں کئے بلکہ اُن سے پہلے اکثر شعراء و ادباء کے ہاں ان الفاظ کا استعمال عام ملتا ہے۔ جس سے یہ واضح ہوتا ہے کہ ایسے الفاظ اُس زمانے میں عام مروج تھے۔ عام بولے اور لکھے جاتے تھے۔ جس طرح بابا فرید گنج شکرؒ، بابا ناکہ جی اور شاہ حسین کے ہاں کئی ایک شہادتیں موجود ہیں۔ بابا فرید کا یہ شعر دیکھئے:

اک پھکا نہ گا، سیں، سمجھ میں سچا دھنی (1)

ہیاد نہ کہیں شہ ہیں، مانک سمجھ امولویں

نوشہ صاحبؒ فرماتے ہیں۔ ”سوالد سمجھے وا بھو سانجھ ہے۔“ (2) یا ”تے

دن ولوں ویکھو جو رشتائی کر کے سمجھے نوں کم دھندے۔ وندا ہے۔“ (3) اسی طرح ان

مواعظ میں استعمال کئے گئے الفاظ ”ناہیں“ و ”وہائے گیا“ اکبر کے عہد حکومت کے

قابل ذکر شاہ حسینؒ کے کلام میں بھی نظر آتے ہیں۔

ع ایویں گئی وہائے کوئی دم یاد نہ کیجا (4)

○

ع کہے حسین فقیر سائیں وا میں ناہیں سمجھ توں (5)

اسی طرح پر بت، سائیں، اسارن، سناکے، واس، آہر، دست، وغیرہ

الفاظ آپ سے پہلے بھی صوفیاء نے بھی انہی معانی میں استعمال کئے ہیں۔ جن معانی

میں نوشہ صاحبؒ نے انہیں استعمال کیا۔ اس طرح ان الفاظ کے استعمال کی بنا پر نوشہ

صاحبؒ کا فکری اور لسانی رشتہ اپنے دور سے پہلے صوفی شعراء کے ساتھ بنتا ہے۔

مثال کے طور پر یہاں چند صوفی شعراء کے کلام سے کچھ اقتباسات پیش کئے جاتے

ہیں۔ جن میں استعمال کئے ہوئے الفاظ نوشہ صاحبؒ کے مواعظ کی زبان سے ملتے

جلتے ہیں۔

1- آکھیابا فریدؒ نے ص 278

2 مواعظ نوشہ ص 32

3 ایضا ص 35

4 کافیں شاہ حسینؒ ص 31

5- ایضا ص 21

اٹھ فریدا ستیا صبح نماز گزار
جوسر سائیں نہ نیویں سوسر کپ اتار⁽¹⁾
کوٹھے منڈپ ماڑیاں اسار دے گئے
کوڑا سودا کر گئے گوریں چا پئے⁽²⁾

شاہ حسین فرماتے ہیں

ع بھے صاحب دے پر بہت ڈردے میں ہاں کون و چا پری⁽³⁾
ع کہے حسین سائیکے اس خاک دے ٹال ساونا⁽⁴⁾
ع بویئے تیج دھرم جھوٹھ نہ بولئیے
جو گورو سے وٹ مریداں جو لیئے⁽⁵⁾

سلطان بابا

شوق دادیو پال، میرے مٹاں بھی دست کھڑائی ہو⁽⁶⁾
اسی طرح ”ہاؤں“ کا لفظ پنجابی شاعری میں دل کے معنوں میں استعمال کیا گیا ہے۔
فریدا جنگل جنگل کیا بھویں ون کنڈا موڑیں⁽⁷⁾
وے رب ہیالئیے جنگل کیا ڈھوڑیں
نوشہ صاحب نے اسی لفظ کو اپنے وعظ میں استعمال کیا ہے
”بابا جو کوئی نت منداںی کروا ہے تس دے ہاؤں تے وساری دا کٹ

1- اکھیا بابا فرید نے ص 216

2- ایضاً ص 189

3- کافیل شاہ حسین، ص 80

4- ایضاً ص 33

5- اکھیا بابا فرید نے ص 288

6- ایضاً سلطان بابا، ص 110

7- اکھیا بابا فرید نے ص 162

ہونیکے ودھدے ودھدے بجھ چا ندا ہے۔“ اسی طرح لفظ واٹ بمعنی
روستہ کا استعمال مدِ حلقہ کیجئے

”بابا! جے توں واٹ پچی، سدھی، سولی، سوکھی سائیں والیوں دی
میں تاں کدی نہ تھوڑیں تے کدی نہ تھریں۔“⁽¹⁾

سائی خوبیاں: نوشہ صاحب کے یہ مواعظ خطابی نثر کے زمرے میں آتے ہیں۔
کیونکہ انہوں نے لوگوں کو صراحتاً مستقیم دکھانے کے لئے تحریر کئے ہیں۔ گوکہ انہوں نے
اس بات کا خاص خیال رکھا ہے کہ ان مواعظ کا معیار عوام کی ذہنی سطح کے مطابق ہوتا کہ
سننے والے اُن سے مکمل طور پر استفادہ کر سکیں، لیکن اس کے ساتھ ساتھ ان مواعظ میں
ادبی رنگ نمایاں ہے۔ چنانچہ ان مواعظ کا مطالعہ کرتے ہوئے یہ بات ذہن میں رہنی
چاہیے کہ جس علاقے میں نوشہ صاحب نے زندگی بسر کی، وہاں کی زبان عام پنجابی
سے قدرے کرخت اور موٹی ہے اور لوگ یہ زبان بولتے وقت سخت لہجہ استعمال کرتے
ہیں۔ لیکن جب نوشہ صاحب ”روڑ مرہ“ کے لہجے سے ہٹ کر یہ کہتے ہیں۔ ”بابا! سائیں
والیاں فرمایا ہے“ تو اُن کے لہجے میں اس قدر مٹھاس محسوس ہوتی ہے کہ سننے والوں کی
پوری توجہ اُن کی جانب مبذول ہو جاتی ہے۔ وہ رب کو سائیں، رب کے پاک اور
نیک بندوں کو سائیں والے اور ایک عام بندے کے لیے عزت اور احترام کا لفظ ”بابا“
استعمال کرتے ہیں تو اُن کے مواعظ میں خاص صمیمی اور نرمی پیدا ہو جاتی ہے جو اُن کے
سارے بیان کو شیریں اور دلکش بنا دیتی ہے۔ یہی وجہ ہے کہ اُن کے وعظوں کے وہ حصے
جن میں قیامت کے واقعات اور اللہ تعالیٰ کی قہاری اور جباری کا ذکر ہے دلکش ہیں اور
سننے والے اُن کو بڑی توجہ اور غور سے سنتے ہیں اور اپنے گنہ گروں پر پشیمان ہو کر آخرت
کی بھلائی کے لئے سوچنے پر مجبور ہو جاتے ہیں۔ نوشہ صاحب ایک وعظ میں قیامت کی
ہولناکی کو یوں بیان کرتے ہیں۔

”بابا یک پھوکا اسرائیل واماوت ہے ڈھان وار، جیوندیاں دے
مارن وار تے دوجا پھوکا ڈھٹھے سارن وار تے موعے جون ولا۔
ایہہ دی بھگم ناں ہے۔“ (1)

اسی طرح اپنے مقصد کی وضاحت کے لئے قرآنی تلمیحات کے استعمال سے
خوبصورت کام لیا ہے۔ جیسے حضرت موسیٰ علیہ السلام ورفرعون کا واقعہ بیان کر کے اللہ
تعالیٰ کے منکرین کو عذاب الہی ورجس ربانی سے ڈر رہا ہے۔ پھر خود ہی ان واقعات
اور تلمیحات کے بیان کا مقصد بتاتے ہیں۔

”ایہہ گلاں سنیاں چیل نوں دھیرج ہوندی ہے۔ جو سائیں سچ
چیاں دی واہر کروا آیا ہے۔“ (2)

ان نثری مواضع میں صرف آخرت کے عذاب ورنہ کا ذکر ہی نہیں ہے
بلکہ اس کے پس منظر میں اپنے سماج کی منفی اقدار کے خاتمے اور مثبت پہلو کو جاگر
کرنے کا مقصد مضمر ہے۔ نوشتہ صاحب نے تقریباً ہر وعظ میں یہی انداز پنا ہے۔ ان
مواضع کی ایک اور خوبی یہ ہے کہ نوشتہ صاحب نے الفاظ کے استعمال میں نہایت کفایت
شعاری سے کام لیا ہے۔ لیکن اس اختصار کے باوجود کسی بھی وعظ میں تشنگی کا احساس
نہیں ہوتا۔ آپ کی ان تحریروں میں جہاں بھاشا وغیرہ کے الفاظ نظر آتے ہیں وہاں
عربی، فارسی زبانوں کے بھی الفاظ اُس زمانے کی لسانی روایت کے مطابق استعمال کئے
ہیں ورنہ اس کے ساتھ ساتھ عد قاتی لفظ بھی اپنے ٹھیٹھ واصلی لہجے میں ہمیشہ کے لئے
محفوظ کر لئے ہیں۔ ان مواضع کے مطالعہ سے پتا چلتا ہے کہ نوشتہ صاحب کو الفاظ کے
انتخاب ورنہ کے استعمال پر خاص قدرت حاصل تھی۔ اس لئے جہاں جہاں انہوں
نے شعوری یا ر شعوری طور پر جموں میں ادبی حسن پیدا کیا ہے، وہاں بے اختیار داد

دینے کو جی چاہتا ہے۔ ساندربار کے ٹھیٹ لہجے میں کہیں کہیں اس وعظوں میں شاعرانہ
حسن جھلکتا محسوس ہوتا ہے۔ خاص طور پر اُس وقت یہ کیفیت نہایت دلکش اور پر لطف
بن جاتی ہے جب وہ نثر میں قافیہ پیکر شروع کر دیتے ہیں۔ تیسرے وعظ میں سے
قتباس ملاحظہ کیجئے۔

”بابا! جے توں واٹ تخی، سڈھی، سولی، سوکھی سائیں والیاں دی
ملیں تے کدی نہ تھریں تے کدی نہ تھریں پر ایہہ واٹ سائیں
والیاں ناں ملیاں، سچے ساتھ ریاں، سچیاں گلاں سنیاں سمجھیاں،
چیل دے آکھے لگ ٹریاں چیاں لہدی ہے۔ ایویں سکھالی ناہیں
لہدی تے ایہہ جو لوک ہور بھئے بھری ہوئے کجی ناں بھلکے
ڈولہ دے رولہ دے پھر دے جین تے دھروے لکھے ناں گھٹھے ہوئے
چین، بھلایاں بھلے چین۔ وڈیاں بھلاں دوج بھاتھے ہوئے ہیں۔ ایہناں
نوں کائی سار سدھ ناہیں۔ ایہہ ایویں بھلکے آئے تے بھلکے
جاوندے جین... تے جگی گل ایہو ہے ہور کہیاں بھد نیاں تے
بھلاناں ٹلڈیاں جین۔“ (1)

ادبی پہلو

اس میں شک نہیں کہ یہ وعظ ایک خاص مقصد کے تحت لکھے گئے تھے اور ان
کو ادبی شہ پارے کے طور پر تخلیق کرنا شاید نوشتہ صاحب کا مقصد نہیں تھا۔ انہوں نے
یہی فکر اور نظریات دوسروں تک پہنچانے کے لئے یہ وعظ تخلیق کئے۔ کیونکہ وہ اپنے دور
کے عام فاضل تھے۔ اس لئے اسلامی تبلیغ کے ساتھ ساتھ زبان و ادب کی خدمت بھی
خود بخود ہوتی چلی گئی۔ چنانچہ ان وعظوں میں کئی ادبی خوبیاں پیدا ہو گئی ہیں جن کا جائزہ
یہی کی ضرورت ہے۔

جب کسی تخلیق کو دلی مو سے پرکھا جاتا ہے تو سب سے پہلے اس کے تاثر، سادست و روانی پر نظر جاتی ہے۔ ان وصفوں میں یہ خوبیاں بدرجہ اتم دکھائی دیتی ہیں۔ اگرچہ یہ وعظ آج سے تقریباً سڑھے تین سو سال قبل لکھے گئے۔ لیکن آج بھی ان کے پڑھنے میں قاری کو کسی قسم کی وقت کا سامنا نہیں ہوتا۔ تاثر کا یہ حال ہے کہ وعظ کا پہلا جملہ ہی قاری کی توجہ اپنی جانب مبذول کرا دیتا ہے۔ نوشہ صاحب نے ہنر مقصد بیان کرنے کے لئے کسی قسم کی تمہید نہیں باندھی بلکہ نہایت روانی سے مقصد بیان کرتے ہیں اس لیے نثر میں گفتگو کی سی روانی ہے۔ مثال کے طور پر ایک وعظ کے چند جملے دیکھئے

”پاپا اے کوئی بچے جو وہ ساعت گداں ہوئی تان آکھیے۔ سوا دکھ دید گھیا لگیا ہویا ہے۔ کسے لوں خبر ناہیں۔ جویں موت دا دایلا چھپیا ہویا ہے۔ اللہ باجھ ہو کوئی چاند ناہیں۔“

اردو زبان کے معروف نثر نگار میرامن کے فن کی یہ خوبی ہے کہ ان کی نثر میں براہ راست بات چیت کا تاثر ابھرتا ہے۔ اگر غور کیا جائے تو میرامن سے بہت عرصہ پہلے نوشہ صاحب نے اپنے مواعظ میں گفتگو کا انداز اپنایا تھا۔ وہ براہ راست اپنے قارئین سے مخاطب ہوتے ہیں۔ جس سے یہ بات ثابت ہوتی ہے کہ میرامن سے قبل پنجابی زبان نہ صرف بات چیت کی مکمل اہمیت رکھتی تھی بلکہ کئی ایک حلوں سے ادبی زبان کا درجہ بھی حاصل کر چکی تھی۔ نوشہ صاحب کے مواعظ کا ایک ایک جملہ تاثیر سے بریز ہے۔ جیسا کہ پہلے بیان کیا جا چکا ہے کہ تحصیل پھیپہ کے علاقہ کی زبان عام زبان کے مقابلہ میں کھردری اور موٹی زبان تھی۔ نوشہ صاحب کا تعلق چونکہ اس علاقہ سے تھا۔ اس لئے ان کے مواعظ میں اس زبان کا در آنا ایک فطری امر تھا۔ مگر نوشہ صاحب کا کمال یہ ہے کہ انہوں نے اس زبان کو بھی دبیت عطا کر دی اور اسے ادبی حسن بخش دیا اس لئے دبیت اور تاثر کی بنا پر ان کی نثر اعلیٰ درجے کی نثر کی حیثیت اختیار کر گئی۔

ان مواعظ کی ایک اور نمایاں خوبی یہ ہے کہ یہ مدعا نگاری کا بہترین نمونہ ہیں۔ اردو ادب میں سرسید احمد خان اور مرزا غالب کی نثر کو مدعا نگاری کا اعلیٰ نمونہ قرار دیا جاتا ہے۔ لیکن مواعظ نوشہ پڑھ کر یہ احساس ہوتا ہے کہ پنجابی نثر میں یہ خوبی بہت قدیم زمانے سے ہے۔ جسکی ابتداء نوشہ صاحب کے ہاتھوں ہوئی۔

تاریخی اہمیت

نوشہ صاحب کے مواعظ سے قبل پنجابی زبان میں ایسے صاف ستھرے اور عام فہم زبان کے نثری نمونے نہیں ملتے۔ بعض علماء نے امیر خسرو کی پیدہیوں اور گورو صاحبان کی جنم ساکھیوں کو پنجابی نثر کے قدیم نمونے قرار دینے کی ناکام کوشش کی ہے۔ جیسے ڈاکٹر موہن سنگھ دیوانہ نے لکھا ہے کہ بابا نانک دیو جی کی یہ جنم ساکھی کبیر بادشاہ نے سنی تھی۔

”اک دن بابا نانک بیٹھا تھا اور دھیان کیا۔ جب دیکھے تان پریشتر کا سرن کوئی ناہیں کرتا۔ سبھ مایا کول لپٹائے پڑی ہے۔ تب دے ناک کھیا اے پریشتر جھ کول کوئی ناہیں جانتا۔ دھیانا گاتا سبھ مایا مایا کر دی ہے۔ تو ان کے سر کیا کریں گا جو تیرا جس ناہیں گادے۔“¹

یہ جنم ساکھی 1539ء سے 1556ء کے درمیانی زمانے میں لکھی گئی ہے۔ اب ذرا امیر خسرو کی بھارت میں دیکھیں۔

- 1 چار تھم چلدے جان۔ دو دیوے بلدے جان۔ دو کچھے جھلدے جان۔ اگے بھومیال سپ لیہد جوے۔
- 2 عجب دھنسی اک کڑی راہے پگ بہے۔
- 3 بچھ میرا بچھ کا، تینوں باند رٹے ککا۔

- 4- چوئے گچج حویلی بوہا کوئی نہ۔
- 5- کالو والیاں مجھ چھپائی۔ اکھو والیاں کڈھ دکھائی۔ بچو والیاں نپ دکھائی۔
نہوں وایاں کوہ دکھائی۔
- 6- آلا بھریا کوڈیاں وچ تو تک بچے۔
- 7- نکلی جیتی کڑی اوہری جھولی وچ ونڈ۔ کیوں بھرا پیٹے کاہدی پائیو ڈنڈ۔
- اگر ہم بابا ناک کی جنم ساکھی کا لسانی تجزیہ کریں تو معلوم ہوتا ہے کہ ان کی زبان کا جھکاؤ برج بھاشا کی طرف زیادہ ہے۔ اس میں اگرچہ کہیں کہیں عربی، فارسی اور پنجابی کے الفاظ استعمال ہوئے ہیں، لیکن پوری جنم ساکھی میں ان کی تعداد اتنی کم ہے کہ انگلیوں پر شمار کی جاسکتی ہے۔ علاوہ ازیں جموں کی ساخت پنجابی زبان کے مزاج کے مطابق نہیں ہے۔ جبکہ بابا ناک کے دور اور ان سے قبل دور کی پنجابی زبان بڑی صاف، رواں اور سادہ ہے۔ اس لئے دن جنم ساکھیوں کو پنجابی نثر کے زمرے میں شمار کرنا کسی طور بھی مناسب نہیں۔ کیونکہ ان سے قبل بابا فریدؒ اور دیگر پنجابی شعراء کی زبان صاف اور عام فہم ہے۔ بابا فریدؒ کے بعض شلوک تو آج کے دور کی پنجابی زبان میں معلوم ہوتے ہیں۔ اس حوالے سے ان جنم ساکھیوں میں سلاست، روانی اور پنجابی ڈکشن ہونا چاہئے تھی۔ دلی اعتبار سے بھی ان میں کوئی کمزوری دلی حسن دکھائی نہیں دیتا۔ اس لئے پنجابی نثر کے میدان میں ان کو کوئی مقدم دینا مشکل ہے۔
- اگر ان جنم ساکھیوں کے مقابلے میں امیر خسرو کی پیدلیوں کی زبان کا جائزہ لیا جائے تو ان کی زبان بڑی صاف، سہیں اور عام فہم دکھائی دیتی ہے۔ بعض پہلوؤں میں تو آج کی زبان معصوم ہوتی ہے۔ یہ انگ بات ہے کہ ہم ان پیدلیوں کو پنجابی نثر کے زمرے میں شامل کر سکتے ہیں یا نہیں؟ اس کے لئے ہمیں دو باتیں پیش نظر رکھنا ہوں گی۔ پہلی یہ کہ نثر میں روانی ہونا لازمی ہے۔ تسلسل کے ساتھ لکھی گئی نثر میں ایک فقرہ دوسرے کے ساتھ زنجیر کی کڑیوں کی مانند مربوط ہوتا ہے۔ دوسری یہ کہ نثر میں

گرائمر کی کوئی غلطی نہ ہو۔ جبکہ شعر میں وزن اور بحر کی مجبوری کی وجہ سے الفاظ کی ترتیب تبدیل ہو سکتی ہے۔ کیونکہ اس میں صرف وزن اور بحر کا خیال رکھا جاتا ہے۔ بالفاظ دیگر یوں کہا جاسکتا ہے کہ شعر اور نثر کو ایک دوسرے سے تمیز کرنے والی چیز وزن اور بحر ہے۔ کیونکہ مصرع یا شعر وزن میں ہوتا ہے۔ جبکہ نثر میں جملہ کسی وزن یا بحر میں نہیں ہوتا۔ میر خسرو کی یہ پیدلیاں پڑھ کر معلوم ہوتا ہے کہ ان کا تخلیقی انداز نثر اور نہیں بلکہ شعر والا ہے۔ کہیں کہیں وزن یا بحر کے ساتھ ساتھ قافیہ پیمائی کا خیال رکھا گیا ہے۔ اس لئے ان پیدلیوں کو آزاد نظم کہہ سکتے ہیں۔ نثر میں شمار نہیں کر سکتے۔

اس سارے پس منظر میں موعظ نوشہ کا جائزہ لیں تو ان وعظوں کی زبان میں روانی، سلاست، تاثر اور واضح مطلب جیسی صفات پڑھنے اور سننے والے کو اپنی طرف کھینچتی ہیں۔ ان میں گریز قواعد کی پابندی کی گئی ہے۔ کہیں گفتگو کا انداز اور کہیں خدہ بازی انداز ہے۔ یہ وعظ ایک خاص مقصد کو سامنے رکھ کر لکھے گئے ہیں۔ نوشہ صاحبؒ شاعر بھی تھے۔ اس لئے ان کی نثر پر کہیں کہیں شاعرانہ رنگ غالب نظر آتا ہے۔ خاص طور پر قافیہ بندی خود بخود پیدا ہو گئی ہے۔ جس سے نثر کے حسن میں اضافے کے ساتھ ساتھ تاثیر بھی ڈگنی ہو گئی ہے۔ ایسی خوبیوں سے مزین نثر نوشہ صاحبؒ سے پہلے پوری پنجابی ادب میں کہیں نظر نہیں آتی۔ اس لئے اب تک کی تحقیق کے مطابق ان وعظوں کو شاہ جہان کے عہد میں لکھی جانے والی پنجابی نثر کے اعتبار سے قدیم ترین نمونے قرار دیا جاسکتا ہے۔

پنجابی زبان و ادب کا طالب علم ان موعظ کو کبھی بھی نظر انداز نہیں کر سکے گا۔ اور ان نثری موعظ کو سامنے رکھ کر یہ اندازہ لگانا آسان ہو جائیگا کہ پنجابی زبان خصوصاً پنجابی نثر گذشتہ چار صدیوں میں کن کن ارتقائی مراحل سے گزر کر ہم تک پہنچی ہے اور اس میں کون کون سی تبدیلیاں رونما ہوئی ہیں۔

باب 6

حضرت نوشہ گنج بخشؒ کی اردو شاعری

تحقیقی و تنقیدی مطالعہ

پس منظر

کسی شاعر کے ادبی مقام کو جانچنے اور پرکھنے کے لئے عام طور پر دو حوالوں سے اس کے کلام کا جائزہ لیا جاتا ہے۔ ایک فکری اور دوسرے فنی حوالے سے کلام کی پرکھ سے شاعر کا مقام متعین کرنے میں خاص مدد ملتی ہے۔ فکری اعتبار سے نوشہ صاحبؒ کا اردو کلام سراسر صوفیانہ خیالات کا حامل ہے۔ انہوں نے اپنی اردو شاعری میں وہی مضامین و موضوعات اپنائے ہیں جو پنجابی شاعری میں موجود ہیں۔ اس لئے ہم یہاں ان کی اردو صوفیانہ شاعری پر زیادہ بحث نہیں کریں گے۔ کیوں کہ ان کے صوفیانہ نظریات سے متعلق ہم گزشتہ اوراق میں نہایت تفصیل سے بات کر چکے ہیں۔ یہاں ہم ان کے کلام کی اہمیت کو واضح کرنے کے لئے صرف اردو کی صوفیانہ شاعری کا تھوڑا سا پس منظر پھر اس کی روشنی میں نوشہ صاحبؒ کی اردو شاعری کا اختصار سے ذکر کریں گے۔ زیادہ تفصیلی مطالعہ ہم لسانی حوالے سے کرنے کی کوشش کریں گے۔ یہی ہمارے موضوع کا تقاضا ہے۔

اس میں شک نہیں کہ حضرت نوشہ گنج بخشؒ سے پہلے بھی مختلف عداوتوں میں بہت سے صوفیائے کرام ہوئے ہیں جنہوں نے تبلیغ دین اسلام میں بے حد محنت کی اور اس مشن میں کامیابی حاصل کی۔ تاریخ شاہد ہے کہ 696ھ / 1296ء میں علاء الدین خلجی نے گجرات پر اپنا تسلط قائم کیا^(۱) اور اپنا ایک صوبیدار وہاں مقرر کیا۔ مگر تیمور کے دہلی پر حملے کے ساتھ ہی اس کا تسلط ختم ہو گیا۔ صوبیدار ظفر خان کے بیٹے تاتار خان

نے وہاں اپنی خود مختار حکومت قائم کر لی اور محمد شاہ کا لقب اختیار کر کے تخت نشین ہوا۔ 806ھ تک غلجی اور تغلق دور میں دہلی سے لے کر گجرات کے ہر علاقے کے لوگ ان کی فوج میں سپاہی رہے۔ یوں ان کے ذریعے دہلی کی زبان گجرات کے علاقے میں پھیلی۔ یہ صورت حال اکبر کے عہد (1556ء تا 1600ء) تک قائم رہی۔^(۱) بعد میں گجرات کا علاقہ اکبر کی سلطنت میں شامل ہو گیا۔ یوں دہلی کی زبان و ثقافت کا اثر امیر خسرو کے دور سے لے کر اکبر کے آخری دور تک یہاں قائم رہا۔ مگر چھبیس کی حالات تو اتنے بدستور رہے، لیکن غلجی خاندان سے لے کر اکبر کے دور حکومت تک مسلمانوں کی حکومت رہی۔ اس سے ہندوستان میں مسلمانوں کو استحکام ضرور حاصل ہوا لیکن اس حقیقت سے انکار نہیں کیا جاسکتا کہ ان تمام مسلمان حکمرانوں سے دین اسلام کی اشاعت کا وہ کام نہ ہو سکا جو مسلمان صوفیاء نے اپنی شیریں گفتار اور پاکیزہ کردار سے کر دکھایا۔ صوفیاء کا مسلک صبح، امن، محبت اور بھائی چارہ تھا۔ وہ ایسے دلکش انداز میں تبلیغ کرتے تھے کہ لوگ خود بخود ان کی طرف کھینچے چلے آتے تھے۔ انہوں نے اسلام کا پیغام کسی خاص فرد یا طبقے تک محدود نہیں رکھا بلکہ سب سے لے کر کوئی بڑا روک ٹوک ان کی مجلس سے فیضیاب ہوتا تھا اور نیکیوں سے دامن بھر لیتا تھا۔ صوفیاء کا طریقہ یہ تھا کہ وہ عوام کی زبان میں وعظ و نصیحت کرتے تھے تاکہ عوام سے سمجھ سکیں اور ان پر عمل پیرا ہو سکیں۔ اُس زمانے میں گجرات، دہلی اور دکن میں جو مقامی زبانیں تھیں لسانیات کے ماہرین کے نزدیک ان کی ترقی یافتہ شکل موجودہ اردو زبان ہے۔^(۲)

گجرات کے آٹھویں صدی ہجری سے لے کر گیارہویں صدی ہجری کے صوفی شعراء میں سے حضرت قطب عام (790ھ - 850ھ) ان کے بیٹے حضرت شاہ عالم (817ھ - 880ھ) احمد آباد کے حضرت شیخ وجیہ الدین احمد علوی (910ھ - 998ھ) قاضی محمود دریائی (وفات 941ھ)، حضرت شاہ علی محمد جیوگام دھنی (وفات

973ھ)، حضرت شیخ خوب محمد چشتی (وفات 1023ھ) اور گجرات کے سید شاہ ہاشم (وفات 1059ھ) قابل ذکر ہیں۔ ان بزرگوں میں چند ایک کا بہت مختصر کلام ملتا ہے۔ جبکہ شاہ علی محمد جیوگام دھنی کا دیوان، جواہر اسرار الہیہ کے نام سے مشہور ہے۔ اُس کے کلام پر گو جری زبان کا زیادہ اثر ہے۔ وہ صاف اردو نہیں ہے۔ اسی طرح قطب عالم اور شاہ عالم کے اقوال بھی ہندی زبان میں ہیں۔ اور شیخ وجیہ الدین احمد علوی کے ملفوظات "سحر الحقائق" کی زبان بھی ہندی ہے۔ اُن کو کسی طور بھی اردو نہیں کہا جاسکتا۔ ابنت سید شاہ ہاشم کے ملفوظات یا اقوال "مقصود المراد" اور شیخ خوب محمد چشتی کا کلام اُس زمانے کی اردو کے بہترین نمونے قرار دیے جاسکتے ہیں۔^(۱) لہذا ہم اُن کو اردو میں شمار کر سکتے ہیں۔ یہ زبان اُس زمانے میں عوام سمجھتے، بولتے لکھتے اور پڑھتے تھے۔ ثبوت کے طور پر یہاں احمد آباد کی ایک مسجد کے ایک کتبہ کے دو شعر یہاں نقل کئے جاتے ہیں۔ جو ڈاکٹر عبدالحق نے اپنی کتاب قدیم اردو میں درج کئے ہیں۔

فنا تو میں سمجھا تیکر باندھے شاجی پال بانو مسجد کے تائیں بچیں ملک جلال
تاریخ اس مسیت کی ہوئی سوویں مشہور مسجد جامع کے سچ ڈٹھایا بے نور^(۲)
اس کتبہ 963ھ کا بتایا جاتا ہے۔

اس جملہ صورت حالات میں اگر دسویں اور گیارہویں صدی ہجری کی شاعری پر نظر ڈالیں تو یوں لگتا ہے جیسے یہ زبان اردو نہیں ہے بلکہ ہندی، گجراتی، سنسکرت نما برج بھاشا ہے۔ جبکہ اس کے مقابلے میں حضرت نوشہ گنج بخش کی زبان بے حد صاف ستھری اور قابل فہم ہے۔ کوئی زبان اُس وقت ہی صاف ستھرا اور عام فہم کی روپ دھارتی ہے جب وہ صدیوں کا سفر طے کر چکی ہو۔ نوشہ صاحب کی صاف ستھری اور قابل فہم زبان اس امر کی شاہد ہے کہ ہندوستان کے دیگر علاقوں کے مقابلے میں اردو زبان نے پہلے

پنجاب میں جنم لیا اور پرورش پائی جو صدیوں کا سفر طے کرتی ہوئی دسویں اور گیارہویں صدی بھری میں علمی اور ادبی زبان کا روپ اختیار کر گئی۔

حضرت نوشہ گنج بخشؒ کی زبان کے صاف ستھرا اور عام فہم ہونے کی ایک وجہ یہ بھی ہے کہ اردو زبان جس قدر پنجابی زبان کے قریب ہے اور کوئی زبان اس قدر قریب نہیں۔ ان دونوں زبانوں کی نہ صرف محنت بلکہ گراں تر بھی بہت حد تک یکساں ہے۔ اسی لئے بعض اوقات چند غلط کی تبدیلی اسے اردو سے پنجابی اور پنجابی سے اردو کے جیسے بنائے جاسکتے ہیں۔

اس پس منظر میں نوشہ گنج بخشؒ کی اردو شاعری کی اہمیت سے انکار ممکن نہیں۔ اُن کا اردو میں جس قدر زیادہ کلام موجود ہے اُن سے پہلے اردو میں کسی صوفی شاعر کا نہ تو اس قدر زیادہ کلام ہے اور نہ ہی اتنی زیادہ گیرائی و گہرائی کہیں نظر آتی ہے۔ اس اعتبار سے نوشہ صاحب کو بلاشبہ پہلے صاحب دیوان شاعر قرار دیا جاسکتا ہے۔

○

اردو زبان کی ابتداء اور ارتقاء ایک دلچسپ موضوع ہے۔ انسانیت کے ماہرین و محققین نے اردو کی جنم بھومی سے متعلق مختلف نظریات پیش کئے ہیں۔ دکن، سندھ، دوا ب، گنگا جمن اور پنجاب کے حوالے سے اردو کے آغاز کا سہرا مختلف اوقات میں ان علاقوں کے سر باندھ جاتا رہا۔ بعض محققین نے اس کا سلسلہ آریہ سے قبل وادی سندھ کے باشندوں (دراوڑوں) سے جوڑا ہے۔ ہر محقق نے اپنے موقف کی تائید میں جس قدر محنت اور دیانتداری سے دلائل پیش کئے ہیں اُن کی داد نہ دینا انصاف کے خلاف ہوگا۔ لیکن اصل بات جو واقعی قابل تعریف ہے وہ یہ ہے کہ اس بحث و تمحیص میں بہت سی نئی چیزیں، سکے، قدیم کتب، مخطوطے اور پتھر کی سلیس سامنے آئی ہیں۔ اُن محققین نے قدیم ترین ماخذات تک رسائی حاصل کرنے کے لئے مختلف بہریروں، ذاتی کتب خانوں و عجائب گھروں کا رخ کیا۔ صدیوں پرانے خستہ حال قلمی نسخوں

کے شکستہ رسم الخط کو ہزار وقت پڑھا۔ قدیم الفاظ کے معانی تلاش کرنے میں بڑی محنت سے کام کیا۔ جب کسی نے کوئی نئی بات یا انمول موتی تلاش کیا تو کومبس کی طرح پالیا یا پالیا کا نعرہ بلند کیا۔

ایک زمانے میں ولی دکنی کو اردو کا پہلا شاعر سمجھا جاتا تھا۔ پھر تحقیق کے بعد قلی قطب شاہ کو پہلا صاحب دیوان شاعر تسلیم کیا گیا۔ قلی قطب شاہ (1580ء تا 1611ء) کے کلام کے متعلق مولوی عبدالحق لکھتے ہیں

”جہاں تک تحقیق نے رسائی حاصل کی ہے۔ یہ کلام اردو میں سب

سے قدیم ہے۔“¹

لیکن مولوی عبدالحق کے بچہ سے یہ ظاہر ہوتا ہے کہ انہیں خود بھی اس تحقیق پر یقین نہ تھا۔ اس لئے انہوں نے صاف لکھا۔

”محمد قلی قطب شاہ کے کلام کو دیکھنے سے صاف معلوم ہوتا ہے کہ یہ

بالکل ابتدائی کلام اردو کا نہیں ہے۔ اس حد تک پہنچنے کے لئے ضرور

ہے کہ اس سے پہلے بہت سے عاشق مزاجوں اور موزوں صبیح لوگوں

نے صرف شعر کی کوچہ گردی کی ہو اور اپنی مشقی اور طبع آزمائی سے

غزل، مثنوی، قصیدے اور دیگر اضافہ سخن کو اس درجہ تک پہنچایا ہو جو

ہم محمد قلی قطب شاہ کے کلام میں دیکھتے ہیں۔ افسوس ہے کہ اس قابل

قدر بزرگوں اور اردو کے سچے محسنوں میں سے کسی کا کلام اب تک

دستیاب نہیں ہوا۔“⁽²⁾

قلمی قطب شاہ واقعی قدیم شاعر ہے۔ وہ دکن کا سلطان تھا۔ اس اعتبار سے

اُسکے دیوان کا کسی نہ کسی طرح کہیں نہ کہیں محفوظ رہنے کا جواز ملتا ہے۔ لیکن اُس سے

قبل کس قدر اردو کے عظیم شعراء گزرے ہوں گے اُن کا کچھ پتا نہیں کیونکہ وہ ہنوز گمنامی

کے پردوں کے پیچھے نہیں ہیں۔ ان کا کلام دستیاب نہ ہونے کا دکھ مولوی عبدالحق کو بھی ہے۔ جبکہ حافظ محمود شیرانی نے اپنی معرکہ رات تصنیف ”پنجاب میں اردو“ لکھنے کا ارادہ کیا تو یہ حقیقت اُن کے ذہن میں تھی

”مضمون اگرچہ دلچسپ ہے لیکن اس پر ہماری موجودہ معلومات کی روشنی میں قلم اٹھانا قبل از وقت معلوم ہوتا ہے، درحقیقت اطلاعات کی بہم رسانی کے لئے شاید ابھی ایک عرصہ درکار ہوگا۔“ (۱)

اردو ادب کا سانیاتی اور شعری مطالعہ کرنے والوں کے لئے یہ بات یقیناً خوشی کا باعث ہوگی کہ قلی قطب شاہ کی عمر سے بڑے اور فکر و فن کے میدان میں آگے ایک بزرگ حضرت نوشہ گنج بخش قادری کے شعر کا مجموعہ مل جانے سے ایک نئے باب کا اضافہ ہوا ہے۔ تحقیق کے لئے نئی جہتیں سامنے آئی ہیں۔ نوشہ گنج بخش کے کلام کا مطالعہ کرنے کے بعد قلی قطب شاہ کا دیوان دیکھا جائے تو قاری کو نوشہ گنج بخش کا کلام فکر، فن اور مضامین کے تنوع کے اعتبار سے زیادہ بھرپور اور صاف نظر آئے گا۔ پنجاب یونیورسٹی لائبریری میں موجود ”گنج شریف کے اخذ“ قلمی نسخے پر سب سے پہلے قاضی عبدغنی کوکب مرحوم کی نظر پڑی تو انہوں نے شرافت نوش ہی مرحوم کو یہ نادر مخطوطہ دکھایا اور اُس پر کام کرنے کا مشورہ دیا۔ شرافت نوشا ہی نے اس امر کا اعتراف کرتے ہوئے لکھا ہے

”قاضی عبدغنی کوکب صاحب کی معرفت مجھے کتب خانہ دانش گاہ پنجاب، لاہور کو دیکھنے کا موقع ملا اور وہاں کی بیاضوں اور مخطوطات سے مجھے حضرت نوشہ صاحب کا کافی کلام دستیاب ہوا۔ جسے جمع کرنے میں میرا ایک سال صرف ہوا۔ اُس کے بعد اسکی ترتیب و تدوین میں دو سال صرف ہوئے۔“ (۲)

1- حافظ محمود شیرانی، پنجاب میں اردو طبع دوم، مقدمہ، ص ۱۸۵

2- انتخاب گنج شریف ص ۵۹

نوشہ صاحب کے اس کلام کے گہرے مطالعے سے اس کی اہمیت کھل کر سامنے آتی ہے۔ بلکہ یوں محسوس ہوتا ہے کہ جیسے انہی کا کلام نہ مٹنے پر مولوی عبدالحق نے افسوس کا اظہار کیا ہو اور حافظ محمود شیرانی نے بھی، انہی کے کلام کی دستیابی کی تمنا کی ہو۔

حضرت نوشہ صاحب کا زمانہ شاہ جہاں کا دور حکومت ہے۔ آپ کا تعلق پنجاب سے تھا۔ آپ یہاں ہی پیدا ہوئے۔ یہیں تعلیم حاصل کی اور فن ہوئے۔ آپ نے ساری زندگی دین اسلام کی تبلیغ اور تصوف کی تعلیم میں بسر کی۔ آپ کے کلام کا مطالعہ حافظ محمود شیرانی مرحوم کے ”پنجاب میں اردو“ کے نظریے کے لئے مزید مواد، مزید دلائل اور حریثوت فراہم کرتا ہے۔ گنج شریف کے دیباچے میں ڈاکٹر سید عبداللہ نے حافظ محمود شیرانی کی اس بات کو دہرایا ہے کہ پنجاب میں اردو شاعری دکن کے بعد درولی کے معاصر شروع ہو جاتی ہے۔ وہ لکھتے ہیں:

”گنج شریف کے مل جانے سے یہ تسلیم کرنا پڑے گا کہ اردو شاعری پنجاب میں دکن کے بعد نہیں شروع ہوئی، اس کے ساتھ ساتھ شروع ہوئی ہے۔ بلکہ یوں سمجھئے کہ اس سے بھی پہلے۔ کیونکہ گنج شریف میں محمد قلی قطب شاہ کے کلام کے مقابلے میں زیادہ پختہ اور ترقی یافتہ زبان کے نمونے موجود ہیں۔“ (۱)

یہ ایک حقیقت ہے کہ ہر بولی علاقائی اثرات ضرور قبول کرتی ہے۔ قدیم اردو نے دکن، سندھ اور پنجاب سے بہت کچھ لیا ہے۔ پنجابی زبان کو اردو کی ماں تسلیم کیا جانے یا نہ کیا جائے، لیکن اس امر سے انکار کسی صورت بھی ممکن نہیں کہ پنجابی نے قدیم اردو پر بے حد گہرے اور بہت زیادہ اثرات مرتب کئے ہیں۔ حضرت نوشہ گنج بخش کا کلام ان اثرات کی نشاندہی کرتا ہے۔ یہ اثرات اسرار، افعال، اضممار، املاء، تلفظ، واحد جمع اور تذکیر و تانیث تک پھیلے ہوئے ہیں۔

اردو اور پنجابی میں ”فعال و سماء“ کے درمیان جو اشتراک ہے، اس کے متعلق حافظ محمود شیرانی نے اپنی کتاب ”پنجاب میں اردو“ میں کھل کر بحث کی ہے۔ اگر نوٹ صاحب کے کلام کا مطالعہ اس نقطہ نظر سے کیا جائے تو یہ احساس ہوتا ہے کہ قدیم ترین اردو آج کی پنجابی زبان سے کس قدر ملتی جلتی ہے۔ مثلاً غنی کے کلمے نہ نہیں قدیم اردو میں مانہہ کی ماء و تلفظ سے لکھے اور بوسے جاتے ہیں۔ آج کی پنجابی زبان میں یہ لفظ اسی طرح استعمال ہوتا ہے۔

جو کچھ ہوا دیکھئے سو ہوا اپنے مانہہ

اپنے سوہ جاگیں سپنا آوے جا نہہ (۱)

نوٹ صاحب بخش کے کلام گنج شریف کا مطالعہ خاص سانی نقطہ نظر کے حوالے سے بہت دلچسپ ہے۔

1 نوٹ صاحب نے اپنے کلام میں اکثر جگہوں پر عوامی لہجے کو ترجیح دی ہے۔ وہ عربی، فارسی کے چند مرتبہ عالم تھے، لیکن انہوں نے عربی فارسی الفاظ کا تلفظ پنجابی عوام کی بولی کی طرح استعمال کیا ہے۔ اس کی وجہ شاید یہ تھی کہ ان کے مخاطب لوگ دیہاتی عوام تھے۔ یہاں چند الفاظ کے تلفظ پیش کئے جاتے ہیں۔

لفظ	تلفظ	لفظ	تلفظ
سیکھ	شیخ	کتیب	کتاب
آچھا	اچھا	اودھر	اُدھر
کلکلی	کلنی	کجات	کم ذات
جات پات	ذات پات	گریب	غریب
ایہی	یہی	ایدھر	اُدھر

آچت	آزاد	نانو	ناؤں۔ نام
ندان	نادان	پاجاری	بازاری
پتروں	پتھروں	پیا	دوسر۔ مزید (سرا جیکی بھج)
منٹھیاں	منٹھائی	پاشا	بادشاہ

2 نوٹ صاحب کے کلام میں ہندی تراکیب میں ”اف“ نفی کے کلمے کے طور آتا ہے۔ اور ”نہ“ کے معنی دیتا ہے۔ مثلاً

لفظ	معنی	افاظ	معنی
امٹ	نہ مٹنے والا، نہ مرے والا	آبھ	نہل سکنے والا
اتھئے	بے وقوف	آبھیکھ	بے شکل۔ جس کی کوئی شکل نہ ہو
اٹل	ناگزیر، جو ٹل نہ سکے	آدیکھ	جو دیکھ نہ چ سکے
اُرُگ	تندرست۔ جسے کوئی روگ نہ ہو	آرکیکھ	جسکی حقیقت معلوم نہ ہو سکے
اسدھ	جو سدھ نہ ہو۔ غلط	سوک	جسے کوئی سوگ نہ ہو
اکال	غیر فانی	آلب	جو نہل سکے
اوبھ	بے لچ، مخلص		

نوٹ صاحب نے اسی حرف نفی یعنی ”الف“ کے ساتھ الفاظ کے الٹ (متضاد) بھی بنائے ہیں۔ مثلاً

اجانی	جانی کا متضاد، ناواقف نہ جاننے والا
اگینی	گیانی کا متضاد، جسے گین نہ ہو یعنی جاہل

3 نوٹ صاحب واحد سے جمع بنانے کا ایک عجیب گر استعمال کرتے ہیں۔ یعنی واحد کے آگے ”ن“ کا اضافہ کر دیتے ہیں۔ جیسے

واحد	جمع	واحد	جمع
درویش	درویشن	رہبر	راجن

شہ	شاہن	کشت	کشتن (تکلیف)
لاکھ	لاکھن	چیر	چیرن
ادھیر	ادھیرن (عاجز)	میر	میرن

4 نوشہ صاحبؒ نے اپنے کلام میں فارسی فعال کے ساتھ ہندی کے امدادی افعال بھی استعمال کئے ہیں۔ مثلاً گفت ہیں (کہتے ہیں) اسی طرح حرف اضافت ”کا“ کی بعض جگہ جمع بھی ملتی ہے۔ مثلاً اُس کا، کی بجائے اُس کیوں وغیرہ

5- نوشہ صاحبؒ کے کلام میں استعمال ہونے والے بہت سے مصدر یا تو پنجابی زبان کے ہیں یا پھر اُن پر پنجابی اثرات ہیں۔ جس سے پنجابی اندازہ لگایا جاسکتا ہے کہ نوشہ صاحبؒ کے کلام میں مستعمل اردو، موجودہ پنجابی سے کس قدر نزدیک ہے۔ یاد رہے یہ زبان اردو کے قدیم نمونوں میں سے ہے۔ اُن مصادر کو دیکھتے ہوئے شیرانی کے نظریہ پنجاب میں رد کو صحیح تسلیم کرنا پڑتا ہے۔ مثال کے طور پر نوشہ صاحبؒ کے کلام میں سے چند مصدر درپیش ہیں۔

مصدر	معنی	مصدر	معنی
آوت	آنا	بتاونا	بتانا
اپارنا	رہا کرنا	بھٹکنا، گمراہ ہونا	بھٹکنا
بولن	بولنا، گفتگو کرنا	پاون	ڈالنا
جمنن	پیدا ہونا، جمننا	دیون	دینا
دیونا	دینا	ڈولن	ڈولنا
سناون	سنانا		

6 نوشہ صاحبؒ کے کلام میں بہت سے اسم، فعل اور صفت ایسے ہیں جو آجکل بھی پنجابی زبان میں نہایت فراوانی سے استعمال ہوتے ہیں۔ ایسے اسم یا فعل پنجاب کے لوگوں کے لئے اجنبی نہیں ہیں۔ اردو کے آغاز میں ایسے اسم اور

فعل وغیرہ بے تکتفی سے استعمال ہوتے تھے۔ ان سے اردو اور پنجابی کے قدیم روابط کا پتا چلتا ہے۔ مثلاً

فعل	معنی	کچھ مزید اسم صفت
جرے	برداشت کرے	رُکھ درخت
بہنا	بیٹھنا	جیا جنت باں بچے، گھر کے افراد
انک جانا	رک جانا	اوہلا پردہ
دکھاوے	دکھائے	بہاری چھڑو
بھانا	پسند آنا	بھانڈے برتن
چوے	چپکے	بھکھ بھوک
ڈھاوے	گرائے	بھکھاری گداگر، بھکاری
روسیں	روٹھ جائیں	پدھر ہموار سطح
کاڈھ	ٹکال، تلاش	پندھ سفر
گاوے گا	گائے گا	سو جا کھا دیکھنے والا
گھول گھواواں	قربان کر دوں	لون نمک
بہانگہ	انتظار	چھاس سایہ
راہنگے	گزرے	ساہ سانس
پھڑی	پکڑی	کوڑی کوڑی

7 نوشہ صاحبؒ کا کلام سترھویں صدی عیسوی اور گیارھویں صدی ہجری سے تعلق رکھتا ہے۔ اسے اردو کے دستیاب قدیم ترین شعری نمونوں میں سے ایک ہونے کا شرف حاصل ہے۔ آپ کے کلام میں بہت سے ایسے الفاظ دکھائی دیتے ہیں جو آج کل متروک، در غیر مانوس ہیں۔ ان الفاظ میں سے منتخبے از خردارے کے طور پر پیش ہیں۔

لفظ	معنی	لفظ	معنی
آپا	اپنا آپ	ایہاں	یہاں
اتسار	اس طرح	دیکھن	دیکھنا
اندھلوں	اندھوں	تہارو	تمہارا
یٹہ	یہاں	ڈارے	ڈانڈے
بو	وہ	کوں	کو
تمر	تم	کت	کہاں، کدھر
تیرو	تیر	کینا	کیا
جست	جہاں کہاں	میں	میں
سوں	سے	مجھ فقیر	مجھے فقیر، میں فقیر
کا	کچھ	س کوں	س کو
ات پدھ	اس طرح	لینا	لیا
یکسات	یکساں	مو (موہ)	میں
ان رس	بے رس	یا کی	س کی
یو	یہاں	پاچھے	پیچھے

نوشہ صاحبؒ کے کلام کا تقابلی جائزہ

اس میں کوئی شک نہیں کہ جس زمانے میں حضرت نوشہ گنج بخشؒ اپنے اردو کلام کے ذریعے رشد و ہدایت کے چراغ روشن کر رہے تھے۔ آپ کے عہدہ در بھی بہت سے شاعر پنجاب اور پنجاب سے باہر خاص طور پر دکن میں اردو شاعری کر رہے تھے۔ لیکن آج ان میں سے اکثر شعرا کا کلام دستیاب نہیں ہے۔ اس لئے یہ فیصلہ کرنا بے حد دشوار ہے کہ ان گننام شعراء میں سے کون کون خاص فکری و فنی طور پر کس مقام اور حیثیت کا حامل ہے۔ ان حالات میں حضرت نوشہ گنج بخشؒ کے کلام کا دستیاب ہو جانا

کسی معجزے سے کم نہیں ہے۔ کیونکہ نوشہ صاحبؒ اور دکنی شعراء کے کلام سے ایک جاندار اور شاندار ادبی روایت کا پتا چلتا ہے۔ ادبی روایت کبھی کسی ایک شخص کی کوششوں سے پیدا نہیں ہوتی۔ بلکہ بہت سے اشخاص مل کر ادبی فضا قائم کرتے ہیں۔ چنانچہ اس جاندار ادبی فضا کو پروان چڑھانے میں ان گننام شعراء کے حصے کو فراموش نہیں کیا جاسکتا جن کا کلام ہنوز دستیاب نہیں۔ اس کے علاوہ یہ بھی حقیقت ہے کہ ان گنم شعراء کے متعلق تعریفی کلمات کہنے کے سوا اور کچھ نہیں کہا جاسکتا، نہ ہی ان کا کسی اور شاعر کے کلام سے تقابلی تجزیہ کیا جاسکتا ہے۔

جہاں تک قدیم زمانے کے کچھ معصوم شاعروں کا تعلق ہے۔ ان میں سے اکثر شاعروں کا زیادہ کلام نہیں ملتا۔ دستیاب کلام کے حوالے سے سب سے زیادہ اور جاندار کلام محمد قلی قطب شاہ (1580ء تا 1611ء) کا ہے۔ جو اردو شاعری کے قدیم نمونوں میں سے ایک تسلیم کیا جاتا ہے۔ محمد قلی قطب شاہ کی شاعری کے متعلق بحث کرتے ہوئے نصیر الدین ہاشمی لکھتے ہیں۔

”کلیات محمد قلی میں سارے اصنافِ سخن، مثنویاں، قصیدے، مرثیے،

غزل، ترجیع بند اور رباعیات سب کچھ شامل ہے۔“

محمد قلی قطب شاہ کے کلام پر یہ ہیئت کے اعتبار سے ہاشمی صاحب کی رائے تھی۔ اب ذرا فکری سطح کا جائزہ دیکھئے۔

”آج کل کے عشقیہ کلام سے اس کا مقابلہ کیا جائے تو واضح ہوگا کہ اس کا دیوان بھی دیہی گل و ہبل، شاہد و ساقی کی پرانی داستان کا دفتر ہے۔ اب اس زمانے کا لحاظ کرتے ہوئے اس کی زبان وہ نہیں جو داغ و رزوق کی ہے۔“ (2)

1۔ نصیر الدین ہاشمی، دکن میں اردو، طبع، پنجم مکتبہ امیر الہمیہ دکن 1926ء ص 49

2۔ ایضاً ص 50

بلاشبہ قلی قطب شاہ کا کلام اپنی قدامت اور طرزِ داکے باوجود دلچسپی سے خلی نہیں۔ اس کے کلام میں اُس زمانے کی عکاسی، رسم و رواج کی منظر کشی، تہواروں کی تصویر کشی اور مختلف اصناف کی رنگا رنگی موجود ہے۔ سب سے اہم خصوصیت تصوف کی چاشنی ہے

”خصوصیت سے محمد قلی قطب کا کلام تصوف سے مملو ہے۔ اُس نے خواجہ حافظ کے طرز پر اپنی غزلوں میں تصوف اور عرفان کے مضمون بانٹے ہیں۔“^(۱)

دوسری جانب حضرت نوشہ گنج بخشؒ کا کلام خالصتاً تصوف کے رنگ میں ڈوبا ہوا ہے۔ اور ان کا تصوف خاص سلسلہ تصوف ہے۔ وہ کسی فارسی شاعر یا مقامی شاعر سے متاثر دکھائی نہیں دیتے۔ اس کا تین ثبوت اُن کا صوفی نہ کلام ہے۔ جس میں اسمدی تصوف کے علاوہ اور کسی قسم کا کوئی مضمون موجود نہیں۔ وہ ایک صوفی اور درویش تھے۔ اُن کا تصوف قائل نہیں بلکہ سراسر حال ہے۔ تصوف کے بارے میں ایک عمومی تصویر یہ ہے کہ شاعری کے کھیت میں تصوف کا بیج خواجہ میر درد نے بویا تھا۔ میر درد کا اپنا دعویٰ ہے۔

پھولے گا اس زبان میں گلزار معرفت

یاں میں زمین شعر میں یہ ختم ہو گیا

خواجہ میر درد (1133ھ - 1199ھ)^(۲) قابل احترام صوفی شاعر تھے۔

لیکن معذرت کیساتھ اُن کے اس دعویٰ سے اختلاف کیا جاسکتا ہے۔ کیونکہ نوشہ صاحبؒ کے کلام سے واضح ہوتا ہے کہ خواجہ میر درد سے تقریباً ایک صدی قبل نوشہ صاحبؒ نے حقیقی معنوں میں زمین شعر میں تصوف کی ختم ریزی کی تھی۔ بلکہ اس میدان میں ایسے

1- دکن میں درد ص 58

2- راجہ بابو سکیتہ تاریخ ادب درد - پنجاب پریس لاہور 1929ء ص 142

یسے گلہائے رنگا رنگ کھائے تھے جن کی خوشبو سے آج بھی گلستان تصوف مہک رہا ہے۔ اس نکتے کو بیان کرنے سے خواجہ میر درد کے مرتبے کو کم کرنا بے گز مقصود نہیں، بلکہ ایک حقیقت کو سامنے لانا مقصود ہے۔ کیونکہ:

کہتے ہیں کہ اگلے زمانے میں کوئی میر بھی تھا

نوشہ صاحبؒ کا کلام تصوف کے نقطہ نظر سے خواجہ میر درد کے کلام سے بہت ممتاز نظر آتا ہے۔ یہ انگ پہلو ہے کہ نوشہ صاحبؒ کا انداز قدامت کا حامل ہے جبکہ خواجہ میر درد کی زبان صاف، محاورہ اور ادبی چاشنی میں ڈوبی ہوئی ہے۔ دراصل خواجہ میر درد کی زبان نوشہ صاحبؒ کے سوسال بعد کی زبان ہے جو منج کر شستہ، رفتہ اور شگفتہ بن چکی تھی۔ خواجہ میر درد کے کلام کی یہ کیفیت ہے تو پھر قلی قطب شاہ اور نوشہ صاحبؒ کے کلام میں موجود تصوف کے مضامین کا تقابلی جائزہ لینا اور بھی آسان ہو جاتا ہے۔

قلی قطب شاہ کا تعلق شاہی خاندان سے تھا، درودہ گولکنڈہ کا سلطان تھا۔ جبکہ نوشہ صاحبؒ دیندار، صوفی بزرگ تھے۔ جن کا کسی شاہی دربار یا حکومت سے کوئی تعلق نہ تھا۔ چنانچہ نوشہ صاحبؒ اور قلی قطب شاہ کی صوفیانہ شاعری میں یہی واضح فرق ہے جو ایک بادشاہ اور فقیر کے تصوف میں ہو سکتا ہے ہم یہاں اپنی سمجھوت کے لئے قال اور حال کی اصطلاحات سے اسے واضح کر سکتے ہیں۔ نوشہ صاحبؒ فرماتے ہیں۔

ہم درویش اللہ کے درویشی جائیں

راجے پر جے کسی کی ہر آن نہ مانیں^(۱)

قل قطب شاہ کا شعر ہے

کفر ریت کیا ہو اسلام ریت

ہر یک ریت میں عشق کا راز ہے

اس شعر کی تعریف میں مولوی عبدالحق مرحوم نے لکھا ہے

- انتخاب گنج شریف ص 36

”یہ شعر ردو کے منتخب اور چھ شعراء کے مقابلہ میں پیش کیا جا سکتا ہے۔“ (1)

نوشہ صاحب نے عشق کے اس راز کو یوں ظاہر کیا ہے

جیسے ۱ مکان خدا تیسے ۲ مذہب فقر ۳

ہر مذہب میں پھریں فقیر ایک جان کر پادیں دھیر

سب مذہب یک مذہب جانیں جو جانیں سوتن ۴ نہہ آئیں

قلبی قطب شاہ نے حمدیہ اور ثعتیہ اشعار بھی کہے ہیں۔ مگر نوشہ صاحب اور

اس کے اشعار میں بہت فرق ہے۔ قلبی قطب شاہ کا شعر ہے

کروں ابتدا حمد کرتار کا

کہ منعم ہے کرتار سنسار کا (3)

اس کے مقابلے میں نوشہ صاحب کے یہ شعر دیکھئے:

اے اللہ رحمن رحیم اے رازق فلاح کریم (4)

تجھ سے ہوا جہ جنت لا الہ الا انت

پائتھار سنسار کے دتار ب دھنی ۵ لم کل فقیر ہے توں داتار دھنی (5)

نوشہ صاحب کا زور کلام اور انداز تصوف جاننے کے لیے چند مزید اشعار

ملاحظہ کیجئے

1 قدیم اردو ص 179

2 انتخاب گنج شریف ص 198

3 قدیم اردو ص 193

4 انتخاب گنج شریف ص 63

5 ایضاً ص 66

ہمہ دست تشبیہ ہے ہمہ از دست تزیہ (1)
ان دونوں میں پائے نوشہ حق صحیح

○

ہمہ اوست تو حال ہے پیارے قاسم آوے نا ہیں (2)

کہن سنن کرنے مول آوے ہمہ از دست مت بائیں

باطن اوست از دست وہ ظاہر مرشد بھید چنار

○

ہمہ اوست کا بیج لگایا ہمہ از دست ہو پھول (3)

روپ اروپ آون جادون کا مور گھ بیج مول بھولا

بوٹا ہوا پھول پھل لاگا ۴ پھر وہ ہے بیج اوتارا

○

ہمہ اوست تو حال ہے ہمہ از دست ہے قاس (4)

نوشہ کہے سن پیارے اور نہ حال نہ قاس

حقیقت یہ ہے کہ نوشہ صاحب کا کلام قلبی قطب شاہ کے کلام کے مقابلے میں

نہ صرف مضامین تصوف کے اعتبار سے زیادہ صاف اور واضح ہے بلکہ ذخیرہ لفاظ، بیان

کرنے کا انداز، تصوف کے مسائل اور فکری انداز، قلبی قطب شاہ سے بدرجہا بہتر ہے۔

زبان و بیان کے لحاظ سے نوشہ صاحب کے کلام کی عظمت کا اعتراف ڈاکٹر سید عبداللہ

نے بھی یوں کیا ہے:

1- انتخاب گنج شریف ص 206

2- ایضاً ص 207

3 ایضاً

4 ایضاً ص 208

”کنج شریف میں محمد قلی قطب شاہ کے کلام کے مقابلے میں زیادہ پختہ اور ترقی یافتہ زبان کے نمونے موجود ہیں۔“ (۱)

قلی قطب شاہ کے دور کے دیگر شعراء مثلاً عبداللہ قطب شاہ (1023ھ - 1083ھ)، تانا شاہ (گولکنڈہ کا آخری سلطان)، ملا وجہی، ابن نشاطی، طبعی وغیرہ کا کلام بھی تصوف کے اعلیٰ مضامین اور فنی نقطہ نظر کے اعتبار سے نوشہ صاحب کے کلام سے میل نہیں کھاتا۔ اسی دیکھنی دور کے شعراء میں سے ملا وجہی بلاشبہ ممتاز شاعر ہے۔ مگر ملا وجہی کے کلام میں وہ روحانی نظر نہیں آتی جو نوشہ صاحب کے کلام کا نمایاں وصف ہے۔ ملا وجہی کے اشعار دیکھیے۔

غرض ایسی باتاں سوں کیا ہے تجھے
نصیباں مئے تھا سو اپنیا مجھے (۲)
نہ کوئی عشق کوں لیا نہ را آہے
کہ یو عشق آپے آنہ را آہے
جہاں عشق ہے وہاں ہے حیران سب
اغل ہوہر فہم سو بدگمان سب

ان کے مقابلے میں ذرا نوشہ صاحب کے اشعار دیکھئے جو روحانی اور وضاحت

کے حامل ہونے کے ساتھ ساتھ پُر مغز بھی ہیں

جو کچھ ہوا دیکھئے سو ہوا سپنے مانہ (۳)
سپنے سویا جا گیا، سپنا آوے جانہ

۱- انتخاب کنج شریف۔ پیش منظر۔ ص 13

۲- قطب مشعری ص 70، بحوالہ تاریخ ادبیات مسلمانان پاک و ہند۔ دانش گاہ پنجاب، لاہور

جلد 4 ص 104 103

۳- انتخاب کنج شریف ص 285

سپنا بھرمں بھگنا، سپنا ساست سا نہ
سپنا سپنا دیکھنا، سپنا سپنا مانہ

نوشہ کنج بخش کا شمار پنجاب کے بلند درجہ صوفیاء میں ہوتا ہے۔ اُن کا کلام سراسر تصوف کا خزانہ ہے۔ اس لئے اُن کے صوفیانہ کلام کا تقابل قطب شاہی یا عادل شاہی دور کے شاعروں کی مثنویوں، رزمیہ نظموں، مرثیوں یا غزلوں سے عجیب سا لگتا ہے۔ فکر و فن کا واضح فرق نوشہ صاحب کی شاعرانہ عظمت کا منہ بولتا ثبوت ہے۔

جہاں تک نوشہ صاحب کے دور یا اُن سے قبل کے ادوار کے صوفی شعراء اور مشائخ کا تعلق ہے، اُن میں سے چند ایک بزرگ ایسے ہیں جن کا کوئی ایک آدھ شعر کسی تذکرے میں ملتا ہے جسے قدیم شاعری کے نمونے کے طور پر محفوظ کر لیا گیا ہے اور اسی نقطہ نظر سے اُن کا ذکر ادبی تاریخوں اور تذکروں میں کیا ہے۔ جیسے بابا فرید کنج شکر (وفات 1265ء) اور سید محمد جوہنوری (وفات 1504ء) جیسے اکابرین کا ذکر شاعری حیثیت سے کم لیکن صوفی کی حیثیت سے زیادہ ملتا ہے۔ جبکہ حضرت نوشہ کنج بخش اپنی صوفیانہ حیثیت کے علاوہ اپنے فکر و فن، کثرت اشعار اور خاص صوفیانہ شاعری کے حوالے سے پہنچانے جاتے ہیں۔

حضرت نوشہ کنج بخش کے کلام کا امتیازی پہلو

- ۱- نوشہ صاحب کے کلام میں بیان ہوئے موضوعات اُن کے دور کے باقی شعراء کے موضوعات سے نسبتاً بہت زیادہ ہیں۔ اُن کا شاعری کیونکس بہت وسیع ہے۔ وہ قادر الکلام شاعر ہیں۔ انتخاب کنج شریف کے صفحہ پانچ سے دس تک ایک نظر ڈالنے سے یہ حقیقت واضح ہو جاتی ہے کہ آپ نے تقریباً ڈیڑھ سو سے زیادہ عنوانات پر اشعار لکھتے ہیں۔ جن میں چند ایک عنوانات یہ ہیں
حمد ساگر، توحید، آدانت، بہر وپ، ہیرنگ، شان تزیہ و تہنید، صفات و

ذات، قدرت، منجات، فقیر، نعت، علی مرتضیٰ، غوث ویدار، مرشد سیوا، مرشد راہ، گوروست، خوف ورجا، محمدی راہ، حال قال، ریا کاری، ہندھن، ملک، وحدت نامہ، ثربن، منت شہنا، یاد خدا، ذکر و فکر، نبی عن نمکر، یوگ و دیا، پل صراط، زبان و دل، شاہد و مشہود، فن، طائفہ ستہ، نصیحت، قیدیت اور فانی اللہ وغیرہ۔

2 نوشہ صاحب کے کلام میں بعض مقامات پر عنوانات کے ساتھ ساتھ مختلف راگوں کے نام بھی ملتے ہیں۔ مثلاً رگ دھن سری، راگ بلاول، راگ پوری، راگ مارو، راگ گوری، راگ تلنگ وغیرہ۔ یہ خصوصیت ہمیں اردو کے بعض شعرا کے کلام میں بھی نظر آتی ہے۔ اس میں شک نہیں کہ رگ کو سامنے رکھ کر شعر کے سنے شعر کہن دشوار نہیں ہوتا لیکن قابل ذکر بات یہ ہے کہ یک صوفی شرع جب شعر کہتا ہے تو اس کا مقصد صرف شاعری کرنا ہی نہیں ہوتا بلکہ اس کے پیش نظر اپنے عقائد کا پرچار، دین اسلام کی تبلیغ اور ان نیت کی فلاح و بہبود ہوتا ہے۔ اس لیے وہ فن سے زیادہ فکری پہلو پر زیادہ زور دیتا ہے۔ لیکن عوام شاعری کو صرف تبلیغی یا دینی مقاصد کے لئے ہی نہیں سنتے بلکہ فنون طیفہ کے ذریعہ اپنے جذبات کی تسکین کا سامان بھی چاہتے ہیں۔ اگر کوئی صوفی شاعر اپنی اصدی، فکری اور تبلیغی شاعری کے لئے عوم کی پسند کا بھی خیال رکھے تو وہ اپنے کلام سے نہ صرف عوام کے لئے روحانی تسکین کا سامان فراہم کر سکتا ہے بلکہ اپنے کلام کے ذریعے مطلوبہ مقاصد بھی آسانی سے حاصل کر سکتا ہے۔ ان ہی وجوہ کی بنا پر وہ دیگر شعراء سے امتیاز حاصل کر سکتا ہے۔ نوشہ صاحب کا کلام ان صفات کا منہ بولتا ثبوت ہے۔

3- نوشہ صاحب نے اپنے کلام میں بہت سی بحریں استعمال کی ہیں۔ ان کے ہم عصر شعراء کے کلام میں بحروں میں اس قدر بولمونی دکھائی نہیں دیتی۔ بقول

اقبال مجددی "نوشہ صاحب نے اردو کلام پچیس اوزان میں لکھا ہے۔" (۱) ان کے کلام میں عروض کا ہندی طریقہ پنگل استعمال ہوا ہے۔ اس طریقے میں عربی بحروں کا استعمال نہیں کیا جاتا۔ صرف بول کا خیال رکھا جاتا ہے۔ شعری ضرورت کے تحت بعض اوقات بولوں کو کم یا زیادہ بھی کر لیتے ہیں۔ ہندی عروض کا طریقہ پنگل کا نظام، موسیقی کے راگ اور راگنیوں کے تابع ہے۔ اس نے اس میں الفاظ کے ساکن یا متحرک ہونے کی بجائے عوامی لہجے اور صوت کا خیال رکھا جاتا ہے۔

نوشہ صاحب کے اردو کلام میں ہمیں ہندی طریقہ عروض نظر آتا ہے۔ پنگل کے نظام کی باریکیوں کو جاننے والے یہ کلام دیکھ کر بخوبی سمجھ سکتے ہیں کہ اس کلام میں کس قدر سلاست، روانی اور نغمگی موجود ہے۔

4- نوشہ صاحب کے کلام میں اس دور کے دیگر صوفی شعراء کی نسبت تصوف کا رنگ زیادہ گہرا ہے۔ انہوں نے تصوف کے مختلف مسائل پر بھرپور روشنی ڈالی ہے۔ اس بنا پر اگر انہیں اردو شاعری کا پہلا باقاعدہ صوفی شاعر کہا جائے تو بے جا نہ ہوگا۔ ان کے کلام میں تصوف قاس نہیں بلکہ سراسر حا ہے۔ وہ زندگی سادہ طریقے سے گزارنے، مذہب پر عمل کرنے، ہر کسی سے محبت کرنے، مرشد کے فرمان پر عمل کرنے، ہر وقت اللہ کو یاد کرنے، کسی کو اذیت نہ پہنچانے، درویشی اپنانے، اور آنحضرت محمد مصطفیٰ ﷺ سے محبت کرنے کی تلقین کرتے ہیں۔ یوں ان کی شاعری کا تانا بانا مذہب اور خاص طور پر تصوف کے تار و پود سے ترتیب پاتا ہے۔

نوشہ صاحب تصوف کی ظاہری اور سطحی باتیں نہیں کرتے۔ وہ قارئین کو صوفیانہ اصطلاحات کے معنی سمجھانے کے ساتھ ساتھ اس کی باریکیوں اور حکائق

سے بھی آگاہ کرتے ہیں۔ مثال کے طور پر صوفیائے کرام میں مسئلہ جبر و قدر، وحدۃ الوجود، وحدۃ الشہود جیسے مسائل میں اختلاف رائے موجود ہے۔ چنانچہ نوشہرہ گنج بخشؒ ہر مسئلے پر اس انداز سے روشنی ڈالتے ہیں کہ اُن کا کلام پڑھ کر کسی قسم کا ابہام نہیں رہتا۔ ہر پیچیدہ مسئلہ کھل کر سامنے آ جاتا ہے اور اختلاف کی گنجائش نہیں رہتی۔ ان کے چند اشعار دیکھئے جن میں وحدت الوجود اور وحدت الشہود پر دونوں اور واضح انداز میں اپنی رائے کا اظہار کیا ہے۔

جب تو ہی یاطن تو ہی ظاہر تب کے جانیں تجھ سے باہر
جہاں تو تھاں تیرے لوگ ساگر لہر دو یو ایک ہی تھوک
جس میں ہے توں صاحب دینی
تس کی کون اٹھوے انی^(۱)

مزید لکھتے ہیں:

لاکھ کروڑ نہ ایک ہی ایک ایک ایک
دو جا ہو تو لکھے لکھ تو ہی ایک ایک پر تکھ
تو ہی بول تو ہی بون ہر تو ہی بون ہر ہر ہر ہر
تو ہی باجا تو ہی بجز تو ہی راگ تو ہی تار تو جنت
تو ہی سمجھے تو ہی سمجھائے سمجھ بوجھ پھر تو ہی بتائے
تو درپن جگ دیکھن ہر

جیسا روپ تیس دیدار
جیسے سمجھ تیس تجھے جانے
جیسا تو تیس کون پھانے^(۲)

1- انتخاب گنج شریف ص 196

2- ایضاً ص 197

ہمہ اوست اور ہمہ از اوست کے متعلق ایک اور مثال دیکھئے۔
ہمہ اوست تشبیہ ہے ہمہ از وست تشریح^(۱)
ان دونوں میں پائے نوشہ حق صحیح
پھر ایک اور جگہ فرماتے ہیں:

ہمہ اوست کا بیج لگایا ہمہ از وست ہو پھولا
روپ اروپ آون جاون کا مورکھ بیج موں بھولا
ہوتا ہوا پھول پھل لاگا پھر وو ہے بیج اوتارا^(۲)

5- اردو زبان کی پیدائش، ارتقاء اور جنم بھومی کی بحث میں نوشہ گنج بخشؒ کی اردو شاعری (انتخاب گنج شریف) کی اہمیت سے انکار ممکن نہیں۔ ڈاکٹر سید عبداللہ نے گنج شریف کے آغاز میں یہی بات کہی ہے۔

”گنج شریف کے مل جانے سے یہ تسلیم کرنا پڑے گا کہ اردو شاعری پنجاب میں دکن کے بعد نہیں شروع ہوئی۔ اس کے ساتھ ساتھ شروع ہوئی ہے۔ بلکہ یوں سمجھئے کہ اس سے بھی پہلے۔“^(۳)

آگے چل کر سید صاحب فرماتے ہیں۔

”جہاں تک زبان کی پختگی اور تصنیف کا تعلق ہے اردو کا اولین گھر خطہ پنجاب تھا اور اب گنج شریف نے اس حقیقت کی ایسی توثیق کر دی ہے جس کی تردید نہیں ہو سکتی۔“^(۴)

6- نوشہ صاحبؒ کے کلام میں عربی سے اردو میں تراجم کے حیرت انگیز نمونے بھی

1- گنج شریف ص 206

2- ایضاً ص 207

3- ایضاً ص 13

4- ایضاً ص 14

میتے ہیں۔ اُن کا کلام تلمیحات سے بریز ہے۔ وہ آیات و احادیث کا اس انداز سے ترجمہ کرتے ہیں کہ اُس میں ترجمہ کے جملہ لوازم نظر آتے ہیں۔ مثلاً قرآن پاک کی ایک آیت ہے

لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا

ترجمہ: اللہ کسی کو اسکی وسعت سے زیادہ تکلیف نہیں دیتا۔

نوشہ صاحب نے اس کا منظوم ترجمہ یوں کیا ہے

سب کوئی ویسا کرے جیسے حق ہوئے

رب رحیم کریم سے نوشہ ڈکھے نہ کوئے

ایک اور شعر ملاحظہ فرمائیے:

دے ہدایت آپ ہی آپے کرے گمراہ

سب کچھ اس کے آسرے کہے فقیر نوشاہ

اب کلام ربانی دیکھئے۔

مَنْ يَهْدِي اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يُضِلُّ فَلَا هَادِيَ لَهُ ۝

نوشہ صاحب کے کلام میں بعض عربی کلموں کا ترجمہ اس قدر فصیح اور بلیغ ہے کہ پڑھنے والا تعریف کئے بغیر نہیں رہ سکتا۔ مثلاً

الان گھما گھمائے کا ترجمہ۔ جیوں کا توں (یعنی جیسا ہے ویسا تھا)

7- نوشہ صاحب کا کلام ترکیب سازی کے لحاظ سے خاص انفرادیت کا حامل ہے۔ کلام کے مطالعے سے پتا چلتا ہے کہ نوشہ صاحب عربی، فارسی اور ہندی کے زبردست، عالم تھے۔ انہوں نے مختلف انداز سے الفاظ کی تراکیب بنائی ہیں۔

(الف) ہندی الفاظ کے ساتھ ”ہارا“ لفظ کا اضافہ کر کے مثلاً

پالن ہارا (پالنے والا) بھاؤن ہارا (بھاؤن والا)

راکھن ہارا (رکھنے والا) کرن ہارا (کرنے والا)

کھیلن ہارا (کھیلنے والا) سنبھالن ہارا (سنبھالنے والا)

(ب) ہندی الفاظ کے ساتھ ”ہار“ لفظ کا اضافہ کر دیا ہے۔ مثلاً

بداون ہار (بدانے والا) دیکھن ہار (دیکھنے والا)

دین ہار (دینے والا) دیون ہار (دینے والا)

راکھن ہار (رکھنے والا) کراون ہار (کروانے والا)

کرن ہار (کرنے والا) وغیرہ

(ج) ہندی الفاظ کے ساتھ ”ہاری“ لفظ کا اضافہ کیا ہے۔ مثلاً

دھن ہاری (دولت والا۔ امیر، دولت مند)

میلن ہاری (ملنے والا)

(د) فارسی زبان میں اسم کے ساتھ فعل امر کے اضافے کے ساتھ اسم فاعل ترکیبی بن جاتا ہے۔ مثلاً۔

کارکن (کام کرنے والا) نعت خواں (نعت پڑھنے والا)

دورول بین (اندردیکھنے والا) تخت نشین (تخت پر بیٹھنے والا) وغیرہ

حضرت نوشہ گنج بخش کے کلام میں ہمیں اسی اصول کے تحت ہندی اسم کے ساتھ ہندی فعل امر کا ترکیب سازی کی روایت ملتی ہے۔ مثلاً

رکھیال (حفاظت کرنے والا، رکھیا کرے والا)

من منکھ (کشف قلوب کرنے والا)

کچھ پال (حمایت کرنے والا)

(ر) بعض جگہ نوشہ صاحب نے ہندی اسم اور فارسی فعل امر کے ملاپ سے اسم فعل ترکیبی بنائے ہیں۔ مثلاً

سکھ سوز (تسلی دینے والا)

سیس نواز (عاجزی کرنے والا)

(و) عربی فارسی میں ”ی“ کے اضافے سے اضافت کے معنی پیدا ہو جاتے ہیں۔ مثلاً

جانی (جان کی) مالی (مال کی) حالی (حال سے متعلق)

نوشہ صاحب کے کلام میں اسکی مثالیں بھی موجود ہیں۔ حوالے کے لئے چند امثلہ پیش ہیں۔

یادی (یاد کرنے والا۔ ذاکر)

بخشی (بخشنے والا۔ فوج کی تنخواہ تقسیم کرنے والا)

خرابی (شراب پینے والا)

خیری (بھلائی چاہنے والا) وغیرہ وغیرہ

علاوہ ازیں کچھ ورتا کیب بھی دیکھئے جو درج بالا طریقوں کے تحت نہیں بلکہ

ان سے مختلف طریقے سے بنی ہیں۔ مثلاً

غمن کار (کافر کا دل لوٹنے والا)

نام دھاری (نام والا)

یاد کرنا (یاد کرنے والا)

بے انتا (لا انتاد)

ان مثالوں سے یہ بات ثابت ہو جاتی ہے کہ اردو میں عربی اور فارسی الفاظ کے ساتھ ہندی الفاظ کی آمیزش یا ملاپ کوئی نیا تجربہ نہیں ہے بلکہ صدیوں پرانی روایت ہے۔ مذکورہ بالا امثلہ سے اس حقیقت کا اظہار ہوتا ہے کہ نوشہ صاحب الفاظ کی ترکیب سازی میں یہ صوفی رکھتے تھے۔ اور یہ خوبی انہیں اس دور کے دیگر اردو شعراء سے ممتاز کرتی ہے۔

نوشہ صاحب کے کلام میں خالص فنی نقطہ نظر سے بہت سی جہتیں بھی دکھائی دیتی ہیں۔ مثلاً پہلے مصرع کے شروع میں ایک یا ایک سے زیادہ ایسے لفظ لائے جاتے ہیں جو بعد کے اشعار کے پہلے مصرعوں میں ویسے ہی موجود ہوتے ہیں۔ اسے دوسرے الفاظ میں یوں کہا جا سکتا ہے کہ یہ ایک قسم کی ردیف ہوتی ہے جو ہر شعر کے پہلے مصرعے کے شروع میں استعمال ہوتی ہے۔ نوشہ صاحب کا یہ انداز بلاشبہ انفرادی ہے۔ اس ضمن میں عبور حاصل کرنا کوئی آسان نہیں۔ تاہم نوشہ صاحب اس فن پر عبور رکھتے تھے۔ مثلاً گنج شریف کے ص 81 پر ”سرگن زرگن“ کے عنوان سے نظم درج ہے جس کے ہر شعر کے پہلے مصرعے کی ابتداء میں سرگن کا لفظ موجود ہے۔ جو نہ صرف صوتی آہنگ کی بنا پر اچھا لگتا ہے بلکہ شعر میں موسیقی کے عنصر کو بڑھاتا ہے اور نوشہ صاحب کی بے پناہ شعری صلاحیتوں اور مجددانہ ریاضتوں کی نشاندہی کرتا ہے۔ اس نظم کے کچھ شعر نمونے کے طور پر حاضر ہیں:

سرگن ہوئے اور ہوون ہارا سوچم ہوا سچول پپارا (۱)

سرگن لیئے سرگن کیے زرگن ناں مہیئے نہ کہیئے

سرگن نیڑے سرگن دور زرگن ناں ٹیڑے دور

سرگن مانہ سب ذات صفات نام نشان مکان کی بات

سرگن مانہ بھگت اور سکت زرگن مانہ نہ ہوا جگت

سرگن مانہ بھیکھ اور رکھ زرگن مانہ الکھ ایکھ

سرگن مانہ دیکھن شن بولن زرگن مانہ ناں تھرن ناں ڈون

اسی طرح نظم اندر ظہور میں ”اندرا“ اور نظم مہر پروان میں ”مہر مشدکی“

کا استعمال اسی شعری صدمیت کی نشاندہی کرتا ہے۔ نظم اندر ظہور میں سے کچھ شعر:

ندر ہی مولیٰ جزی اندر گر بھ ابھان^(۱)
 ندر ہی مول ہونہاں اندر بے گیان
 ندر ہی مول بوجھ ہے اندر ہی مول کام
 ندر ہی مول یاد ہے اندر ہی مول نام
 اندر ہی مول کچھ نہیں اندر تجھ سا کون
 اندر جل تھا پانچ تت چار جگ چوداں بھون
 اندر ہی اشراف ہے اندر ٹچ کمین
 باہر تو سب ایک سا نوشہ کہے مسکین

نظم مہر پروان میں سے چند اشعار:

مہر مرشد کی جنم سنوے مہر مرشد کی پار اتارے^(۲)
 مہر مرشد کی سکھ بسادے جنم جنم کے دکھ گنودے
 مہر مرشد کی راہ لگائے مہر مرشد کی تخت بٹھائے
 مہر مرشد کی اس اسوارے ناؤ کی سنگت بوبھاتارے

9 نوشہ صاحبؒ کے کلام کو اس اعتبار سے بھی اہمیت حاصل ہے کہ اُن کے کلام میں قدیم اغاظ کا ذخیرہ بے حد وسیع ہے۔ مغل بادشاہ شاہ جہان سے لے کر اورنگ زیب عالمگیر کے عہد کے بہت سے اغاظ آج جنج شریف کے روپ میں ہمارے پاس موجود ہیں۔ پروفیسر اقبال مجددی کی یہ بات بالکل درست ہے کہ ”جہانگیری عہد کے لسانی ادب کے بے شمار الفاظ پہلی مرتبہ اس کتاب کے ذریعہ منظر عام پر آ رہے ہیں۔“^(۳)

- 1 انتخاب جنج شریف ص 215
- 2 ایضاً ص 225
- 3 ایضاً ص 31

حقیقت یہ ہے کہ جہانگیری عہد کی ادبی زبان شاہ جہان کے دور میں پہنچ کر مزید نکھر گئی تھی۔ اور یہ زبان نوشہ صاحبؒ کی شاعری کے ذریعے محفوظ ہو گئی۔
 10 اسے نوشہ صاحبؒ کی کرامت کہیں یا اردو زبان کی چاندرا روایت کا نام دیں کہ نوشہ صاحبؒ کے اردو دیوان میں بہت سے اشعار اپنی قدامت کے باوجود آج کل کی اردو زبان سے بہت قریب ہیں۔ بعض اوقات اسے پڑھتے ہوئے حیرت ہوتی ہے کہ نوشہ صاحبؒ کو صدیوں پہلے آجکل کی زبان کیسے سنائی دیتی تھی۔

کون گئے تیرے سب نام
 آگے ختم سے ہوئے تمام^(۱)

جب پیر پیغمبر عاجز ہوئے
 تب نوشہ کیا صفت تیری کہے^(۲)

رب رؤف رحیم رحمان
 بندے اپنے پر مہربان^(۳)

دل مرشد کے ناؤں پر کبچے صد قربان^(۴)
 مرشد مرشد رات دن بولے پڑی زبان
 شہسور مرشد کہیں، شیعہ کہیں اہم^(۵)
 نوشہ مرشد کے سنے پایہ دین اسلام

- ۱- انتخاب جنج شریف ص 68
- 2 ایضاً ص 69
- 3- ایضاً ص 99
- 4 ایضاً ص 113
- 5 ایضاً ص 114

جو مرشد کرامات دکھائے
نوشہ اس کے راہ نہ جائے⁽¹⁾

o

اُس بن اور نہ کوئی دوجا⁽²⁾
نوشہ کرے اسی کی پوجا
ذاتیں کہاں سوں آئیاں
یہ آپے آپ بنائیاں

ان کے عداوہ ہندی راگوں میں لکھے گئے شعروں میں لہجہ بھی ہندی ہی
استعمال کیا گیا ہے۔ مثلاً

وہ دیوے تو کوئی نہ برجے
اس کے خوف سوں ہر کولر جے⁽³⁾

11- گنج شریف میں نوشہ صاحب کا کلام بے شک تصوف کے مسلک سے مسمو ہے۔
پھر بھی اُس دور کے بعض مشہور کا تذکرہ اُن کے کلام میں موجود ہے۔ یوں
بکی شاعری اپنے معاصرین کے متعلق بھی معلومات دیتی ہے۔ گنج شریف کے
مطالعے سے صرف یہی معلوم نہیں ہوتا بلکہ یہ بھی پتا چلتا ہے کہ اُن کا زمانہ
موسیقی کے عروج کا دور تھا۔ عداوہ ازیں اُس دور کے صوفیائے کرام کا تہنیتی
انداز کیا تھا۔ اُس زمانے میں کن کن مشہور ہستیوں کا عام چرچا تھا۔ کون کون
سے لوگ گیت، دوبے، بیت مشہور تھے۔ نوشہ صاحب نے اُن کا صرف ذکر
ہی نہیں کیا بلکہ اُن کے متعلق اپنی رائے کا اظہار بھی کیا ہے۔ مثلاً:

گورو گرنتھ اور دھرم کرم ساکھی سنگھی پتھ
نوشہ سب جھوٹی سُننا بن پاک محمد⁽¹⁾ کلتھ

12

نوشہ صاحب کی اردو شاعری میں ایک ایسی خوبی بھی ملتی ہے۔ جسے بد خوف
تردید یوں کہا جا سکتا ہے کہ اردو شاعری میں اگر کسی شاعر نے مذہبی حوالے اور
منطق کی رو سے اسلام کے علاوہ دیگر مذاہب کو باطل ثابت کیا ہے تو وہ صرف
نوشہ گنج بخش ہیں۔ وہ نہ صرف دعویٰ کرتے ہیں بلکہ دلائل سے ثابت بھی
کرتے ہیں۔ انہوں نے شہدوتوں اور مثالوں سے اپنے دعوے کو سچ کر دکھایا
ہے۔ مثلاً انہوں نے ہندوؤں کے مسئلہ تناخ یا آواگون کو اپنی شاعری میں
دلائل سے جس طرح رو کیا ہے قابل ستائش ہے۔ اُن کی نظم ”آواگون“ کے
چند شعر دیکھئے

پھر آوے تو اب کیوں جائے لکھ چوراہی جون نہیں پائے
جونوں کی ہم بات نہ مانی بالک ہوئے سو سٹی کہانی
خاندن کے گھر کی نہ گائے لاکھ دیہ موس ایک کیوں پائے
جا کو ایک بن اور نہ ہوئے ایچے جتن کرے ہے سوئے
جیتے روح تیتے ہی تن بھانت بھانت کے ڈھاوے بن
رکھ ترنگ دریاؤں سے مٹھوئے وہ تو پھیر نہ بنے جو ٹوٹے
جون جون موس ہم نہ پھرے وحدت کے دریاؤں میں گھرے
جونان مانے موڈھ اجان نوشہ ہم پایا عرفان⁽²⁾

اسی فکر کے حوالے سے کچھ اور شعر دیکھئے:

1- انتخاب گنج شریف ص 139

2- ایضاً ص 298

3- ایضاً ص 76

1 انتخاب گنج شریف ص 98

2 ایضاً ص 305

جب سب مول صاحب ملا تو خویش بیگانہ کون
 نوشہ مرشد مہر کر میٹھے آواگون⁽¹⁾
 لکھ چوراسی سو پھرے چاکو ایک نہ ٹیک
 ایک کہ ایک مانیا نوشہ ایک کا ایک
 دو جا ہوئے نہ ایک دن لکھ چوراسی کون
 نوشہ ہمیں یقین ہے جو بھرم سے آواگون
 کلمہ پڑھا تو کل پڑی جو لکھ چوراسی نانہ
 نوشہ کلمہ پاک دن سب دیکھے بھٹکن مانہ

13 نوشہ صاحب کے کلام کی بازگشت اُن کے کافی عرصہ بعد بھی بزرگ شعراء کے
 کلام میں فکری سطح پر سنائی دیتی ہے۔ اور اُن کے بعض اشعار پڑھ کر حیرت
 ہوتی ہے کہ اس مضمون کو صدیاں پہلے نوشہ صاحب کس خوبی اور حسن کے ساتھ
 بیان کر چکے ہیں۔ مثلاً عداۃ اقبال کا بے حد مشہور شعر ہے
 موسم کے لئے تو دونوں طرح ہے عید
 زندہ رہے تو غازی، مر جائے تو شہید
 اس مضمون کو نوشہ صاحب صدیاں قبل یوں بیان کیا تھا:

مرے تو شہید، مارے تو غازی
 سچے روں کی کار جنگ پازی⁽²⁾

خواجہ میر درد فرماتے ہیں

جگ میں آکر ادھر ادھر دیکھ
 تو ہی آیا نظر جدھر دیکھا

نوشہ صاحب فرماتے ہیں

جو ویسے سو ویسے توں
 حیرے سو بھی توں ہی توں
 علامہ اقبال اپنی شہرہ آفاق نظم ”ساقی نامہ“ میں لکھتے ہیں
 خودی کو نہ دے سیم و زر کے عوض
 نہیں شعلہ دیتے شرر کے عوض
 اسی مضمون کو نوشہ صاحب نے بہت عرصہ پہلے یوں بیان کیا تھا۔
 توں کیوں اپنی سندھ نہ لے
 کوڑی مانگے، مانگ دے⁽¹⁾

امام اہل سنت مولانا شاہ احمد رضا خان بریلوی فرماتے ہیں:
 پل سے اتارو راہ گزر کو خبر نہ ہو
 جبرئیل پر بچھائیں تو پر کو خبر نہ ہو⁽²⁾
 یہی بات نوشہ صاحب کس قدر خوبصورت انداز میں کہتے ہیں۔
 پل صراط پر جبرائیل رکھے پنکھ پیار
 نوشہ مومن تار پر پڑھ کلمہ اُترے پار⁽³⁾

مذکورہ بالا چند امثلہ نمونے کے طور پر پیش کی گئی ہیں ورنہ نوشہ صاحب کے
 کلام میں ایسی بہت سی مثالیں تلاش کی جاسکتی ہیں۔

14 عام طور پر دیکھا گیا ہے کہ صوفی شعراء فن سے زیادہ فکر پر توجہ دیتے ہیں۔ لیکن
 نوشہ صاحب کا کلام فن اور فکر کی دونوں خوبیوں سے آراستہ ہے۔ آپ نے

اپنی شاعری میں علم بیان سے خوب کام لیا ہے۔ آپ نے تشبیہات و استعارات کا استعمال ایسی فنکاری سے کیا ہے کہ اشعار کے زیور میں نگینے جڑ دیے ہیں۔ یہاں چند ایک مثالیں قارئین کی دلچسپی کے لئے پیش کی جاتی ہیں۔

بندے پر بندے کی آسا

جیسے پانی اور پتاسا⁽¹⁾

○

نوشہ فرگن ذات ہے سرگن ہیں صفات⁽²⁾

اُلٹ پلٹ صفات مومن جیوں کا تیوں نت ذات

○

مرشد مومن یوں بے جوں سورج مومن جوت

نوشہ مرشد سنگ ہے کہیں ہوت انہوت⁽³⁾

○

ہاتھ لوح محفوظ ہے مکھدا جیوں قرآن

مہاں مرشد پاک کرے نوشہ کرے بیان⁽⁴⁾

○

مرشد ہے دیدار محل طاب دیکھن ہار

نوشہ مرشد پاک مومن دیکھا پاک دیدار⁽⁵⁾

1- انتخاب گنج شریف ص 76

2- ایضاً ص 82

3- ایضاً ص 110

4- ایضاً ص 121

5- ایضاً ص 125

جیسے سورج چھپ گئے رین اندھاری ہوئے
تیسے یہ تن روح ہن رونق بیٹھے کھوئے⁽¹⁾

○

جیسے کالی رات سوں روشن ہوئے پر بھت

تیسے حرف سیاہ سے پائے نور کی بات⁽²⁾

○

من اگیانی جیہا گین والی

جیوں مغز سوں بادام خالی⁽³⁾

اب استعارے کی چند ایک مثالیں دیکھئے۔

وہ پیار جو کلمہ پڑھے

لے ہتھیار گھوڑے پر چڑھے⁽⁴⁾

○

ماس گیا مندر رہا مندر بھی گر جائے

انیت لکرے گہنے ہو مائی انت سائے⁽⁵⁾

○

15- نوشہ صاحب نے اپنے کلام میں عوام کی بھلائی و بہبود کے موضوعات بھی

1- انتخاب گنج شریف ص 170

2- ایضاً ص 186

3- ایضاً ص 211

4- ایضاً ص 154

5- ایضاً ص 170

بیان کئے ہیں۔ دین اسلام کی تبلیغ بھی کی ہے۔ باطل عقائد کو رد کیا ہے۔ انسانیت، بھائی چارے اور محبت کا درس دیا ہے۔ اُن کی فکر کا تانا بانا مذہب اور تصوف سے تیار ہوا ہے۔ ایسے عظیم، فکر پیش کرنے والے دانشور ہمیشہ فکر، عقائد اور نظریات کے پرچار پر زیادہ توجہ مرکوز رکھتے ہیں۔ اُن کے نزدیک فنِ ثانوی حیثیت رکھتا ہے۔ لیکن نوشہ صاحب کے کلام کی یہ خوبی ہے کہ انہوں نے فکر اور فن میں توازن برقرار رکھا ہے۔ انہوں نے، فکر و نظریات کے پہلو پہ پہلو نہایت احسن طریق سے صنائعِ عقلی و معنوی کو اشعار کے سانچوں میں ڈھالا ہے۔ اُن کے ہم عصر شعراء کے کلام میں یہ خوبی خاسر خاص دکھائی دیتی ہے۔ اس سبب پورے وثوق سے کہا جا سکتا ہے کہ صنائعِ عقلی و معنوی کے استعمال میں اُس دور کا کوئی بھی شاعر نوشہ صاحب کا ہم پلہ نہیں ہے۔

یہاں ہم چند صنائعِ عقلی و معنوی کا مختصر تعارف پیش کر کے نوشہ صاحب کے کلام سے کچھ مثالیں پیش کریں گے۔ تاکہ فنی نقطہ نظر سے نوشہ صاحب کے کلام کا مرتبہ معلوم ہو سکے۔

صنائعِ عقلی

صنعتِ تجنیس:

صنائعِ عقلی میں سب سے زیادہ اہمیت صنعتِ تجنیس کو حاصل ہے۔ صنعتِ تجنیس سے مراد ہے کہ کلام میں دو ایسے الفاظ استعمال کئے جائیں جو تعداد، لفظ اور اعراب میں ایک جیسے ہوں مگر اُن کے معنی الگ الگ ہوں۔⁽¹⁾

”صنائعِ عقلی میں معنی کی بجائے کلام میں دو الفاظ کی موزونیت سے

بحث کی جاتی ہے۔ حتیٰ کلام میں ایسے دو لفظ لائے جائیں جو حروف و

حرکات، سکون اور ترتیب میں بالکل ایک جیسے ہوں اور ہم شکل ہوں
انہیں تجنیس نام کہتے ہیں۔“⁽¹⁾

تجنیس نام کی دو قسمیں ہیں

(i) تجنیس تام متماثل، اس سے مراد یہ ہے کہ

”اگر دونوں لفظ ایک ہی نوع سے ہوں۔ (یعنی حرف ہوں یا دونوں فعل ہوں یا دونوں اسم ہوں) تو اسے تجنیس تام متماثل کہتے ہیں۔“⁽²⁾

مثلاً مومن کا ایک شعر ہے

یوسف سے عزیز کو کسی سال

زندہ عزیز میں پھنسا

مومن کے اس شعر کے مصرع میں لفظ عزیز پیارے کے معنوں میں استعمال

ہوا ہے جبکہ دوسرے مصرع میں عزیز سے مراد مصر کا بادشاہ ہے۔

اس تعریف کی روشنی میں نوشہ صاحب کے کلام میں سے تجنیس تام متماثل

کی مثال دیکھئے۔ طوالت سے بچنے کے لئے یہاں ایک یا دو شعر پیش کئے جاتے ہیں۔

بندھن مکت کا بندھن چھوڑ

مرشد ملے سب بندھن توڑ⁽³⁾

پہلے مصرعے میں بندھن کا مطلب ہے دستور اور دوسرے مصرعے میں بندھن

سے مراد قید ہے۔

1 حدیجہ شجاعت علی، ترجمہ سہل حدائق، مباحث لاہور 1966ء ص 107

2 نذیر احمد اقبال کے صنائعِ بدائع، آئینہ ادب لاہور 1966ء ص 42

3 انتخاب گنج شریف ص 173

(n) تجنیس تام مستوفی:

”اگر تجنیس کے دونوں لفظوں کی نوع علیحدہ ہو یعنی ایک لفظ اسم ہو اور دوسرا فعل یا ایک اسم ہو اور دوسرا حرف، یا ایک فعل ہو اور دوسرا حرف تو یہ تجنیس تام مستوفی کہلاتا ہے۔“ (1)

مثلاً انشاء اللہ خان کا شعر ہے۔

کہا دل نے مرے دیکھی جو وہ مانگ

کہ ہے یہ رات آدھی کچھ دعا مانگ

یہاں پہلے مصرعے میں لفظ ”مانگ“ بطور اسم آیا ہے جبکہ دوسرے مصرعے کے آخر میں لفظ ”مانگ“ بطور فعل استعمال ہوا ہے۔ نوشتہ صاحب کے کلام میں تجنیس تام مستوفی کی ان گنت مثالیں ملتی ہیں۔ نمونے کے لئے ایک مثال دیکھئے

دل راج کا دان دیے جا کے جائیں

دیا دیے ساں بن دیے کیا پائیں (2)

اس شعر کے مصرعے اولیٰ میں ”دیے“ بطور فعل اور مصرعے ثانی میں بطور اسم استعمال ہوئے ہیں۔

تجنیس مضارع

دو الفاظ متجانس میں سے صرف ایک حرف کا جو قریب المخرج یا متحد المخرج

ہوں۔ مختلف ہونا، جیسے بحر اور بہر، لعل اور لال، علم اور صم، برسوں اور پرسوں وغیرہ (3)

نوشتہ صاحب کے کلام میں سے اس کی مثال دیکھئے

1 اقبس کے صنّاع بدائع ص 42

2 انتخاب گنج شریف ص 172

3 قبال کے صنّاع بدائع ص 51

رنگ ڈھنگ اور شکل شکل سوں پاک منزہ (1)
ذیل ذول نہیں تاہ ہے اروپ سروپ

تجنیس زائد و ناقص

”دو متجانس الفاظ میں سے ایک دوسرے سے ایک حرف کم یا

زیادہ ہونا۔“ (2)

مثلاً ناخ کا شعر ہے

یوں نہ باتیں چھپا چھپا کے کرو

مہرباں بات ہے ثابت نہیں

نوشتہ صاحب کے کلام میں تجنیس زائد و ناقص کی بہت سی مثالیں موجود ہیں۔ یہاں صرف تین مثالیں پیش ہیں۔

الکھ روپ اروپ جو سرب روپ ہے سوائے (3)

الکھ روپ کوں وہ لکھے جو روپ روپ موں ہوئے

o

کر کر پا پر بھمیل لے لے سیریں سب کاج (4)

میں تو واسن واسن ہوں تو مہاراج دھراج

o

انگ انگ موں جا کا رنگ

تاکی یاد کر ہر رنگ ڈھنگ (5)

1- انتخاب گنج شریف ص 83

2- اقبس کے صنّاع بدائع ص 53

3- انتخاب گنج شریف ص 83

4- ایضاً ص 87

5- ایضاً ص 91

تجنیس لاحق

اس سے مراد یہ ہے کہ

”دو تجنّس الفاظ میں ایک ایسے حرف کا مختلف ہونا جو قریب الخرج یا متحد الخرج نہ ہو۔ جیسے نور اور نار۔ خاک اور خار۔ ذوق اور شوق وغیرہ (1)“

نوشہ صاحب کے کلام میں سے اسکی مثالیں دیکھئے

ہے سیکھ ساز غریب نواز اولیٰ ^ا اٹھیکھ اساس اناسا (2)

بڑے ہدار غنیمن گار اماں زمان کو دکھ بنایا

o

جون بلی جوتی بلی، جوت اور جات (3)

نوشہ مرشد سنگ مل طالب سہل ہو جات

تجنیس مرفوع

اس سے مراد یہ ہے کہ

”کسی لفظ کا آخری جز کسی دوسرے لفظ کے جز سے مرکب ہو کر پہلے

لفظ کا ہم جنس بن جائے تو اسے تجنّس مرفوع کہتے ہیں۔“ (4)

مثال کے طور پر امانت لکھنوی کا ایک شعر ہے۔

سینہ وہ سینہ کہ دیکھے تو تڑپ جائے بشر

ایسے سینے نہیں دیکھے ہیں کسی نے سن بھر

1 قبل کے صنائع بدائع ص 54

2- انتخاب گنج شریف ص 84

3 ایضاً ص 110

4 ترجمہ سہل حدائق بہاغت ص 108

اب ذرا نوشہ صاحب کا ایک شعر دیکھئے۔

مومن کلمہ کے پڑھے تن من سوچم لیں

کافر کلمہ نہ پڑھے سوئی پیچھے ملین (1)

تجنّیس مذیل

اس سے مراد یہ ہے کہ

”دو تجنّس الفاظ میں سے ایک لفظ کے آخر میں دو حرف کا زیدو

ہونا۔ مثلاً مانگ سے مانگتی۔“ (2)

نوشہ صاحب کے کلام میں سے چند مثالیں پیش ہیں

کان کہے میں سنتے رہا

سنتے سنتے سن ہو رہا (3)

o

کلمہ کہا رسول کا پیں مومن اترے پار (4)

کل کل تھی سوٹ گئی اب من بھیو اقرار

تجنّیس محرف

کلام میں اگر دو لفظ ترتیب، نوعیت اور شمار میں ایک جیسے ہوں، مگر

اعراب علامہ میں فرق ہو تو اسے تجنّیس محرف کہتے ہیں۔ مثلاً محرم

1- انتخاب گنج شریف ص 270

2- اقبال کے صنائع بدائع ص 50

3- انتخاب گنج شریف ص 229

4- ایضاً ص 273

(اور مخمّر، (1)

نوشہ صاحب کا شعر ہے

نوشہ ادب درویش کا چاہے آپ خدا (2)

دو جگ بھٹکے بے ادب ات ات تھوڑ نہ پا

علامہ ازیر صنائع بدائع کی چند اور مثالیں ملاحظہ کیجئے

صنعت تنسیق اصناف

”کسی چیز یا شخص کا ذکر صفات متواترہ کے ساتھ کرنا یا ایک

موصوف کے کئی اوصاف متواتر بیان کرنا۔“

علامہ اقبال کا مشہور شعر ہے:

غرض میں کیا کہوں تجھ سے کہ وہ صحرائشیں کیا تھے

جہل گیر و جہل دارو جہل پات و جہاں آرا

اب ذرا نوشہ صاحب کے کلام میں سے اسکی مثالیں دیکھئے

وہ راجا یوگی ، وہی گیا ناسروتا گیون (3)

وہی بھیک ، وہی بھجیا ، وہی داتا ، وہی دان

O

بے نشان بے عیب ، بے مکاں بے انتہ (4)

ذوالجلال کرپال بے زوال ، بے شبہ

1 ترجمہ اہل حدائق اہل لغت ص 108

2 انتخاب گنج شریف ص 261

3 ایضاً ص 72

4 ایضاً ص 83

تو صاحب بے انت بے حاجت ہے نیاز داتا کرتار (1)

ہم بندے کیا کریں بڑائی ظاہر باطن تیرا پیار

صنعت تراخی

”کسی شعر کے دونوں مصرعوں کا یا کسی قطعہ رباعی مسدس کے چار

مصرعوں کا اس طرح سے لانا کہ جس مصرعے کو چاہیں مصرعہ اول

یا دوم یا سوم یا چہارم کر لیں اور معنوں میں یا سلاست میں اور

روائی میں کوئی فرق نہ آئے۔“

مثلاً ناخ کا شعر ہے۔

آیا نہیں وہ ماہ مہینے گزر گئے (2)

رویا میں اس قدر کہ سفینے گزر گئے

نوشہ صاحب کے اردو کلام میں اس صنعت کی بے شمار مثالیں موجود ہیں۔

چنانچہ یہ خوبی جہاں شعر کے اس صنعت میں مہارت کو ظاہر کرتی ہے وہاں شعر کے

پختہ شعور اور تخیل کی بلندی کا بھی پتا دیتی ہے۔ یہاں حضرت نوشہ گنج بخش کے کلام میں

سے کچھ شعر نقل کئے جاتے ہیں۔ جن سے واضح ہوتا ہے کہ نوشہ صاحب کو اس فن پر

کس قدر قدرت حاصل تھی۔

(3) وہ مارے جگ چوے مر

وہ راکھے تو نہ کچھ ڈر

اس کے خوف سوں ہر کو لہرے

وہ دیوے تو کوئی نہ برے

(4) سگل جگت کے کاج سنوارے

وہی رہے جو راکھے مارے

1 انتخاب گنج شریف ص 86

2 اقباس کے صنائع بدائع ص 74

3 انتخاب گنج شریف ص 76

4 ایضاً ص 77

ساچا ساچی طلب نت کرے سر مرشد کے پاؤں پر دھرے⁽¹⁾

نوشہ دیکھ بہر ویسا روپ روپ بن آیا
بدلے ناپیں اصل مومن دیکھن مومن بدلا⁽²⁾

O

دنیا کے سادات نخی عقبتے کے سادات فقیر
نوشہ کہے سنو پھیلا دو، یوں فرمایا شاہ میر⁽³⁾

صنعت تلمیح

کلام میں کسی مشہور واقعہ، قصہ، شخص، چیز، آیت قرآنی وغیرہ کی طرف اشارہ کرنا اور اس اشارے کا مطلب کلام کی وضاحت ہو تو اسے اصطلاح میں صنعت تلمیح کہتے ہیں۔ نوشہ صاحب چونکہ ایک عالم دین اور مبلغ تھے، اس لئے تاریخ سلاطین پر اُن کی نظر گہری تھی۔ یہی وجہ ہے کہ انہوں نے اپنے کلام میں جگہ جگہ تمثیلات استعمال کر کے اپنے مطالب کو واضح کرنے کی کوشش کی ہے

سماں پائے آدم چل گیا مٹی تھ پھر مٹی بھی
سماں پائے لقمان سدھایا حکمت کا گن کام نہ آیا
سماں پائے سکندر اٹھ گیا راج بھگ ایہیں ہی رہیا⁽⁴⁾

اونچی ہاتھ صد جینے نیچے کیسا چین⁽⁵⁾

آکھے نوشہ قادری یوں کہہ امام حسینؑ

- 1- انتخاب سخن شریف ص 79
- 2- ایضاً ص 80
- 3- ایضاً ص 267
- 4- ایضاً ص 77
- 5- ایضاً ص 172

صنعت متمع یا صنعت تلمیح

”ایسی صنعت ہے جس میں شاعر کسی دوسری زبان کے جملے یا مقولے استعمال میں لائے۔ یہ صنعت اپنے بر محل استعمال کے لئے بحر علمی کی خواہاں ہے۔“⁽¹⁾
نوشہ صاحبؒ نے اپنی شاعری میں عربی اور فارسی کے مقولے اور جملے بہت کثرت سے استعمال کئے ہیں۔ چند مثالیں دیکھئے

تجھ سوں ہوا جیا جنت لا اِلٰهَ اِلَّا اَنْتَ⁽²⁾

قُلْ اِنَّمَا مَا بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ يُوحٰى اِلَیَّ ہُوَ اَمِیرُ قُرْآنی

اللہ اکبر جس کی بڑائی، اُس کا کوئی نہ ثانی⁽³⁾

نوشہ مرد پھیلا رکوں کہ بے چون چلون

لا خولفَ عَلَیْہُمْ وَلَا هُمْ یُخَرُّونَ⁽⁴⁾

تجھ بن اور نہ پائے غیر

نہ رت بیدک الحیر⁽⁵⁾

نوشہ صاحبؒ نے عربی کے علاوہ فارسی جموں کو بھی بطریق احسن اشعار میں

استعمال کیا ہے

دنگیر در ہند گاں کار ساز بے چار گاں

داروئے درد مند داں مشککشائے جہنم داں

- 1- کلام حضرت رضا کا تحقیقی و دہلی جائزہ ص 87
- 2- انتخاب سخن شریف ص 63
- 3- ایضاً ص 97
- 4- ایضاً ص 155
- 5- ایضاً ص 199

اندھے کوں آنکھیں
کوڑھے کوں کایاں⁽¹⁾

صنعت اشتقاق

”کلام میں دو لفظ ایسے آئے جائیں کہ دونوں ایک ہی مادے سے مشتق ہوں۔“⁽²⁾

کچھ نوشہ سناج کہے سمجھیں تو سمجھئے
سمجھ سمجھ جب سمجھیا تو سمجھا سمجھا ٹانہ⁽³⁾

○

شرع شریعت شرع عام
شاہ رام شاہاں شہ گام⁽⁴⁾

صنعت شبہ اشتقاق

”ایسے دو الفاظ کا کلام میں آنا جو بظاہر ایک ہی مادہ سے مشتق معصوم ہوں مگر ذرا تامل کے بعد معصوم ہو جائے کہ دونوں ایک اصل سے نہیں ہیں۔“⁽⁵⁾

مثلاً علامہ اقبال کا ایک شعر ہے:

1- انتخاب گنج شریف ص 101

2- ترجمہ سہل صدائق اہل لغت ص 112

3- انتخاب گنج شریف ص 86

4- ایضاً ص 149

5- قہار کے صنائع بدائع ص 61

گرچہ بے رونق ہے بازار وجود
کون سے سودے میں ہے مردوں کا سود

بظاہر ایسا لگتا ہے جیسے سودے اور سود کا ایک ہی مادہ ہے حالانکہ ان کا ایک مادہ نہیں ہے۔ نوشہ صاحب کے کلام میں بہت سے ایسے اشعار موجود ہیں جو صنعت شبہ اشتقاق کو ظاہر کرتے ہیں۔ مثلاً

خوف نہ غم پیار کوں دھوکہ روگ نہ سوگ⁽¹⁾
نوشہ مرشد سوس ملے ویک تیک اور توگ

کُن فیکُون کا خاوند تو ہے سب کا پاک خداوند تو ہے⁽²⁾

وہی سکہ سکہ ہے وہی سکہ وہی سیکہ⁽³⁾
نوشہ جو جگ دیکھنا سو اپنے اندر دیکھ

ان اشعار میں تیک اور توگ، خاوند اور خداوند، سکہ، سیکہ اور سیکہ، بظاہر ایک ہی مادے سے مشتق لگتے ہیں۔ حالانکہ ان سب کے مادے ایک دوسرے سے مختلف ہیں۔

صنعت تحت العطف، بے نقط و نقطہ و فوق النقاط

یہ صنعت دراصل بہت مشکل ہے۔ صنعت تحت العطف کا مطلب ہے کہ شعر میں ایسے الفاظ استعمال کئے جائیں جن کے حروف کے تمام نقاط حروف کے نیچے آئیں۔ اردو فارسی اور پنجابی میں اس صنعت کا ہمیشہ رواج رہا ہے۔ مثال کے طور

1- انتخاب گنج شریف ص 154

2- ایضاً ص 196

3- ایضاً ص 204

پر عدم اقبال کا یہ شعر دیکھئے

ایک آدم ہے سطاں بحر و بر کا
کہوں کیا ماجرا اس بے بصر کا

نوشہ صاحب فرماتے ہیں۔

اے عجیب واسع حکیم اے حکیم بصیر علیم (1)
آپ سمجھے آپ سمجھائے آپ بھوں کر آپ گوائے (2)

اسی طرح صنعت فوق النقط کا مطلب ہے کہ شعر میں نقاط والے جس قدر الفاظ استعمال کئے جائیں اُن سب کے نقاط حروف کے اوپر آئیں۔ نوشہ صاحب کے کلام میں یہ خوبی عام ملتی ہے۔ مثلاً یہ شعر دیکھئے

قائم مرشد دائم مرشد دل کوں کرے مدغم مرشد (3)
گھاس ہوں گو مرگ کھات سنگھ مرگ کرے گھات (4)

صنعت غیر منقوط سے مراد یہ ہے کہ شعر میں ایسے الفاظ لائے جائیں جن میں کوئی نقطہ نہ ہو۔ نوشہ صاحب کے اکثر شعروں میں یہ خوبی موجود ہے۔ بعض اشعار کے مصرعے اس صنعت کی خوبصورت مثال کے طور سامنے آتے ہیں۔ مثلاً ایک شعر دیکھئے جس کا پہلا مصرع بے نقط ہے دوسرا نقط والا ہے۔

لا ولد، لا والد، لا آل اس کے مرد درویش عیوں (5)

اسی طرح صنعت نقط میں شعر کا ہر لفظ نقطے والا ہوتا ہے

نہ تیرا کچھ شبہ نمون تیری ذات بے چون چگون
جیتی خلق تیتے ہیں نام تیری تسبیح کریں تمام (1)

صنعت سیاق الاعداد

کلام میں اعداد کا ذکر کرنا، بے شک اُن میں ترتیب ہو یا نہ ہو۔ (2)
مثلاً عدم اقبال کا شعر ہے

نایاب نہیں متاع گفتار صد انوری و ہزار جامی
نوشہ صاحب کے کلام میں سے ایسی مثالیں پیش ہیں۔

ایک کریں تیرے نام شمار ایک لاکھ اسی ہزار
ایک تین سو ساٹھ کر کہیں نام صفت کا انت نہ لیں (3)
جن کو کہیں نود نہ نام اسماء الحسنى تمام (4)

نوشہ مرشد تین ہیں اول ہادی جان

دو جا و دیا جو کہے بات پتا ترمان (5)

نوشہ شہل درویش کی ایک سوں ہوئے چپاس

دیویں اشبرت دودھ کر جو گنواں کھاویں گھاس (6)

پھر آوے تو اب کیوں جائے لکھ چوراسی جون نہیں پائے (7)

1۔ انتخاب گنج شریف ص 68

2 اقبال کے منتخب بدائع ص 77

3 انتخاب گنج شریف ص 68

4 ایضاً ص 69

5 ایضاً ص 123

6 ایضاً ص 265

7 ایضاً ص 305

1۔ انتخاب گنج شریف ص 218

2۔ ایضاً ص 224

3 ایضاً ص 222

4۔ ایضاً ص 254

5 ایضاً ص 91

ایک اور مثال دیکھئے:

تاج کی راج کی لاج رکھوں نر تو کنگوں سے گہوں نہ گہوں
کھینچ پھڑنگ تنگ انگ ہے اڑک دلوں سے رہوں نہ رہوں⁽¹⁾

صنعت رد العجز علیٰ ابتداء

عروض کے عم کے مطابق شعر کے پہلے مصرعے (مصرعہ اولیٰ) کے پہلے آدھے حصے کو ”صدر“ کہتے ہیں۔ دوسرے آدھے حصے کو ”عروض“ کہا جاتا ہے۔ اسی طرح شعر کے دوسرے مصرعے (مصرعہ ثانی) کے پہلے آدھے حصے کو ”ابتداء“ اور دوسرے آدھے حصے کو ”عجز“ کہا جاتا ہے۔ درمیان میں آنے والے الفاظ حشو کہلاتے ہیں۔ اگر مصرعہ ثانی کے آخری حصہ عجز میں آنے والے الفاظ اُسی مصرعے کے پہلے آدھے یعنی ”ابتداء“ میں بھی لائے جائیں تو اس کو صفت رد العجز علیٰ الابتداء کہا جاتا ہے۔ مثلاً اردو کا یہ شعر دیکھئے جو اس تعریف کو واضح کر دیتا ہے

یک بیک گھبرا کے وہ اٹھا پکار
ہر تیرے ہاتھ میں ہے اس کو مار

نوشہ صاحب کے کلام میں ویسے تو بہت سے اشعار اس قسم میں موجود ہیں۔ جن میں یہ صنعت استعمال کی گئی ہے۔ لیکن یہاں نمونے کے طور پر ایک شعر دیکھئے۔

میں نہ کہوں یہ توں کہے کہا تیرا پروان
نوشہ چھایا برچھ کی برچھ آپ بھگوان⁽²⁾

1- انتخاب گنج شریف ص 103

2- ایضاً ص 71

صنعت سجع یا مسط

اس سے مراد یہ ہے کہ:

”غزل یا قصیدہ میں دو دو یا تین تین فقرائے ہم وزن ایک طرح کے مذکور کریں اور چوتھا قافیہ اصل غزل یا قصیدہ کا ہو۔ اس قسم کی غزلیں یا قصیدہ شاعر کی قوت طبع اور قادر الکلامی کا ایک بڑا ثبوت ہوتا ہے۔“⁽¹⁾

علامہ قبل کا ایک شعر اسکی خوبصورت مثال ہے۔

تری خاک میں ہے اگر شرر تو خیاب فقر و غنا نہ کر
کہ جہاں میں تان شیر پر ہے مدار قوت حیدری

حضرت نوشہ گنج بخش کا کلام اس مشکل مگر خوبصورت فنی خوبی سے خالی نہیں ہے۔ بلکہ یہ خوبی اپنی تمام خوبصورتی کے ساتھ قاری کے سامنے آتی ہے۔ جس سے وہ متاثر ہوئے بغیر نہیں رہ سکتا۔

صاحب ستار، پاک پروردگار، نر، کار، نر ادھار، نر بھنگ نر بان ہے
نر بھو، نر ویر، سب سکھ سدا خیر، اوس خوشی ہے بے نشان بے مکان ہے⁽²⁾

O

دُشتِ مومن نہ آ، موہے دُشت ہو دکھا، اششفت، آششفت، وہی پا جس نام بجان ہے
کہیں میر، کہیں پیر، کہیں نوشہ، کہیں فقیر، کہیں بھیڑ، کہیں دھیر، کہیں دہ کہیں جان ہے⁽³⁾

1- اقبال کے صنائع مدائح ص 78

2- انتخاب گنج شریف ص 70

3- ایضاً ص 70

صنعت ردّ العروض علی الابداء

جو لفظ پہلے مصرعے کے دوسرے آدھے حصے یعنی ”عروض“ میں آئے اگر وہی غلط شعر کے مصرعہ ثانی کے پہلے آدھے حصے یعنی ”ابداء“ میں آئے تو اسے صنعت ردّ العروض علی الابداء کہا جاتا ہے۔⁽¹⁾ مثلاً نوشہ صاحب کا یہ شعر دیکھئے۔

نوشہ مجھ میں یوں چھپا جیوں رنگ پانی مانہ⁽²⁾

رنگ گھسیا پانی سے بن پنی رنگ مانہ

اس شعر کے عروض اور ابداء دونوں میں لفظ ”رنگ“ استعمال ہوا ہے۔

صنعت ردّ العروض علی الصدر

جو لفظ ”عروض“ میں آئے اگر وہی لفظ صدر میں بھی آئے تو اس کو صنعت ردّ العروض علی الصدر کہتے ہیں۔ نوشہ صاحب کا شعر ہے:

بھیکھ بھیکھ موں ایک ہے ایک کیا سب بھیکھ

نوشہ بھیکھی یوں کہے وہی سکھ وہی سیکھ⁽³⁾

صنعت لزوم مالا یلزم

”کلام میں کسی ایسی بات کو لازم کر لینا جو کلام میں لازم نہ ہو بلکہ

از خود لازم کر لی جائے۔“⁽⁴⁾

نوشہ صاحب کے کلام کو دیکھ کر حیرت ہوتی ہے کہ ان کے کلام

1- قبال کے صنائع بدائع ص 70

2- انتخاب گنج شریف ص 71

3- بیضا ص 86

4- ترجمہ سہل حدائق البلاغت ص 117

میں کثرت سے مختلف صنعتوں کا استعمال ملتا ہے۔ ان کا سارا کلام مختلف صنعتوں سے مزین ہے۔ جو ان کی قادر الکلامی کی زبردست دلیل ہے۔ نوشہ صاحب شعر برائے شعر نہیں کہتے تھے۔ شعر کہنے سے ان کا ایک واضح مقصد تھا جبکہ مقصدی، اصدادی اور فکری شاعری عام طور پر صنائع بدائع سے مبرا ہوتی ہے۔ اگر یہ صنائع شاعری طور پر خود بخود شعر کے قالب میں ڈھل جائیں تو شعر معجزہ بن جاتا ہے، شعر کا اثر و گنا ہو جاتا ہے اور کلام دو آتشہ رنگ ہو جاتا ہے۔ یہ خوبی نوشہ صاحب کے کلام میں بدرجہ اتم موجود ہے۔ نوشہ صاحب نے بعض جگہ ہر شعر کی ابتداء میں صرف ایک ہی لفظ استعمال کیا ہے۔ گماں ہوتا ہے کہ انہوں نے شعر کے آغاز میں ردیف استعمال کی ہے اور شعر گوئی کی ایک نئی طرح ڈالی ہے۔

ہر شعر کے شروع میں ردیف کا بار بار استعمال ایک ایسی جدت ہے جو ہنوز شاید کسی دوسرے شاعر کے حصے میں نہیں آئی۔ اس لئے اسے نوشہ صاحب کی جدت کا نام دیا جاسکتا ہے۔ مثلاً

سو جھم ہوا سٹھوں پسارا

نرگن نہ کہیے نہ کہیے نہ کہیے

نرگن نہ نیڑے نہ دور⁽¹⁾

نرگن ہوئے اور ہوں ہارا

نرگن پسے نرگن کہیے

نرگن نیڑے نرگن دور

ایک اور نظم کے چند اشعار دیکھئے:

اندر سوں جھگڑا اٹھے اندر ہی سوں خیر

اندر ہی سوں صبر ہے اندر ہی سوں بھگھ

اندر ہی سوں دُئی ہے اندر ہی سوں دین⁽²⁾

اندر پدائی میت ہے اندر ممتا پیر

اندر ہی سوں دکھ ہے اندر ہی سوں سکھ

اندر ہی سوں بھرم ہے اندر مانہ یقین

1- انتخاب گنج شریف ص 81

2- بیضا ص 217

مذکورہ اشعار میں شاعر نے ہر شعر کے شروع میں ”سُرگن“ اور ”اندرائی“ کا استعمال کر کے صنعت لزم و مالا یزم سے خوب کام لیا ہے۔ یہاں صرف دو مثالیں پیش کی گئی ہیں۔ ورنہ نوشتہ صاحبؒ نے اپنے کلام میں جگہ جگہ اس صنعت سے کام لیا ہے۔

صنعت لزم مالا یزم کی ایک قسم یہ ہے کہ ہر مصرعے میں فقط لفظ پر قافیہ کی تکرار سے ترنم پیدا کیا جاتا ہے۔ نوشتہ صاحبؒ نے اس صنعت کو بھی خوب استعمال کیا ہے

ہے کر پال ، دیل تھل ، چل ، اٹل ، ابھول ، ابھلا
رب الب ، ابو بھ ، اروگ ، اسوگ ، ابھوگ ، اجل جدلا
دھرت اکاس پتاس ، بناس ، جلوس میں تھلوس میں تو ہیں پرست پار (1)
دھیان گیان ، بیان پچھان ، سبھنوں میں تو ہیں سبھنوں سے نرال

صنعت لزم و مالا یزم کی ایک نوعیت اور دیکھئے

مرشد موموں مور ، مرشد مل من ، نہد
مرشد مورامن وہی جس میں دوسرنا نہد (2)

اس شعر کے پہلے مصرع میں لزم کیا گیا ہے کہ ہر لفظ کا آغاز حرف میم سے ہو۔

صنائع معنوی

صنعت ایہام

اسے صنعت توہیہ بھی کہا جاتا ہے۔ ایہام کا مطلب وہم میں ڈالنا ہے۔ اور توہیہ کا مطلب چھپانا ہے۔ لیکن اصطلاح میں اس کے معنی یوں بیان کئے جاتے ہیں۔

”اصطلاح میں ایہام اس کو کہتے ہیں کہ ایک لفظ کلام میں ایب لایا جائے جس کے دو معنی ہوں ایک قریب کے اور دوسرے بعید کے اور

1- انتخاب گنج شریف ص 84

2- ایضاً ص 127

سامع کا گمان قریب کے معنوں کی طرف جائے لیکن شاعر کی مراد معنی بعید ہوں۔ مثلاً

میکش کو ہوں ایام کی ہے
پردانے کو لو چراغ کی ہے (1)

اس شعر میں لفظ ”لو“ میں ایہام ہے۔ کیونکہ ”لو“ کا مطلب شعلہ ہے۔ جو معنی قریب ہیں اور دوسرے معنی شوق یا آرزو ہے۔ جو معنی بعید ہیں۔ شعر کے نزدیک معنی بعید ہیں۔ نوشتہ صاحبؒ کے کلام میں سے اسکی مثال دیکھئے۔

اندھ اندھاری گورموں کیسے پائے لو
جیب ہو دے چائنا جیسا دیا ہو (2)

اس شعر کے دوسرے مصرعے میں لفظ ”دیا“ میں ایہام ہے۔ کیونکہ اس کا مطلب چراغ ہے جبکہ دوسرا مطلب اللہ تعالیٰ کی میں خرچ کیا ہوا مال ہے۔ یہاں شاعر کی مراد اللہ کی راہ میں دینا ہوا مال ہے۔

صنعت ایراد اہل

اسے ارسال اہل بھی کہتے ہیں۔ مراد اس سے کلام میں کسی مثل یا ضرب اہل کو باندھنا ہے۔ مثلاً

دہان یار سے غنچے کو دعویٰ (3)

مثل سچ ہے کہ چھوٹا منہ بڑی بات (امیر)

نوشتہ صاحبؒ نے اپنے کلام میں ضرب اہل اس قدر زیادہ استعمال کی ہیں کہ ان کا شمار مشکل ہے۔ ثمنونے کے طور پر صرف تین شعر پیش ہیں۔

1- اقبال کے صنائع بدائع ص 112

2- انتخاب گنج شریف ص 153

3- اقبال کے صنائع بدائع ص 174

بن مرشد نہیں معرفت بن سورج دن نانہہ
 نوشہ مرشد یوں کہا مولیٰ مرشد مانہہ⁽¹⁾
 نوشہ گیان اگیان موں اکٹا ایکس ہوئے
 بھینکا ایک گودو لکھے دن کو لکھے نہ دوئے⁽²⁾

صنعت سوال و جواب

یعنی شعر میں سوال اور جواب لانا۔ یہ صنعت بعض دفعہ ایک ہی مصرع میں مکمل ہو جاتی ہے۔ بعض مرتبہ ایک مصرع میں سوال اور دوسرے مصرع میں جواب ہوتا ہے۔ کبھی کبھی ایک شعر میں سوال اور دوسرے شعر میں جواب ہوتا ہے۔ نوشہ صاحب کے کلام میں کئی ایسے اشعار ملتے ہیں۔ جن میں یہ صنعت بدرجہ اتم موجود ہے۔ خاص طور پر تصوف کے ایسے مسائل و موضوعات جو دیکھنے میں عام و آسان نظر آتے ہیں لیکن حقیقت میں اُن کو سمجھنا بے حد مشکل ہوتا ہے۔ اس صنعت کے چند اشعار نوشہ صاحب کے کلام میں سے دیکھئے

کون بچار، مومن بچار

کافر کش مرد دیندار⁽³⁾

درویشی کیا چیز ہے اندر باہر صاف

سر میں ہوئے غرور نہ جہا نہ ہوئے خلف⁽⁴⁾

O

1 انتخاب گنج شریف ص 152

2 ایضاً ص 162

3 ایضاً ص 149

4 ایضاً ص 160

دین گویا دُنی پر دُنی نہ سانبھی ساتھ
 پاؤں کو ہاڑا ماریا خالم اپنے ہاتھ⁽¹⁾
 جیسے سکھی رہیں فقیر
 تیسے دُکھی رہیں امیر⁽²⁾

میٹھ نام نہ کھاؤ کا نوشہ میٹھی کھاؤ
 اچر حق کا نام ہے جائیں یہ مشتائڈ⁽³⁾

صنعت مذہب کلامی

اس صنعت سے مراد ہے کہ دلائل سے اپنے کلام کو مدلل اور وزنی بنانا۔ جیسے
 علامہ اقبال کا شعر ہے:

فرد قائم ربط ملت سے ہے تنہا کچھ نہیں
 موج ہے دریا میں اور بیرون دریا کچھ نہیں
 حضرت نوشہ گنج بخش کے کلام میں چند مثالیں دیکھئے۔

بوٹا ایک گلاب کا رنگ بھانت تر مانہہ

تیسے صاحب ایک ہے روپ ایک سا نانہہ⁽⁴⁾

شمع ہوئی خاموش موں نور شمع جیوں ہوئے

تیوں ٹیوں کی جوت موں دیکھے جانے سوئے⁽⁵⁾

1 انتخاب گنج شریف ص 153

2 ایضاً ص 198

3 ایضاً ص 242

4 ایضاً ص 65

5 ایضاً ص 73

درویشی کیا چیز ہے کون کوئی درویش
نوشہ وہ درویش ہے جو صاحب سنگ ہمیش (۱)

صنعت تصلیف

تصلیف کے معنی ہیں فخر کرنا اور شیخی مارنا۔ لیکن اصطلاح میں اس سے مراد ہے کہ شاعر اپنے حق میں مبالغہ یا تعلیٰ کرے یا اپنے کلام پر فخر کرے۔ یہ صنعت اردو کے بڑے بڑے تقریباً ہر شاعر کے کلام میں موجود ہے۔ جیسے مراد غالب کا شعر ہے۔

گنجینہ معنی کا طلسم اس کو سمجھیے
جو لفظ کہ غالب مرئی گفتار میں آوے

نوشہ گنج بخش ایک صوفی شاعر تھے۔ انہوں نے ہمیشہ عاجزی اور انکساری سے کام لیا ہے۔ لیکن انہیں جن زبانوں پر عبور حاصل تھا اور جن سے انہوں نے استفادہ کیا اور اپنی شاعری کو آراستہ کیا اُن کا ذکر ضرور کیا ہے۔ لیکن اس انداز سے ذکر کیا ہے کہ اُن کے لہجے میں ذرا بھی غرور یا فخر پیدا نہیں ہوا۔ البتہ واضح ہوتا ہے کہ انہیں اپنے ادبی مقام کا علم تھا۔ پھر بھی انہوں نے سے تصوف کے رنگ میں پیش کیا۔ فرماتے ہیں۔

عربی فارسی ہندی ترکی
جو ہم پڑھیں سو بانی دھرم کی

صنعت تضاد یا طباق

اس کی دو قسمیں ہیں۔ (i) طباق ایجابی (ii) طباق سببی

(i) طباق ایجابی: اس سے مراد یہ ہے کہ

1 انتخاب گنج شریف ص 160

”کلام میں دو متضاد لفظ لائے جائیں۔ خواہ دونوں اسم ہوں، خواہ فعل ہوں اور خواہ دونوں حرف ہوں۔ خواہ ایک اسم ہو اور دوسرا فعل۔ لیکن یہ دونوں لفظ ایک دوسرے کی ضد ہوں اور دونوں مثبت ہوں۔ یعنی یہ دونوں ایک مصدر سے مشتق نہیں ہو سکتے۔ بلکہ دونوں کے مصدر جدا ہونگے۔ جیسے آیا گیا، بیٹھا اٹھا، چڑھا اُتر، سویا جاگا وغیرہ۔“ (۱)

نوشہ صاحب کے کلام میں یہ خوبی پوری آن بان کے ساتھ موجود ہے۔
حوالے کے طور پر چند شعراء حفظ فرمائیے

ہر ہر مومن اس کیا تھکی ظاہر باطن ایک ہے اللہ
اندرو باہر آپ ہی آپ آپے چہتا آپ ہی چپ
آپے مرشد آپ ہی طالب آپے پینا آپ ہی غالب
کوئی کہے سب کچھ ہے آپ کیسا جان اور کیسا پاپ

ان اشعار میں ظاہر باطن، اندر باہر، پینا غالب، اور جان پاپ ایک دوسرے کی ضد ہیں۔ لیکن مثبت ہیں۔

(ii) طباق سببی: اس سے مراد یہ ہے کہ

”کلام میں ایک ہی مصدر سے نکلے ہوئے دو فعل ایسے لائے جائیں کہ ان میں سے ایک مثبت اور دوسرا منفی ہو۔ جیسے اٹھنا نہ اٹھنا، سونا نہ سونا وغیرہ۔“ (۲)

نوشہ صاحب کے کلام میں سے اس کی مثالیں دیکھیں

ہوں نہ ہوں اکٹھا نہیں پائیے کیا کرے کت کھن جائے (۴)

1. قبیل کے صانع بد ص 80
2. انتخاب گنج شریف ص 220 221
3. قبیل کے صانع بد ص 81
4. انتخاب گنج شریف ص 229

دیو پری ، آدم کا حکم مانا جس نام مانا سوئی پچھتا نا^(۱)
 ان اشعار میں ہوں نہ ہوں ، مانا نہ مانا ، ایک ہی مصدر سے مشتق دو فعل
 ہیں۔ ان میں سے ایک مثبت اور دوسرا منفی ہے۔
 المختصر نوشتہ صاحب کا اردو کلام نہ صرف فکری بلکہ فنی اعتبار سے بھی قابل قدر
 اور سراٹکھوں پر رکھنے کے لائق ہے۔ اردو زبان اس پر جس قدر فخر و ناز کرے کم ہے۔
 کیونکہ اردو صوفیانہ شاعری میں جو خد تھ اُسے نوشتہ صاحب کے کلام نے پورا کیا۔
 انہوں نے اس صحرا میں تصوف کے جو رنگا رنگ پھول کھلے ہیں اُن کی رنگت اور مہک
 نے صحرا کو گلستان میں بدل دیا ہے۔ اب اردو شاعری کا دامن صوفیانہ شاعری سے خالی
 نہیں رہا، بلکہ سدا مہکنے والے پھولوں سے بھر گیا ہے۔ آخر میں نوشتہ صاحب کے چند
 ایک ایسے اشعار پیش کئے جاتے ہیں جو معنوی اعتبار سے لافانی اور بے مثل ہیں۔ ان کو
 سہل منتفع میں شمار کیا جاسکتا ہے

جن کی آس اللہ پر تہن کی اونچی آس^(۲)

نوشتہ وہ ہی نیچ ہے جس کے دنیا پاس

جس کو راکھے آپ خداؤ

تس نہ لاگے تھی ہاؤ^(۳)

لکھ موں حق کا نام ہو من موں حق کی پود

ظاہر باطن کا تبھی نوشتہ ہوئے سواد^(۴)



ضمیمہ جات

1. انتخاب گنج شریف ص 235

2. انتخاب گنج شریف ص 195

3. ایضاً ص 235

4. ایضاً ص 245

اوستا و در پس حضرت شاه و منوچکسند بعد از فراغ نماز اوستا دادند
 از حضرت شاه رخصت شد بعد از رخصت اوستا دوازده گز دور رسید
 که چند دیدنی او حقیقت سحر گذشت پیش اوستا و ظاہر کرد که ایشان تمام
 شب بپراہ مانگی بودند آن عزیز را معلوم شد کہ آنہ مردم سیکو حیات
 آنہر گفت مستحق حضرت شاه شد و نزار مدفن حضرت شاه بپایان در
 بیلو وال کہ وطن شریف ایشان است شدہ لیکن چون درینجا مطلب
 بیان حضرت شاه حاجی بود پس مذکور حضرت شاه را لازم است کہ از دل
 و جان پیش ایشان گذران کرے رات شدہ چنان بوقت رخصت شاه
 معروف بہ صورت حضرت شاه نموده بودند و اکثر بشارت در خود
 سالی رویدادہ بیان نمودیم فصل دوم در حرم اشرف مشایخ زمان قدیم
 اولیان چنان عزیزان اسرار شیعہ و مصلح انوار الاربعہ دامای و قیاق عرفا
 و ائف اسرار بزدان دلیل اہل حقیقت رہنمای سالکان طریقت حرم
 حرم جمال مشاہد بزم وصال اعظم اولیای زمانی محی الدین ثانی قدوسین
 دنیا با آنہروی حضرت شاه حاجی کلکو حقا حقیقت ذرات شریف ایشان
 از قوم کوکب است و جالب لیکن از بزرگان ایشان بوقت راجع عودایر



تذکرہ نوشاہی مرحومہ حافظ محمد حیات مملوکہ پنجاب یونیورسٹی لہور بری نمبر 5171
 کے صفحہ 57 کا عکس جس میں نوشہ صاحب کی ذات کھوکھر جاسپ بٹالائی گئی ہے۔

سیر ۵

وقت شد و در حقیقت منباید که بر روی دهنم به تند نمودن رمان مبرجید منباید و متنبیده
 که امتیح امتیح منبر منبر معارج بشوق آرزو شد نه جو این است که ان ایستادن انسان
 شفاعت و خدای منباید محوم با یتیم آفتاب منباید استقامت مستقیم بالرحمت و
 الایحیة منباید منباید البنی جمال الوریة و بقدره آید سلام منباید منباید اهل
 الوریة آید منباید منباید الایحیة و در حقیقت لا بل عدم انبیا منباید منباید از دور
 ز معبد و رسید المرسلین و خاتم النبیین احمد محمبی محمد مصطفی صلی الله علیه
 و سلم بر راه عالم آرای خواتین اجداد حقایق و مطلقان انبیا و خاتین
 حقایق و محققان غایت که خبری چند نامرتب در خطب ابتدا پیش و نه خاتمه منباید
 از بسیاری کینگی انبیا عبارت منباید از تصنیف مرزا احمد علی لاهیجی
 به بیک واسطه منباید این مرده واقعی و جعل منباید آن قیود الوریة
 و بقدره الایحیة آن نوشا و دین کریمه چنانچه بعد از منباید منباید
 منباید منباید منباید در مقام منباید و منباید منباید منباید
 از منباید البنی منباید منباید منباید منباید منباید منباید منباید منباید

تذکره نوشای مرتبه حافظ محمد حیات مملوک که پنجاب یونیورسٹی ماہریری نمبر 6188
 کے صفحہ 2 کا عکس جس میں اس کا سن تحریر 1146 ہجری درج ہے۔

سیر ۵

تذکرہ نوشای مرتبہ حافظ محمد حیات مملوک کہ پنجاب یونیورسٹی ماہریری نمبر 6188
 کے صفحہ 2 کا عکس جس میں اس کا سن تحریر 1146 ہجری درج ہے۔

تذکرہ نوشای مرتبہ حافظ محمد حیات مملوک کہ پنجاب یونیورسٹی ماہریری نمبر 6188
 کے صفحہ 2 کا عکس جس میں اس کا سن تحریر 1146 ہجری درج ہے۔

اب فرض علی حقیقت نظام ہی موضع پن وال مانیہ جاب ہر لہ پندار چنانچہ

میں رہ رہا کی نسبت کے مطابق لکھ کے اس وقت سے جو جا کر سے اس وقت سے اس وقت سے

بہ کادہ تکمیل میں رہا ہے۔ اب جو وقت سے اس وقت سے اس وقت سے

میں رہ رہا کی نسبت کے مطابق لکھ کے اس وقت سے جو جا کر سے اس وقت سے

بہ کادہ تکمیل میں رہا ہے۔ اب جو وقت سے اس وقت سے اس وقت سے

میں رہ رہا کی نسبت کے مطابق لکھ کے اس وقت سے جو جا کر سے اس وقت سے

بہ کادہ تکمیل میں رہا ہے۔ اب جو وقت سے اس وقت سے اس وقت سے

میں رہ رہا کی نسبت کے مطابق لکھ کے اس وقت سے جو جا کر سے اس وقت سے

بہ کادہ تکمیل میں رہا ہے۔ اب جو وقت سے اس وقت سے اس وقت سے

میں رہ رہا کی نسبت کے مطابق لکھ کے اس وقت سے جو جا کر سے اس وقت سے

بہ کادہ تکمیل میں رہا ہے۔ اب جو وقت سے اس وقت سے اس وقت سے

میں رہ رہا کی نسبت کے مطابق لکھ کے اس وقت سے جو جا کر سے اس وقت سے

بہ کادہ تکمیل میں رہا ہے۔ اب جو وقت سے اس وقت سے اس وقت سے

میں رہ رہا کی نسبت کے مطابق لکھ کے اس وقت سے جو جا کر سے اس وقت سے

بہ کادہ تکمیل میں رہا ہے۔ اب جو وقت سے اس وقت سے اس وقت سے

میں رہ رہا کی نسبت کے مطابق لکھ کے اس وقت سے جو جا کر سے اس وقت سے

اب فرض علی حقیقت نظام ہی موضع پن وال مانیہ جاب ہر لہ پندار چنانچہ

میں رہ رہا کی نسبت کے مطابق لکھ کے اس وقت سے جو جا کر سے اس وقت سے

بہ کادہ تکمیل میں رہا ہے۔ اب جو وقت سے اس وقت سے اس وقت سے

میں رہ رہا کی نسبت کے مطابق لکھ کے اس وقت سے جو جا کر سے اس وقت سے

بہ کادہ تکمیل میں رہا ہے۔ اب جو وقت سے اس وقت سے اس وقت سے

میں رہ رہا کی نسبت کے مطابق لکھ کے اس وقت سے جو جا کر سے اس وقت سے

بہ کادہ تکمیل میں رہا ہے۔ اب جو وقت سے اس وقت سے اس وقت سے

میں رہ رہا کی نسبت کے مطابق لکھ کے اس وقت سے جو جا کر سے اس وقت سے

بہ کادہ تکمیل میں رہا ہے۔ اب جو وقت سے اس وقت سے اس وقت سے

میں رہ رہا کی نسبت کے مطابق لکھ کے اس وقت سے جو جا کر سے اس وقت سے

بہ کادہ تکمیل میں رہا ہے۔ اب جو وقت سے اس وقت سے اس وقت سے

میں رہ رہا کی نسبت کے مطابق لکھ کے اس وقت سے جو جا کر سے اس وقت سے

بہ کادہ تکمیل میں رہا ہے۔ اب جو وقت سے اس وقت سے اس وقت سے

میں رہ رہا کی نسبت کے مطابق لکھ کے اس وقت سے جو جا کر سے اس وقت سے

بہ کادہ تکمیل میں رہا ہے۔ اب جو وقت سے اس وقت سے اس وقت سے

میں رہ رہا کی نسبت کے مطابق لکھ کے اس وقت سے جو جا کر سے اس وقت سے

مسئل حقیقت موضع پن وال علاقہ جالب کی نقل، مکان و سید آٹھویں پتی
میں صاحب خاں کا نام موجود ہے۔ جو نوشہہ صاحب کے دادا کے دادا ہیں۔



مزار اقدس حضرت نوشہ گنج بخش کا اندرونی منظر



حضرت نوشہ سنج بخشؒ کے مرشد حضرت سخی شاہ سلیمانؒ نوری حضوری
کا مزار پرا نوار (بھلوال)



حضرت نوشہ گنج بخشؒ کے والد حضرت شیخ علاء الدین نازی کا
مزار اقدس (موضع گھگا نوالی تحصیل پھالیہ)



حضرت نوشہ گنج بخشؒ کی والدہ ماجدہ کا مزار اقدس (موضع گھگا نوالی)



موضع جاگو تارڑ کی مسجد جہاں حضرت نوشہ گنج بخشؒ نے قرآن مجید حفظ کیا۔
کچھ عرصہ پہلے اس مسجد کو نئے سرے سے تعمیر کیا گیا ہے۔



شاماں والا دیرہ (موضع پنن وال) حضرت داؤد حقانیؑ اور
حضرت نوشہ گنج بخشؒ کے آباؤ اجداد کی یادگار

اشاریہ

شخصیت	اشاریہ
آدم، حضرت	141, 43
آرمنڈ پروفسر	434, 156, 112, 111
آفتاب بیگ، مرزا	156
ابراہیم	299, 141
ابراہیم بن ادھم	312, 310
ابراہیم روحی، مل	109
ابراہیم فرید پانی	511
ابراہیم قطب شاہ	218
ابراہیم، دیوان	110, 94
ابن اعلیاء	299
ابن القیم	298
ابن خلدون	303
ابن نشاۃ	218, 9
ابوالحسن	232
ابوالحسن بن محمد شیرازی	299
ابوالحسن نوری	200
ابوالعباس حسن سید	42
ابوالفضل عباس عالم دار شہید کربلا ۱۰۰۰ م	42
	47, 44,
ابو المعالی، شاہ	109
ابوالہاشم	306
ابو سعید	232
ابوسعید خدری، قاضی	91
ابوسعید، شیخ	49
ابوصالح، صوفی سید	37
ابوعلی باری	304
ابوعلی دقاق	411
ابوعلی فضل بن عباس حراسانی	312
ابوعلی قزوینی	299
ابو محمد الحسینی	200
ابویوسف، ۱۰۰۰ م	180
ابو الحسن نوری	298
ابوالحسن ہنگاری	91
ابوالعباس قاسم بن لمہدی	328
ابوالفرح طرطوسی	91
ابوالفضل	471, 337, 334, 333
ابوالقاسم حمزہ الکبیر، سید	42
ابوالمعالی، شاہ	194, 62
ابوبکر بن ابوالحسن	313
ابوبکر شبلی	91
ابوبکر صدیق	316

367, 325, 322, 315, 196	بہشت شاہ	36	انیس احمد فاروقی نقشبندی
385,		125	انیس احمد مہسوی
416, 314, 192	بندہ نواز گیسو دروازہ	42	اوتیل
320, 48	بہ الدین ذکر کیا	61	اورنگ شاہ
61	بہاء الدین	42	اوہل
355	بہول دریا کی	54, 53	ایبٹ سن
42	بہرہ	127	ایبٹ کپٹن
230	بہکت کبیر	299	یوت
27	بی بی جیونی	481	بابا فرید
495	بجو پادرا	23	بابا گل پیراگی
218	بجوارہ	511, 235, 231	بابا ناک
251	پایہ تخت (پہوان)	357	بارید سہمی
60	پنخان خاں	379	باقی باللہ
61, 60	پنخان خاں	117	باقی باللہ خواجہ
443	پنڈت کاج	231, 165	بخت جمال
32	پنن خان	353, 320, 108	بختیار کاکی
434	پنیر	36	بدر الدین اسماعیل
33, 32	پیر بخش چا پ	162	بدھ سنگھ بابا
132	پیر صول	127	بدیع الزمان
508	پیر تاج الدین	308	براؤن پروفیسر
508	پیر شہاب الدین	121, 62	برخوردار شیخ
208	پیر صالح شاہ	145, 141, 105, 66	برخوردار صاحب
147, 137, 121	پیر کمال دھوری	248, 165, 149,	
145, 142, 138, 113	پیر محمد بھیار	58, 56, 45, 43, 41, 37	برق نوشانی
170, 168, 166, 152, 146		95, 79, 74, 71, 68, 65, 59	
231, 208, 197, 174, 172,		166, 147, 134, 131, 124	
262, 261, 260, 253, 232,		21, 70, 169, 168	
265, 264, 263,		41	برہان الدین پیر سید

174	فلاطون	109	ابوبکر مٹلا
132, 95, 40, 37	قبس مجددی، پروفیسر	308	بورہاں محمد بن لہردی
283		314	پوسید بواخیر
166	کبیر شاہ	312	ابو نصر سراج
495, 471, 189, 167	اکبر شہید شاہ	231	اثر فی سندھی
32	الکیرانی	309, 308	حدالدین کبیر فانی
115	لہداد شیخ	83, 82, 70, 69	محمد بیگ مرزا دھوری
60	لہدوت	149, 148, 135, 130, 125	
179	امام عظیم	253, 245, 165	
137	امام الدین شیخ	185	احمد جام
48, 44	امام پافر	32	احمد خاں صاحب راجہ
350	امام بخاری	109	احمد دہوی شیخ
125	امام بخش حامپوری، قاضی	153	احمد سرہندی نقشبندی، شیخ
157	امام بخش چشتی، قاضی	56	حماد علی چشتی، مہسوی
576, 44	امام حسین	90	احمد گیلانی، سید
200	امام شرف الدین شوکانی	303	اختر جعفری
313	امام غزالی	125, 36	اختر کیرانوی، مرزا
313, 298	امام قشیری	157	اختر گورگانی، مرزا
572	مانت مہسوی	27	اسات خاقان
231	مانند دھیان پوری	299	اسحق
140, 124	انتیاز الحق نوشانی، صاحبزادہ	306	اسد الحسنی حارث
384, 200	امداد اللہ مہاجر کی	48	اسماعیل
36	میر خاں	220	اسماعیل امر دھوی
530, 529, 511, 510	میر خسرو	348, 347, 301	اسماعیل دہوی، مہسوی
534, 531		115	اسماعیل شیخ
32	اشند پال، راجہ	303, 201	اشرف علی تھانوی
157	نور محمد صدیقی	54	اصغر علی گیلانی قادری، سید
3, 4	نوری	157, 125, 81	اعجاز الحق قدوسی

469 468, 467, 466 464, 462
 479, 478, 477, 476, 475 473
 492, 491, 485, 483, 482, 481,
 504, 503, 502, 496, 495, 493
 514, 513, 512, 507, 506, 505,
 527, 526, 525, 524, 516, 515
 541, 538 536 535, 533, 528,
 549, 548, 547, 546, 545, 542,
 557, 554, 553, 552 551, 550,
 565, 564, 563, 561, 560 559
 576, 575, 573 571 570, 567,
 584 583, 582, 581, 579, 577
 590 589 588, 587 586 585,
 592 591,
 حکیم سالی 314
 حمزہ ثانی، سید 41
 حمید مدین ناگوری 320
 حمید اللہ ہاشمی 65
 حنیف، ام 44
 حیدر بیگ 230
 حیدر علی - قش 449
 خاقانی 314
 خان آرزو 314
 خضر حیات 32 33
 ضیق ظہیری 319, 313, 300
 خورشید احمد خاں 260, 229, 208, 207
 خوشی محمد کجانی، قاضی 120, 119, 114
 165,

147, 146, 145, 144, 143, 142,
 155, 154, 153 152, 151 150,
 161 160 159 158, 157 156,
 170, 168, 166, 165, 164 163
 176, 175, 174, 173, 172 171
 183, 182, 180, 179, 178, 177,
 193, 188, 187, 186, 185, 184,
 202, 201, 200, 196, 195, 194,
 210, 209, 208, 207, 206, 204
 221 220 217 214, 213, 212,
 236, 234, 232 231, 224, 222,
 244, 243 242 241, 240, 237,
 253 251 249 247, 246, 245,
 275 272, 270, 269 260, 255,
 283, 282, 280 279, 278, 277,
 314, 293, 290, 288 287, 284,
 332 326 325 324, 323, 320,
 343, 342, 341, 340, 339 337
 358, 357 356 346, 345 344,
 364, 363, 362, 361, 360, 359,
 390, 389, 387, 367, 366, 365,
 403, 402, 398 397, 394, 391,
 413, 412, 410, 409, 408 404,
 421, 419, 418 417, 416, 414,
 430, 429, 428, 427, 426, 425,
 441, 439, 438, 437, 433, 432,
 449, 448 447, 445, 444 442,
 461, 459, 458, 455, 454, 451,

حاجی محمد 78, 75, 28
 حافظ برخور 448
 حافظ شیرازی 314
 حافظ قاسم الدین 232
 حافظ محمود شیرانی 539
 حافظ مصوری 62
 حامد اللہ فسر 220
 حبیب مجیدی 9, 332
 حسام مدین سوات 260, 110
 حسن بھری 232 91
 حسن خاں 60, 61
 حسن کبیر حسن 508
 حسین بیگل پاشا 311
 حسو تارڑ، میاں 93
 حسین بن منصور 378
 حضرت فاطمہ 220
 حضرت نوشہرہ گنج بخش (نوشہ قاری، حاجی نوشہ،
 نوشہ صاحب، نوشہ گنج بخش) 31, 27
 39, 38, 37, 36, 35, 34, 33, 32,
 59 58 57, 56, 43 42 41 40,
 73, 70, 66, 65 64 63 62, 61,
 85 84 82, 80, 79, 76, 75, 74,
 97, 96, 95 93, 91, 90, 89 88,
 110 105 101 100 99, 98
 119 118 117 115 113, 112
 127, 124, 123, 122, 121 120,
 134, 132, 131, 130, 129 128,
 141 139 138, 137, 136, 135,

533 تاجار خاں
 113, 93 تاج محمود، شیخ
 101 تاج محمود، شیخ
 495 تان سیک
 219 تحسین
 313 ثقیل ٹوری
 42 جاب
 174 جالبوں
 42 جعفر، سعید
 42 جدرل
 229, 61 جدرل الدین
 41 جلال الدین اسحاق، سید
 40 38 28 جلال مدین حسین شیرازی
 55, 41
 314 جدرل الدین رومی
 41 جدرل مدین سلطان شاہ، سید
 41 جدرل مدین گوہر علی، سید
 149, 141, 104 جمال اللہ، شیخ
 209 جمیل چلی، ڈاکٹر
 305, 299, 230, 91 جنید بخداوی
 411 328, 306,
 219 جیدی
 472, 471, 72 جہانگیر
 40 جیون سائیں
 60 چاؤ
 60 چچو
 509 حاجی بابا رتن
 35 28 حاجی گلگو

شہ جہاں 539	سعید خاں بہادر غفر جنگ ہزاری، نواب 97, 96
شہ حسام الدین 93	سعید محمد 149
شہ حسین لاہوری 230, 213, 109, 93	سلطان 60, 42
338, 355, 325, 321 314	سلطان باہو 213, 196, 194, 110
481, 407, 401, 385, 357,	362, 358, 357 332, 314,
495, 483, 482	481, 407, 385,
شہ دوادر یائی 109, 93	سلطان خاں 61
شہ شمس سبزواری 508	سلطان محمد 141
شہ عالم 535, 534	سلطان محمود، غزنوی 52, 51, 44, 33, 32
شہ عبدالعزیز 200	53,
شہ عبدالعزیز محدث 383	سمیان 453
شہ عبدالغفور جالندھری 230	سلیمان چدھر 110, 94
شہ علی 37	تقلین خان 61, 42, 34
شہ علی جوگام دھنی 535, 534	سہل بن عبداللہ تنصیری 304
شہ محمود 232	سید احمد 232, 37
شہ فتح دیون 115, 111	سید حسن شاہ گیلانی قادری لاہوری 28
شہ کور 42	سید شاہ ہاشم 535
شہ مبارک 265, 232, 231, 40	سید عبداللہ 128
شہ محمد 37	سید عبداللہ ڈاکٹر 555, 443, 435
شہ محمد المعروف شہنشاہ، سید 41	سید علی 232
شہ محمد ذوقی 424	سید محمد جوپوری 55
شہ محمد شہید رہتاس، سید 138	سید محمد غوث 28
شہ محمد غوث گیلانی، سید 117, 90	سید مسعود 232
شہ محمد، سید 11	سیو 60
شہ محمد، شہید 114, 111	شادی خاں 61
شہ محمود 232	شاہ ابوالعدی 352
شہ مراد 477	شاہ الامت 232, 231
شہ معروف خوشابی 90 89, 76, 37	شہ امین 42

روم، مورانا 352, 351, 192	داتا گنج بخش علی ہجویری 108, 85, 48
زکریا انصاری 298	398, 357,
زکریا خاں بہادر، نواب 153	داؤد حقانی 33
زکریا 299	داؤد حقانی 232, 91
زمان علی 54, 44, 41	داؤد قیصری 76
زین العابدین 44	دنگ خاں 60
زیب، بی بی 53	دوبو محمد سعید 150, 149
سائندرا 42	دین محمد مولوی 208, 125, 66
سارہ خاتون 141	دیوان امر ناتھ کبیری 443
سائین 42	دیوان دینا ناتھ 443
سٹولس 435	دیوان فائز 220, 218
سجن 42	دیوان گنگارام 443
گی شاہ میمنہ نوری 76 74, 68 40, 37	ڈاکٹر موہن سنگھ 306
144, 113, 110, 90, 89, 88, 78,	ڈاکٹر مہر عبدالحق 220
231, 226 214, 210, 158, 155	ذوالنون مصری 411, 304, 299
265, 253, 245, 244, 237, 233,	راجہ بھری 411
سعد حسن 60	راجہ بھگوان داس 495
سر سچل گرفن 229	راجہ دیست علی خان 33
سردار علی خان، رائے 32	راجہ شفقت محمود 33
سردار مہاں سنگھ 30	راجہ لہر اسپ خان 33
سرسید احمد خاں 429	رام دی 60
سرفراز حسین قاضی ڈاکٹر 355	رحم الدین 60
سری سقطی، شیخ 91	رحمان 60
سعد اللہ خاں، نواب 120 119, 105	رحمت اللہ 149, 141
248, 149, 141 121	رحیم الدین 241, 78, 76, 61, 32, 29
سعدی 314, 174	رحیم، شیخ 113, 101, 93
سعی (محمد سعید دوار) 148, 61	رضی الدین، قاضی 165, 89
سعید الدین سکندر شاہ، سید 41	رنجیت سنگھ، مہاراجہ 250, 163, 162, 137, 32

شہنشاہ اکبر	333 335 336 469 517
شیخ ابوبکر کابردی	309
شیخ چاند	220
شیخ حقو (عبدالحق)	79
شیخ خوب محمد چشتی	535
شیخ خوشی محمد	535
شیخ شہاب الدین سہروردی	298
شیخ عبداللہ مفتی	27
شیخ عبد واحد بن زید	298
شیخ محمد بن قصاص	301
شیخ محمد تقی	114
شیخ و بیہ الدین احمد غلوی	534 535
شیر بار خان	61
شیر محمد	141
شیر محمد عواب، ملک	55
شیر محمد شریوری، میاں	154
صبر کلیری	108
صاحب خان	61, 34
صالح پیغمبر	290
صالح کشمیری، حاجی	109
صالح محمد	113, 39 37
صدقت کٹی، علامہ	41, 39
صدقت نوشانی	85
صدر الدین، میاں	143, 142
صدر الدین، شیخ	113
صدر دیوان، شاہ	114
صفی الدین سید	232
صفی اللہ، سید	37

231, 147,

شاہ میر:

شاہ میر گیلانی، سید، 90

شاہ نعمت اللہ نقشبندی، 153

شاہ ولی اللہ، 351, 347

شاہجہان، 218, 122 121 119

248,

شبلی نعمانی، مولانا، 232 201

شجاع الدین، پروفیسر، 221

شرافت نوشی، 43 41 40 37 36

71 68 67, 65, 59 58 49, 45

127, 124, 96, 95, 88, 79, 74,

142, 40, 33, 32 131 128,

169, 168, 167, 166, 150, 144,

233, 230 211, 206 205, 170

296 295 294, 293, 286,

شرق الدین عمر، قادری، 308

شریف، 60

شریف احمد مراد سہروردی، شاہ، 157, 99, 27

شریف خوارزی، سید، 110

شمس الدین بنگی، سید، 41

شمس الدین گیلانی، سید، 90

شمس تبریزی، 752

شمسیر خان، 137, 61

شمیم چوہدری، 162

شوینہار، 435, 399

شہاب الدین سہروردی، 351, 313

شہاب الدین غوری، سلطان، 48

عبد الصمد، سید، 41	عالم، 218
عبد العزیز، المشہور ریویزی، 108	عالم، خاں، 61
عبد الصلی، 43	عالم کشمیری، حافظ، 115
عبد الغفور، 231	عالم، میاں، 110 93
عبد الغفور قریشی، 65, 36	عالم، حافظ، 111
عبد الغفور ملا، 109	طبعی، 218
عبد الغنی، شیخ، 109	طیار، سید، 41
عبد القادر بدالونی، 334	ظفر خاں صوبیدار، 533
عبد القادر جیلانی، 76, 52, 50, 47, 37	ظہور الدین احمد ڈاکٹر، 357, 352
313, 192, 155, 91, 85, 77,	ظہور الدین حاتم، 314
469, 351,	عارف عبدالستار، 477
عبد اللہ الصمدی، حکیم، 229	عبد الواس، سید، 41
عبد اللہ بن مسعود، 395	عبد الحق، جن، سید، 41
عبد اللہ درویش نوشانی، لہوری، 137	عبد الحق محدث دہلوی، شیخ، 152 109 72
عبد اللہ ڈاکٹر، سید، 41	عبد الحکیم سیالکوٹی، نٹال، 165, 116
عبد اللہ ربانی، سید، 36	عبد الرحمن پاک، شاہ، 149 113
عبد اللہ عبدی، 481	عبد الرحمن بخاری، شاہ، 110, 94
عبد اللہ قطب شاہ، 218	عبد الرحمن جامی، 37
عبد اللہ محمد صوب بخاری، سید، 115	عبد الرحیم، 65
عبد الواحد، 232	عبد الرحیم خان خاں، 495
عبد الواحد حسینی، شیخ، 91	عبد الرحیم، شیخ، 126
عبد الوہاب، 232	عبد الرسول، 150, 149, 141, 61
عبد الوہاب شیخ، 152, 85	عبد الرشید خواجہ، 157, 132
عبد الوہاب قادری، 85, 74	عبد السلام چشتی، 251
عبد الوہاب گیلانی، سید، 90	عبد السلام صوفی، سید، 90
عبد الوہاب متقی، 73, 72, 71	عبد السلام ندوی، 449
عبد الوہاب، سید، 37	عبد السلام، شاہ، 110, 94
عبید اللہ احراری، خواجہ، 154, 153	عبد السلام، شیخ، 151

528	میر حسن	141	معصومی، حافظ
314, 220	میر تقی میر	320 316, 108, 48	معین الدین چشتی
314, 189	میر درد	354, 253, 352, 333	
44	میر قطب حیدر	208	مقبول محمد
129	میر مرتضیٰ نواب:	109	ملک محمد
316, 108	میراں حسین رنجانی	42	ملک عزت
93	میراں سید شریف خوازی:	42	مناف
60	میہاں (مضین):	42	مدو
194, 109	ملا شاہ بدخشی:	443	منشی دیارام
333	ملا عبداللہ سلطان پوری:	42	موج دین
333	ملا عبدالقیس:	526, 453, 299, 288	موسیٰ
218	ملا قطب:	477	موسیٰ مدحی نوئی
333	ملا میرک ناگوری:	162	موس، بخش کشہ
32	ناصر علی خان، چوہدری:	309, 306	مور ناچا
119	نائب مجذوب، شیخ:	477	موسوی اسپر
149, 141	نصرت اللہ	537	موسوی عبدالجبار
510, 313, 118, 108	نظام الدین اولیاء:	218	مومن
109, 37	نعت اللہ سرہندی، حاجی:	569 314	مومن خان
28	نعت اللہ نوشہہ گنج بخش:	346, 317, 315, 307	موسین سنگھ پروفیسر
153	نواب خان بہادر اصراری، خواجہ:	306	موسین سنگھ جواں
208, 30	نواب علی، میر:	529 510, 162, 159	موسین سنگھ دیوانہ
477	نواب کاموں خان:	34	مہدی گھمبار
453	نوح:	96	مہا چوہدری:
129 84 78, 30	نور احمد چشتی، موسوی:	386 368, 315, 199, 159	میہاں محمد بخش
155		316	میہاں مہر:
53 48, 47 44	نور الدین مولوی:	152, 109, 108, 85	میہاں میر، قادری:
131	نور اللہ چشتی، موسوی:	109	میہاں تنہا
37	ورد محمد	62	میہاں ہدایت اللہ:

534	محمد شاہ:	46	محبت حسین اعوان، ملک:
41	محمد شاہ بخت مند، سید:	138 62 32	محبوب حسین بوشاشی، صاحبزادہ:
36	محمد غوث گیلانی پتی، سید:	150 139	
69, 59, 29, 28	محمد صدقات کچاچی:	307	محمد، حق بن لیا:
254, 246, 149, 116		92, 75, 39, 30	محمد شرف پٹری، مولوی:
114	محمد معصومی، حافظ:	143 124	
41	محمد شاہ المعروف میر چاہ، سید:	156	محمد اعظم بیگ مر:
314	محمد شہسروی:	33	محمد افضل:
284 209 208	محمد شیرانی، حافظ:	33	محمد، کبیر:
377, 310, 308, 313	محمدی اندیس بن علی:	336	محمد کرم شیخ:
382, 380, 378		352	محمد باقر ڈالمر:
72	مرتضیٰ خان:		محمد بن علی بن حسین بن علی بن علی عابد:
290	مرتضیٰ:	507	محمد بن قاسم:
429	مرزا غائب:	433	محمد حسن ڈالمر:
68 67	مرزا غلام محمد بیگ:	158	محمد حسین بیگی ایرانی:
38	مرزا محمد:	130, 59, 67 39	محمد حیات برخورداری، شیخ:
508	مستنصر باللہ:	72	محمد حیات حافظ:
220	مسعود حسن رضوی:	208, 128 124	محمد حیات شریوری، شیخ:
158	مسعود حسن شہاب دہلوی:	85 80, 69, 41 38	محمد حیات، شیخ:
90	مسعود گیلانی، سید:		محمد رسول اللہ ﷺ (رسول اکرم، حضور اکرم،
37	مسعود، سید:	222, 106, 191, 91	حضرت محمد):
110 94	مسکین قلندر، شاہ:	298, 291, 264, 228, 227, 226	
443	مصطفیٰ رام:	333, 317, 316, 311, 306, 305	
109	مصطفیٰ سرہندی، حاجی:	410, 406, 373, 349, 346, 335	
314	مظہر مرزا جنت چان:	478 470, 469, 461 425, 415	
73	معروف بھکری، شیخ:	553, 490	
230, 91	معروف کرشی، شیخ:	156	محمد سلام اللہ شکی خانی، مولوی:
41	معز دین، سید:	61	محمد سیدان:

تذکرہ و شہجہ حسن 132	125	باغ و بیابان ہند
تذکرہ الفقراء 175	443	بوستان قدس در
ترانہ موسیقار 503	443	بہار دانش
ترغی شریف 193	219	بہار و گل اندر
تغزب 313	163	بیاض ہاشم
تعمیر میزان 443	64	بیاض نایک
ٹرائیڈ اینڈ کاشس آف دی پنجاب 53	477	پاکھ پڑچول
توبہ اسباق 70, 69, 63, 59, 39, 28	163	چنگیز گشتی
125, 119, 116, 102, 90, 77, 74,	538	پنجاب میں اردو
133, 132, 131, 130, 129, 127	219	پھول بن
248, 206, 149, 144	55, 46	تاریخ الامم
جواہر اسرار الہیہ 535	158	تاریخ ابو
جواہر مکتوں یا اسرار و معارف 295, 161	300	تاریخ مشائخ چشت
چہار بہار 167, 166, 164, 163, 160	90, 77, 64, 63, 28	تحفہ قدسیہ
256, 193, 174, 172, 171, 170	147, 145, 137, 119, 102,	
چہارم مقلدہ 443	248, 206, 150, 149	
حدیثۃ الاسرار 125	125	تحفہ الاسرار
حیرۃ الفقد 443	94, 62	تحفۃ القادریہ
حرائر الاسرار 67	53, 51	تحقیق الاموات
خریجۃ المصنف 124, 68	25	تحقیقات چشتی
خدا صیۃ الانساب 46	125, 28	تذکرہ ولیائے ہند
حسبہ نظامی 443	63, 59, 57, 39, 42, 28	تذکرہ نوشاہی
دوہڑے 163	77, 75, 74, 70, 69, 68, 67, 64,	
دیوان حافظ 443	90, 88, 86, 85, 84, 83, 81, 79	
دیوان ہاشم 63	124, 120, 119, 104, 102, 98	
دیوڑھے 163	131, 130, 127, 126, 125	
دختر لکھنویہ یا درشاہت شاہیہ 293, 161	142, 141, 134, 133, 132,	
دکھنوش 124	206, 150, 149, 148, 143	
	248, 247,	

نور محمد سیالکوٹی، میاں۔ 114, 100, 39	نور محمد سیالکوٹی، میاں۔ 114, 100, 39	نور محمد سیالکوٹی، میاں۔ 114, 100, 39	نور محمد سیالکوٹی، میاں۔ 114, 100, 39
نوشہ عالی۔ 265, 252	نوشہ عالی۔ 265, 252	نوشہ عالی۔ 265, 252	نوشہ عالی۔ 265, 252
نوشہ سندھی۔ 230	نوشہ سندھی۔ 230	نوشہ سندھی۔ 230	نوشہ سندھی۔ 230
نیرنگی خان امرتسری، موہوی۔ 125	نیرنگی خان امرتسری، موہوی۔ 125	نیرنگی خان امرتسری، موہوی۔ 125	نیرنگی خان امرتسری، موہوی۔ 125
نیوشن۔ 433	نیوشن۔ 433	نیوشن۔ 433	نیوشن۔ 433
نیومن۔ 435	نیومن۔ 435	نیومن۔ 435	نیومن۔ 435
وارث شاہ۔ 315, 213, 212, 197, 30	وارث شاہ۔ 315, 213, 212, 197, 30	وارث شاہ۔ 315, 213, 212, 197, 30	وارث شاہ۔ 315, 213, 212, 197, 30
443 386 367	443 386 367	443 386 367	443 386 367
والکلی، یحییٰ خٹک کرل۔ 56	والکلی، یحییٰ خٹک کرل۔ 56	والکلی، یحییٰ خٹک کرل۔ 56	والکلی، یحییٰ خٹک کرل۔ 56
وحید قریشی، ڈاکٹر۔ 116	وحید قریشی، ڈاکٹر۔ 116	وحید قریشی، ڈاکٹر۔ 116	وحید قریشی، ڈاکٹر۔ 116
وریل۔ 110	وریل۔ 110	وریل۔ 110	وریل۔ 110
ولی دکنی۔ 537, 3, 4, 219	ولی دکنی۔ 537, 3, 4, 219	ولی دکنی۔ 537, 3, 4, 219	ولی دکنی۔ 537, 3, 4, 219
ہاشم دیا داس۔ 144, 142, 141, 112, 61	ہاشم دیا داس۔ 144, 142, 141, 112, 61	ہاشم دیا داس۔ 144, 142, 141, 112, 61	ہاشم دیا داس۔ 144, 142, 141, 112, 61
164 150, 149, 148, 147	164 150, 149, 148, 147	164 150, 149, 148, 147	164 150, 149, 148, 147
167, 166, 165	167, 166, 165	167, 166, 165	167, 166, 165
ہاشم شاہ۔ 325, 315, 262, 198	ہاشم شاہ۔ 325, 315, 262, 198	ہاشم شاہ۔ 325, 315, 262, 198	ہاشم شاہ۔ 325, 315, 262, 198
ہاشم شاہ تھرپاکوٹی۔ 162, 161	ہاشم شاہ تھرپاکوٹی۔ 162, 161	ہاشم شاہ تھرپاکوٹی۔ 162, 161	ہاشم شاہ تھرپاکوٹی۔ 162, 161
ہاشم شاہ علوی۔ 46	ہاشم شاہ علوی۔ 46	ہاشم شاہ علوی۔ 46	ہاشم شاہ علوی۔ 46
ہاشم شاہ علوی۔ 108	ہاشم شاہ علوی۔ 108	ہاشم شاہ علوی۔ 108	ہاشم شاہ علوی۔ 108
ہاشم شاہ علوی۔ 435	ہاشم شاہ علوی۔ 435	ہاشم شاہ علوی۔ 435	ہاشم شاہ علوی۔ 435
ہاشم شاہ علوی۔ 52	ہاشم شاہ علوی۔ 52	ہاشم شاہ علوی۔ 52	ہاشم شاہ علوی۔ 52
ہاشم شاہ علوی۔ 60	ہاشم شاہ علوی۔ 60	ہاشم شاہ علوی۔ 60	ہاشم شاہ علوی۔ 60
ہاشم شاہ علوی۔ 496	ہاشم شاہ علوی۔ 496	ہاشم شاہ علوی۔ 496	ہاشم شاہ علوی۔ 496
ہاشم شاہ علوی۔ 42	ہاشم شاہ علوی۔ 42	ہاشم شاہ علوی۔ 42	ہاشم شاہ علوی۔ 42
ہاشم شاہ علوی۔ 149, 141	ہاشم شاہ علوی۔ 149, 141	ہاشم شاہ علوی۔ 149, 141	ہاشم شاہ علوی۔ 149, 141
ہاشم شاہ علوی۔ 209	ہاشم شاہ علوی۔ 209	ہاشم شاہ علوی۔ 209	ہاشم شاہ علوی۔ 209
ہاشم شاہ علوی۔ 41	ہاشم شاہ علوی۔ 41	ہاشم شاہ علوی۔ 41	ہاشم شاہ علوی۔ 41
ہاشم شاہ علوی۔ 42	ہاشم شاہ علوی۔ 42	ہاشم شاہ علوی۔ 42	ہاشم شاہ علوی۔ 42

روح بنی	163	شعرائے چچ، تذکرہ 132
رزق پاری	443	صحیح بخاری 397
رباعیات علامہ شاہ	194	صرف پہلی 443
رسالہ انجان	34, 125, 69, 67	صرف میر 443
	206, 149, 148, 65	صوفیائے بکاتب 125, 81
رسالہ حمد و نعت	194	طبقات الصوفیہ 313
رسالہ شاہیہ	194	طولی نامہ 443, 219
رسالہ شوق	194	عشرت نامہ 154
رسالہ شیریں	313, 298	عزس اور حبیہ 125
رسالہ مرشد	194	علی نامہ مشکوی 219
رسالہ نسبت	194	عمدة التواریخ 443
رسالہ دور	194	عروف المعارف 298
رسالہ ہوش	194	غزلیات 163
راۃ الموت	47, 46, 45	غلیظہ اللہ لین 313
زبدۃ المرسل	163	غنیہ راگ 203
رعفران نور	194	مفتاح السعیدین 194
زمرہ نوشانی	208	قادی برہنہ 443
زبدہ	443	توح الفیض 313, 305
سمیل سمیل	208, 125	فصوص الحکم 377, 313, 308
سر دلیر	424	فقر نامہ 163
مطبوعہ الامویہ	299	فقیر خدام محی الدین 132
سوخ شاہ محمد غوث	125	فوائد الفقوۃ 313
سی حقیق	163	فیض القادیہ 132
سیف الملوک	219	قرآن السعدین 443
شجہاں نامہ	128, 19, 97	قریب رسالہ 219
شہنامہ	443	قرآن پاک 288, 223, 190, 184
شجرۃ النور	154	438
شریف التواریخ	50, 132, 124, 76	قصائد 163

تذکرہ سراج	204, 160, 132, 124	قصہ رضوان شاہ 219
	209, 208, 207, 206, 205	قصہ سکی پتوں 163
	215, 214, 213, 212, 211	قصہ سونی مہینوں 163
	457, 456, 227, 217	قصہ شیریں فرہاد 163
تذکرہ تاریک	125	قصہ کامروپ 219
تذکرہ شریف	230, 224, 160, 124	قصہ بلی مجنوں 163
	264, 259, 255, 239, 238	قصہ محمود شاہ عزیزی 163
	282, 281, 276, 266, 265	قصہ ہیرا رنجنا 443, 163
	285, 284	کامیوں 163
تغنیۃ سروری 125		کتاب الفرائض 313
گیان 163		کتاب الجمع 313
طائفہ الامامیہ	295, 161	کتاب البند 32
طائفہ گل شای	207, 141, 27	کشف المحجوب 300, 298
لواخ جامی	314	نکسوں نوشانی 231, 234, 208
وہیکہ	219	266, 264, 255, 254, 248
مشکوٰۃ مولانا رام 443		کلمات صیغیات یا ملفوظات نوشانیہ 294, 161
مشکوٰۃ شمس شاہ 163		کلیات علامہ شاہ 194
مشکوٰۃ یوسف زریح 163		کلیات ہاشم 163
مجموعہ سلطانیاں 443		کلیۃ التوحید 94
مجموعہ طائفہ قادری نوشانی 208		کنز التواریخ 433
محبت الاسرار 194		کنز الرحمت 90, 77, 64, 42, 30, 28
مدارج اسالکین 298		144, 43, 124, 119, 102, 98
مرآۃ الفقوریہ 90, 89, 77, 74		248, 247, 206
مرزا صاحب 448		مکدستہ مانع ارم 194
مسعودیوں 443		گلزرقر 221, 215, 214, 208
مشکوٰۃ شریف 395, 392		گلزرقر نوشانی 208, 128, 125, 124
معارج النبوة 443		گلستان 443
معارف تصوف 296, 161		گلشن مشہر 25

109	سرہند	162	تھریال، موضع
49	سندھ	188	ٹھنڈے عثمان، موضع
140, 138, 62, 32	ٹنگھولی	110, 93, 78	جام کوٹار، موضع
439, 109	سیالکوٹ	132	جد پور، جٹاں
440	سکس	138, 62, 34, 33, 32, 31	جہلم
33	شمالی وال درہ	439, 275	جھنگ
155, 62, 60	شہر پور	522, 292, 110	چناب، دریا
440	شادی	137, 131, 160, 86	چوہانیاں
110	شورکوٹ	229	چوہانیاں
132	شیخوپورہ	138	چوہانیاں
32	شیرپور	440	چوہانیاں
49	عرب	131	خانیقاہ حضرت حمزہ
440	عیدل	153, 109, 96, 73, 72	دہلی
44	غزنی	533, 208,	
49, 44	قاریہ	60	دھریا، جاپ
138	فیصل آباد	162	دیوکان، موضع
440, 30	قادر آباد	60	ڈھنگواں، موضع
121	قلعہ قندھار	96	ڈیرہ سعید خان
119, 111	قندھار	522, 292	ڈیرہ قاری خاں
96	کابل	61, 60, 59	رام دیانہ، موضع
61, 60	کالووال	440	رٹو ملے آل
35	کڑیاہ قبرستان	141, 137	رسول نگر
137, 111, 109	کشمیر	97, 62, 59, 57	رمل شریف، موضع
109	کلانور	150, 137, 135, 134	
141	کوٹ نور محمد	98, 97, 96, 95, 59	سانپال، موضع
306	کوفہ	166, 137, 131, 130, 129	
110, 93	کھارامنگاں	253	
251, 151, 110, 44	کینہ نور	522, 292, 155, 62, 60	مرگودھا

217	حمد نگر	220	مجرہ نار مشوی
60	اوڑا، اوڑا، موضع	503	معدن موسیقی
136	بہسب، موضع	535	مقصودالہراد
111	بھٹان	164	ملفوظات نوشہرہ بخش
62	مرسر	219	من گن
122	بادشاہ پور، موضع	163	مناجات، مدحیات
138, 117	برید فور، انگلستان	124, 102, 99	مناقب نوشہرہ
154, 139, 86, 49, 44	بغداد	77	مناقب نوشہرہ
440	بوساں	443	مشت
140	بھائی گیت	443	منطق الطیر
440	بھجر	507, 285, 160	موضع نوشہرہ
138, 132	بھڑی پاک رحمن	194	مونس جان
439, 155, 144, 91, 89, 74	بھوان	47, 46, 45	میزان قطبی
217, 82	بھوپور	46, 45	میزان ہاشمی
440	پانڈول	85, 28	نسب نامہ سادات
440	پانڈول	125	نورنگاں قادری
440	پٹا موسی	443	وحد پوری
1, 6, 86, 85, 58, 53, 52	پنجاب	219	وجودیہ رسالہ
156, 155, 134, 133, 123		220	وفات نامہ حضرت فاطمہ
439, 208, 172, 157,		194	ہشت محفل
303	پنجاب یونیورسٹی	125	پشتاد و پیاء
275, 62, 60, 34, 32, 31	پنڈ وادن خاص	443, 219	یوسف ریخا
57, 36, 35, 34, 33, 32	پنڈول		
241, 240, 62, 60, 59			
111	پوشپورہ	711	ساز کشمیر
135, 134, 57, 30, 29	پھالیہ	440	سکی
439, 267		109	آئینہ
110, 93	تخت ہزارہ	108	اجمیر

کتابیات

پنجابی

- اختر امان جعفری، ڈاکٹر، میں محمد بخش حیاتی تے شعری مقالہ پی ایچ۔ ڈی دانشگاه پنجاب 1980ء
- اشرف مجری، کنز الرحمت، پنجابی ترجمہ حبیب اللہ، قصص دین چلن دین اینڈ سنز لاہور سن
- قس صلاح الدین لعلی دی پنڈ، عزیز بک ڈپو ارد بازار، لاہور 1973ء
- بابویدہ سنگھ، پریم کہانی، پنجاب پریس لاہور 1923ء
- خواجہ غلام فرید کلیات خواجہ فرید، پنجابی ریسرچ اکیڈمی لاہور 1974ء
- دین محمد مولوی، بارغ و بیائے ہند، محمد معظم محمد اعظم تاجران کتب لاہور 1928ء
- دیوانہ موہن سنگھ، ڈاکٹر، پنجابی زبان دی مختصر تاریخ، ماڈرن پبلیکیشنز لاہور سن
- سر فراز حسین قاضی، ڈاکٹر، تصوف تے پنجابی دے صوفی شاعر، عزیز بک ڈپو لاہور 1973ء
- سلطان الطاف علی (مرتب) ایات بابو، مجلس سلطان بابو لاہور 1975ء
- شاہ حسین، کافیاں شاہ حسین، مجلس شاہ حسین لاہور 1979ء
- عارف عبد المتین، پیکھ پڑچول، جدید ناشرین لاہور 1979ء
- عبدالغفور قریشی، پنجابی ادبی دی کہانی، عزیز بک ڈپو لاہور 1972ء
- علی حیدر، کلیات علی حیدر، پنجابی ادبی اکیڈمی لاہور 1963ء
- علی عباس جل پوری، وحدۃ الوجود تے پنجابی شعری، پنجابی ادبی بورڈ لاہور 1977ء
- عمر بخش رسول نگری، آب حیاتی (قلمی نظم) مملوکہ کتب خانہ شرافت نوشاہی ساہیال گجرات تصنیف 1280ھ
- عمر بخش رسول نگری، من قبالت نوشاہی (قلمی) مملوکہ کتب خانہ شرافت نوشاہی ساہیال گجرات 1310ھ
- عمر دین طالب خواجہ چشتی نقی قرابادین چشتی گڑھ شکر سن
- غفران سید کلاسیکی ادب، عزیز بک ڈپو لاہور 1975ء
- غلام فرید، خواجہ کلیات خواجہ فرید، مرتبہ افضل خاں کشتہ اینڈ سنز لاہور 1976ء

میر پور	208	گجرات	62, 58, 57, 30, 29, 27
نصف شرف	229		131, 124, 109, 95, 93, 72,
تندیس قلعہ	32		166, 158, 135, 134, 133,
نوشہ پور، موضع	140		534, 533, 439, 271, 267,
نوشہ پور	137, 131	گوپڑا پور	439, 138, 136
نوشہ پور تارڑاں	96, 95, 94, 93, 86, 84	گوگنڈہ	219, 218, 217
	440, 245, 130, 101,	گھنگانوالی	35, 34, 32, 31, 30, 29
ورپاس	94		240, 91, 86, 84, 59, 57, 45,
ہندوستان	109, 108, 53, 52, 50		267,
ہیلان	440, 114, 27	گھوگہ کھوکھر، چک	110, 94
		لاہور	109, 108, 82, 75, 73, 72, 70
			285, 279, 206, 158
		لاہور پور	30
		ماگت	440
		ماٹو چک	440
		مدینہ شریف	162, 108
		مزارچک رحمن	132
		مسجد فرید بخاری	152, 85, 73, 72, 71
		مسیر	440
		مصر	49
		مکہ مکرمہ	229, 72
		مکھو وال	109, 93
		ملتان	522, 292
		ملکوال	61, 32
		منڈی بہاء الدین	440, 267, 57
		مہڈ، پرگنہ	61, 60
		مینوالی	440
		مینہ گوندس	440

- کشمیر مورخ بخش پنجابی شاعران دا تذکرہ، نمپل روڈ لاہور 1960ء
- لاہور جی رام کرشنا، ڈاکٹر پنجابی دے صوفی شاعر، مجلس شہ حسین، لاہور 1966ء
- محمد آصف خاں (مرتب) - کھیا با فرید نے، پنجابی ادبی بورڈ لاہور 1978ء
- محمد اقبال بونج، حاجی محمد نوشہ حیاتی تے پیغام مقدمات سے پنجابی دانشگاه پنجاب 1972ء
- محمد بخش میاں، سیف الملوک، سرحدین کشمیری بازار، لاہور 9، 9ء
- محمد بخش میاں، سیف الملوک، محکمہ وقاف آزاد کشمیر میرپور 1976ء
- محمد بخش میاں، سوتی مہینواں، سرحدین کشمیری بازار، لاہور سن
- محمد عالم چوہدری، ڈوہنگے دیہاں، دا شاعر، موسوی عدام رسوں لاہور سن
- سکھول نوشاہی (قلمی)؛ ذخیرہ شیرانی نمبر 6223 دانشگاه پنجاب لاہور سن
- نذیر احمد، ڈاکٹر (مرتب) کلام پلے شہ، ہیکٹر، لاہور 1976ء
- نوشہ گنج بخش گنج شریف، مرتبہ شرف نوشاہی معارف نوشاہی سہیلپال 1980ء
- نوشہ گنج بخش، موضع نوشہ، مرتبہ شرافت نوشاہی تاج بکڈ پولا لاہور 1968ء
- وارث شاہ، ہیر، مرتبہ عبدالعزیز پارایٹ، پنجابی کیدی، لاہور 1964ء
- وارث شاہ، ہیر، مرتبہ شریف صابر وارث میموریل کمیٹی لاہور 1986ء
- ہاشم شاہ، کلام ہاشم اردو ترجمے ناں، لوک ورثے کا قومی ادارہ اسلام آباد 1979ء
- ہاشم شاہ، لکڑا، مرتبہ ڈاکٹر فقیر محمد فقیر پنجابی ادبی اکیڈمی لاہور سن
- ہاشی حمید اللہ شاہ، پنجابی ریڈن دی مختصر تاریخ، تاج بکڈ پولا لاہور سن

اردو

- آفتاب بیگ مرزا تحفۃ الاراد (کلیت جدید)، لاہور 1323ھ 1905ء
- ابن خلدون، مقدمہ جلد دوم اردو ترجمہ مولانا راغب رحمانی نقیس کیدی کراچی 1970ء
- ابن خلدون، مقدمہ جلد سوم ترجمہ موسوی عبدالرحمان رفاه عام پرنس، لاہور سن
- شرمحمد عباس، تذکرہ شاہ صدر دیوان سیالکوٹ سن
- احمد حسین قریشی قلعہ ادبی، پنجابی دہ کی مختصر تاریخ، مکتبہ میری لہوری لاہور 1972ء

- احمد رضا خاں بریلوی، حدائق بخشش، نذیر سنز لاہور سن
- احمد علی چشتی، قصر عارف تصنیف 291ء، 1874ء، مطبوعہ اورینٹل کالج میگزین
- اختر رائی، تذکرہ علمائے پنجاب، جلد اول، دوم مکتبہ رحمانیہ لاہور 1976ء
- اختر عباد اللہ، علم تصوف، ادارہ ثقافت اسلامیا، لاہور 1951ء
- اختر کیرانوی مرزا، تذکرہ، ولیائے ہندو پاکستان، جلد 3 دہلی 1928ء
- اختر مرزا، تذکرہ اویائے ہند، میسور پریس کتب خانہ دہلی 928ء
- اختر گورگالی مرزا، حدیقت الاسرار، لاہور مطبوعہ 1327ھ/1909ء
- اردو دارکرم معارف اسلامیا، پنجاب یونیورسٹی جلد 6 لاہور 1964ء
- ایضاً جلد 7
- اشرف علی تھانوی، امداد المصنف، مکتبہ اسلامیا، لاہور 1929ء
- اعجاز الحق قدوسی، تذکرہ صوفیائے پنجاب، سلمان اکیڈمی کراچی 1962ء
- اعظم بیگ مرزا، تاریخ جہلم، [مطبوعہ لاہور] 1871ء
- اعظم بیگ مرزا، تاریخ گجرات، [مطبوعہ لاہور] 1870ء
- اقبال صلاح الدین، تاریخ پنجاب، عزیز بک ڈپولا لاہور 1974ء
- اقبال محمد علامہ، بانگ درا، غلام علی اینڈ سنز لاہور 1924ء
- امام بخش صہبائی مولوی، ترجمہ حدائق البلاغت، لکھنؤ لکھنور 1842ء
- انسائیکلو پیڈیا (اردو) فیروز سنز لاہور 1968ء
- انیس احمد فاروقی، انیس اوصالین اردو ترجمہ تذکرۃ الفقراء کراچی سن
- ایس ایم اکرام، ڈاکٹر دربار علی، مجلس ترقی اردو لاہور 1966ء
- ایم خواص خان ہزاروی، تحقیق الاعوان، ماہنامہ 1966ء
- برڈر اینڈر، تاریخ ادبیات ایران مترجم و مانج مدین، نمون ترقی پسند مصنفین دہلی 1939ء
- برق نوشاہی، شجرہ شریف نوشاہی، ڈوگہ گجرات 1964ء
- برق نوشاہی، نوشہ پیر، ڈوگہ گجرات 1976ء
- برق نوشاہی، نوشہ گنج بخش، ڈوگہ گجرات 1976ء
- برہان الدین احمد، نظریہ توحید، کتاب خانہ پنجاب لاہور 1947ء

● تاریخ ادبیات مسلمانان پاک و ہند پنجاب یونیورسٹی لاہور جلد 4، 1976ء

● ایضاً جلد 13

● ایضاً جلد 14

● ٹھاکر نوب علی خاں، معارف النعمات، ارادہ فروغ فن لاہور 1977ء

● جمیل احمد جاسی ڈاکٹر پاکستان کی قدیم اردو شاعری، لاہور 1976ء

● جہانگیر ترک جہانگیری، اردو ترجمہ آغاز الحق، مجلس ترقی اردو لاہور 1970ء

● حسن علی ملک تعبیہات مجددیہ، شریفور شریف 1965ء

● حسین بیکل پاشا حیات محمد مکتبہ کاروان لاہور 1964ء

● خدیجہ شجاعت علی ترجمہ اہل حدائق اسرافت فیہ، سرپرستنگ پریس لاہور 1954ء

● خلیق احمد نقوی حیات شیخ عبدالحق دہلوی، ندوۃ المصنفین دہلی 1953ء

● خلیق احمد نقوی تاریخ مشائخ چشت ندوۃ المصنفین دہلی 1953ء

● ذوقی سید محمد سزاوار محفل دو قیہ کراچی 1388ھ

● رام بابو سکسینہ تاریخ ادب اردو، مترجم مرزا محمد عسکری پنجاب پریس لاہور، 1929ء

● رحمان علی تذکرہ معانی ہند ترجمہ ایوب قادری پاکستان ہسٹوریکل سوسائٹی کراچی 1961ء

● سلطان اصف علی شرح ایات ہانو، مجلس باہول لاہور 1975ء

● سلطان ہانو امیر الکوینین (ترجمہ)، لندہ واس کے قومی دکان لاہور 1332ھ

● سید عبد اللہ ڈاکٹر اشارت تنقید، خیابان ادب لاہور 1966ء

● شبلی نعمانی مورخ مورخ مورخ، نوکلشور، لاہور 1909ء

● شرفت نوشاہی اذکار نوشاہیہ، ساہیوال گجرات 1964ء

● شرفت نوشاہی انوار نوشاہیہ، ساہیوال گجرات 1374ھ

● شرفت نوشاہی تذکرہ نوشاہیہ بخش، معارف نوشاہیہ ساہیوال گجرات 1978ء

● شرفت نوشاہی شاہ عبدالرحمان پاک، معارف نوشاہیہ اعظمیہ مرید کے 1971ء

● شرفت نوشاہی شریف انوار شیخ جداول، معارف نوشاہیہ ساہیوال گجرات 1979ء

● ایضاً جلد 2 حصہ اول دوم 1982ء

● ایضاً جلد 3، 1983ء

● مٹس بریوی کلام حضرت رضا کا تحقیقی و ادبی جائزہ، کراچی 1979ء

● شمیم چوہدری پنجابی ادب و تاریخ، کشتہ اینڈ سنٹر لاہور 1962ء

● شیخ محمد اکرام آب کوثر، ادارہ ثقافت اسلامیا لاہور 1952ء

● شیخ محمد اکرام رود کوثر، ادارہ ثقافت اسلامیا لاہور 1958ء

● شیر محمد خاں ملک، تاریخ، الاموان، اشاعت منزل، لاہور سن

● صابر علی خاں ودھی رود مثنوی کا رتقاء مقارنہ ایم اے اردو پنجاب یونیورسٹی، 1956ء

● ظفر احمد عثمانی مولانا سیرت منصور حلاج، کراچی 1397ھ

● ظہور امین احمد ڈاکٹر پاکستان میں فارسی ادب، مجلس ترقی ادب لاہور 1964ء

● ظہور الحسن شارب ڈاکٹر تذکرہ دوسرے پاک و ہند، حامد اینڈ کمپنی لاہور 1965ء

● عبدالسلام ندوی، شعر الہند حصہ دوم، معارف اعظم گڑھ 1949ء

● عبدالول جوہوری مولانا، مفید مفتی، لکھنؤ 1326ھ

● عبدالحق ڈاکٹر قدیم اردو، انجمن ترقی اردو کراچی 1961ء

● عبدالمجید ریاض آبادی تصوف اسلام، اعظم گڑھ 1948ء

● عبد اللہ چغتائی ڈاکٹر، تاریخی مساجد، لاہور 1976ء

● عم الدین مولوی، دھڑا عشق (قلمی)، چک بہلول ضلع گوجرانوہ 1280ھ

● مملوکہ کتب خانہ شرفت نوشاہی ساہیوال گجرات

● علی جویہی، اتانگ بخش کشف الحجاب اردو ترجمہ ایف ڈی گوہر، لاہور 1982ء

● غلام سرور مفتی، تاریخ مخزن پنجاب، لکھنؤ نوکلشور، 1877ء

● غلام سرور مفتی، حدیقت الہیاء (ترجمہ) اسلامک بک فاؤنڈیشن، لاہور 1976ء

● غلام سرور مفتی، خزینۃ الاصفیاء، المعارف، لاہور 1392ھ

● غلام نبی، مسر تذکرہ ہاشمیہ، شاد باغ لاہور سن

● فتح علی خاں سائیں، مجموعہ وظائف قادری نوشاہی، راولپنڈی 1337ھ

● فضل حسین شیخ، رسالہ النبیات، گیلانی الیکٹرک پریس لاہور سن

● کنھیا لال، تاریخ پنجاب، لاہور 1881ء

- گارساں دتاسی: خطبات گارساں دتاسی: انجمن ترقی اردو دہلی 1943ء
- گل حسن شاہ: تذکرہ غوثیہ: غلام علی اینڈ سنز لاہور 1948ء
- گل محمد شیخ: بیان اشغال (قلمی) مملوکہ شرافت نوشاہی ساہیال گجرات 1150ھ
- گوہر نوشاہی ڈاکٹر: رسالہ از آثار فقیر نوشاہی: مطبوعہ در محلہ صحیفہ لاہور جولائی 1982ء
- مرزا محمد دہلوی: تذکرہ اولیائے ہند: علی گڑھ 1914ء
- محمد بخش: سنگیت و دیانیدی: تحریر بہشتی لاہور سن
- محمد حسن: تحائف اصفیاء: موضع رنمل گجرات سن
- محمد حسن ڈاکٹر: ادبی تنقید: ادارہ فروغ اردو لکھنؤ 1954ء
- محمد حیات قادری نوشاہی: گلزار نوشاہی: لاہور 1915ء
- محمد صالح کبیرہ: شاہ جہاں نامہ: اردو ترجمہ جلد اول مرکزی اردو بورڈ لاہور 1967ء
- محمد صالح کبیرہ: شاہ جہاں نامہ: اردو ترجمہ جلد دوم مرکزی اردو بورڈ لاہور 1967ء
- محمد صالح کبیرہ: شاہ جہاں نامہ: اردو ترجمہ جلد سوم مرکزی اردو بورڈ لاہور 1960ء
- محمود شیرانی حافظ: پنجاب میں اردو: کتاب نما لاہور 1928ء
- محمود شیرانی حافظ: مقالات شیرانی جلد 2، مجلس ترقی اردو لاہور 1966ء
- مسعود حسن شہاب: تذکرہ اولیائے بہاولپور: اسد اکیڈمی بہاولپور 1980ء
- مقبول محمد نوشاہی: سمیل سلیمیل: امرتسر 1342ھ
- ملک سراج الدین احمد: تاریخ نسب نامہ کھوکھر: جھنگ 1923ء
- فشی محمد اکرام امام خاں: معدن الموسيقى: لکھنؤ 1925ء
- محمد مردان علی خاں حاجی: غنچہ راگ: لکھنؤ نوکلشور 1879ء
- میر ولی الدین: قرآن اور تصوف: دہلی 1948ء
- نائب حسین نقوی: اردو کی دو قدیم مشوایاں: مجلس ترقی اردو لاہور 1970ء
- نامی غلام دنگیر: تاریخ جلیلیہ: گلزار عالم پریس لاہور 1937ء
- نجم الحسن کراروی: ذکر العباس: شیعہ جنرل بک اینجینی لاہور 1956ء
- نذیر احمد: اقبال کے صنائع بدائع: آئینہ ادب لاہور 1966ء
- نور احمد چشتی مولوی: تحقیقات چشتی: ادبی اکیڈمی لاہور 1964ء

- نور بخش توکلی: تذکرہ مشائخ نقشبندیہ: نوری بک ڈپو لاہور 1976ء
- نوشہ گنج بخش حاجی محمد: انتخاب گنج شریف مرتبہ شرافت نوشاہی: دارالمورخین لاہور 1975ء
- نوشہ گنج بخش حاجی محمد: گنج الاسرار: ساہیال گجرات 1964ء
- ہادی حسین فشی بناری: تراجم موسیقار: سلیمانی پریس بنارس 1927ء
- ہاشمی نصیر الدین: دکن میں اردو: مکتبہ امیر اہمیہ حیدر آباد دکن 1926ء
- یوسف سلیم چشتی پروفیسر: تاریخ تصوف: علما اکیڈمی اوقاف لاہور 1976ء

فارسی:

- احمد سرہندی مجدد الف ثانی: مکتوبات: لکھنؤ نوکلشور 1877ء
- احمد سرہندی مجدد الف ثانی: مکتوبات مجدد الف ثانی: ترتیب و مقدمہ ڈاکٹر فضل الرحمان اقبال اکیڈمی کراچی 1968ء
- اسماعیل دہلوی: منصب امامت: مخزن ادب لاہور 1966ء
- اصغر علی گیلانی سید: شجرة الانوار (قلمی) 1193ھ/ 1779ء، دانشگاه پنجاب ذخیرہ شیرانی نمبر 2191
- امام بخش نوشاہی برقدازی: مراۃ الغفور یہ (قلمی) کتب خانہ شیخ فضل حسین بھلاوال ضلع سرگودھا سن
- امداد اللہ حاجی مہاجرکی: رسالہ در بیان وحدۃ الوجود: کتب خانہ اشرفیہ دیوبند سن
- امداد اللہ حاجی مہاجرکی: ضیاء القلوب: کتب خانہ عزیز یہ دیوبند سن
- امیر خود: سیرۃ الاولیاء: (اردو ترجمہ) انتشارات لاہور 1980ء
- بدخشی ملا شاہ: کلیات ملا شاہ (قلمی) شمارہ SPI vi-87 دانشگاه پنجاب لاہور
- بدخشی ملا شاہ: رسالہ نسبت (قلمی) شمارہ PI vi-158 دانشگاه پنجاب لاہور
- بدخشی ملا شاہ: رباعیات ملا شاہ (قلمی) شمارہ API vi-59 دانشگاه پنجاب لاہور
- برج ناتھ قانون گو پرگنہ دان گلی: وجہ تسمیہ دیہات پرگنہ دان گلی (قلمی) تصنیف 1176ھ مملوکہ راجہ محمد مسلم موضع بکوالہ ضلع جہلم
- پیر کمال لاہوری: تحائف قدسیہ (قلمی) تصنیف 1186ھ/ 1772ء مملوکہ کتب خانہ

صاحبزادہ نصرت نوشای شرقپور

- جلی عبد الرحمان مولانا: تفحات الانس: اسلامیہ پریس لاہور 1927ء
- جلال الدین حسین شیرازی: نسب نامہ سادات (قلمی) مخطوطات شیرانی نمبر 2209
- دانشگاه پنجاب لاہور
- داراشکوہ شہزادہ: سفینۃ الاولیاء (اردو ترجمہ) کراچی 1961ء
- داراشکوہ شہزادہ: سفینۃ الاولیاء: آگرہ 1269ھ
- ردی، جلال الدین مولانا: کلیات مثنوی: ایران 1349ھ
- سلطان بابو: عقل بیدار: (اردو ترجمہ) اللہ والے کی قومی دکان لاہور 1977ء
- سوہن لال سوری لالہ: عمدۃ التواریخ: جلد 2 لاہور 1888ء
- شاہ ابوالمعالی: ہشت محفل (قلمی) ذخیرہ شیرانی نمبر 224 دانشگاه پنجاب لاہور
- شاہ اسماعیل دہلوی: صراط مستقیم: ہدایت اللہ اینڈ سنز کلکتہ 1238ھ
- شاہ شریف احمد مراد مولانا: بختا و اولیاء: جلد اول حمید پریس دہلی سن
- شاہ ولی اللہ محدث دہلوی: قول الجلیل: اقبال اکیڈمی لاہور 1946ء
- عبدالعزیز شاہ: فتاویٰ عزیزی جلد 1 کتاب خانہ رحیمہ دیوبند سن
- عبدالحق محدث دہلوی شیخ: ایراد العبادات (اخبار الاخبار) مکتبہ نجفی دہلی 1332ھ
- عبدالرشید خواجہ: تذکرہ شعرائے پنجاب: اقبال اکیڈمی کراچی 1967ء
- عبدالقادر بدایونی: منتخب التواریخ: جلد 2 لکھنؤ نولکشور 1284ھ
- عبدالقادر بدایونی: منتخب التواریخ: مکمل 3 جلد ترجمہ محمود احمد فاروقی شیخ غلام علی لاہور 1962ء
- علی تجوری داتا گنج بخش: کشف المحجوب: اسلامک پبلی کیشنز لاہور 1970ء
- کمال الدین محمد احسان نقشبندی: روضۃ القیوسۃ تصنیف 1155ھ/1742ء سلیم پریس لاہور سن
- گل حسن شاہ مولانا: تعلیم غوثیہ موسوم بہ مراۃ الوحده: جی اینڈ سنز دہلی 1919ء
- گل محمد شیخ: لطائف گل شاہی (قلمی) مملوکہ شرافت نوشای سابقال گجرات 1150ھ
- محمد ابراہیم خلیفہ برقدازی: کلید گنج الاسرار (قلمی) مملوکہ کتب خانہ شیخ فضل حسین بھلولال سرگودھا 1274ھ
- محمد اشرف منجری: کنز الرحمت تصنیف 1220ھ/1805ء گوجرانوالہ 1911ء

محمد اشرف منجری: کنز الرحمت (قلمی) مملوکہ صاحبزادہ محبوب حسین نوشای ٹکھوٹی

- محمد حیات شیخ: تذکرہ نوشای (قلمی) ذخیرہ شیرانی 2160/5171 دانشگاه پنجاب لاہور
- محمد حیات شیخ: تذکرہ نوشای (قلمی) ذخیرہ شیرانی 6188 دانشگاه پنجاب لاہور
- محمد حیات شیخ: تذکرہ نوشای (قلمی) مملوکہ صاحبزادہ محبوب حسین نوشای ٹکھوٹی جہلم
- محمد حیات شیخ: تذکرہ نوشای (قلمی) مملوکہ برق نوشای کتب خانہ نوشاہیہ ڈوگہ ضلع گجرات
- محمد حسین تسبیحی: پاکستان و مطالب پاکستان شنای: تہران (ایران) 1353ھ
- محمد صالح کنجائی: سلسلۃ الاولیاء (قلمی) 1295ھ مملوکہ کتب خانہ قریشی احمد حسین قلعہ اداری گجرات
- محمد ماہ صداقت کنجائی: ثواب المناقب (قلمی) 1126ھ/1714ء مملوکہ صاحبزادہ نصرت نوشای شرقپور
- محمد ماہ صداقت کنجائی: ثواب المناقب: مرتب ڈاکٹر وحید قریشی اوری اینٹل کالج بہکین جنوری مئی 1960ء
- محمد معصوم شیرازی (معصوم علی شاہ): باصحیح محمد جعفر محبوب جلد 3 کتابخانہ سنائی ایران
- محمد ہاشم: زبدۃ المقامات: کانپور نولکشور 1307ھ
- معروف بھکری شیخ: ذخیرۃ الخواص: پاکستان ہسٹاریکل سوسائٹی کراچی 1961ء
- منشی ہومان پرشاد: مخزن تاریخ: لکھنؤ نولکشور، سن
- نظامی بدایونی: قاموس المشاہیر: جلد 1 بدایون 1924ء
- نوشانی قفر غلام محمد الدین: وحدت نامہ قلمی مثنوی ذخیرہ آذر نمبر 294/7515 دانشگاه پنجاب لاہور
- نوشہ گنج بخش: جواہر کنون المعروف اسرار و معارف: مرتبہ شرافت نوشای (قلمی) کتب خانہ شرافت نوشای سابقال گجرات
- نوشہ گنج بخش: ذخائر الجواہر المعروف ارشادات نوشاہیہ: مرتبہ شرافت نوشای (قلمی) کتب خانہ شرافت نوشای سابقال گجرات 1952ء
- نوشہ گنج بخش: کلمات طیبات المعروف ملفوظات نوشاہیہ: مرتبہ شرافت نوشای (قلمی) کتب خانہ شرافت نوشای سابقال گجرات 1957ء
- نوشہ گنج بخش: لطائف الاشارات: مرتبہ شرافت نوشای (قلمی) کتب خانہ شرافت

- نوشاہی سہیل گجرات 1954ء
- نوشہ گنج بخش: معارف تصوف، مرتبہ شرافت نوشاہی (قلمی) کتب خانہ شرافت نوشاہی سہیل گجرات 1953ء (مجلہ بصائر کراچی اپریل - اکتوبر 1970ء)
- نوشہ گنج بخش: چار بہار، مرتبہ ہاشم شاہ تھریالوی باہتمام برق نوشاہی ڈوگہ گجرات 1979ء
- نوشہ گنج بخش: چار بہار، مرتبہ ہاشم شاہ تھریالوی مرکز تحقیقات فارسی ایران و پاکستان 1984ء

عربی

- القرآن، تاج کتب کراچی
- ابن العربی محی الدین: فتوحات مکیہ؛ جلد 3 مصر (قاہرہ) 1276ھ
- ابوبکر بن ابواسحاق الکلازلی: التعریف؛ اسلامک بک فاؤنڈیشن لاہور 1978ء
- ابوالنصر سراج: کتاب اللمع فی التصوف؛ لیڈن 1914ء
- امام قشیری: رسالہ قشیریہ؛ قاہرہ 1330ھ
- شہاب الدین سروردی شیخ: معارف المعارف؛ دارالکتب العربی بیروت 1966ء
- عبدالقادر جیلانی شیخ: غنیۃ الطالبین؛ اردو ترجمہ مولوی عبدالعزیز نقشبندی، ملک سراج الدین تاجر کتب لاہور 1977ء
- عبدالقادر جیلانی شیخ: فتوح الغیب؛ مصر 1973ء
- عبدالقادر جیلانی شیخ: رسالہ غوث الاعظم؛ (اردو ترجمہ مولوی احمد حسین خاں) لاہور 1978ء

اخبار، رسالے، سرکاری ریکارڈ

- روزنامہ حالات لاہور 24 مارچ 1963ء
- سراج الاخبار جہلم 25 نومبر 1901ء
- ہفت روزہ "پیام" گجرات 24 نومبر 1967ء
- ماہنامہ "محبوب" مدیر صائم چشمی فیصل آباد ستمبر 1972ء
- ماہنامہ "ساقی" دہلی مئی 1941ء
- ماہنامہ "الہلال" کراچی دسمبر 1958ء
- ماہنامہ "گل خنداں" بزرگان دین نمبر لاہور اکتوبر 1962ء

- ماہنامہ "القادر نوشاہی" مدیر محمد حامد شاہ حامد گمنالہ گورداسپور نومبر 1924ء
- ماہنامہ "القادر نوشاہی" جنوری، فروری، مارچ، مئی 1925ء
- ماہنامہ "لہراں" (پنجابی) لاہور مارچ اپریل 1974ء
- ماہنامہ "لہراں" (پنجابی) لاہور مارچ اپریل 1975ء
- ماہنامہ "پنجابی دربار" فیصل آباد ایڈیٹر جوشوا فضل الدین جنوری 1930ء
- ماہنامہ "پنجابی ادب" شاہ حسین نمبر لاہور
- ماہنامہ "اسرار تصوف" لاہور اکتوبر 1924ء
- ماہنامہ "اسرار طریقت" لاہور اکتوبر 1924ء
- سہ ماہی "صحیفہ" لاہور شمارہ 35 اپریل 1966ء
- سہ ماہی "صحیفہ" لاہور جولائی 1982ء
- سہ ماہی "اردو" کراچی اپریل 1951ء
- سہ ماہی "اردو" کراچی جنوری 1954ء
- اوری اینٹل کالج میگزین لاہور نومبر 1942ء
- اوری اینٹل کالج میگزین لاہور مئی 1960ء
- اوری اینٹل کالج میگزین لاہور صد سالہ جشن 1982ء
- جرنل آف پنجاب ہسٹاریکل سوسائٹی لاہور 1914ء
- رسالہ نقوش لاہور نمبر 1966ء
- المعارف لاہور مئی 1970ء

سرکاری ریکارڈ

- 1- مسل حقیقت موضع "گھگھانوالی" سرسری بندوبست 1857ء
- 2- قانونی بندوبست مئی 1868ء، محکمہ مال محافظ خانہ گجرات
- 3- مسل حقیقت موضع "رنل"، تحصیل پھالیہ ضلع گجرات
- 3- مسل حقیقت موضع "سہیل"، تحصیل پھالیہ ضلع گجرات

- Arnald Thomas; Preaching of Islam London 1913
- Brown, E.G; A Literary History of Persia London 1908
- Distt. Census Report Gujrat by Census Commissioner of Pakistan Ministry of Home and Kashmir Affairs 1961
- Distt. Census Report Jhelum 1961
- Elliot A.c. Captain; Chronicle of Gujrat Lahore 1902
- Encyclopaedia of Britannica. Vol 21
- Griffin, sir LHK Massy, C.F. Chiefs and Families of Note in the Punjab vol-1 Lahore, 1909
- Hudson, William Henry; An Introduction to the Study of Literature London 1944
- Ibbetson Denzil; A Glossary of the Tribes and Castes of the Punjab N.W.F.P- vol-2 Lahore 1911
- Joseph T. Shipley; Dictionary of world Literary Terms Britain 1970
- Macdonold D.B; The Religious attitude and life of Islam. Beyrouth, 1965
- Nicholson; A Literary History of the Arabs London 1907
- Payne; Akbar and the Jesuits 1926
- Wikeley Lt. Col. J.M.; Punjabi Muslimans Lahore 1968